

كۆنت مۆنت كريستۆ

بەرگى سىيى

ئەلكساندەر دۆما

كۆنت مۆنت كرېستۆ

بەرگى سىيى

وهرگىران ژ فارسى:

بەرژەنگ زىبارى



دەزگای چاپ و بلاوکردنەوەى ئاراس

هەولێر - هەریمی كوردستانی عێراق

هه‌موو مافیک هاتووته پاراستن ©
دهزگای چاپ و بلاوکردنه‌وهی ئاراس
شه‌قامی گولان - هه‌ولپیر
هه‌ریمی کوردستانی عێراق
aras@araspess.com هه‌گبه‌ی ئه‌لیکترۆنی
www.araspublishers.com وارگه‌ی ئینته‌رنیت
ته‌له‌فۆن: 00964 (0) 66 224 49 35
دهزگای ئاراس له ٢٨ تشرین (٢) ١٩٩٨ هاتووته دامه‌زران

ئه‌لکسانده‌ر دۆما
کۆنت مۆنت کریستۆ - رۆمان - به‌رگێ سییی
وه‌رگێران ژ فارسی: به‌رژه‌نگ زێباری
کتیپی ئاراس ژماره: ١١٨٦
چاپی یه‌که‌م ٢٠١١
تیریز: ١٠٠٠ دانه
چاپخانه‌ی ئاراس - هه‌ولپیر
ژماره‌ی سپاردن له به‌رپوه‌به‌رایه‌تی گشتیی کتیبخانه گشتیه‌کان ١١٢٨ - ٢٠١١
نه‌خشاندنی ناوه‌وه‌و رازاندنه‌وه‌ی به‌رگ: ئاراس ئه‌کرهم
هه‌له‌گری: هه‌له‌گورد نه‌یلی

نافەرۆك

- ۵ - ۷۶- پېش فە چۇنا مۇسىقو "ئاندرا - كافال - كانتى"
- ۲۰ - ۷۷- "ھایدئ"
- ۴۴ - ۷۸- نامەك ژ "ژانى نا"
- ۶۷ - ۷۹- شەرىپەتا لېمۆنى
- ۷۹ - ۸۰- بۇختان
- ۸۷ - ۸۱- ژۇرا نانپېژمكى خانەنشېن
- ۸۷ - ۸۲- چۇنا ژۇر يا بى ئاگەھدارى و شكاندنا شېشەى
- ۱۱۷ - ۸۳- دەستى خۇدئ
- ۱۲۵ - ۸۴- "بۇشان"
- ۱۳۴ - ۸۵- گەشت
- ۱۵۱ - ۸۶- دادگەھ
- ۱۷۲ - ۸۷- داخازمك بۇ "دۇئىل"ئ
- ۱۸۲ - ۸۸- خەبەر گۇتن
- ۱۹۵ - ۸۹- دەمى شەفى
- ۲۰۷ - ۹۰- لېكدان
- ۲۲۴ - ۹۱- دەمىك و كۇر
- ۲۳۴ - ۹۲- خۇ كۇژ
- ۲۴۷ - ۹۳- فالنتاين
- ۲۵۹ - ۹۴- دان پى دان
- ۲۷۹ - ۹۵- باب و كچ
- ۲۸۹ - ۹۶- سەنەدا مارە كرنى
- ۳۰۵ - ۹۷- جادا بەرمف "بەلژىكا"
- ۳۱۴ - ۹۸- مېھقانخانا "لاكئوسەن - لابۇتى"
- ۳۲۳ - ۹۹- ياسا
- ۳۳۶ - ۱۰۰- گيان (شەبەح)
- ۳۴۵ - ۱۰۱- لۇكۇست
- ۳۵۴ - ۱۰۲- "فالنتاين"

۳۶۴	۱۰۳- "ماکزیمیلیان - مؤرل"
۳۷۹	۱۰۴- ئیمزا "دانگلار"ی
۳۹۵	۱۰۵- گۆرستانا بناقئى "پىرلاشز"
۴۱۵	۱۰۶- دابەش كرن
۴۳۲	۱۰۷- قۇلاچكا شىئرا
۴۴۲	۱۰۸- دادوهر
۴۵۴	۱۰۹- دادگه‌ها تاوان (جنائى)
۴۶۱	۱۱۰- جارنامە (لائحە)
۴۷۰	۱۱۱- گەشتنا سزاي
۴۸۲	۱۱۲- دوير كهفتن
۴۹۸	۱۱۳- ديمەنىت بەرى
۵۱۶	۱۱۴- "پەپى نۆ"
۵۳۰	۱۱۵- مېھقان خانا "لۇئىجى - قامپا"ى
۵۳۸	۱۱۶- لى بۆرىن
۵۴۷	۱۱۷- پىنجى ھەيفادەھ

پېش قه چونا موسیو "ناندرا - کافال - کانتی"

ئەفسەر "کافال - کانتی"، بابی "ناندرا"ی ژ "فرەنسا" دەرکەفت.

لەسەر قە ئەگەر ئی زفرینا وی بو "ئیتالیا" ئەو بو دا بچیت و خزمەتی د لەشکەر ئ ئیمپراتور ئ "نەمسا" دا بەکت^(۱)، بەس ئەگەر ئ قەگەر یانا وی بو "ئیتالیا" ئەو بو دا بچیتە سەر کار ئ خو، دقۆمار خانا دناف سەر شویا باژیر ئ "لۆک" دا^(۲). ئەفسەر "کافال - کانتی" دەمی چۆیەف "ئیتالیا"، هەمی پارێت خو دگەل خو برن چۆنکو وی گەلەک سەختی دیت بو و قەدر ئ پارە ی دزانی.

"ناندرا - کافال - کانتی" پستی بابی وی چۆی، هەمی سەند ژئ وەلگرتن. وان سەندا دیار دکر کو ئەو کور ئ "مارکی - کافال - کانتی" و "مارکیز - لئوتورا - کورسیناری" یە.

پستی ئەفسەر "کافال - کانتی" چۆیەف "ئیتالیا"، "ناندرا"ی بشۆمکی ئەواو جەئ خو دناف قاتی زەنگین یئ باژیر ئ "پاریس" دا چئ کر. بتایبەت ئەگەر کەسەکی پارە هەبن، خەلکی زەنگینی وی باژیری بسانایی رازی دبن لەسەر وەلگرتنا وی کەسی.

۱- ل وی سەردەمی "ئیتالیا" لێن فەرمانا وەلاتی "نەمسا" دا بو. ژبەر وی چەندی ل وی

دەمی خەلکی وی وەلاتی خزمەتا لەشکر ئ "نەمسا" دکر
 ۲- باژیر ئ "لۆک" لوەلاتی "ئیتالیا" یە و دکەفتە دەقرا "تۆسکان". لوی باژیری سئ جەیت بناقۆدەنگ هەنە. ئیک ژوان جها دێرەکا کەفتە و جەئ دی سیاچی دەورماندۆری باژیریە و جەئ دی سەر شویا وانە کو لەسەردەمی "رۆما" یئ کەفتن هاتیە چئ کرن. ئەو سەر شۆ بشۆیە "رۆما" هاتیە چئ کرن و گەلەک یا پېش کەفتیە. وئ سەر شۆیە هۆلێت سار و گەرم هەنە و زیدەباری قان هۆلا هەندەک هۆلێت دی بو یارییت جۆرواچۆریت قۆمار ئ هەنە. یاریا "رۆلێت" ی ژئ دناف وئ سەر شۆیە دا هەمیە.

لباژیری "پاریس"، پیتقیه کسهک کو حس بکمت دناف خهلی وی باژیری بهیته وهلگرتن، زمانئ "فرهنسی" بزانیب و جل و بهرگیت وی جان بن و گلهک پارا ژی بخوت.

ههرکسهکی نهف همرسن مهرجه ههبن، بتایهت نهگهر کسهکی بیانی بیت، دئ بسانای چیه نافع خهلی فی باژیری دا.

مهگوت نهگهر کسهکی بیانی بیت، دئ سانایی تر چیه نافع خهلی دا. نهو ژی چونکو نهگهر کسهکی بیانی بیت و جارمکی خهلی یهکی دناف خهلی دا بکمت، خهلی دئ لی بۆرن و دئ بیژن کسهکی بیانی یه و ریورسمیت فی باژیری نزانیت.

ژیهر فی چهندئ پشتی بۆرینا پانزده رۆا ژ فهگهریانا بابئی "ئاندر"ی بۆ "نیئالیا"، وی جهی خو دناف خهلی دا چی کر.

خهلی ناسناقئ وی کربو "کونت" و ههمیا هزر دکر وی همرسال پینجهه هزار فرانک دهرنامه هیهه و بابئی وی ژی گهنجهکا مهن یا ههی کو دناف تونیلنیت کانزایا "سارا دیزا" ل وهلاتئ "نیئالیا" فهشارتی یه.

نهف کانزایه بهری دو هزار و سئ سهد سالان هاتبو دهرئخستن و تونیل بیت وی ژی مابۆن بهس چونکو مهوادئ وئ کانزایی تهواو ببۆ، نهو تونیل نهدهاتنه بکارننن.

دوی دهمی دا، رۆزهکی "کونت" – مونت – کریستو" چۆ مالا "دانگلار"ی. بارون "دانگلار" نه لمال بو بهس خزمهتکارا گۆته وی ههفۆرینا وی ناماده یه پینشهوازی ته بکمت.

دهمی مادام "دانگلار"ئ زانی "کونت" هاتیه، ژ ترسا لهزری پشتی وئ میهقان داری یا دهفرا ئوتوقئ نهو ژن گلهک ژ ناقئ "کونت"ی دترسی. بهس دهمی مادام "دانگلار"ئ "کونت" ههرجارمکی دیت، پشت راست بو کو "کونت" هیچ زیانهکی ناگههینیهه وان چونکو رهفتارا "کونت"ی دگهل وئ گلهک یا بریز و نهدهب بو. مادام "دانگلار"ئ هزر دکر کو هیچ نهگهرمک نینه "کونت" زیانهکی بگههینیهه وئ چونکو ژ دوژمنی یا دگهل وئ هیچ مفایهک ناگههیهه "کونت"ی.

ژبەر فئی چەندئ دەمئ "کۆنت" ھاتیە ژۆرا مېھئانا یا "دانگلار" ی و چاقیت مادام "دانگلار" ئی بسەروسیمایی کەیف خۆش و گرنژینا "کۆنت" ی و سەروبەرئ وی بی نارام کەفتی، ئیکسەر نیگەرانی یا وی ژئ تەواو بو و ئەو ژئ نارام بو.

دەمئ "کۆنت" ھاتیە دەف مادام "دانگلار" ئ، کچا وی و "ناندرا" ژئ دەف مادام "دانگلار" ئی روبینشتی بۆن و بەرئ خۆدا ئەلبۆمەکا وینا.

دەیک و کچ روبینشتی بۆن و "ناندرا" بیاقەیی راوستایی بو.

"ناندرا" ی جل و بەرگیت رمش لبر بۆن و گۆرە و پینلاقیت وی سپی بۆن. جاروبارا بەدەستئ خۆ پرچا خۆ یا زەر پاشقە دبر و گۆستیلکەکا "ئەلماسی" تبالا وی دا دیار دکر. ھەر چەندە "کۆنت" ی گۆتبۆ "ناندرا" ی وی گۆستیلکئ نیشا کەسەکئ نەدەت، بەس وی گۆھئ خۆ نەدا بو ناخفتنا "کۆنت" ی و گۆستیلک کربۆ تبالا خۆ.

"نۆژنی" ژئ ھەروەکی گەلەک جارا یا بی دەنگ بو.

"نۆژنی" ی، ھەمی بەرئ خۆدانیت وەکی ناگری بیئ گەرم بیئ "ناندرا" ی دیتن و گۆھ لئاخینکیت وی دبۆ، بەس ھەروەکی وی کچئ کۆمزی "می نیرۆ" ی^(۱) لبر کرپە و ئەو تیریت ئەفینئ کاری لسەر دلئ وی ناکەن.

دەمئ "کۆنت" بزور کەفتی، "نۆژنی" یئ بساری سلاف کرئ و دەمئ دیتی "کۆنت" دگەل دەیکا وی مژیل بۆیە، مفا ژ دەلیقئ دیت و ژوی ژۆرئ دەرکەفت و چۆ دەف ھەفالا خۆ ئەوا وانیت میوزیکئ بو دگۆتن یان مادموزال "لۆئیز – نارمیلی" یئ.

پشتی دەمەکئ کۆرت، دەنگئ بلندی کەنی یئ ژ وی ژۆرئ دەرکەفت و دیار بو "نۆژنی" گەلەک کەیف خۆشترە دگەل ھەفالا خۆ.

"کۆنت" ی لبرن چاقا دیت کۆ "ناندرا" بەرەف ژۆرا "نۆژنی" یئ چۆ بەس نەویریا بچیتە وی ژۆرئ دا.

۱- می نیرۆ: ناقتی خۆدایی جانانی یئ بۆ ل "رۆما" کەفن. لدویف ئەفسانا "رۆسی" وی کۆمزی بەک لبر کربۆ کۆ تیریت ئەفیندارا کارتیکرن لسەر دلئ وی نەدکرن.

پشتی دهمهکى کورت، "دانگلار" بژورکهفت و بگرنزین قه سلاڤ کره
"کونت"ی و "ناندرا"ی و سلاڤ کره ههڤژینا خو ژى.

"دانگلار"ی دیت کو "ناندرا" لېس دهرگهه ژورا "نوژنى"ی کو دنگى نالمتى
پیانویى ژى دهرکهفت، راوستیایه و نهچو یه ژور و گوت: موسیو، نایا
"نوژنى"ی داخاز ژته نهکریه تو ژى بچیه دگهل وئ دا؟

"ناندرا"ی ناخینکهک کیشا و گوت: مخابن وئ ئەف شانازی یه نهداپه من.

"دانگلار" برف وی دهرگهه قه چو و دهرگهه فهکر و لپشت دهرگهه دیار
بو کو هردو کچیت جحیل و جان لپشت نالمتى پیانویى روینشتینه و هرنیک
بدمستهکى پیانویى لی دن.

دهمى "کونت"ی لدرگهه را ئەو وینه دیتی، هزر کر یی بمرى خو دته
کهقالهکى هونرمهندهکى.

هردو کچ جان بون، ههچهنده "نارمیلی" نهگهلک یا جان بو بس کچهکا
نازک و شرین بو.

"کونت"ی باش بمرى خو دا مادموزال "نارمیلی"ی چونکو ئەو جارا نیکی بو
ئەو کچ دیت.

"دانگلار"ی گوته کچا خو: دیاره ئەم بیانی نه وتو ناهیلی ئەم بهینه دهف ته.

پشتی قى ناخفتنى، بمرى "نوژنى" بمرسقا وی بدهت، بژور کهفت و "ناندرا"
ژى دگهل خو بره ژور و دهرگهه گرت. پشتی بورینا چهند خولهکا کو "کونت"
گهل مادام "دانگلار"ى دناخفت گوه لی بو کو دگهل دهنگى میوزیکا پیانویى،
"ناندرا"ی دهست بخاندنا نوازما خهלקى جزیرا "کورس" کر. نیکسر "کونت"ی
ههست کر کو ئەو جارەکا دی بویه "بینى - دیتو".

دوی دهمى دا مادام "دانگلار"ى مه دحیت ههڤژینى خو دکرن و دگوت: ئەو
گهلک یی خو راگرتی یه، ئەڤرو وی هژمارا چارسهد هزار فرانکا زیان دیتیه
چونکو کومپانیهکا "نیتالی" کو پاریت وی لدف بون نیفلاس بویه، بس قى
چهندى لخوا دیار ناکهت.

"كۆنت"ى گۆت: مادام ھەقزىنى تە گەلەك يى شەھرمزايە دېۋرسىدا، ئەگەر ئەو ئەفرو زىيانى بىكەت، يى گۇمان رۇژەكا دى دى مفاى بىنىت.

مادام "دانگلار"ى گۆت: گەلەك كەس فى ھزرى دكەن، بەس ئەف چەندە نەراستە. ھەقزىنى مەن ھەش كارى بۇرسى ناكەت.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسىۋ "دانگلار"ى ژى ئەف چەندە گۆتبۇ مەن. راستى...
"دېبىرى" لىكىفەيە؟

مادام "دانگلار"ى گۆت: ئەف چەند رۇژەكە مەن ئەو نەدېتتە، بەس بۇچى تۇ پىرسىارا ۋى دكەي؟

"كۆنت"ى گۆت: چۇنكۇ مە باسى بۇرسى كر و جارەكى ۋى گۆتبۇ مەن تۇ ھەش كارىت بۇرسى دكەي و تۇ ھەقزىنى خۇ ناچار دكەي بچىت كارى بۇرسى دا بىكەت.

مادام "دانگلار"ى گۆت: لدەمى چۇبىدا مەن ھەش كارى بۇرسى دكر، بەس تۇكە نە.

"كۆنت"ى گۆت: يا باش ئەو تۇ بەردەوامى يى بدەيە كارى خۇ دېۋرسىدا، چۇنكۇ ھندەك جاران شانس دكارىدا بۇ مۇقى چى دىبىت و ھندەك جاران ژى نە. ئەگەر ئەز جاتى تە بام دا ھەول دەم بۇ خۇ ھندەك پارىت تايبەت كۇم بىكەم و بدەمەف كەسەكى كۇ "دانگلار" نەنىاسىت دا كارى پى بىكەت. ھەقزىنى تە بازارگانە و چىت بىت رۇژەكى ھەمى پارى ۋى ژ دەستى ۋى دەركەفەن.

يا باش ئەو لدەمى مەفلس بۇنا ھەقزىنى خۇ تە ھندەك پارە ھەبەن.

رەنگى سەروسىمايى مادام "دانگلار"ى سۇرۇبۇ. "كۆنت"ى ھۇسا لىخۇ دياركر كۇ رەنگى ۋى يى سۇر نەدېتتە و گۆت: دۇھى لېۋرسى ھندەك پىشكىت كۇمپانىا "نابل" ھاتتە فروتن.

مادام "دانگلار"ى گۆت: ئەم ھەردۇ ھۇسا دناخفەن كۇ ھەر كەسەكى گۇھ لى بىت، دى ھزر كەت ئەم دەلالىت بۇرسى يەنە، باشترە ئەم بابەتى خۇ يى ناخفەنتى بگۇھرىن. ئايا تۇ دزانى كۇ مۇسىۋ "فېلفور" تۇشى بەخت رەشى يەكى بۇيە؟

"کۆنت"ی وەسا لىخۇ ديارىكر كۆ ھاي ژ "فيلفور"ى نينه و بەمەندەھۆشىقە گۆت:
چ ل "فيلفور"ى ھاتىبە؟

مادام "دانگلار"ى گۆت: خەزوير و خەسوينىت وى ھەردو چۆينە بەر دلۇقانىيا
خۆدئى.

"کۆنت"ى گۆت: بەلى من ئەف چەندە زانىبە، بەس من د پەرتۆکا "شېكسپېر"ى
دا بناقئى "ھېملىت" خاندېبە كۆ "كلودېوس"ى گۆتە "ھېملىت"ى: "بابىت وان بەرى
وان چۆينە بەر دلۇقانىيا خۆدئى و ئەو ژى دئى بەرى كۆرىت خۆ چنە بەر دلۇقانىيا
خۆدئى".

ئەف چەندە ياسا سەروشتىبە كۆ كۆر بۇ بابىت خۆ بکەنە گرى و تا دەمەكى كۆ
كۆرى وان ژى بۇ وان بگرىت.

مادام "دانگلار"ى گۆت: بەلى راستە، بەس نارېشا "فيلفور"ى نەبەس ئەقەبە.

"کۆنت"ى گۆت: چەوا؟

مادام "دانگلار"ى گۆت: ئايا تۆ زانى "فيلفور"ى ھەس كر كچا خۆ بدەتە
مۆسىو "فرانز – ئەبى نى"؟

"کۆنت"ى گۆت: بەلى.

مادام "دانگلار"ى گۆت: مؤسىو "فرانز" رازى نەبۆبە كچا وى مارە بکەت و
لدىماھىكى سوزا خۆ بجىھ نەئىنا بە.

"کۆنت"ى وەسا لىخۇ ديارىكر كۆ گەلەك مەندەھۆش بۆبە و گۆت: ئايا تۆ زانى
ئەگەرى قئى چەندئى چ بۆبە؟

مادام "دانگلار"ى گۆت: نە، كەسەك نزانىت.

"کۆنت"ى گۆت: "فيلفور" نۆكە گەلەك تىك چۆبە.

مادام "دانگلار"ى گۆت: بەلى، بەس ئەو گەلەك يى بېھن فرەھە.

دوى دەمىدا "دانگلار" ژى ھاتە دەف وان. مادام "دانگلار"ى گۆت: ئايا تە
كچا خۆ بنتى دژورا دى دا دگەل "ناندرا"ى ھىلا؟

"دانگلار" ی گۆت: ئەو نەیا بېتئەیه مادمۆزال "نارمیلی" دگەلداپە. ئەگەر یا بېتئە
ژی بیت چ نینە ما تو "نۆزنی" یئ نانیاسی؟

پشتی فئ ناخفتئە "دانگلار" ی بەرئ خو دا "کۆنت" ی و گۆت: موسیو "کافال
– کانتی" جیحلەکی گەلەکی هەژی، بەس ئایا براستی ئەو شاهزادەپە ئان نە؟

"کۆنت" ی گۆت: ئەز فئ چەندئ نزانم، بەس بابئ وی بو من هاتپە نیاسین
بناسناقی "مارک" ی یانی ئەو دئ بپتە "کۆنت"، بەس هیچ جارمکئ من گۆھ لی
نەبۆپە ئەو بیژیت ئەز شاهزادەمە.

"دانگلار" ی گۆت: ئەز یئ پشت راستم ئەف کۆرە شاهزادەپە، بەس فئ چەندئ
ئاشکەرا ناکەت.

"کۆنت" ی گرنزینەکا مانادار کر و گۆت: موسیو "بارون – دانگلار" تو
کەسەکی دیموکراسی و تو لیسەر وئ باوهرئ ی هەمکەسەک رەسەنی خو ئاشکرا
بکەت.

مادام "دانگلار" ئ گۆتە هەقزینی خو: ئایا تو هزر ناکە ی ئەگەر فئ دەمی
موسیو "ئالبەر" بەپتە فیرئ و "ئاندرا" ی دگەل دەزگرا خو ل ژۆرەکی دابینیت
کو ئەو بخو تافی دەمی نەچۆپە تپدا، دئ عاجز بیت؟

"دانگلار" ی گۆت: "ئالبەر" گەلەک کیم دەپتە مالا مە و گەلەک حەش
"نۆزنی" یئ ژ ی ناکەت کو ژبەر وئ چەندئ عاجز بیت. وئ شەفا بابئ وی
مپهقاندارئ یا بالئ دمالا خو دا چئ کری، "ئالبەر" بەس جارەکی دگەل
"نۆزنی" یئ رەقسی، بەس "ئاندرا" سئ جارا دگەل کچا تە رەقسی و "ئالبەر" ی
ئەف چەندە نەدیت. زیدەبارئ فئ چەندئ ئەگەر ئەو بەپت و عاجز ببیت ژ
نەگرنەگە.

دوی دەمی دا خزمەتکارەک بژۆر کەفت و گۆت: موسیو "ئالبەر – دو –
مۆرسەر" هاتپە دەف وان.

دەمی مادام "دانگلار" ئ گۆھ لئ چەندئ بوی، ژجەئ خو رابو فە دابپژیت
"ئاندرا" ی ژوئ ژۆرئ دەرکەفیت، بەس هەقزینی وئ ریک لی گرت و مادام
"دانگلار" ئ بمەندەهۆشی بەرئ خو دا هەقزینی خو.

"نالبەر" بکهیف خوشی و زهوق فہ بزور کھفت و سلاڤ کرہ ہمرسیکا، و
گوتہ مادام "دانگلار" ئی: ئایا "ئوژنی" یا باشہ و چ ئاریشہ نینہ؟

مادام "دانگلار" ئی گوت: سوپاس بو خودئ ئہو یا بسہلامتہ و چ ئاریشہ نینن.

"دانگلار" ی گوت: فی دہمی ئہو یا دژورا دی دا و یا دگہل "نارمیلی" یی
میوزیکی لی دہت و "ئاندر" ژ ی یی سترانا دبیزیت.

"نالبەر" ی گوہ لدہنگی ئاوازا "ئاندر" ی بو ئہو دلئ خو دا عاجز بو، بس
لخو دیار نہکر و گوت: دہنگی موسیو "کافال" – کانتی" یی خوشہ. ہمرچہندہ
ماموستائیت من ژ ی ہمدہم بیژنہ من دہنگی من ژ ی یی خوشہ، بس ئہز تا فی
دہمی نەشیایمہ دہنگی خو دگہل کچہکی بکہمہ ئیک.

"دانگلار" ی دلئ خودا گوت: ہندی تو توبرہ بیی، پتر دئ کھیفا من ہیت. پاشی
بدہنگی بلند فہ گوت: مخابن تو دوہی لڤیرئ ئامادہ نہبوی و تہ گوہ لدہنگی
ئاوازا کچا من و شاہزادہی نہبو. وان ئاوازمکا گہلہک خوش گوت و ہمی
ئامادہ بویا دہست بو وان قوتان.

"نالبەر" ی بمہندہھوشی فہ گوت: کیش شاہزادہی؟

"دانگلار" کو یی رشت بو ناسناقئ "ئاندر" ی ہمر شاہزادہ بیژیت، گوت: ئہز
باسئ شاہزادہ "کافال" – کانتی" مہ.

"نالبەر" ی گوت: آہ... ئہگہر من زانیبا، ئہز دوہی دگہل دہیکا خو نہچومہ
مالا "شاتورنو" ی و دا ہیمہ فیرو و خوشی یی بدہنگی شاہزادہی بہم.

پشتی فی ناخفتنی، "نالبەر" ژ جہئ خو رابو فہ و گوت: ئہگہر ہوین
دہستوبرئ بدہنہ من، ئہز دئ چم سلاڤہکی کسمہ "ئوژنی" یی.

"نالبەر" ی پینگافہک ہاقیت و بہرہف وئ ژورئ فہ چو بس "دانگلار" ی ریکا
وی گرت و گوت: ئایا تہ گوہ لی نینہ کچا من یا میوزیکی لی دہت و شاہزادہ یی
ئاوازا بیژیت؟ یا باش ئہوہ تو فی ئاوازا خوش نہبری.

"نالبەر" ی گوت: براستی ئہو ہمدو گہلہک خوش ئاوازا دبیزن و ئہز ہزر
کہم کہسہک نہشیت و مکی فی شاہزادہی ئاوازا بیژیت. من ژ بہر وئ چہندی

گوتہ وی شاہزادہ چونکو تہ ٹہف ناڤہ دانایہ سہر وی. ٹہگہر ٹہو شاہزادہ ژى
نہبیت، دئ لوہ لاتی "تیتالیا" گہلہک زوی بیتہ شاہزادہ.

پشتی قئ ناخفتنی، ناوازا وان تہواو بو و "نالبہر" ی گوت: ٹہز ہیڤی ژتہ دکہم
تو داخازئ ژوان بکہی ناوازمکا دی بخوینن، گہلہک خوشہ مروڤ و مسا گوہی
خو بدتہ ناوازمکی کو نہبیت کا کی میوزیکئ لی دہت و کی ناوازئ دخوینت.
ٹہف چہندہ بو ستران بیژى ژى باشترہ چونکو ژبہر نامادہ بویا شہرم ناکہت و
دئ بدلئ خو ناوازا خوینت.

قئ جارئ "دانگلار" ی دہمئ دیتی "نالبہر" لروہروؤی دہزگرا خو بی بی
ہستہ، گہلہک مہندہ ہوش بو.

"کونت" ی بناوازئ نزم گوتہ "دانگلار" ی: تو دبینی ٹہف جہیلہ چہند بی بی
ہستہ؟ ہس ہہر چہوا بیت تہ سوز دایہ تو کچا خو بدہیہ وی، و تو بی ناچاری
سوزا خو بجئ ہہ بیبی.

"دانگلار" ی گوت: ہہر سوزہکا گری دایی بیت بدہواتا کچ و کورمکی مہرجئ
خو بی ہہی و مہرجئ سہرہکی بی قئ چہندئ ٹہوہ کو کچ و کور حہش ٹیک و
دو بکہن. ٹہگہر کچا من حہش قئ کوری نہکہت، ٹہز کچا خو بزوری نادہمئ.
ٹہز دئ پرسبارا کچا خو کہم کا بریارا وئ لسہر قئ چہندئ چہہ؟ ہس ٹہز ہزر
کہم ٹہگہر ٹہو یا ہوشمہند بیت دئ بوخو "ناندرا" ی ژئ گریت.

"کونت" ی گوت: ٹہز نزانم کا ٹہف چہندا ٹہز بیژم راستہ نان ژى ژبہر وئ
چہندئ یہ کو "نالبہر" ہاڤالی منہ؟ ہس ٹہز ہزر کہم ٹہگہر "ٹوژنی" بییتہ
ہہڤژینا "نالبہر" ی دئ بہختہ مہر بیت چونکو ٹہو کورمکی جان و بہریزہ و دئ
گہہیتہ پلنت بہرز.

"دانگلار" ی گوت: بابئ وی نہزہ لامہکی باشہ.

"کونت" ی گوت: بابئ وی ٹہگہر نہ بی باش ژى بیت، ٹہو نہوکی بابئ خوہہ.
بہری ہہیڤہکی تہ حہس دکر تو کچا خو بدہیہ "نالبہر" ی و ٹوکہ تو دو دل بوئ.
ٹہز بی عاجزم چونکو تہ "ناندرا" لمالا من نیاسیہ و ٹہز وی نانیاہم.

"دانگلار" ی گوت: ٹہز وی دنیاہم و ٹہف چہندہ بہسہ.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا تە ھندەك پىزانىن لسەر ۋى كۆم كرىنە كۆ تو دىبىژى تو
ۋى دىياسى؟

"دانگلار"ى گۆت: پىنتى نىنە ئەز پىزانىنا لسەر ۋى كۆم بىكەم، ھەركەسەكى
قى كۆرى بىنىت، دى ئىكسەر زانىت ئەو كۆرەكى بەرىز و بەركەفتى يە و
بنايىت يى زەنگىنە.

"كۆنت"ى گۆت: ئەز دۇپات ناكەم ئەو يى زەنگىن بىت.

"دانگلار"ى گۆت: تە بخۆ باۋەرناما ۋى دايەف من، قىجا تو چەوا دىبىژى ئەو
نە يى زەنگىنە؟

"كۆنت"ى گۆت: من باۋەرناما ۋى كۆ ھەرسال پىنچەھ ھزار فرانكە دايەف تە
ۋ ئەف ھۇمارا پارا چ نىنە و كەسەك بى پارەى زەنگىن نايىت.

"دانگلار"ى گۆت: ئەو جىلەكى تەربىيەت كرى و بەرىزە.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا تو يى پشت راستى ئەو باش تەربىيەت بۇيە؟

"دانگلار"ى گۆت: بەلى، ئەو تۆننيت ميوزىكى ژى دزانىت.

"كۆنت"ى گۆت: ھەمى خەلكى ۋەلاتى "ئىتالىا" تۆننيت ميوزىكى دزانن و ئەف
چەندە نە ئەگەرى تەربىيەتە باشە.

"دانگلار"ى گۆت: ئەز ھەست دكەم تو ھەش "ئاندر"ى ناكەى.

"كۆنت"ى گۆت: ئەز دەربارەى ۋى يى بى لايەنم بەس ئەز ھەش رەفتارا ۋى
ناكەم.

ئەو دزانىت كچا تە دەزگرا "ئالبەر"ى يە و چى نايىت خۆ پاقىزىتە نافبەرا وان دا
ۋ بىبىتە ئەگەرى تىك چۇنا قى دەۋاتى.

"دانگلار"ى كره كەنى و گۆت: تو گەلەك يى رشتى لسەر باۋەرا خۆ.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسىۋ، تە سۆزدايە بنەمالا "مۇرسەر"ى تو كچا خۆ بدەيە
كۆرى وان و ئەو بنەمال ئۆمىدەۋار بۇينە بسوزا تە. تۆكە چى نايىت تو ژ سوزا
خۆ دەست بەردەى.

"دانگلار"ی گۆت: نایا ئەو ئۆمیدەوارن و حەس دكەن قى دەواتى بکەن؟

"كۆنت"ی گۆت: بەلى.

"دانگلار"ی گۆت: ئەگەر ھۆسا بىت، بۆچى ئەو مەرجىت خۇ بۆ مە نابىژن قى دەواتى تەواو ناکەن؟ تۆ ھەقالى وانای ئەز ھىقى ژنە دکەم تۆ قى چەندى بىژىبە وان.

"كۆنت"ی گۆت: تۆ ژكىفە دزانى ئەز ھەقالى وانامە؟

"دانگلار"ی گۆت: شەفا جەژنا بالى لمالا وان من ئەف چەندە زانى. مادام "كۆنتىس – دۆمۆرسەر" كۆ نافى وى يى ئىكى "مىرسىدس"ە و ژنەكە گەلەك خۇ مەزن دکەم و سلاق ناکەتە ھەقالت خۇ بىت كەفۇن ژى. وى شەقى ئەو دگەل تە چۆ ناف باخچەى دا و پەيسا دگەل تە کرن.

دوى دەمى دا "نالبەر"ى بيارىفە گۆت: مۆسىۆ، ھۆبىن ناھىلن ئەم گۆھى خۇ بدەبىنە ئاوازى شاھزادەى.

"دانگلار"ى گۆت: تۆ ژى ھەر بۆ خۇ ياريا بىن بکە.

باشى "دانگلار"ى گۆتە "كۆنت": نایا تۆ يى نامادەى قى چەندى بگەھىنبە بابى "نالبەر"ى؟

"كۆنت"ی گۆت: ئەگەر تۆ حەس بکەى دى بىژمى.

"دانگلار"ی گۆت: ئەز ھقى ژنە دکەم تۆ وەسا دگەل باخقى دا ئەز بزانم كا دى چ كەم؟ ئەز حەس كەم ئەو بزوبىترىن دەم بەھىتە خازگىنبىت كچا من. ئەگەر ئەو نەھىت ئەز كچا خۇ نادەمى و دى دەمە ھەرکەسەكى ئەز حەس دکەم.

دوى دەمى دا ئاوازا "ناندرا"ى و مۆوزىكا "ئۆزنى"ى تەواو بۆ و "نالبەر"ى دەست قوتان و گۆت: براقۆ... براقۆ... براقۆ!^(۱)

۱- نالبەر پەيڤا براقۆ كۆ مانا وى ئافەرىن بىسى زمانىت جۆرواجۆر گۆت و ئەم دىبىن فان سى پەيڤا جانانى ژى ھەبە.

"دانگلار"ی بتوندی بهرئ خودا "نالبهر"ی و حەس دکر تشتەکن بیزیت، بەس وی دەمی خزمەتکارەک بژۆر کەفت و تشتەک بئارامی بن گۆهێ وی گۆت.

"دانگلار"ی گۆتە "کۆنت"ی: بەستویریا تە ئەز دئ چم. بەس ئەز هێقی ژتە دکەم تۆ نەچی تا ئەز فەگەرم.

دەمی "دانگلار" چۆی، هەقژینا وی رابۆ و دەرگەهێ ژۆرا "نۆژنی"یئ فەکر. "ناندرا" لدەف "نۆژنی"یئ روینشت بۆ و دەمی مادام "دانگلار"ی دەرگەه فەکری، ژ جەهێ خۆ رابۆ.

"نالبهر"ی بگر نژینفە سلاڤ کرە "نۆژنی"یئ و وئ بساریفە بەرسفا وی دا. "ناندرا"ی ژى سلاڤ کرە "نالبهر"ی و وی بەرسفا وی دا و پاشی بیچەک مەحیت میوزیکا "نۆژنی"یئ کر و گۆت: ئەز داخزا لئ بۆرینی ژتە دکەم کۆ دوھی ئەز نەشیام بەنیمە دەف تە.

"ناندرا" بەرەف "کۆنت"ی فە چۆ و دگەل وی ناخفت.

مادام "دانگلار"ی گۆت: لئ دانا میوزیکئ و خاندنا ناوازا بەسە، نۆکە وەرن دا چایی فەخۆین.

"نۆژنی"یئ هەڤالا خۆ "لۆئیز – نارمیلی" ژى دگەل خۆ ئینا و هەمی پیکفە چۆنە ژۆرا مێهفانا دا و چا فەخار.

وان چایا خۆ بنیقی کر بۆ دەمی "دانگلار" بژۆر کەفتی و "کۆنت"ی زانی کۆ ئەو بیچەک تیک چۆیه و پرسیارا وئ چەندئ ژئ کر.

"دانگلار"ی گۆت: موسیۆ، نۆکە هەندەک نامە ژ "یۆنانئ" گەشتینە دەستی من.

"نالبهر"ی گۆت: ئەگەر هۆسا بیت، بۆمە سەرۆبەری شاهێ "یۆنان"ئ بیزە.

"دانگلار"ی بەرسفا وی نەدا و بتوندی بهرئ خۆ دایی.

"نالبهر" عاجز ببۆ و گۆتە "کۆنت"ی: موسیۆ، یا باش ئەو ئەم بچین.

"کۆنت"ی گۆت: گەلەک باشە، رابە دابچین.

"نالبهر"ی بئارامی گۆتە "کۆنت"ی ئایا تە دیت دەمی من پرسیارا شاهێ "یۆنان"ئ کری، "دانگلار"ی چەوا بهرئ خۆ دا من؟

"کۆنت"ی گۆت: بەلێ من دیت.

"نالبەر"ی گۆت: ئەز هزر کەم بابەتێ وان ناما گەلەک یێ گرنگە، نایا تو نزانێ کا چ دناف وان ناما دا هاتیە نفیسان؟

"کۆنت"ی گۆت: ما ئەز دئ لکیفە زانم؟

پشتی فئ ناخفتنی، هەردۆ ژ جەهێ خۆ رابۆنە فە و خاترا خۆ خاست. دوی دەمی دا "نالبەر"ی گۆت: "دانگلار" یێ دەنێتە دەف تە، ئەز هزرکەم ئەو حەس کەت گەل تە باخفیت. ژبەر وئ چەندئ ئەز دئ ژ تە دۆیر کەفم و دئ چمە دەف "ئۆزنی"یێ دا پیچەک مەدحیت وئێی وئ بکەم.

"نالبەر" چۆ و "دانگلار" هاتە دەف "کۆنت"ی و گۆت: مۆسیۆ، من پەندا تە بجێ ه ئینا و ئەفرۆ نامە لاسەر سەرو بەرئ "فیرنان"ی و "زاننا"یێ گەهشتینە من. ئەز هێفی ژتە دکەم تو فی کۆری ژمالا من ببە ی چۆنکو ئەز حەس ناکەم وی ببینم.

"کۆنت"ی گۆت: باشە، نایا پینقیە ئەز گەل بابی وی لاسەر بابەتێ دەواتی باخفم؟

"دانگلار"ی گۆت: بەلێ، ئەز هێفی دکەم تو فی کاری ئەنجام بەدی.

"کۆنت"ی ئیشارەت کرە "نالبەر"ی دابچن و بشیوەکێ کۆ کەسەکێ گۆه لی نەبۆ، جارەکا دی گۆتە مادام "دانگلار"ی: چافئ تە لپاشەرۆزا تە بیت و بو خۆ هەندەک پارێت تابیەت کۆم بکە.

دەمی ئەو هەردو چۆین، "ناندرا" بتتی ما و بو خۆدانی مالی.

"ھایدئ"

دەمى ەمرەبانا "كۆنت"ى پىچەك ژ مالا "دانگلار"ى دوير كەفتى، "ئالبەر" بدمنگى بلند قە كرە كەنى. "كۆنت"ى ھەست كر ئەو ژ قەستا دكەتە كەنى و بمەندەھۆشى بەرىن خۇ داينى. "ئالبەر"ى گۆت:

مۆسىو، ئەز ھەس كەم وئ پرسىيارى ژتە بىكەم ئەوا "شارلى" - نەھى "دكۆشتنا گشتى (قتل عام) يا "سەن - بارتىلى"دا ژ دەپكا خۇ "كاترىن - دۆ - مېدىسى"كرى.^(۱)

"كۆنت"ى گۆت: ئەو پرسىيار چ بۇ؟

"ئالبەر"ى گۆت: وئ شەقى "شارلى" - نەھى "گۆتە دەپكا خۇ: "ئايا من رۆلى خۇ باش بىجى ھ ئىنا؟"، ئەزى دى وئ پرسىيارى ژتەكەم. ئايا من رۆلى خۇ باش بىجى ھ ئىنا؟

"كۆنت"ى گۆت: مەرما تە كىش رۆلە؟

"ئالبەر"ى گۆت: مەرما من شرىن كرنا ركەبەرى من، لىبەر دلئى بنەمالا "دانگلار"ى يە.

۱- "شارلى" - نەھى "شاھى" فرەنسا" بۇ. ئەو لسالا "۱۵۵۰"ى ز. ھاتە سەر دونىيائى و لسالا "۱۵۷۴"ى ز. چۆ بەر دلۇقائىيا خۇدئ. يانى دژبى بىست و چارسالىيى دا. وى ژبەر ناخفتنا دەپكا خۇ "كاترىن - دۆ - مېدىسى"، ل جەژنا ئاينى يا "سەن - بارتىلى"دا بىست و پىنج ھزار كەس يىت خۇدان مەز ھەبى "پروتىستان" كۆشتن. ئەف كۆشتنا گشتى بناقئى "كۆشتنا- گشتىيا - سەن - بارتىلى" ھاتىبە بناق كرن و ل كىشومەرى "نەورۇيا" يا بناقۇ دەنگە. "شارلى" - نەھى "دوى رۆژىدا ژدروم خۇ كرە پشتەقائى مەز ھەبى "پروتىستان" ئەو و دەپكا خۇ، خۇدان مەز ھەبى "كاتولىك" بۇن.

"کۆنت"ی گۆت: رکەبەری تە کیه؟

"نالیبر"ی گۆت: مۆسیۆ، ئەز زانم تۆ ژ قەستا خۆ تێ ناگەهینی. مەرەما من ئەو رکەبەرە ئەوێ تۆ پشتهفانیا وی دکەمی و ناڤی وی "ناندر"یە و ناڤی بنەمالا وی "کافال – کانتی"یە.

"کۆنت"ی گۆت: مۆسیۆ، ئەز ژ بەرفی یاریا تە عاجز بۆم. ئەز نه پشتهفانی وی جحیلی مه ومن شۆلهپی نینه.

"نالیبر"ی گۆت: مۆسیۆ، ئەگەر ئەف جحیلە پینتی هاریکاریی با و تە پشتهفای با وی نەکر با، ئەز دا عاجز بم، بەس ئەز هزر کەم ئەو نه پینتی هاریکاریی یە.

"کۆنت"ی گۆت: نایا تۆ هزر کەمی ئەوی ریکا خۆ پەیدا کریه؟

"نالیبر"ی گۆت: بەلی مۆسیۆ، ئەو بگەرمی بەری خۆ دەتە "ئۆزنی"ی و ناخینکا ژ سینگی خۆ دەردنێخیت و بوئ چەندئ دیار دکەت کۆ حەش "ئۆزنی"ی دکەت.

"کۆنت"ی گۆت: ئەف چەندە نه یا گرنگە چۆنکۆ بنەمالا "دانگلار"ی هەمی حەش تە دکەن و دەزرا تە دانە.

"نالیبر"ی گۆت: تۆ یێن خەلمتی. ئەفرو "ئۆزنی"ی و هەڤالا خۆ بشاری بەرسفا سلافا من دا و "دانگلار"ی چەندین جارا بناختنا خۆ دلێ من بریندار کر.

"کۆنت"ی گۆت: "دانگلار" حەش تە دکەت ژ بەر وی چەندئ هەندەک جاران تە عاجز دکەت.

"نالیبر"ی گۆت: تۆ یێن خەلمتی. یێ پشست راست بە پشتی بورینا حەفتی یەکن "دانگلار" ناهیلێت ئەز بچمە مالا وی.

"کۆنت"ی گۆت: ئەگەر هۆسا با "دانگلار"ی داخاز ژ من نه دکر ئەز دەربارە وی دەواتا تە دگەل بابێ تە باخفم.

"نالیبر"ی گۆت: یێ گۆمان تۆ رازی نەبۆی لاسەر داخازا وی.

"کۆنت"ی گۆت: بەر و قازی فێ چەندئ، ئەز رازی بۆیمە.

"نالبەر"ى گۆت: دياره تو يىن رشتى ئەز ژنى بىنم؟

"كۆنت"ى گۆت: نه مۇسىيۆ، بەس ئەز ھەول دەم پەيوەندىيىت من دگەل كەسا باش بن، ژبەر وئ چەندئ ئەز رازى بۇيمە لىسەر قئ داخازئ.

پاشى "كۆنت"ى بابەتئ ئاخفتئى گۆھرى و گۆت: راستى مۇسىيۆ، "دئيبىرئ" لىكىفەيه و بۇچى ئەفرو لىمالا "دانگلار"ى ديار نەبۇ؟

"نالبەر"ى گۆت: پەيوەندىيىت وى دگەل مۇسىيۆ "دانگلار"ى تىك چۆينە.

"كۆنت"ى گۆت دياره "دانگلار"ى زانىه ھەقۇينا وى حەش "دئيبىرئ" دكەت؟

"نالبەر"ى گۆت: مۇسىيۆ، تو وەسا يىن دناخقى كۆ دياره تو يىن ژ لايى دى يىن دۇنيايى ھاتى؟

"كۆنت"ى گۆت: ھزرکە ئەز يىن ژ وەلاتى "كۆنگۆ" ھاتى.

"نالبەر"ى گۆت: ئەگەر تو لوى وەلاتى ژى ھات بى، ھەر دئ ھندەك تشنا زانى.

"كۆنت"ى گۆت: ئەز ھندەك تشنا نزانم. بەس ئەز يىن مەندەھۆشم كا بۇچىن پەيوەندىيا دنافەيرا "دئيبىرئ" و بنەمالا "دانگلار"ى ھاتىه برىن، چۆنكۆ ئۇ گەلەك ھەقەلى وئ بنەمالى بۇ.

"نالبەر"ى گۆت: مۇسىيۆ ئەز نەينىيىت وئ بنەمالى نزانم. تو بەنا خۇ فرەھ بکە تا "ناندرا" بىبەتە زاقايى وانا و ئۇ دئ ھەمى تشنا بۆتە بىژىت.

دوى دەمىدا عەرەبانا وان گەھشتە بەر دەرگەھى "كۆنت"ى و "كۆنت"ى گۆت: مۇسىيۆ، ھىشتا زۇيه وەرە گافەكى دەف من رۆينە خار و پاشى ئەز دئ تە گەھىنمە مال.

"نالبەر"ى گۆت: عەرەبانا من لدويف مە دەھىت و ئەز دئ بوئ چمە قە.

پشتى قئ چەندئ ئۇ ھەردۆ چۆنە ژۆر ئۇ بەرەف ژۆرا مېھقاننا چۆن.

"كۆنت"ى گۆتە "باب تىس تىن"ى بۆمە چايى بىنە.

"باب تىس تىن" دەرکەفت و پشتى دەمەكى كۆرت ھاتە ژۆر و سىننىكەكا چايى لدەستى وى دابۇ.

"نالبەر"ى گۆت: ئەز نە يى مەندەھۆشم بزمىنگىيا تە، بەلكو ئەز يى مەندەھۆشم ژبەر خزمەتا درست و بلەز يا خزمەتكارىت تە.

"كۆنت"ى گۆت: ئەف چەندە راستە. خزمەتكارىت من سرۆشتى من دزانن و ھەمى فرمانىت من بجى ھ دىنين.

"نالبەر"ى گۆت: ئەز حسە دكەم دگەل فى چايى نەرگىلەكى بكىشم.

"كۆنت"ى زمىنگەك لىدا و فرمانەك دا "ەلى" وپشتى دەمەكى كۆرت ھاتە ژۆر كۆ دو نەرگىلە دەستى وىدانە و تويتنا وئ ژ باژىرى "لازگىە" ل وەلاتى "سۆريا" ئىنا بو.

"نالبەر"ى و "كۆنت"ى دەست بكىشاننا نەرگىلى كر و چا دگەل فەخار. پىشتى بۆرىنا دەمەكى، "نالبەر"ى گۆھىت خۆ، خۆش كرن و گۆت: ئەز ھزر كەم دەنگى ميۆزىكى دگەھىتە گۆھىت من.

"كۆنت"ى گرئزىنەك كر و گۆت: مۆسىو، تو ئەفرو ناچارى گۆھى خۆ بدەھى ميۆزىكى. ھىشتا دەنگى ميۆزىكا بيانوىا "ئۆزنى" يى لگۆھىت تە نە چۆپە دەر، دەنگى ميۆزىكا گىتارا "ھایدى" ھاتە گۆھىت تە.

"نالبەر"ى گۆت: "ھایدى" نافەكى جانە. ئەز ھزر كەم بەس دناف پەرتوكا دا ئەف نافە من دىتيە.

"كۆنت"ى گۆت: نافى "ھایدى" ل وەلاتى "فرەنسا" كەسەكى نىنە. ئەف نافە ل وەلاتىن رۆژھەلاتى يى ھەى. فى نافى مانا خۆ ژى ھەپە. مانا وئ يانى "پاقز" و راست.

"نالبەر"ى گۆت: نافەرىن بو خەلكى وەلاتىن رۆژھەلاتى كۆ ناقىت ھوسا جان بو كچىت خۆ ژى دگرن.

"كۆنت"ى گۆت: ھوسا بدەنگى بلندفە نە ناخفە، چۆنكو چى دىيت "ھایدى" گۆھ لدەنگى تە بىت.

"نالبەر"ى گۆت: ئابا ئەگەر وئ گۆھ لمن بىيت، دى عاجز بىت؟

"كۆنت"ى گۆت: نە مۆسىو، ئەو عاجز نابىت.

"نالبەر"ى گۆت: بى گۇمان ئەمۇ كچەكا باشە كۆ عاجز نابىت.

"كۆنت"ى گۆت: نە مۇسىۋ، بەلكۆ ئىركى وئ ئەمۇ كۆ عاجز نەبىت، چۆنكۆ ئەمۇ بەردا مەنە و چى نابىت بەردە ژ خۇدايى خۇ عاجز بىت.

"نالبەر"ى گۆت: مۇسىۋ، ئەز ھزر كەم تۆ پاريا بىن دكەى. ئايا تا فى دەمى بەردە دۇنيايى دا ماینە!!

"كۆنت"ى گۆت: بەلى مۇسىۋ، بەندە ماینە. سەلماندىن لىسەر وئ چەندى ژى ئەمۇ كۆ مەن بەردە ھەنە.

"نالبەر"ى گۆت: مۇسىۋ، تۆ كەسەكى كۆ گەلەك جىاوازى دگەل مەرقان ھەنە. بەس خۇزىكىت فى كچى كۆ بەردا تەيە، چۆنكۆ ئەز ھزر كەم ھەرسال تۆ سەد ھزار ئىكۆ يا بۆ وئ دەمەرخىنى.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسىۋ، سەد ھزر ئىكۆ لدەمى بۆرى دا بۆ "ھایدى" چ نەپون، چۆنكۆ دەمى ئەمۇ ھاتىە سەر دۇنيايى وئ گەنجەكا مەزەن ھەمبۆ كۆ بەس داستانىت ھزار و نىك شەفى دا ئەمۇ گەنج ھەنە.

"نالبەر"ى گۆت: ديارە ئەف كچە لدەمى بۆرى دا شاھزادە بۆيە؟

"كۆنت"ى گۆت: بەلى مۇسىۋ، ئەمۇ مەزىنترىن شاھزادا وەلاتى خۇ بۆ.

"نالبەر"ى گۆت: چەوا ئەف شاھزادە بۆيە بەردە؟

"كۆنت"ى گۆت: رۆيدانىت دلتمەزىنكىت شەرى و چارەنقىسا فى كچى بۆينە ئەگەرى فى چەندى.

"نالبەر"ى گۆت: ئايا ئەز دى شىم فى شاھزادى باشتر بنىاسم؟

"كۆنت"ى گۆت: ئافى بنەمالا فى كچى بۆ ھەر كەسەكى بى نەپنىيە، ژبلى تە. بەمەرچەكى تۆ سۆزى بەدى ئافى وئ بۆ كەسەكى نەبىژى.

"نالبەر"ى گۆت: ئەز سۆزا شەرفى دەمە تە بۆ كەسەكى نە بىژم.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا تە گۆھ ئافى "ەلى – پاشا – تەبەللىن" بۆيە؟

"نالبەر"ى گۆت: ھەلبەت مەن گۆھ لى بۆيە، بابى مەن خزمەتا وى دكر و دگەل وى گەھشتىە پلا خۇ و زەنگىن بۆيە.

"كۆنت"ى گۆت: آه... راسته، من ژبیر کر بو.

"نالیبر"ى گۆت: "هابدئ" چ پهيوهندى دگهل وى ههپه؟

"كۆنت"ى گۆت: "هابدئ" كچا وى به.

"نالیبر" دهمهكئ بئ دهنگ ما و پاشى گۆت: ئەف چهنده راسته؟ نایا براستی
ئهو كچا "عهلى پاشا" به؟

"كۆنت"ى گۆت: بهلى ئەف چهنده راسته. دهیكا وئ ژى بناڤئ "فاسیلیكى" بو
كو بجاناتى یا خو دروژ ههلاتى دا یا بناڤودهنگ بو.

"نالیبر"ى گۆت: چهوا ئەف كچه بویه بهردا ته؟

"كۆنت"ى گۆت: روژمكى ئەز چۆبومه بازارئ بهرده فرؤشا لباژیرئ
"نیستانبول" و من دیت كهسهك فئ كچئ دفرؤشیت و من ژى كرى.

"نالیبر"ى بماندههوشى فه گۆت: مۆسیو، همر روژمكا مروڤ دگهلته بورینیت،
تشتئ سبیر تر دبینیت. هسرومكى ئەز دگهلته چۆیمه ناف ئەفسانهكئ دا. نوكه ئەز
حهس كهم داخازمكى ژ ته بكهم بهس ئەز هیڤئ ژته دكهم تو خهلمت تئ نهگههئ.
"كۆنت"ى گۆت: داخازا خو بیژه.

"نالیبر"ى گۆت: نایا تو دئ شئى من دگهل وئ بدهیه نیاسین؟

"كۆنت"ى گۆت: گهلهك باشه، بهس فئ چهنده دو مرج ههنه.

"نالیبر"ى گۆت: ئەو مرج چ نه؟

"كۆنت"ى گۆت: مرجئ ئىكئ ئەوه تو بو كهسهكئ نه بیژى من تو یئ دگهل
بهردا خو دایه نیاسین و مرجئ دویئ ئەوه تو نهبیژیه وئ بابئ ته خزمتا "عهلى
پاشا"ى دكر.

"نالیبر"ى گۆت: ئەز سویند دخوینم فان مرجا بجئ هه بینم.

"كۆنت"ى گۆت: ئەز باوهر ژسویندا ته دكهم، و دئ ته دهمه نیاسین دگهل وئ.

"كۆنت"ى زهنگهك لئدا و خزمتكارئ وى بزور كهفت و "كۆنت"ى گۆتئ:
بیژه مادموزال "هابدئ" ئەم دئ بو فهخارنا قههوی هئینه دهف و ئەز داخازا
دهستویریئ دكهم كهسهكئ ژ ههڤالین خو دگهل وئ بدهمه نیاسین.

خزمەتکاری سەری خۆ چەماند و دەرکەفت. "کۆنت" جارەکا دی ئاخفتنا خۆ
دۆیات کر و گۆت: مۆسیۆ، ئەز جارەکا دی هیفی ژتە دکەم چ ئاخفتنیت وەسا نە
بیزیه "هایدئ" کۆ بزانیت بابی تە خزمەتا "عملی – پاشا" ی کره.

خزمەتکار فەگەریا و گۆت: "هایدئ" چاقەریی هەویه.

"نالیەر ژ جەیی خۆ رابۆ فە و پەرچا خۆ بەسەر و بەر کر و سەری سۆنباڵیت خۆ
بادان و دۆیف "کۆنت" ی برئ کەفت.

"هایدئ" دژورا خۆدا کۆ وەکی ژۆریت رۆژەلاتئ هاتبۆ رانیخستن، لاسەر
تخچکەکی روینشت بۆ و بەمەندەهۆشی چاقەری "کۆنت" ی بۆ. وئ گەلەک حەس
دکر "کۆنت" ی بینیت، بەس یا مەندەهۆشی بۆ چۆنکۆ تا وی دەمی "کۆنت" ی چ
مێهقان دگەل خۆ نەینا بۆنە دەف.

دەمی "نالیەر" بژور کەفتی، بئیکجار خۆ دناف ژۆرەکا رۆژەلاتئ دیت. وی
بەری خۆدا هەر لایەکی وئ ژۆری، دیکورا رۆژەلاتئ دیت و لاسەری وئ
ژۆری کچەکا جان وەکی فریشتە بینت بەحشتئ روینشت بۆ کۆ جل و بەرگیت
رۆژەلاتئ لاسەر بۆن. دیمەنئ وئ ژۆری و جاناتی یا وئ کچئ، وەسا کارتیکرن
لاسەر "نالیەر" ی کر کۆ بی خۆ هزر کر چۆبە دناف چیرۆکیت هزار و نیک
شەقی دا.

دەمی چاقئ "هایدئ" ب "کۆنت" ی کەفتی، بگرنژین فە ژ جەیی خۆ رابۆ فە و
بسادەهی یا جحیلینی یئ و هەستا ئەشینداریئ بەرەف وئ فە چۆ و بگەرمی دۆیف
رۆرەسمیت خۆ دەستی "کۆنت" ی ماچی کر و بزمانئ "یۆنان" ی گۆت: ئەی
خۆدایی من، ئەف زەلامئ تە دگەل خۆ ئینای، کیه؟ ئایا ئەو برایی تەیه ئان ژ
هەفالی تەیه ئان دۆژمنەکه؟

"کۆنت" ی گۆت: ئەو هەفالی منە. ئەف کەسە ئەو ئەمۆ من لباژیری "رۆما"
ژ دەستی ریگرا رزگار کری و نافی وی "فیکۆنت – نالیەر" ه.

"هایدئ" گۆت: ئەز بچ زمانەکی باخقم؟

"کۆنت" ی بەری خۆ دا "نالیەر" ی و گۆت: مۆسیۆ، ئایا تۆ زمانئ "یۆنانی" یا
نوی دزانی؟

"نالبەر"ى گۆت:مخابن ئەز زمانى "يۆنانى"يا نۆى نزانم وئەز زمانى "يۆنانى"يا كەفەن ژى كۆ ھەممى قوتابى دزانن ژى نزانم^(۱). ئەز لوى باومەرى مە ھىچ جارەكى "ھۆمىر"^(۲) و "ئەفلاتون"^(۳)ى قوتابىيىت وەكى من تەنبەل نە بۆينە.

"ھایدى" زمانى "فرەنسى" ژى دزانى و تى گەھشت كا وان ھەردۆكا چ گۆت؟ بەس "كۆنت"ى ھزرا خۆ كر و گۆت: يا باش ئەو تۆ بزمانى "ئىتالى" دگەل وى باخقى.

"كۆنت"ى بەرى خۇدا "نالبەر"ى و گۆت: مۇسىو، مخابن تۆ نە زمانى "يۆنانى" يا كەفەن دزانى و نە زمانى "يۆنانى" يا نۆى. ژبەر وئ چەندى "ھایدى" دى بزمانى "ئىتالى" دگەل نە ئاخقىت.

"ھایدى" باش زمانى "ئىتالى" كۆ زمانى "دانتى" يە^(۴)، دزانىت. دەمى كەسەك باش قى زمانى بزانىت و پى باخقىت، ئەو زمان گەلەك پى خۆشە و ھەر وەكى مروف گۆھى خۆ دەتە مېوزىكەكى. "ھایدى" بەرى خۇدا "نالبەر"ى و گۆت: ئەف شەفە تۆ دگەل خۇدايى من ھاتىە دەف من ژبەر وئ چەندى ئەز بەگەرمى خىر ھاتتا تە دكەم و داخازى ژتە دكەم لدەف من روينى يە خار. پىشتى قى ئاخقىتى، "ھایدى" گۆتە "ەلى": بۆمە نەرگىلا و قەھوئى بىنە.

۱- زمانى "يۆنانى"يا كەفەن، وەكى زمانى "ەمەبى" دناف وەلاتىن ئىسلامى دا بە و وى دەمى پىنقى بۆ ھەر كەسەك دقوتابخانا دا زمانى "يۆنانى" فىر بىيىت.
۲- "ھۆمىر": مېژو نقىسەكى بناقودەنگى "يۆنان" يا كەفەن بۆ. ئەو ھاتىە نىاسىن بناقى بابى مېژوبى.

۳- ئەفلاتون: فىلەسوفەكى مەزن و بناقو دەنگى "يۆنان" يا كەفەن بۆ وى قوتابخانا فىلسەفى ھەبۆ ژبەن دەستى وى قوتابىيىت وەكى "سوقرات"ى دەر كەفتىنە.
۴- دانتى: ھوزانفانەكى "ئىتالىا"يى بۆ. لىسالا "۱۲۶۵"ئى ز. ھاتىە سەر دۇنيابى و لىسالا "۱۳۴۱"ئى ز. چۆبە بەر دلوقانبا خۇدى. دەمەك ژ ژبى وى دىشەرىت رامبارى دا بۆرىە. ئەو كەسەكى گەلەك پى بەپىز بۆ د ئەدەبىياتىت "ئىتالى" داو ناسناقى بابى ئەدەبىياتىت "ئىتالىا" كەفتىە سەر وى. ژبەر وئ چەندى زمانى "ئىتالىا" كەفتىە سەر وى. ژبەر وئ چەندى زمانى "ئىتالى" دەيتە نىاسىن بزمانى "دانتى".

"علمی" بۇ جېھئىنانا فىرمانا "ھایدئ" دەرکەفت و "نالبەر" كۆ تا وی دەمی لېەر دەرگەھى راوھستیا بۇ، بژۆر كەفت.

"كۆنت" و "نالبەر" لىسەر كورسىكىت نەفى لدەف "ھایدئ" روئىشتنە خار. مېزمك بشئوھى بازنئى دناقبەرا وان دابۇ و نەرگىلا "ھایدئ" لىسەر بۇ.

بشتى بۇرینا دەمەكئى "علمی" بژۆر كەفت و دو نەرگىلە دگەل قەھوئى بۇ وان ئىنان.

"كۆنت"ى گۆتە "نالبەر"ى: مۇسىو، "ھایدئ" حەش كىشانانا نەرگىلئى دكەت و ژ بېھنا وئ عاجز نابىت چۆنكۆ بېھنا دوېكېلا وئى يا خۆشە چۆنكۆ يا تامرايىه بېھنئىت خۆش، بەس ئەو حەش بېھنا جگارا ناكەت.

"علمی" ژ ژۆرئى دەرکەفت و نامادە بۇ يا دەست بفقھارنا قەھوئى كر. "علمی" بۇ "نالبەر"ى ھندەك شەكر ئىنايۆ دا بکەتە دناف قەھوا خۇدا، بەس "ھایدئ" و "كۆنت"ى وەكى رېورەسمئىت "عەرەبا" قەھوا تال قەخار.

دەمئى ئەو نامادەبۆى، مژئىل بۇن بفقھارنا قەھوئى، دۆ خزمەتكارئىت ژن بژۆر كەفت و دو سئىنىك دانانە سەر مئىزئى. ئىك ژ وان سئىنىكا چەند شىشەكىت شەرابئى تئىدا بۇن كۆ كرېوئە دناف جەمەدئىدا و ھندەك بەرداغ ژى سەر بۇن. سئىنى يا دى ژى تژى فئىقى بۇ.

"نالبەر"ى دەست بئاخفتئى كر و گۆت: ئەز ئەف شەفقە گەلەك يئى مەندەھوئىشم، چۆنكۆ ئەز يئى خۆ دناف وەلاتئى روژھەلاتئى دا دبىنم. ئەو ژى نە وئ روژھەلاتا من دئىتى، بەلكۆ ئەو روژھەلاتا من دناف داستانادا خاندئى و من باوەر نەدكر جەھەكئى ھوسا دناف پائتەختا "فرەنسا"دا ھەپە.

ئەز گەلەك يئى خەمبارم كۆ ئەز زمانئى "يۇنانئى" نزانم. ئەگەر من ئەو زمان ئاخفتبا، داگەلەك بۇ من خۆشتر بئىت و من تا دىماھىكا ژبانا خۆ ئەف شەفقە ژبىر نەدكر.

"ھایدئ" گۆت: ئەو ژى نە ئارىشەپە، ئەز دئى بزمانئى "ئىتالى" دگەل تە ناخقم.

"نالبەر"ى بئاوازەكئى ئارام گۆتە "كۆنت"ى: مۇسىو، ئەز لىسەر چ بابەت دگەل "ھایدئ" باخقم؟

"کونت"ی گوت: هەر بابتهکى تو حەس بەکەى. بۆ نمۆنه تو دى شىئى لىسەر
وهلاتى وى و دورى ژيانا وىيا بچۆيکىنىيى دگەل باخفى.

"نالېر"ى گوتە "هايدئ": تو چەند سال بوى دەمى تو ژ وهلاتى خو دەرکەفتى؟
"هايدئ" گوت: ژبى من پىنج سال بو دەمى من وهلاتى خو بجى ه هيلاي.

"نالېر"ى گوت: نايا ئەم دەمى تو لوهلاتى خو، دەينه هزرا تە؟

"هايدئ" گوت: گەلەک تشت ژ وهلاتى من دەينه هزرا من. دەمى هەندەک
جاران ئەز بنتنى دەمىنم، ئەم رويدان هەمى وەكى ديمەنەکى دەينه بەرچاقىت من.

"نالېر"ى گوت: کەفتنرېن تشتى دەينه هزرا تە لوهلاتى خو، چيە؟

"هايدئ" گوت: ئەز دژبى سى سالى دا بۆم و دوى دەمىدا ئەز برى کەفت
بۆم. دەيکا من جل و بەرگىت رەبەنا دکرەنە بەرخو و من و مە زەنبيلەک دبر و
دناف باژيرى دا ئەم دگەريايىن. دەيکا من داخاز ژ خەلکى دکر کو هاريکاريا
کەستىن هەزار بەکن. هەرکەسەکى لىويف حالى خو هەندەک پارە دکرەنە ناف وى
زەنبيلىدا. دەيکا من دگوتە خەلکى "هەر کەسەکى هاريکاريا هەزارا بەکت،
پاشەرۆژى دا دى دەينى خو ژ خودى ستينيت".

دەمى ئەم فەدگەر يايە مال، ئەم زەنبيل تژى پارە دبۆ.

دەيکا من بى بابى من بزانيت، ئەم پارە هەندەک جاران دانە هەزارا و هەندەک
جاران دانە وان مروقىت دەستە سەر کرى دناف زىندانىدا.

"نالېر"ى گوت: چۆنکو تو دوى دەمىدا دژبى سى سالى دا بوى، ديارە هەمى
رويدانينت پشتى وى دەمى دەينه هزرا تە؟

"هايدئ" گوت: بەلى مۆسيۆ، هەمى تشت دەينه هزرا من.

"نالېر"ى گوتە "کونت"ى: مۆسيۆ، ئەز داخازى ژتە دکەم تو دەستۆريى بدەيه
من ئەز پرسيارا سەرپۆرا وى بەکم. چيت بيت ئەم ناقى بابى من دەسپۆرا خودا
بينيت.

"کونت"ى بەرى خودا "هايدئ" و بزمانى "يۆنانى" گوت: ئەف کەسە حەس
دکەت پرسيارا سەر پۆرا تە بەکت. هەمى تشتا بو بيزە بەس ناقى وى کەسى
خيانهت ل بابى تە کرى نەبيزە.

"ھایدئ" ناخینکەک راھبلا و نیشانیت خەمباریی لاسر و سیمایی وی ناشکەرا بۆن.

"نالبەر"ی گۆتە "کۆنت"ی: مۆسیو، تە چ گۆتئ؟

"کۆنت"ی گۆت: مەن گۆتئ ئەو دئ شیت بنازادی دگەل تە باخفیت.

"نالبەر"ی گۆت: مادمۆزال، تۆ دەربارە ی نیکەمین بیرھاتنا خۆ لدمە زارۆکیی ناخفتئ. ئەز ھیقئ ژتە دکەم بۆ مەن دەربارە ی ھندەک بیرھاتنیت خۆ پیت دی ژ ی باخفی.

"ھایدئ" گۆت: بیرھاتنا مەن یا دی ئەو کۆ ئەز لدف دەریاچەکی دگەل بابئ خۆ و دەیکا خۆ دابۆم. بابئ مەن لاسر دۆشەکەکی روینشت بۆ و دەیکا مەن لاسر پیت وی خۆ دریز کرپۆ و بەرئ خۆ دابۆ ئەسمانی. مەن ژ یاری برھیت بابئ خۆ دکرن کۆ برەنگئ سپی بۆن و دگەشتنە سینگئ وی.

دھیتە ھزرا مەن وی روژئ زەلامەک ھاتە دھف بابئ مەن و تشتەک دگۆتئ. مەن نەزانی وی چ دگۆت؟ بەس بابئ مەن ھندەک جاران دبیزیت: "وی سەرژئ بکەن". نان ژ ی دبیزیت: "وی نازاد بکەن".

"نالبەر"ی گۆت: مادمۆزال، ئەف ناخفتنیت تۆ دبیزئ بەس دناف شانۆگەریادا دگەھنە گۆھیت مروفت مکی مە.

"ھایدئ" گۆت: بەلئ ئەف چەندە راستە. بەس لدف قان بیرھاتنیت خۆش ھندەک تشتئ نەخۆش ژ ی بۆ مەن چئ بۆبە کۆ ژبەر وان تشنا مەن گەلەک خەم خارینە.

"نالبەر"ی گۆت: مادمۆزال، چەوا چئ دبیت کچەکا دژبئ پینچ سالیی دا خەما بخۆت؟ ئەز ھیقئ ژتە دکەم تۆ بۆ مەن وان بیرھاتنیت نەخۆش ژ ی بیزئ و ئەز دئ گەلەک بکەیف خۆشیفە گۆھئ خۆدەمە تە.

"ھایدئ" بەرئ خۆدا "کۆنت"ی و "کۆنت"ی بزمانئ "یونانی" گۆتئ: سەر بۆرا خۆ بۆ فی جحیلی بیزە، بەس ھشیار بی نافئ وی کەسئ خائین نەبیزئ.

"ھایدئ" دەست بناخفتئ کر و گۆت:

مۆسيۇ، شەقەكى ئەز دژىي چار سالىئ دا بۆم و لسەر جەئىت خۇ ئەز يا نەستى بۆم. جارەكى من ھاي ژى بۇ دەيكا من ئەز كرمە ملئ خۇ و ئەز ژبەر وئ چەندئ ھىيار بۆم و من ديت دەيكا من يادكەتە گرى. من ژى بديتنا دەيكا خۇ كرە گرى و دەيكا من گوت: كچا من نەكە گرى.

ئەگەر دەمەكى دىبا، ئۇ من كربا گرى دەيكا من ئەف ئاخفتنە ھەر دگوت، بەس من بەردەوامى دا گرىا خۇ. وئ شەقى ئاوازئ گوتنا دەيكا من يا وەسا بۇ كۆ ئىكسەر من دەست ژ گرىنى بەردا.

دەيكا من ئەز كرمە ملئ خۇ و ئەم ژ ھندەك پايا بەرف خارئقە چۆين.

دوى دەمىدا من ديت ھندەك ژنيت دى ژى كۆ خزمەتكارىت دەيكا من بۆن، لوان پايا بەرف خارئ قە دچن و ھەرئىك ژوان سەندۆقەك دەستى دايە كۆ تىنتى گرانبەھا و پىتقى تىدا بۆن. ھەمى بلەز بۆن و بخىراھى ژوان پايا بەرف خارئقە دچۆن.

لپشت سەرى وان ژنا، بىست زىرەقان بىرئقە دچۆن كۆ ھەر ئىك ژوان تەنەگەكا مەزن دەستى دا بۇ و دۇ دەبانجە ژى بەر تەنەشىتت وانا قەبۆن. وان ھەميا جل و بەرگىت لەشكرئ "يۆنانئ" لىبەر بۆن.

ھەرچەندە دوى دەمىدا ئەز زارۆك بۆم، بەس دەمى من ديتى ئەو ھەمى ژن لوان پايا بەرف خارئ دچن و ھندەك زىرەقان ژى دگەلدانە، من ھەست كر كۆ رۆيدانەكا نەخۆش چئ بۆيە.

ھندەك كەسبىت دى ژى دگەل مە بۆن كۆ ھەرئىكى چرايەك دەستىدا بۇ و ئەو پايە رۆن دكر.

دوى دەمىدا دەنگى بابى من لپشت سەرى مە ھات كۆ دگوت: لەزئى بىكەن. ھەميا دەمى گۆھ لوى دەنگى بوى بلەز ل پايا بەرف خارئ چۆن.

بابى من لپشت سەرى ھەميا دەھات و من ديت كۆ تەنەگەك بملئ وىقە يە. من ئەو تەنەگ دىياسى و من زانى كۆ ئەو تەنەگ "نابلېون"ى، ئىمپەراتۆئ "فرەنسا" بۇ بابى من ھنارتى يە.

خزمەتکارى بابى من يى تايىمت بناقى "سەلىم"ى لگەل بابى من دابو. بابى من گەلەك باۋەرى بوى دەھات.

دوئ شەقىدا بابى من ۋەكى شەنەكى بۇ كۆ لدۇيە پەزى خۇ برى كەفت بۇ و ھول دا وى پەزى ژ گۇرگا رزگار بكت.

دەمى ناخفتنا "ھابدئ" گەھشتىھ قىرى، گۆتە "نالبەر"ى: مۇسىۋ، بابى من كەسەكى گەلەك مەزن بۇ. ناقى وى "عەلى - پاشايى - تەبەلپىن" بۇ. ئەو گەلەك يى بەھز بۇ و ئىمپەراتورى ئوسمانىيا ژ ئ ترسىا.

دەمى "ھابدئ" ئەف چەندە گۆتى، تەزىنكەك لىسەر لەشى "نالبەر"ى قە چۆ و وى بخۆ نەزانى كا بۆچى ۋەلى ھات. بەس وى دىت كۆ دەمى "ھابدئ" ناقى بابى خۇ گۆتى، بەسەر بلندى و رىزگرتن قە گۆت.

پشتى قى چەندى جارەكا دى "ھابدئ" دەست بناخفتنى كر:

دەمى ئەم ژوان پاپا چۆپنە خار، ئەم گەھشتىنە بەر ئىقىت دەرىچەكى. گەمى بەك دىناف دەرىچەدا بۇ و ئەم ھەمى سىارى وى گەمى يى بۆين. ژ دۆبرقە تىشەكى رەش ھاتە بەر چاقىت من و من زانى ئەو كۆشكەكە بابى من دىناف وى دەرىچە دا چى كرى. ئەو زەلامىت دگەل مەدا، بدارىت بلند ژكۆ بى وى وان دگەھشتە ئاقا وى دەرىچە، ئەو گەمى برى ئىخست. ئەو زەلام گەلەك شەھەرزا بۇن دكارى خۇدا و بى دەنگى و بلەز گەمى برى قە دەر.

من پرسىارا دەيكا خۇ كر كا بۆچى ئەم ھندە بلەز برى قە دچن؟ دەيكا من گۆت: چۆنكۆ ئەم بىت رەقىن.

ئەز ژبەر ناخفتنا دەيكا خۇ گەلەك مەندەھۆش بۇم. من ھىچ جارەكى ھزر نە دكر زەلامەكى ۋەكى بابى من برەقىت. گەلەك جاران من گۆھلى بۇ وى دگۆت: "ئەز گەلەكى كەيف خۇشم دەمى ئەز دىبىم خەلك ھەش من ناكەن. ئەف ترسە ئەگەرى وى چەندى ھە كۆ ھەمى ژمن دترسن".

وئ شەقى براستى بابى من درەقى. سەربازىت وى پەيوەندى دگەل ئىمپەراتورى ئوسمانىيا كرىۋن و دەست ژخزمەتا وى بەردا بۇن و دقيان وى دەستە سەر بکەن و بدەنەف ئىمپەراتورى.

بابى من ئەفسەرەكى خەلكى كىشومرئ "نەرۇپا" كۆ باومريا وى پى دەھات
ھنارت بۆ دەف سۆلتانىدا وى ئاش بىكەتەقە.

"ئالېر"ى گۆت: مادمۇزال، ئايا تۆ ئاقى وى ئەفسەرى دزانى؟

"كۆنت"ى بچاقىت خۆ "ھابدئ" تى گەھاند كۆ ئاقى وى نەبىژىت و "ھابدئ"
گۆت: ئاقى وى لەزرا من نەمايە.

"ئالېر"ى دقيا ئاقى بابى خۆ بىژىت، بەس بىرا وى ھاتە وئ سۆزا دايە
"كۆنت"ى و ئاقى وى نەگۆت.

"ھابدئ" دەست بىناختى كۆ و گۆت:

ئەم بەرف وئ كۆشكى قە چۆين. ژدەر قە ئەم كۆشك پىك دەھات ژ دۇقاتا. ئاقا
دەريچى دكەفتە سەر قاتى ئىكى و ئەر قات وەكى تارمەكى بۆ. قاتى دۆبى ژى
ھندەك ژۇرئىت رويشتى و نىستى لى بۆن. بەس دەمى مروڤ دچۆ ئاف وئ
كۆشكى دا قاتەكى دى ژى ھەبۆ بنداف بۆ دكەفتە بن وئ كۆشكىدا.

بابى من ھەمى ژنك ھنارتە دناف وئ بنداقىدا و خزمەتكارى خۆ "سەلىم"
ژى دگەل مە ھنارت كۆ رەمەك دەستىدا بۆ و بنى وئ رمى ئاگر پىقە بۆ. دوى
بنداقى دا شىست ھزار كىسكىت زىرا ھەبۆن كۆ بىست و پىنج ملېون لىرئىت زىرا
تىدا بۆن. برەخ وان كىسكىت زىرا ژى دۆسەد بەرمىلنىت باروئى ھەبۆن كۆ
سىھ ھزار لىقەرئىت^(۱) باروئى تىدا بۆن. بابى من فەرمان دابۆ "سەلىم"ى دەمى
ئەم بىژىت، "سەلىم" ئاگرى بەردمە باروئى و وئ كۆشكى بىقەنىت.

پىشتى وئ شەقى، ھەردەم شەق و روژ "سەلىم"ى چىرايەك دەستىدا بۆ و
چاقىرى بى فرمانا بابى من بۆ.

دەبىتە ھزارا من كۆ ھەمى ژنكا بەردەوام دۆعا دكر دا خۆدئ وئ بەلايى ژى
دویر بىخىت. سەر و سىمايى "سەلىم"ى ئاقى دەمى ھەر لىبەر چاقىت منن و ئەز
ھزر كەم دەمى مرنى ژى ئزرانىل دەبىت و گيانى من دكىشىت، دئ وەكى وى
ھىتە بەر چاقىت من.

۱- لىقەر: ھەر لىقەرەك نىڭ كىلو بە و دۆ لىقەر دىنە كىلو بەك.

ئەز نزانم كا چەند شەف و روژا ئەم دناف وئ بنداڤىدا بۆين. ھندەك جاران بابى من جابا من و دەيكا من دھنارت و ئەم دچۆينە دەف. ھەمى وى جابا مە دھنارت، ئەز گەلەك كەيف خۆش دېوم چۆنكو ئەز دناف گرى و ناليت وان ژنكا دەرەكەفتم و من "سەلیم" ژى نەديت.

دەمى ئەم چۆينە دەف بابى من، دابيين ئەم لسەر تارمى قاتى نىكى روينشتيه، ئان ژى لېس پەنجەرىت قاتى دۆيى و بەرى وى لدەرياچىيە.

روژەك سېندى ئەم چۆينە دەف بابى من. وئ روژى بابى من يى نارام بو بەس رەنگى سەروسىمايى وى پېچەك سېي بېو.

بابى من گۆتە دەيكا من: "فاسىليكى"، ئەفرۆ ژفانە برايارا سۆلتانى بگەھيتە دەستى من ئەگەر

ئەم لەمە بېورىت، ئەم دى ئەگەر يەنەف كاخا خۆل باژيرى "ژانى - نانا" و ئەگەر مە زانى ئەم لەمە نابورىت، دى رەڤين.

دەيكا من گۆت: نايا ئەم دى شينين برەڤين؟

بابى من گۆت: ئەگەر ئەم نەشايين برەڤين، دى فەرمانى دەمە "سەلیم"ى قى كۆشكى بېغىنيت و مەھەميا بكوژيت. ھەر چەوا بيت، ئەز خۆ بساخى بدەست لەشكەرى سۆلتانى ئە بەر نادەم.

دەمى دەيكا من گوھ لى چەندى بۆى، ناخينكەك ژ دەڤى دەرەكەفت و ژجھى خۆ رابوڤە و ھندەك ئاڤا سار بو بابى من ئينا و نەرگىلا وى ژى بو گەرم كر. پاشى بابى من مژيل بو بكنشانانا نەرگىلا ئە.

پشتى دەمەكى بابى من ژ جھى خۆ رابو ئە و گۆتە دەيكا من: "دۆبر بينا من بدەف من"

دەيكا من دۆبر بينا وى داڤى و بابى من لېن لىڤكا گۆت: "تىك... دۆ... سى... چار... ئەفە چار بەلمەن".

بابى من دۆبر بينا خۆ ژبەر چاڤى خۆ ھەلگرت و گۆتە دەيكا من: "فاسىليكى" تا نيڤ دەمژمىرا دى، ئەز دى زانم كا دى چ لەمە ھيت؟ نۆكە تۆ و "ھایدى" ھەرنە

بنداقى و چاقمى بيمين كا دى سولتان لمه بۇرىت نان دى فرمان دمت ئەم بېينە
سزادان؟

دەيكا من گۆت: ئەز تە دى دەمى دا بىتنى ناھىلم. ئەگەر ئەز بىرمم ژى، ئەز
ھەس كەم گەل تە بىرمم.

بابى من بىئاوا مكى توند گۆت: بېئىقى يە تۇ بىجى.

دوى دەمى دا دەيكا من ھەر يا دۇ دل بۇ. ژبەر وئ چەندى بابى من فرمان دا
ھەندەك سەربازا دەيكا من بېينە بنداقى. دەمى دەيكا من زانى ئەم سەرباز دى
فرمانا بابى من بىجى ھ ئېنن، ئەم بخۇ برى كەفت و بىرەف بنداقى چۆ. ئەز ژى
بەزىمە دەف بابى خۇ و من دەھمەنا وى گرت. دەمى بابى من ئەز دىتى،
گرنژىنەك كر و بىنەيا من فە ماچى كر.

ئەم دىماھىك ماچا بابى من بۇ و تا قى دەمى ئەز ھەست بىگەرميا لىقۇت وى
لسەر ئەنيا خۇ دكەم.

دەيكا من گازى كرە من و ئەز دگەل چۆم و دىماھىك دىمەنى من دوى كوشكى
دا دىتى، ئەم بۇ كۆ ئەم بەلمەيت تىرى سەرباز بەرەف وئ كوشكى دەھتن و
زىرەقانىت بابى من ھەر بىستا ئەھنگىت خۇ ئامادە كر بۇن دا لسەر فرمانا بابى
من بىتەقېنن. بابى من ژى بەرى خۇ ددا وان بەلمە.

ئەز و دەيكا خۇ چۆبىنە وئ بنداقى و مە دىت. كۆ "سەلىم" لەدەف باروېتى
راومستىايە و چرايەكى ناگرى دەستى وى دابۇ و دەمى ئەز دىتىم، گرنژىنەك كر.

ئەز و دەيكا خۇ لەدەف "سەلىم"ى روېنشېنە خار و مە ھەست كر ئەم ئىك
دلىن.

"ئالېر"ى گەلەك جاران گۆھ لىقى سەربۆرى بىو، بەس نە ژدەقى بابى خۇ،
بەلكۆ ژدەقى ھەندەك ھەقالان. بەس وئ جارى دەمى وى گۆھ لىقى سەربۆرى
بوى گەلەك تىك چۆ، چۆنكۆ كچا "ەلى – پاشا"ى بخۇ ئەف چەندە بۇ دگۆت
و بىنەر بۇ لسەر ھەمى وان رۇيدانا.

"ھابدى" ژى چۆنكۆ دوى دەمى دا چۆبۇ ھزرىت نەخۇش بىت بۆرى دا، بۇ
دەمەكى بى دەنگ بۇ. سەروسىمايى وئ وەكى گۆلەكى كۆ دومرزى ھافىنى دا

ژبەر گهرمئ پهریت خو دگههینیته نیک و چهمییت، تیک چو و سهړئ خو چهماند. دوی دهمی دا وینیت وه لاتی وئ هاتنه بهرچائی وئ. "هایدئ" چباییت دوروبهړئ دهریاچا کوشکا بابئ خو لبر چاقیت خو دیتن کو هممی ژبهر داریت مهن برهنگی کهسک بون و نافا شین یا دهریاچئ کو چریسکیت ههتافی فی دکهفتن هاتنه پیش چاقیت وئ.

"کونت" ی بدلوقانی بهړئ خودا "هایدئ" و گوت: نهز هیقی دکهم تو بهردهوامی بی بدهیه سهربورا خو.

دهمی "هایدئ" گوه لدهنگی وی بوی، ههرومکی کهسهکی کو ژ خسو رابوی، سهړئ خو راکر و گوت:

دهمژمیر چاری نیقاری بو. ژدهرفه دنیا یا روڼ بو، بهس لبدقائی هممی جئ ه تاری بو. تهنه روناها دوی بندقائی دا دیار، چرابی "سهلیمی" بو.

دهیکا من نایینی "مسیحی" ههبو و بو خو دوعا دکرن. "سهلیم" ژئ هندهک جارن دا بهړئ خو دته نهمانی و دا بیژیت "الله اکبر". یانی خودئ بی مزنه.

دهمی دهیکا من ژپایا بهرف خاری هاتی، ههست کر کو ئو نهفسهړئ خهلکی کیشورهئ "نهروپا" دناف بهلمهکی دا دیتیه.

دیتنا وی نهفسهړی کو لسهر فهرمانا بابئ من چوبو باژیری "نیستانبول" دهیکا من ئومیدهوار کربو کو سولتان لبایئ من بوریه، ژبهر وئ چهندئ ئو نهفسر دگهل سهربازیت سولتانی هاتیه.

دهیکا من گلهک باومری بهفسهړیت "نهروپا" دهات و هزر دکر ئو کهسین راست و درستن و هیچ جارهکی ژ ریکا راستی بی دهرناکهفن.

دهیکا من ژپایا بهرف سهړی چو و فهگهریا دهف مه و گوت: نهف سهربازه بییت نیزیک دین. بنانههیا خودئ وان فهرمانا لی بورینا مه یا نینای.

دهمی دهیکا من نهف چهنده گوتی، ناوازی وئ ژ ترسا دلهرزی.

"سهلیم" ی بناوازهکی درست و بی ترس گوت: نهی "فاسیلیکی" تو ژ چ دترسی؟ نهگهر ئو لمه نهبورن، هممی دئ هینه کوشتن و تهرمی وان دئ چیتیه بنئ فی دهریا جئ دا.

ئەز گەلەك ژ دلیریا "سەلیم"ی دترسام و من نەزانی كا بۆچی ئەو دئ مە
كۆژیت؟ من هەست كر دەبكا من ژى وەكى من ترسیابە و بئ خۆ من گۆت:
دادئ ئایا ئەم دئ لقیڕئ مرین؟

دەمئ من ئەف چەندە گۆتئ، هەمئ ژنكا پێكفە دەست بگریئئ كر و دەبكا من
بنارامئ بئ كۆ كەسەكئ گۆه لئ بیت، گۆتە "سەلیم"ی: پاشایی مە چ فەرمانەك
دایە تە؟

"سەلیم"ی گۆت: ئەگەر پاشا خەنجەرا خۆ بو من بەنیریت، نیشانی وئ
چەندئ یە كۆ سۆلتان لەمە نەبۆریە و ئەز دئ بەمز ناگری بەردەمە بارویتی و هەمیا
پێكفە كۆژم. ئەگەر پاشای گۆستیا خۆ بو من ەنارت، نیشانی وئ چەندئ یە كۆ
سۆلتان یئ لەمە بۆری و ئەم نازادین.

دەبكا من گۆت: "سەلیم"، ئەگەر پاشای خەنجەرا خۆ بۆتە ەنارت، ئەز هیقئ
دكەم من و كچا من بوئ خەنجەرئ بكوژئ دا مرنا مە بسانای تر بیت.
"سەلیم"ی گۆت: سۆز بیت ئەز وە بكەم.

پشتئ دەمەكئ دەنگەك ژ دەرفە هات و دیار بو ئەو دەنگ ژبەر كەیف
خۆشی یئ هاتیە و من گۆه لئ بو چەند كەسەكا ناقئ وئ ئەفسەری ئینا ئەوئ
بابئ من ەنارتیە "ئیسئانبۆل"ئ و دیار بو وئ ئەفسەری بەرسقا سۆلتانی ئینایە و
سۆلتان لەمە بۆریە.

"نالیب"ی گۆت: ئایا ناقئ وئ ئەفسەری نەهاتە ەزرا تە؟
"كۆنت"ی ئیشارەت كرە "هایدئ" و "هایدئ" گۆت: نە مۆسیۆ، ناقئ وئ ناھیتە
ەزرا من.

پاشئ "هایدئ" بەردەوامئ دا ئاخفتنا خۆ و گۆت:
دوئ دەمئ دا دەنگئ ەندەك مروقان هات كۆ نیزیكى وئ بنداقئ دبۆن و پاشئ
سیبەرا مروقەكئ دیار بو كۆ هاتە بەردەرگەھئ بنداقئ.
"سەلیم"ی گۆت: لجهئ خۆ راوەستە و پینگاقەكئ نە ەنیە پێش.
وئ كەسئ بەرسف دا:

ژبې سولتانی یې دريژ بیت. جهنای سولتانی ل "عہلی- پاشا"ی بوریہ.
دہمی دہیکا من گوہ لقی چہندی بوی، دہستی خو بلندکر و گوت: سوپاس بو
خودی.

ئو زہلامی بسر دہرگہمی بری کھفت دا بهنتہ دناف بنداقی دا و "سہلم"ی
گوت: راوستہ... نیکہم جار گوستیلا پاشای نیشا من بدہ.

جارہکا دی "ہایدی" سہری خو چہماند و پشکیت خوہی ژ نیشا وئ دہاتنہ
خاری.

"کونت"ی ہندک شراب کرہ دناف بہرداغہکی دا و بزمانی "یونانی" گوتہ
"ہایدی": ہندک شرابی فہخو و خو راگرہ.

"ہایدی" ہندک شراب فہخار و بدہستی خوا نیشا خو پاقر کر و گوت:

"سہلم"ی ئو کس نیاسی و زانی کو نیکہ ژ سہربازیت بابی من و گوت: تو
ژلای کيفہ دہی کو تہ مرگینیا لی بورینا مہ نینایہ؟

وی زہلامی گوت: نہز ژلای "عہلی - پاشا - نہلبین" فہ دہیم کو پاشایی
مہیہ.

"سہلم"ی گوت: نہگہر ہوسا بیت پینتیہ تہنیشانہک بو من نینا بیت.

وی زہلامی گوت: من گوستیلا پاشای دگہل خو نینایہ.

پشتی فی ناخفتنی وی دہستی خو بلندکر و تشتک نیشا "سہلم"ی دا.

"سہلم"ی گوت: نہز نابینم کا ئو چہ دہستی تہدا؟

وی زہلامی گوت: نان تو و مرہ قیرئ ، نان نہز دئ ہیمہ دہف تہ دافی
گوستیلی ببینی.

"سہلم"ی گوت: وی گوستیلی دانہ سہر وئ پایی و تو ژئ دؤیر بکھفہ.

وی زہلامی ئو گوستیلک دانا سہر پایی و دؤیر کھفت.

"سہلم" بہرف پایی فہ چو و گوستیلک ہلگرت و لبہر چرایئ ناگرئ خو
بہری خو دایئ و بکھیف خوشی ماچی کرہ پیٹفہ و گوت: بی گومان نہف گوستیلہ
یا پاشایی مہیہ.

پشتی قى ناخفتتى "سەلىم"ى ئاگرى خۇ ھاقىتە ئىردى و بېى خۇ تەمراند.
 ئەو زەلامى گۈستىلىك ئىناى، كرە گازى و چار سەربازىت دى دگەل وى ھاتن
 و "سەلىم" دا بەرخەنجەرا و كۆشت. پاشى ھەمى لوى بنداقتى گەريان دابىينن كا
 ئايا چ ئاگرى دى لوى بنداقتى ھەپە؟
 دەمى وانا زانى چ ئاگرىت دى دوى بنداقتى دا نىنن، خۇ ژكەيف خۇشيا ھاقىتە
 سەر كىسكىت زىرا.

دەنگى قەلبەلەغەمكا مەزن ژ دەرقە دەھات. دەيكا من ئەز كرمە ملئ خۇ و
 درىكەكىدا ئەز ژوى بنداقتى برمە سەرى. دەيكا من ئەز برمە بەر ھۇلا وئ
 كۆشكى و مەدېت كۆ بابى من دگەل زىرەقانىت خۇ دناف وئ ھولئ داپە و ھندەك
 سەربازىت سۇلتانى ژى لروبەروى وىنە.

ئىك ژ سەربازىت سۇلتانى نامەك دەستىدا بۇ كۆ بناقا زىرى لسەر ھاتبۇ
 نقىسان. بابى من گۆتە وى كەسى:

تو چ دىزى؟ نۆكە ئەفسەرى "ئەورۇپى" گۆتە من سۇلتان لەھوہ بۇرىە؟
 وى زەلامى گۆت: ئەقەپە فەرمانا سۇلتانى. ئايا تو قى نامى دىبىنى ئەوا دەستى
 مندأ؟

بابى من گۆت: بەلى.

وى زەلامى گۆت: ئەقە فەرمانا (باب العالى)^(۱) و (ظل الله)^(۲) ى فەرمان داپە
 تە سەر ژى بکەين و سەرى تە بۇ وى بېەين.

بابى من بەدەنگى بلند كرە كەنى و بەرى كەنيا وى تەواو ببىت، بدۇ دەبانجىت
 خۇ دۇ سەربازىت سۇلتانى كۆشتن كۆ ئىك ژوان ھەلگىرى نامى بۇ.

۱- باب العالى: ئان كۆ دەرگەھى مەزن. سۇلتانىت ئوسمانى لسەر دەمى حۆكمدارى يا خۇ
 ئەف نافە دانا بۇ لسەر جەھى رۆبىشتنا خۇ. وان بى ئافى بۇ ھەمىيان ديار دكر كۆ
 دەرگەھى مالا وان ژ ھەمىيا بلنترە و ئەو ژ ھەمى كەسى مەزنترن.

۲- ظل الله: ئان كۆ سىبەرا خۇدى. سۇلتانىت ئوسمانى يا ئەف ناسناقە دانا بۇ سەر خۇ. ئەو
 لوى باورەئ بۇن كۆ سۇلتان وكى سىبەرا خۇدىنە لسەر ھەركەسى، پىنقىبە ھەر كەسەك
 چەوا فەرمانا خۇدى بچى ھ دىنىت، فەرمانا وا ژى بچى ھ بىنن.

زیرمفانیت بابی من کو ههمی روینشت بون، ژ جهی خو رابونه فه و تفهنگیت
خو بهرف سهربازیت سولتانی تهفاندن.

ئو ژور تژی کادویا بارویتی ببو. ئمز نهشیم بو ته دیمهئی وئ ژورئ و
ماقویلی یا بابی خو دناف وی شیری دا شلوفه بکم.

ئو دناف کادویا بارویتی دا بو و دهنگی تهفینا تفهنگا لوی ژورئ دهر دکهفت.
بابی من دناف وئ کادویا شمشیرئ خو دهرئیکست بو و هسرجارمکی
شمشیرئ وی دهاته خار سهربازمکی سولتانی دکهفته ئوردی.

دوی دهمی دا بابی من کره گازی: "سهلیم" ... "سهلیم"، ئمرکی خو بجی هه بینه و
بارویتی بهیقینه.

دهنگی وی ئهفسرئ "ئهوروی" لبدافئی هات کو دگوت: "سهلیم" هاتیه کوشتن
و نیزیک تو ژی دئ گههیه وی.

ئو هولا بابی من تیدا شهر دکر، بنی وئ بی قالا بو و ومکی بنداقهکی بو. بانی
وئ بنداقئی یانی بنی وئ ژورا بابی من تیدا بداری هاتبو چی کړن.

چارمکی بیست سهربازیت سولتانی کو دوی بنداقئی دابون پیکه تفهنگیت خو
لسر زیرمفانیت بابی من تهفاندن.

گولیت وان ههمی سهربازیت بابی من کوشتن و وان ناگر بهردا وان دپیت
دنافهرا بنداقئی و وئ هولی.

بو دهممکی کورت بی دهنگی کهفته وئ هولی و پاشی دهنگی تهفینا دو تفهنگا
هاته گوهیت من.

ئو هردو تفهنگ بهرف بابی من هاتبونه تهفاندن و من زانی دو گوله
ب"عملی - پاشا"ی کهفتن.

بابی من هسرحنده دو گوله فی کهفت بون، نهکهفته ئوردی و خو
پهنجرمکی فه گرتبو.

دوی دهمی دا دپیت وئ هولی ژبه ناگری کهفته خار و بابی من دگمل تهرمی
زیرمفانیت خو کهفته بنداقئی دا و ژبه چاقیت من و دهیکا من چو.

دھیکا من گھلھک ھول دا دھرگھہی دنافیرا مھو وئ ھولدا قہبکھت دا دگھل بابئی من بمریت، بھس ئھو دھرگھہ ژ لایئی دی قہ ھاتیو گرتن.

دھمی بابئی من کھفتیہ ناف دھستی دۆژمنا دا، دھیکا من کھفتہ ئوردی و بی ھوش بو.

"ھایدئ" بی دھنگ ما و بھری خۆ دا "کۆنت"ی و بچاقیت خۆ پرسیار ژئ کر ئایا تو رازی بوی کو من جارمکا دی ئھف نھخوشیہ ھمی لېس چاقیت خۆ دیتین؟

"کۆنت" ژ جھئی خۆ رابؤ قہ و چۆ دھف "ھایدئ" و دھستی وئ گرت و گۆت:

تویا پشت راست بھ خۆدئ مرۆقیت خائین دئ گھھینیئہ سزایی وانا. نۆکھ بیچھکا دی شھرابئی قہخۆ و بیھنا خۆ قہدھ.

"نالیبر" کو بدیتنا تیک چۆنا "ھایدئ" و گۆھ لی بۆنا سھربؤرا وئ گھلھک ترسیا بو، گۆت: موسیو، براستی سھربؤرا "ھایدئ" گھلھک یا سھریر بو. بھس ئھز بی پھشیمانم کا بۆچی من ئھو ناچار کر قئ سھربؤرا نھخوش بیژیت؟

"کۆنت"یئ گۆت: چ نینھ. ئھف بیھراتنھ بو وئ یا باشه دا چ جارا ئھو کھسن خیانت لبابئی وئ کری ژبیر نھکھت.

"ھایدئ" گۆت: ئھف بیھراتنھ ژبیر وئ چھندئ بو من باشن دا ئھز ھیچ جارھکی باشیا تھ ژ بیر نھکھم.

"نالیبر"ی گۆھ لسھر بؤرا "ھایدئ" بو، بھس وی ھھر نھزانی کا چھوا ئھو بۆیھ بھردا "کۆنت"ی و حھس دکر قئ چھندئ ژئ بزانیئ.

دھمی "ھایدئ" بھری خۆ دایھ چاقیت "نالیبر"ی ھھست کر کو وی چ دقیت؟ و دھست بناخفتنی کر و گۆت:

دھمی دھیکا من ھشیار بوی، ئھم برینھ دھف سھرکردئ سھربازیت سۆلتانی کو ناقئ وی "خۆرشید"بو. دھیکا من گۆتھ "خۆرشید"ی: ئھز ھیقی دھم تو من بکۆژی، بھس ھھتکا من نھبھ. بزانه ئھز ھھقژینا "عھلی - پاشا"ی مھ و تھ دھمھکی خزمھتا وی کریھ.

"خۆرشید"ی گۆت: ژ قیری و پیقھ من سۆلھپ تھ نینھ.

ديكا من گۆت: پا دئ چ لمن كهى؟

"خورشيد"ى گۆت: سولتانى تو يا دايه فى زهلامى و تو و كچا خو همدو
بمرديت وى نه.

"نالبير"ى گۆت: لدؤيف ناخفتنا ته، تو و دايكا خو بؤنه بمرديت وى زهلامى.

"هابدئ" گۆت: نهو زهلام نه وئيريا مه بو خو پهلگريت و نهو همدو فروئينه
بازرگانمكى بمردا كو بمرف "ئيستانبؤل"^(۱) ئ فه دچؤ.

وى زهلامى نهو ژ وهلاتئ "يؤنانئ" دهبازكرين و بمرف "ئيستانبؤل"ئ
قهبرين.

دمئ نهو گهشتينه بمرد ديؤاريت وى باؤيرى، من ديت كو گلهك خهلك كوم
بؤيه و بمردؤ خؤدهنه تئشتمكى بمردؤ دهرگههئ قهكرهه.

ديكا من ژى سمرئ خو بلند كر و بمردؤ خو دايئ كا نهو چيه بوئ
دهرگههئ فه. دوى دمئدا دايكا من قاريهك راهيلا و كهفته نوردى و نمردؤفه.

من ژى سمرئ خو بلند كر دابزانم كا بؤچى دايكا من كهفته نوردى؟ من ديت
كو سمرئ بابئ من بدهرگههئ فه كرهه و تئشتمك لين نقيسايه.

دمئ نهو پيچمك موزن بؤى، كهممكى گؤته من لين سمرئ بابئ ته هاتبؤ
نقيسان: "نهقيه سمرئ" عملئ - پاشا - تهبهليين" پاشايئ "زانئ - نا"ئ كو يئ بئ
لهشه".

۱- ئيكم جار باؤيرئ "ئيستانبؤل"ئ هاتيه نفاكرن ژلايئ كهممكى "رؤمئ" فه بناقئ
"كؤنستانئين"ى فه. وى ناقئ خو دانا سمر فى باؤيرى و ناقئ باؤيرى و ناقئ باؤيرى
كره "كؤنستانئينؤ - پؤليس" ناكمو باؤيرئ "كؤنستانئين"ى. لسالا "۱۴۵۳"ئ ز. دمئ
لهشكرئ سولتانئ ئوسمانئ بناقئ "محمد - الفاتح" گههشتيه بمرد ديؤاريت فى باؤيرى،
وان ديت كو همدك جؤتبار بمرف "كؤنستانئينؤ - پؤليس" فه دچن. دمئ همدك كسان
ژ سمر بازيت لهشكرئ پرسايرا جؤتبارا دكرى كا هؤين كيئه دچن؟ وان بزمانئ "يؤنانئ"
بمردؤ دا:

"ئيس - تمن - پؤليس" ناكمو نهو دئ چمه باؤيرى. ژ بمرد وئ چمئئ دمئ لهشكرئ
وى نهو باؤيره داگير كرى، ناقئ وى كره "ئيس - تمن - پؤليس". نهف ناقه پئشى
دممكى دريؤ هاته گوهرين بو ناقئ "ئيستانبؤل".

دەمى دەيكا من كەفتىيە ئەردى من ھەول دا ئەز دەيكا خۇ ھشيار كەم. بەس ديار
بۇ ئەم چۆيە بەر دلۇقانى يا خۇدى.

پشتى چەند رۆژمكا ئەز بىرمە بازارى بەردە فرۇشا و كەسەكى ئەرمەنى ئەز
كريم و بۇ من مامۇستا گرتن دا ئەز فيرى ھەمى نشتا بىم و دەمى ئەز مەزن
بۇ، ئەز فرۆتمە سۇلتانى "توركا"، بناقى "سۇلتان - مەحمۇد"ى.

"كۆنت"ى ناخفتنا "ھایدى" تەواو كر و گۆت: ھەر وەكى من گۆتية تە، من
"ھایدى" ژ سۇلتانى "توركا" كرىيە و بەھايى وئ من ئەلماسەكى مەزن دايە
سۇلتانى. ئەم ئەلماس وەكى وى ئەلماسىيە ئەرى من كۆن كرى و من ھەشيشا
خۇ كرىيە تىدا.

"ھایدى" دەستى "كۆنت"ى گرت و ماچى كرە پىئە و گۆت ئەى خۇدایى من،
ئەز گەلەك يا كەيف خۇشم كۆ ئەز بەردا تەمە. تۆزەلامەكى باش و دلۇقانى.

"نالىر" ژبەر سەربۇرا "ھایدى" گەلەك مەندە ھۇش ببۇ و ھای ژى نەبۇ
قەھوہ يا بۇ تى كرى. "كۆنت - مۆنت - كرىستو"ى گۆتى: ھەقالى خۇشتەقى
قەھوا خۇ قەخۇ چۆنكۆ سەربۇرا "ھایدى" تەواو بۇ.

نامەك ژ "ژانی نا"

دەمی "فرانز"ی گوھ لئی بۆی کا چەوا بابی وی هاتیە کوشتن، وەسا بخەم قە ژ ژۆرا "نوفارتی"ی دەركەفت كۆ دلی "فالتاین"ی پی سۆت.

"فیلفور" ژی هەروەکی مە گۆتی ژوئی ژۆری دەركەفت و چۆ ژۆرا خو یا کاری.

پشتی دۆ دەمژمیرا نامەك گەهشە دەستی وی كۆ تیدا نفیسا بۆ:

(پشتی قان رویدانیت ئەفرو دژۆرا موسیو "نوفارتی"ی دا چی بۆین، بنەمالا "ئەپی نی" دەواتا كۆری خو "فرانز"ی دگەل كچا هەوە تیک دایە و ئەم رازی نینن لەسر فی خزماتی. ئیک ژ دەنگویاسیت بنەمالا "ئەپی نی" گەلەك پی تیک چۆی، ئەو بۆ كۆ موسیو "فیلفور"ی ئەف چەندە دزانی بەس ژمە قەشارت بۆ).

دەمی "فیلفور"ی ئەف نامە خاندی، دەستی خو دانا سەرمیزۆ و سەری خو کرە دناف دەستی خو دا و چۆ دناف دەریا خەم و خەمالا دا.

"فیلفور"ی هیچ جارەکی باوەر نەدکر بابی وی هۆسا بی پەردە بابەتی کوشتنا "ژنرال - دۆ - کونیل"ی كۆ ناقتی وی پی دی "بارۆن - ئەپی نی" بۆ بەیان بکەت.

پینقییە ئەم بیژین كۆ "فیلفور"ی براستی چەواتی یا فی رویدانی نەدزانی.

ئەگەر وی زانی با "ژنرال - دۆ - کونیل" دناف دۆئیلی دا و لەسر ری و رەسمیت زەلامیت شەریف هاتیە کوشتن، چیت بیت وی بخۆ ئەف چەندە گۆتیا "فرانز"ی.

"نوفارتی-ئی" ئەف بابەتە نە گۆتتۆ کۆرئ خۆ، چۆنکو وی حەش بیروباومریت رامیاری ییت کۆرئ خۆ نەدکر.

"فیلفور" ژ ناما "فرانز" ی گەلەک نە رحەت ببۆ. وئ نامی دیار کر "فرانز" ی کو لدمە بوری دا گەلەک ریز ل "فیلفور" ی دگرت، باومری ب "فیلفور" ی نەمایە و هەست دگەت کو "فیلفور" کەسەکی کولاف چیه.

"فیلفور" وەسا ژفی بابەتی نەرحەت ببۆ و چۆ بو دھزرا دا کو های ژئ نەبو دەمی هەمژینا وی بژور کەفتی.

مەزانی مادام "فیلفور" دژورا مێهەانا دا دگەل بینەریت "فرانز" ی چاقەرئ بو دا "فالنتاین" و "فرانز" ژ ژورا "نوفارتی-ئی" دەرکەفن و دادنقیس وان مارە بەکت.

دەمی "فرانز" ژ ژورا "نوفارتی-ئی" دەرکەفتی نیکسەر ژمالا "فیلفور" ی دەرکەفت. مادام "فیلفور" ژ بەر فی چەندئ گەلەک مەندە هۆش بو و ژوئ ژورئ دەرکەفت دابزانیت چ چی بویه؟

"فیلفور" ی گۆتە هەمژینا خۆ: گەنگەشەک دنافبەرا بابی من و "فرانز" ی دا چی بو و بابەتی دەواتا "فالنتاین" ی و "فرانز" ی بنیک جاری تیک چۆ.

مادام "فیلفور" نە دشیا فی چەندئ بیژیتە نامادە بوییت دناف ژورا مێهەانا دا. ژ بەر وئ چەندئ دەمی ئەو فەگەریای، گۆتە مێهەانیت خۆ: موسیو "نوفارتی-ئی" توشی سکتەکا دلی بویه و دەواتا مە تا چەند روژکا هاتە پاش نیکستن.

دەنگوباسی سکتەیا "نوفارتی-ئی"، هەرچەندە درەو بو، بەس بو ئەگەرئ مەندەهۆشی-یا مێهەانا. وان هەست کر پشی مرنا موسیو و مادام "سەن – میران"، سکتەیا "نوفارتی-ئی" دویات دگەت کو بنەمالا "فیلفور" ی توشی چارە نقیسەکا نەخۆش بویه.

دەمی "فالنتاین" ی گۆھ لسەربۆرا بابیرئ خۆ بو، دو هەست بو چی بۆن. "فالنتاین" ژ دەنگ و باسی کوشنتا بابی "فرانز" ی نە رحەت بو. بەس دەمی وئ زانی ئەو نابیتە هەمژینا "فرانز" ی کەیف خۆش بو.

ژبەر فئ چەندئ سوپاسی یا بابیرئ خو کر و دەستی وی ماچی کر و دەستویری
ژئ وەلگرت بچیتە ژورا خو بیهنا خو فەدەت.

دەمئ "فالننتاین" ژ ژورا بابیرئ خو دەرکەفتی، نە چۆ ژورا خو، بەلکو نیکسەر
بەرفەف باخچەمی فە چۆ دا گەل "مۆرل" ی باخفیت.

وئ ھەست دکر ئەو جحیل چاڤەری وئ یە.

وئ ھزر دکر ئەگەر "مۆرل" لپشت وی چەپەری بیت، چیت بیت بیهنا وی
تەنگ ببیت و جارەکی بژۆر بکەفیت.

"مۆرل" ی دیت کو "فرانز" دگەل "فیلفور" ی سیار بوی و ھاتە دەف مالا
"فیلفور" ی. پاشی وی دیت "فرانز" دەرکەفت و "نالبەر" و "شاتۆرنۆ" دگەل خو
ئینان. وی زانی ئەو ھەردو بینەریت "فرانز" ی نە بو مارەکرنا "فالننتاین" ئ. ژبەر
وئ چەندئ وی بریار دا لپشت وی چەپەری چاڤەری بمینیت تا "فالننتاین" بەیت و
دگەل باخفیت.

"مۆرل" نەیی خەلەت بو. دەمئ وی لپشت چەپەری را بەری خو دا باخچئ مالا
"فیلفور" ی دیت کو "فالننتاین" ژ مال دەرکەفت و بەرفەف چەپەری ھات.

"فالننتاین" بەرۆ قازی ھەر جار بی ترس بەرفەف چەپەری دەھات و خو نە
دپاراست.

ھیشنا "فالننتاین" نەگەھشت بو "مۆرل" ی کو وی نیشانیت کەیف خوشی بی لاسەر
و سیمایی "فالننتاین" ی دیتن. کچا جحیل دەمئ گەھشتیە دەف "مۆرل" ی گۆت: ئەم
رزگار بوین.

"مۆرل" ی کو باوەر فئ ناخفتنی نەدکر، بەمەندەھۆشی گۆت: کئ ئەم رزگار
کرین؟

"فالننتاین" ئ گۆت: بابیرئ من "نوفارتی بی" ئەم رزگار کرین پینقی یە تو حەش
وی بکە ی.

"مۆرل" ی سویند خاند تا دیماییکا ژیاننا خو حەش وی پیرەمیری بکەت.

پاش "مۆرل" ی پرسیارکر کا چەوا "نوفارتی بی" ئەم رزگار کر یە؟

"فالنتاین" ئى دەقى خۇ قەكر دا وئ رۆيدانى بىژىت، بەس هاتە ھزرا وئ نھىنەك دناف سەربۇرا باپىرى وئدا ھەپە.

ژبەر وئ چەندى ئەو سەربۇر نەگۇت بەس سۇزدا "مۇرل"ى دەمى دىبىتە ھەقزىنا وى، قى سەر بۇرى بۇ بىژىت.

پشتى قى چەندى وان خاترخاستن دگەل ئىك و دۇ كر و ژقان دا ئىك سۇباھى لوى دەمژمىرى ئىك و دۇ ببىنن.

دەمى "فالنتاین" دگەل "مۇرل"ى دناخت، مادام "فيلفور" بەرەف ژورا "نۇفارتى" قە چۆ.

مۇسىو "نۇفارتى" حەش بۇيكا خۇ نەدكر. وى ھەست دكر ئەو ژنەكا گەلەك خراپە.

مادام "فيلفور" دەمى چۆپە دەف "نۇفارتى"، گۇت:

مۇسىو ئەز ھزر دكەم نە پىنقىپە ئەز بىژمە تە بابەتى دەوانا "فالنتاین" ئ و "فرانز"ى تىك چۆپە، چۆنكو دەمى تە سەربۇرا خۇ بۇ "فرانز"ى گۇتى، تە زانى ئەو رازى نابیته ببىتە زاقابى وى كەسى ئەوى بابى وى كۇشتى.

پىرمىرى بەرى خۇ دا وئ ژنى دا بزانىت كا دى چ بىژىت؟

مادام "فيلفور" ئى گۇت: ئەز ھاتىمە داخازەكى ژتە بكەم.

ئەز زانم تە "فالنتاین" ژ پاشمايى خۇ بى بەھر كرىو چۆنكو تە ھەس نە دكر ئەو ببىتە ھەقزىنا "فرانز"ى.

دقى دەمىدا تۇ دزانی "فالنتاین" نابیته ھەقزىنا قى جىلى. ژبەر وئ چەندى، ئایا باشتر نىنە تۇ وسىپەت ناما خۇ بگۇھرى؟

تۇ دزانی دقى بەینىدا ھىچ مفايەك ناگەھىنە من. بەس ئەز ھەس دكەم تۇ غەدرى لىنەفيا خۇ نەكەى و پاشمايى خۇ بدەيى.

"نۇفارتى" بەرسفدا بەلى.

مادام "فيلفور" ئى گۇت: ئایا تۇ دى وسىپەت ناما خۇ گۇھرى؟

پیرمیری بەرسف دا بەلئ.

مادام "فیلفور" ئی گوت: ئەگەر هوسا بیت، ئەز زیدمتر ژ دەمی تە ناگرم و دئ خاترا خو ژ تە خازم.

پشتی قئ ناخفتنی مادام "فیلفور" ژ وئ ژورئ دەرکەفت و "نوفارتی" دا خاز کر داد نڤیسەک بەیتە دەف و وەسیەت ناما خو گوهری و هەمی پاشمایئ خو بو "فالنتاین" ئی بجئ هە هیلا بەمرجەکی کۆ نا دیماییکا ژیانای وئ ژ نەفیا خو جودا نەبیت.

دەمی "نوفارتی" وەسیەت ناما خو گوهری و پاشمایئ خو بو نەفیا خو هیلا، "فالنتاین" بو کچەکا زەنگین و دەرنامەئ وئ یئ سالانە گەهشتە سئ سەد هزار فرانکا، ئەو ژئ پشتی پاشمایئ مادام و موسیو "سەن – میران" ی ژئ گەهشتی.

دوی دەمی دا "کۆنت – مۆنت – کریستو" لاسەر سۆزا خو بو "دانگلار" ی بەرەف مالا "کۆنت – دۆ – مۆرسەر" ی چۆ و بابەتی دواتا کۆرئ وی دگەل کچا "دانگلار" ی گوتئ.

"کۆنت – دۆ – مۆرسەر" ی دەستەکی جل و بەرگیت سەربازی لاسەر کرن و هەمی یۆبیلنت خو بسینگئ خو فەکرن و بەرەف مالا "دانگلار" ی فە چۆ.

ئەم دزانین سەروبەری دارای یئ "دانگلار" ی لقی دیماییکئ نە یئ باش بو. دەمی "مۆرسەر" چۆبە دەف، ئەو یئ مژیل بو بەندەک ژمیریاریا فە و زانی کۆ وئ هەیفئ ژئ دیسان زیان گەهشتی.

ژبەر وئ چەندئ "دانگلار" ژ دیتنا "مۆرسەر" ی کەیفخۆش نەبو و بساری پینشەوازی لئ کر.

دەمی "کۆنت – مۆرسەر" هاتیە ژورا "دانگلار" ی، هەرچەندە کەسەک بو گەلەک خو مەزن دکر، بکەنی فە هاتە ژور و بگەرمی سلاڤ کر. ئەو یئ پشت راست بو "دانگلار" دئ رازی بیت لاسەر پینشیارا وی و باوەر ناکەت کچا خو بدەتە کۆرئ وی.

ژبەر فی هزرئ، "مؤرسەر" نیکسەر بی هیچ پیشگوتارمکن چۆ سەر بابەتئ
خۆ و بگرنژین فە گۆت: بارون بی خوشتەفی، ئایا تو دزانی ئەفە دەمەکە ئەم
لسەر بابەتئ خۆ بی کەفئ نە ناخفتنە؟

دەمئ "مؤرسەر" ی ئەف ناخفتنە گۆتئ، چافەرئ بۆ سەروسیمایئ هەقائئ وی
بی کەفئ ژ کەیف خوشبا فەبیت، بەس بەرۆقارئ فی چەندئ سەروسیمایئ
"دانگلار" ی پشتئ فی ناخفتنئ تیک چۆ و وەکی کەسەکئ کۆ هەول دەت بیرا خۆ
ببیت کا "مؤرسەر" باسئ کیش بابەتئ دکەت، هزرەک کر و گۆت:

مۆسیۆ "کۆنت – دۆ – مؤرسەر" تو باسئ کیش بابەتئ دکەئ؟

"مؤرسەر" ی گۆت: هەقائئ خوشتەفی ئەز هزر کەم تو حەس کەئ ئەز
بدریزاهئ لسەر فی بابەتئ باخفم.

من بەس کۆرەک هەبە و تا فی دەمئ نە من کچەک دایە شۆی و نە من ژنەک
بۆ کۆرئ خۆ ئینایە. ژبەر فی چەندئ ئەز رئ و رەسمبئت خازگینیا نزانم، بەس
ئەز دئ بیژمە تە موسیۆ "بارون" دئ شانازی گەهیتە من کچا تە مادموزال
"نۆژنی – دانگلار" ئ بۆ کۆرئ خۆ "فیکۆنت – نالەبر – دۆ – مؤرسەر" ی
بخازم.

"مؤرسەر" فی جارئ بی پشت راست بۆ "دانگلار" ژبەر فی ناخفتنئ، دئ
کەیف خوش ببیت، بەس دەمئ "دانگلار" ی گۆھ لقی خازگینی بی بۆی، پتر تیک
چۆ و بی کۆ پیشنیارئ بکەتە "مؤرسەر" ی روینیتە خار (مؤرسەر تا وی دەمئ
ژبیاقە بۆ)، گۆت: موسیۆ "کۆنت – مؤرسەر": بەرئ ئەز بەرسقا تە بەدەم پینتیفە
ئەز پیچەک هزرا خۆ دقئ بابەتئ دا بکەم.

"مؤرسەر" ژقئ ناخفتنئ براستئ مەندەهۆش بۆ و گۆت: موسیۆ "بارون" ئەفە
دەمئ هەشت سالانە مە ئەف سۆزە دایە ئیک و دۆ. ئایا دقئ دەمئ دریزدا دەلیقە
بۆتە چئ نە بۆبە تو هزرا خۆ بکەئ؟

"دانگلار" ی گۆت: موسیۆ، هەر رۆژ هەندەک رۆیدانیت نۆی دژیانا مروقی دا
چئ دبن کۆ مروف ناچارە جارەکا دی بریاریت خۆ بیت کەفئ شلۆقە بکەت.

"مؤرسەر" ی گۆت: ئەز تئ ناگەهەم تو چ دبیزئ؟

"دانگلار"ی گۆت: موسیو، ئەفە دەمی پانزده رۆژانه هندهک رویدان چى بۆينه کۆ... .

"مۆرسەر"ی ناخفتنا وی برى و گۆت: موسیو، نایا ئەم لقیڤرئ دۆ هۆنەر مەندین کۆ رۆلەکی کۆمیدی برى فە دەین؟

"دانگلار"ی گۆت: مەرەما تە ژ کۆمیدی چیه؟

"مۆرسەر"ی گۆت: نایا تۆ موسیو "کۆنت - دۆ - مۆنت - کریستو"ی دنیاسی؟

"دانگلار"ی گۆت: بەلێ ئەز وی دنیاسم و هەفالی منە.

"مۆرسەر"ی گۆت: لقی دیمایەکی دەمی تە ئەو دیتی، نایا تە داخاز ژئ نەکره ئەو بیژیتە من دا ئەز بۆ خازگینیا کچا تە بهیم؟ نایا تە نە گۆتیه وی "مۆرسەر"ی ئەف بابەتە ژبیر کره؟

"دانگلار"ی گۆت: بەلێ من ئەف چەندە گۆتیه وی.

"مۆرسەر"ی گۆت: ئەز هاتیمە قیڤرئ دا بۆتە بەسەلمینم نە من سۆزا خۆ ژبیر کره و نە ئەز ئەو زەلامم سۆزا خۆ بشکینم و ئەز چاقەرئ مە تۆ ژى سۆزا خۆ بجئ هـ ببی.

"دانگلار"ی سەرئ خۆ چەماند و بئ دەنگ ما.

"مۆرسەر"ی گۆت: نایا تە ژبەر وئ چەندئ گۆتە من دا کچا تە بخازم، دا دەمی ئەز بهیم تۆ من کیم بکهی و ناخفتنا من بشکینی؟

"دانگلار"ی هەست کر ئەگەر ناخفتنا وان بقی شیوهی بەردەوام بیت، بئ گۆمان "مۆرسەر" دئ بیته دۆژمنئ وی بئ خۆینی.

ژبەر وئ چەندئ گۆت: موسیو، تۆ بئ حەقی هۆسا ژبئ دەنگیا من مەندەهۆش ببی. بەس باوەر بکه ئەز بخۆ ژى گەلەک بئ نەر مەحەتم کا بۆچی دقی دەمی دا ئەز بئ دەنگ مایمە. ئەز چ بکەم؟ هندهک رویدانیت نەخۆش چى بۆينه و... .

جارهكا دى "مؤرسەر"ى ناخفتنا وى برى و گۆت: مۇسىو، ئەز ئەقرۇ لىسر داخازا تە بخۇ ھاتىمە قىرى و ئەز حس دەكەم تۇ ئەگەرەكى بەيز بۇ من بىژى كا بۇچى تۇ سۇزا خۇ بچى ھ نائىنى؟

"دانگلار" زەلامەكى ترسنۆك بۇ، بەس وى حس نە دكر وەسا لىخۇ ديار بىكەت و گۆت: ئەگەرەكى بەيز بى ھەى، بەس بەيان كرنا وئ يا بزمەتە.

"مؤرسەر"ى گۆت: ئەگەر تۇ ئەگەرئ فى چەندئ بەيان نەكەى ھەرەكى وئ چەندئ ئە كۇ تە سۇزا خۇ شكاندئەى و تۇ حس ناكەى خزمىنى بى دگەل بنەمالا من بىكەى.

"دانگلار"ى گۆت: ھۇسا نىنە، بەس ئەز دئ فى برىارى پىچەك پاش ئىخم.

"مؤرسەر"ى گۆت: نايا تۇ ھزر دكەى ئەز خزمەتكارەكى تەمە و ھەر جار دئ تىشەكى بىژىە من؟

"دانگلار" كۇ ھەر جار پتر ژ ناوازئ ناخفتنا "مؤرسەر"ى نەرمەت دىو، گۆت: مۇسىو، ئەگەر ھۇسا بىت، ھزر بىكە ھىچ ناخفتنەك دناقبەرا مەدا چى نەبۇيە.

"مؤرسەر"ى ژكەر با لەقەك لىقا خۇ دا چۇنكۇ "دانگلار"ى غرورا وى شكاند بۇ.

وى ھزر دكر ئەگەر خەلك فى چەندئ بزنان، دئ ھەنكا وى چىت.

"مؤرسەر"ى پىنگاگەك ھاقىت دا ژوئ ژورئ دەر كەفىت، پاشى ھزرەك ھاتە سەرئ وى و بناوازەكى نەرم كۇ ديار بۇ ژ ناچارىنە، گۆت:

"دانگلار"ى خۇشەقى، ئەفە دەمەكى درىژە ئەم ھەقالبىت ئىكىن. پىتقىيە رەفتارا مە دگەل ئىك وەكى بىگانا نەبىت و ئەم رىزئ لىك بگرىن. ئەز ھىقى ژ تە دكەم بۇ من بىژى كا بۇچى تۇ رازى نابى كورئ من ببىتە زاقابى ئە؟

دەمئ "دانگلار"ى دىتى ناوازئ "مؤرسەر"ى بى نەرم بۇى، مەغرور بۇ وەكى ئەو كەستىن پىس كۇ دەمئ دىبىن ركەبەرىت وان بىھىز بۇىنە، دلئز دىن، گۆت: مۇسىو بى پشت راست بە كورئ تە ھىچ كارەكى خراب ئەنجام نەدايە.

"مۆرسەر"ی بدەنگى گرتىڭە گۆت: ئەگەر وى چ نەكرىبىت، پا تو بىن نەرازى
لسەر كىش كەسى لىمالا مە؟

"دانگلار"ى كۆ باش دىت ئەو زەلام چەند بىن عاجز بوى و رەنگى وى ھاتىيە
گۆھرىن، بدلىرى بىرى خۇ داينى و گۆت:

مۆسىو، پىنقىيە تۆ سۆپاسىيا من بەكى دا ئەز زىدەتر لسەر فى بابەتى نە
ناخقم.

دەمى "مۆرسەر"ى گۆھ لىقى چەندى بوى، ژ تۆيرەھيا لەرزى و گەلەك فېشار
ئىخستە سەر خۇ دا بەراھىكا زمانى خۇ بگرىت و گۆت: مۆسىو، ئەز ھىقى ژتە
دكەم بۆ من ئەگەرى وى چەندى بىژە. بۆچى تۆ رازى نەبوى لسەر خزمىنيا مە؟
نايا تە تىستەك ژ ھەقۇينا من زانىيە؟ نانكۆ تۆ ھزر دكەى ئەز نە كەسەكى
زەنگىنم؟ نان ژى تۆ حەش بېروباوەرېت من پىت راميارى ناكەى؟

"دانگلار"ى گۆت: مۆسىو، پىست راست بە ھىچ ئىك ژفان تىشتا نە ئەگەرن ئەز
سۆزا خۇ بىجى ھ نەئىنم. ئەزى نابىژم ئەز نەبى رازى مە لسەر خزمىنيا دگەل
بنەمالا ھەو. بەس ئەز ھىقى دكەم زىدەتر لسەر فى بابەتى نە ناخقىن و بابەتى
دەواتا كچا خۇ دگەل كۆرى تە پىچەك پاشقە بىخىن. سۆپاس بۆ خۇدئ كۆرى تە و
كچا من تا فى دەمى، بچۆيكن و دى شىن تا چەند سالەكىت دى چاقەرى بىمىن.
دوى دەمىدا ئەوئ چاقەرى، دەم دى ھەمى نارىشا چارەكەت و چىت بىت
رۆژەكى ھەمى بۇختان ژناف بچن.

"مۆرسەر"ى بىمەندە ھۆشى گۆت: تۆ دەربارەى كىش بۇختانى دناخقى؟

"دانگلار"ى گۆت: ئەز جارەكا دى ھىقىيا ژتە دكەم فى بابەتى گەلەك درىژ
نەكە و بلا تەواو بىبىت.

"مۆرسەر"ى گۆت: ئەگەر ھۆسا بىت، ئەز ھەست كەم خزماتىيا مە تىك چۆيە؟

"دانگلار"ى گۆت: باوەر بەكە ئەز ژبەر فى چەندى پىتر ژتە بىن نە رەھەت
بوى. لەھەمى دۇنيايى ئەگەر دۆ كەس سۆزى بدەنە ئىك و لىدماھىكى سۆزا وان
تىك بچىت و ئەو دو كەس دەواتى نەكەن، پىتر زىان دگەھىتە كچى وبنەمالا وئ.
ئەز چاقەرى بۆم ژبەر فى دەواتى ناڧى بنەمالا من مەزن بىت.

"مۆرسەر" بىسەرسىمىيى گرتىقە، لەپكىت خۇ دىناف دەستى خۇدا گىفاشتن و ژمالا "دانگلار"ى دەركەفت.

"دانگلار"ى ھەست كر كۆ لەھمى دەمى ئەو دگەل "مۆرسەر"ى دىناخت، "مۆرسە"ى ھزر نەكر ژبەر وى بخۇ "دانگلار" رازى نەبۆيە خزماتىيا وى بىكەت.

وئ شەقى "دانگلار" لىملا خۇ دەرنەكەفت و ھەندەك ھەفالى ھاتنە دەف. لەھمى دەمى شەقى "ناندا" ل ژۇرا كچا وى بۇ و دگەلدا بۇ.

رۇژا پاشتر سىپىدئ دەمى "دانگلار" ژخەو رابۇى، داخاز ژ خزمەتكارا كر رۇژنامىت وئ رۇژى بۇ بىنن.

دەمى خزمەتكارى رۇژنامە بۇ ئىناى، "دانگلار"ى لىناف ھەمى رۇژناما، رۇژناما "ئەنارتىال" (يانى بى لايىن) ژى گرت.

سەر نقىسەرى وئ رۇژنامى "بۆشان" بۇ. دەمى "دانگلار"ى ئەو رۇژنامە ھەلگرتى، گرنگى نەدا ھىچ بابەتەكى تا گەھشتىە دىماھىكا وئ رۇژنامى و لسەر لاپەرى وى پەرى نقىسا بۇ (نامەك ژ "ژانى نا").

لسەر وى لاپەرى، بابەتەك لسەر "ژنرال – فىرنان"ى نقىسابۇ.

دەمى "دانگلار" ئەو بابەت خاندى، گرئزىنەك كر و دگەل خۇ گۆت: قى رۇژنامى بابەتى ناما گەھشتىە دەستى من ھەمى نقىساپە. ئەز لوى باوەرئ مە دەمى "مۆرسەر" قى رۇژنامى دىخۆبىت، دى زانىت كا بۇچى ئەز رازى نە بۇيمە خزماتىيا وى بىكەم.

دوى دەمىدا، "ئالبەر"ى كۆ جل و بىرگىت رەش لىبەر كرىبۇن، بىرەف مالا "كۆنت – مۆنت – كرىستو"ى قە چۆ.

"ئالبەر"ى پىرسىار لىدەرگەھقانى كر: ئايا جەنابى "كۆنت"ى لىمالە؟

دەرگەھ قانى گۆت: ئەقە نىف دەمژمىرە ئەو دەركەفتى.

"ئالبەر"ى گۆت: ئايا "باب نىس تىن" ژى دگەل چۆيە؟

دەرگەھ قانى گۆت: نە مۇسىو، ئەو بى لىمال.

"نالبەر"ى گۆت: بىن زىمىمەت بېژە ۋى بەيتە بەردەرگەھى. دىگەل دەرگەھقان چۆ ژۆر و پىشتى دەمەككى ھات و "باب تىس تىن" دىگەل بۆ.

"نالبەر"ى گۆت: مۇسىۋ، ئەز داخازا لى بۆرىنى لئە دىكەم. مەرما من بدىتتا تە ئەو بۆ دا بدىستاهى بزانم جەنابى "كۆنت"ى لمالە ئان نە؟ من كارەككى فەر يى پى ھەى.

"باب تىس تىن"ى گۆت: مۇسىۋ، ئەز زانم تۆ ژەفالى جەنابى "كۆنت"ى و ئەو دى بدىتتا تە كەيف خۆش بىت. بەس براستى "كۆنت" دەرەكەقتى يە.

"نالبەر"ى گۆت: نایا ئەو دى زوى ھېتە قە؟

خزمەتكارى گۆت: ئەو دى دەمژمىر دەھ ھېتە قە.

"نالبەر"ى گۆت: نۆكە دەمژمىر نەھە. ئەز دى پەياسەككى كەم و دەمى "كۆنت" قەگەرىا بېژى ئەز حەس كەم ۋى بىبىم.

خزمەتكارى گۆت: سەر چاقا. "نالبەر"ى عەربانا خۆ لىبەر دەرگەھى "كۆنت"ى جىھ ھىلا و دەست بېياسا كر لىسەر جادا "شانزى – لىزى" كۆ يانا راھىنانىت دەبانجى تىدا بۆ.

ناقى ۋى يانى "گۆسى" بۆ و "نالبەر"ى دىت كۆ عەربانا "كۆنت"ى لىبەر دەرگەھى ۋى يانى راومستىا يە.

"نالبەر"ى پرسىار ژ شۆقىرى ۋى عەربانى كر: "كۆنت" لىقىمە يە؟

شۆقىرى گۆت: ئەو يى راھىنانىت دەبانجى دىكەت.

"نالبەر" چۆ دىناف ۋى يانى دا. ئەو يانە پىك ھاتبۆ ژ چەندە ژۆرەكا و باخچەككى. دىنافىرا باخچەى و مەيدانا گۆلە ھاقىن، ئانكو نامانجانى دەرگەھەك ھەبۆ. دەمى "نالبەر" گەھشەتە بەر ۋى دەرگەھى، دىت كۆ بى گرتى يە و خۆدانى ۋى يانى لىبەر دەرگەھى يە. خۆدانى ۋى يانى "نالبەر" دىياسى و گۆت: مۇسىۋ، ئەز ھىقى ژ تە دىكەم پىچەك بېھنا خۆ فرەھ بەكى. كەسەك يى راھىنانا دىكەت و حەس ناكەت كەس بىبىنىت ئەو چەرا گۆلا لىنامانجى دەت.

"نالبەر"ى گۆت: نایا ئەو حەس ناكەت تۆ ژى ۋى بىبىنى؟

وی زهلامی گوت: هر وهکی تو دبینی نمر بی لپشت دهر گه هی.

"نالبهر"ی گوت: نمر گهر هوسا بیت، کی تفنگ و دهبانجیت وی تژی باروبیت و گوله دکمت؟

وی زهلامی گوت: نمر هر جار خز ممتکاره کی رهش گمل خو دنینیت و نمر فی کاری بو نمر انجام دمت.

"نالبهر"ی گوت: نمر کس ژ هه فالیت منه و نمر بو دیتنا وی هاتیمه فیرئ.

وی زهلامی گوت: نمر گهر هوسا بیت، نمر دئ بیژمه وی.

نمر زهلام بژور کفمت و پشستی دهمه کی "کونت"ی دهر گه هی میدانا نامانجانئ فهر کر.

"نالبهر"ی گوت: موسیو، نمر داخازا لی بوری نی ژ ته دکمه کو نمر هاتیمه فیرئ. نمر چومه مالا ته و خز ممتکاری ته گوته من تو بی دهر کفمتی و من داخاز ژئ کر دهمی تو دهییه مال نمر دئ بو دیتنا ته هیم. دهمی من په یاسه دکرن من عمر هبانه ته دیت و نمر هاتمه ژور.

"کونت"ی گوت: نمر دئ دهم ژمیر دهه چافهری ته بم و نمر حس کمه فرافینئ پیکفه بخوین.

"نالبهر"ی گوت: نمر سوپاسیا ته دکمه بهس نمر نشیم فرافینئ بخوم من کاره کی فهر بی هه.

"کونت"ی گوت: ته چ کار هه یه؟ "نالبهر"ی گوت: پینتی یه نمر دوتیلی بکه م.

"کونت"ی گوت: دئ بوچی دوتیلی که ی؟

"نالبهر"ی گوت: نمر دئ دوتیلی لسهر بابتهی شهره فی که م.

"کونت"ی گوت: بابتهی شهره فی بهر دکه فیت مروف دوتیلی لسهر بکه م.

"نالبهر"ی گوت: نمر هاتیمه داخازئ ژته بکه م بیه بینهرئ من دقئ دوتیلی دا.

"کونت"ی گوت: هه فالئ خوشته فی نمر هزر که نمره بابته که کو پینتی یه نمر لسهر باخفین. باستره نمر بچینه مالا من. پشتی فی ناخفتنی، "کونت"ی گوته خز ممتکاری خو: نافی بو من بینه دا دهستی خو بشوم.

دەمى كۈنت دەستى خۇ شۇشتىن، "ئالبىر" بەرەف نامانجىت وى قەچۇ و بەدەھۆشى قە دىت كۆ ھەمى گۈلپت ژ دەبانجە و تەھنگىت "كۈنت"ى دەرکەفتىن، بىنقا نامانجا كەفتىنە. زىدەبارى نامانجا، "ئالبىر"ى نەرمى چەند چەكچەكىلا دىت كۆ "كۈنت"ى لەھوا كۈشت بۇن.

"ئالبىر" ژ سەگقانىيا "كۈنت"ى مەندەھۆش بۇ. پىشتى "كۈنت"ى دەستى خۇ شۇشتى، گۈتە "ئالبىر"ى: ھندەك رۇژان دەمى ئەز يى بى كار، ئەز دەيمە قىرى و راھىنانىت نارمانجانى دكەم.

پىشتى قى چەندى ھەر دو سيارى ەرمبانا "كۈنت"ى بۇن و بەرەف مالا "كۈنت"ى قە چۇن.

"كۈنت"ى نەمۇ جىئىل برە دۇورا مېھقاندا دا وپىشتى روينىشتن، "كۈنت"ى گۈت: "قىلۇنت"ى خۇشتەقى تۈكە ئەم دى شىين بنارامى باخقىن. تۈكە بۇ من بىزە كا تۇ دى دۇئىلى گەل كى كەى؟

"ئالبىر"ى گۈت: ئەز دى دۇئىلى دگەل "بۇشان"ى كەم.

"كۈنت"ى گۈت: نايا دى دۇئىلى دگەل ھەقالەكى خۇ كەى؟

"ئالبىر"ى گۈت: گەلەك جاران مەرۇف ناچار دىبىت دۇئىلى دگەل ھەقالىت خۇ بىكەت.

"كۈنت"ى گۈت: نايا ئەز دى شىم بزانم ئەگەرئ قى برىرائى چىە؟ و تۇ بۇچى دى دۇئىلى دگەل "بۇشان"ى كەى؟

"ئالبىر"ى رۇژنامەك ژ بەرىكا خۇ دەرئىخست و داف "كۈنت"ى گۈت قى رۇژنامى بخۇينە.

"كۈنت"ى رۇژنامە ژ "ئالبىر"ى وەلگرت و ئەف نۇيسانانا خارى خاند:

(الدۇيف نامەكى كۆ ژ "ژانى نا" گەھشتىە دەستى مە و تا ئەقرو مە نەدزانى، دەمى "ەملى – پاشا – تەبەلپىن" شەر دگەل "تۇركا" دكر، ئەفسەرەكى "فرەنسى" بناقى "قىرنان"ى كۆ گەلەك باومەريا "ەملى – پاشا"ى پى دەھات و ھارىكاريا لەشكەرى "ەملى – پاشا"ى دكر، خىانەت

ل "عملی - پاشا"ی کر و کلههک کو جهی بهرگری یا "ژانی نا" بو،
بدهستی لهشکمرئ "تورکا" شه بهردا).

پشتی "کونت"ی ئهو روژنامه خاندی، گوته "نالبهر"ی: موسیو، ئهز نزانم کا چ
دقی پهخشانی دا ههیه کو تو عاجز کری و بویه نهگمرئ وئ چهندئ تو دوتیلئ
دگمل "بوشان"ی بکهی؟

"نالبهر"ی گوته: موسیو، ناقئ بابئ من "فیرنان"ه و ههر ومکی من گوته،
دمهکئ خزمهتا "عملی - پاشا"ی کریه.

"کونت"ی گوته: نهگمر ولسا بیت ومکی تو بیژئ ژئ، ئهف دهنگ و باسه
نابته نهگمرئ وئ چهندئ تو دوتیلئ دگمل "بوشان"ی بکهی. شمئ "عملی -
پاشا"ی دگمل "تورکا" لسالا "۱۸۲۳"ئ ز. تهواو بویه. دوی دهمی دا گلهک
نهفسهرئیت "ئهوروپی" خزمهتا "عملی - پاشا" ی دکر، و ناقئ گلهک ژوان
"فیرنان" بو. کی دزانیت کو مهرما فئ روژنامئ، ژناقئ "فیرنان"ی، بابئ تهیه.

"نالبهر"ی گوته: ئهز ژبهر وئ چهندئ تویره بویه کو فئ روژنامئ بوختانهکا
کهفن بو بابئ من چی کریه. ناقئ بابئ من دنایندهی دا دئ بو من مینیت ژبهر وئ
چهندئ پینقیه ئهز بهرگری ژقی ناقئ بکهم. ژبهر فی چهندئ ئهز دئ داخازئ ژ
"بوشان"ی کم دژمارکا دی یا فئ روژنامئ دا بنقیسیت ئهف پهخشانه دروه،
نهگمر رازی نهبو لسهر فئ چهندئ، ئهز دئ داخازئ ژئ کم دوتیلئ دگمل من
بکهت.

"کونت"ی گوته: ئهز هزر ناکهه ئهو رازی بیت دروژناما خودا بنقیسیت، ئهف
پهخشانه دروه. نهگمر تو گلهک فیشارئ داننیه سهر، ئهو چیت بیت دروژناما
خودا بنقیسیت:

"ئهف پهخشانا روژا چۆبی دروژناما مهدا هاتیه نفیسان، لسهر وئ نامئ ئهوا ژ
"ژانی نا" گههشتی به دستئ مه، ئهم دئ بو خویندهوارا بیژین، ئهو کهسئ دقئ
پهخشانی دا مه ناقئ وی نفیسای "فیرنان"، نه "کونت - دو - مۆرسهر"ه و ئهم
حهس کهین خویندهوارئت خوشتهقی توشی خهلتی بی نهبن).

"نالبهر"ی گوته: ئهز بقئ چهندئ رازی نابم. پینقیه ئهو درست بنقیسیت: "ئهو
دهنگوباسئ دوهی گههشتیه مه و دروژنامئ دا نفیسا بو، دروه".

"کونت"ی گوت: ئەگەر ئەر رازی نەبۆ قی چەندئ بئفیسیت، نایا تو دئ
بینەریت خو هئیریه دەف بو "دۆئیلی"؟

"نالبەر"ی گوت: بەلی.

"کونت"ی گوت: ئەفە نە کارەکی درسته. "نالبەر"ی گوت: نایا مەرما تە ئەر
تو نە بی ئامادە ی ببیه بینەرئ من دقئ "دۆئیلی" دا؟

"کونت"ی گوت: ئەگەر بەیتە هزرا تە من جارەکی هەستا خو دەربارە ی
"دۆئیلی" بۆتە گوت بو.

"نالبەر"ی گوت: بەلی مۆسیۆ، دەیتە هزرا من. بەس ئەفرو من دیت تو بی
راھینانا دکە ی و ئەف چەندە دیار دکەت تو ژ ی هئدەک جار ان "دۆئیلی" بکە ی.

"کونت"ی گوت: ئەز بی دناف جفاکەکی دا دژیم کو تژی کەسین دینه. ژ بەر قی
چەندئ پینتیە ئەز بەردەوام راھینانا بکەم دا بەردەوام ئەز بی ئامادە بم بو قی
یاریی و ئەز بەردەوام بی چاقەرئ مە کەسەکی دین، بی هیچ ئەگەرەک بەیت و
داخازئ ژ من بکەت "دۆئیلی" دگەل بکەم و دئ هەول دەم وی بکوژم دا جفاکی
ژفان مروقیت دین تەواو بکەم.

"نالبەر"ی گوت: ئەف چەندە دیار دکەت تو ژ ی "دۆئیلی" دکە ی.

"کونت"ی گوت: ئەز خو ژ "دۆئیلی" دەمە پاش، بەس ئەگەر ئەز ناچار بم، دئ
"دۆئیلی" کەم. نوکە ئەز حەس ناکەم تو "دۆئیلی" بکە ی، چونکو ئەف ئەگەرئ تە
بەرناکەفیت تو کەسەکی بکوژی. یا باش ئەو تە باش هزرا خو بکە ی پاشی قی
کاری ئەنجام بەدە ی.

"نالبەر"ی گوت: "بۆشان"ی هزرا خو نەکر دەمئ بوختان دویف بابئ من فە
نای.

"کونت"ی گوت: ئەگەر کەسەکی نە بی هۆشمەند خەلتی یە کئ بکەت، پینتی یە
مروقیت هۆشمەند کارئ وی درست بکەن. ئەگەر ئەر داخازا لی بۆرینی ژ تە
بکەت، پینتی یە تو رازی بی.

"نالبەر"ی گوت: ئەز رازی نابم لەسەر داخازا لی بۆرینا وی.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا تو يى رازى ئەز پەندەكى بدمە تە؟

"ئالېر"ى گۆت: چۈنكۆ تو ھەقالى مى، ئەز دى گۆھى خۇ دەمە پەندا تە.

"كۆنت"ى گۆت: بەرى تو بېنەرېت خۇ بھنېرىيە دەف "بۆشان"ى و داخازا
"دۆئىلى" بىكە، دېف چۇنا فى بابەتى بىكە و بزانه كا بابى تە براستى خىانەت ل
"ەملى – پاشا"ى كرىيە ئان نە؟

"ئالېر"ى گۆت: چەوا دويف چۇنا فى بابەتى بىكەم؟

"كۆنت"ى گۆت: تو دى شىى پرسىيارا فى چەندى ژ "ھایدى" بىكەى. بى
گۆمان ئەو دزانىت كا ئەركى بابى تە چ بۆيە، دكۆشتنا بابى وى دا.

"ئالېر"ى گۆت: ئەز ژ بابى خۇ پىشت راستم و ئەز باوەر ناكەم وى خىانەت ل
كەسەكى كر بېت. ژبەر فى چەندى ئەز پرسىيارا كەسەكى دەربارەى راستى و
درستيا وى ناكەم، دا كەس ھزر نەكەت ئەز يى دۆ دلم لىسەر راستىيا بابى خۇ.

"كۆنت"ى گۆت: ئەف چەندە ديار دكەت تو پرسىيارا بابى خۇ ژ "ھایدى"
ناكەى، بەس دەستۆبىرئ بده من ئەز شىرەتەكا دى بو تە بىژم.

"ئالېر"ى گۆت: باشە بەس بىمەرجهكى شىرەتا دېماھىكى بېت.

"كۆنت"ى گۆت: ئەز ھزر دكەم باشترە تو بېنەرېت خۇ نە ھنېرىيە دەف
"بۆشان"ى و تو بخۇ بچى.

"ئالېر"ى گۆت: ئەف كارە دژى رېورەسمايە.

"كۆنت"ى گۆت: راستە، بەس فى كارى مفايەك ھەيە.

"ئالېر"ى گۆت: مفايى فى كارى چيە؟

"كۆنت"ى گۆت: ئەگەر تو بخۇ بچيە دەف "بۆشان"ى و ئەو رازى بېت
درۆژناما خۇدا بىقىسىت ئەف نامە درموە، تودى بى ئارىشە قەگەر يەف مال و
كەسەك نېھنيا تە نزانىت، بەس ئەگەر تو دۆ بېنەرېت دەف وى، خۇ ئەگەر
ئەو رازى بېت درۆژناما خۇدا بىقىسىت كۆ ئەف نامە درموە، دۆ كەسنىت دى دى
نېھنيا تە زانن. يا باش ئەو كەسەك فى چەندى نەزانىت تا وى دەمى كۆ تو ناچار
بىى "دۆئىلى" دگەل وى بىكەى.

"نالیبر"ی گوت: ئمو دۆ كەسنىت ئمز دهنىر مه دهف "بۆشان"ى ژ هەقالىت منن و بۆ من مەترسىيى چى ناكەن.

"كۆنت"ى گوت: هەقالىت ئەفرۆ، دۆژمنىت سۆبهى نه. سەلماندن لىسر فى چەندى ژى هەقالى ته "بۆشان"ه كۆ دوھى هەقالى ته بۆ و ئەفرۆ دۆژمنى تەپه.

"نالیبر"ى گوت: باشه ئمز دى چمه دهف، بەس ئايا بىتنى بچم؟

"كۆنت"ى گوت: يا باش ئەوه تۆ بىتنى بچيه دهف.

"نالیبر"ى گوت: گەلەك باشه، بەس ئايا پىشتى دەمى ئمز چۆمه دهف و ئەو رازى نەبۆ فى پەخشانى درۆژناما خۆ دا بنقىسىت، ئايا تۆ دى رازى بى لـ"دۆئىلا" من دگەل وى، ببیه بینەرى من؟

"كۆنت"ى گوت: "فیکۆنت"ئ خۆشتهفى، هەرتشەكى تۆ داخازى ژمن بکەى، ئمز يى ناماده خزمەتا ته بکەم. بەس فى جارى ئمز هيفى ژ ته دکەم لمن ببورى چۆنکو ئمز دژى فى "دۆئىل"ئ مه.

"نالیبر"ى گوت: باشه ئمز دى داخازى ژ "شاتورتو"ى و "فرانز"ى كەم ببينه بینەرىت من.

"كۆنت"ى گوت: گەلەك باشه.

"نالیبر"ى گوت: تۆ ناماده نەبۆى ببیه بینەرى من، بەس ئمز هيفى ژ ته دکەم هارىكاريا من بکە دا ئمز شەهەزاتر لى بهيم دکار ئىنانا دەبانجى و شەمشيرا دا.

"كۆنت"ى گوت: ئمز فى كارى ئەنجام نادم.

"نالیبر"ى گوت: بۆچى؟

"كۆنت"ى گوت: ئەف چەندە ژ نەئىنىت ژيانا منن چىت بىت روژەكى تۆ فى چەندى بزانى.

"نالیبر"ى گوت: تۆ مروڤەكى سەبرى، دياره تۆ حەس ناکەى بەيچ شىومكى مايبى خۆ دڤى "دۆئىل"ئ دا بکەى.

"كۆنت"ى گوت: نه مۆسيۆ.

"نالبەر"ی گۆت: من هیچ کارەک دەف ته ئەمایە. نۆکە ئەز دئ چمە دەف "بۆشان"ی. بخاترا ته.

"کۆنت"ی گۆت: بخیر بچی "فیکۆنت".

"نالبەر" ژ مالا "کۆنت"ی دەرکەفت و هەول دا خۆ کۆنترول بکەت و سیاری عەرەبانا خۆ بۆ و بەرەف بنگەهێ "بۆشانی" فە چۆ.

دەمێ گۆتیه "بۆشان"ی "نالبەر" بۆدیتنا وی هاتیه، ل دەست پێکی باوەر نەکر ئەو جەیل هاتیه سەرەدانا وی.

"بۆشان" دژورا کارئ خۆدا بۆ. ژورا کارئ وی، وەکی گەلەک رۆژنامەنقیسا تژی رۆژنامە بۆ و گەلەک تۆز کەفت بۆ سەر رۆژنامیت وی ژورئ.

"بۆشان" بەرەف "نالبەر"ی فە چۆ و گۆت:

"نالبەر"ئ خۆشتەفی، کەرەم کە ژفی لای وەرە... ئەفە تەریکا خۆ بەرزە کریه؟ چەوا ته هزر کریه سەرەدانا من بکەهێ؟

پشتی فئ ناخفتنی: "نالبەر" گەهشتە ژورا "بۆشان"ی و "بۆشان"ی گۆت: کەرەم کە رویه خاڕ. هەرچەندە "بۆشان"ی داخاز ژئ کریۆ، بروینیته خاڕ، بەس "نالبەر" نەروینشت و گۆت: ئەز یئ هاتی دا ل سەر رۆژناما ته باخقم.

"بۆشان"ی گۆت: راست... کەرەمکە و بیژە کا ته چ دقیت؟

"نالبەر"ی گۆت: ئەز حەس دکەم هۆین پەخشانەکی دۆژناما خۆدا درست بکەنە فە.

"بۆشان"ی گۆت: تۆ حەس دکەهێ ئەم کیش پەخشانی درست بکەین؟ بەس بۆچی تۆ ناروینی؟

"نالبەر"ی بئیشارەتا سەری سوپاسی یا وی کر بەس نه روینشت.

"بۆشان"ی گۆت: ئەز هیفی ژ ته دکەم بۆ من بیژەهێ کا کیش پەخشانا رۆژناما خۆ درست بکەم؟

"نالبەر"ی گۆت: دۆژناما تەدا پەخشانەک هاتیه چاپکرن کو بۆختانەک دگەل کەسەکی بنەمالا مه دا کریه. ئەز حەس دکەم ژمارا سوبەهێ دا تۆ بنقیسی ئەف پەخشانه درهوه.

"بوشان"ی گۆت: کیش پهخشانا روژناما مه؟

"نالبەر"ی گۆت: ئەو ناما ژ "ژانی نا" گههشتیه هموه.

"بوشان"ی بمهنده هوشی گۆت: کیش نامه؟

"نالبەر"ی گۆت: دیاره تو تشتهکی دهربارهی ئی نامی نزانئ؟

"بوشان"ی گۆت: ئەز بشهرهفا خو سۆیند دخۆینم ئەز تشتهکی دهربارهی ئی نامی نزانم.

"بوشان"ی گازی کره خزمهتکارهکی دا روژنامهکی بو ببینیت.

"نالبەر"ی روژنامه ژ بهریکا خو دهرئیخست و گۆت: من ئەف روژنامه دگهل خو ئینایه.

"بوشان"ی روژنامه ژئ و ملگرت و ئەو پهخشانا خاندن.

"نالبەر"ی گۆت: نایا ته دیت ئەف پهخشانه چهندا نهخۆشه؟

"بوشان"ی گۆت: نایا ئەف زهلامی ناڤی وی دڤی پهخشانی دا هاتیه نفیسان، ژ نیاسیت تهیه؟

"نالبەر" سۆر بو و گۆت: بهلی موسیو "بوشان".

"بوشان"ی بناوازمکی نهرم و هاقالانه گۆت: نوکه بو من بیژه کا ته ژ من چ دڤیت؟

"نالبەر"ی گۆت: ئەز حس دکهم تو بنڤیسی ئەف پهخشانه دروه.

"بوشانی" بشیوهکی دلوفانی کو دیار بو ژ ههڤالینی ییه بهری خودا "نالبەر"ی و گۆت: ههڤالی هیزا، ئەف داخازا تو ژمن دکهی، دببته نهگهرئ وئ چهنئئ ئەم پتر دگهل ئیک باخڤین چۆنکو نفیسانا ئی چهنئئ دروژنامی دا گهلک یا گرنگه و ئەز هیقی ژ ته دکهم بروینی خار دا جارها دی ئی پهخشانی بخۆینم.

وئ جارئ "نالبەر" روینشته خار و "بوشان"ی جارها دی ئەو پهخشانا خاند. دمئ ئەو ژ خاندنا پهخشانی تهواو بوی، "نالبەر"ی گۆت: نایا ته دیت ئەف پهخشانه چهندا یا نهخۆشه؟

پاشی "نالبەر" ژ جهی خۆ رابوڤه و گۆت: ههوه پهخشانهکا درهه دروژناما خۆدا نفیسایه. ژ بهر فی چهندی پیتقی یه تو بخو بنقیسی ئەف دهنگوباسه درهوه و چ بو نینه.

"نالبەر"ی بتوندی بهری خۆ دا "بوشان"ی و "نالبەر"ی ددانیت خۆ لسەر نیک گفاشتن و گۆت: تو ههفالی منی و باش من دنیاسی. تو دزانی ئەز گهلهک یی سەر رەقم.

"بوشان"ی گۆت: بهلی "نالبەر"ی خوشتهفی، تو ههفالی منی، بهس ئەگەر تو هوسا دگهل من باخقی، ئەز دی ههفالی نیا خۆ ژبیر کهم. بهس یا باش ئەوه تو بروینی یه خار و کۆنترولی لسەر خۆ بکهی. نوکه بو من بیژه کا ئەف "فیرنان"ه چهوا دگههیته ته؟

"نالبەر"ی گۆت: ئەو بابی من "فیرنان" – دو – مۆندیگو – کونت – مۆرسەر"ه کۆ سەربازەکی کهفته و بهشداری دببست شەریت مەزن دا کریه و ههمی جهیت لهشی وی جهی برینانه.

"بوشان"ی گۆت: ئەگەر ئەف کەسه بابی ته بیت، تو یی حەقی گەلهک عاجز بیی.

پشتی فی ناخفتنی، "بوشان"ی جارەکا دی دەست بخاندنا وی پهخشانی کر دا باشتر تی بگههیت. پاشی گۆت: "نالبەر"ی خوشتهفی ته ژ کیفه زانی ئەف پهخشانه لسەر بابی ته هاتیه نفیسان؟

"نالبەر"ی گۆت: من نەزانیه، بهس ئەگەر کەسهکی دی فی پهخشانی بخۆینیت، دئ هزر کەت ئەف کەسه بابی منه. ژ بهر وی چەندئ ئەز حەس دکەم تو دروژناما خۆدا بنقیسی ئەف پهخشانه درهوه.

"بوشان"ی گۆت: ئەز دئ فی چەندئ نفیسم، بهس بمرجهکی ئەز بزانی ئەف دەنگ و باسه درهوه.

"نالبەر"ی گۆت: چهوا تو دئ فی چەندئ زانی؟

"بوشان"ی گۆت: ئەز دئ دیف چۆنی لسەر فی نامی کهم و دئ زانی کا ئەف نامه راسته ئان نه؟

"نالبەر"ى بتۆيرەھى ۋە گۆت: مۇسىۋ، بۇ چى تو مەرھما خۇ درست بۆمن نابېژى؟ ئايا تو ھزر كەى ئەف كەسە بابى منە ئەمۇئ خىانەت لـ" عملى – پاشا"ى كرى؟

"بوشان"ى گرنژىنەك كر و گۆت: ئايا تو حەس دكى ئەم پتر لىسر فى بابەتى باخقىن؟

"نالبەر"ى گۆت: ئەگەر تو درۆژناما خۇدا نە نقىسى ئەف پەخشانە درموه، ئەز دى بىشۆمكى رەسمى دگەل تە ناخقم.

"بوشان"ى گۆت: مۇسىۋ "ۋىكۆنت – دۆ- مۆرسەر" گەفا لمن نەكە. تو يىن داخازى دكەى ئەز بنقىسم ئەف پەخشانە درموه، ئەگەر ئەز فى چەندى نە نقىسم، تو دى چ كەى؟

"نالبەر"ى گۆت: ئەگەر تو فى چەندى نە نقىسى ئەز دى ئەقرو بىنەرئىت خۇ ھنيرمه دەف تە ودى داخازا دۆئىلى دگەل تە كەم.

"بوشان"ى گۆت: مۇسىۋ، من نەزانىه ئەف پەخشانە درۆژناما من دا چاپ بۆيه و ئەز فى كەسى ژى نانىاسم و من ھىچ جارمكى حەس نە كرىه تىشەكى لىسر بابى تە بنقىسم. بەس پىشى فى كرى تە، بۆمن بۆيه مەراق و ئەز دى دىف چۇنا فى نامى كەم كا ئايا راستە ئان نە؟

"نالبەر" ژ جەئى خۇ رابؤ ۋە و گۆت: گەلەك باشە، ئەگەر ھوسا بىت، ئەز دى ئەقرو بىنەرئىت خۇ ھنيرمه دەف تە بۇ دۆئىلى.

"بوشان"ى گۆت: باشە مۇسىۋ، بىنەرئىت خۇ بەنيرە.

"نالبەر"ى گۆت: برەمانەدىيا تە ئەز حەس كەم ئەقرو ئىقارى ئان سۇبەھى سىپىدى ژفانەكى بۇ دۆئىلا مە دانىن.

"بوشان"ى گۆت: نە مۇسىۋ... نە... لدۇيف رېورەسمىت دۆئىلى چۇنكو تە گەفە لمن كرىنە، ئەز دى ژفانى فى دۆئىلى دەست نىشان كەم. ئەز حەس كەم تو بزانى ئەز ژتە ناترسم.

ئەزانم تو جىلەكى دلزى و باش شەمشىرى بكار دىنى. بەس ئەزى نە يى خرابم دكارنىنانا شەمشىرى و دەبانجا دا و ئەز نە يى ترستوكم. ئەز زانم دۆئىلا

مه يا رشته و چیت بیت نیک ژمه بهیته کوشتن. نهم ژمرنی ناترسم، بهس نهم حسس ناکهم نیک ژمه بی شول بهیته کوشتن. ژ بهر فی چندی نهم دئ پرسیاره کی ژنه کم.

"نالیبر"ی گوت: پرسیارا خو بیژه.

"بوشانی گوت: من گوته ته من نهمزانی نهمف پهمخشانه د روژناما من دا چاپ بویه. نهمفرو ژی ژبلی ته کهمسک هزر ناکهمت نهمف "فیرنان"ه بابی تهیه. نهمگهر نهمز دروژناما خودا بنفیسیم نهمف دهنگ و باسه درموه، چیت بیت دهنگ ژی بهیت و گهملهک کهمس سر باخفن. لسر فی چندی تو ههمر بی رشتی نهمز فی چندی دناف روژناما خودا بنفیسیم و نهمگهر نهمز نه نفیسیم تو دئ دوتیلی دگهل من کهمی؟

"نالیبر"ی گوت: بهلی موسیو.

"بوشان"ی گوت: گهملهک باشه... بهس نهمز حسس کم تو سی ههمفتیا دهمی بدهیه من.

"نالیبر"ی گوت: سی ههمفتی بو چ نه؟

"بوشان"ی گوت: سی ههمفتی دهمی چونا ب "ژانی نا" و قهمگهریانییه. نهمز دئ ژوی باژیری زانم کا نهمف نامه راسته نان درموه؟ نهمگهر درموه بیت، نهمز دئ فی چندی دروژناما خودا نفیسیم نهمگهر ژی راست بیت، نهمز دئ دوتیلی دگهل ته کم.

"نالیبر"ی گوت: گهملهک باشه، بهس ژفانی مه پشتی سی ههمفتیا یه و نهمز دئ چاقهرئی وی روژی بم.

"بوشان"ی گوت: موسیو "فیکونت - دو - مورسهر" ههمر ژ نوکه نا سی ههمفتی بیت دی نهم هیچ شهره کی دگهل نیک ناکهمین و ژفانی مه بیست و نیکی ههمیفییه.

پشتی فی ناخفتنی، "بوشان" ژ جهی خو رابو قه و روبهروی "نالیبر"ی سهری خو چهماند و بهرف چاپخانا خو قه چو.

"نالیبر"ی ژ بنگههی روژناما وی دهمرکهمف و بتویرههی سیاری عمرهبانا خو بو.

دریځی دا، چاځی "نالبهر" ی ب "مؤرل" ی کهفت کؤ بکهیف خوشی یی پهیاسا
دکهت و "نالبهر" ی دگمل خو گوت: خو زیکیټ وی ئەف جحیله نهڤرو گهلهک یی
کهیف خوشه.

"نالبهر" یی درست بو و براستی "مؤرل" وی روژی گهلهک یی کهیف خوش
بو.

شهر به تا لیمونئ

"مۆرل" وئ روژئی یی کیف خوش بو چونکو موسیو "نوفارتیئی" خزمهتکاری خۆ "باروا" هنارتیو دویدف را.

"مۆرل"ی گلمک یی لمریو بگههیتنه مالا وی، ژبهر وی چهندئ سیاری عهرهبانئ ژئ نهبو و بیئی برئ کھفت. "مۆرل" گلمک بلمز برئ شه دچو و "باروا"ی لدویف وی دکره غار و بیهنا وی تنگ بیو. ژبئی "مۆرل"ی سیه و ئیک سال بو و ژبئی "باروا"ی شنیست سال بو، ژبهر وی چهندئ گلمک ماندی بیو. "مۆرل" نهفیندار بو و هیزا نهفینا وی پهر بو چی کر بون و "باروا"ی ژگهر ما خوھ دابو.

پشتی دهمهکئ نهو همدو گههشتنه مالا "نوفارتیئی". "مۆرل" نه وهستیا بو بهس "باروا"ی بیهنا وی تنگ بیو و سهر وی چهندئ را بهراھیکا "مۆرل"ی کھفت و بره مالا "نوفارتیئی". پشتی بورینا دهمهکئ دهنگئ خشینا کراسئ "فالنتاین"ئ هات کو دهاته دھف باپیرو خو.

ههر چنده "فالنتاین"ئ جل و بهرگیت بههی یی لهر بون، بهس همر گلمک یا جان بو. "مۆرل"ی دهمئ "فالنتاین" دیتی، ژبیر کر "نوفارتیئی" هنارتیه دویدف و بهرف نهفینا خو چو دا دگهل باخفیت، بهس دوی دهمی دا دهنگئ عهرهبانا "نوفارتیئی" هات کو "باروا"ی پال دا.

دهمئ "مۆرل"ی "نوفارتیئی" دیتی، سوپاسی یا وی کر کو نهو همدو رزگار کرینه و "نوفارتیئی" بهر خوندانهکا گهرم بهرسفا وی دا.

"فالنتاین"ئ گوته باپیرو خو: ئایا نهو تشتی ته گوته من بو موسیو "مۆرل"ی بیژم؟

پیرمیری بچاقیت خو بهدرسف دا بهلی.

"قالنتاين" ئى گۆتە "مۆرل"ى: مۇسىۋ، ئەفە سى رۆژە ئەز دگەل باپىرى خۇ دەربارەى تە دناخقىن و ھەمى ئاخفتنا مە بپاشى بۆ. ئەز دى كۆرتىيا داخازا وى بۆ تە بېژم.

"مۆرل"ى گۆت: ئەز بى ئامادەمە گۆھى خۇ بدەمە ئاخفتنا تە.

"قالنتاين" ئى گۆت: باپىرى من برىار دابە ژفى مالى بچىت و گۆتية "باروا"ى شوقەكى بۆ كرى بکەت. ئەزى نەشېم باپىرى خۇ بتنى بەھلم، ژبەر وى چەندى ئەزى دى دگەل چم. چىت بىت بابى من نەھىلىت ئەز دگەل باپىرى خۇ بچم. ئەگەر بابى من نەھىلىت ئەز دى خۇ بۆ دەمى ھەژدە ھەقىت دى گرم تا بگەھمە ژىي ياساى و مەزن بېم و برىارا من دى كەقىتە دەستى مندا.

"مۆرل"ى گۆت: پاشى دى چ كەى؟

"قالنتاين" ئى گۆت: پاشى دى وى سۆزى بچىھ نېم ئەوا من دگەل تە گرى دای.

دەمى "مۆرل"ى گۆھ لفى چەندى بۆى، رۆبى وى ژكەيف خۇشيا سۆر بۆ. پاشى "قالنتاين" ئى گۆتە باپىرى خۇ: باپىرى خۇشتەقى ئايا ئەفە داخازا تە بۆ "مۆرل"ى؟

پىرەمىرى بچاقىت خۇ بەرسف دا بەلى.

"قالنتاين" ئى گۆتە "مۆرل"ى: مۇسىۋ، ئەز دگەل باپىرى خۇ دچم، تۆ بى سەر بەستى ھەردەم بئامادە بۇنا باپىرى من بەھنە دەف من. ئەز حەس دكەم تۆ بزانى ئەز يا رشتەم لسەر سۆزا خۇ بۆتە و بزانه ئەز ھەر بۆتە مە.

چ نەمايو "مۆرل" ژكەيف خۇشيا لروبەروى "قالنتاين" ئى بچىتە سجدى بەس كۆنترول لسەر خۇ كر و گۆت: ئەز نزانم كا من خېرەك دگەل كىش كەسى كرىە كۆ خۇدا ھۇسا پاداشى دەتە من؟

"قالنتاين" ئى بئاوازەكى رشتەفە گۆت: مۇسىۋ، باپىرى من باش دىبىت كۆ ھەر ژنۆكە و تا وى ژفانى مە دابە ئىك باشتەر ئەم كىم جارا ئىك و دۆ ببىن دى چ ئارىشە بۆ مە چى نەبن.

"مۆرل"ى گۆتە "نۇقارتىيى" ھەرچەندە ئەف كارە گەلەك يى بزمحمەتە، بەس ئەز سۆزى دەمە تە ھەر فەرمانەكا تۆ بدەيە من ئەز جى بەجى بەكم، چۆنكۆ ئەز زانم تە باشىيا مە دقئت.

"نۇقارتىيى" بدلۇقانى بەرى خۆ دا وان ھەردۆ جحىلا و "بارۋا" زى دوى ژورئىدا بۆ، بەس گەلەك ۋەستيا بۆ و خۆھ لىسەروسىمايى ۋى دەھاتە خار.

"قالنتاين"ى بەرى خۆ دا "بارۋا"ى و پەشكىت خۆھى لىسەر ئەنيا ۋى دىتىن و گۆت: ئەز ھزر كەم ئەفرو "بارۋا" گەلەك ژ گەرمى نە رحەت بۆيە.

"بارۋا"ى گۆت: مادمۆزال، ئەز گەلەك ماندى بۆيمە چۆنكۆ من لدۇيف "مۆرل"ى دكرە غار.

دوى دەمىدا "نۇقارتىيى" بچاقا نىشارەت دا "قالنتاين"ى و مېزەك نىشى دا كۆ شېشەكى شەربەتا لىمۆنى دگەل بەرداغەكى لىسەر بۆن. "قالنتاين"ى زانى باپىرى ۋى چ دقئت و گۆتە "بارۋا"ى: تۆ گەلەك يى تىنى، ھندەك ژفى شەربەتا لىمۆنى قەخۆ و پاشى دگەل "مۆرل"ى ھەرە تا بەر دەرگەھى.

"بارۋا"ى گۆت: بەلى مادمۆزال ئەز تىنىمە و دى بدەستورىيا تە ھندەك شەربەتى قەخۆم.

"بارۋا"ى پىشى قى ناخفتنى ئەو شەربەت برە ژورا دى و ھندەك بۆ خۆ كرە دناف پەرداغىدا و قەخار.

دوى دەمىدا دەنگى زەنگا دەمژمىرى ھات و "قالنتاين"ى گۆتە باپىرى خۆ: ئەفرو رۆژا شەمبىيە، و دەمى نىفروپە، بى گۆمان نۆكە نۆژدارى تە بۆ دىتتا تە ھاتىە. يا باش ئەو "مۆرل" بچىت چۆنكۆ نۆكە نۆژدار دى بژور كەقىت.

پاشى "قالنتاين"ى كرە گازى: "بارۋا" ... "بارۋا" ... ۋەرە دا گەل "مۆرل"ى بچى.

"بارۋا"ى گۆت: ھاتم... ھاتم.

"قالنتاين"ى گۆتە "مۆرل"ى: ژبىر نەكە تە سۆز دابە ھىچ كارەكى ئەنجام نەدەى كۆ بەختەمورىيا مە بکەقىتە دەمترسىيى دا.

"مۆرل"ى گۆت: سۆز بيت ئەز بېھنا خۇ فرەھ بکەم.

دوى دەمىدا "بارۋا" بژور كەفت و گۆت: ئەفە نۆژدار ھات دەمى خزمەتكارى پير ئەف ناخفتتە گۆتى، پېت وى دلەرزىن و نەشیا خۇ راگريت و لدویف تىستەكى دگەريا دا خۇ پېئفە بگريت.

"فالتاين"ى گۆت: آه... "بارۋا" چ لته ھاتيه؟

خزمەتكارى فیا بەرسفا وئ بدەت بەس نەشیا.

"مۆرل"ى گۆت: آه... نۆكە ئەف پيرەمپىرئ بى چارە دى كەفیت.

دوى دەمىدا "بارۋا" توشى سەروبەرەكى مەترسىدار ببۇ. چ نەماپۇ چاقىت وى ژ جەئ خۇ دەرکەفن و ھەمى لەشى وى دلەرزى. "مۆرل"ى ھزر كر ئەو توشى ھىرشەكا عەسەبى بۆيە.

"نۆفارتىيى" ژى خزمەتكارى خۇ دىت و دلئ وى پى سۆت.

"بارۋا"ى پىنگاگەك ھاقىت دا بچىتە دەف "نۆفارتىيى"، بەس نالىنا وى دەرکەفت و گۆت: ئەى خۇدئ... ئەفە چ لمن ھات؟ چاقىت من ناپىنن و ھەروەكى ھزار دەرزیك بى چۆینە دناف مەزىن من دا. وى ھەست كر كۆ نىك بى وى دگريت و گۆت: دەست نەكەنە من.

"فالتاين" ترسیا و کرە گازى: نۆژدار "ئارقىن بى" وەرە ھارى مە بکە. "مۆرل"ى "فالتاين" گرت و "بارۋا"ى بزمەت پىنگاگەك ھاقىتدا بچىتە دەف "نۆفارتىيى"، بەس لېس پېت وى كەفتە ئەردى و دەستى خۇ دانا سەر چۆكى وى و گۆت: ئەى ناغابى مەزن... ئەز دى مرم.

"فيلفور" لدویف دەنگى كچا خۇ بژور كەفت و "مۆرل"ى خۇ لېشت پەردەكى فەشارت. "فيلفور"ى بترسەكا مەزن بەرئ خۇدا خزمەتكارى پير و ھەسا ترسیا بۇ ھەروەكى مارەك لىسەر ئەردى دىتیه.

"نۆفارتىيى" گەلەك تىك چۆ بۇ و ھەس دكر ھارى خزمەتكارى خۇ بکەت. گىانئ وى بۇ ھارىكارىا وى چۆبۇ بەس لەشى وى نە دلئى. شەرەك دنافىرا گىانئ وى و لەشى وىدا چى ببۇ كۆ ژبەر وئ چەندئ رەھىت ستویى وى ستویر ببۇن.

خزمەتکار لاسەر ئەردى بۇ و ھەمى لەشنى وى وەسا لەمرزى ھەر وەمكى
توفانەكى لاسەردا گرتىيە.

"فيلفور" بەلز ژوئى ژورئى دەرکەفت و کرە گازى: مۇسبۇ نوژدار، مۇسبۇ
نوژدار... زوى بەرەف قىرئى وەرە.

"فالتاين" ئى ژى کرە گازى و گۆت: مادام... مادام... وەرە قىرئى و دەرمانى خۇ
بىي "ئنگليس"ى بۇ مە بىنە.

مادام "فيلفور" ئى گۆت: چ چى بۇيە؟ بۇچى تۇ گازى من دکەى؟

مادام "فيلفور" بەرەف ژورا "نوفارتىيى" قە چۇ و دەستمالەک دەستى وئى دا
بۇ کۇ خۇھا ئەنيا خۇ پىي پاقرۇ دکر و شىشەکى دەرمانى دەستى وئى دا بۇ. دەمى ئەو
گەھشتىيە وئى ژورئى، لىبراھىکى بەرئى خۇ دا "نوفارتىيى". "نوفارتىيى" ژبەر
خۇلامى خۇ تىک چۇبۇ بەس سەروبەرئى وى وەمكى ھەرچار بۇ.

مادام "فيلفور" ئى بەرئى خۇدا ئەردى و خۇلامى "نوفارتىيى" دىت و رەنگى
وئى سۇرۇبۇ و جارەکا دى بىي خۇ بەرئى خۇدا "نوفارتىيى".

"فيلفور" کۇ گەلمەک شەپەزە بىو، گۆتە ھەقزىنا خۇ: مادام کا نوژدار؟ بۇچى
ناھىت؟ من دىت ھاتە ژورا تەدا.

مادام "فيلفور" ئى بەرسفا ھەقزىنى خۇ نەدا و جاتى وئى چەندئى گۆت: نایا
"باروا"ى فرافىن خارىيە؟

"فالتاين" ئى گۆت: نە مادام، وى فرافىن نەخارىيە، بەس وى پەرداغەکى شەربەتا
لىمۇنى قەخارىيە.

مادام "فيلفور" ئى گۆت: شەربەتا لىمۇنى نە يا باشە پىتقى بۇ وى شەراب
قەخاربا.

"فالتاين" ئى گۆت: وى نەدقىا وئى شەربەتى قەخۆت، بەس گەلمەک يىي تىنى بۇ و
بەس ئەو شەربەت لىقيرئى بۇ.

مادام "فيلفور" ئى گۆت: بىي گۆمان ئەف پىرەمپىرە توشى ھىرشا دلى بۇيە.

"فيلفور"ى کۇ بىھنا وى تەنگ بىو گۆت: مادام بۇ من بىژە چ ل نوژدارى ھات؟

مادام "فيلفور" ئى گۆت: كۆرئى من بىئى نەساخە و نوژدارى بىئى لدەف وى.

"فيلفور" بلەز بەرەف ژورا "ئىدوارد"ى قە چۆ دا نوژدارى بىئىت.

مادام "فيلفور" ئى گۆت: بىئى گۆمان دەمى نوژدار دەئىت، دىئى خۇينا "باروا"ى بەرەت و ئەز نەشەم خۇبىئى بىئىم. ژبەر وئى چەندى ئەز دىئى چم بەس قى دەرمانى دىئى لدەف تە هەلم، بەلكۆ تۆ پىئىقى بىئى.

دەمى مادام "فيلفور" چۆى، "مۆرل" ژ پىست پەردىئى دەركەفت و "فالىنتاين" ئى گۆت: يا باش ئەو تۆ بچى و تا ئەز جابا تە نەھنىرم نەھىيە دەف من.

"مۆرل"ى بەرى خۇدا "نۇفارتىيى" و وى پىرەمىرى بىئىشارەتا چاڧا ئاخفتنا نەڧيا خۆ پەسەند كر. "مۆرل"ى دەستى "فالىنتاين" ئى كفاشت و بلەز چۆ. پىشتى دەمەكى كۆرت نوژدار و "فيلفور" بژۆركەفتن.

دوى دەمىدا هەرشا "باروا"ى تەواو ببۆ، بەس هەر لەشى وى دىئىشا و هەر دنالى و نەدشيا رابىتە قە.

نوژدار بەرەف خۇلامى قە چۆ و بەرى خۆ دابىئى. پاشى گۆت: هەندەك ئاقى بۆ من بىئىن و هەندەك دەرمانى "تېربانتىن" و "ئەمنىك" ژى بۆ من بىئىن.

فەرمانا نوژدارى بلەز بچى هەت و نوژدارى گۆت: نۆكە هەمى ژقى ژۆرى دەركەفتن.

"فالىنتاين" ئى گۆت: ئايا ئەزى بچم؟

نوژدارى گۆت: بتايبەت پىئىقى تۆ بچى.

"فالىنتاين" ئى بەمەندەھوشى بەرەئى خۇدا نوژدارى و دەستى باپىرى خۇ ماچى كر و دەركەفت.

دەمى "فالىنتاين" دەركەفتى، نوژدارى دەرگەھ گرت. "فيلفور"ى بكەيف خۇشى گۆتە نوژدارى: بەرى خۆ بەدىئى سەرو بەرى وى باش بۆيە. قىئى ئاخفتنى نوژدار كەيف خۇش نەكر.

نوژدار بەرەف "باروا"ى قە چۆ و گۆت: تۆ بىئى چەوانى؟

"بارو"ی گوت: ئمز پیچەک باشترم.

نوژداری پەرداغەک کۆ دەرمان تەدا بو داف "بارو"ی و گوت: ئایا تۆ دئ شئی قی دەرمانی فەخۆی؟

"بارو"ی گوت: بەلێ دئ فەخۆم، بەس دەستی خۆ نەکە من چۆنکۆ هەمی لەشی من گەلەک دئیشیت.

نوژداری گوت: ئایا تۆ گێژ بۆی؟

"بارو"ی گوت: بەلێ.

نوژداری گوت: ئایا گۆهیت نە گران بۆینە؟

"بارو"ی گوت: بەلێ. نوژداری گوت: کەنگی هول تە هات؟

"بارو"ی گوت: ئەقە دەمەکی کۆرتە.

"نوژداری گوت: ئایا بەس قی جارئ هولتە هاتیە؟ ئەفرۆ تۆ یئ سەلامەت بۆی دەمی تۆ هشیار بۆی؟

"بارو"ی گوت: بەلێ ئەفرۆ ئمز یئ سەلامەت بۆم.

نوژداری گوت: تە چ فراڤین خاریە؟

"بارو"ی گوت: من فراڤین نە خاریە، بەس من هەندەک شەربەتا لیمونئ فەخاریە.

نوژداری گوت: ئایا تە هەمی شەربەت فەخاریە؟

"بارو"ی گوت: نە، هەندەک ژوئ شەربەتی مایە.

نوژداری گوت: پینقیە ئمز قی شەربەتی ببینم.

"ڤیلفور"ی گوت: ئمز بچم وئ شەربەتی بۆ تە ببینم؟

نوژداری گوت: نە تۆ هەول بەدە دەرمانئ "بارو"ی بەدی و ئمز دئ چم وئ شەربەتی ئینم.

پشتی قی ناخفتنی، نوژدار بەلەز ژ پایا بەرەف خاری چۆ و گەهشتە ژورا لئنانگەهئ. لاسەر ریکی گەهشتە مادام "ڤیلفور"ئ کۆ ئەو ژئ ژ پایا بەرەف خاری دچۆ، بەس دەمی وئ نوژدار دیتی، نەچۆ لئنانگەهئ.

نۆژداری ئەر شەربەت دېت و دگەل خۆ ېره دەف "بارۋا"ى و گۆتى: ئايا ئەفە
بۇ ئەر شەربەت تە فەخارى؟

"بارۋا"ى گۆت: ئەر ھزر كەم ئەف شەربەتە بۆ.

نۆژداری گۆت: تاما وئ يا چەوا بۆ؟

"بارۋا"ى گۆت: تاما وئ يا تال بۆ.

نۆژداری پېچەك ژ وئ شەربەتى كره سەر دەستى خۆ و لدەست پىكى بېھن
كرئ و پاشى زمانى خۆ لىدا و پېچەك دەقى خۆ دا تام كرئ و ھاقتە دەر.

نۆژداری گۆتە "نۇقارتىيى": ئايا تەژى ئەف شەربەتە فەخارىه؟

"نۇقارتىيى" نىشارەت دا بەلى.

نۆژداری گۆت: ئايا تاما وئ بۆتە ژى يا تال بۆ؟

"نۇقارتىيى" نىشارەت دا بەلى.

دوى دەمىدا "بارۋا"ى كره گازى: ھەوارە... ھەوارە... جارەكا دى ژانئىت قئ
ئىشى ھاتتە من.

نۆژداری گۆتە "فيلفور"ى: ئايا دەرمانى "نەمنىك" نەھاتە قىرى؟

"فيلفور"ى كره غار و گۆت: ئايا ئەر دەرمانى دلى مروفا پى رادبىت، ھەو نە
ئىنا؟

ھەمى خزمەتكارىت وئ مالى گەلەك ترسىا بۆن و كەسەكى بەرسفا "فيلفور"ى
نەدا.

"بارۋا" دسەروبەرەكى نەخوش دابۆ و خۆھ لئەنيا وى دەھتە خار و بزورى
بېھنا خۆ ھەلتكىشا.

نۆژداری پىنۆسەك ھەلگرت دا بەمتە دناف ددانئىت "بارۋا"ىدا و ددانئىت وى
لىك فەكەت دا بېھنا خۆ ھەلكىشىت، بەس ددەانئىت وى گەلەك بەھز كەفتبۆنە سەر
ئىك و نۆژدار نەشیا دەقى وى ژىكفە كەت.

هیرشا دوی یا نیشی لسر لهشی "باروا"ی گهلهک یا بهیز بو و همی
نهدامیت لهشی وی رفق بیون و نوژدار نهدشیا هاریکاریا وی بکمت.

نوژدار بهرف "نوفارتیئی" فه چو و گوټ: موسیو، نایا تو یی باشی؟
"نوفارتیئی" نیشارمت دا بهلی.

نوژداری گوټ: نایا مهعیدا ته گران نه بویه؟
"نوفارتیئی" بهرسف دا نه.

نوژداری گوټ: نایا تو بهردوام وی دهرمانی دخوی نهوئ من دایه ته؟
"نوفارتیئی" بهرسف دا بهلی.

نوژداری گوټ: نایا نهف شهربهته بو ته چی کربو؟
"نوفارتیئی" بهرسف دا بهلی.

نوژداری گوټ: نایا مادموزال "فالنتیان"ی گوټه "باروا"ی فی شهربهتن
شهخوت؟
"نوفارتیئی" بهرسف دا بهلی.

دوی دهمی دا "باروا"ی نالینک کر و نوژداری "نوفارتیئی" هیلا و بهرف
"باروا"ی فه چو و گوټی: "باروا" نایا دو دئ شی باخقی؟
"باروا"ی چمند پیغهکیت بی مانا گوټن.

نوژداری گوټ: همول ده بهرسفا من بدهی، خو نهگه ته تمنها بیپتهکی بهرسف
دایهفه. لدست پینکی بیژه من کی نهف شهربهته چی کربو؟
"باروا"ی گوټ: من چی کربو.

نوژداری گوټ: نایا ته نهف شهربهته بو "نوفارتیئی" ئینا بو؟

"باروا"ی گوټ: نه. نوژداری گوټ: کی نهف شهربهته بو "نوفارتیئی" نینایه؟

"باروا"ی گوټ: دهمی من نهف شهربهته چی کری، کسهکی گازی کره من و
نمز چوم، پاشی مادموزال "فالنتیان"ی نهف شهربهته بو بابیری خو ئینا.

دممى نوژدارى گوه لنافى "قالنتاين" ئى بوى، دەستى خۆ لئەنيا خۇ دا و گۆت: ئمز باومر ناکەم.

دوى دەمىدا جارەکا دى سەروبەرى "باروا"ى تىک چۆ و "فيلفور" بژور کەفت کۆ دەرمەنەكى تايبەت بۆ دلرايۆنى دەستى وى دايە و داف نوژدارى و گۆت: ئمز بخۆ چۆمە دەرمانخاننى و من ئەف دەرمانە ئينايە.

نوژدارى دەرمان برە دەف "باروا"ى دابخۆت، بەس "باروا" نەشيا دەرمانى بخۆت و گۆت: نوژدار نايا شکەنجەيا من دى گەلەک دريژ بيت؟ نوژدارى گۆت: نە چ نەمايە دى ئيشاتە تەواو بيت.

"باروا"ى زانى نوژدارى چ گۆتى، پاشى گۆت: ئەى خۇدى دلوقانىيى بمن ببە و لمن ببۆرە.

پشتى فى ئاخفتنى "باروا" کەفتە ئەردى و بى هوش بۆ.

نوژدارى دەستى وى گرت دابزانيت کا دلئى وى کار دکەت نان نە؟

پاشى شيشەک دانا بەر دفنا وى دابزانيت کا بيھنا خۆ دکيشيت نان نە؟

نوژدارى گۆتە "فيلفور"ى: بۆ من ھندەک شەربەتا ميويژا بينە.

"فيلفور" ژ وى ژورئى دەرکەفت و نوژدارى گۆتە "نوقارتىيى": ئمز دى خۆلامى تە لئى ژورئى بەم دا تۆ نەببىنى دەمى ئەز خويىنا وى بەردەم چۆنکو ئەز زانم تۆ گەلەک حمژئ دکەى.

نوژدارى بن ملئت "باروا"ى گرتن و بەرەف ژورا دى خشانەد و بەلز ھاتە فە دا شەربەتتى ببەت. دەمى "نوقارتىيى" ديتى نوژدار فەگەريا چاڧى خۆ يى راستى نغانەد.

نوژدارى گۆت: مۆسيو، تۆ حەس کەى مادموزال "قالنتاين" ئى بببىنى. تۆکە دى بيژمى دا بەيتە دەف تە.

نوژدار "ئارقين يى" بەرەف ژورا دى فە چۆ و "فيلفور" ژى ھاتە وى ژورئى دا و بەرى خۇ دا "باروا"ى و گۆت: ھيشتا "باروا" ھشيار نەبۆيە؟

نۆژدارى گۆت: ئەو ھىبىار نابىت چۆنكۆ يى مرى.

"فيلفور"ى گۆت: چەوا ئەو ھوسا زۆيكا مر؟

نۆژدارى گۆت: ژفى چەندى مەندەھوش نەبە چۆنكۆ ھەمى كەس دمالا تەدا زۆيكا دمرن.

"فيلفور" تى گەھىشت كۆ نۆژدارى ئەف ناخفتنە بناوازەكى تابىبەت گۆت ژبەر وئ چەندى گۆت: آھ... نۆژدار ديسان تۆ فان ناخفتنا دبىژى؟

نۆژدارى گۆت: چۆنكۆ پىشتى مرنا "باروا"ى ئەز ژفى چەندى پىشت راست بۆيمە نۆكە باش گۆھى خۇ بدە من و دى بۆ تە بۆرھان كەم ژەھر كرىبە دناف فى شەربەتى.

"فيلفور" دلەرزى و گۆھى خۇ دا نۆژدارى. نۆژدارى گۆت: مۇسىو، جۆرەكى ژەھرئ ھەبە كۆ ھىچ نىشانەك لى نامىنىت دلەشى مروقى دا.

من ھندەك فەكۆلین لىسەر فى ژەھرئ كرىبە و ئەز دزانم لەسر قۇناغەكى چەوا كارى لىسەر مروقى دكەت. بۇنىاسىنا فى ژەھرئ دۆ رىك ھەنە. نىك ژوان رىكا نىكى ئەو پەركەكى گۆلبەرۆژى يى برەنگى شىن لىجۆرەكى تىزابى دى پاقتەكەن تا رەنگى وئ سۆر ببىت.

دقى دەمى دا مە ئەف پەركى گۆلبەرۆژى نىبە. رىكا دويىبا نىاسىنا فى ژەھرئ ھەبۇنا شەربەتا ميوىژايە. دەمى شەربەتا ميوىژا دگەل فى ژەھرئ تىكەل دبىت، رەنگى وئ كەسك دبىت. نۆكە بۇئامادە بۇنا تە ئەز دى فى تاقى كرىئ ئەنجام دەم.

خزمەتكارەك دوى دەمى دا ھاتە ژۆر و پەرداغەكى شەربەتا ميوىژا بۇ نىنا.

نۆژدارى ئەو شەربەت ژى وەلگرت و خزمەتكار دەرکەفت. نۆژدارى گۆت: مۇسىو، ئەفە شەربەتا ميوىژايە و ھندەك شەربەتا لىمۆنى ژى مە ھەبە كۆ ئەز گۆمانى دبەم ژەھر تى دا يە. "باروا"ى ئەف شەربەتا لىمۆنى فەخارىبە. ئەگەر ئەز فى شەربەتا لىمۆنى دگەل ھندەك ژفى شەربەتا ميوىژا تىكەل بىكەم، ئەگەر ژەھر تى دا نەبىت، ئەف شەربەتە رەنگى خۇ ناگۆھرەت. بەس ئەگەر ژەھر تى دا ببىت، دى رەنگى فى شەربەتى كەسك ببىت.

پشتی قئی ناخفتنی، نوژداری شهربنا لیمونئی هملگرت و هییدی هییدی هندهک
پهشک ژی کرنه دناف بهرداغی شیربهنا میویژا.

دهمی شهربنا لیمونئی دگهل شهربنا میویژا تیکهل بوی، همر و مکی بوخارمک
دبنئی بهرداغی دا چئی بوی و رهنگی شهربنا میویژا هاته گۆهرین بو شینی و پاش
سۆر و لدماهیکنی کسک بو و نه هاته گۆهرین.

دوی دهمی دا نوژداری گۆت: نهف چهنده ناشکسرا دکمت شهربنا لیمونئی یا
ژههر کریه بجوره ژههر مکی بناقئی "سهن - نین - یاس" و "باروا" ی بهخت رهش
ژبهر قئی ژههری مریه. نهز بی نامادهمه سویند بخوینم کو نهف تشتی نهز بیژم
راسته.

"فیلفور" بی دهنگ بو و دهستی خو بلند کرنه نهمانی و ژبهر ترسی قهدهمیت
وی شکهستن و کهفته سهر کۆرسیکهکی.

بوختان

دەمى "فيلفور"ى چاقىت خۇ فەكرىن و ھشيار بوى، گۆتە نۆزدارى: مرن يا ھاتىه نافع مالا مندا و ژى دەرناكەقىت.

نۆزدارى گۆت: ئەف چەندە نە مرنە، بەلكو مروف كوشتنە، ئەز يى پشت راستم كەسەكى مادام "سەن - مىران" و "باروا" ھەردۇ كوشتىنە.

"فيلفور"ى گۆت: چ نەمايە ئەز دىن بىم.

نۆزدارى گۆت: بەلى مۇسىو، دەمى ئەف ھەمى ئارىشە نافع مالا مروفىدا چى دىن، دى مروف دىن بىت. ئەز نۆزدارم بەس ئەزى ھزر دكەم چى نابىت تو بى دەنگ بىمىنى و پىنقىيە تو كارەكى ئەنجام بەدى. چۆنكو ئەگەر كەسەكى مروف كوژ ھوسا بى دلوفانى مروفا دكوژىت، دى زىانى گەھىننە چقاكى ژى. ئەز لسەر وى باوهرى مە تولا كوشتىا و چقاكى ژ گۆنەھبارى بەھنە ستاندن.

"فيلفور"ى بەمەندەھوشى بەرى خۇدا دەور و بەرى خۇ و گۆت: ئەى خۇدى، ناپا ئەف گۆنەھە نافع مالا مندا چى بۇينە!!

نۆزدارى گۆت: بەلى مۇسىو، تو داواكارى گشتى و ئەركى ئە ياسايى بچىھ بىنى.

"فيلفور"ى گۆت: ئەز گەلەك ژقى ناخفتنا تە دترسم.

نۆزدارى گۆت: بەس من ئەركى ئە يى نىنايە ھزرا تە.

"فيلفور"ى گۆت: ناپا تو گۇمانا بەكەسەكى دىمى؟

نۆزدارى گۆت: ئەز گۇمانا بەكەسەكى نابەم، بەس ئەز يى پشت راستم كەسەك يى بى دلوفان ھەمىيا نافع قى مالىدا دكوژىت. يا باش ئەو ئەم دويف چۇنا قى چەندى بەكىن. دو دەستمال لسەرچاقىت من گرى دابىنە و ژبەر وى چەندى ئەز

باش نايينم. ئىك ژوان دەستمالا ھەڧالينيا من دگەل بنەمالا تەيە و دەستمالا دى ئەو ريزا تايەتە ئەوا من بۆ تە ھەي. ئەز يى ناچارم بېژمە تە كەسەك دناف مالا تەدا ھەيە كۆ گەلەك يى دلرەشە و يى بى دلۇفانى يە و كەسنىت وەكى وى دقنى دۇنيايىدا كىمن. بەس ئەز دو كەسا لدەورئ بەرئ دنياسم كۆ ھۇسا بى دلۇفانى بۇن. ئىك ژوان "ئاگرى - پىن" بۆ و يى دى "لۇكۇست" بۆ و ھەردو لدەورەكى لباژيرئ "رۆمى" بۇن. ئەف ھەردۆ كەسە ژبەر وئ چەندئ دەورەكى داھاتن چۆنكۆ دوى دەورىدا خەلكى وى باژيرى گەلەك يى پىس بۆ و خۇدئ برىكا فان دۇكەسان ئەو خەلك گەشتانندە سزايى وان.

لدەمەكى دى دۆ ژن بناقئيت "ڧىردىنگۆ" و "برۆنھۆ"^(۱) ى ھاتنە وچۇدئ. بېتقى بۆ ئەو ھەردۆ ژى دياربىن. بەس ئەو ھەردۆ لىسەردەمەكى ھاتن كۆ كىشورئ "ئەورۇپا" گەلەك پېش نەكەڧتېۆ. ئەو ھەردۆ ژن بىت چۆين و جەئ خۆ دايە ھندەك كەسنىت دى كۆ وەكى وانانە. ئەف ھەمى كەسنىت من بۆتە گۆتئن، جچئل بۇن. ھەرچەندە "برۆنھۆ" يى لدەمى پىرىئ دەست بكارئ خۆ كر، بەس تۇقنى گۆنەھا ھەر لىجئالينى يى لگيانئ وئ ھاتبۆ چاندن. ئەز ھزر دكەم گۆنەھبارئ قئ مالى ژى لدەست پىكا ژيانا خۆ دايە و جچئلە.

دەمى "ڧىلفور" ى گۆھ لقى ناخفتنى بوى وەسا كرە گازى خۆ دابىژن مار پىڧە دايە و گۆت: نۆژدار تۆ چ دىژى؟

نۆژدارى گۆت: ئەز ھزر كەم نەگەر تۆ حەس بەكى گۆنەھبارەكى ناشكەرا بەكى دئ بەرئ خۆ دەيى كا ئەو گۆنەھ دئ مفاى گەھىنئتە كى؟

"ڧىلفور" ى بىخەمەكا زۆر ڧە گۆت: نۆژدارئ خۆشتەڧى من گەلەك جاران ژبەركارئ خۆ دىتتە كۆ گۆنەھبار كەسەكە كۆ ھىچ مفا ژ گۆنەھى ناگەھىتئ. ئەز ھزر دكەم ئەف گۆنەھا دناف مالا مندائ...

۱- ئەف ھەردۆ ژنە، ژ شاھژنئيت بناڧۆ دەنگئيت قەمى "ڧرانك" بۇن. ئەف ھەردوكە لىسە دەمەكى دژيان و گەلەك بى دلۇفانى بۇن و ژيانا وان يا بناڧۆ دەنگە لىجھانئ. بىتايەت "برۆنھۆ" گەلەك يا بى دلۇفانى بۆ. لىماھىكى "برۆنھۆ" يى "ڧىردىنگۆ" گەلەك شكەنجەكر و كۆشت. ئەف چەندە لدەمەكى چى بۆ كۆ "برۆنھۆ" دژى ھەشتئ سالى يىدا بۆ و پىرەژن بۆ. ئەف ھەردۆ شاھژنە لچەرخئ شەشتئ زايىنى ژيانە.

نۆژداری ئاخفتا "فيلفور"ى بىرى و گۆت: ئاھا... لديمهايکى تو رازى بوى گۆ
گۆنههک دناف ماللا تەدا چى بۆيه؟

"فيلفور"ى گۆت: ئەز يىن ناچارم فى چەندى پەسەند بکەم، چۆنکۆ ئەف چەندە
راستىيە. بەس ئەز لوى باوەرىمە ئەف گۆنههە لمالا من چى بۆينه چۆنکۆ
دەستى مۆقەدەرى حەس دکەت من پى بېشېنيت.

نۆژدار وەكى كەسەكى گۆ گەل خۆ دئاخفیت، گۆت: مروّف تىتەكئ پيسە و
هزر دكەت هەمى تىت ژبەر وى چى بۆينه. ئەو هزر دكەت هەتاف ژبەر وى
دەرکەفیت و هەوا بۆ وى چى بۆيه. مۆسيۆ، ئايا تو لىسەر وى باوەرى گيانى مادام
"سەن – ميران"ى و "بارو"ى و "نوفارتىيى" يى بى بەهايە و ئەف گۆنههە ژ
بەرته چى بۆينه؟

"فيلفور"ى گۆت: تە بۆچى نافی بابى من ئينايە؟

نۆژداری گۆت: چۆنکۆ كەسەكى نە دقيا "بارو"ى بکۆزيت بەلكۆ وى دقيا
بابى تە بکۆزيت و "بارو" بۆيه قۆربانى. ئەو كەسى گۆنههبار ژەر بۆ بابى تە
كرية دناف شەربەتەدا، بەس بابى تە پى نەمر و "بارو"ى ھندەك ژ وى
شەربەتە فەخار و مر.

"فيلفور"ى بەمەندەهۆشى گۆت: بابى من ژى ئەو شەربەت فەخار بۆ، پا بۆچى
ئەو نەمر؟

نۆژداری گۆت: ئەفە بۆ دەمى سالەكىيە ئەز ھەر روژ ھندەك ژقى ژەررى
وەك دەرمان دەمە بابى تە و گيانى وى فيرى فى ژەررى بۆيه. ژبەر فى چەندى
وى ژەررى بابى تە نەكۆشت بەس لەشى "بارو"ى فيرى فى ژەررى نەبۆيه و
دەمى ئەو شەربەت فەخارى مر. كۆژەرى نەزانی لەشى بابى تە فيرى فى
ژەررىيە، ئەگەر زانىيا دا جۆرەكى دى يى ژەررى دەتى. من دەمى مرنى
مۆسيۆ "سەن – ميران" نەديت، بەس من گۆھ لى بۆ كا نيشانيت مرنا وى چ بۆن
ئەز يى نامادەمە سويند بخۆينم ئەو ژى ژبەر خارنا ژەررى مريە. كۆژەرى
لەست پىكى مۆسيۆ و مادام "سەن – ميران" كۆشتن دامقاي ژ پاشمايى وان
ببينيت، پاشى وى ھەول دا مۆسيۆ "نوفارتىيى" ژى بکۆزيت دا پاشمايى وى ژى
بۆ بمينيت.

ئايا تۇ گۆھى خۇ دەيە من مۇسىقۇ "فيلفور"؟

"فيلفور"ى گۆت: بەلى نۆژدار.

نۆژدارى گۆت: بابى تە ۋەسىيەت نامەك چىكر و بنەمالا تە ژ پاشمايى خۇ بىن بەھر كر. دوى دەمىدا كۆژەرى ھەول نەدا بابى تە بىكۆژىت. بەس دەمى بابى تە ۋەسىيەت ناما خۇ گۆھرى و ھەمى پاشمايى خۇ بۇ كچا تە ھىلاى، كۆژەرى ئىكسەر بىرياردا وى بىكۆژىت دا مفاى ژ وى پاشماى بىينىت.

"فيلفو"ى گۆت: نۆژدار دلۇفانىيى بىن بىبە.

نۆژدارى گۆت: دقى دەمىدا ئەركى منە ئەز گۆنەھبارى تەسلىمى تە بىكەم ئەركى تەژى ئەۋە تۇ وى بىگەھىنيە سزايى وى و جىقكى ژ وى رزگار بىكەى. ئەگەر ئەز قى جارى چاقى خۇ دانىمە سەر ئىك ھەرۋەكى من خىانەتەكا مەزن رۇبەروى مروقان ئەنجام دای.

دەمى گۆنەھەكا مەزن چى دبىت، ژبەر وى چەندى بۇ دەمەكى كەسەك نزانىت كاكى ئەف گۆنەھە ئەنجام دايە، چۆنكۆ خۇدا گەلەك ژ گۆنەھكارى تۇيرە دبىت و رۇبى خۇ لى دزفرىنىت. دوى دەمىدا ئەركى مروقانه گۆنەھكارى بىگەھىنيە سزايى وى.

"فيلفور"ى گۆت: نۆژدار ئەز داخازا لى بۇرىنى بۇ كچا خۇ ژتە دكەم.

نۆژدارى گۆت: تۇژى پەسەند دكەى گۆنەھبار كچا تەپە؟

"فيلفور"ى گۆت: "قالنتاين"ى دلەكى ۋەكى ئەلماسى يى رۇن يى ھەى و بەيچ شىۋەكى ئەۋ كەسەكى ناكۆژىت.

نۆژدارى گۆت: مۇسىقۇ، ئەز ۋەكى داۋاكارەكى گىشتى دگەل تە دناخقم نە ۋەكى بابەكى و ئەز بىژمە تە "قالنتاين" گۆنەھبارە و پىتقى يە بىگەھىتە سزايى خۇ. وى دەرمانىت مۇسىقۇ "سەن – مېران"ى ژقىرى بۇ ھنارتىنە و مۇسىقۇ "سەن – مېران" ژبەر خارنا وان دەرمانا مریە.

پاشى "قالنتاين"ى دەرمانى مادام "سەن – مېران"ى لەمالا تە دايى و ئەۋ ژى ژبەر خارنا ژەھرى ژ دەستى كچا تە مریە.

پاشى "قالتاين" ئى ژەھر بۇ بايىرى خۇ كره دناف شەرىپەتا لىمۇنىدا و دايى بەس چۈنكۈ گىيانى مۇسىو "ئۇقارتىپى" فىرى قى جۆرى ژەھرئ ببۇ، بخارنا وئ ژەھرئ نەمىرىە.

"فيلفور"ى گۆت: ئەز نىدى بەلگىرى ژ كچا خۇ ناكەم، بەس ئەز داخازى ژتە دكەم تۇ دلۇقانىپى بمن ببەى و لى ببۇرى.

نۆژدارى گۆت: ئەگەر كچا تە بەس تۇشى گۇنەھەكى ببا، ئەز دا بىژمە تە وئ تەنبىھ بکہ و بەننرە دىرەكى و نەھنلە ژئ دەرکەشپت. ئان دا دەرمانەكى دگەل خۇ نىم و بىژمە تە بدە كچا خۇ دا پى بمرىت چۈنكۈ كچا تە بى دلۇقانى سى كەس لىويف نىك كۆشتىنە. كچا تە ھەر جار ژەھر دايە كەسەكى بى گۇنەھ و كۆشتىنە. ئەگەر كەسەك ببىنىت مروفكەك ھوسا مریە، دئ دلئ وى لىرزىت و نەشپت كەسەكى دى بقى شىوہى بکۆژىت.

بەس كچا تە بى دلۇقانى بەردەوامى دايە كارى خۇ دا بگەھىتە نارمانجا خۇ. مروف كۆژەكى ھوسا پىتقىپە ئەم دلۇقانىپى پى نە بەین و تەسلىمى ياساين بکەين. ئەز بى پىشت راستم ئەف كچە رۆژەكى دئ ھەول دەت تەژى بکۆژىت. ئەگەر شەقەكى تە دىت كۆ بگرنژىن قە ھاتىپە دەف تە و شەرىپەتەك بۆتە ئىناپە، باش بزانه وئ ژەھر بۆتە كرىپە دناف دا و دئ تە ژى كۆژىت. ژبەر وئ چەندى پىتقىپە تۇ كچا خۇ بى دلۇقانى تەسلىمى سەرژىكەرى بکەى.

"فيلفور"ى گۆت: نۆژدار ئەگەر كچا تە "مادلىن" جاتى كچا من با نایا تۇ دا شى تەسلىمى سەر ژى كەرى بکەى؟

رەنگى نۆژدارى بقى چەندى ھاتە گۆھرىن چۈنكۈ وى زانى "فيلفور" نەشپت كچا خۇ بگەھىنپتە سزايى وئ.

"فيلفور"ى گۆت: نۆژدار ھەر كەسەكى بەھتە سەر قى دۇنيابى ژبەر وئ چەندى دەھت دا نەخۇشیا ببىنىت. ژيانا مە ژدەست پىكى تا دىماھىكى ژبلى نەخۇشیا چ نىنە. ئەژى ئامادەمە تا دىماھىكا ژيانا خۇ نەخۇشیا ببىنم، بەس ئەز نەشپم كچا خۇ تەسلىمى سەر ژى كەرى بکەم.

نۆزدارى گۆت: مۇسىۋ، ئەگەر تۆ كچا خۇ تەسلىم نەكەى، دى توشى شكەنچەكا بەردەوام بى تا دىماھىكا ژيانا خۇ و ژيانا تە و كورئ تە بى بچۆيك دى كەفتىتە مەترسى بى دا.

"فيلفور" چ نەماۋ بەندىقت و رەنگى وى سۆر بىۋ، گۆت: نۆزدار ھەستا تە بۇ من يا چەوا بىت، ئەز ھەر باۋەر ناكەم كچا من ئەف گۆنەھە ئەنجام دابن. ئەگەر تۆ من بىبەھ دادگەھى ژى، ئەز ھەر دى بىژم كچا من گۆنەھەك ئەنجام نەدايە. ئەز گرنكى بى نادەمە ھەستا تە بۇ من، چۆنكۆ تۆ نۆزدارى و ھىچ جارەكئ نۆزدار بدروسناھى نابىتە ھەقالئ كەسەكئ. ھەمى جورىت مەرقان لىر چاقىت نۆزدارا ەكى مەرىيانە و نۆزدار چاقەرى بى وئ رۆژئ نە كۆ ئەف مەرقە رۆژەكئ ژ لىقنى براۋەستن و بمرن.

نە مۇسىۋ ئەز كچا خۇ تەسلىم ناكەم.

ئەز پارىزەرم و من گەلەك جاران دىتتە كەسەكئ بى گۆنەھ چۆبە بن ئالەتى "گىۋتئ" ئ و سەرى خۇ ژدەست دايە و گەلەك كەس ژى بى گۆنەھ كەفتىتە زىندانئ دا و بۇ دەمەكئ درىژ تىدا ماينە.

ئايا تۆ ھزر ناكەى كۆ ئەگەر ئەز كچا خۇ تەسلىمى ئالەتى "گىۋتئ" ئ بکەم و لدىماھىكى ئاشكەرا بىبىت كۆ ئەو يا بى گۆنەھە، ئەز دى برەنگى رشقە و لەشەكئ لىزان، ھىمە دەف تە و بىژمە تە ئەى مەرقە كۆژ، تە كچا من بى گۆنەھى كۆشت. دوى رۆژئ دا ھەر چەندە ئەز كەسەكئ خۇدان ئايىنى مەسىحى مە و ئەز بى خۇدان باۋەرم ئايىنى مەسىحى دژى خۇكۆشتئ بى، دى ناچار بىم خۇ بکۆژم.

نۆزدارى گۆت: باشە مۇسىۋ، ئەز زىدەتر باسئ فى بابەتى ناكەم.

نۆزدار بىچەك بى دەنگ ما و بەرى خۇدا "فيلفور" ئ وگۆت:

ئەز جارەكا دى باسئ فى بابەتى ناكەم، بەس ئەگەر جارەكا دى كەسەكئ دى دناف مالا تەدا نەساخ بۇ جابا من نەھننرە چۆنكۆ ئەز ناھىم. ئەز دى سۆزى دەمە تە فى چەندئ بۇ كەسەكئ نەبىژم، بەس ئەز نەشىم بدىتتا كۆشتەكا دى بارئ وژدانا خۇ گرانتر لى بکەم.

"فيلفور"ى گۆت: نايا تو دئ دەست ژ ھەقالىنىيا من بەردەي؟

نۆژدارى گۆت: بەلى، چۆنكۆ ئەز نەشيم زیدەتر بيمە ھەقالى گۆنەھىت تە. ئەز بى پىشت راستم جارەكا دى رویدانەكا دلئەزىنك دمالا تەدا دئ چى بىت و ئەز نەيى نامادەمە وى دەمى ل دەف تە بيمينم.

"فيلفور"ى گۆت: نۆژدار... نۆژدار... داخازەكا دى دئ ژتە كەم پاشى ھەرە.

نۆژدار كۆ برى كەفتبۆ راوستىيا و گۆت: بىژە مۆسيۆ، تە چ دقئت؟

"فيلفور"ى گۆت: ئەز لەسر مرنا "بارۆا"ى چەوا خزمەتكارىت قى مالى رازى بكەم؟ و چ بىژمە وان؟

نۆژدارى گۆت: راست بىژى. تو دگەل من وەرە بەردەرگەھى دا ل دەف خزمەتكارا شلۆفەكئ لەسر مرنا "بارۆا"ى بەم.

نۆژدار ژوئ ژورئ دەرکەفت و "فيلفور" لدويف چۆ.

ل دەرڤەي وئ ژورئ ھەمى خزمەتكار راوستىيا بۆن دابزانن كا سەرۆبەرى "بارۆا"ى چ لئ ھات؟

نۆژدار راوستىيا و بشۆمەكئ كۆ ھەميا گۆھلى بىت، گۆتە "فيلفور"ى:

ئەف "بارۆا"يى بئ چارە ل دەمى بورى دگەل ئاغايى خۆ سيارى ھەسپى دبو و لەھمى جھا دگەريا. ئەف سيارى بۆ وى وەكى وەرزشەكئ بۆ و ژبەر وئ چەندئ خۆينا لەشى وى بەردەوام يا رۆن بۆ و چ ئاريشە بۆ چئ نەبۆن. بەس ئەفە دەمەكئ درىژە ئەو ل مال ماىە و چ وەرزش نەكربنە و خۆينا وى تير بۆيە و بۆيە ئەگەرى وئ چەندئ كۆ دلئى وى ژكارئ راوستىيت و دەمى ئەز گەھشتيمە سەر سەرى وى چۆبۆ بەر دلۆقانىيا خۆدئ.

پشتى قئ ناخفتنى بناوازمەكئ ئارام گۆتە "فيلفور"ى: ژبىر نەكە وئ شەربەتا ليمۆنى برىژە.

پاشى بئ كۆ نۆژدار دەستئ خۆ بەتەف "فيلفور"ى ژمالا وى دەرکەفت و لدويف چۆنا وى دەنگئ گرىيا ھندەك خزمەتكارا ھات كۆ بۆ "بارۆا"ى دكرنە گرى.

ھەر دوئ شەقئدا ھەممى خزمەتکار پيکفە ھاتنە دەف مادام "فيلفور" ئى و گۆتتى: ئەم زیدەتر نەشئین دناف قئ مالئدا بمینین.

مادام "فيلفور" ئى گەلەک ھەول دا نەھئیلیت خزمەتکارئیت وئ بچن، بەس ئەو رازی نەبۆن و رشت بۆن سەر بریارا خو.

وان گۆت: ئەم گەلەک ژ ھەوہ رازی نە، بەس فریشتەئیی مرنئ دناف مالا ھەوہ دایە و ئەم نەویرین دقئ مالئدا بمینین.

دەمئ خزمەتکار دگەل مادام "فيلفور" ئى دئاخفتن، مادمۆزال "فالتائین" ئى دکرە گری.

"فيلفور" ئى گریا کچا خو دیت و بەرئ خوڤا ھەقزینا خو کو گرنزینەک لیسەر لئقئیت وئ بۆ. ئەو گرنزین دوی دەمئدا وەکی ھەتافئ بۆ کو شەقەکا بارانئدا لئیقئا دۆ نەورئیت رەش دیار دکەت و ھەممى دزانن کو ئەف دیمەنە چەند یئ نەحس و ترسناکە.

ژورا نانیژه کی خانەنشین

دوی روژئ دا دەمی "کۆنت - دۆ - مۆرسەر" بۆیەھی ژ مالا "دانگلار"ی دەرکەفتی، موسیۆ "کافال - کانتی" بی جحیل بدەستەکی جل و بەرگیت نوی و جان فەچۆ مالا "دانگلار"ی.

دەمی "دانگلار"ی زانی "ناندرا" بی هاتیە دەف، چۆ پیشەوازی یا وی. پستی دەمەکی ئەو هەردۆ ناخفتن و "ناندرا"ی ناخفتن گەهاندە جەهەکی کۆ مالا "دانگلار"ی بۆ وی گەلەک یا خوشە و "ناندرا" دناف وئ مالی دا بی رحەتە.

پستی فی چەندئ، "ناندرا"ی گۆت: ئەز حەس کەم بەختەهەریا مەن دناف مالا تەدا تەواو بیەت، ئەو ژ ی بشیوەکی تۆ رازی بی مادمۆزال "تۆژنی" بیئە هەقژینا مەن.

ئەو چەند روژەک بۆ "دانگلار" چاڤەریی فی ناخفتنی بۆ، بەس دەمی گۆھل "ناندرا"ی بۆی، لەخۆ دیار نەکر کۆ بی کەیف خوش بۆی، و گۆت: موسیۆ، نایا تۆ هزر ناکە ی بۆ تە هیش زۆیە تۆ ژنی بیی؟

"ناندرا"ی گۆت: نە موسیۆ، چۆنکۆ لولەلاتی "نیئالییا"، رێورەسم هۆسانە کۆ کۆرین بنەمالیت مەزن زوی ژنی بیین. هەندەک ژ کۆریت بنەمالیت مەزن بیئ وەلاتی مە دژی پانزەهە سالی بی دا ژنی دئین. کەسەک پاشەرۆژا خۆ نزانیت و چۆ دبیئ دنایندە ی دا ژینا مروقی تیک بچیت. ژبەر وئ چەندئ دەمی بەختەهەری بەرەف مە دەیت، پنیقی یە ئەم مەفای ژنی بیین.

"دانگلار"ی گۆت: لەدەست پیکی پنیقی ئەم بزانی ک نایا هەقژین و کچا مە رازی نە لەسەر فی چەندئ و پاشی لەسەر بابەتی دارایی باخقین. رێ و رەسم هۆسانە کۆ بابەتی دارایی دناڤەرا بابی بۆیکێ و زاقای دەیتە کۆر. چۆنکۆ بابی بۆیکێ باشتەر ژ هەر کەسەکی دزانیت کا چەوا دی پاشەرۆژا کچا خۆ روون کەت؟

"ئاندر"ى گۆت: مۇسىۋ، بابى من كەسەكى ھۆشمەندە و ھزرا ئايندەدى دكەت. وى دزانى ئەز دى كچەكى لقى وەلاتى بۇ خۆ ئىنم، ژبەر وئ چەندى ھەمى پەرک و سەندىت ئاشكەرا كرنا كەسايەتىيا من دگەل خۆ ئىنا بۆن و داینەف من. وى نامەك ژى بۇ من نەقسايە كۆ تىدا ديار كرىه ئەگەر ئەز ژنەكى لقى وەلاتى بۇ خۆ بىنم، ئۇ ئەو ژن لىسەر رەزامەندىا وى بىت، ھەر سال دى سەد و پىنچەھ ھزار فرانكا دەتە من. ھەرۋەكى ئەز دزانم ئەف ھژمارا پارا چارىكىيا دەرئامدئ بابى من يى سالانە يە.

"دانگلار"ى گۆت: من ژى برىار دايە دەمى كچا من شوى بكەت، ئەز دى ھژمارا پىنچ سەد ھزار فرانكا دەمى. زىدەبارى قئ چەندى ئەو تەنھا كچا منە و دپاشەرۆژئى دا ھەمى پاشمايى من دى بۇ وئ مېنىت.

"ئاندر"ى گۆت: دەرئامدئ پىنچ سەد ھزار فرانكا، ھەر سال دى بىتە پانزەدەھ ھزار لىرە بىت "فرەنسى". ئەگەر خۆدئ ھەس بكەت و ئەز بۆمە ھەقزىنى كچا تە، ھەر سال دى ھژمارا شىست و پىنچ ھزار لىرا گەھىتە مە. ئەز دى دخازئ ژ بابى خۆ كەم كۆ جاتئ ھەر سال سەدو پىنچەھ ھزار لىرا بدەتە من، دەرئامدئ من ھەمىيى بدەتەفە. ھەرچەندە ئەف كارە يى بزمەتە و بابى من بزمەت رازى بىت قئ ھژمارا پارا كۆ دبنە نىزىكى سى ملىونا بدەتە من، بەس ئەگەر رازى بۇ، ئەز دى قئ ھژمارا پارەى دەمەف تە چۆنكۆ ئەز دزانم كەسەك ژتە زىرەكتر نىنە بۇ كارئ بازرگانى.

"دانگلار"ى گۆت: دەمى كەسەكى بىانى پارىت خۆ دەتەف من ئەز ھەر سال سى ژ سەدئ مفاى دەمى. بەس ئەگەر تۆ بۆيە زاقايى من، ئەز دى ھەر سال پىنچ ژ سەدئ مفاى دەمە تە.

"ئاندر"ى گۆت: گەلەك باشە خەزىرى خۆشتەقى.

پشتى قئ ئاخفتنى، "ئاندر" ئىكسەر ژ ئاخفتنا خۆ پەشيمان بۇ، چۆنكۆ وى زانى ئەف ئاخفتنە نە دەجى خۇدا بۇ. "ئاندر" گەلەك ھەول دا خۆ ديار بكەت كۆ ژبەمالەكا مەزنە، بەس جاروبارا ئەو نەدشيا زمانى خۆ كۆنترول بكەت و ئاخفتنىت نە جەئ خۆ دا دگۆتن.

هزرا "دانگلار"ی و مسا یا مژیل بۆ بمفایین خۆفه کو همر گۆه لئ نهبۆ
"ناندرا"ی چ گۆت؟

"دانگلار"ی هزرهک کر و گۆت: ئەز هزر کم زیدەباری فی پارە ی ئەوی
بابی تە داینە تە، پاشمایەکی دی ژ ی تە یی هە ی کو پینتی یە بابی تە دەمی تو ژنی
دئینی بدەتە تە.

"ناندرا"ی گۆت: کیش پاشمایە؟

"دانگلار"ی گۆت: مەرەما من ئەو پاشمایە ئەوی ژ دەیکا تە بۆ تە مای.

"ناندرا"ی گۆت: بەلی راستە. دەیکا من "لئونورا – کورسیناری" هژمارا دۆ
ملیون لیرا بۆ من پاشخۆ بجی ه هیلاینە.

"دانگلار" ژفی ناخفتنی و مسا کەیف خۆش بۆ کو چ نەما بۆ دلئ وی
راوستیت. سەرۆبەری وی دوی دەمی دا وەکی کەسەکی بۆ کو دناف ئافی دا چ
نەمایە بخەندیت و جارەکی هەست دکەت پچ وی گەهشتیە سەر ئەردئ و ژمرنی
رزگار بۆیە.

"ناندرا"ی بگرنژین فە گۆت: موسیو، ئایا ئەز یی ئومیدەوار بم تو دئ یی
رازی بی ئەز بیمە زاقایی تە؟

"دانگلار"ی گۆت: ئەگەر کچا من یا رازی بیت لیسەر فی چەندئ ئەز یی
رازی مە. بەس چەوا ئەفرۆ موسیو "کۆنت – دۆ – مۆنت – کریستو" کو دفی
بازیری دا پشتهفانی تەبە، دگەل تە نەهاتیە خازگینیا؟

سەروسیمایی "ناندرا"ی ژفی ناخفتنی سۆربۆ و گۆت: موسیو، ئەفرۆ بەری
ئەز بەیتمە دەف جەنابی تە، ئەز ل دەف "کۆنت"ی بۆم و من داخاز ژئ کر دگەل من
بەیتە خازگینیا. بەس هەروەکی تو دزانی "کۆنت" کەسەکی تاییەت و سەیرە.

هەرچەندە "کۆنت"ی گۆتە من تە بریارەکا باش دایە ببیە زاقایی 'دانگلار'ی و
گۆت ئەز دئ هەول دەم بابی تە جاتی وی دەرنامەدئ سالانە، پارێت تە بدەتە تە.
بەس ئەو بۆ خازگینیا نەهات و گۆت: ئەز چ جارا بۆ هیچ خازگینیهکی ناچم.

"دانگلار"ی گۆت: گەلەک باشە.

"ناندرا"ی گوت: نوکه نهز دئ بابەتئ خازگینئ بدیماهیک نینم و دئ دگهل
مؤسیو "دانگلار"ی بازارگانئ مەزن ناخقم.

بازرگانئ گوت: تە چ کارەک ببازرگانئ هەیه؟

"ناندرا"ی گوت: هەروەکی تۆ دزانئ سۆبەهئ پینتییه ئەز هژمارا چار هزار
فرانکا ژ بانکا تە وەلگرم، بەس دەمئ ئەز ل دەف "کونت"ی، وی هەست کر ئەز
دئ دەهیفە داها تئ پینتی هژمارەکا پتر یا پارا بۆم. ژبەر وئ چەندئ باوەرنامەک
بەژمارا بیست هزار فرانکا بۆ تە نفیسایە. نایا تۆ دئ باوەرناما وی پەسەند کەئ؟
"دانگلار"ی گوت: بیست هزار فرانک چ نینن، ئەگەر "کونت" – مونت –
کریستو" بۆتە باوەرنامەکا ئیک ملیون فرانکی ژئ بنفیسیت، ئەز دئ دەمەتە.
سۆبەهئ هەردەمەکی تۆ بچیه بانکی، کارمەندەک دئ هژمارا بیست و چار هزار
فرانکا دەتە تە.

دوی دەمئ دا وان هەردووکا خاترا خۆ ژیک خاست. روژا پاشتر "ناندرا"ی
بیست و چار هزار فرانک ژ بانکا "دانگلار"ی وەلگرتن و چۆ مێهقان خانانناقئ
"پرنس". "ناندرا"ی دوسەد فرانک بۆ "کادرووس"ی دانانە پرسگەهئ و ژ
"پاریس"ئ دەرکەفت دا ناچار نەبیت "کادرووس"ی ببینیت.

دەمئ "ناندرا" فەگەرپایە مێهقان خانئ، دەرگەهقانی مێهقان خانئ هاتە دەف و
کوڵاقئ خۆ ژ سەرئ خۆ راکر و گوت: مؤسیو، ئەو زەلام ئەفرو هاتبۆ، بەس
دەمئ من گوتی یئ مؤسیو "ناندرا" نە لئیرئیه، پارێت خۆ نەبرن و گوت: پینتییه
ئەز "ناندرا"ی ببینم. وی نامەک ژئ دایەف من دا بدەمەف تە.

"ناندرا"ی نامە ژ دەرگەهقانی وەلگرت و باش بەرئ خۆ دایئ کا نایا
دەرگەهقانی ئەو فەکرێه نان نە؟ دەمئ پشت راست بۆئ کەسەکی ئەو نامە
فەنەکرێه، گوت: ئەو زەلامئ بئ چارە دەمئ بەرئ خزمەتکاری بابئ من بۆ.
ژبەر وئ چەندئ هەر هەیف ئەز دۆسەد فرانکا دەمە وی .

پشتی فئ ناخفتئ، "ناندرا"ی نامە فەکر کۆ "کادرووس"ی تێدا نفیسا بۆ: (تۆ
دزانئ مالا من لکیفیه. سۆبەهئ دەمژمیر نەهئ سپیدئ ئەز چاقەرئ تەمە).

"ناندرا"ی پشتی خاندنا نامئ ناخینکەک کیشا و نامە کرە دبەریکا خۆدا و گوت:
ئەف بئ چارە زەلامەکی باشە. پشتی فئ ناخفتئ، بەرەف ژورا خۆ برئ کەفت و
دەرگەهقانی دھزرا خۆدا دگوت براستی ئەف جئیلە کەسەکی گەلەک بئ بوەفایە.

بهری "ناندرا" بچیته ژورا خودا، گوته خزمهتکارئ خو. پشتی تو ههسپی ژ
عهرهبانئ جودا دکه‌ی و بهیه تهویل خانئ‌دا، وهره دهف من.

خزمهتکارئ "ناندرا"ی ههسپ بره دناف تهویل خانئ‌دا و چو دهف "ناندرا"ی.
"ناندرا"ی گوئتی: بهژن و بالا ته وهکی یا منه.

خزمهتکاری گوئ: بهلئ نهز بهنی من نهف شانازی‌یه یا هه‌ی.

"ناندرا"ی گوئ: نهف شهفه من ژفانهک دگهل کچهکئ ههیه بهس نهز حس
ناکهم کهسهک من بنیاسیت، ژ بهر وئ چهندهئ نهز هیهی ژته دکهم، دهستهکئ جل
و بهرگیت خو بو من بینی و په‌رکیت نیاسینا خو ژئ دهف من دا ژورهکئ میهفان
خانهکئ کرئ بکه‌م لسه‌ر ناقئ ته.

خزمهتکار ژ وئ ژورئ دهرکهفت و پشتی دهمهکئ فه‌گه‌ریا کو داخازا
"ناندرا"ی بجئ ه ئینایو.

"ناندرا"ی جل و بهرگیت وی کرنه بهر خو و ژوئ میهفان خانئ دهرکهفت و
به‌رهف میهفان خانهکا دی‌فه چو و ژورهک بو خو کرئ کر. روژا پاشتر ژوئ
میهفان خانئ دهرکهفت و دهمئ زانی کهسهک نانیاسیت، به‌رهف تاخی "سه‌ن –
ئانتوان" فه چو.

لوی تاخی، "ناندرا" به‌رهف جادا "مینیل – مۆتان" فه چو و لبه‌ر دهرگه‌هه‌کی
وئ جاده‌ئ راهه‌ستیا. لروبه‌روی وی دهرگه‌هی، ره‌خی دی بی جاده‌ئ دوکانه‌کا
فیهی لی بو کو ژنهک لبه‌ر بو. وئ ژنه‌ئ دهمئ "ناندرا" دیتی، کره‌گازی: های...
کوئری جان ته چ دقیت؟

"ناندرا"ی گوئ: نهز بی لدویف مالا موسیو "پای – تهنی" دگه‌ریم.

وئ ژنه‌ئ گوئ: نه‌و زه‌لامئ نانیژ، نه‌وی خانه‌ نشین؟

"ناندرا"ی گوئ: بهلئ خالمت. ژنا دوکاندار گوئ: دئ لقی دهرگه‌هی بژور
که‌فی لده‌ستی چه‌ئ لقاتئ سه‌بی دئ نانیژئ خانه‌ نشین بینی.

"ناندرا" بژور کهفت و دهمئ گه‌هشتیه به‌ر دهرگه‌هی "کادروس"ی زه‌نگا مالا
وی لی‌دا. "ناندرا" نه بدلی خو چو بو مالا "کادروس"ی، ژ بهر وئ چهنده‌ئ زه‌نگا

مالا وی ژى بتوندى لى.دا. پشتى دمهكئى كورت، سمر و سيمائى "كادرؤس"ى لىسر دهرگههئى ئاشكعرا بؤ و گؤته "ئاندر"ى: ئمز يئى كهيف خؤشم تؤ لدهمئى ژفانى هاتى.

دهمئى "ئاندر" بژور كهفتى، بتورهئى كولافئى خؤ ژ سمرئى خؤ راکر و هاقئته ئمردى.

"كادرؤس"ى گؤت: آه... آه.. چؤچؤك توبؤچى يئى تويرهئى؟ من بؤته فراينهكا خؤش يا چئى كرى. ئمز حسس ناكهم ته تويره ببينم.

همر چهنده "ئاندر" چؤبؤ دناف ژيانا كهسئىن زهنگين دا و همسجار خارنا خؤش دخار، بهس دهمئى "كادرؤس"ى ئهف ئاخفتنه گؤتى و بئهننا ماسى و سيرئى دگهل زهئيتئى و بئهننا گؤشتئى ژى دگهل تيكهل ببؤ، "ئاندر"ى همست كر گهللك يئى برسئيه. "ئاندر"ى بهرئى خؤ دا ئئنانگهها "كادرؤس"ى و ديت كؤ دؤ قازان لسسر ئاگرئنه و مؤقلكهك دناف فرئى دايه. دژورا دى دا ژى ميزهك دانا بؤ كؤ دؤ سئنيك و چهقوك و چهئال دگهل شيشهكئى شمرابئى و دؤ بهرداغا لسسر بؤن و دؤ كؤرسىك ژى لىسر ميزئى بؤن.

دهمئى "كادرؤس"ى ديتئى "ئاندر" بهرئى خؤ دمهته خارنئى و ميزا روئىشتئى، گؤت: ئايا تؤ دبئنى بئهننا همرايئى قئى ژورئى چهندي بئى بئهن خؤش كرى؟ ئايا دهئته هزرا ته من همردهم بؤ هموه خارن چئى دكر و هممئى يا تابلئيت خؤ دگهل خارنا من دناليسىن؟ تهژى گهللك همش خارنا من دكر.

دوى دهمئى دا "كادرؤس"ى بيقازهك سبئى دكر.

"ئاندر"ى گؤت: ئايا ته ئمز ئئنايمه قئيرئى بهس داخارنئى دگهلته بخؤم؟

"كادرؤس"ى گؤت: من تؤ ئئنايمه قئيرئى دا لسسر خارنئى باخقئىن. ئايا تؤ يئى كهيف خؤش نئىنى دبئتنا من؟ ئمز گهللك دبئتنا ته كهيف خؤش بؤيمه، ئمگسر تؤ باوهر ناكهئى بهرئى خؤ بدبهئى رؤندك ژ بهرته يئت ژ چاقئى من دهئنه خار.

براستئى رؤندك ژ چاقئيت "كادرؤس"ى دهاتنه خار، بهس ديار نهبؤ كا ژ بهر "ئاندر"يه ئان ژ بهر بئهننا بيقازئيه؟

"ئاندر"ى گؤت: چهوا چئى دبئت تؤ همش من بكهئى؟

"کادرۆس"ی گۆت: ئەز حەش تە دکەم و ئەف حەژئ کر نه خالا لاوازا منە.

"ناندرا"ی گۆت: ئەگەر تە حەش من کربا، تە ئەز ناچار نەدکرم بەئیمە قیرئ.

"کادرۆس"ی گۆت: ئەگەر من حەش تە نه کربا، دا چەوا لاسەر قئ ژیانئ رازی بم و ئەز دبینم تۆ یئ لباشترین مێهقان خانای قئ بازیری و هەمی نشتیت خوشی یئ لدهف تە ئامادهنه. ئەگەر ئەس حەس بکەم دئ من ژئ وەکئ تە خزمەتکار هەبیت و دئ بمە خۆدان عمرهبانە. بەس ئەز حەس ناکەم چ ناریشا بۆ تە چئ بکەم، ژبەر وئ چەندئ ئەز رازی بۆیمە لاسەر قئ ژیانئ.

پشتی قئ ناخفتنی، "کادرۆس"ی بشتومکئ تاییەت بەرئ خۆدا "ناندرا"ی کۆ وئ بەرئ خۆدانئ کارتیکرن لاسەر "ناندرا"ی کر.

"ناندرا"ی گۆت: باشە... ئەز دئ هزر کەم تۆ حەش من دکەم. نوکە بۆ من بیژە تە بۆچی ئەز ئینایمە قیرئ؟

"کادرۆس"ی گۆت: من حەس دکر تە ببینم.

"ناندرا"ی گۆت: ژدینتا من چ مفايەک ناگەهیتە تە، چۆنکۆ مە مەرچیت خۆداناینه و ئەم هەردو رازی بۆینه لاسەر هەندەک خالا. مەهیچ تشتەک نەمایە لاسەر باخقین.

"کادرۆس"ی گۆت: نایا چئ نابیت مروف گری بەستەکئ چئ بکەت و پاشی هەندەک تشتا لاسەر زیده بکەت؟ بەس تۆ بۆچی ناروینییه سەر کۆرسیکئ؟ نایا تۆ حەس ناکەمى خارنا من بخۆی؟ ببۆره کەلۆپەلئ من نه گەلەک یئ باشە، بەس چ نینه ئەفرو تۆ ببهنا خۆ گەل من فرەه بکە، ئەز نەشیم وەکئ تە دمێهقان خانای "پرنس" ژۆرمکئ بگرم.

"ناندرا"ی گۆت: دەمئ تە بۆ جارا ئیکئ ئەز دیتئ، تە گۆت نارەزويا تە ئەوه جەهەکئ وەکئ نانپێژەکئ خانەنشین بژئ. نوکە نارەزويا تە چئ بۆیه و چئ نابیت تۆ گازندا لژيانا خۆ بکەم.

"کادرۆس"ی گۆت: جیاوازی دنایهرا من و نانپێژەکئ خانەنشین دا هەیه. ئەو ژئ ئەوه کۆ نانپێژئ خانەنشین مۆچەم ژ حکۆمەتئ وەلدگریت.

"ناندرا"ی گۆت: ئەزى ھەر ھەيڤ مۆچى تە دىنيم. ھىچ جياوازيەك دناڤبەرا
فى پارى ئەز بۆتە دىنيم و ئەوى نانيپز وەلگريت دا نينه.

"كادرۆس"ى گۆت: گەلەك جياوازي يا ھەي، چىت بيت رۆژەك بەيىت كۆ تە
پارە نەمىن، ئان تۆ حەس نەكەي ھاريكاريا من بەكەي و مۆچى من بىرى. بەس
نانيپزى راستى، تا دىماھىكا ژيانا خۆ، دى مۆچەي ژ حەكۆمەتى وەلگريت. دەيىتە
ھزرا من دەمى ئەم زىندانى دا ھەر جار قەشەك دەھات و بۆمە دناخت. وى دگۆت
پارە و مالى دۆنيابى باومريا خۆ پى نەينين. بەس ئەڤرۆ ئەز يى دىنيم تۆ گەلەك
يى زەنگين بۆي و دى بىھ زاقايى "دانگلار"ى.

"ناندرا"ى گۆت: ئايا تۆ دزاني ئەو كىھ؟ تە بۆچى ناسناڤى وى نەگۆت؟

"كادرۆس"ى گرەنژىنەك كر و گۆت: ئەگەر رۆژەك ھات و من گۆتە تە
"كۆنت"، وئ رۆژى ئەز دى بىژمە "دانگلار"ى ژى "بارۆن". ئەف "دانگلار"ە
رۆژەكى ھەڤالى من بۆ. ئەگەر ئەو كەسەكى بوھفا بيت، دى من ژى داخاز كەتە
سەر دەواتا كچا خۆ، چۆنكۆ من ژى ئەو داخاز كر بۆ سەر دەواتا خۆ. دوى
دەمى دا "دانگلار" كەسەكى سادە بۆ و بەردەستى مۇسيۆ "مۆرل"ى بۆ. گەلەك
جاران ئەز و ئەف "دانگلار"ە و "كۆنت" – مۆرسەر "لسەر مېزەكى رۆيشتىنە و
مە خارن خارىھ. تۆ دىبىنى ئەز چەند يى بەرزوبىرم. ئەگەر ھەمى وەكى من بانە،
لرۆژا دەواتا كچا "دانگلار"ى ھەمى ھەڤاليت كەڤن دا كۆم بن.

"ناندرا"ى گۆت: "كادرۆس" ئايا تۆ راست بىژى؟

"كادرۆس"ى گۆت: بەلى "بىنى – دىتۆ" يى خۆشەڤى، نۆكە روينى خار دا
خارنى بخۆين.

پشتى ڤى ناخفتنى "كادرۆس" لسەر خارنى روينشت و دەست بخارنى كر.
"ناندرا" ژى روينشتە خار و دەست بخارنى كر. "ناندرا" جھىل بۆ ژبەر وئ
چەندى پتر پىتڤى خارنى بۆ و باش خارن دخار. دەمى "كادرۆس"ى ئەف چەندە
ديتى، گۆت: "بىنى – دىتۆ" ئەز يى كەيف خۆشم دەمى ئەز دىنيم تۆ دگەل من ناش
بوى. ئايا خارنا من يا خۆشە ئان نە؟

"ناندرا"ى گۆت: خارنا تە گەلەك يا خۆشە. ئەز يى مەندە ھۆشم كۆ تۆ بۆچى
دبىژى ژيانا من يا نە خۆشە و تۆ ڤى خارنا خۆش چى دكەي؟

"كادرۆس"ى گۆت: ژيانا من ژبەر وئ چەندئ يا نەخۆشە، چۆنكۆ من لەهەمى ژيانا خۆ دا نائى دەستى خۆ يى خارى، بەس نۆكە ئەز يى ناچارم چاقەرتى هەفالهكى بىم دا هارياكاريا من بىكەت.

"ناندرا"ى گۆت: ژبەر فى چەندئ نەرمەت نەبە، چۆنكۆ فى دەمى دا گەلەك پارە دگەنەنە من و تيرا من و تە هەردۆكا هەنە. نۆكە براستى بۆ من بيزە ئايا تە ئەز بۆچى ئينايمە دەف خۆ؟

"كادرۆس"ى گۆت: من تۆ يى ئينايمە ئيرئ، چۆنكۆ هزرەكا نوى يا هاتيه سەرى مندا. دەمى "ناندرا"ى گۆه لفى چەندئ بوى ژترسا لەشى وى لەرزى چۆنكۆ وى دزانى هەمى هزرىت "كادرۆس"ى مەترسیدارن.

"ناندرا"ى گۆت: نۆكە بۆ من بيزە كاتە بدروستاھى چ دقئيت؟

"كادرۆس"ى گۆت: ئەگەر ئەز جاتى تەباما دا بەهەتەكى مۆچى خۆ يى شەش هەيفە سەر نىك وەلگرم. ئەز لوى باوەرئەمە دا ئەو مۆچى شەش هەيفە بىتە هژمارەكا زۆر يا پارا و پاشى دا لفى باژيرى چم و خۆ بەرزە كەم.

"ناندرا"ى گۆت: نافەرىن "كادرۆس"، براستى هزرەكا باشە.

"كادرۆس"ى گۆت: ئەگەر تۆ بەردەوام گۆھى خۆ بدەيمە من، دئ بەختەومەر بى.

"ناندرا"ى گۆت: تۆ فان تشتا هەميا دزانى، پا بۆچى تۆ بخۆ فان هزرا بىكار نائينى؟

"كادرۆس"ى گۆت: چەوا؟ "ناندرا"ى گۆت: ئەز دئ مۆچى تەيى سالەكى سەرنىك دەمە تە و تۆ هەره باژيرەكى وەكى "برۆكسىل" و خۆ بەرزە بکە.

"كادرۆس"ى گۆت: هەر هەيف دەرنامەدئ تە چەندە؟

"ناندرا"ى گۆت: پىنج هزار فرانكن.

"كادرۆس"ى گۆت: ئەگەر تۆ مۆچى من يى سالەكى بدەيمە من، دئ بىتە نىقا مۆچى تە يى هەيفانە نانكۆ دۆ هزار و چارسەد فرانك. ئايا تۆ هزر دكەى مروق بقی پارەى بەختەومەر بىت؟

"ناندرا"ى گۆت: ئايا تەژبىر كرىه بەرى دو هەيفە چ نەما بۆ تۆ ژبرسا بمرى؟

"کادرۆس"ی گرنژبنهک کر و گۆت: مرۆف بئ طماعه، هندی مرۆفی ههبيت
هەر تیر نابیت.

پشتی قئی ناخفتنی "کادرۆس"ی پاریهکی نانی خار و گۆت: "بینی – دیتۆ"یی
خۆشتهفی من پیلانهک یا دانای.

"ناندر" ژپیلانیت "کادرۆس"ی پتر ژ هزریت وی دترسیا. وی بدۆلی و
ترسقه گۆت: نایا پیلانا ته یا باشه؟

"کادرۆس"ی گۆت: هەر جار پیلانیت من باشن. ما نا هیته هزرا ته، چهوا من
پیلان دانا و ئەم لسه وئ پیلانی ژ زیندانی رهقین؟ نایا ئەو پیلان نه یا باش بو؟
"ناندر"ی گۆت: ئەز پسهسد دکهم کۆ هندهک جاران تو پیلانیت باش دانئی.
تۆکه بو من پیلانا خو یا نوی بیژه.

"کادرۆس"ی گۆت: نایا تو دئ شی وی هژمارا سی ه هزار فرناکا بو من بینی دا
ئەز ژ زینانا ته دهرکهقم. بهس بشیوهکی کۆ ژ بهریکا ته نهین.

"ناندر"ی گۆت: پهیداکرنا قئی هژمارا پارهی بو من گهلهک یا بزحمهته.

"کادرۆس"ی گۆت: من گوته ته فان پارا بۆمن بینه نه ژ بهریکا خو بهلکۆ ژ
جههکی دی.

"ناندر"ی گۆت: نایا مههما ته ئەوه ئەز دزیی بکهم؟ ئەگەر کسهک بزانیته
جارهکا دی ئەز و تو دئ چینهف زیندانئی.

"کادرۆس"ی گۆت: ئەز ژ زیندانئی ناترسم. بهروفاژی ناخفتنا ته ئەز حس
دکهم بچه زیندانئی دا ههفالیت خو بیته بهری بیبیم. ئەز کسهکی بوهمه.

"ناندر" ژ قئی ناخفتنی گهلهک ترسیا و رهنگی وی سپی بو و گۆت: "کادرۆس"
ئەز هیقیان ژ ته دکهم فان ناخفتنا نهبیژه.

"کادرۆس"ی گۆت: باشه ئەز فان ناخفتنا نابیزم، بهس بهمرجهکی تو ریکهکی
بو من بینی ئەز سی ه هزار فرانکا بدهست خۆقه بینم و تو مایی خو تئ نهکه کا
چهوا ئەز دئ قئی پارهی بدهست خۆقه ئینم.

"ناندر"ی گۆت: باشه بەس پیچەک دەمی بده من دا ئەز ریکەکا باش بۆتە ببینم.

"کادرووس"ی گۆت: باشه، بەس تا وی دەمی پیتقی یه تو مۆچی من یی هەیفانە بکەیه پینج سەد فرانک.

"ناندر"ی گۆت: باشه، بەس بزانه ئەز دئ هزر کەم تو یی من دخا پینی و مفای ژ هەفالی نیا من دکە ی.

"کادرووس"ی گۆت: چۆچۆک تو پارا ژ قاسەکی دئینیە دەر کۆ بنی وئ یی بەرزەیه. ژبەر وئ چەندئ ئەز هزر دکەم هەر هەیف پینج سەد فرانک هیچ زیانەکی ناگەهینی تە.

دەمی "کادرووس"ی ئەف ناخفتنە گۆتی، هزرەک بو "ناندر"ی چی بو و گۆت: تو راست بیژی ئەو قاسا مفای دگەهینی تە من یا بی بنه و کەسەکی گەلەکی بەیز و زەنگین پشتهفانیا من دکەت.

"کادرووس"ی گۆت: تە گۆت ئەف زەلامە هەر هەیف چەند پارا دتە تە؟

"ناندر"ی گۆت: هەر هەیف ئەو پینج هزار فرانکا دتە من.

"کادرووس"ی گۆت: دیارە تا مروّف دقئ دنیایی دا بیژی نەبیت، خودئ هاریکاریا وی ناکەت.

"ناندر"ی گۆت: ئەف هژمارا پارا تیرا من ناکەن. ژبەر وئ چەندئ ئەژی وەکی تە هزر دکەم بو خو هندەک پارا بو پاشەرۆژی لیک دەم. بەس ئەز هزر کەم ئەگەر ئەز بیهنا خو فرەه بکەم دئ گەهەمە نارمانجا خو.

"کادرووس"ی گۆت: بۆچی پیتقی تۆ بیهنا خو فرەه بکە ی؟

"ناندر"ی گۆت: ئەز چاقەری مە تا ئەو کەسی پشتهفانی یا من دکەت بمریت دا پاشمایی وی بگەهیتە من. وی دوەسیەت ناما خودا نفیسایه کۆ پشتی مرنا وی دئ پینج سەد هزار فرانک گەهەنە من.

"کادرووس"ی گۆت: نایا تو راست بیژی؟

"ناندر"ی گۆت: ئەز سویند دخۆبیم کۆ من ئەو وەسیەت نامە دیتیه.

"کادرۆس"ی گۆت: بهختی ته گهلهک یی باشه.

"ناندرا"ی گۆت: "کادرۆس" تو تمنها ههفالی منی. ژبهه وی چهندی نهز دی نهینیهکی بوته بیژم.

"کادرۆس"ی گۆت: ئهو نهینی چیه؟

"ناندرا"ی گۆت: من بابی خو یی پهیدا کری.

"کادرۆس"ی گۆت: ئایا "کافال" – کانتی" بابی ته نهبو؟

"ناندرا"ی گۆت: نه ئهو بابی من نهبو و یی ژفیری چوی.

"کادرۆس"ی گۆت: نهگهه هوسا بیت، بابی ته یی درستی کیه؟

"ناندرا"ی گۆت: "کۆنت" – مۆنت – کریستۆ" بابی منه.

"کادرۆس" گهلهک مهندههوش بو و "ناندرا"ی گۆت: وی نه گۆتیه من کو ئهو بابی منه، بهس نهگهه ئهو بابی من نهبا، پینجهه هزار فرانک نهدانه "کافال" – کانتی" دابیزیت نهز کۆری وی مه.

"کادرۆس"ی گۆت: ئایا فی زهلامی پینجهه هزار فرانک وهلگرتینه داببیته بابی ته؟ نهز یی رازی بۆم بیانزده هزار فرانکا بیهه بابی ته. تو گهلهک یی خائینی کو ته نهز نهکریمه بابی خو.

"ناندرا"ی گۆت: ما نهز چ بکهه؟ ئهف پیلانه "کۆنت"ی دانا بو و دوی دهمی دا نهز و تو ههر دو دزیندانی دا بۆین.

"کادرۆس"ی گۆت: راسته من ژبیر کر بو. بهس بۆم باسی وهسیهت ناما "کۆنت" – مۆنت – کریستۆ"ی بکه. ئایا ته بخو ئهو وهسیهت نامه دیتیه؟

"ناندرا"ی گۆت: بهلی من یا دیتی. زیدهباری پینج سهه هزار فرانکا ئهویت بو من پاشمای هیلای، دوی وهسیهت نامی دا نفیسایه نهز کۆری ویمه.

"کادرۆس" ژفی ناخفتنی گهلهک کهیف خوش بو و گۆت: ئافهرین بو فی بابی وهفادار... ئافهرین بو فی بابی باش. ئایا فی زهلامی گهلهک پاره ههنه؟

"ناندرا"ی گۆت: وی هند پاره ههنه کو ئهو بخو نزانیت کا هژمارا پاریت وی چهندن؟

"کادرۆس"ی گۆت: چهوا ئەف چەندە چی دبیت؟

"ناندرا"ی گۆت: رۆژمکی دەمی ئەز لدهف وی، من دیت کارمەندمکی بانکی هاته دهف و پینجهه هزار فرانک بو نینان. رۆژمکا دی ژى هەر وی کارمەندی سەد هزار لیریت زیری بو نینان. ئەز بدیتنا وان هەمی لیرا گەلەک مەندە هوش ببۆم.

"کادرۆس" وەسا کەیف خۆش ببۆ و هەست دکر وان هەمی لیرا لبر چاقیت خۆ دبیت. پاشی گۆت: نایا هەردەمەکی تو حەس بکەى دئ چیه مالا "کۆنت"ی؟

"ناندرا"ی گۆت: بەلى هەردەمەکی ئەز حەس بکەم دئ چمه مالا وی.

"کادرۆس"ی هزرەک کر و گۆت: خۆزی من ژى ئەف زەلامە دبیتا.

"ناندرا"ی گۆت: مالا وی گەلەک یا خۆشه و لسهر جادا "شانزى – لیزى"یە و ژمارا خانىیى وی "۳۵"ە. باخچەکی خۆش لسهر مالا وی قەیه.

"کادرۆس"ی گۆت: ئەز گەلەک حەس دکەم بچمه ناف مالا وی دا.

"ناندرا"ی گۆت: نایا تە گۆه لکاخا "توقییلری" یا شاهى بۆیه؟

"کادرۆس"ی گۆت: بەلى. "ناندرا"ی گۆت: مالا وی گەلەک ژ فى کاخى خۆشترە.

"کادرۆس"ی گۆت: ئەف چەندە دیار دکەت ئەگەر رۆژمکی پاریت وی ژبەریکا وی بکەفن، بەردکەفیت مروّف پاریت وی راکەت.

"ناندرا"ی گۆت: نە پینقییە تو چاقەری بی دا پاریت وی بکەفن، چۆنکو مالا وی تژی پاریه.

"کادرۆس"ی گۆت: تو وەسا یى باسى فى زەلامى دکەى کو خیالیت من ییت خراب بوین. پینقییە ئەز ریکەکی پەیدا بکەم دا بچمه مالا وی.

"ناندرا"ی گۆت: دئ چهوا چیه ناف مالا وی؟

"کادرۆس"ی گۆت: ئەز دئ خۆ وەکی کارگەرەکی لى کەم کو بنى مالا پاقر دکەت و بوئ هەجەتی دئ چمه ناف مالا وی.

"ناندر"ی گۆت: ھەمی مالا وی بفر شیت گرانبەھا ھاتیە رایخستن و کەسەک
بۆستەکی ژینی مالا وی نابینیت.

"کادرووس"ی گۆت: ئایا تۆ نەشی وی روژمەکی من ببەییە مالا وی؟

"ناندر"ی گۆت: ئەز نەشیم فی کاری ئەنجام بەم.

"کادرووس"ی گۆت: ئەف چەندە دیار دکەت کو تەنھا ریکا خیالی مایە ئەز بجمە
ناف مالا وی دا.

"ناندر"ی گۆت: ئەف چەندە باشتەرین ریکە.

"کادرووس"ی گۆت: باشە. نوکە تۆ بو من مالا وی شلوفە بەکە.

"ناندر"ی گۆت: بو شلوفەکرنا مالا وی ئەز پینتی پەسکەکی و پینوسی مە دا
نەخشی خانیی وی بو تە چی بەکم.

"کادرووس" ژجەیی خۆ رابو و پینوس و پەسک بو "ناندر"ی ئینان.

"ناندر"ی دەست ھاڤیتە پینوسی و نەخشەکی باش یی خانیی "کونت"ی بو
"کادرووس"ی چی کر. "کادرووس"ی ژى ھندەک پرسیار لاسەر بلنداھی یا دیواری و
ھەبونا زیرەفانا ئان سەیا دناف مالی دا کرو "ناندر"ی بەسقا بدلی وی دایی.

"ناندر"ی گۆت: وی سە نینن. نوکەژى ھاتە ھزرا من کو "کونت" سۆبەھی
دئ ژمال دەرکەڤیت و ھەمی خزمەتکاریت وی ژى دئ دگەل چن. من گۆتە
"کونت"ی ئایا تۆ ناترسی کەسەک بەیت و دزیی لته بەکت؟ وی ژى گۆت:
ئەگەر دزیکەرەک بەیت ژى ئاریشە نینە، ھەر تەشەکی بڤیت بلا بو خۆ ببەت.

"کادرووس"ی بەرئ خودا "ناندر"ی دا بزانیەت کا راست بیژیت ئان نە؟

"ناندر"ی ژى جگارەکا "ھاڤانا" ژ بەریکا خۆ دەرئیخست و ئاگر بەردایی و
قۆرمەک لی دا و کادویا وئ ھاڤیتە دەرڤە.

پشتی فی چەندئ "ناندر"ی گۆتە "کادرووس"ی: تە کەنگی مۆچی خۆ دڤیت.

"کادرووس"ی گۆت: ئەگەر پارە دەف تە ھەبن نوکە من دڤین.

"ناندر"ی پینچ لیریت زیری لبریکا خۆ ئینانە دەر و دانا بەرسینگن
"کادرووس"ی گۆت: من ئەف لیریت زیری نەڤین، چونکو ئەگەر ئەز فان زیرە

بیمه باژیری، دئی زیرنگر کسهکئی لدویف من هنیریت دا بزانتیت کا ئەف نانپیزئی خانەنشین کیه کۆ لیریت زبیری دفروشینت و پاشی دی من دەسته سەر کەن دئی زانن ئەز ژ زبندانی رەفیمه. ژبەروئ چەندئ یا باش ئەوه تۆ لیریت زبیری بدەیه من.

"ناندرای گۆت: نۆکه من هیچ لیریت زبیری فئی نینن.

"کادرۆس"ی گۆت: تۆ سۆبههه لیریت زبیری بدەف پرسگهها ميهفان خانئ و ئەز دئی هیم ژئ و ملگرم

"ناندرای گۆت: گەلەک باشه. سۆبههه دئی پاریت ته دەمەف پرستگهها ميهفان خانئ.

"کادرۆس"ی گۆت: نۆکهژی گۆهئ خۆ بدە من دئی پەندەکئی دەمه ته. یا باش ئەوه تۆ فئی گۆستیا خۆ یا ئەلماسی ژ دەستی خۆ دەر بیخی و لقیڕئ بهیلی. ته جل و بەرگیت خزمەتکارا لہرن و ئەف گۆستیا ئەلماسی دەستی تەدا دئی دلئ خەلکی بگۆمان نیخیت و دئی پۆلیس ته دەسته سەر کەن.

"ناندرای"ی بلەز گۆستیا خۆ ژ تەبلا خۆ دەر نیخست و دانا سەر میژا وی.

"کادرۆس"ی ئەلماس راکر و گۆت ئەز هزر کەم ئەف ئەلماسه نه یا راستیه و دئی بەم جەربینم.

پشتی دەمەکئی دەنگئی شکەستنا شیشەکئی هات کۆ "کادرۆس"ی ئەو ئەلماس لاسەر را بریۆ.

"ناندرای"ی گۆت: نایا ته تشتهکئی دی ژئ نههفیت؟ تۆ نه پینقی جل و بەرگ نان کۆلافئی منی؟

"کادرۆس"ی گۆت: نه سۆپاس من تشتهکئی دی نههفیت.

"ناندرای"ی گۆت: یئ هشیار به و فئی ئەلماسی نهفروشه چونکو دئی بو ته ناریشه چی بن. فروتتا ئەلماسهکئی بیههائی پینج هزار فرانکا ژلایئ تهفه دئی گۆمانا دلئ خەلکی دا چیکەن و دئی دویف چۆنا ته کەن.

"کادرۆس"ی گۆت: ئەز فئی ئەلماسی نافرۆشم.

"ئاندر"ى دلىٰ خۇدا گۆت: بەلىٰ تۆ نافرۆشى چۈنكۆ تۆ پىتھى قىٰ ئەلماسى دا شىشىٰ مالا "كۆنت"ى پىٰ بشكىنى.

"ئاندر"ا رابۇ دابچىت و "كادرۆس" دگەل چۆ و دەرگەھ بۇ فەكر و لسەر دەرگەھى ما تا "ئاندر"ا گەھشتىه بنىٰ ئاقاھى پىٰ مالا وى و ژ وى ئاقاھى دەرگەفتى.

دەمىٰ "ئاندر"ا چۆى، "كادرۆس" ھاتە ژۆر و سەر مىزىٰ رۆينشت و نەخشىٰ مالا "كۆنت"ى دانا بەر چاقىٰ خۆ و بن لىٰفكا گۆت:

ئەز ھزر دكەم "بىنىٰ – دىتۆ" ھەس دكەت بابىٰ وى بمرىت دا زۆيتەر بگەھىتە پاشمايىٰ خۆ. ئەگەر كەسەك پەيدا بىت و بابىٰ وى بکۆژىت دنايندەى دا دىٰ بىتە ھەفالهكىٰ باش پىٰ "بىنىٰ – دىتۆ"ى.

چونا ژور يا بين ناگه هدارى و شكاندنا شيشه‌ى

روژا پاشتر "كونت - مونت - كريستو" دگل "عملی" و چهند خزمه‌نكاره‌كا ژ مال دهركهفت و بهرف دهفرا "نوتوقی" چو.

مهرما وی بهزاندنا هسپا بو. "ناندرا"ی نهدزانی وی روژئ "كونت" دئ دهركهفت. وی ژبهر وی چهندئ گوتبو "كادرؤس"ی "كونت" دئ دهركهفت، چونكو پیلانهك بو "كادرؤس"ی دانا بو.

وی روژئ "بهرتوكجیو" هاتبو فه. "بهرتوكجیو" لسره فرمانا "كونت"ی چوبو ویلايما "نورماندی". وی روژئ "بهرتوكجیو" هاتبو فه و گوته "كونت"ی مالهك بو وی لوی ویلايتمی کریه و گهمیهك ژی لبر خانیی وی نامادیه، كو شمش گهمیفان لسره كار دكهن و همدمهكی تو حس بکهی دئ ناماده بیت بو گهشتی.

"كونت" ژبهر خزمهتا "بهرتوكجیو"ی كهیف خوش بو و گوت: نمز بو دهمی ههپهكا دی لباژیری "پاریس" مینم. پیتقیه تو كاری گهشتهكا من بکهی. پستی بۆرینا ههپهكی نمز دئ بعمره‌بانئ ژقی باژیری دهركهفم و پیتقیه نمز لهشت جها ههسپیت عمره‌بانا خو بگوهرم و بو دهمی دهه دهمزیرا هفتی کیلومترا بچم.

"بهرتوكجیو"ی گوت: من لسره فرمانا ته ههسپ کرینه و داناینه ههشت خالا لسره ریکئ و هر دهمهكی ته بقیته دئ برئ كهفن.

"كونت"ی گوت: گهلهك باشه من هیچ كارمكی دی بته نه‌مایه بس بزانه نهم دی بو دو روژیت دی لقیبری مینم.

"بهرتوكجیو"ی سهرئ خو چماند و ژوی ژوری دهركهفت و دوی دهمی‌دا "باب - تیس - تین" بزور كهفت و نامهك دهستی وی دابو.

"کونت"ی گوت: بوجی تو هاتیه قیرئ؟ من نه هنارتیه دويف تهر.

"باب - تیس - تین"ی بهرسفا وی نهدا و نامه داف "کونت"ی. لسهر پاکینا نامی نفیسا بو: "هف نامه یا گرنکه و بیتقیه بلهر بگههیته دهستی "کونت - مونت - کریستو"ی".

"کونت"ی نامه فهکر و هوسا خاند:

(هز بنفیسانا قی نامی بو جهنابی "کونت - دو - مونت - کریستو"ی دیار دکم هف شهفه زهلامهک دی چیه ناف مالا ویدا هوا لسهر جادا "شانزئ - لیزئ" بمهرما دزیئ).

(هف کهمی هف نامه نفیسا، دزانت جهنابی "کونت"ی زهلامهکی دلیره و قی چندی نایزیه پولیس. هگهر جهنابی "کونت"ی قی چندی بگههینیه پولیس دی ناریشیت مهزن بو نفیسری قی نامی چی بن).

(یا باش هوه جهنابی "کونت"ی کهمینهکی دناف مالا خودا بو وی دزیکری بدانیت و بگههینیه سزایی وی).

(هگهر جهنابی "کونت"ی زیرهفانا دانیه بهر مالا خو، دزیکر دی ترسیت و ناچیه مالا ویدا و جهنابی "کونت"ی نهشیت دوزمنی خو بنیاسیت).

(چیت بیت دهلیفهکا دی بو نفیسری قی نامی چی نهبیت دا ناگههداریا جهنابی "کونت"ی بکمت. ژ بهر وی چندی یا باش هوه "کونت" هف شهفه پی هشیار بیت و کاری خو بکمت).

دهمی "کونت"ی هف نامه خاندی، هزر کر کهمهک پی حس دکمت دزیا وی بکمت و ژ بهر وی چندی هف نامه نفیسا به دا "کونت" بترسیت و ژمال دهرکهفیت دا دزیکر بدلئ خو دزیا وی بکمت. ژ بهر قی چندی وی هزر کر یا باش هوه قی نامی بدهته پولیس.

پاشی وی هزر کر دوزمنهکی تابیهت حس دکمت تولفهکرنی لی بکمت و دقیت هف شهفه بکوژیت.

خونندهفانیت مه دزانن کو "کونت" کهمهکی دلیره و ژ هیچ تشتهکی ناترسیت و ناریشیت دونیایی کارتیکرنی لسهرناکهن. سروشتی وی پی و هسا بو کو هگهر ناریشهکا مهزن بو چی ببا، پتر دا کهمی وی هیت و دا خو پی مژیل کمت.

"كۆنت"ى دىگەل خۇ گۆت: ئەمۇ كەسى ئەف نامە نەپىساي، ناھىتە دزىيا من، بەلكۇ ئەمۇ دى بۇ كۆشتنا من ھىت. سۆپاس بۇ خۇدئ ئەز دئ شىم بەلگىرىي لىخۇ بىكەم. ئەز قى نامى نادەمە پۇلىسا و بۇ دىتتا وى كەسى ئەمۇ بۇ كۆشتنا من دەھىت دئ چمە مال.

پشتى قى ھزرى، "كۆنت"ى گازى كرە "باب - تىس - تىن"ى و گۆت: ھەمى خزمەتكارىت مالا من بىنە قىرى، بەس بلا دەرگەھقانى مال بىمىنیت.

"باب - تىس - تىن"ى گۆت: ئەز بەنى، دەرگەھقان گەلەك يى ژ خانى دۆيرە، ئەگەر خۇدئ نەكەت و دزىكەر بىكەقنە مال، دەرگەھقانى ھای ژى نایىت.

"كۆنت"ى گۆت: "باب - تىس - تىن"، تۆ باش من نانپاسى، ئەگەر دزىكەر بىكەقنە مالا من و ھەمى ھىبى و نەبى يىت من بدزن لدەف من خۇشترە كۇ فەرمانا من بىجىھ نہ ئىنن. تۆكە ژى ھەرە فەرمانا من بىجىھ بىنە و ماىي خۇ دىكارى مندانا نەكە.

"باب - تىس - تىن"ى سەرى خۇ چەماند و ژ دەرگەھى وى ژورى دەرکەفت.

پشتى دەمەكى كۆرت، "كۆنت" و "ەلى" ژمالا خۇ ئەوا لدەقەرا "تۆتوقى" دەرگەقتن و دناف دارستانا "بۆلۈنى" بىپەياسە خۇ گەھاندە باژىرى "پارىس". دەمى دۇنيا تارى بوى، "كۆنت" گەھشتە دەف مالا خۇ.

لدەست پىكى "كۆنت"ى باش بەرى خۇ دا ھەمى كۇلانا و پشت ھەمى دىوارا و دارا دا بزانىت كا ئايا كەسەك نۆبەى لمالا وى دىگرىت ئان نہ؟ دەمى زانى كەسەك نۆبەى لمالا وى ناگرىت، بەرى خۇدا مال و دىت كۇ بەس دژورا دەرگەھقانى دا چراپەك يى ھلە و خانىيى وى ھەمى يى تارىه.

"كۆنت" و "ەلى" برى كەقتن و ژ دەرگەھى بچۆپىك را چۆنە ناف مالا خۇ. دەرگەھقانى ژى نەزانى خۇدانى مالى يى ھاتىه مالا خۇ.

دەمى "كۆنت" بژور كەفتى، لدەست پىكى بەرى خۇدا ھەمى جەپىت مالا خۇ و دەمى پشت راست بوى ھەمى تىشت يىت لسەر جەئ خۇ، بەرەف ژورا خۇ يا نەستنى قە چۆ و خۇ دژورەكا بچۆپىك دا فەشارت كۇ ھندەك پەنجەرىت بچۆپىك پىقە بۆن و وى دناف وان پەنجەركادا ھەمى ژور دىنن و كەسەكى ئەمۇ نەدىت.

"علمی" ژى بى دهنګ هاته دهنف كو دو دهبانجه و تفهنگهكا دو لويل بو "كونت"ى
ئينا بو و شهشيرهك و بقرهك ژى دهستى وى دابون.

"كونت" دكارئنانا چهكى دا گهلهك بى شههرزا بو و داشيت بكارئنانا وان
دهبانجا و وى تفهنگى چار كهسا بكوژيت.

لدمژمير نهه و نيوى شهقى "علمى" نانهك و هنددهك ئاف بو خو و "كونت"ى
ئينا و هر ئيك ژوان كهركى نانى خار.

پشتى فى خارنا كيم، "كونت" بچاقين خو بيت بهيزفه و گوهيت خو بيت تيزفه
چاقميرى دوژمنى خو ماو چهكى خو دانا بهر دهستى خو.

پشتى بورينا دهمهكى، دهمژميرا ديرهكا نيزيكى مالا "كونت"ى زهنگا دهمژمير
يازدهه و نيقى لى دا.

دهمى دهنكى زهنگى تهواو بو، "كونت"ى ههست كر دهنگهك بى دهيته
گوهى وى. "كونت"ى باش گوهيت خو فهكرن و ههست كر دهنكى برينا شيشه
بنهلماسى دهيته گوهيت وى. دلئى "كونت"ى دهست بقوتانى كر. "كونت"
نهكسهكى ترسنوك بو، بهس نهف چهنده لدنه همى مروقان تشتهكى
سروشتي به. پشتى بورينا دهمهكى كورت، دلئى "كونت"ى تهنا بو و ئيشارته دا
"علمى" نيزيكى وى ببيت و نيشادا كا مهترسى لكيش لاي را دهيت؟

"كونت"ى حس نهدكر ئيكسهر دوژمنى خو بكوژيت، بهلكو وى دقيا لدنهست
پيكى وى بنياسيت.

پشتى بورينا دهمهكى، دهنكى فهبونا پنجهرى هاته گوهيت "كونت"ى و
كهسهك بزور كهفت.

"كونت"ى بى چاقميرى بو چار نان پينج كهس بو كوشتنا وى بهين، بهس
بمهندههوشى ديت كو بهس كهسهك بزور كهفت.

دوى دهمى دا "علمى" بنارامى دهستى خو دانا سهر ملئى "كونت"ى جههك
لدنهفهى مال نيشا "كونت"ى دا.

"كونت"ى بهرى خودابى كو كهسهك بى زدهرفه و بهرى خو دته مالا وى.
"كونت"ى دگل خو گوت: دياره نهفه دو كهسن. نيك ژوان هاتيه ژور و بى دى
زدهرفه نوبهى دگرپت.

وی زهلامی شیشه شکاندی، بژور کەفت. ئەو ژور گەلەک یا تاری بۆ و "کۆنت"ی ئەو زهلام باش نەدیت. ئەو زهلام بری کەفت بەس گەلەک بەشپاری. وی بەرپیت خۆ نەدیتن، ئەو گەلەک بەشپاری بری قە چۆ نا گەشتیە کۆمەدینکا. وی زهلامی دەستی خۆ لاسەر کۆمەکەدینکا را نینا و زانی کۆ کللیک تیدا نینن.

پاشی وی نشتەک ژبەریکا خۆ ئینا دەر. "کۆنت"ی نە دیت کا ئەو چ بۆ، بەس ھەست کر دەستەکی کللیکایە کۆ ئەو زهلام یی جەربینیت کا کیش کللیک دئ کەفیتە کۆمەدینکی.

دەمی "کۆنت"ی گوھ لەدنگی کللیکا بۆی، زانی ئەو زهلام بۆ کۆشتنا وی نەھاتیە، بەلکو بۆ دزیی ھاتیە.

ئەو ژور گەلەک یا تاری بۆ و دزیکەر نەشیا کارئ خۆ بدروستاھی نەنجام بەدەت. ژبەر وئ چەندئ دزیکەری خۆ چەماند و چرایەک ژ بخۆچکا خۆ دەرئێخست و بەردایئ. ھەرچەندە ئەو چرا گەلەک یی لاواز بۆ، بەس دەست و سەروسیمایی دزیکەری روون کرن.

"کۆنت" بەدیننا سەر و سیمایی وی دزیکەری گەلەک مەندەھۆش بۆ و پینگافەکی پاشفە چۆ و بی خۆ گۆت: آه...

"عەلی" بفرئ خۆ بلند کر دا لندزیکەری بەدەت، بەس "کۆنت"ی دەستی وی گرت و بنارامی گوتئ: پیتفی فی کاری نینە. بەس تو ھەرە بنارامی و بی دەنگی بۆ من جل و بەرگیت "نابی – بۆزونی" بینە.

دزیکەری گوھ لەدنگی "کۆنت"ی بۆ و بۆ دەمەکی بی کار ما و گوھی خۆ دایی کا چ دەنگیت دی دئ چنە گوھیت وی نان نە؟ دەمی پشت راست بوی چ دەنگ ناھیتە گوھیت وی جارەکا دی دەست بکاری خۆ کر.

دوی دەمی دا "عەلی" چۆ دا جل و بەرگیت "نابی – بۆزونی" بۆ "کۆنت"ی ببینیت و "کۆنت"ی ژی جل و بەرگیت خۆ ھاقتن دا دەمی "عەلی" دەیت ئیکسەر وان جل و بەرگا لبر بکەت.

پشتی دەمەکی کورت "عەلی" ھات و جل و بەرگیت "نابی – بۆزونی" بۆ "کۆنت"ی ئینان.

"كۆنت"ى لىن وان جل و بەرگا كۆمىزىيەكى نازك كۆ گەلەك يى بەهيز بۆ كرە بەرخۆ.

دقى دەمىدا كەسەك لوەلاتى "فرىنسا" فان جۆرە كۆمىزىيا لىبەر ناكەت. جارا دىماھىيەكى "لۇئى يى شانزدى" ئەف كۆمىزىيە لىبەر كرىنە چۆنكۆ ئەو ھەردەم ژ لىدانا خەنجەرى دىترسىيا. بەس خەنجەرى كارتىكرن لىسەر وى نەكر و لىقا "گىيۆتىن"ى سەرى وى برى.

"كۆنت"ى جل و بەرگىت "ئابى – بۆزۈنى" كرنە بەر خۆ و كۆلاقى وى كرە سەرى خۆ و پىرچا سىپى دانا سەر سەرى خۆ و پىشتى دەمەكى كۆرت "كۆنت – مۆنت – كرىستۆ" ھاتە گۆھرىن بۆ "ئابى – بۆزۈنى".

"كۆنت" جارهكا دى بەرەف پەنجەرىقە چۆ و بەرى خۆ دا وى زەلامى ئەوى لىسەر جادى دا بزانىت كا ئەو چ دكەت؟ "كۆنت"ى دىت بەرى وى زەلامى ھەر يى مالما وى. ئەگەر ئەو نۆبەدارى دزىكەرى با پىتقى بۆ بەرى خۆ دابا جادى دا بزانىت كا كەسەك ناھىتە دەف مالا "كۆنت"ى؟

دوى دەمىدا "كۆنت"ى گرئزىنەك كر و بنارامى گۆت: ئەز زانم ئەف زەلامە كىيە؟ و بۆچى ھاتىيە قىرى؟

دوى دەمىدا بنارامى "كۆنت"ى گۆتە "ەلى": ھەر تىشەكى چى بىت، نەھىيە ژۇرقە ھەتا ئەز گازى تە بكەم. "ەلى" نىشارەت دا باشە.

"كۆنت"ى چىرايەك ھل كر و بنارامى دەرگەھى وى ژۇرى قەكر و بژور كەفت. "كۆنت"ى وىسا بنارامى دەرگەھى وى ژۇرى قەكر كۆ "كادرۆس"ى ھاي ژى نەبۆ. دەمى "كۆنت" نىزىكى وى بوى، گۆت: مۆسىو "كادرۆس" شەف باش، تولىقى دەمى لىقيرى چ دكەى؟

"كادرۆس" لىور خۆ زقرى و نەزانى كا چەوا ئەو زەلام ھاتىيە وى ژۇرىدا؟ و بەمەندەھۆشى و ترسقە گۆت: آھ... نايا ئەقە تو "ئابى – بۆزۈنى"؟

"كۆنت" دىناپەرا "كادرۆس"ى و پەنجەرى راوستىيا بۆ دا "كادرۆس" نە رەقىت. "كادرۆس" جارهكا دى گۆت: نايا تو "ئابى – بۆزۈنى"؟

"کونت"ی گۆت: بملی، ئەزم. ئەزینی کەیف خۆشم تە ئەز نیاسیم چۆنکو ئەفە دەمەکی درێژە تە ئەز نەدیتی.

"کادرۆس" وەسا مەندەهۆش ببو کۆ بێ خۆ جارەکا دی گۆت: ئایا تو "ئابئی - بۆزونی"؟

"کونت"ی گۆت: بملی موسیۆ، ئایا تو یی دۆلی دنیا سینا مندا؟

"کادرۆس"ی گۆت: نە... نە... .

"کونت"ی گۆت: هۆسا دیارە تو ئەف شەفە هاتیە فیری دا دزیی بکە؟

"کادرۆس"ی بەرئ خۆ دا پەنجەری دا برهفیت، بەس "کونت" دناقبەرا وی و پەنجەری دا بۆ، و بناوازمکی لەرزان فە گۆت: نە ئابئی... باومر بکە... باومر بکە ئەز... .

"کونت"ی گۆت: هەروەکی ئەز دبینم، تە پەنجەرەکا یا شکاندی و نیفا شەفی هاتیە ژورفە و دەستەکی کللیکا یی دەستی تەدا و چرایەکی تاییەت یی دزیا یی ئینای و تو یی هەول دەی فان کۆمەدینا فەکە.

"کادرۆس"ی بەخا قەمبەسی خۆ بدەستی گرت، هەروەکو قەمبەسی وی یی وی دخنەدقینیت و هەول دا خۆ فەشیریت.

"ئابئی" گۆت: من هزر کر تو یی هاتیە گۆهرین، ئەز هەر یی دبینم تو ئەو مەرۆف کۆژی بەری.

"کادرۆس"ی گۆت: "ئابئی" تو هەمی تشتی من دزانی، تو دزانی من ئەو زینرنگر نە کۆشتیە و "کارکونیتی" ئەف چەندە بمن دایە کرن. ژبەر وی چەندی ژ ی لادانگەهی ئەز سیدارە نەدام و ئەز کرەمە زیندانئ.دا. من بو دەمەکی درێژ دگەمبیت شەری دا کار کرە... .

"ئابئی" گۆت: خەما نەخۆ لدمەکی نیزیکی تو دئ جارەکا دی چیه سەر وی کاری. ئایا دەمی زیندان کرنا تە تەواو بۆیه کۆ تو نازاد کری؟

"کادرۆس"ی گۆت: نە "ئابئی"، کەسەکی ئەز ژ زیندانئ رهفاندم.

"نابى" گوت: وى كەسى خزمەتەكا مەزن يا بۇ جىقائى ئەنجام داي كۆ مروف
كۆژەك ژ زىندانى رەفئاندى. تۆ زانى قى جارى دەمى تۆ بەيىبە دەستەسەر كرن
ئىكسەر دى ھىبە سىدارە دان؟

"كادرۆس"ى گوت: "نابى" ئەز يى پىئىقى بۆم ژبەروى چەندى من ئەف كارە
ئەنجام دايە.

"نابى" گوت: ھەمى دزىكەر قى چەندى دىيژن. ئەفە بەس ھەجەتەكە ھۆين دەنە
بەر رۆيى خۆ. ئايا وئ شەقى ژى دەمى وى زىرنەگرى چل ھزار فرانك بەھايى
وى ئەلماسى دايە تە، تۆ يى پىئىقى بۆى وى بكوژى دا ببىبە خۆدانى ئەلماسى و
پارا؟

"كادرۆس"ى گوت: "نابى" ئەز داخازا لى بۆرىنى ژ تە دكەم. جارەكا دى ژى
تە گۆنەھىت من ھەمى شوپىشتىنە، قى جارى ژى لمن بېورە.

"نابى" گوت: تە گۆنەھىت مەزن دژيانا خۆ دا ئەنجام دايە و تاقى دەمى ژى تۆ
چى نە بۆى، ژبەر وئ چەندى ئەز تە رزگار ناكەم.

"كادرۆس"ى دەستىت خۆ گەھاندنە ئىك و گوت: "نابى" ئايا تۆ يى بنتىى ئان
تە ھندەك بۆلىس ئىناپنە دا من دەستە سەر بکەى؟

"نابى" گوت: ئەز يى بنتىمە و ئەز يى ئامادەمە جارەكا دى ژى تە رزگار
بکەم و رىكى بدەمە تە دابچى، بەس بمرجەكى بەرسفا ھەمى پرسىيارىت من
بدرۆستاھى بەدى.

"كادرۆس"ى گوت: سۆز بىت ئەز بەرسفا ھەمى پرسىيارىت تە بدەم.

"نابى" گوت: چەوا تۆ ژ زىندانى رەقى؟

"كادرۆس"ى گوت: كەسەكى "ئنگلىسى" بناقى "لورد – قىلمور"ى ھارىكارىيا
مە كر و ئەم رەقىن.

"نابى" گوت: ئەز وى زەلامى دنىاسم و دى پرسىيارا قى چەندى ژى كەم. ئايا
"لورد – قىلمور" پىشتەقانىيا تە دكەت؟

"كادرۆس"ى گۆت: نه ئەو پشتهفانیا جەیلەكی خەلكی جزیرا "كۆرس" بناقی
"بیینی - دیتۆ"ى دكەت.

"ئابى" گۆت: ناقى بنەمالا وی جحیلی چ بو؟

"كادرۆس"ى گۆت: ئەو كۆرەكی بی دەیک و باب بو و ناقى بنەمالا خو
نەذرانی.

"ئابى" گۆت: نایا تو و ئەو پینكە رهفین؟

"كادرۆس"ى گۆت: بەلى.

"ئابى" گۆت: چەوا؟

"كادرۆس"ى گۆت: پیت من و وی پینكە زنجیر كری بۆن و هەر رۆژ مه كار
دكر. هەمی نیفرۆیا زیندانیت زیندانا "سەن - ماندیری" بو دەمژمیرەكی بیهن
قەدان یا هەمی. رۆژەك لروژان ئەو زەلامی "ئنگلیسی" ئالەتەك داف مه كو ئاسن
دبری. مەژى دەمی هەمی زیندانی دخەو چۆین، خو ژیک دۆیر نیخست و بوی
ئالەتی زنجیرا پیت خو قۆساند و مه خو ھاقتە دناف روپیاریدا و ئەم رهفین.

"ئابى" گۆت: پشتی فی چەندی "بیینی - دیتۆ" کیفە چۆ؟

"كادرۆس"ى گۆت: ئەم لدەفەرا "هی نار" ژیک فە بۆین و من پشتی وی
چەندی ئەو نەدیته.

"ئابى" بناوازەكی رشت گۆت: تو درەوا دكەى. تو دزانی كا ئەو لكیفەیه.

"كادرۆس"ى گۆت: نه... ئەز درەوا ناكەم.

"ئابى" گۆت: تو درەوا دكەى، ئەو كۆری دگەل تە رهفی تا فی دەمی هەفالی
تەیه و ئەز هزر دكەم شریكى تەیه. بو من بیژە هەر ژوی رۆژی دەمی تو ژ
زیندانی رهفی تا فی دەمی تە چەوا ژیانا خو بریه سەری؟

"كادرۆس"ى گۆت: گەلەك بزەمەت من رۆژیت خو برنە سەری.

"ئابى" جارەكا دی بناوازەكی رشت فە گۆت: تو درەوا دكەى وی جحیلی پارە
داینە تە و تو بپاریت وی دژی.

"كادرۆس" ژڤى ناخفتنى گلهك ترسيا و بمهدههوشى بهرى خودا "نابى" و گۆت: راسته "بىنى - دىتو"ى هندهك پاره داپنه من، چۆنكو ئو نۆكه بۆيه كۆرى كسهكى زهنگين ژبنه مالهكا رسمن.

"نابى" گۆت: "چەوا؟"

"كادرۆس"ى گۆت: ئو بىژيه ژ كسهكى رسن زاده و تاڤى دهمى ئهف چهنده نهذرانى و نۆكه بو وى ناشكرا بۆيه.

"نابى" گۆت: بابى وى كيه؟

"كادرۆس"ى گۆت: نافى بابى وى "كۆنت - دو - مۆنت- كريستو"يه و خودانى فى مالىيه.

"نابى" ژڤى ناخفتنى گلهك مهندههوش بو و گۆت: بۆچى ئو هزر دكمت "كۆنت - مۆنت - كريستو" بابى ويه؟

"كادرۆس"ى گۆت: چۆنكو "كۆنت"ى بو وى بابهكى درموين پهيدا كرىه و هسر ههيف چار هزار فرانكا دمتى و دوسيهت ناما خودا پىنج سهد هزار فرانك بو وى پاشمايى هيلينه.

"نابى" نيكسهر زانى بۆچى "بىنى - دىتو"ى ئهف ناخفتنه گۆتينه "كادرۆس"ى؟ و سهرى خو ههژاند و گۆت: تو دزانى دڤى دهمى دا نافى ههڤالى ته ين ججىل چيه؟

"كادرۆس"ى گۆت: نافى وى "ناندرا - كافال - كانتى"يه.

"نابى" گۆت: آه... نايا ئهف ججيله نه ئوه ئهوى هسر جار دهئته مالا ههڤالى من "كۆنت - مۆنت - كريستو"ى و دنابندهى دا دى بيته زاقايى "دانگلار"ى؟ "كادرۆس"ى گۆت: بهلى ئو بخويه.

"نابى" گۆت: تو راستى يا فى ججىلى دزانى، بۆچى تو فى چهندى نابىژيه "دانگلار"ى دا كچا خو نهدهتى؟

"كادرۆس"ى گۆت: ئمز نهشيم بمه نهگهرى وى چهندى ججيلهك كو ههڤالى منه، نهگه هيته بهخته موهريى.

"نابئ" گوت: بهلئ ئەف چەندە راستە، بەس ئەز دئ فئ چەندئ گەهینمە دانگلار"ی.

"کادرۆس" پینگاڤەکی بەرەف "نابئ" فە چۆ و گوت: "نابئ" ئەز هیڤی دکەم فئ چەندئ نە بیژە "دانگلار"ی چۆنکو ئەم ھەردۆ دئ ژناف چین.

"نابئ" گوت: ئایا تۆ ھزر دکەمی ئەگەر ئەز فئ چەندئ نە بیژمە "دانگلار"ی، بئئ دەنگی یا خو دئ بمە شریکی ھەوہ؟

"کادرۆس" پینگاڤەکا دی بەرەف "نابئ" فە چۆ و گوت: ئەز هیڤی دکەم فئ چەندئ نە بیژە "دانگلار"ی.

"نابئ" گوت: بئ گۆمان ئەز دئ بیژمئ دا ئەو بئ چارە نەکەڤیتە دناف تەلھە مروڤیت وەکی ھەوہ دا.

وی دەمی دا "کادرۆس"ی چەڤۆیەک لین کراسئ خو دەرئخست و بتۆندی لسینگئ "نابئ" دا و گوت: نوکە تۆ نەشئی فئ نەینئیی بو کەسەکی بیژئ.

"کادرۆس" بئ پشت راست بو ئەو چەڤۆک دئ ژایا "نابئ" بدیماییک ئینیت، بەس بەمەندە ھۆشی فە دیت کو چەڤۆکا وی نەچۆ دناف سینگی "نابئ" دا.

"نابئ" بدەستئ خو بئ چەڤئ دەستئ "کادرۆس"ی گرت و ھەسا بەیژ گڤاشت کو چەڤۆک ژ دەستئ وی کەفت و ناخینکەک ژ دەڤئ وی دەرکەفت و "نابئ" "کادرۆس" ھافیتە سەر ئەردی و بئ خو دانا سەر سەرئ وی.

"کادرۆس"ی گوت: دلۆڤانی بئ بمن ببە... .

"نابئ" پئ خو لاسەر سەرئ وی راکر و دەستئ وی بەردا و گوت: رایەڤە.

"کادرۆس"ی دەستئ خو ڤەمالئ دا ئیشانا دەستئ وی کیم ببیت و گوت: ھە بابۆ... تۆ چەند بئ بەیژی؟ من باوەر نەدکر قەشەکی ھۆسا بئ بەیژ ھەببیت.

"نابئ" گوت بئ دەنگ بە و بزانه ئەف ھیزە خۆدئ کرپە دناف دەستئ مندا دا درندئیت وەکی تە کەھی بکەم. فئ دەمی ژئ ئەز تە ناکوژم دا ڤەرمانا خۆدئ بجئ ھە بینم.

پشتی ڦی ناخفتنی "نابی" پی نوس و پیرکهک دانا نه بهرسینگئی "کادرۆس" ی و گۆت بنقیسه.

"کادرۆس" ی گۆت: نەز نه یی خۆبندەوارم و نزانم بنقیسم.

"نابی" گۆت: تۆ درەوا دکەمی. تۆ دزانی بنقیسی.

ڦی ناخفتنی وەسا کارتیکن لسه "کادرۆس" ی کر کو ئیکسه پێ نوس راکر و "نابی" گۆت: نەز چ بیژمه ته بنقیسه.

"نابی" دەست بئاخفتنی کر و "کادرۆس" ی هۆسا نقیسا:

(بهريز، ئەو كەسێ هەر جار دەیتە مالا ته و بریاره ببيتە زاقایی ته گۆنهبارمه كه كۆ ژ زیندانا "تولون" رهڤیه. لوی زیندانی ئەو ژماره (۵۹) بو و ئەز ژماره (۵۸) بۆم. ناڤی درستی یی ڦی زیندانی "بینی - دیتو" یه. ئەف كەسه دەبک و بابیت خو نانیاسیت و هندهك كەسیت دی ئەف ناڤه داناینه سه).

پشتی "کادرۆس" ی ئەف نامە نقیسای، "نابی" گۆت: بنی ڦی نامی نیمزا بکه.

"کادرۆس" ی گۆت: ئایا مەرهما ته ئەوه من ژناڤ بیهی؟

"نابی" گۆت: بئیمژی ئەگەر ئەڤه مەرهما من با، هەر ڦی دەمی دا ته دەمەڤ پۆلیسا. دەمی ئەف نامە دگه هیتە نارمانجا خو چی دبیت سهروبهرەك بهیتە پڤش كو تو ژ هیچ تشەكێ نەترسی.

"کادرۆس" ی نامە نیمزا کر و کره دناڤ پاکیتەکی دا و لپشتا و پاکیتتی ئەف ناڤ و نیشان نقیسا:

(بازڤیری "پاریس" جادا "شۆسی - دانتهن" بو دەستی موسیو "بارون - دانگلار" ی).

دەمی "کادرۆس" ژ نقیسانا وئ نامی تهواو بوی، "نابی" گۆت: نوکه ژڤیری هههه.

"کادرۆس" ی گۆت: کیش ریکی بچم؟

"نابی" گۆت: ژوئ ریکی ئەوا تو تیرا هاتی.

"کادرۆس"ی گۆت: ئایا ژ ریکا پەنجەرئ بچم؟ بۆچی تۆ ناھیلی ئەز ژ
دەرگەھی دەرکەفم؟

"ئابئی گۆت: ئەگەر تۆ ژ دەرگەھی دەرکەفی، پینتیه دەرگەهفان ژ خەو رابیت.

"کادرۆس"ی گۆت: ئایا دەمی ئەز ژ پەنجەرئ دەرکەفم، تۆ ژ پشت قە ھیرش
ناکەپە سەر من؟

"ئابئی" گۆت: تۆ گەلەک یئ بئ مەژی، بۆ چی دئ ھیرش کەمە سەر تە؟ ئەگەر
من قیابا تە بکۆژم بناسانی دا فی کاری ئەنجام دەم، بەس ئەز حەس کەم ئەف
شەفە تە بەئفیا خۆدئە بەئلم. بەری فی دەمی جارمکئ من ھەول دا ئەز
ھاریکاریا تە بکەم و تە بەختەوەر بکەم، بەس تۆ بۆیە مروۆف کۆژ. نۆکەژی
جارمکا دی ئەز دئ سۆزئ دەمەتە ئەگەر تۆ بسەلامەتی ژفی مالی دەرکەفتی و
گەھشتیە مال، نیکسەر ژفی بازیری دەرکەفە و ھەر چەمکئ تۆ بچی، تا دیماھاکا
ژیانا تە ئەگەر ژ ریکا راست دەر نەکەفی، تیرا تە پارا بدەمە تە.

"کادرۆس"ی گۆت: ئەز ھزر ناکەم ھیچ مەترسیەک بۆ من دریکئ دا چی ببیت
و ئەف ناخفتنا تە من ترسینیت. ئایا دئ ناریشەک ئەف شەفە بۆ من چی بیت؟

"ئابئی" گۆت: ئەز لته بوریمە، ئەگەر ئەف شەفە تۆ بسەلامەت گەھشتیە مال،
خۆدئ ژ لته بۆریە، نۆکە گەلەک نە ناخفە و دەرکەفە.

"کادرۆس" بەرف پەنجەرئە فە چۆ و ژپایەکا داری کۆ وی دانا بۆ بەر
پەنجەرئ بەرف خاری چۆ. "ئابئی" چرابئی خۆ راکر و دانا بەر سەر و چاقیت
"کادرۆس"ی دا رون ببیت. "کادرۆس"ی گۆت: "ئابئی" فی شەمالکئ فەمرینە
چۆنکۆ ئەگەر پۆلیسەک لیسەر جادئ بیت، دئ من ببینت.

پشتی فی ناخفتنی وی بخۆ پۆف کرە شەمالکئ و فەمراند.

دەمی "کادرۆس" گەھشتیە ئەردی، پایا خۆ راکر و بەرف دیواری فە چۆ و دانا
بەر دیواری و سەرکەفت.

"ئابئی" بەری خۆ دا وی زەلامئ سەر جادئ و دیت کۆ ئەو زەلام باش یئ
بەری خۆ دەتە دیواری کا "کادرۆس" ژکیفە دئ دەرکەفیت؟

"کادرۆس" ژ دیواری سهرکهفت و پشتی باش بهرئ خو دابه جادی و پشت راست بوی کهسهک لسهر جادی نینه، پایه ههلگرت و دانا بهر لایی دی و ژئ چۆ خار.

بهری پئ "کادرۆس" ی بگههیته ئهردی، ئهو زهلامی رهخی دی یئ جادی بهرهف وی کره غار.

وی زهلامی بتوندی چهقوکهک لپشتا "کادرۆس" ی دا.

"کادرۆس" ی کره گازی: وهی ههوار... ناگر بهربۆ پشتا من.

وی زهلامی جارکا دی چهقوکهک بهیز لپشتا "کادرۆس" ی دا.

"کادرۆس" ی کره ههوار: وهی ههواره... نهز کۆشتم.

پشتی فئ چهندئ "کادرۆس" کهفته ئهردی و وی زهلامی جارکا دی چهقوکهک لسینگئ "کادرۆس" ی دا.

فئ جارئ دهنگهک ژ "کادرۆس" ی دهرنهکهفت. وی زهلامی دهمئ دیتی "کادرۆس" ی دهنگ نه کر، هزر کر یئ مری و ئهو رهقی.

دهمئ ئهو زهلام ژ "کادرۆس" ی دویر کهفتی، "کادرۆس" ی جارکا دی بدهنگئ بلند فه گۆت: وهی ههواره... هاریکاریا من بکهن نهز کۆشتم... "نابی" ههواره...

ئهف دهنگه لههمی جادی فهدا و پشتی دهمهکن کۆرت دهرگههی مالا "کۆنت" ی فهبۆ و "کۆنت" و "عهلی" بهرهف "کادرۆس" ی هاتن و چرایهک دهستی "عهلی" دا بۆ.

دهستې خۆدئ

دهمى "ئابى" گه هشتيه دهم "كادرۆس"ى گۆت: ئەفە چ لته هاتيه؟

"كادرۆس"ى گۆت: ئەز كوشتم "ئابى"، تو درمگ گه هشتيه من و ئەفە ئەز بىن دمرم.

"ئابى" گۆت: خو راگره، ئەم هاتين و دئ هاريكاريا ته كهين و برينيت ته دئ دهرمان كهه.

"كادرۆس"ى گۆت: برينيت من گهلهك كويزن و گهلهك خويزن يا ژمن چۆى ئەز زانم دئ مرم.

پشتى فئى ئاخفتنى "كادرۆس" بى هوش بو.

"ئابى" و "عهلى" بېكهه "كادرۆس" راكر و بره ژور و لسهر تهختهكى نقاندى و جل و بهرگيت وى ژبهه هافيتن.

"ئابى" بهرئ خۆدا برينيت "كادرۆس"ى و گۆت: ئەى خۆدئ بېهنا ته گهلهك يا فرههه و تو زويكا گۆنههبارا ناگههينيه سزايئ وان، بهس دهمى تو سزاي دهيه گۆنههكارا، بتهواوى تو سزايئ وانا دهيه.

پشتى فئى ئاخفتنى، "ئابى" گۆته "عهلى": ههره دؤيف مۆسيؤ "فيلفور"ى را و دهرگههفانى هشير بگه دا بجيت نوژدارمكى بينيه قيرئ.

"عهلى" ژ دهرگههه دهركهفت و "ئابى" لبهه تهختئ "كادرۆس"ى روينشت و دوعا بو خاندن.

جارمكى "كادرۆس"ى چافئ خو فهكر و گۆت: مۆسيؤ، بو من نوژدارمكى بينه، ئەز پينئى نوژدارى مه.

"نابى" گۆت: بېھنا خۇ فرەھ بىكە نۆزدار دى ھىت و برىنا تە دى دەرمان كەت.
"كادرۆس"ى گۆت: ئەز زانم دى ھەر مرم، بەس ئەز حس كەم زوى نەمرم
دا ناڧى كۆزەرى خۇ بېژم.

"نابى" گۆت: ناڧى وى كەسى ھول داى تە بىكۆزىت چىه؟

"كادرۆس"ى گۆت: ناڧى وى "بىنى – دىتۆ" يە. وى نەخشى مالا "كۆنت –
مۇنت – كرىستو"ى بۇ من كىشا و ھزر دىكر نان ئەو دى من كۆزىت و بەلا من
دى ژئەقە بىت، نان ئەز دى وى كۆژم و ئەو دى بىتە خۇدان پاشمايى وى.

"نابى" گۆت: من كەسەك ھنارتىە دۆىف داواكارى گشتى ژى. دەمى ئەو دھىت
تو دى شى وى ھەمى تىشتا بۇ وى بېژى.

"كادرۆس"ى بترسڧە گۆت: ئەز ھزر دكەم، ئەز دى مرم و ئەز داواكارى
گشتى نابىم.

"نابى" گۆت: بېھنا خۇ فرەھ بىكە دى دەرمانەكى بۇ تە ئىم.

"نابى" دەرکەفت و پىشتى دەمەكى كۆرت بژور كەفت كۆ شىشەكى دەرمانى
دەستىدا بۇ و سى پەشك ژوى دەرمانى كرنە دناڧ دەڧى "كادرۆس"ى دا.

"كادرۆس"ى گۆت: "نابى" ئەف دەرمانە ناڧا ژىيانى يە، ھندەك پەشكىت دى ژى
بدە من.

"نابى" گۆت: ئەگەر ئەز دۇ پەشكىت دى ژ فى دەرمانى بدەمە تە دى مرى.

"كادرۆس"ى گۆت: ئەز بى دترسم بمرم و كەسەك نە بىت گۇھ بدەتە ناخفتنا
من.

"نابى" گۆت: نايا تو بى رازى ئەز بۆتە بنقىسم و تو بنى وئ نڧىسانى ئىمزا
بىكەى؟

"كادرۆس"ى كۆ حس دىكر "بىنى – دىتۆ" بىگەھىتە سزايى خۇ، گۆت: بەلى...
بەلى... بنقىسە، ئەز دى ئىمزا كەم.

"نابى" پىنوس ھەلگرت و نڧىسا:

(ئەو كەسى ئەز كۈشتى، ئاقى وى "بىنى - دىتو" يە و ئەز و ئەو دزىندانان
"تۆلۈن" پىكفە بۆين و ئەو ژۇمارە (۵۹) بۇ).

پشتى "ئابى" ئەف چەندە نەيساى، نامە داف "كادرۇس"ى و وى ئىمزا كر و
گۆت: ھەمى تىشتى دى تۆ بىژە. بىژە داواكارى تۆكە ئاقى وى كەسى "ئاندر -
كافل - كانتى" يە و ل مېھقان خانان "پرنس" روينشتىه... .

پشتى قى ئاخفتى، جارەكا دى "كادرۇس" بى ھۆش بۇ.

"ئابى" شىشتى دەرمانى دانان بەر دفنا وى و جارەكا دى ھىيار كر و "ئابى"
گۆت: ئەز دى بىژم نەخشى قى خانى وى بۆتە چى كرېو و وى تۆ ھنارتىه قىرى
دا بدەستى "كۆنت"ى بەيىھە كۈشتن ئان وى بكوژى و وى نامەك بۇ "كۆنت"ى
نەيسا بۇ و تىدا گۆنبۇ تۆ دى ھىيە قىرى و "كۆنت" لمال نەبۇ و من ئەو نامە خانان
و ئەز چاقىرى تە بۇم.

ھەر ھەسا ئەز دى بىژم دەمى ئەز چاقىرى تە بۇم من دىت كۆ ئەو كۆر لىسەر
جائى تۆبە لىتە دگرىت و من دىت دەمى ھىرش كرىه سەر تە.

"كادرۇس"ى بەمەندە ھۆشى گۆت: ئايا تە كۆژەرى من لىسەر جائى دىت و تە
ئەف چەندە نە گۆتە من؟ تە نە گۆتە من ئەو كەمىنەك بۇ من دانابە؟

"ئابى" گۆت: من ئەف چەندە نەگۆتە تە چۆنكۆ من ھزر كر ئەو كۆر ئالەتەكە
ھەسا خۆدئ و دادا وى بچى ھە دىنىت.

"كادرۇس"ى گۆت: ئەز ھىقى دكەم بۇ من باسى دادا خۆدئ نەكە.

"ئابى" گۆت: بۇچى؟

"كادرۇس"ى گۆت: چۆنكۆ ئەگەر خۆدئ داد ھەبا دا زۆردارا گە ھىنيتە سزايى
وان. تۆ دزانى گەلەك كەسنىت زۆردار ھەنە كۆ رۆژ رۆژ مەزنتر دىن.

"ئابى" بئوازمەك كۆ تەزىنەكە لىسەر لىشى "كادرۇس"ى را بر، گۆت: بېنە
خۆ فرەھ بەكە، رۆژەك دى ھىت خۆدئ دى ھەمى زۆردارا و گۆنەھكارا
گە ھىنيتە سزايى وان. خۆدای داد باھەمى، بەس دگەل دادئ وى دلۇقانى ژى ھەمى

و هندەك جاران دلۇقانىيى بمرۇقان دىبەت. ئەو بۇ بەردىت خۇ نەبەس دادومرە، بەلكۇ ومكى بابەكى ئىيە.

"كادرۇس"ى گۆت: ئايا تە باومرى بخۇدای ھەيە؟

"ئابى" گۆت: بەلى من باومرى يا بخۇدئ ھەي، ئەگەر ئەز تا وى رادەي يى بەخت رەش باما ئۇ من باورى بخۇدئ نەبا، پىشتى من تۇ دىتى دا باومرىا من بخۇدئ ھىت.

"كادرۇس"ى گۆت: من باومرى بخۇدئ ناھىت، چۆنكۇ وى ھىچ كارەكى بمفا بۇ من ئەنجام نە داپە.

"ئابى" گۆت: ئەي زەلامى بەخت رەش تۇ يى لىماھىكا ژيانا خۇ و تۇ قان ناخفتنا دىبىزى. خۇدئ تۇ بسەلامەت داى و تۇ فىرى گەلەك شۇلا بۇى. بەس تۇ جاتى وئ چەندئ كۇ مفاى ژ سەلامەتيا خۇ ببىنى و كارەكى درىست ئەنجام بەدى، تە خۇ بەستى شەرابىقە بەردا و بەردەوام تۇ يى سەر خۇش بۇى. دەمى سەرخۇشىيى دا تە زيانەكا مەزن گەھاندە ھەقالەكى خۇ و تۇ بۇيە ئەگەرەك كۇ ئەو بەكەقىتە زىندانىدا و ھەمى ژيانا خۇ دزىندانىدا بۇرىنىت.

تە سۇپاسىيا خۇدئ نەكر و ژبەر قەخارنا شەرابى تە ھەقالەك خۇ ببى بەختى ھاقتىنە زىندانىدا.

"كادرۇس"ى گۆت: ئەز تۇكە نە پىنقى قەشەمە، بەلكۇ ئەز پىنقى نۇژدارەكىمە دا برىنىت من دەرمان بەكت.

"ئابى" گۆت: برىنىت تە گەلەك كۆپىر و ئەگەرەك من ئەو دەرمان نەدابا تە، جىت بىت تۇكە تۇ مر باى.

"كادرۇس"ى گۆت: تۇ قەشەكى سەبرى، جاتى تۇ دلەي دلئى من بەدى، تۇ يى من ترسىنى.

"ئابى" گۆت: "كادرۇس" باش گۇھى خۇ بەدە من.

دەمى تە خىبانەت لەھەقالى خۇ كرى، خۇدئ برىاردا ئىكسەر تە نەگەھىنپتە سزايى تە و لدەست پىكى تۇ تۇشى لاوازىنى و بى پارەيى كرى.

دەمى تو بى پارە مای، تە ھزرا گونەھا دکر و تە ھزر دکر ئەگەر تو بى بى پارەبى و گونەھەكى ژ پىتفيا ئەنجام بەدى، خۇدئ تە ناگەھىنیتە سزايى تە.

درست دوى دەمىدا، خۇدئ دريكا مندا پارەكى باش بۆتە ھنارت ئەو ھژمارا پارا بۆ كەسەكى وەكى تە گەلەك بۆ. تو داشى برىكا وان پارا تا دىماھىكا ژيانا خۇ بئارامى بژى.

بەرى وى دەمى چاقى تە لى بۆ كا چەوا دئ پارەكى نانى بەدەست خۇفە ئىنى، بەس دەمى پارەكى باش گەھشتى تە، ئە برىار دا وى پارەى دۆ چەندان بەكى. ئەو ژى بەكۆشتنا مروفەكى.

"كادرۆس"ى گۆت: من نەدقيا وى زىرنەگى بەكۆژم، بەلكو "كاركۆنيت"ى ئەز ناچار كرم.

"ئابى" گۆت: وئ جارى ژى خۇدئ بدلوقانىيا خۇ رەفتار دگەل تە كر نە بدادئ خۇ. ئەگەر وى بدادئ خۇ رەفتار دگەل تە كرىا، دەمى تو دچۆپە دادگەھى دا تە سىدارە دەن، بەس تو بدلوقانىيا خۇدئ ھاتىيە زىندان كرن.

"كادرۆس"ى گۆت: بەلى، بەس دادوهرى ئەز تا دىماھىكا ژيانا خۇ سزا دام بزىندانئ.

"ئابى" گۆت: تو ئەفەرو فى چەندئ دىبژى، بەس وئ رۆژا ئەف برىارە ھاتىيە دان تو گەلەك كەيف خۇش بوى و ئەز بى پىشت راستم خۇ تە سۆپاسىيا خۇدئ ژى نە كرىيە. تە دزانى كۆ زىندانئ دەرگەھ ھەيە و چى دبىت رۆژەكى تو نازاد بى، بەس گۆر بى بى دەرگەھە. خۇدئ ئەف ئارەزوبيا تە ژى بچى ھ ئىنا و كەسەكى تو ژ زىندانئ رزگار كرى و ھندەك پارە دانە تە دا ژيانا خۇ بئارامى ببەيە سەرى. فى جارى ژى تو ژناف مروف كۆژا و دزىكەرا دەرەكەفتى و دا شى دى دىناف مروفىت سروسشتى دا بئارامى بژى.

بەس دەمى تە دىتى تو بى نازاد بى، جارەكا دى تە دەست بەكارىت خراب كر و فى جارى خۇدئ لئە نەبۆرى و تو گەھاندە سزايى تە.

"كادرۆس"ى گۆت: آخ ناگر بەربۆ من، ھندەك ئاقى بەدە من.

"ئابى" بەرداغەكى ئاقى دانا سەر دەقى وى.

"كادرۆس"ى گۆت: ئەگەر ئىز بىر، بەس مەن خەمەك دىن مېنىت، ئىز ئىز
ئىز كۆ "بېنى - دېئو" نەگەھىتە سزايى خۇ.

"ئابى" گۆت: پىشت راست بە ھەر كەسەك دىن گەھىتە سزايى كارى خۇ و
خۇدئ كەسەك ئىز ناكەت.

"كادرۆس"ى گۆت: يانى تۆ ئىز دىن گەھىتە سزايى خۇ؟

"ئابى" گۆت: مەن چ گۆنەھەك كرىيە دا بگەھمە سزايى وئ؟

"كادرۆس"ى گۆت: گۆنەھا تە ئىز تە ئىز كۆژەر دېت كۆ كەمىنەك بۆ مەن
دانايە دامەن بگۆژىت، بەس تە نەگۆتە مەن و تۆ شرىكى وى دكۆشتنا مەن دا.

"ئابى" گۆت: گۆت: "كادرۆس" ئەگەر دەمى مەن تۆ دېتى كۆ تۆ يى
دزىي دكەي، مەن زانىبا بدروستاھى تۆ يى پەشىمانى، دا بېژمە تە ھىيارى خۇ
بە، بەس تۆ نەمى پەشىمان بۆي و تە ھىرش كرى سەر مەن و تە ھەول دا مەن
بگۆژى و ئەگەر مەن كۆمزرىكە لېر نەكرىبا تۆ دا مەن كۆژى. دەمى مەن زانى تۆ
ھەر يى رىشى لىسەر گۆنەھىت خۇ، مەن بىرىاردا تە بدەستى خۇدئ قە بەردەم داتە
بگەھىنەتە سزايى تە.

"كادرۆس"ى گۆت: مەن باومەرى بخۇدئ نېنە و ئىز زانم تۆ ئىز دەرەوا دكەي و
تە باومەرى پى نېنە.

"ئابى" گۆت: ئىز خۇلى بىسەر تە مەن بېت، چ نەمايە تۆ دى مەرى، بۆ خۇ
تۆبەي بگە و داخازالى بۆرىنى ئۆ خۇدئ بگە.

خۇدئ گەلەك يى بدلوقانىيە و ئەگەر لىدېماھىك بېھنا خۇ ئىز تۆ تۆبەي بگەي
دىن لئە بۆرىت. خۇدئ ھەس نەكرىيە تۆ بىرى دا تۆ تۆبەي بگەي ئەگەر وى
ھەس كرىبا تۆ بىرى، دەمى وى كۆژەرى ھىرش دكەر لىسەر تە ئىكسەر دا تە
كۆژىت، بەس ئىز تۆ تاقى دەمى ساخ ھىلاي دا تۆبەي بگەي.

"كادرۆس"ى گۆت: ئىز تۆبەي ناكەم و مەن باومەرى بخۇدئ نېنە.

"ئابى" گۆت: خۇدئ يى ھەي و ئىز باشترىن سەلماندىم لىسەر ھەيونا خۇدئ.

"كادرۆس"ى گۆت: ما تۆ كى؟

"ئابى" شەمالىك راکر و دانبا بەر سەر و سىمپايى خۇ و گۆت: باش بەرى خۇ
بده من كا ئمز كىمه؟

"كادرۇس"ى گۆت: تو "ئابى - بۇزۇنى" كۇ من ھزر دكر قەشەيە، بەس نۇكە
ديار بۇ تو مامۇستايى ئەھرىمەنى.

"ئابى" كۇلاڧى خۇ و پىرچا خۇ يا سىبى راکر و پىرچا وىيا رەش ديار بۇ و
"كادرۇس"ى گۆت: ئەگەر پىرچا تە ھۇسا يا رەش نەبا ئەز دا بىژمە تە تو "لۇرد
- فىلمۇر"ى.

"ئابى" گۆت: ئەز نە "لۇرد - فىلمۇر"م و نە "ئابى - بۇزۇنى"، باش بەرى
خۇبده من و ھزرىت جىلىنيا خۇ بىنە سەرى خۇ دامن بىنپاسى.

ناخفتنا "ئابى" و سا كارتيكرن لسەر "كادرۇس"ى كر ھەرومكى جارما دى
ساخ بۇيە قە و چاڧىت خۇ قەكرن و بەرى خۇ دا "ئابى" و گۆت: ئەز ھزر دكەم
لبەرى من تو بى دىتى.

"ئابى" گۆت: بەلى تە ئەز بى دىتى و تو من باش دىنپاسى.

"كادرۇس"ى گۆت: ئەگەر تو من باش بىنپاسى، بۇچى تو من ژمرنى رزگار
ناكەى؟

"ئابى" گۆت: ئەز سۇيىند دخۇينم بگۇرا بابى خۇ ئەگەر من زانىبا داشىم برىنا
تە دەرمان كەم، دا تە رزگار كەم، بەس قان برىنا چ دەلىقە بۇتە نەھىلايە.

"كادرۇس"ى گۆت: ئايا من بابى تە ژى دىنپاسى؟

"ئابى" زانى كۇ چ نەمايە دى "كادرۇس" مرىت و سەرى خۇ برە بن گۇھى
وى و بئاوزەكى مۇكوم گۆت: ئەز "ئىدمۇن - دانئس"م كۇ لدەمى بەرى لبەندەرى
"مارسئىليا" ھەڧالى تە بۇم.

دەمى "كادرۇس"ى گۇھ لڧى چەندى بۇى، دەستى خۇ گەھاندنە ئىك و گۆت:
ئەى خۇدى... ئەى خۇدى... لمن بىۇرە. تا قى دەمى من باوهرى بتە نە دەھات و
من ژبەر قى كۇفرى سزا نەدە.

تو خودايی همی دۇنيايی و همی دهما چائی ته لسەر کارئ مهيه. نهر
داخازئ ژته دکهم گیانی من بپاقرئ ببهيه دهف خو.

پشتی قئ ناخفتنی، ناخینکهک لدهقئ "کادرؤس"ی دهرکهفت و چو بهر دلؤفانیا
خودئ. "نابی" گوت: نهفه نیکهمین کسه گههشته سزایی خو.

پشتی بۆرینا چمند خۆلهکا "فیلفور" و "عهلی" و دهرکههقان و نۆژدار بژور
کهفتن و دیت کو "نابی – بۆزونی" بهر تهختی "کادرؤس"ی رۆینشتیه و دؤعا بو
گیانی وی دکهت.

"بۆشان"

تا بۆرینا دۆ ھەفتىيال ھەممى جەھىت باژىرى "پارىس" خەلكى دەربارەى وئ دزىيا سەبىر دئاخفتن. گەلەك خەلك يى مەندەھۆش بۇ كا چەوا دزىكەر وئىرىايە بچىتە دزىيا مالا "كۆنت – مۇنت – كرىستو"ى؟

نامەك ژ دزىكەرى مابۇ كۇ تىدا ديار كرىبۇ نافتى كۆژەرى وئ "بىنى – دىتو"ىە. پۇلىسا ھەول دا كۆژەرى پەيدا بكەن.

ھەممى كەل و پەلنىت "كادرۇس"ى لمالا "كۆنت"ى دا، وەكى چرايى دزىي و پاىە و دەستى كلىلكىت وئ ژلايى پۇلىسافە ھاتبۇنە گرتن. لەشى وئ يى بى گيان ژى ھاتە ھەگۇھاستن بۇ سارخانەيا خەستى.

دەمى پۇلىسا ھەكۆلن دگەل "كۆنت"ى كرىن، وئ گۇت: ئەز لوى دەمى لمال نەبۇم و ئەز چۇبۇمە مالا خۇ يا دى لدەفەرا "تۇتۇقى". بەس وئ شەقى "تابى – بۇزۇنى" ھاتبۇ مالا من دا ھندەك پەرتۇكا بخۇنىت.

ھەر جارەكى نافتى "بىنى – دىتو"ى لدەف "بەرتۇكجىو" ھاتبا، دا رەنگى وئ زەر بىت، بەس كەسەكى نەدزانى كا چ تىشت دلى وىدا چى بۇيە، چۇنكۇ كەسەكى بىرھاتنىت وئ نەزانىن.

"فيلفور" كۆزەلامەكى رىشت بۇ دكارى خۇدا، گەلەك ھەول دا كۆژەرى پەيدا بكەت، بەس نەشبا.

پىشنى بۆرینا دۆ ھەفتىيا، بابەتى دزىيا مالا "كۆنت"ى ل باژىرى "پارىس" بى دەنگ بۇ و بابەتى دەواتا كچا "دانگلار"ى دگەل "ناندرا – كافال – كانتى" جەھى وئ بابەتى گرت.

بئى گۇمان ئۇ دەوات يا نىزىك بۇ، چۈنكى بۇ دەمىدا "ئاندر" بىۋ دەزگر ئى
مادمۇزال "ئۆزنى" بى.

"دانگلار" نى نامەك بۇ بابى "ئاندر" نى نۇپسا بۇ دا دستۇرى بى دەت كۆرى بى
بىتە ھەقزىنى كچا "دانگلار" نى.

ئەفسەر "كافال – كانتى" ئى دەرسقۇدا نۇپسا بۇ ئۇ ئېرىق بىر بىر گەلەك
بى كەيف خۇشە و بى خەمبارە كۆ بى چى نىبىت ل دەواتى نامادە بىت چۈنكى بى
مژىلى ئىركى خۇ بى سەربازىيە. ھەروسا نۇپسا بۇ ئۇ بى نامادىيە بەشى پارىت
كۆرى خۇ كۆ دىنە سى ملېون فرانك پىشتى دەواتى بۇ بەنېرىت.

"ئاندر" نى ئى بىر بىر دا بۇ وان پارا بەتەف "دانگلار" نى دا بازىرگىنى بى بى
بەكت و مفايەكى سالانە بەتە.

گەلەك كەسان گۆتە "ئاندر" نى سەر و بەرى دارا بى "دانگلار" نى نەبى باشە
و چى دىبىت دبازىرگىنى بى دا جارەكا دى زىان بگەبىتى و پارىت تە ئى ژانف
بچن.

"ئاندر" نى گۆھى خۇ نەدا كەسەكى و بى كەيف خۇش بۇ كۆ دى بىتە زاقا بى
"دانگلار" نى و بى كەيف خۇش بۇ پىشتى دەواتى دى پاشما بى "دانگلار" نى بۇ
مىنىت و دى بابى بى ئى سى ملېون فرانكا دەتە.

مادمۇزال "ئۆزنى" ئو دەواتى نە يا كەيف خۇش بۇ. وئ ئېر وئ چەندى
كەيف خۇ بـ"ئاندر" نى دىنا دا "ئالېر" نى ئ خۇ دوىر بىخىت. دەمى وئ زانى
"ئالېر" ئى دوىر كەفتىيە ھەست كر ھىچ ھەش "ئاندر" نى ناكەت. وئ كچى
ھەش پەيوەندىت سىرۇشتى نەكر و ھەس دكر تا دىماھىكى دگەل ھەقلا خۇ
بمىنىت.

"دانگلار" نى ھەست كر كچا بى ھەش "ئاندر" نى ناكەت، بەس بى ھزر دكر
دەمى ئۇ دىبىتە ھەقزىنا بى، دى ھەزى كەت.

ئەگەر ھەمە ئىبىت نەكرىبىت، مە دبەشىت چۆى دا گۆتۇ "بۇشان" نى دۇقا فەكۆلىنا
لباژىرى "زانى نا" بەكت دا بزانىت كا ئايا دەنگوباسى وئ پەخشان لىسەر
"فېرنا" نى ھاتىيە نۇپسان راستە ئان نە؟

دوی دهمی دا "نالبهر" ی زانی کو پندا "کؤنت - مؤنت - کریستو" ی بو وی یا باش بو و وئ پمخشانئ تا وی دهمی هیچ کارتیکر نهک دناف خه لکئ "پاریس" دا نهکریو. کسهکئ نه زانی بو ئهو کسهئ ناقئ وی دناف وئ پمخشانئ دا هاتی "کؤنت - دو - مۆرسس" بابئ "نالبهر" یه.

هس چنده ئهو بابعت هاتیو ژبیر کرن، بس "نالبهر" یئ دلمایی بو ژبیر رهفتارا "بؤشان" ی دگهل خو و هسست دکر "بؤشان" ی همتکا وی بریه.

ژبیر وئ چهندئ "نالبهر" ی خو بو "دؤئیل" ئ ناماده دکر و دگهل خو دگؤت: پیتقی یه کسهک ئه گهرئ "دؤئیل" ئ نمانیت دا همتکا بابئ من نهچیت.

"بؤشان" هس ژوئ روژئ دهمئ "نالبهر" ی ئهو دچاپخانئ دا دیتی، بهرزه ببو و هس کسهکئ بو دیتنا وی چؤبا، دا بیژن "بؤشان" یئ چؤیه گهشتهکئ و کسهکئ نه زانی کبفه چؤیه؟

روژهکئ خزمهتکارئ "نالبهر" ی چو ژورا وی و ژ خهو راکر و گؤت: مۆسیو "بؤشان" بو دیتنا ته هاتیه.

"نالبهر" چو دهف وی و گؤت: مۆسیو، ئهفرؤ ئهو دهمئ ته ژمن دخاز کری، تهواو بو. ئهفرؤ ئهز دا بو دیتنا ته هیمه چاپخانئ، بس باش بو تو بخو هاتی. ئایا ته دنگ و باسهکئ خوش بو من نیبایه؟

"بؤشان" ی بناوازمکئ کو خسهکا زور تئدا دیار بو گؤت: "نالبهر" باشتهر ئهم ئیکهم جار روینیینه خار.

"نالبهر" ی گؤت: من پرسیارمک یا ژته کری و ئهز چاقهریئ بهرسفا تهسه، ئیکهم جار بهرسفا من بده و پاشی دئ روینئین.

"بؤشان" ی هس بوی ئاوازی خه مبارقه گؤت: هندهک جارن بهرسفا پرسیارمکئ گهلهک یا بزحمهته.

"نالبهر" ی گؤت: ئهز دئ بوته بهرسفا وئ ئاسان کم. ئایا تو یئ نامادهی دروژناما خودا بنقیسی ئهو پمخشان درهو بو ئان نه؟

"بوشان"ی هەر بوی ناوازی خەمبارفە گۆت: "نالبەر" ئەف بابەتە یی گرنگە و یی گری دایە بەشەرەفا کەسەکی مەزن وەکی "ژنرال - کۆنت - دو - مۆرسەر"ی فە و ئەز نەشیم بێیەفەکی بەرسقا فی چەندئ بدەم. پینقی یە ئەز باش هەرا خۆ بکەم بەری هەر بەرسقەکا ئەز دەمە تە.

"نالبەر"ی گۆت: ئەگەر ئارێشەکا هۆسا بو تە چی بو، دئ چ کەمی؟

"بوشان"ی گۆت: من هەر کر دەمی نابەر و هەتکا بنەمالەکا مەزن دەیتە ناف باسا دا، بەرکەفیت مەرف هەمی پارێت خۆ و دەمی خۆ بەمەرخینیت دا راستی یی بزانی.

من هەر کر ئەگەر پینقی بیت ئەز دگەل هەفەلەکی خۆ یی نیزیکی "دۆنیل"ی بکەم، ئەو ژێ "دۆنیل"ەکا وەسا کۆ چیت بیت، نیک ژمە تیدا بەیتە کۆشتن، بەری ئەز شەمشیری خۆ ژ قافکی دەریخم ئان کلێلکا دەبانجی بتیلا خۆ بکیشم، پینقی ئەز بزنام کا دئ بۆچی "دۆنیل"ی کەین؟ پینقی دەمی ئەز "دۆنیل"ی گەلتە بکەم، یی پشت راست بەم کا سەر چیه؟ و پشتی "دۆنیل"ی وژدانا من یا رحەت بیت.

"نالبەر"ی گۆت: مەرما تە ژفی پینگوتاری چیه؟

"بوشان"ی گۆت: مەرما من ئەو، ئەز یی ژ باژیری "ژانی نا" دەیمە فە.

"نالبەر"ی بەمەندەهۆشی فە گۆت: ئایا تۆ چۆبۆیه "ژانی نا"؟ ئەز باوەر ناکەم.

"بوشان"ی دەست هافیتە بەریکا خۆ و "پاسپۆرت"ا خۆ دەریخست و گۆت: تۆ دزانی دەمی مەرف ژ وەلاتی خۆ دەرکەفتی، پینقی مەرف "پاسپۆرت"ی بو خۆ چی بکەت. هەر وەلاتەکی مەرف دچیت ژێ، پاسپۆرتا مەرفی ژایێ وەزارەتا دەرفە یا وی وەلاتی دەیتە ئیمزا کرن و بوئ چەندئ دیار دبیت کا مەرف کیه چۆیه؟ ئەفە "پاسپۆرت"ا منە و دیار دکەت کۆ ئەز ئیکەم جار چۆیمە باژیری "ژینیف"ی و پاشی ژریکا "میلان" و "فینیزیا" و "تریست" بەرف "ژانی نا" فە چۆیمە.

"نالبەر"ی بەمەندەهۆشی بەری خۆدا "پاسپۆرت"ا "بوشان"ی و گۆت: براستی تۆ یی چۆیه "ژانی نا".

"بوشان"ی گۆت: بەلەئى "ئالبەر"، ئەز ژبەر وئ چەندئ چۆم چۆنكۆ تۆ هەقالئى
من بۆى و تۆ ژمالەكا مەزنى.

ئەگەر تۆ هەقالئى من نەباى، دا ئىكسەر "تۆئىل"ئى دگەل تە كەم و ئىك ژمە دا
هیتە كۆشتن. ئەز ئەفە دەمئ سئى هەفتىايە برئىفە و نۆكە ئەز گەهشتىمە فئى
بازئىرى و ئىكسەر ئەز هاتمە دەف تە.

"ئالبەر"ى گۆت: ئەف ناخفتنىت تە ديار دكەن كۆ تە بابەتەكى گرنگ هەيە.

"بوشان"ى گۆت: بەلەئى من بابەتەكى گرنگ هەيە.

"ئالبەر"ى گۆت: بۆ من بئزە.

"بوشان"ى گۆت: گۆتئا فئى چەندئى يا بزمەتە.

"ئالبەر"ى گۆت: ئايا تۆ دترسى بئزى رۆژنامەقانى تە يئ خەلەت بۆ و
پەخشانەكا درەو يا نفىساي؟

"بوشان"ى گۆت: "ئالبەر" باومر بكة ئەگەر رۆژنامەقانى مە خەلەت بيا و
پەخشانەكا درەو نفىسابا، ئەز دا گەلەك كەيف خۆش بم و دا ژ دل داخازا لئى
بۆرىنى ژتە كەم و دا رۆژناما خۆ دا نفىسم ژى ئەو پەخشان درەو، بەس... .

"بوشان"ى ناخفتنا خۆ تەواو نەكر و رەنگئى "ئالبەر"ى زەر بۆ و گۆت: ئايا
ئەف كەسئى ناقتى وى دپەخشانا رۆژناما تە دا هاتى و خیانەت ل "عەلى – پاشا"ى
كرىه و كەلها "ژانى نا" دايف "تورككا" هەر... .

"ئالبەر" نەشيا ناخفتنا خۆ تەواو بكتە و "بوشان"ى گۆت: ئەز بخەمبارىهكا
زۆر قە دبئز مە تە ئەو ئەفسەرى خائىن، بابئى تەيە.

دەمئ "ئالبەر"ى گۆھ لقتى چەندئى بوى، چ نەما بۆ خۆ سەر "بوشان"ى دادەت،
بەس بزمەتە خۆ كۆنترول كر. "بوشان"ى دەست هاقىتە بەرىكا خۆ و پاكىت
نامەك ئىنا دەر و داف "ئالبەر"ى و گۆت: ئەقەژى بەلگەهە لىسەر ناخفتنا من.

"ئالبەر"ى نامە ژئى وەلگرت و ھوسا خاند:

(ئەفسەرمكئى خەلكئى وەلاتئى "فرەنسا" بناقتى "فئىرنان – مۆندىگۆ" كۆ يارىدەرئى
لەشكرى يئى "عەلى – پاشا – تەبەلئىن" بۆ، خیانەت لەمەزنى خۆ كرىه و ھژمارا

دو هزار کیسیت زیری ژ "تورکا" ولگر تینه و مهنی خو تسلیمی "تورکا" کریه).

چار کسا ژ مهنیت باژیری "ژانی نا" یی ئو نامه نیمزا کر بو و ئو نامه ژ لایی بالیوزی (سهفیر) "فرهنا" ل "ژانی نا" هاتبو موهر و نیمزا کرن.

ئف نامه راست بو و "نالبهر"ی نیکسر زانی بابی وی خیانت ل شاهن "یونانی" کریه و هیز نما خو لسهر پییا راگریت و کفته سهر کورسیکهکی و بی خو وکی زاروکا روندک ژ چاقیت وی هاتنه خار.

"بوشان" بو چهند خولهکا بدلوقانی بهری خو دا "نالبهر"ی و پاشی بهرف وی چو و دهستی خو دانا سهر ملی وی و گویت:

"نالبهر" نایا ته زانی کا بوچی ئمز بخو چویمه "ژانی نا"؟ ئمز دئ بوته سویند خوینم دهمی ئمز بهرف وی باژیری چوی، ئمز یی پشت راست بوم دئ بهروفازی فی چهندی بیت.

بس دهمی ئمز چویمه وی باژیری و من فمکولین کرین، من زانی ئفسر "فیرنان – موندیگو" کو ژ لایی "عملی – پاشا"ی فه بیو ژنرال، خیانت ل "عملی – پاشا"ی کریه و بو بدهست فه ئینانا هندهک پارا "عملی – پاشا" تسلیمی "تورکا" کریه.

دهمی من زانی ئف چهنده راسته، نیکسر ئمز بهرف قیری هاتم دا بو ته فی چندی بیژم.

ئمز حس دکم تو بزانی ئو سهر دهمی بابیت مه تیدا ژیای، نه وکی نوکه بو. ئو کسین وی دهمی، همیا گونههک ئنجام دایه و کسهک یی پاقر نهبو. ئهگر ئم ژی لوی سهر دهمی ژیا باینه، بیگومان ئم ژی دا کارهکی خلهت ئنجام دهین.

بس تو باش بزانه، خلهتی یا بابا، دههنا کورا ناگریت و ته هیچ پیوهندیهک بخیانهتا بابی خو فه نینه.

ئەز دى پېشىنار مەكى دەمە تە. ئەز دى بۇتە سۆيىد خۆيىم بىشەرەفا خۇ كۇ ئەف بايمەتە دى دىناڧىرا من و تەدا مېنىت و ئەز فى بابەتى بېيچ شىومەكى بۇ كەسەكى نابىژم و نانىقىسم.

"ئالېر" ژفى ناخفتتى وەسا كەيف خۇش بۇ كۇ بى خۇ ژ جەئى خۇ رابۇڧە و "بۇشان" بەرسىنگى خۇ گۇاشت و برويى وىڧە ماچى كر.

"بۇشان"ى گۇتە "ئالېر"ى: تۇ بخۇ فى نامى بسۆزىنە دا نەئنىيا وى بۇكەسەكى ئاشكەرا نەببىت.

"ئالېر" بەرەف ئاگرىڧە چۇ و ئەو نامە سۆزاند.

"بۇشان"ى گۇت: بەلى يا باش ئەو ئەف نامە بسۆزىت و ئەو تىشتى دىناڧ دا ھاتىە نڧىسان ژناڧ بچىت وەكى خەنەكا نەخۇش پىشتى مرۇڧ ھىشار دببىت.

"ئالېر"ى گۇت: بەلى، بەس ئەز ھىڧى دكەم ھەڧالېنېا من و تە ھەرومەكى بەرى مېنىت. تە ئەز رزگار كرېمە. ئەز تا دېماھىكا ژيانا خۇ دى رېزى لئە گرم و دى بۇ زارۇكىت خۇ ژى بېژم بچاڧى بابى خۇ تە ببېنن. ئەگەر ئەف نەئنىيە ئاشكەرا ببا، ئەز بى ناچار بۇم گۇلەكى لىسەرى خۇ بدەم.

نە... نە... من ژبەر دەيكا خۇ وەنەدكر، بەس ئەز دا ژفى باژىرى دەر كەڧم و جارەكا دى نەھاتەمە فى باژىرى.

پىشتى فى كەيف خۇشى بى جارەكا دى "ئالېر" تىك چۇ.

"بۇشان"ى گۇت: دېسا تۇ چ ھزر دكەى؟

"ئالېر"ى گۇت: "بۇشان"ى خۇشتەڧى، تىشتەك دىناڧ گىانې مندا شكەستى يە كۇ ھېچ جارەكى چى نابىتە ڧە.

تۇ دزانى ھەرچەند مرۇڧ بى بېھن فرەھ دببىت و بى خۇ راگرىتى دببىت، نەشېت دەمەكى دا ببېنىت كۇ ھەمى تىشتى وى بۇ خۇ دانای و رېز لى دكرىتى، ژناڧ چۆيە.

لەھمى ژيانا خۇدا، ئەز فېر ببۇم من شانازى بناڧى بابى خۇ دببىر و من ھزر دكر ئەو زەلامەكى مەزن بى فى وەلاتى يە.

هەر جارەکا ئەز دچۆمە دەف بابی خۆ، من هزر دکر ئەز دچمە دەف زەلامەکی راست و درست و بی نوقسانی، کۆ وەکی "شوقالییا"^(۱) نە نوقسانی و نە ترس لدەف هەنە.

نۆکە ئەز نزانم کا دئ چەوا چمە دەف بابی خۆ؟ ئان دەمی ئەز دچمە دەف وی و ئەو هەول دەت من ماچی بکەت، ئەز دئ چەوا رازی بم بوئ چەندئ؟

پاشی "نالبەر"ی وینئ دەیکا خۆ دیت و گۆت: آه... دادئ... ئەز نزانم تۆ دئ چەوا لیبەر ئی شەرمۆزاریی خۆ راگری؟

"بوشان"ی هەردۆ دەستت "نالبەر"ی گرتن و گۆت: "نالبەر" خۆ نارام بکە و بیهنا خۆ فرەه بکە.

"نالبەر"ی گۆت: ئەز هزر کەم مە دۆژمنەک هەیه کۆ ئەف دەنگ و باسە بو تە هەنارتیه و حەس کر به هەتکا بابی من بچیت. بیگومان دۆژمنەکی نەدیار لپشت فی بابەتی هەیه.

"بوشان"ی گۆت: ئەگەر هۆسا بیت، پینقیه تۆ خۆ باش کۆنترول بکە و نەهیلی کەسەک بزانیات کا چ شۆرەشەک یا دەرونی بوته چئ بویه و هەمی هیزا خۆ پەلگری بو وئ روژئ ئەوا تۆ دۆژمنئ خۆ دنیاسی، دوی دەمی دا چیت بیت تۆ پینقی هەمی هیزا خۆبی دا دۆژمنئ خۆ بکوژی.

دوی دەمی دا بییک جار ناخفتنا خۆ بری و گۆت: راستی... ئایا تۆ دئ دەواتا خۆ دگەل مادموزال "نۆژنی"یی کەی؟

"نالبەر" ژفئ پرسیارئ مەندەهوش بو و گۆت: تە بۆچی ئەف پرسیاره ژ من کر؟

"بوشان"ی گۆت: چۆنکۆ ئەز هزر دکەم دەواتا تە دگەل وئ کچی پەیهوئندی دگەل بابەتیئ بابی تە هەیه.

۱- شوقالیی: ئەف نافە بی پەهلەوانیت دەورئ کەفن بیت کیشورئ "ئەورۇپا"یە. گەلەک ژقان پەهلەوانا بەشداری دشرئ نایینی دا دگەل بسلمانا کرینه. هەندەک ژقان پەهلەوانا لدویف داستانیئ میژویئ، هەمی زیورەسمنیت زەلامینی بی لدەف هەبۆن و ژ هێچ تەشتەکی نە دترساین و هێچ جارەکی دژی زەلامینی بی و شەرفی و نایینی خۆ نەنجام نە دا.

"نالبەر"ى بتۆيرەھى ۋە گۆت: ئايا تۆ ھزر دكەى "دانگلار"ى ئەف چەندە درۆژنامى دا نڧىسايە؟

"بۇشان"ى گۆت: نە من ئەف ھزرە كرىبە و نە من ئەف چەندە گۆتايە. بەس من ھس دكر كا تۆ دئ دەواتى كەى ئان نە.

"نالبەر"ى گۆت: نە... بابەتئ دەواتئ بئيك جار بديماھيك ھاتايە.

"بۇشان"ى گۆت: باشە.

وى ديت كو "نالبەر" گەلەك يئ تۆيرە بە و ژبەر وئ چەندئ گۆت: تۆكە رابە دا ئەزو تۆ بەرەبائى پياسەكئ بكەين و فراڧينەكئ بڧوين، پاشى تۆ ھەرە سەر شۇلا ڧو و ئەزى دئ چمە سەر شۇلا ڧو.

"نالبەر"ى گۆت: باشە، بەس باشترە ئەم پئيا پياسەكئ بكەين دا ئەز ماندى بيم. چۆنكو ئەز يئ پئيتقى مە ڧوماندى بكم.

پشنى ڧئ چەندئ ئەو ھەردۆ دەر كەفتن و لسەر جادا "شانزئ – ليزئ" پياسە كرن تا گەھشتايە مالا "كۆنت – مۆنت – كرىستو"ى.

"بۇشان"ى گۆت: آھ... ئەڧە مالا "كۆنت – مۆنت – كرىستو"ايە، يا باش ئەوہ ئەم بچينە مالا وى... "كۆنت" گەلەك دؤيف تشارا ناچيت و ئەز ھزر دكەم كەسيت وەكى وى دئ پتر بئھنا مروڧيت ڧەمبار فرەھ كەن.

"نالبەر"ى گۆت: ئەزى ھس "كۆنت"ى دكەم و ئەز ھس دكەم وى ببينم.

پشنى ڧئ چەندئ ھەردۆ بەرەف مالا "كۆنت"ى ڧە چۆن.

گهشت

دهمی "کۆنت"ی ئەو هەردۆ پێکفە دبێن، بەکیف خۆشی ڤه گۆت: ئەز گەلەکی کەیف خۆش بۆیم دەمی من هۆین هەردۆ پێکفە دبێن و من زانی ئاریشا هەوە یا تەواو بۆی.

"بۆشان"ی گۆت: مۆسیۆ، ئەو ئاریشا دناڤبەرا مەدا چۆ بۆی گۆت گۆتکیت خەلکی بۆن و چ بۆ نەبۆ. ئەگەر پشتی ڤی دەمی کەسەک دەر بارەه ی وی بابەتی باخڤیت، ئەز بخۆ دئ وانەکی دەمی. یا باش ئەو ڤی دەمی ئەو گۆتک بخۆ تەواو بۆینە و کەسەک باسئ وئ چەندئ ناکەت.

"کۆنت"ی گۆت: پرسیارا "ئالبەر"ی بکە، ئەو دئ بێژیتە تە، بەری ڤی دەمی من گۆتێوی زیدەتر دەنگی ڤی بابەتی نە ئینە و دگەل بۆرینا دەمی خەلک دئ ژبیر کەن.

پاشی "کۆنت"ی بابەتی ناخفتنی گۆهری و گۆت: مۆسیۆ، ئەڤرو ئاریشەک بۆ من چۆ بۆیە کۆ ئەز گەلەک پئ نە رحەت بۆیمە.

"ئالبەر"ی ئیشارەت دا میزا "کۆنت"ی و ھندەک پەرک نیشی دان و گۆت: دیارە ڤان پەرکا تۆ نە رحەت کری.

"کۆنت"ی گۆت: بەلئ، ئەز حەژ سەرۆبەر کرنا پەرکا و سەنەدا ناکەم، بەس ئەڤرۆ ئەز ناچار بۆم سەند و پەرکیت "کافال – کانتی" سەر و بەر بکەم.

"بۆشان"ی بەمەندەهۆشی گۆت: "کافال – کانتی" کیه؟

"ئالبەر"ی گۆت: مۆسیۆ، "ئاندرا – کافال – کانتی" ئەو جحیلئ جان و بەژن بلندە کۆ مۆسیۆ "کۆنت – مۆنت – کریستو" ی بریار دایە وی دگەل ھەمیا بدەتە نیاسین و دەرگەھئ ھەمی مالیت مەزن بۆ وی ڤەکەت... .

"کۆنت"ى گۆت: "فېكۆنت – مۆرسەر" نەز ھېقى دكەم تۆ بزانی من ھېچ پەيوەندىك دگەل فى كۆرى نینن.

"نالبەر"ى ومكى كەسەكى كۆ گۆھ لفى چەندى نەبۆيە گۆت:

"كافال – كانتى" كەسەكە كۆ جھى من گرتیە و بریارە جاتى من ببیتە ھەقزینی مادمۆزال "ئۆزنى"ی. نەز ھزر دكەم چۆنكۆ نەو ھزر دكەت نەز ركەبەرى وىمە، حەش من ناكەت.

"بۆشان"ى گۆت: آھ... نايا بریارە "كافال – كانتى" ببیتە ھەقزینی مادمۆزال "ئۆزنى"ی؟

"كۆنت"ى گۆت: مۆسیۆ، دیارە تۆ یى ژ لایى دىیى دۇنیاىى دەھى؟ نەقرو لەھمى بازیری "پاریس"ى بەس باسى دەواتا قان ھەردۆكایە. چەوا نەف چەندە نەگەھشتیە گۆھى رۆژنامەقائەكى وەكى تە؟

"بۆشان"ى گۆت: بى گۆمان نەف دەواتە دى پېشتەقانىیا تە ھیتە نەنجام دان؟

"كۆنت"ى گۆت: مۆسیۆ، دەھمى ژيانا خۇدا من ماىى خۆ دەھچ دەواتەكىدا نەكریە. بتایبەت فى جارئ من گەلەك ھەول داپە مۆسیۆ "دانگلار" كچا خۆ نەدەتە فى كۆرى.

"بۆشان"ى گۆت: بى گۆمان تە ژبەر ھەقالی مە "نالبەر"ى ھەول داپە نەف دەواتە سەر نەگریت؟

"نالبەر"ى گۆت: نەگەرى "كۆنت"ى ھەر تىشتەكى ببیت، نە ژبەر من بۆیە، چۆنكۆ بەرى دەمەكى من بخۆ گۆتیە "كۆنت"ى كارەكى نەنجام بەدەت دا دەواتا من و كچا "دانگلار"ى تىك بچیت.

"كۆنت"ى گۆت: بكۆرتىقە بۆ ھەوہ بیژم من حەس نەدكر نەف دەواتە چى ببیت. ژبەر وى چەندى نۆكە بابى كچى و "كافال – كانتى" ھەردۆ ژمن عاجز بۆینە. بەس كەيفا "ئۆزنى"ی ھاتیە چۆنكۆ نەو حەش "كافال – كانتى" ناكەت و حەس دكەت بئازادى بژیت.

"بۆشان"ى گۆت: نايا نەف دەواتە دى دەمەكى نىزىك دا چى ببیت؟

"کونت"ی گۆت: ئەگەر نەرازی بۆنا من نەبا، چى دېو نۆکە وان ھەردۆکا دەواتا خۆ کربا. من ژى ژبەر وئ چەندئ خۆ نەرازی کرپە چۆنکو ئەز وی باش نانیاسم و بەس من گۆھ لى بۆپە ئەو یى زەنگینە، بەس ما بەینا درەوئ و راستیى چار تلن، تە گۆھ لى بۆپە نان تە دیتنە؟ یانى ئەز ژفئ چەندئ نەین پشت راستم و بەس من گۆھ لى بۆپە و من بچاقیت خۆ نەدیتنە و مابەینا چاقى و گۆھى چار تلن.

من ئەف چەندە گۆتیه "دانگلار"ی و گەلەک تىشتى دى ژى من گۆتنى، بەس وی گۆھى خۆ نەدایە من و نامەک داف من دا بۆ بابى وی بەنیرم.

من ژى نامە بۆ بابى وی کۆرى ھنارت و ئەفرو بابى وی ئەف تىشتە ھەمى بۆ من ھنارتینە و ئەزى دئ دەمەف "دانگلار"ی.

"بۆشان"ی گۆت: دەمى مادمۆزال "نۆژنى" شوى بکەت، ھەفالا وئ مادمۆزال "نارمىلى" دئ چ کەت؟ ئەز ھزر کەم ئەو ھەردۆ گەلەک ھەش نیک و دۆ دکەن.

"کونت"ی گۆت: ئەز ھزر کەم ئەو دئ چیتە وەلاتى "ئیتالیا"، بەرى چەند رۆژەکا مادام "دانگلار"ئ داخاز ژمن کر نامەکى بۆ کەسەکى خۆدان شانۆگەر یى ل وی وەلاتى بنفیسەم دا وئ کچى لشانۆگەریا خۆ بەدەتە کارى من ژى نامەک بۆ ریفەبەرى لشانۆگەریا "آل" نەفیسایە کو ھەفالى منە و من ئەف داخازە ژئ کرپە.

دەمى ناخفتنا "کونت"ی گەھشتیه فیرئ، گۆتە "نالبەر"ی: موسیو، تۆ بۆچى یى نە رەمەتى؟ نایا تۆ ئەفیندارئ "نۆژنى" یى کو تۆ ژبەر وئ عاجز بوى؟
"نالبەر"ی گرنزینەک کر و گۆت: نە موسیو، ئەز ئەفیندارئ وئ نینم.

"کونت"ی گۆت: پا بۆچى تۆ یى نە رەمەتى؟

"نالبەر"ی گۆت: سەرى من یى دتیشیت.

"کونت"ی گۆت: ئەز ھەست دکەم نە رەمەتى یا تە ژبەر سەر نیشی یە ئەگەر تە نە رەمەتى یەکا دى ھەبیت، ئەز دئ نە رەمەتى یا تە دەرمان کەم.

من دەرمانەک یى ھەى کو من بخۆ جەرباندیە و من مفا ژئ دیتە و ئەز یى پشت راستم تۆ ژى دئ مفاى ژئ بینى.

"نالبهر" ی گوت: دهرمانی ته چییه؟

"کونت" ی گوت: دهرمانی من گهشته. هر جاره کی مروّف یی خه مبار بیت و بچینه گهشته کی، دیتنا دیمه نیت نوی و مروّفیت جیاواز دئ بنه نه گهری وی چهن دئ مروّف خو ژبیر بکمت و هزارا مروّفی دئ پاقر بیت.

"نالبهر" ی گوت: نایا تو راست بیژی؟

"کونت" ی گوت: بهلی نهر راست بیژم. نهر بخو ژی فی دهمی دا نه رحمت بویه و من بریار دایه بجه گهشته کی، نه گهر تو حسس بکهی دئ ته ژی دگهل خو بهم.

"بوشان" ی گوت: نایا بو کسه کی و مکی ته ژی نهر محتی چی دبن؟

"کونت" ی گوت: بهلی، فی جارئ نهر یی نهر محمت بویم چونکو رویدانه کا دلتم زینک دناف مالا مندا چی بویه و پولیس قه کولینا دمالا مندا دکمت.

"بوشان" ی گوت: نهف چهنده راسته. من دروژ نامی دا خاند کسه ک هاتبو دزیاته و بدستی کسه کی دی هاتیه کوشتن. هر ورسا من خاند کو نافئ وی دزیکه ری 'کادرؤس' بو. نایا ته ئه زه لام دنیا سی؟

"کونت" ی گوت: من "کادرؤس" نه دنیا سی، بهس "فیلفور" ی گوت دهمی ئه و لبه ندرئ "مارسئلیا" وی گو ه لنافئ وی بویه و "دانگلار" ی گوت ئه و "کادرؤس" ی باش دنیا سیت.

نۆکه "فیلفور" گهلهک یی رشته دا کوژهرئ "کادرؤس" ی پیدا بکمت و نهر سوپاسی یا وی دکم، بهس نهفه پانزدهه روژه، هر روژ پولیس هندک گو نه هبارا دئینه مالا من و نیشا من دن و پرپساری ژ من دکهن کا نهر دنیا سم ئان نه؟ نهر هزار دکم پشتی بوری نا دهمه کی دی، همی دزیکه و جهرده چی بیت فی باژیری دئ باش زانن کا مالا من یا چهوايه. ژبهر فی چهن دئ نهر ماندی بویه و دئ فی مالی بجئ ه هیلم و چه گهشته کی. نه گهر "نالبهر" حسس بکمت نهر دئ وی ژی دگهل خو بهم.

"نالبهر" ی گوت: گهلهک باشه موسیو. بهس ئه م دئ چینه کیری؟

"کۆنت"ى گۆت: ئەم دى چىنە جەھەكى گەلەك بىن خۆش و بىن دەنگ وى جەھى ھەمى گاڭفا ھەموايى سافىيە و ھەر كەسەكى بچىتە وى جەھى دى بديتتا ديمەنى وى جەھى مەندەھۆش بىت و دى خۆ بچۆيك بىنيت.

"ئالېر"ى گۆت: ئەو چ جەھ يى وەسا؟

"کۆنت"ى گۆت: ئەم دى چىنە بەر لىڭفا دەريايى. ھەر كەسى دەريايى و ديمەنى وى بىن خۆش بىبىنيت، دى مەندەھۆش بىت و دى خۆ لىرۇبەروى دەريايى بچۆيك بىنيت. ئەز گەلەك ھەش دەريايى دكەم و ھەر ژ بچۆيكاتىيى ئەز لېر لىڭفيت دەريايى بۆيمە و من گەلەك گەشت لىسەر دەريايى ئەنجام داينە. ئەز ئەڧىندار ئ دەريايى مە و ئەز نەشىم بۆ دەمەكى درىژ ژى دۆير كەڧم ھەر مابەينەكى ئەز بىن ناچارم بۆ دىتتا دەريايى بچم.

لەدريايى ھەمى تىشتى ژيانى ھەنە. ھەمى جۆرئيت ماسيا دناڧ دەريايى دا بۆ خارنى ھەنە و لىسەر جزيرا ئاڧئيت پاڧژ بىت كانبا پەيدا دىن.

ئەگەر مروڧ لىسەر دەريايى بژئيت، بەردەوام دى شىت لىجەھەكى بچىتە جەھەكى دى و ھەردەم بەرھەموايى بۆھار ئ بىنيت و گەرما ھاڧىنى و سەرما زڧستانى نەبىنيت.

ئەو كەسى لىسەر دەريايى دژئيت، دى زانئيت ئەڧ دۆنبايە بەس بۆ مروڧى نە ھاتىە چى كرن و ئەگەرەكى گەلەك مەزنتر بىن ھەي بۆ چىكرناڧى دۆنبايى.

ئەو كەسى لىسەر دەريايى دژئيت، دى شىت بچىتە ھەمى جەھت دۆنبايى و براستى ھەست بكەت كۆ يى ئازادە. دناڧ دەريايى دا حكۆمەتتيت مەزن نىنن و ھىچ سنۆرەك دناڧ دەريايى دا نىنن.

دەمى مروڧ دەريايى دا گەشتا دكەت، چ پۆلىسا نايىنيت و كەسەك پرىسارا پاسپۆرتى ژ مروڧى ناكەت و بەس لەدريايى مروڧ لىن فەرمانا خۆدئىيە.

دەريا وەكى ھەواى كۆ دچىتە ناف لەشى مروڧى دا، گيانى مروڧى پاڧژ دكەت و مروڧى دگۆھرئيت. دەريا گيانى مروڧى ژ قەلەبالەغا دۆنبايى و ئارىشىت سەر ئەردى پاڧژ دكەت. ھەوا بىن دەريايى وەسا يى پاڧژە كۆ گەلەك كىم جارا مروڧ لىسەر دەريايى نەساخ دىن.

"نالبەر"ی گۆت: گەلەك باشە موسیو، ئەز دئ دگەل تە ھیم.

"كۆنت"ی گۆت: باشە، ئەف شەفە لمالا من عمرەبانەك دئ نامادە بیت كۆ چار ھەسپ دكیشن.

ئەف عمرەبانە گەلەك یا مەزەنە و چار كەس دئ شین تیدا بنقن. زیدەباری مەزناھی یا وئ گەلەك بەز ژى دچیت. تۆ دئ شىى بنارامى تیدا بنقى تا ئەم بەگەھینە جەئى خۆ. ئەز دئ داخازى ژ موسیو "بۆشان"ی ژى كەم دا دگەل مە بەیت.

"بۆشان"ی گۆت: بئى گۆمان گەشتیت گەل تە گەلەك خوشن و ئەز بئى پشت راستم دئ تىشتئى سەمیر بینم، بەس من گەلەك كار بئى ھەى و ئەز نەشیم بەیم. پاشى بئاوازەكئ ئارام گۆتە "نالبەر"ی: زیدەبارى فئى چەندئ پینتقى بە ئەز لقتیرئ بەمینم دا جارەكا دئ تىشتەكئ وەكى وئ پەخشانئى درۆژناما مندا چاپ نەبیت.

"نالبەر"ی بەدەنگئى بلندفە گۆت: تۆ بۆ من ھەقالەكئ خوشتەفئى و بەریزى و ئەز ھیقبا ژ تە دكەم ھەول دەى بزانی كا كئ ئەو پەخشان نقتسایە؟

"كۆنت"ی وەسا لەخۆ دیار كر كۆ گۆھ لئاخفتنا وان ھەردوكا نینە و پشتى فئى چەندئ "بۆشان"ی خاترا خۆ ژوان ھەردوكا خاست و چۆ.

دەمئ "بۆشان" چۆى، "كۆنت"ی گۆت: موسیو، ئەز ھزر دكەم "بۆشان" جەیلەكئ گەلەكئ باشە، ئەز ھزر كەم ئەو بئى ھۆشمەندە و ھەمى پینتقتیت رۆژنامەفانا لەدەف ھەنە.

"نالبەر"ی گۆت: بەلى ئەو رۆژنامەفانەكئ باشە و ھەقالەكئ گەلەكئ دلسۆزە.

پاشى "نالبەر"ی گۆت: باشە موسیو، نۆكە "بۆشان" چۆ و ئەم بتتئى ماینە، بۆ من بیژە كا ئەم دئ كیفە چین؟

"كۆنت"ی گۆت: ئەم دئ چینە ویلايەتا "نۆرماندى".

"نالبەر"ی گۆت: نايا ئەو جەئى ئەم دچینئى بئى بەدەنگە؟

"كۆنت"ی گۆت: ئەو جەئى ئەم دچینئى ھوسا بئى بەدەنگە كۆ خۆ دەنگئى چىچكا ژى ناھیت. وئیرئى من مالەك لەسەر لئفا دەریابئى ھەمىە و ئەز بئى بئى جیرانم و كەسەك ناھیتە دەف مە ژبلى خزمەتكارا.

"نالیبر"ی گۆت: ئەگەر وەسا بیت وەکی تۆ دبیژی، ئەو جەئ ئەم دجینی بۆ من وەکی بەهشتمەکییە و ئەز دئ ژ قەلەبالەغا باژیری دۆیر کەف. ئەز دئ بیژمە دەیکا خۆ کۆ دئ دگەل تە هیم و پاشی دئ هیمە دەف تە.

"کۆنت"ی گۆت: نایا دئ دەستۆیری دەتە تە بەئی؟

"نالیبر"ی بۆمەندەهۆشی گۆت: مۆسیۆ، ئەز نە زارۆکم ما چەوا دەیکا من ناھینایت ئەز بەئم؟

"کۆنت"ی گۆت: مەرەما من ئەوہ کا نایا دەیک و بابییت تە رازی نە تۆ دگەل کەسەکی وەکی من بەئیە گەشتی؟

"نالیبر"ی گۆت: مۆسیۆ، دیارە تۆ زوی تشنا ژبیر دکەئ. ما تۆ زانی دەیکا من ریزی لئە دگریت و باوہری بتە هەییە؟

"کۆنت"ی گۆت: ئەف چەندە راستە، هەر جارەکی من دەیکا تە دیتی، وئ گەلەک کەیفە خۆ بۆم نینایە. بەس "فرانسۆا بی ئیکئ" گۆتیە: هەردەم ژن رەنگئ خۆ دگۆرن. و "شکسپیری" گۆتیە: ژن وەکی پینلا دەریاییە و هیچ جارەکی لجەهکی ناراوستیت.

ئیک ژفان هەردۆکا شاھئ "فرەنسا" بۆ و بی دئ هۆزانفانەکە کۆ هەمی خەلکئ دۆنیایی حەژئ دکەن. فان هەردۆکا باش جۆرئ ژنا دنیاسی و ئەف ناخفتنە لاسەر زانینا خۆ گۆتیە.

"نالیبر"ی گۆت: وان هەردۆکا ئەف ناخفتنە بشتۆمەکی گشتی لاسەر ژنئ گۆتنە و وان هەردۆکا ژئ دزانی کۆ هەر قەومەکی کەسین جیاواز هەنە. ئیک ژفان کەسیت جیاواز کۆ ناخفتنە فان هەردۆ مروفیت بناقۆ دەنگ لاسەر ناھیت، دەیکا منە. دەیکا من هەستا خۆ بۆ کەسەکی دیار ناکەت، ئەگەر هەستا خۆ دیار ژئ بکەت، تا دیماھیکئ دئ یا رشت بیت لاسەر هەستا خۆ.

"کۆنت"ی گۆت: آہ... نایا دەیکا تە یا رشتە دەستا خۆدا؟

"نالیبر"ی گۆت: دەیکا من گەلەک کیم جاران لخۆ دیار دکەت کۆ حەش کەسەکی دکەت. دەمی ئەو پەیوەندبەکی دگەل کەسەکی گری دەت، چۆنکۆ ئەو پەیوەندیە پشٹی فەکۆلینەکا باشە، هیچ جارەکی وئ پەیوەندیی نابریت. و هەر

دېمهكئى ئىز لدهف دروېنم، ديار دبېت كو حىش ته دكهت و هر دبېزېته من همقالېنيا خو دگهل ته موكونم بكهلم.

"كونت"ى بهرئ خو دا لايهكى دى دا "نالبس" نهبېنېت رهنگى وى يى هاتيه گوهرېن و گوټ: ئايا تو راست بېزى؟

"نالبس"ى گوټ: بهلئ ئىز راست بېزىم، هردهم دهېكا من دبېزېته من، حىش "كونت"ى بكه و همول بده ئىز حىش ته بكهت. ئىز يى پشت راستم نهگىر ئىز بېزىمه دهېكا خو دئ گهل "كونت"ى چمه گىشهكئى، نه تنها دئ رازى بېت لسىر قئ چىندئ بهلكو دئ گهلېك كهف خو ش زى بېت.

"كونت"ى گوټ: نهگىر هو سا بېت نهفرو دهمزىر چارى هېقارى لمالا من ناماده ببه دا نىم دهمزىر ئىكى پشتى نېقا شىقئ خو بگههېنېنه دهفرا "تېرى - پور" لويلايهتا "نورماندى".

"نالبس"ى بىمىندههوشىقه گوټ: ئايا نىم دئ دهمزىر چارى هېقارى برئ كهقېن و دهمزىر ئىكى پشتى نېقا شىقئ گههېنه ويلايهتا "نورماندى"؟

"كونت"ى گوټ: بوچى تو مىندههوش بوئى؟

"نالبس"ى گوټ: چونكو هر ژفىرئ نا ويلايهتا "نورماندى" پتر ژ سىد كىلومىترانه.

"كونت"ى گوټ: نهگىر نىم هر دهمزىرئ دوازده كىلومىترا بچىن دئ دىمى ديار كرى گههېنه جهئ خو. ئىز هرر كهم نهف خىرايىيه نه زوره زى.

"نالبس"ى گوټ: تو زهلامهكئى سىبرى تو خو دئ لهزتر ژ شىمىندهفروئ زى چى.

"كونت"ى گوټ: ژبېر نهكه دهمزىر چار لقىرئ ناماد بېى، نهگىر نىم هو سا باخقېن، نىم نه شىېن دىمى ديار كرى بچىن.

"نالبس"ى گوټ: گهلېك باشه، ئىز دئ چم و دئ لسىر ژقانى ناماده بىم لدهف ته.

پشتى قئ ناخفتنى "نالبس"ى خاترا خو ژ "كونت"ى خاست و چو.

دەمى "نالبەر" چۆي، "كۆنت"ى دەستى خۇ بئەنيا خۇ كېشا و دۇ جارا زەنگ لىدا و پىشتى دەمەكى كۆرت "بەرتۆكجىو" بژور كەفت.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسىو، من ھزر دكر پىشتى دۇ رۇژا دى چمە گەشتا خۇ، بەس من برىار دايە ئەفرو پىشتى نىفرو بچم. ژبەر وئ چەندئ تۆ كەسەكى بەننېرە چارپى خانەيا مە يا ئىكى دا بزائن ئەم دى چين و پىتقە ئەم چارپى خانە زى كەسەكى بەننېرە يا دۆيى و ئەم زى كەسەكى بەننېرە ياسىيى دا ئەم ھېچ دەمى ژدەست نەدەين و ھەسپىت مە نامادە بن.

"بەرتۆكجىو"ى سەرى خۇ چەماند و ژوئ ژورئ دەر كەفت. پىشتى دەمەكى كۆرت كەسەك ژ خانىيى "كۆنت"ى بەرەف چارپى خانە ئىكى قە چۆ.

دوى دەمى دا "كۆنت" چۆ جەناحى "ھایدئ" و خاتر خاستن دگەل كر و نارمانجا گەشتا خۇ بۇ گۆت و فەرمان دا ھەمى خزمەتكارا بەردەستى "ھایدئ" بمينن.

"نالبەر" ل ژفانا خۇ نامادە بو و سيارى عەربانى بو و دگەل "كۆنت"ى برئ كەفت.

لدەست پىكى "نالبەر" يى دامايى بو، بەس پىشتى بۆرىنا دەمەكى گەلەك كەيفا وى بىخىرايىا عەربانى ھات و خۇ ژبىر كر.

"نالبەر"ى گۆت: مۇسىو، خىرايىيا عەربانا تە گەلەكە و زەوقى مروقى خوش دكەت. ئەز ھزر دكەم ئەم پىت فرين.

"كۆنت"ى گۆت: لوەلاتى "فرەنسا" ھەسپىت چارپى خانى لەمەر دەمژمىرى پىنج كىلومىترا دچن. چارپى خانە فى وەلاتى خىرايىيا وئ ژ ھەمى چارپى خانىت كىشومرى "نەورۇيا" كىمترە.

ياسايەك ھەپە لقى وەلاتى كۆ چى نابىت لەسر رىكى رىقېنگەك بەرى ئىكى دى راکەت دا ھەسپىت خۇ لچارپى خانە سەر رىكى بەرى وى نەگۆھرىت. ئەگەر كەسەكى نەساخ دەمەبانەكى دا بىت و نەشیت بىخىرايىيا بەكا زۆر لەسر جادئ بچىت، ھەمى عەربانىت دى ناچار دىن لدۇيف وى بچن و بەرىكى نەراكن، خۇ ئەگەر بىست و چار دەمژمىرا لىناقبەرا دۇ چارپى خانە بمىنىت.

ژبەر فئ چهندي من بو خو هندهك چارپئ خائيت تاييبت لفئ وهلاتئ دروست
كربنه دا لسر ريكي گيرؤ نهم.

پشتئ فئ چهندي "كونت"ئ سمرئ خو لپهنجهره عمرهبانئ دهرئيخت و كره
غازئ: "عملئ" خيرايئ يا خو زيدتر بكه.

"عملئ" دهمئ گوهر لفرمانا "كونت"ئ بؤئ، بتوندي لسر هسپا كره هوار و
قامچيا خو لئاندي و دنگهك ژئ ئينا و وان هسپيت بهيز دست بهزينا بلمز كر و
عمرهبانه ژ جهئ خو هملگرت و بخيراھئ يكا زور بهرف پيشقه چؤ. عمرهبانه
وسا بلمز دچؤ كو ژ زفرينا تايريت وئ لسر جادي دنگئ و مكي برويسيا لئ
دچؤ و همئ خهلكئ لسر ريكي بمهندههوشي بهرئ خودا وئ عمرهبانا بؤئ
خيرايئ يا زور برئقه دچؤ.

"عملئ" كورئ دهشتئ بو و بهردوام تا ديماھيكي لبر سينگئ خو ديت. ژبەر
وئ چهندي دهمئ ئهو هسپ بوئ خيرايئ برئ كهفتين، هسبت كر بي لدهشتئ و
گهلهك كهيفا وئ هات و گرنزينهك كهفته سمر ليقيت وئ. "عملئ" و مكي
"عمرهبا" عهگالمك لسري بو و بائ عهگالا وئ دههژاندي و عمرهبانا وئ توزهكا
مهرن لذيف خو بجئ دهئلا. وئنهئ "عملئ" لئاف وئ توفانئ و مكي وئنهئ
خودايئ بابليزئ بو.

"نالبئر"ئ گؤت: مۆسيؤ، فئ دهمئ دا زهوقهكي وسا بو من ژبەر لهزاتي يا
عمرهبانئ چئ بويه كو تافئ دهمئ بو من چئنه ببؤ. ئهز دئ شيم بزائم كا ئهف
هسپه ته ژكيفه نيناينه؟

"كونت"ئ گؤت: مۆسيؤ، بهري شمش سالان من لوهلاتئ "مهجر" هسپهكي
بهيز ديت كو خيرايئ يا وئ ژ همئ وان هسپيت من ديتي پتر بو. من ئهو
هسپ كرى و هر وئ سالي من هندهك جوريت باشترين ماهينيت دونيايئ بو
وئ هسپي پيداكرن.

دنهجام دا وان ماهينا سيه و دو چنشق كرن كو همئ برهنگئ رمش بؤن و
خالهكا سپي لئنهئا وانه.

"نالبئر"ئ گؤت: ههؤنا سيه و دو هسپيت و مكي ئيك و بهيز تشتهكي
سهيره، بس دهمئ گهشتيت ته تهواو بين، دئ چ لئان هسپا كهئ؟

"كۆنت"ى گۆت: تا دەمى مرنى گەشتىت من تەواو نابن، بەس ھەردەمەكى ئەز
ژ گەشتا تەواو بىم خزمەتكارى من "بەرتۆكجىو" دى وان ھەسپا بىبەھابەكى
گەلەكى باش فرۇشىت.

"ئالبەر"ى گۆت: ئەز باوەر ناكەم ھىچ شاھەكى كىشورەئ "ئەورۇپا" بشىت فان
ھەسپا بىكرىت.

"كۆنت"ى گۆت: ئەگەر كەسەك لىقى كىشورەرى پەيدا نەبىت، دى خزمەتكارى
من فان ھەسپا فرۇشىتە شاھەكى رۇژ ھەلاتى.

"ئالبەر"ى گۆت: مۇسىو، ئەز ھزر دكەم خزمەتكارى تەژى زەنگىنترىن
خزمەتكارى دۇنيايىيە.

"كۆنت"ى گۆت: دى چەندى دا تو يى خەلەتى "ئالبەر"، "بەرتۆكجىو"
نەكەسەكى زەنگىنە.

"ئالبەر"ى گۆت: چەوا ئەو خزمەتكارى كەسەكى ەكى تە بىت و يى بى پارە
بىت؟ من دۇيانا تەدا گەلەك تىشى سەير دىنيە ژبەر وئ چەندى ھەر تىشەكى تو
بىژى ئەز دى باوەر كەم.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا تو ھزر دكەمى ھەمى خزمەتكارىت دۇنيايىي دزىا ل
مەزنى خۇ دكەن؟

"ئالبەر"ى گۆت: بەلى.

"كۆنت"ى گۆت: بۇچى خزمەتكار دزىيى ژ مروفى دكەت؟

"ئالبەر"ى گۆت: چۆنكۆ دزىنا خزمەتكارى ژ مەزنى خۇ ھەر ژ دەست پىكا
دۇنيايىي تا نۆكە ەكى رىورسەمەكى لى ھاتىە.

"كۆنت"ى گۆت: ئەز نە دگەل تەمە، كەسەك ناھىتە سەر دۇنيايىي و ھەر
لدەست پىكى دىنيە دزىكەر. چىت دىبىت دەمى مروف بەھىتە سەر دۇنيايىي و مەزىن
بىبىت، ھندەك ئەگەر ھندەك مروفان دكەنە دزىكەر. ئەز ھزر دكەم
خزمەتكارەك ژبەر وئ چەندى دزىيى دكەت چۆنكۆ مۆچى وى يى كىمە و
نەشىت ژن و بچۆكىكىت خۇ بوى پارەى خۇدان بىكەت و ھزر دكەت ھەر دەمەكى

چئ دبیٹ مہزنی وی، وی بکمتہ دہری. ژبەر وی چہندی دزیی دکمت دا بو پاشەرژا خو تشتہکی لیک بدت. "بہرتوکجیو"ی ژن و بچویک نینن و چہند پاریت بقیں نەز دەمی و ہیچ جارەکی نەز وی لدەف خو ناکەمە دەر چۆنکو نەز زانم نەز کەسەکی وەکی وی ل ہیچ جەهەکی پەیدا ناکەم.

"نالبەر"ی گۆت: بۆچی کەسەک وەکی وی نینە؟ نایا لئی دۆنیایی کەسین کیرہاتی نەماینە؟

"کۆنت"ی گۆت: بەلئ کەسینت کیرہاتی گەلەکن، بەس ژیان و مرنا "بہرتوکجیو"ی دەستئ مندانە.

گەشتا وان ھەردوکا بقان جۆرە ناخفتنا تەواو بو و لدویف وی دەمی نەوی "کۆنت"ی دانای، ەمرەبانا وان گەهشتە نارمانجا خو.

لدەمژمیر ئیکی پشٹی نیفا شەقی، ەمرەبانا "کۆنت"ی لبەر باخچەکی مەزن راوستیا کو دەرگەهفانەک لبەر دەرگەهئ وی بو و چرایەک دەستی دا بو و چاقەریی ھانتا "کۆنت"ی بو.

دەمی "کۆنت" ھاتیە وی گەشتئ ژبلی "ەعلی" کو شوڤیر بو، دو خزمەتکار دگەل خو ئینا بۆن. ئیک ژوان خزمەتکارا کو لیشنا ەمرەبانئ سیار ببو، خزمەتا "نالبەر"ی کر و "باب تیس تین" کو لپنشاکا ەمرەبانئ روینشت بو، خزمەتا "کۆنت"ی کر.

"نالبەر" بەھاریکاریا خزمەتکارئ خو، بەرەف ژۆرەکا نەستئ ڤە چۆ و پشٹی سەری خو شیشتی، نەست.

لدەمی شەقی، ھەرچارەکا "نالبەر" ژخەو راببا، دا گو ھلدەنگئ پینیت نافئ بیت کو بکەڤرئیت بەر لیڤئیت دەرایی دکەفتن.

دەمی بۆبە سپیدە و "نالبەر" ژخەو رابوی، ئیکسەر بەرەف بالەکۆنی ڤە چۆ و بەری خودا دیمەنی. خانئیی "کۆنت"ی لسەر لیفا نافئ بو و تا چاقئ "نالبەر"ی دیت، لبەر سینگئ وی ھەمی دەریا بو. لپشت سەری وی ژئ باخچەکی گەلەکن جان ھەبو کو دیماھاکی وی دگەهشتە دارستانەکا مەزن.

لدهستى راستى يى "نالبەر"ى كەنداقەك د دەريايىدا ديار بۇ كۆ گەمىيەكا بچۆيك و جان بدهكەلئيت زرافا و مۆكۆم راووستيا بۇ. لديمهايكاي وى گەمىيى، نالايەك ھاتە بەرچاقى "نالبەر"ى كۆ ھەوا يى پاقژيى سېندى دەھژاند و نيشانى بنەمالا "كۆنت - مۆنت - كرىستو"ى لسەر بۇ.

نيشانى بنەمالا "كۆنت"ى پىك دەھات ژجزييرەكا زيرين كۆ ژ دەريايى دەرگەفتيۆ و خاجەك لنېفا وى جزييرىدا بۇ. "نالبەر"ى زانى ئەز جزييرە نيشانى وى جزييرىيە ئەوا "كۆنت"ى ناقى خۆ ژئ و ملگرتى، يانى جزييرا "مۆنت - كرىستو"ى، و ئەو خاج ژى نيشانى وى شكەنجىيە ئەوا لدەمى بورى بسەر بنەمالا "كۆنت"ى ھاتى. "نالبەر"ى ئەف چەندە زانى، بەس وى نەزانى كا لدەمى بەرى بنەمالا "كۆنت"ى چ جۆرە شكەنجىيەك بسەرى ھاتىيە؟

لدورماندورى وى گەمىيا جان و بچۆيك ھژمارەكا گەمى يىت نيچيرفانيت ماسىيا ديار بۇن. ئەو گەمى لېەر گەميا "كۆنت"ى وەكى خزمەتكارا ھانئە پىش چاقى "نالبەر"ى كۆ خزمەتا شاھزادەكى دكەن.

دناف باخچەى مالا "كۆنت" ھەمى جۆرە دار و گۆل و كەلۆپەلى بېھنەقدانى ھەبۇن.

"نالبەر"ى دژورا خۇدا دۆ نەنگيت تايەت بۇ راقى ديتن و دەمى چۆيە قاتى خارى ژى، دژورەكىدا ھەمى نالەئيت ماسى گرتتى ديتن.

رۇژا نيكييا "نالبەر"ى لوى جھى خوش و بېھن فرەھ، بنىچيرا بالندا و ماسيا ھە چۆ. "نالبەر"ى و "كۆنت"ى وى رۇژئ ھژمارا دەھ قازيت دەريايى كۆشتن و ھژمارەكا ماسينيت جۆرى "قزل نالا" ژ رۆييارى دەف مالا "كۆنت"ى گرتن.

رۇژا دى ژى، دەمى "نالبەر"ى ھەر بنىچيرى و سياربۇنا گەمىيى و فان تشنا بۇرى. وەسا دەمى "نالبەر"ى بخوشى دەرباز دىۆ كۆ وى كورسيكەكا دارى، دناف باخچەىدا روينشت بۇ و ھندەك جاران دخەم چۆ.

بەرۇقاژى "نالبەر"ى، "كۆنت" ماندى نەدبۆ. "نالبەر"ى ھەست دكر لەشى وى زەلامى خۇدئ بنتشەكى تايەت چى كرىيە كۆ وەستيان كارتىكرنى لسەر ناكەت. دەمى "نالبەر" لسەر وى كورسيكى روينشتىيى، "كۆنت" دگەل ئەندازيارەكىدا

بۇ و جھېت مالا خۇ و باخچەى نىشادان دا لدويف زموقى وى ھندەك تشتا لى چى
بکەت.

دوى دەمى دا، "ئالبەر"ى گۇھ لدەنگى پىت ھەسپەكى بۇ كۆ گەلەك بلەز
بەرەف مالا "كۆنت"ى دەھات.

"ئالبەر" ژ جھې خۇ رابۇفە و بەرى خۇ دا وى سىبارى ئەوى بەرەف مالا
"كۆنت"ى دەھات. دەمى "ئالبەر"ى ئەو سىبار دىتى، گەلەك مەندەھۇش بۇ، چۇنكۆ
ئەو سىبار خزمەتكارى وى بناقى "فلوراننەن" بۇ.

"ئالبەر"ى خزمەتكارى خۇ دگەل خۇ نەئىنا بۇ، دا نەرمەتى بى بۇ "كۆنت"ى
چى نەكەت. "ئالبەر" بىدیتنا وى گەلەك تىك چۇ و ھزر كر بى گۇمان دەيكا وى
نەساخ بۇيە و بەرەف خزمەتكارى خۇ چۇ.

"كۆنت" ھەرچەندە بى مژىل بۇ، بەس زانى "ئالبەر" گەلەك بى تىك چۇى.

دەمى "ئالبەر" گەھشتىە خزمەتكارى خۇ، وى پاكىت نامەكا مەزن داف
"ئالبەر"ى و گۇت: مۇسىو "بۇشان"ى جابا من ھنارت و داخاز ژمن كر ئەز بلەز
قى پاكىتى بگەھىنمە دەستى تە. ئەز نزانم كا چ دقى پاكىتى دا ھەيە، بەس دەمى
"بۇشان"ى داخاز ژمن كرى ئەز قى پاكىتى بگەھىنمە تە، ئەز بلەز برىكەفتم و
ھاتمە دەف تە.

"ئالبەر"ى ئەو پاكىتە فەكر و دىت كۆ "بۇشان"ى نامەك بۇ نقىسايە و
رۇژنامەك بۇ ھنارتىە.

لدەست پىكى "ئالبەر"ى ناما "بۇشان"ى خاند و دەمى نامە تەواو كرى، وەكى
وى كەسى لى ھات ئەوى ماری پىفە داى. پاشى وى دەست بخاندانا رۇژنامى كر.
دوى دەمى دا چاقىت وى تارى بۇن و چۆكىت وى لەرزىن و وەسا لاواز بۇ كۆ
ناچار بۇ دەستى خۇ دانىتە سەر مى خزمەتكارى خۇ دا نەكەقىت.

"كۆنت"ى ژ دۇيرفە تىك چۇنا "ئالبەر"ى دىت و ناخىنكەك ژدىلى وى
دەرکەفت و دگەل خۇ گۇت: مەزنا گۇتىە گۇنەھىت باب دەھمەنا زارۇكا دگرن.
نۇكە ئەز قى چەندى بچاقىت خۇ دىبىنم و ئەف گۇتنە راستە، قى جىلى ھىچ
گۇنەھەك نەكرىە و بى دناف ناگرى بابى خۇدا دسوزىت و شكەنجى دىبىت.

پشتی دهمهکئی کورت، "نالبهر"ی خو کونترول کر و گوتہ خزمهتکاری خو:
نایا ههسپئی ته دئی شئیت برئی فہ بجیت؟

خزمهتکاری گوت: نه موسیو، ئەف ههسپه لدهست پیکئی ژئی نەشیا باش برئی فہ
بجیت، نوکه ماندی ژئی بویه، ژبهر وئ چەندئ هەرنیک جار نەشیت.

"نالبهر"ی گوت: سەروبەری مال یی چەوا بو؟

"فلورانتهن"ی گوت: دەمئ ئەز لدهف "بوشان"ی زفریایمه مال، من دیت دیکا
ته یادکەته گری. دەمئ من گوتی یئ "بوشان"ی نامەک دایەف من دابگەهینمه
دەستی ته، لدهست پیکئی وئ گوت: فئ نامئ نەه. بەس پاشی وئ گوت:
"فلورانتهن" هەرە و بیژە کوری من پینتقیه ئەو فەگەرئته مال. ئەژی بلەز برئ
کەفتم.

"نالبهر"ی هەروەکی دەیکا خو دبینیت، بەرسقا وئ دا و گوت: بەلئ دادئ پینتقیه
ئەز فەگەرئیم، شەرموزار بەکا مەزن بو بنەمالا مە چی بویه.

"کونت"ی کارئ خو دگەل ئەندازیاری تەواو کر بو و چۆبو ژور. "نالبهر" ژئی
لدویف وی بەرەف ژور فە چۆ.

دەمئ "کونت"ی "نالبهر" دیتی، جیاوازی بەکا مەزن دناقبەرا وی "نالبهر"ی وی یئ
بەری دهمهکئی دا هەبو.

سەروسیمایی وی وەسا زەر بیو کو هەر کەسەکئی دیت با، دا هزر کەت ئەو یئ
نەساخت بوی و چاقیت وی وەکی وان کەسا لی هاتبۆن ئەوئیت تا هاتیئ رەهئیت شین
بیت بچۆیک لسه چەرمئ چاقیت وی دەرکەفتبۆن و دەمئ رئی فە دچۆ، وەکی
سەر خۆشا بو.

"نالبهر"ی گوتە "کونت"ی: موسیو، ئەز سوپاسی یا ته دکەم بو فئ
مئیهقاندارئ یئ و باوەر بکە ئەز حەس ناکەم لدهف ته بچم، بەس نوکه ئەز ناچارم
فەگەرئمه باژیری "پاریس".

"کونت"ی گوت: هەقالئ هئرا، چ چی بویه کو ته بریار دایه هوسا فەگەرئیه
فە؟

"نالبەر"ى گۆت: مۇسىۋ، ئىز ھىقىيا ژتە دكەم قى پىرسىارنى ژمن نەكە. بەس ئەگەر چى بىت، ھەسپەكى خۇ بدەف من دا ئىز بچم.

"كۆنت"ى گۆت: ھەسپىت من ھەمى دىخىمەتا تە دانە، ھەرنىك ژوان تە بىت تە دى بۆتە ئامادە كەم و تۆ دى شىۋى وى ھەسپى لچارپى خانىت من بگۆھرى.

پىشتى قى ئاخفتنى، "نالبەر" وەسا لاواز بۇ كۆ كەفتە سەر كۆرسىكەكى. "كۆنت"ى ئەف چەندە نەدىت چۆنكۆ سەرى خۇ ژ پەنجەرى دەرنىخست بۇ و كرە گازى: "عەلى"، "عەلى"... بەلەز ھەسپەكى بۇ مۇسىۋ "نالبەر"ى زىن بکە و بىنە. ئەو بى بەلەزە و ھەس دكەت تۆكە بچىت.

دەمەكى كىم دا "عەلى" فەرمانا "كۆنت"ى بچى ھە ئىنا و ھەسپەك بۇ "نالبەر"ى ئامادە كر.

"نالبەر" بەرەف ھەسپىفە چۆ و گۆتە خىزمەتكارى خۇ: تۆ ژى پىچەك بىنە خۇ قەدە و لدويف من را وەرە.

پاشى "نالبەر"ى جارمكا دى سۇپاسىيا "كۆنت"ى كر و گۆت: مۇسىۋ، مۇقۇت تە لچارپى خاناناناناسن، ئاينا نە پىتقىيە تۆ نامەكى بدەيە من دا ئەو ھەسپى من بگۆھرن؟

"كۆنت"ى گۆت: ئەف چەندە نە پىتقىيە مۇسىۋ، دەمى ئەو دىبىن تۆ سىارى ھەسپى منى، ئىكسەر دى بۆتە ھەسپى گۆھرن.

"نالبەر" سىارى ھەسپى بۇ، بەس پاشى ھزر كر چى دىبىت "كۆنت" نەرمەت بىت كا بۆچى "نالبەر"ى ئەگەرى زفرىانا خۇ بۇ نەگۆتە.

ژبەر وئ چەندى گۆت: مۇسىۋ، چىت بىت تۆ ھزر بکەى كا بۆچى بچارەكى وەكى دىنا من برىار دا ئەز بچمەفە.

ژبەر وئ چەندى ئەز دى قى رۇژنامى دەمەف تە دا بخۇبى و بزانى پەخشانەك دناقدا ھەيە كۆ ژيانا من بەرۇقاژى كرىە و ژبەر وئ چەندى ئەز دى فەگەرنىم.

پىشتى قى ئاخفتنى، "نالبەر"ى ئەو رۇژنامە داف "كۆنت"ى و گۆت: مۇسىۋ، ئەز ھىقى دكەم پىشتى ئەز چۆم تۆ قى رۇژنامى بخۇبى دا ئەز لروبەروى تە شەرمەزار نەبم.

دوی دەمی دا "نالبەر" ی قامچا خۆ لپشتا ھەسپی دا و بلەز برئ کەفت.

ھەسپی رەش یی "کۆنت" ی کو فیرئ وئ چەندئ نەبو قامچیا لی بدن، مەندەھۆش بو و بلەز ھەروەکی پەر پی ڤە ھاتی برئ کەفت.

"کۆنت" ی بچاقیت خۆ بەرئ خۆدا "نالبەر" ی تا دۆبەر کەفتی و پاشی وی روژنامە ڤەمکر و دیت کو "بۆشان" ی لاسەر پەخشانەکی ئیشارەت دایە دا دیار بکەت و "کۆنت" ی ھوسا خاند:

(بەری بورینا سی حەفتی یا، ھەڤالیت مە روژناما "نەنپارسیال"، پەخشانەک نفیسا بو کو تیدا دیار کربو ئەفسەرەکی خەلکی وەلاتی "فرەنسا" کو ھاریکاری لەشکرئ "عەلی – پاشا – تەبەلین" بو و "عەلی – پاشا" ی گەلەک باشی بو کربو، خیانەت ل شاهی "ژانی نا" کربو و کەلھا وی باژیری تەسلیمی "تورکا" کریە و بۆیە نەگەرئ کۆشتنا شاهی خو).

(ھەڤالیت مە دوی دەمی دا ناڤئ وی ئەفسەری نفیسا بو و گۆتبۆ ناڤئ وی "ڤیرنان" بو).

(ئەو پەخشان راست بو. ناڤئ وی ئەفسەری دەمی خیانەت ل شاهی خو کری، "ڤیرنان" بو، بەس فی دەمی وی ئەفسەری ناسناڤەکی رەسەن زادا ھەلگرتیە و ئەرکەکی رامیاری برئ ڤە دبەت. ئەڤرۆ ناڤئ وی ئەفسەری خائین "کۆنت – دو – مۆرسەر" ە کو ئەندامی پەرلەمانا فی وەلاتی ە).

بفی شیوی ئەو نەینیا "بۆشان" ی سۆزدای ناشکەرا نەکەت، درۆژنامەکا دی دا ھاتبۆ نفیسان. ئەو ژێ بشتوہکی گەلەکی تۆند و بی دلۆڤانی. میژویا وی روژنامی دیاردکر کو ئەو روژنامە لروژا پشتی وی روژئ دەمی "نالبەر" دگەل "کۆنت" ی چۆی، ھاتیە نفیسان.

دادگه

روژا پاشتر دهمز میر ههشتی سپیندی "نالبهر"ی خو گههاندە مالا "بوشان"ی. خزمەتکاری "بوشان"ی، "نالبهر" بره ژورا وی. دهمی "نالبهر"ی "بوشان" دیتی، بی هیچ پینش گوتارەکی گوت: تە دیت دیمایهکی هەر ئەف نهینیه ناشکەرا بو و هەتکا مە چۆ؟

"بوشان"ی بناوازمەکی دلسۆزانەفە گوت: بەلی هەفالی هیزا، باوەر بکە ئەز ژبەر فی رویدانی پتر ژتە بی عاجز بویم و ئەز چافەریی تە بۆم.

"نالبهر"ی گوت: من ژی دهمی ناما تە خاندی، ئەز نیکسەر بەرەف قیری هاتم و من خو گههاندە تە. ئەز بی پشت راستم تو هەفالهکی باشی و ئەز زانم تە ژبەر دلسۆزیا خو ئەف نامە بۆ من نفیسانە.

بەس نۆکە ئەز حەس دکەم تو بو من بیژی کا چەوا ئەف بابەتە درۆژنامی دا چاپ بۆیە؟

"بوشان"ی گوت: باشە دئ بوته بیژم. تۆ دزانی ئەف روژاناما ئەف چەندە چاپ کری، روژنامەکا سەر بدەولەتی فە یە. دهمی من ئەف چەندە دفی روژنامی دا خاندی، ئەز گەلەک مەندەهۆش بۆم چۆنکو من باوەر نەدکر روژنامەکا دەولەتی دئ فی پەخشانی لسەر ئەندامەکی پەرلەمانا خو نفیسیت.

ژبەر وئ چەندئ، دهمی من ئەف پەخشانە خاندی، ئەز نیکسەر بەرەف وئ روژانامی فە چۆم ئەوا ئەف پەخشانە چاپ کری دا پرسیارا ریفەبەری وئ روژنامی بکەم چەوا ئەف چەندە زانیە؟

تو دزانی هزر و بیریت من و ریقبهری روژناما دی دژی ئیکن، بەس ژبەر کاری خو، ئەم هەردو هەقانی ئیکن. دەمی ئەز چۆیمە بنگههیی روژناما وی دا من دیت ئەو ژی یی روژنامی دخوینیت.

پشتی من سلاف کری وی من گوت: ئەز یی دبیم تو یی روژناما خو دخوینی، ژبەر وی چەندی ئەز هزر دکەم تو دزانی کا بو کیش بابەتی ئەز هاتییمە دەف تە. وی دەمی دا ئەو زەلام مزیلی خاندنا پەخشانهکی لاسەر شەکرئ بو و گوته من: ئایا تو پشەقانی کیشا وەرزى یا شەکرئى لقی وەلاتی؟

من بەرسف دا: نە ئەز ژبەر بابەتی شەکرئ نە هاتییمە، بەلکو ئەز ژبەر وی پەخشانی هاتییمە ئەوا هەوە لاسەر "کونت – مۆرسەر" ی نقیسای.

ریقبهری روژنامی گوت: بەلئ، ئەو بابەتی لاسەر وی گەلەک یی سەیرە. من گوتی: بەلئ، بەس ئەف چەندە دئ گران لاسەر تە راوەستیت.

ریقبهری روژنامی گوت: بوچی؟

من گوت: چونکو "کونت – مۆرسەر" دئ تە کیشینیته دادگههیی و چی دبیت هەمی ژایانا تە لاسەر فی پەخشانی تیک بچیت.

ریقبهری روژنامی گوت: ئەف پەخشانا مە دروژناما خودا نقیسای، نە درەوہ و بەری ئەم فی چەندی چاپ بەکەین، مە بەلگهه لاسەر فی چەندی بەدەستقە ئیناینە و ئەز یی پشت راستم "مۆرسەر" هیچ دەنگههکی ناکەت. زیدەباری فی چەندی، مە بنقیسانا فی پەخشانی خزمەتا جفاکی خو کریه.

من گوت: چەوا هەوہ خزمەتا جفاکی کریه؟

ریقبهری گوت: مە کەسەکی پیس و خیانت کار بو جفاکی دایە نیاسین دا هەمی بزانی ئەو کەس نە شەهین فی پلئیه ئەوا وەرگرتی و نە شەهین وی ریزییه ئەوا بو دەیتە دانان.

دەمی من گوہ لقی چەندی بوی، من ژى پرسى: هەوہ چەوا ئەف بەلگهه بەدەست خۆفە ئیناینە؟ مە پەخشانهکا بچۆیک لاسەر وی چاپ کریه دروژناما خودا، بەس پاشی مە چەند هەول دا ئەم نەشیاین هیچ بەلگهههکی بەدەستقە بینین و

ھەروەكى ديار ئەم رۆژنامەكىن دژى رژیىمىنە و ئەگەر تىشتەكى ھوسا كەفتبا بەر دەستىمە دا پتر كەیفخوش بىن ژ چاپكرنا وئ، چۆنكۆ "كۆنت - مۆرسەر" كەسەكە ژ خزمەتكارىت فى رژیىمى.

رېقەبەرى رۆژنامى گۆت: مەگەلەك زىمەت نە كىشايە بۆ بدەستفە ئىنانا وان بەلگەھا دژى "كۆنت - مۆرسەر"ى، بەلكۆ ھەر ھوسا ھاتىنە بەر دەستى مە. بەرى چەند رۆژەكا كەسەك ھاتە چاپخانا مە كۆ راپورتەكا مەزن لېر دەستى وى بۆ و داخازا دىتتا من كر.

دەمى ھاتىيە دەف من، گۆت: ئەز يى ژ باژىرى "زانى نا" قە دەيم و ئەز حەس دكەم ھۆين فى پەخشانى درۆژناما خۇدا چاپ بىكەن. ئەگەر ھۆين فى دەنگوباسى درۆژناما خۇدا چاپ نەكەن، ئەز دى چەمە رۆژنامەكا دى و دى فى داخازى ژ وان كەم. بىگومان رۆژنامەكا دى دى رازى بىت فى پەخشانى چاپ كەت.

تۆ دزانى ئەم رۆژنامەقان گەلەك حەس دكەين ئىكەمىن دەنگوباس درۆژناما مەدا بن. ژبەر وئ چەندى دەمى وى زەلامى راپورتا خۆ قەكرى و ھەمى بەلگەھىت دژى "كۆنت - مۆرسەر"ى داپنەف من، مە برىاردا وى دەنگوباسى چاپ بىكەين مە چاپ ژى كر.

دەمى من ئەف چەندە زانى ئەز ژوئ چاپخانى دەركەفتم چۆنكۆ من زانى چ ژمن ناھىت و من ئەو نامە بۆتە نقىسا و ژمارەكا وئ رۆژنامى ژى من كرە تىدا. ئەفە بۆ ئەو چەندا "بۆشان" دوى نامىدا ئەوا بۆ "ئالبەر"ى ھنارتى، نقىساي. بەس وئ رۆژى پىشتى "بۆشان"ى نامە بۆ "ئالبەرى" ھنارتى، رۆيدانەكا دى ژى چى بۆ كۆ يا ھوسا بۆ:

وئ رۆژى ل سالۇنا پەرلەمانى "فرەنسا" ھەمى پەرلەمانتەر لىسەر وئ پەخشانا دەربارەى "كۆنت - مۆرسەر"ى ھاتىيە چاپكرن دناختن. ھندەك ژوان دەربارەى بىرھاتنىت خۆ دگەل "كۆنت - مۆرسەر"ى بەدەنگى نزم دناختن.

پەرلەمانتەرىت ھاوكرارىت "كۆنت - مۆرسەر"ى ھەژى نەدكر، چۆنكۆ "فىرنان" وەكى ھەمى وان كەسا بۆ ئەوئىت بى رەسەن كۆ بىجارەكى دىنە خۇدانىت ھەمى تىشتا و ھەول دەن بىەركرنا جل و بەرگا و سىارىبۇنا ەمرەبانىت جان و

خانىيى خوش خۆ بېننە پېش چاڭنى خەلكى و وەسا بۆ ھەميا ديار بىكەن كۆ ئىمۇ ژ ھەميا باشترە. "كۆنت - مۆرسەر" نەكەسەكى ھۆنەرمەند بۆ، ژبەر وئ چەندى ھۆنەرمەندا ژى ھەژئى نەدكر و ئەگەر كەسەكى براستىيى رەسەن زادە ژى با، ژخۇ نەدگرت دگەل وى باخفیت و تىكەلىيى دگەل بىكەت.

ژبەر قى چەندى، دەمى چارەنقىسى برىاردای وى زەلامى بىكەتە گۆرى، كەيفا ھەمى ھاوكارىت وى ھات و ھندەك كەسان كۆ گەلەك كەرب لى قەدىبۆن، خەنجەرىت خۆ ئامادەكرن دا وى ژناف بېەن.

"كۆنت - مۆرسە"ى بخۆ ئەف چەندە نەدزانی، چۆنكۆ وئ سېندى وى رۆژنامە نەخاند بۆ. دەمى سېندى وى ھندەك نامە نقىسا بۆن و ھەسپەكى نۆى كرى بۆ و جەرباند و پاشى لدەمى ژفانا كۆمبۇنا پەرلەمانى سىارى ەمرەبانا خۆ بۆ و بەرەف پەرلەمانى قە چۆ.

دەمى "فېرنان - كۆنت - دۆ - مۆرسەر" گەھشتىە پەرلەمانى و ژ ەمرەبانا خۆ ھاتىە خار، وەكى ھەر رۆژ بدفن بلندىيەكا زۆر بەرەف پەرلەمانى چۆ و پى نەھەسپا كۆ دەمى خزمەتكارا سەرى خۆ لروبەروى وى چەماندى بن لىڭكا دا پى دكرنە كەنى وئى ئەئىنا دەر كۆ سلاقا پەرلەمانتارا دگەل وى نەوەكى ھەر جارە. وى نەدزانی كا چ چى بۆيە و ھەر وەكى سەروشتى خۆ بى دفن بلند بۆ.

دوئ رۆژىدا ھاوكارىت وى نەدشيان بېھنا خۆ ژبەر دىنبلندىا وى فرەھ بىكەن و ھەميا ھەست كر كۆ چى نابیيت كەسەكى بى شەرف و خائىن و سەر وئ چەندى را دفن بلند دىناف وان مەروقتىت شەرىف دا بىت.

ئەو رۆژناما ئەو پەخشان چاپ كرى، دىناف دەستى ھەمیان دابۆ، بەس "كۆنت - مۆرسەر" گەلەك بى دفن بلند بۆ و ژخۇ نەدگرت ژ كەسەكى پىرسىارى بىكەت كا چ دىخۆبىت؟

دەمى كۆمبۇنا پەرلەمانى دەست پى بۆى، ھەمیان ھەس دكر ھىرشى بەنە سەر "مۆرسەر"ى و وى ژناف بېەن، بەس وەكى ھەر جار ھەر كەسەك چاڭەرىي كەسەكى دى بۆ دا وى كارى ئەنجام بەدەت، چۆنكۆ ھەمیان ھزرا پاشە رۆژى دكر و دگەل خۆ دگوت: ئەگەر سەروبەرەكى دى چى بۆ، كەسەك ھىرشى نەكەتە سەر وى.

لديماهيڪي زهلامهڪ ڪو ڏوڙمئي ٺاشڪهرا پي "مؤرسر" ي، ٻو، بهرف (تريون) يا پهرلماني ڦه ڇو و دهمي گهشتيه ويري و دست بناختني ڪري، همي ڪهسين پهرلماني بي دنگ ٻون.

"ڦيرنان" ي ندراني ٺهو زهلام دي چ بيڙيت، بهس گلهڪ مهندههوش ٻو دهمي ديتي پهرلمان بي دنگ ٻو و گوهي هميا مايه لوي زهلامي.

هر جارمڪي پهرلمانتهرمڪي دست بناختني ڪرپا، همي پهرلمانتهرت دي بدنگي نرم دگهل نيڪ دناخت و جاروبارا بهري ڇو دانه وي ڪهسي دناخت، بهس گوهي ڇو نهدانه ٺااختني وي. بهس ٺهو ڪهسين ٺااختنا پهرلماني دنفيسان، ناچار ٻون گوهي ڇو بدنه وي ڪهسي ٺهري دناخت.

وي روڙي دهمي وي پهرلمانتهرت دست بناختني ڪري، "مؤرسر" ڙبي دنگي يا پهرلمانتهرا گلهڪ مهندههوش ٻو.

بيڙهي، لدست پيڪي پيش گوتارهڪ خاند و تيڊا گوت: ٺهز دي ٺهڙو لسهر بابتهمڪي ٺاخم ڪو ٻو ڦي پهرلمانا بهريز نيڪ ڙ مزنترين و مهنترسيدارترين بابتهان. ڙ بهر وي چهندي ٺهز داخازي ڙ همي پهرلمانتهرا دڪم باش گوهي همو لئاختنا من بيت.

پشتي ڦي پيشگوتاري، بيڙهر ڇو دناف بابتهي ڇو داو دهمي هردو پهييت "ڙاني نا" و ٺهفسر "ڦيرنان" ڙ دهڦي وي دهرڪهفتين، همي پهرلمانتهرا بهري ڇو دا "مؤرسر" ي. دوي دهمي دا رنگي "مؤرسر" ي زهر ٻو و پييت وي لهرزين.

برينييت دهروني جياوازي دگهل برينييت لهشي ههنه و جياوازي يا وان ٺهوه ڪو برينييت دهروني هيچ جارمڪي دهرمان نابن.

ٺهگر ڪهسڪ ڙ بهر شهمشيرمڪي ٺان ڙي گولهڪي ٺهنگي بريندار بييت، پشتي دهمڪي دي چي بيته ڦه و هيچ جارمڪي ٺيشانا برينا وي ناهيته هزرا وي.

برينييت دهروني وهسانه ڪو هيچ جارمڪي دهرمان نابن و ههرومڪي تا ديماهيڪي دهرئ وي بي ڦهڪريه و هر جارمڪي ڪهسڪ دستي ڇو بگههينيئي، جارها دي دي برينا وي نوي بيته ڦه.

دمى پەرلەمانتەرى بىژەر چەند پەيقەمكا لسەر "ژانى نا" ئاخفتى، رۆژناما خۇ دەرىئىخست و دەست بخاندنا وئ پەخشانى كر ئەوا لسەر "فېرنان"ى ھاتىھ نەپسان و بدەنگى بۇندقە و بئارامى ئەو پەخشان ھەمى خاند.

ھەرچەندە ھەمى پەرلەمانتەرا ئەو پەخشان خاند بۇ، جۆرى ئاواز و دەنگى بۇندى وى پەرلەمانتەرى بىژەر، كارتىكرن لسەر ھەمىا كر و دەمى خاندنا وئ پەخشانى ئەوا بۇى، بۇ چەند خۇلەمكا ھەمى بى دەنگ بۇن.

دوى دەمىدا پەرلەمانتەرى بىژەر ئەو رۆژنامە ھەلگرت و بئاوازەمكى وەسا كۇ بدرو تىدا، دياردكر پشەقانىيا "مۆرسەر"ى دكەت، گۆت: ھەمى دزانن كۇ كەسەك نىنە لفى پەرلەمانى رىزى ل مۇسىو "كۆنت – مۆرسەر"ى نەگرىت و ژبەر فى پەخشانى عاجز نەبىت.

مۇسىو "كۆنت – دۇ – مۆرسەر" كەسەك ژ ئەندامىت ھىژا بىت فى پەرلەمانى و ھەمى ھاوكارىت وى رىزەمكا تابىت لى دكرن. ئەز ناچار بۇم فى پەخشانى بخۇىنم ژبەر رىزا فى پەرلەمانى و ھەژىكرنا من بۇ مۇسىو "كۆنت – مۆرسەر"ى.

من ژبەر وئ چەندى ئەف پەخشانە خاندىھ، دا مۇسىو "مۆرسەر" بشىت بەلگىرى لىخۇ بكەت.

ژبەر فى چەندى ئەز داخازى لفى پەرلەمانى دكەم دا تىمەكى چى بكەت و دۇيفچۇنا فى بابەتى بكەن و بۇ ھەمىا ئاشكەرا بىت ئەف پەخشانە درموھ و ھەمى خەلك بزانن كۇ بۇختان بەھفكارى مە ھاتىھ كرن و رىز و نافی مۇسىو "مۆرسەر"ى جارەكا دى بۇ فەگەرىت.

"مۆرسەر" وەسا ژوئ رۇيدانى تىك چۆبۇ كۇ نەشبا باخفىت، و سەروبەرى وى بى پەرىشان بۇ ئەگەرى وئ چەندى ھندەك كەسىت دۆژمىت وى دلسۆزىن پى بىن.

ھندەك كەس ھەنە كۇ دلئ وان بى نازكە و دەمى دبىنن دۆژمىن وان زىدەى سنۇرا تەنگاڭ بۇبە، دلئ وان پى دسۆزىت و دلۇقانى پى دبىن.

بەرپرسى پەرلەمانى گۆت: نۆكە دى دەنگ دانى كەىن دابزانىن كا نایا فەكۆلىنا لسەر فى بابەتى بكەىن ئان نە؟

دوی دەمی دا دەنگ دان کرن و بگشتی ههمیان داخاز کر فەکۆلینا لسەر وی بابەتی بکەن.

دوی دەمی دا ریفەبەری پەرلەمانی گۆتە "مۆرسەر" ی: موسیۆ، تە چەند دەم دقیت دا بەرقانی یی ژخو بکە؟

"مۆرسەر" ی تا وی دەمی پپچەک خۆ کۆنترول کر و لسەر پیت خۆ راوستیا و دەست بناخفتنی کر و گۆت:

ئەف چەندا دەربارە ی من هاتیە گۆتن، هەمی بۆختانن دۆژمنەکی ترسنۆک کۆ نەویریت خۆ ئاشکەرا بکەت، بدویف من فە نابنە. وی خۆ لپشت دیوارەکی فەشارتیە و هەر ژویری شەمشیری خۆ هاقیتە من.

بەرسقا بۆختانیت هۆسا کۆ دژی شەرەفا مروقی نە، چی نابیت بەیتە پاش نیخستن و پیتقی یە بزویتترین دەم بەرسقا وان بەیتە دان.

دەمی من گۆه لقی بۆختانی بوی، ئەز گەلەک تیک چۆم و ئەز نەشیام بەرسقا فی چەندی بدەم.

بەس نۆکە نە تەنها ئەز یی ئامادەمە فی درەوی بۆرەان بکەم، بەلکۆ ئەز یی ئامادە مە خوینا خۆ ژ ی بریژم دا هەمی هەفکاریت من بزائن ئەز شەهنی وی چەندی مە دناف و اندا بروینیمە خار.

داخازا من ژ پەرلەمانی ئەو کۆ بزوتترین دەم فەکۆلینا لسەر فی چەندی بکەن دا ئەز بەلگەهیت بی گۆنەهی یا خۆ دانیمە بەردەستی هەو.

ریفەبەری پەرلەمانی گۆت: کەنگی تو حەس دکە ی ئەم دەست بقیەکۆلینا بکەین؟ "فیرنان" ی گۆت: هندی زویتیتر بیت، باشترە. ئەگەر ئەقرو بیت، باشترە ژ سۆبەهی.

بەپررسی پەرلەمانی، پرسیا پەرلەمانتەرا کر کا ئایا وی روژی دەست بقیەکۆلینا بکەن؟ هەمی بەرسقا دا بەلی.

بەپررسی پەرلەمانی کۆمسیۆنەک ژ دوازدەه کەسا پیک ئینا و ئەو بخۆ بو ریفەبەری وی کۆمسیۆنی دا ئەو کۆمسیۆن یا بی لاین بیت و بریار دا وی روژی

دەمژمىر ھەشتى ھىڧارى ل تەلارەكا ئافاھىيى پەرلەمانى كۆمبۆنەكى لسەر وى بابەتى بىكەن. بىر بار ھاتە دان كۆ ئىگەر پىشتى وئ كۆمبۆنئ ھندەك كۆمبۆنئىت دى ژى پىنئى بىن، دئ ھىنە ئىنجام دان.

پىشتى فى كارى، "مۆرسەر"ى داخاز كر دا بۆ ئامادەكرنا بەلگەھا و سەندىت بىن گۆنەھىيا خۆ بىچىتە مال و ژ پەرلەمانى دەر كەفت.

ئەف چەندا مە درىزىت سەرى دا بۆ خۆبىندەوارا نڧىساي، ژى ھەمى "بۆشان"ى بۆ "ئالبەر"ى گۆتۆ.

"ئالبەر"ى دەمى گۆھى خۆ دا فان ئاخفتنا، ھندەك جاران ژ تۆيرەھىيى و شەرمۆزارىيا زۆر، دلەرزى.

وى ژ ھەڧالى خۆ "بۆشان"ى زانى بۆ، كۆ بابى وى دڧى بابەتى دا بىن گۆنەھبارە و بىن بىن ئۆمىد بۆ كۆ بابى وى بشىت بىن گۆنەھىيا خۆ بسەلمىنىت.

دەمى "بۆشان" بىدەنگ بۆى، "ئالبەر"ى گۆت: پاشى چ چى بۆيە؟

"بۆشان"ى گۆت: ئايا تە دڧىت ئەز بۆتە ھەمى تىشتا بىژم؟

"ئالبەر"ى گۆت: بەلى، چۆنكۆ تۆ ھەڧالەكى راسنگۆى و ئەز زانم تۆ دئ ھەمى تىشتا بۆ من بىژى.

"بۆشان"ى گۆت: تۆ دزانى كۆ بۆ من گەلەك يا بزممەتە ئەز بۆتە ھەمى تىشتا بىژم، بەس چۆنكۆ تۆ ھەس دكەى ئەز بۆتە بىژم، ھەول بەدە خۆ بەھىز بىخى دا دەمى ئەز بەردەوامىيى دەمە گۆتتا فى رۆيدانى تۆ تىك نەچى، چۆنكۆ تىشتىت گەلەك نەخۆشتر ژفى چەندا من بۆتە گۆتى بىت چى بۆين.

سەروبەرى "ئالبەر"ى دوى دەمى دا ەكى بىن وان پەھلەوانا بۆ ئەوئىت دەمى دچنە مەيدانا شەرى شەمشىر و مەتالىت خۆ دەسبىن كا ئايا دئ لىر لئ دانئىت دۆژمنى راوئىستىن دەمەيدانى دا ئان نە؟

"ئالبەر"ى ژى پىچەك ھىزا خۆ جەرباند و پاشى گۆتە "بۆشان"ى ئەز ھىڧى دكەم دەست پى بكەى.

"بۆشان"ى دەست بناخفتنى كر و گۆت: ئەو رۆژ تەواو بۆ و شەڧ بەسەرڧە ھات. لەھمى باژىرى "پارىس" ھەمى كەسنىت ھەش كارئىت رامىارى دكر، يان ژ

دورژمن و هه‌قالیت بابی ته بون چاقهری بون کا سه‌روبه‌ری کومسیونی دی چ لی هیت؟

هندهک کهسان هزر دکر کو موسیو "مورسه‌ر" دی بی گونه‌هی یا خو سه‌لمینیت.

هندهکیت دی دگوت موسیو "مورسه‌ر" دی ژ فی باژیری چیت. هندهکا ژی دگوت وی پاسه‌پورتا خو بریه و نوکه عمره‌بانا وی لسه‌ر وی جادی‌یه ئه‌وا به‌ره‌ف "بروکسینل" فه‌دچیت.

وی روژئی، ده‌می من زانی کومبونا کومسیونی، هه‌ر وی شه‌قی دی ده‌ست پین بیت، من هه‌ول دا بشیوه‌کی نه‌ینی، نه‌ وه‌کی بینه‌رکئی دوی کومسیونی‌دا ناماده‌ بیم. لدیماهیکئی هه‌قاله‌کی من کو ژئهن‌دامیت په‌رله‌مانی بو هاریکاریا من کر و ئه‌ز بشیوه‌کی نه‌ینی برمه‌ دناف په‌رله‌مانی‌دا و من خو لپشت ستونیکا وی تالاری فه‌شارت و به‌ری من له‌می که‌ساو هه‌می رویدانا بو.

لده‌مژمیر ده‌فتی شه‌قی به‌ریسه‌ی په‌رله‌مانی کو هه‌ر ریقه‌به‌ری کونفرانسی بو دگهل ئهن‌دامیت کونفرانسی بزور که‌فتن.

دوی ده‌می‌دا بابی ته‌ ژی هاته‌ وی ته‌لاری‌دا و چهن‌ته‌ک ده‌ستی وی‌دا بو کو دیار بو هندهک به‌لگه‌ه‌ه‌ینیت تی‌دا.

جل و به‌رگیت بابی ته‌ ره‌ش بون و وه‌کی ریوره‌سمیت سه‌ربازا هه‌می قوپچکیت وی گرتی بون.

ده‌می بابی ته‌ هاتیه‌ ژور، هندهک ژ هه‌قالیت وی به‌ره‌ف وی‌فه‌ چون و ده‌ستی خو‌دافی.

ده‌می "نالبه‌ر"ی گوه‌ لفی چهن‌دی بوی، گوت: ئه‌گه‌ر وی ده‌می‌دا ئه‌ز لویری ناماده‌ باما دا ده‌ستی وان که‌سا هه‌میا ماچی که‌م ئه‌ویت ده‌ستی خو‌ داینه‌ف بابی من.

ریقه‌به‌ری کومسیونی گوته‌ بابی ته‌: ئه‌ز هیقی دکه‌م ده‌ست پین بکه‌.

دوی ده‌می‌دا که‌سه‌کی نامه‌ک داف ریقه‌به‌ری کومسیونی کو پاشی ئه‌ز دی بو ته‌ بیژم کا ئه‌و چ نامه‌ بو.

بابی ته دست باخفتنی کر و من ههست کر ناخفتنا وی گهلهک کارتیکرنی
لسمر وان ناماده بویا دکهت.

بابی ته شلوقهکرهک لسمر ههفالیینیا خو و "عهلی - پاشا"ی گوت و هندهک
نامه و بهلگهه نیشا کومسیونئی دان و گوت:

"عهلی - پاشا" و سا باوهری بمن دهات کو نهز هنارتمه باژیری "نیستانبول"ئی
دا دهربارهی وی دگهل سولتانی "توسمانی" باخقم.

دوی دهمی دا بابی ته گوستیلکهک ژ بهریکا خو ئینا دهر و گوته نهدامیت
کومسیونئی: نهف گوستیلکه یا "عهلی - پاشا"ی بو و بقئ گوستیلکی نامیت خو
مور دکرن.

"عهلی - پاشا"ی نهف گوستیلکه دابووف من و بوئ چهندئ بو من دیار کر کو
چهند باوهریا وی بمن دهیت. ههر کسهکی ئهو گوستیلک فیبا، ههر دهمهکی فیبا
دا شیت بچیته دهف "عهلی - پاشا"ی.

خو نهگهر "عهلی - پاشا" دناف ههقرینیت خودابا، یانی دناف کزچکا ژنا نانکو
مالا ژنا دابا ژئی، دهمی من نهف گوستیلکه نیشا زیرمقانییت وی دابا، ئیکسهر دا
من بنه دهف.

دهمی نهز چۆیمه باژیری "نیستانبول"، من ئیمپراتور دیت و پاشی من
دانۆستاندن دگهل و مزیری وی کرن. مهرما من ئهو بو ئیمپراتوری "توسمانی"
دلوقانی بی ب"عهلی - پاشا"ی بیهت.

دانۆستاندنییت من ل وی باژیری دریز بون، دهمی نهز فهگهریایم "زانی نا"،
بخه مباری فه من زانی "عهلی - پاشا" بی هاتیه کوشتن.

"عهلی - پاشا" گهلهک باوهری بمن دهات، ژیهر وی چهندئ بهری ئهو
بمریت، ئهو ههقرینا خو ئهوا وی پتر ژ ههمی ههقرینیت خو حمزئ دکری، دگهل
کچا خو کر بونه ئهمانهت دهف من.

دهمی ناخفتنا "بوشان"ی گههشتی به قیری، "نالبهر" لهرزی، چونکو ئهو
ناخفتنییت "هابدی" گوتینی، هاتنه هزارا وی.

دوئ سمر بؤرئ دا "هابدئ" بدریژاهی بابهتی هاتنا وی زهلامی ئەوئ گۆسیلک دەستی دا بۆ وی گۆتیبۆ، هەروەسا "هابدئ" گۆتیبۆ کۆ ئەو و دەیکا وی هەردۆ کر نه بەرده و فروتن.

پشتی فئ هزرئ "نالبەر" ی گۆته "بوشان" ی: ناخفتنا بابئ من چ کارتیکر نهک لاسەر ئەنداما کر؟

"بوشان" ی گۆت: ناخفتنا بابئ ته کارتیکر نهکا باش لاسەر هەمی ناماده بۆیا کر و خۆ لاسەر من ژئ کر.

ئەو ناما گەهشتیه دەستئ ریفه بەرئ کۆنفرانسئ، لدهست پیکئ، وی گرنگی نهدا وی نامئ. بەس دەمی وی پیچەک ژوئ نامئ خاندئ، من هەست کر کۆ ئەو نامە یا گرنگه.

دەمی ناخفتنا بابئ ته تەواو بۆی، ریفه بەرئ کۆمسیۆنی کۆ دوی دەمی دا چەندجار هکا ئەو نامە خاند بۆ، گۆته بابئ ته:

مۆسیۆ، ته گۆت "عەلی – پاشا" ی هەفژینا خۆ و کچا خۆ کربۆنه ئەمانهت دەف ته، ئایا ته چاڤئ خۆ دا ئەمانهتی وی ئان نه؟

بابئ ته گۆت: دڤئ بابهتی ژئ دا وەکی جارا بەرئ ئەز تۆشی بئ بهختیی بۆم، چونکۆ دەمی ئەز فەگەر یایمهف "ژانی نا"، من زانی ئەو هەردۆ بیئت بەرزە بۆین.

ریفه بەرئ کۆنفرانسئ گۆت: ئایا ته ئەو هەردۆ نیاسین؟

بابئ ته گۆت: بەلئ من ئەو هەردۆ دنیاسین و پتر ژ بیست جاران من ئەو هەردۆ دیت بۆن. "عەلی – پاشا" ی گەلەک باوەری بمن دهات و گەلەک جاران ئەز برمه دناف کۆچکا هەفژینیت خۆدا.

ریفه بەرئ کۆنفرانسئ گۆت: دەمی ته زانی ئەو هەردۆ بیئت بەرزە بۆین ته چ هزر کر؟

بابئ ته گۆت: من هزر کر ئەو هەردۆک ژئ وەکی "عەلی – پاشا" ی لئ هاتینه، بەس ئەز دوی دەمی دا نەشیام دۆیف وان بگەریم چونکۆ ئەز ئەفسەرەکی بئ پارە بۆم و من هیچ هیزهک نەبۆ.

رېښه پورې کونفرانسی گوت: ئایا تو دئ شی ی بینهره کی بو فی ناخفتنا خو
بینی؟

بابی ته گوت: نهز بی خه مبارم کو فی دهمی نهو که سین په یوه دنیا من و "علی
— پاشا" ی دزانین، چوینه بهر دلوقانیا خودئ ئان ژى چوینه جهه کی کو نهز
نزانم.

ژبه فی چهندي نهز نه شیم دفی دهمی دا هیچ بینهره کی ئاماده بکه م، و تنه
بینهری من لسره ناخفتنا من نهف بهلگه هه نه ئهویت من داینهف هه وه و بو هه وه
دیاردکن کو "علی — پاشا" ی گلهک باوه ری بمن دهات.

زیده باری فی چهندي، نهو تشتی ناخفتنا من دسهلمینیت، نهف چهندهیه کو هیچ
بینهرهک نینه دژى من و کهسهک نه شیت روی بروی بیژیته من ناخفتنا ته دره وه.
دهمی ناخفتنا بابی ته گه هشتیه فی ری، نه ندامیت کومسیونی، ههمی رازی بو ن و
نه گهر بابه تی نامی نه با هیچ تشتهک لسره وی نه دما.

رېښه پورې کومسیونی گوت:

نه ندامیت بهر یز بیت فی کومسیونی، هه وه گوه لناخفتنا موسیو "کونت — دو —
مورسه ر" ی بو و هه وه ههست کریه کو نهو بی بی گونه هه. کهسه کی نامهک بو
من نفیسایه و تیدا گوتیه کو وی هندهک شلوقه کرنیت تاییهت لسره فی بابته
هه نه.

نهز بی پشت راستم کو نهف کهسه ژى دئ ناخفتنا "کونت — دو — مورسه ر" ی
په سندن کهت و ناخفتنا وی دئ بیته نه گهری بی گونه هیا "کونت" ی.

بهس ناماده بونا وی لسره بریارا هه وه دمینیت، نه گهر نه ندامیت فی کومسیونی،
رازی بن، نه م دئ فی کهسه لقی ته لاری ناماده که بن، نه گهر ژى هه وه نه قیت،
نه م پرسبارا وی ناکه بن. پشتی فی ناخفتنی، نه ندامیت وئ کونفرانسی دگهل ئیک
ناخفتن و داخازا ناماده بونا وی کهسه کر.

بهری رېښه پورې کونفرانسی بینهری ناماده بکهت، نهو نامه بدهنگی بلنذقه هوسا
خاند:

(مؤسیو بھریز ریٹھبھری کونفرانسئ)، ئمز دزانم ھموہ کومسیوئنهک لسسر خزمهتا ژنرال "کونت - دو - مۆرسسر" ی ل باژیری "ژانی نا" گری دایه. ئمز داخازی دکهم ناماده بم دھف ھموہ وھکی بینرھک پی زانینیت خو لسسر فی بابھتی بیخمه بھر سینگی ھموہینت بھریز).

ریٹھبھری بو دھمھکی کورت خو بی دھنگ کر دا بزانت ناخفتنا وی دی چ کارتیکرنئ لسسر ناماده بویا کھت؟

پاشی ریٹھبھری بھردھوامی دا خاندنا نامی و ھوسا خاند:

(دھمی کوشتنا "عملی - پاشا"ی و بھرزھبونا ھھقزین و کچا وی، ئمز لباژیری "ژانی نا" بوم و ھھمی نشت بچاقیت خو من دیتینہ و ئمز دی وھکی بینرھکی ساخ ھھمی پیزانینیت درستی دھمہ فی کومسیوئنی).

(ئمز چاقھری بریارا وی کومسیوئا بھریزم لسسر ناماده بونا خو ژدھرقھی فی تھلاری).

بابی تھ پرسیار کر: ئھف بینرھ نانو ئھف دۆژمنہ کیہ کو دی دژی من ناخفتنھکی بیژیت؟

ریٹھبھری کونفرانسی گوت: ئمز وی نانیاسم، بھس نوکھ دی وی نیاسین.

ریٹھبھری کونفرانسی گازی کرھ دھرگھھقانی و پرسیار ژئ کر: نایا کھسھک ژ دھرقھی فی تھلاری چاقھری بھرسفا نامیہ؟

دھرگھھقانی گوت: بھلی مؤسیو.

ریٹھبھری گوت: ئھو کھس کیہ؟

دھرگھھقانی گوت: ئھو کچھکھ و خزمھتکارھک ژی دگھلدایه.

ھھمی ناماده بوی مھندھھوش بون و ریٹھبھری گوت: وی بینہ ژور.

دھرگھھقان ژوی تھلاری دھرکھفت و پشتی بۆرینا دھمھکی کورت بژور کھفت کو کچھک دگھلدایه و پیچھک ژی لسسر سھرؤسیمایی ویہ و سھروچاقیت وی دیار نابن.

بېھنا گۇلاڧا وئ كچى و بھژنا وئيا جان ديار دكر كو ئو كچ يا جان و بزموقه.
 رېڧمبەرىن كۆمسىۋنى گۆتە وئ كچى: بى زىمىمەت پىچا خۇ راکە.
 وئ كچى پىچا خۇ راکر و ديار بۇ كچەكا گەلەكا جانە و وەكى خەلكى
 "يۇنان" ئى جى و بەرگ لېر كرىنە.
 "ئالېر" ى گۆت: آه... ئو كچ مسۆگەر "ھایدئ" بۇيە.
 "بۇشان" ى گۆت: تە چەوا زانى؟ نایا كەسەكى دى ژى ئەف چەندە بۇ تە
 گۆتتە؟
 "ئالېر" ى گۆت: نە، بەس من ھوسا ھزر كر ئو "ھایدئ" بۇيە، نۆكە
 بەردەوامى پى بدە ئاخفتنا خۇ.
 "بۇشان" ى گۆت: بابى تە وەسا بەرىن خۇ دا وئ كچى كو ديار بۇ گەلەك ژى
 دترسىت و ھزر دكەت ئەگەر پەيڧەك ژ دەڧى وئ دەر كەڧىت، دئ بىتە ئەگەرىن
 سىدار مدانا وى. ھەمى ئامادە بۇيى ژى ژڧى رۇيدانى مەندە ھوش بېۋن.
 رېڧمبەرى گۆتە وئ كچى: فەرمۇ روينى خار. بەس ئو كچ نەروىنىشت و ژ
 پىاڧە راوستىا.
 بابى تە ھىز نەمابۇ خۇ لىسەر پىنيا راگرىت و لىسەر كۆرسىكەكى روينىشتە خار.
 رېڧمبەرى گۆتە وئ كچى: مادمۇزال ھەروەكى تە دڧى نامىدا ديار كرى، تە
 ھندەك پىزانىن لىسەر ڧى بابەتى ھەنە و تۇ بخۇ بىنەرا ڧان رويدانا بۇى.
 كچا جان، بناوازەكى كو ديار بۇ ژ رۇژ ھەلاتى ھاتىە، گۆت: بەلى مۇسىۋ و
 ئەز بخۇ بىنەرا ڧان رويدانا بۇم.
 رېڧمبەرىن كۆمسىۋنى گۆت: ئەز ھزر دكەم دوى دەمىدا تۇ گەلەك يا بچۇيك
 بۇى، نایا بدرسى ھزرا تە دەئتە وان رويدانا.
 كچا جان گۆت: بەلى مۇسىۋ، ھەر چەندە دوى دەمىدا ئەز زارۇك بۇم، بەس
 چۇنكو رويدانىت وى دەمى لدەف من گەلەك گرىنگ بۇن، من تا ڧى دەمى ژبىر
 نەكرىنە و تا دىماھىكا ژيانا من دئ لېر چاڧىت من مینن.

رېښه بهرې كونه رانسې گوت: بوجې نهو رويدانا وي دهمې بو ته يا گرننگ بو؟

كچا جان گوت: چونكو نهو رويدان بو نهگهري كوشتنا بابې من. نهز كچا "علمې - پاشا - تهميلين" ي پاشايې "ژانې نا" يې مه. ناڅې من "هايدي" يه و ناڅې دهيكامن كو نيك ژ ههقرينيت "علمې - پاشا" ي بو و وي پتر ژ ههمې ههقرينيت خو حهژي دكر "فاسيليكي" بو.

دهمې وي كچې نهف چنده گوتي، وسالروخسارې وي ديار بو كو شانازيې بناڅې بنهمالا خو دبته. بهس دهمې بابې ته گوډه لناڅې "علمې - پاشا" ي بوي، ههرومكي بريسهك څې كهفتي وسالتيك چو.

دهمې رېښه بهرې كومسيوني زانې نهو كچا "علمې - پاشا" يه، ژبو ريزگرنا وي سهري خو چهماند و گوت: مادموزال، نهز داخازا لي بوريې ژته دكهم ژ بهر څې پرسيارې، بهس نهز يې ناچارم څې پرسيارې بكهم، نيا تو دي شې بسلميني كو تو كچا "علمې - پاشا" ي؟

"هايدي" چهنهك ژبن چادرا خو نينا دهر و هندهك پهرك ژي دهرنيخستن و دانانه بهر سينگي رېښه بهرې كومسيوني و گوت: موسيو، نهف پهركه ديار دكهن كا نهز كهنگي پيدا بويه و نهگهري تو بهري خو بديه وان نيمزا بيت بني فان پهركا دي نيمزا "علمې - پاشا" ي و هندهك زهلاميت وي بيت بنافودهنك لسهر بني.

پشتي څې پهركي، وي كچې نامهكا دي لچهنه خو دهرنيخست و گوت: نهف پهركه ژي ديار دكمت كو بابې من رازي بويه نهز لسهر ناييني دهيكامن خو بيمينم و نهبمه بسلمان.

هندهك قهشيت ناييني "مهسيحي" ژي نهف پهركه نيمزا كويه و دڅې نامې ژي دا جارمكا دي ناشكرا دبیت نهز كچا "علمې پاشا" ي مه.

بو جارا سيې، وي كچې پهركهكې دي نينا دهر و دانا سهر ميژا رېښه بهرې و گوت: نهف پهركه، سهنهدا فروتنا من و دهيكامنه. نهو نهفسهري "فرهنسي"، كو خيانهت لبايې من كړي، نهز و دهيكامن فروتينه بازرگانهكې بهردهفروش يې نهرمهني، بناڅې "نهلكو بيير" ي. وي نهفسهري هژمارا هزار كيپسكيت زيړي ژ

بازرگانی نۇرمانى، بەھايى فرۇنتا من و دەيكا من و ملگرتن. ئەف پارە ژبەر وئ
خيانەتتى گەھىشتە وى ئەفسەرى ئەوا لىبابى من كرى. ئىمپىراتورى "توركا" ژى
ئەز و دەيكا من كرىنە دىيارى بۇ وى و فەرمان دا وى بازرگانى نۇرمانى مە
ھەردۆكا بقی بەھايى ژ وى ئەفسەرى بکرىت.

دەمى ناخفتنا "ھایدئ" ئەواو بوی، من دیت سەر و سىمىيى بابى تە سىپى بۆینە و
چاقىت وى تژی خۆین بۆینە.

ھەمى نامادە بۆيىت وئ تەلارنى بى دەنگ بېون و دەمى رىقەبەرى ئەو پەرك
قەكرىن، زانى كۆ ھندەك ژوان سەندا بزمانى "عەربى" ھاتىنە نەيسان. ژبەر وئ
چەندئ كەسەكى زانايى زمانى "عەربى" نامادەكر دا وان ناما بۇ وان وەرلگىرىتە
زمانى "فرەنسى".

پشتى دەمەكى كۆرت وى زەلامى ئىك ژوان سەندا و ملگىرا زمانى "فرەنسى"
و رىقەبەرى ھۇسا ئەو نامە خاند:

"جەنابى ئىمپىراتورى "ئوسمانى" بەرى ھەفت سالان ژ نەيسان فى نامى،
فەرمان دا بۇ من ئەزا ھەقۇزىنا "عەلى – پاشا"ى و كچا وى بناقىت "فاسىلىكى" و
"ھایدئ"، بېھايى ھزار كىسنىت زىرى ژ ئەفسەرمەكى "فرەنسى" بناقى "فىرانان –
مۆندىگۆ"ى بکرم. من ژى لىسەر فەرمانا جەنابى وى ئەو ھەردۆ بوى بەھايى
دىار كرى كرىنە.

ھەقۇزىن و كچا "عەلى – پاشا"ى، چۆنكۆ ژلايى وى ئەفسەرى قە ھاتبۇنە دەستە
سەركرن، جەنابى ئىمپىراتورى، ھەردۆ كرىبۇنە دىيارى بۇ وى و بەھايى كرىنا
وان ھەردۆكا بۇ وى ئەفسەرى. دەمى من ئەو ھەردۆك بەردە ئىناینە باژىرى
"ئىستانبۇل"ى، "فاسىلىكى" ھەقۇزىنا "عەلى – پاشا"ى چۆ بەر دلۇقانى يا خۇدئ.
ھەر لىسەر فەرمانا جەنابى ئىمپىراتورى، من "ھایدئ" لىدەف خۆ ھەلگرت و
ھەمى ئاداب و رىورسەم و وینە من بەرۇستاهى نىشا دابنە. دقئ مىژوبى دا، لىسەر
فەرمانا جەنابى ئىمپىراتورى، من "ھایدئ" فرۇتیه كەسەكى بناقى "كۆنت –
مۆنت – كرىستو"ى بېھايى ئەلماسەكى كۆ بەھايى وى ئەلماسى دەھ ھزار
كىسنىت زىرىنە و من ئەو ئەلماس كرىە دىيارى بۇ جەنابى ئىمپىراتورى).

(ئەف دانۆستاندە ل باژیری "نیستانبول"ئ، لىسەر فىرمانا و رازى پونا جەنابى ئىمپىراتورى "ئوسمانى" ل سالا "۱۸۴۷"ئى كۆچى بدىماھىك ھاتىيە).

(نېمزا - ئەلكوبىير)

سىرئى قى سەندى ھاتىو مۆھر كرن و ئەف چەندە لىسەر ھاتىو ئقىسان:

(ئەف سەندە بمۆھرا جەنابى ئىمپىراتورى ھاتىيە مۆھر كرن دا ديار ببىت ئەف دانۆستاندە برمز امەندىا جەنابى وى چى بۇيە).

ئەف سەندە دىي دەنگىيا وئ تەلارئ ھاتە خاندن و من دىت بابى تە چەند جارەكا بەرى خۇدا "ھایدئ" و ھىروھكى ئاگر ژ چاقىت وى دچون.

رىقەبەرى كۆمىيۇنى گۆتە "ھایدئ": نایا ئەم دئ شىپىن دخازئ ژ "كۆنت - مۆنت - كرىستو" بکەمىن ئەو ژى ئامادە ببىت دا ھندەك پىرسىارا لىسەر قى بابەتى ژى بکەمىن؟

"ھایدئ" گۆت: مۆسىو، دقى دەمىدا "كۆنت - مۆنت - كرىستو" نە لفى باژىرىيە و يى چۆيە وىلايەتا "تورماندى".

رىقەبەرى كۆمىيۇنى گۆت: ھەر چەندە ئەز دزانم پىئىقى بو تو دقى كۆمىيۇنى دا ئامادە ببى و پى زانىنىت خۇ بۆمە بىژى، بەس نایا ئەز دئ شىپىن بزانم دقى دەمىدا كۆ مۆسىو "كۆنت - مۆنت - كرىستو" لفى باژىرى نىنە، كى تو ھنارتىيە قى كۆمىيۇنى؟

"ھایدئ" گۆت: مۆسىو، ئەو چەندا بۆيە ئەگەر ئەز لقىرى ئامادە بىم، بەخت رەشىيا مەنە. من ناینى "مەسىحى" ھەيە و ھىچ جارەكئ ھزرا تولقە كرنئ لىسەرئ من نەچۆيە دەر. دەمى ئەز ھاتىمە "فرەنسا" و من زانى ئەو زەلام بى لقىرى ئەورئ خىيانەت لىبابى من كرى و بۆيە ئەگەرئ مرنا وى، من ھول دا بزانم كا ئەو خىيانەت كار لکىقەيە و چ بىسەرئ وى دەھىت.

ئەز لمالا "كۆنت - مۆنت - كرىستو"ى بشىوھكى نازادانە دژىم و ھەر روژ ئەز روژنامىت قى وەلاتى دخوینم. ژبەر وئ چەندئ ئەز ھەمى دەنگوباسا دزانم. لقى يماھىكى دەمى من پەخشانا وى ئەفسەرئ خىيانەت كار خاندى من زانى

كۆمپيۇتېر دىن لىسەنسىنى ھېتە چىن كىرن و من نامەك بۇ ھەمە نىفسا دا نامادە بىم دىن كۆمپيۇتېر دا ھەمە بىنەسەمەكى.

رىفەبەرىن كۆمپيۇتېر گۆت: ھەمەكى تۇ دىبىزى، "كۆنت - مۆنت - كرىستو" ھەمە ئىنەنە تۇ ھەتتە دەف مە؟

"ھەيدىن" گۆت: نە مۇسىق، ھەمە ئىنەنە و ئەز دىتسىم دەمە ئەمە فەگەرىت، نە رەمەت بىبىت كۆ من ئەمە كارە ئەنجام داھە. بىس سەمە وئ چەندىر ئەز با كەيفخۇشەم كۆ ئەز دىن شىمە ھەمە زەلامە خىنەنكار بۇ ھەمە خەلكى دەمە نىاسىن. بابى تە دەم بۇ دەم، پىر لاواز دىبۇ و ئاخفتتا وئ كچى گەلەك كارىتەكەنەكا نەخۇش لىسەمە كرىبۇ.

رىفەبەرىن كۆنفرانسى گۆتە بابى تە: مۇسىق "مۇرسەمە" ئاىا تۇ پەسەندەكەمە كۆ ئەمە كچە، كچە "ەمەلى - پاشا" ھە؟

بابى تە بىزمەمەت سەمەمە خۇ راکر و بىناوازەمەمە كۆ بىرۆستەھەمە ئ دەفەمە ھەمە دەرنەكەفەت، گۆت: نە... نە... ئەمە چەندە پىلانەكە كۆ دۆژمەنىتەمەن بۇ من دانایە.

دەمە "ھەيدىن" گۆھە لەدەنگەمە بابى تە بۇ، سەمەمە خۇ زفەراندەمە بىناوازەمەمە تۇندەفە گۆت: ئاىا تۇ من نانىاسى؟ چە ئىنە ئەگەمە تۇ من نەنىاسى ئى ئەمە باش تە دىناسەمە. ئەمە دزانەمە نەفەمە "فەيرەنەن - مۇندىگۇ" ھەمە تە وائىتە سەمەبازى دانە لەشكەمەمە بابى مەن.

تۇئەمە ئەفسەمەمە خىنەنكارىنە "فەرنەسى" و تە كەلەمە "ئەزانە نە" تەسلىمە "تۇركە" كە.

بابى مەن تۇ ھەنارەتتەمە بۇزىرە "ئىستانبۇل" نە داخازا لى بۇرىنە بۇ ھەمە ئ سۇلتانەمە بگەمە، بىس تە بۇ كۆشتەمە بابى مەن دگەل سۇلتانەمە پىلانەكە دانە. پىلانە ھەمە ئى ئەمە بۇ كۆ تە فەرمەمەكەمە دەرەمە لەدەف سۇلتانەمە بۇ لى بۇرىنە بابى مەن ئىنە بۇ.

بابى مەن چۇنكۆ باوەمەمە بىتە دەھات گۆستىلەكە خۇ دابۇف تە. دەمە تۇ ھەتتە دەفەمە بابى مەن، تە ئەمە گۆستىلەكە نىشە "سەلەمەمە" ھەمە دا و تە نەھىلا "سەلەمەمە" نەگەمەمە بىر دەتە بارووتەمەمە و پاشى تە بىخەنەمەمە "سەلەمەمە" كۆشتە.

تو بویه نهگهري وئ چهندي كو سهربازيت "توركا" بابي من بكوژن و ته نهز و دهيكامن فروتينه بازركانئي نهمرهني.

نهى مروّف كوژ... نهى خيانهتكار... نا في دهمي ژى نهيا ته ژ بهر خوينا پاشايي ته يا سوّره.

ئاوازي "هايدي" دهمي نهف چهنده گوتي و مسا يي رشت بو كو ههمي نامادهبويا بهري خوذا نهيا بابي ته. خو بابي ته ژى دهستي خو لسره نهيا خورا كيشا.

ريقه بهري كومسيوني گوت: مادموزال، نايا تو يا پشتراستي نهى نهفسهري خيانهت لبابي ته كري و ناغي وي "فيرنان - موندېگو" بو همر موسيو "كونت - دو - مورشسره" له نهوي لقيري ناماده؟

"هايدي" گوت: نهز سويند دخوينم بخودايي مهزن كو نهف زه لامه نهوي لقيري همر نهوه نهوي خيانهت لبابي من كري.

بهري دهيكامن بهريت، گوته من: كچا من، بهري في دهمي ته بابهي مهزن هبو و تو شاهزادهكا مهزن بوي و ته نايندهكا باش هبو. نهفي زه لامه "فرهنسي" تو كرية هيتيم و بهرده. باش بهري خو بدهيي و وي بنياسه و هيچ جارمكي روخساري وي ژبير نهكه.

في زه لامه سهرى بابي ته ژئفه كرية و برمي فه كرية و نهز و تو همر دو كرينه بهرده.

كچا من في زه لامه بنياسه و باش بهري خو بدهيي. نهگهري روژمكي ته سهروسيميائي وي ژبير كر، بزانه دهستي وي يي راستي نيشانا برينهكي يا لسره. بزانه نهف دهسته بو بابي ته كوشتي و بهايي فروتتا مه ژ بازركانئي بهرده فروش و ملگرتي.

همر پيههكا ژ دهفي "هايدي" دهركهفتي، ومكي دهفكي "گيوتين" ي بو كو بستوي بابي ته دكهفت. دهمي "هايدي" دهرياره وي دهستي بابي ته ناخفتي، بابي ته همر بي خو دهستي خو لبين كراسي خو فهشارت.

في ديمهني وسا كارتېكرن لسره ناماده بويا كر كو كسهك ژوان نهديشا خو بلقينييت.

رېښه بهرې كونفرانسې گوته بابې ته: موسیو، ئەز دېنېم تو گهلهك يې دامايې. يا باشتەر ئەوه تو خو كونترول بكهې و نههېلى بې ئومېدى ته بدهست ڤه بگريت. ههمې ناماده بوييت ڤيرئ بې لايەنن و ئەگەر بزائن كەسكې بو ژناقيرنا ته پيلانهك دانايه، ئەو ناهيلن. ته نازاديهكا تهواو يا ههې تو بهرگريئ ژ خو بكهې و ئەگەر ته بڤييت ئەم دئ دؤ كەسان ژڤئ كومسيونئ هنيرينه باژيرئ "ژانئ نا" دا چهواتئ يا ڤئ رويدانئ بدرؤستاھي بزائن.

نايا تو حس دكهې ئەم ڤي كاري ئەنجام بدين و دؤ كەسان بهنيرين؟ باخڤه و بهلگريئ ژ خو بكه.

بابې ته بې دهنگ بو و نه ناخفت.

دوي دهمي دا ههمې ئەنداميت كومسيونئ بمەندههؤشيڤه بهرئ خو دا ئيك و دؤ.

ههميا بابې ته باش دنياسي و دزانئ كو بابې ته كەسكې رشته و ئەگەر يې ژخو پشت راست با، دا ناخڤيت.

چونكو بې دهنگي يا بابې ته درئژ بو، رېښه بهرې گوټ: نايا تو حس ناكهې تشتمكې بيژئ؟

بابې ته رابؤ ڤه و گوټ: نه!!!

رېښه بهرئ كومسيونئ ژئ گوټ: دياره ئەف مادموزاله راست بيژيت و ته بابې وئ كوشتيه و ته ئەو و دهيك وئ كرينه بهرده.

بابې ته بنترسڤه بهرئ خو دا دهور و بهرئ خو و دلئ گورگا پئ دسؤت. پاشئ بابې ته بهرئ خو دا ئەسمانئ، بهس زؤي سهرئ خو چهمانده ڤه. ههروهكي ئەو ترسيابه دادگهها خودئ لئسمانا ناماده ببيت و خو لروبهروي وئ دادگهھئ ببينيت.

دوي دهمي دا بيھنا بابې ته تهنگ بو و ههمې ڤوپچكيت چاكيتئ خو ڤهكرن و مكئ مروڤييت دين ژوئ ته لارئ دهركهفت و پشتئ دهمكئ دهنگئ عهه بانا وي هات كو ژ پههلمانئ دؤير دكهفت.

دوی دهمی دا ریښه بیری گوت: نوکه نم دئ دهنګ دانی کمین دا بزانیڼ کا نایا
مؤسیو "کونت - دو - مۆرسەر" بی گۆنه هباره و نایا وی نان حمرامی و
خیانهت لمزنی خو کریه ئان نه؟

هممی ئەنداما بگشتی گوت: نمو بی گۆنه هبار و خیانهتکاره.

دهمی ئەف دهنګ دانه چی بوی، "هایدئ" یا ئاماده بو بس من نمرانی کا ئەو
یا کەیف خو شه ئان نه؟

پاشی "هایدئ" پینچا خو دانا سر چاڤئ خو و وهکی خودایهکن داستانی
"فیرزئیلی"^(۱) ژوی ته لاری دهر کەفت.

۱- فیرزئیل: هۆزانی بنافو دهنګئ "رۆما" کەفتە کو لسالاهفتی و ئیکئ بیری زابینی
ژدیک بویه و لسالاهفتی بیری زابینی چویه بهر دلۆفانی یا خودئ. هۆزانیته
دونیایی بگشتی نمو دانایه ئیک ژ هۆزانیته مەزنیته دهوری بیری. ئیک ژ کاریت وی
بیته بنافو دهنګ، بنافی "ئەمنئ - ئید"ه کو ژ دوازه سرۆدا پینک دهیت و دوان دوازه
سرۆدا دا "فیرزئیل" دهر باری قارمانهکن داستانا "تروی" نفیسیایه.

داخازهک بو "دوئیل" ی

"نالیبر" ی سمری خو دانابو ناڤ دهستتیت خودا و دکره گری. دهمی "بوشان" ی ولسا ههقالی خو دیتی، بی دهنگ بو، بس "نالیبر" ی داخاز لی کر بهردوومی یی بدمته ناخفتنا خو.

"بوشان" ی گوت: دهمی "هایدی" ژوئی ته لاری دهرکهفتی، نهدامیت کومسیونی کو نفیسار کومبونا (صورت مجلس) ا خو نفیسا و نهو ژی دهرکهفتن.

ههقالی هیژا، دوی دهمی دا پشتی نهز دهرکهفتی ژوئی ته لاری، نهز گلهک یی خهمبار بوم ژبهر ته. پینقییه نهز راستی یی بوته بیژم، ژبهر وی چهندی دئ بیژمه ته، ههرچهنده نهز بو ته یی عاجز بوم، دههمان دم دا نهز ژبهر "هایدی" یی کهیف خوش بوم، چونکو من دیت وی تولا خوینا بابی خو فهکر.

من ولسا ههست کر کو نهو روژ و نهگهرین نهو روژ چی کرین، ژلایی خودای بوینه و چاره نفیسا بابی ته پینقی بو وطنی بهیت.

"نالیبر" ی گوت: بس نهز نهلسهر فی باومرئ مه. نهز ههست دکهم کهسهکی ژ دوژمنیت بابی من نهف بیرهاتنتیت بهری نوی کرینه فه دا بابی من ژناڤ بیست. نهز دئ ههول دم وی دوژمنی بنیاسم و دهمی من نهو نیاسی دئ داخازا "دوئیلی" ژئ کهم و نان نهز دئ وی کوژم نان نهو دئ من کوژیت.

نوکه نهز دئ داخازی ژته کهم دا بو پیدای کرنا وی دوژمنی هاریکاریا من بکهی و نهز هیقی دکهم نهف رویدانا چی بوی، نهبیته نهگهری وی چهندی ههقالینیا من دلئ ته دا چوبیته دهر و تو ههر وهکی بهری من وهکی ههقالهکی خو دانئ ی.

"بوشان" ی گوت: تو ههر ههقالی منی. بس نهز حس دکهم تو فی هزری نهکهی. کاریت بابی ته بیت بهری بتهفه گری دایی نینن. سوپاس بو خودئ، نوکه نه ل دههمکی دژین کو خهک هزر ناکهن کور بهرپرسی کاریت بابی خو یه.

تو زهلامهکئی جحیل و رهسهن و شریفی و دئی شئی ژئی وهلاتی دهرکهفی و سئی نان چار سالهکا ژدهرقهی فی وهلاتی بژی و دهمئی تو دگهل ههقژینهکا باش فهگهریف "پاریس"ئی ههمی دئی ژبیر کهن کا بهری چار سالان چ رویدانهک چی بویه؟

"نالبهر"ی گوت: نهز سوپاسییا ته دکهم ژبهر فی پهندئی. بهس من گوته ته ههستا من چیه؟ هزرا من دژی یا تهیه و نهز ههست دکهم نهف چهندا بهسری بابئی من هاتی نهحسا خودای بویه و کسهکئی دهست بی دناف فی رویدانی دا هه. نهگهر من زانیبا نهفه حسا خودئییه، نهز نهدشیام تولقهکرنئی بکهم، بهس نهز بی پشت راستم نهف رویدانه ژ پیلانا کسهکئییه و نهز داخازئی ژ ته دکهم هاریکاریا من بکهی دا وی کسهی پهندا بکهم و دهمئی من نهو دوزمن پهندا کر، دئی ب نهخوشتترین شیوه تولا خو ژئی فهکهم.

"بوشان"ی گوت: لسهر داخازا ته نهز بی نامادهمه فی کاری نهنجام بدهم و دئی هاریکاریا ته کهم بو پهنداکرنا دوزمنئی ته.

"نالبهر"ی گوت: نهگهر هوسا بیت، رابهفه دا بچین و دهمئی خو زیدهتر نهکوژین. نوکه دوزمنیمه بی رحهته و هزر دکهت کسهک نزانیت وی نهف کاره نهنجام دابه. بهس نهز دئی بو وی دیار کهم بی خهلمته و دئی وی سزا دم.

"بوشان"ی گوت: باشه ههقالی هئرا، نوکه گوئی خو بده من بو ته تشتهکئی بیژم.

"نالبهر"ی گوت: آه... نهز بی ههست دکهم تو دئی تشتهکئی بو من بیژی کو ته تافی دهمی بو من نهگوتیه.

"بوشان"ی گوت: من نهف چهنده تافی دهمی نهگوتیه چونکو من هزر کر نهف چهنده نه یا گرنهگه.

دهمئی نهز ژبهر فی رویدانی چویمه باژیری "ژانی نا"یی، نهز ومکی ههمی ریفینگا بهرهف بانکئی فه چوم دا هندمک پارا ژئی ولگرم.

من پرسیارمک دهربارهی بابعتی بابئی ته ژ ریفهبرئی بانکئی کر و وی ئیکسهسر گوته من: بهری بورینا دو حهفتیا ژی کسهکئی دی هاته دهف من و لسهر فی چهندئی پرسیار ژ من کر.

من گوتی: نایا نمز دئ شیم بز انم نئو کس ژ لایئ کی قه هاتبو؟

وی زه لامی گوت: کسهک ژ بانکیت ههقالیت مه کو ریقه بصری وئ بانکی بناقی "بارون - دانگلار" یه، هاتبو دقف مه.

دمی "نالبس" ی گوه لئی چندی بوی، مهنده هوش بو و گوت: بلی، هس نئوه نئف کاره نهنجام دای.

نئو زه لامهکی زک رمشه و گهلهک کسربیت وی قه بۆینه کو بابی من یی بۆیه نهندامی پسرله مانی و نئو نه بۆیی.

وی هس بجارهکی بریار دا کچا خو نهنده ته من و نئفه ژئ نئگسری وئ دۆژمنی یی یه نئوا وی دگهل بابی من هه ی.

"بوشان" ی گوت: لسرفه و هسا دیاره. بس پیتقی یه نهم پشت راست ببین بهری نهم پینگافهکی پاقتیزین.

"نالبس" ی گوت: نمز یی پشت راستم نئگسری بی هتکی یا مه نئف زه لامه یه، بس سهروئ چندی را دئ قه کولینا ژئ کهم.

"بوشان" ی گوت: "دانگلار" پیرمه میره و پیتقی یه تو ریزئ لی بگری.

"نالبس" ی گوت: قی پیرمه میری ریز لبابی من و بنه مالا مه نه گرتیه. نئگس نئو دۆژمنی بابی من با، بلا "دۆنیل" دگهل کربا، بس دیاره نئو دۆژمنی ههمی بنه مالا مه یه و نه شه هنی ریز گرتنی یه.

"بوشان" ی گوت: تو یی حهقی تولا خو قه کم ی، بس هشیار به.

"نالبس" ی گوت: نمز دئ هشیار بم. ژ بهر وئ چندی دا تو باومر بکه ی، نمز داخاژئ دکهم تو ژئ دگهل من بهی یه دقف "دانگلار" ی.

باشتره بینر مهک ژئ دگهل من بیت دا ههمی تشتا بز انیت. نمز و تو نوکه دئ چینه دقف "دانگلار" ی و نئگس مه زانی نئو یی گۆنه هباره، تا دیمایکا قی روژئ دئ "دۆنیل" ی دگهل کهم.

"بوشان" ی گوت: گهلهک باشه، نوکه نمز دئ دگهل ته هیمه دقف "دانگلار" ی.

دوی دهمی‌دا، همدو بریکهفتن و سیاری عمره‌بانه‌کئی بون و چونه مالا "دانگلار"ی. دهمی ئهو همدو گه‌هشتینه مالا وی، "ناندرا" و خزمه‌تکاره‌کئی وی لبر دهرگه‌هی دیتین کو بژور دکهفتن.

دهمی خزمه‌تکاره‌کئی گوئیه "دانگلار"ی، "نالبەر" بو دیتنا وی هاتیه، لدهست پیکئی وی حس نهدکر وی ببینیت، چونکو وی رویدانیت کونفرانسی دزانین و هزر دکر کو "نالبەر" ژبر وی رویدانی هاتیه دگهل وی باخفیت. بوس دهمی خزمه‌تکار بژور کهفتی، "نالبەر" و "بوشان" بدویف فه بون و هاتنه ژور.

"دانگلار"ی دهمی و‌هسا دیتی، بتویره‌هی‌فه گوت: موسیو، ئمز هزر دکم هس کهسی یی نازاده کا دئ پیشه‌وازی‌یا نیکی دمالا خودا کهت ئان نه؟ ئمز هزر کهم ته ژبیر کریه نه‌فه نه مالا ته‌یه.

"نالبەر"ی گوت: نه موسیو، هندهک جاران مروّف نه یی نازاده و ناچاره کهسه‌کئی ببینیت، ئان ژی نه‌گمر کهسه‌کئی بی غیرهت و بی شهرهف بیت و ئمز هزر کهم تو نیک ژوان کهسای.

"دانگلار" ژفی هیرشا تیکهل دگهل خه‌بر، ترسیا و مه‌نده‌هوش بو و گوت: موسیو، ته چ ژ من دقیت؟

"نالبەر"ی گرنگی نه‌دا "ناندرا"ی کو دوی ژوری دابو و گوته "دانگلار"ی: من ژته دقیت نه‌فرو ئمز و تو بچینه جهه‌کئی بی دهنگ و بو دهمی دهه خوله‌کا نیک و دو ببینین.

دهمی "دانگلار"ی گوّه لقی چهندي بوی رهنگی وی سپی بو.

"ناندرا"ی خو لفاند و "نالبەر"ی دیت و گوتی: موسیو، نه‌گمر تو حس دکهی تو ژی وهره. ئمز زانم تو ژی یی بویه نه‌ندامه‌کئی قئ مالی و ئمز یی به‌ره‌شم پیشه‌وازی‌یا همیان بکه‌م.

"ناندرا"ی به‌ری خودا "دانگلار"ی و بی دهنگ بو.

"دانگلار" تا وی دهمی یی روینشتی بو و دهمی گوّه لقی ناخفتنا "نالبەر"ی بوی، رابوّه و به‌ره‌ف وی‌فه چو و دیار بو پیچه‌ک یی بهیز کهفتی.

دمى "نالبەر" دگهل "ناندرا"ى ئاخفتى سەروبەرى "دانگلار"ى ھاتە گۆھرىن
چۆنكۆ تا وى دمى وى نەزانى كا بۆچى "نالبەر" ھوسا بىتۇندى و تۆيرەھى
ھىرشى دكەتە سەر؟

بەس دمى "نالبەر" دگهل "ناندرا"ى ئاخفتى، ھزرىر "نالبەر" ژبەر وئ
چەندى بى تۆيرەھى كا بۆچى وى كچا خۇ نەدايە وى و رازى بۆيە لىسەر زاقاينبا
"ناندرا"ى؟

سەروبەرى نوى بەھزا "دانگلار"ى بۇ وى باش بۇ وى ومكى كەسەكى كۆ
كۆمزرى لىبەر كرىيە و پىشت راستە ھىرشىت دۆژمنى كارتىكرن لىسەر ناكەن،
بەرف "نالبەر"ى قە چۆ و گۆت: مۆسىو، ئەگەر تۆ تۆيرە بىي كا بۆچى من كچا
خۇ نەدايە تە و ئەز رازى بۆيمە كچا خۇ بەدەمە "ناندرا"ى، پىنقىيە تۆ بزانى ئەف
كارى تە بى مروفىت دىنە و ئەز دى قى چەندى بۇ داواكارى گىشتى بىژم دا تە
دەستە سەر بەكت.

"نالبەر"ى گۆت: نە مۆسىو، تۆ بى خەلەتى.

ئەگەر ھاتنا من بۇ قىرى، نە كچا تەيە و ئەز نەھاتىمە قىرى دا لىسەر وى
بابەتى دگهل تە باخقم.

ئەگەر تە دىت كۆ ئەز دگهل "ناندرا"ى ئاخفتم ژبەروئ چەندى بۇ چۆنكۆ من
ھەست كر ئەو بى حەس دكەت ماين خۇ دناقبەرا مەدا بەكت.

ئەز دزانم كۆ ئەفرو ئەز گەلەك بى تۆيرەمە و ئەز حەس دكەم دگهل
ھەر كەسەكى شەرى بەكەم، بەس پا تۆ لەھمى كەسان فەرتى.

"دانگلار" كۆ گەلەك ترسىيا بۇ ژترسا نەزانى چ بىژىت، گۆت: مۆسىو
"مۆرسەر" دقيا تۆ بزانى ئەگەر ئەز سەيەكى ھار لىبەر سىنگى خۇ ببىنم، دى وى
كۆژم و بكۆشتنا وى دى خزمەتا جقائى كەم.

ئەگەر تۆ ژى بى ھار بى و ھەول بەدى لەقا لمن بەدى، دى تە بى دلۇقانى
كۆژم.

پاشى "دانگلار"ى كۆ تا وى دمى گەفە دكرن، ئاوازى ئاخفتنا خۇ گۆھرى و
ومكى كەسەكى كۆ پاشقە دچىت، گۆت: مۆسىو، ما ئەز چ بەكەم ئابەرؤيا بابى تە
چۆيە و گونەھا من دقئ چەندى دا چىيە؟

"نالبەر"ى گۆت: ھەي بىي شەرف، گۆنەھا تە ئەوھ كۆ تۆ بۆيە ئەگەرى بىي نالبەروىييا بابىيى من.

"دانگلار" ژبەر فى خەبەرىي پىنگاگەكى پاشفە چۆ و گۆت:

مۆسيۆ، ئايا تۆ دىن بۆي؟ من دقى بابەتىدا چ گۆنەھەك ئەنجام دايە؟ ئايا من سەر و بەرى "يۆنان"ى دزانى؟ ئان ئەز چۆيمە وي وەلاتى؟
ئايا من گۆنبۆ بابىي تە كەلھا "ژانى نا"بىي بفروشىت؟ ئان خيانەتى ل پاشايىي خۆ بىكەت؟

"نالبەر"ى گۆت: تە ئەف كارە ئەنجام نەداينە، بەس تە بابىي من بىي نالبەرۆ كرىە.

"دانگلار"ى بىمەندەھۆشىفە گۆت: آھ... ئايا من بابىي تە بىي نالبەرۆ كرىە؟

"نالبەر"ى گۆت: بەلىي تە ئەف كارە ئەنجام دايە، ئەو پەخشانا درۆژنامىدا ھاتىە نقيسان ژ كىفە ھاتىە؟

"دانگلار"ى گۆت: ئەز ھزر دكەم ژىدەرى (مصدر) وي پەخشانى درۆژنامىدا ھاتبۆ نقيسان و تىدا گۆت بۆ ئەو دەنگوباس ژ "ژانى نا"بىي ھاتىە.

"نالبەر"ى گۆت: كى ئەو دەنگ و باس ژ "ژانى نا"بىي نىنا؟

"دانگلار"ى گۆت: مەرەما تە چىيە؟

"نالبەر"ى گۆت: كى نامەك ھنار تە "ژانى نا" بىي و داخازا پىي زانينا لسەر بابىي من كرىە؟

"دانگلار"ى گۆت: ئەز ھزر دكەم ھەركەسەكى حەق ھەبە فى كارى ئەنجام بەدەت.

"نالبەر"ى گۆت: راستە ھەر كەسەك دشىت فى كارى ئانجام بەدەت، بەس كەسەكى ئەف كارە ئەنجام دايە و ئەو ژى تۆي.

"دانگلار"ى گۆت: بەلىي من داخازا پىي زانينا لسەر بابىي تە كرىە.

"نالبەر"ى گۆت: ئايا تۆ دان پىي دانىي ژى بقىي چەندى دكەي؟

"دانگلار"ى گۆت: ھەر كەسەكى كچا خۇ بدەتە شۆى، بى گۆمان دى ھەول دەت ھندەك پى زانينا لىسەر بىنەمالا كۆرى بزانىت.

"ئالېر"ى گۆت: ئەف چەندە راستە، بەس... .

"دانگلار"ى گۆت: مەرما تە ژ پەيڧا "بەس" چىيە؟

"ئالېر"ى گۆت: مەرما مەن ئەو كۆ تە دزانى كا دى چ بەرسفەك بۆتە ژ "زانى نا" ھىت.

"دانگلار"ى گۆت: ئەز پى ئامادەمە بۆتە سۆيىد بخۆيىم ئەف چەندە نە راستە.

"ئالېر"ى گۆت: براست؟

"دانگلار" ژ "ئالېر"ى ترسا و ژبەر وى چەندى دا خۇ لدەف وى بى گۆنەھ نىشى بدەت، گۆت: ئەز سۆيىد دخۆيىم بشەرەفا خۇ مە زانى كا دى چ بەرسف بۆ مە لىسەر بابى تە ژ "زانى نا" پى ھىت.

"ئالېر"ى گۆت: ئەگەر ھۆسا بىت، تە بۆچى نامە بۆ "زانى نا" پى نقىسا و داخازا پى زانينا لىسەر بابى مە ژوى باژىرى كر؟ بۆچى تە ھەر لقى وەلاتى پرسىارا بابى مە نەدكر؟

"دانگلار"ى گۆت: باوەر بكة مە ھىچ ھزر نەدكر ئەز نامى بۆ وى باژىرى بنقىسىم.

"ئالېر"ى گۆت: ئايا تۆ دبىژى كەسەكى گۆتە تە نامەكى بۆ "زانى نا" پى بنقىسە؟

"دانگلار"ى گۆت: بەلى.

"ئالېر"ى گۆت: ئايا ئەز دى شىم بزەنم كا بۆچى وى كەسى ئەف پىشنىارە ئاراستەى تە كر؟

"دانگلار"ى گۆت: رۆژەكى ئەز و ئەو ھەڧال لىسەر بابى تە دىخفتىن. مە گۆتە وى ھەڧالى ئەز نزانم كا مۆسىو "مۆرسەر" چەوا زەنگىن بۆيە؟

وى ژى پرسىار ژ مە كر: ئايا تۆ دزانى مۆسىو "مۆرسەر" ژكىش وەلاتى زەنگىن بۆيە؟

من ژى گوت: بهلى مۇسيو "مۇرسەر" ل وه لائى "يۇنائى" زهنگين بۇيه.
وى ژى گوته من: نهگەر هۇسا بيت نامەكى بۇ "ژانى نا" يى بنقىسه و داخازا
پى زانينا لسەر مۇسيو "مۇرسەر"ى ژ هەفائيت خو لوى باژيرى بکه.
مەرهما من نهوه کو من نەدزانی کا بابى ته لوى باژيرى چ کارهک نهنجام دايه
و چهوا زهنگين بۇيه؟

"نالبر"ى گوت: نايا وى کەسى ئەف پيشنباره ئاراستهى ته كرى نافهک نينه؟
"دانگلار"ى گوت: چهوا مۇسيو؟ وى نافهک يى ههى.

"نالبر"ى گوت: ناڤى وى چيه؟

"دانگلار"ى گوت: ناڤى وى "کونت – مونت – کریستو"يه.

"نالبر"ى گوت: نايا "کونت – مونت – کریستو"ى دزانی کا بهرسفا ناما ته ژ
"ژانى نا"يى چ بۇ؟

"دانگلار"ى گوت: بهلى من بخو نهو نامه نيشا وى دا.

"نالبر"ى گوت: نايا نهو دزانيت ناڤى بابى من "فیرنان"ه؟ و ناڤى بنهمالا وى
"مۇنديگو"يه؟

"دانگلار"ى گوت: بهلى نهو دزانيت. بهس ئەف کارى من نهنجام دای لسەر
پيشنبارا "کونت – مونت – کریستو"ى، کارهكى سروشتيه و نهز هزر دکهم من
کارهكى خهلمت نهنجام نه دايه.

روژهكى پشتى نهو نامه ژ "ژانى نا"يى گههشتيه دهستى من، بابى ته هاته دهف
من بو خازگينيا کچا من بوته.

نهز دهرباره وى بابتهى دگهل بابى ته نه ئاخفتم و بهس من گوتى نهز کچا خو
نا دهمه کورى ته.

دوى روژى دا هيچ ناريشهک دنافبهر ا من و بابى ته دا چى نهبو و نهو وهكى
ههفالا ژیک جۇدا بوين.

من بابتهى "ژانى نا"يى بو هيچ کەسهكى نه گوتيه، چونکو بگوتنا وى بابتهى
هيچ مفايهک نه دگههشته من.

ئەز زەلامەكى بازارگانم و بەس ئەو تىشت لدف من گرنگان كو مفایهكى بگههینیه من. ئەگەر بابی تە بی ئابەرۆ بیا، هیچ مفایهك نەدگههسته من. لئیماهكى ئەز دئ جارەكا دی بۆتە سۆیند خۆینم بشەرەفا خو من ئەو بابەت بۆ كەسەكى ژبلی "كۆنت - مۆنت - کریستو"ی نەگۆتیە و من هەول نەدایە ئەو بابەت ل روژنامی ژى چاپ ببیت.

"دانگلار"ی ژ ترسا بشیومكى پیس بەلگری ژ خو دكەر و ناڤی "كۆنت - مۆنت - کریستو"ی گۆت دا خو رزگار بکەت. بەس راستی دگۆت.

"نالبەر"ی هەست دکر "دانگلار" یی راستی یی دبیزیت. ئەو ژ ترسا ناچار ببۆ هەمی تشتا براستی بۆ "نالبەر"ی بیژیت.

"نالبەر" گەلەك یی تۆیرە بۆ و حەس دکر شەری دگەل كەسەكى بکەت.

وی ژبەر وی چەندئ حەس دکر گۆنەهباری پەیدا بکەت دا "دۆنیل"ی دگەل بکەت و وی بکۆژیت.

"نالبەر"ی هەست دکر تا كەسەكى نە كۆژیت نارام ناڤیت، ئان ژى كەسەكى دی وی بکۆژیت.

ژلایى دی فە وی باش دزانى "دانگلار" كەسەكى گەلەك یی ترسنوكە و نەویریت "دۆنیل"ی دگەل وی بکەت.

دەمی "نالبەر"ی گۆه لى بۆی "كۆنت - مۆنت - کریستو"ی پینشیار کریه "دانگلار"ی نامەكى بۆ "ژانى نا"یى بنڤیسیت، هەمی تىشت بدروستاھى ھاتە بەر چاڤى وی.

"نالبەر"ی زانى كو بی گۆمان "كۆنت - مۆنت - کریستو" ئەگەرى بی ئابەرویی یا بابی ویه.

چۆنكو ئەو بۆ هەرۆمكى وی بخۆ گۆتى، كچا "عملى - پاشا"ی كرى و وی زانى بابی "نالبەر"ی بابی وی كچى كۆشٹیە.

ئەو بۆ "نالبەر" دگەل "ھایدئ" داى نیاسین و بابەتی "عملى - پاشا"ی فەكرى.

"كۆنت - مۆنت - کریستو" بۆ كو "ھایدئ" ناچار كرى رویدانا دلتەزینكا كۆشنتا بابی خو بۆ "نالبەر"ی بیژیت.

"کونت - مونت - کریستو" دهمی "هایدی" رویدانا کوشتنا بابی خو بو
"نالبەر"ی دگوتی، چەند جارەکا بزمانی "یۆنان"ی دگەل "هایدی" ناخفت بو.

"نالبەر"ی ئەو زمان نەزانی و دفی دەمی دا وی هەست دکر بی گومان
"کونت"ی بزمانی "یۆنانی" گۆتبو "هایدی" نافی وی ئەفسەری خیانەتکار
نەبیژیت.

هەر ژبەر وئ چەندی ژی بو "کونت"ی داخاز ژ "نالبەر"ی کر سۆزی بەدەت
نافی بابی خو ل دەف "هایدی" نەئینیت.

زیدەباری فی چەندی دەمی "کونت"ی زانی دئ ئابەر ویت بابی "نالبەر"ی تی
چن، "نالبەر" دگەل خو برە ویلایەتا "نورماندی" دا دەمی وئ رویدانی "نالبەر" ل
"پاریس"ی نەبیت و هزر نەکەت "کونت"ی ئەف کارە نەجام دایە.

ژبەر فان ئەگەرا "نالبەر" پشت راست بو "کونت" ژ دۆژمنیت بابی وی یە و
هەمی پیلانا خو پیش دەم دانایە.

ژبەر وئ چەندی "نالبەر"ی دەستی "بۆشان"ی گرت و ئەف تەشتە هەمی بو وی
گۆتن. "بۆشان"ی ژی گۆت: راستە ئەفە هەمی پیلانەکە "کونت"ی دانایە و
"دانگلار" بەس ئالەتەک بۆیە دا "کونت" پئ بگەهیتە مەرەما خو.

"نالبەر"ی گۆتە "دانگلار"ی: مۆسیو، ئەز دئ چم، بەس ئەز خاتر خاستنی
دگەلتە ناکەم و چیت بیت جارەکا دی ئەز و تو ئیک و دو ببینین. ئەز دئ چم دا
بزانی کا ناخفتنا تە راستە ئان نە؟ و ئەگەر ناخفتنا تە راست نەبو جارەکا دی ئەز
دئ هیمە دەف تە.

پشتی فی چەندی، "نالبەر"ی سەری خو بنارامی لرو بەر وی "دانگلار"ی
چەماند و بی کو هیچ گرنگی یەکی بەدەتە "ناندر"ی دگەل "بۆشان"ی ژمالا وی
دەرکەفت.

خاهبر گۆتن

پشتى ئەو ھەردۆ ژمالا "دانگلار"ى دەركەفتىن، بەرى گەلەك دۆير بەكەفن،
"بۆشان"ى گۆتە "نالبەر"ى: دەمەكى راوەستە و گۆھى خۆ بدە من.

"نالبەر" راوەستيا و گۆت: تە چ دقئيت؟

"بۆشان"ى گۆت: من لمالا "دانگلار"ى گۆتە تە يا باش ئەوہ ئەم بچينە مالا
"كۆنت – مۆنت – كرىستو"ى و پرسىيارا فئى چەندئى ژئى بەكەين. بەس تۆكە ئەز
لوى باوەرئى مە بەرى ئەم بچينە مالا وى پىتقىيە باش ھزرا خۆ بەكەين.

"نالبەر"ى گۆت: ھزرا چ بەكەين؟

"بۆشان"ى گۆت: چۆنكۆ ئەف كرىيارا مە گەلەك يا گرنگە.

"نالبەر"ى گۆت: ئابا ئەف كرىيارا مە ژوئى كرىيارى گرنگترە ئەو لمالا
"دانگلار"ى ئەنجام دای؟

"بۆشان"ى گۆت: ھەقالى من، "دانگلار" كەسەكى بازارگان و زەنگینە و
گەلەك ھەش پارا دكەت و ھىچ جارەكى نامادە نابىت گيانئى خۆ بىخيتە مەترسىيى
دا. ئەو ژ وئى چەندئى دترسىت كۆ بمرىت و پارئىت خۆ بچىھ بەئىلئىت. بەس
"كۆنت – مۆنت – كرىستو" زەلامەكى رەسەن زادەمىە و چىت بىت بىئى دلئىر ژى
بىت و دەمەئى تۆ داخازا "دۆئىل"ى ژ وى بەكەى دئى رازى بىت و دئى ھىتە
مەيدانى.

"نالبەر"ى گۆت: ئەز ژئى ناترسم و ئارەزويا من ئەوہ كەسەك دگەل من بەئىتە
مەيدانى.

"بۆشان"ى گۆت: ئەز بىئى پشت راستم ئەف زەلامە دئى ھىتە مەيدانى و دئى
"دۆئىلئى" دگەل تە كەت و ئەز ھزرا كەم دئى باش ژى شەرى دگەل تە كەت.

"نالبەر"ى گرنزىنەك كر و گۆت: ھەقالى ھىژا، ئەگەر ئەر من بىكۆزىت، ئەر دى گەھمە نارمانجا خۇ چۆنكۆ مرنا من دى بنەمالا من رزگار كەت.

"بۆشان"ى گۆت: تۆ دزانى ئەگەر ئەر تە بىكۆزىت، دەيكا تە دى ژ خەما تە مەرىت؟

"نالبەر"ى گۆت: ئەگەر ئەر ژ خەما بىمەرىت باشترە كۆ ژ بى ئابەروى بىمەرىت.

"بۆشان"ى گۆت: نایا تە برىار دایە تۆ "دۆنیل"ى دىگەل "كۆنت"ى بىكەى؟

"نالبەر"ى گۆت: ئەگەر ئەر دى بابەتىدا بەرپەرس بىت، بەلى.

"بۆشان"ى گۆت: دى دىمىدا چىت بىت ئەر نەھاتىتە "پارىس"ى؟

"نالبەر"ى گۆت: دىمى ئەر قەگەر بایمە قىرى، برىار بۆ ئەر ژى پىشتى من بچەند دەمژمىرا بەرەف قىرى بېت و نۆكە ئەر ژى گەھىتە مال.

پىشتى قى چەندى ئەر ھەردۆ سىارى عەربانەكى بۆن و بەرەف مالا "كۆنت"ى قە چۆن.

دىمى گەھىتە مالا "كۆنت"ى، "بۆشان"ى گۆت: باشترە تۆ دى عەربانىدا بىمىنى و ئەر وەكى بىنەرەك لىدۇف رىورەسمىت ياربا "دۆنیل"ى دى چمە دەف "كۆنت"ى و داخازى لى كەم خۇ بۆ "دۆنیل"ى دىگەل تە نامادە بىكەت و ژفانەكى دى ژى وەلگرم.

بەس "نالبەر"ى بۆ ھەقالى خۇ دىار كر كۆ ئەف بابەتە گەلەك بى گرنگە و باشترە جىاوازیك ھەبىت و ئەر ژى دىگەل بچىت.

پىشتى قى چەندى ھەردۆ چۆنە مالا "كۆنت"ى. دىمالا وى دا، "باب تىس تىن"ى پىشەسوزىيا وان ھەردۆكا كر، و گۆتە وان "كۆنت"ى بى ژ گەشتا خۇ ھاتىە قە، بەس بى ھەستىياى بۆ و پىشتى سەرى خۇ شىتى بى نىستى.

"نالبەر"ى گۆت: ئەف شەفە "كۆنت"ى دى كىفە چىت؟

خزمەتكارى گۆت: دى چىتە "تۆپەرا"ى.

"نالبەر"ى گۆت: نایا تۆ بى پىشت راستى ئەر دى چىتە "تۆپەرا"ى؟

خزمهتکاری گوت: بهلئى ئمز يىن پشت راستم. وى فهران دايه مه عمره بانا وى لدمژمير ههشتى شهقئى يا ناماده بيت دا بچيته "توپهرايى".

"نالبهرايى گوت: گهلهك باشه من دقيا بهس قئى چهندي بزانم.

پشتى قئى چهندي همر دو ههفال ژ مالا "كونت"ى دهر كهفتن و "نالبهرايى گوته ههفالى خو: نوكه ئمز دئ ژته جو دا بم و ئمز هيفيا ژته دكه مدمژمير ههشتى هيفارى ومكى بينهركمى "دوئيل"ئى دگهل من بهييه "توپهرايى" و "شاتورنو"ى ژى دگهل خو بينه.

"بوشان"ى گوت: گهلهك باشه، ئمز دئ ههشت كيم چاريكهك "شاتورنو"ى دگهل خو ئنيم و دئ چينه "توپهرايى".

پشتى "نالبهرايى گههشتيه مال، جاب بو "فرانز"ى و "ديبيرئ" و "مورل"ى هنارت دال "توپهرايى" ناماده بين و بهرف ژورا دهيك خوقه چو.

دهيك "نالبهرايى" نهساخيا خو كريبو ههجهت و ژ ژورا خو دهر نه دكهفت. "نالبهرايى" دزاني ئهو ژن ژ خه ما نهساخ بويه.

دهمئ "ميرسدس"ئى كورئى خو ديتى، دهستى وى گرت و كره گرى بيى كو ناخفتهكى بيژيت. گرينا دهيكئى و مسا دلئى "نالبهرايى" نهرم كر كو كهربا خو بو "كونت"ى ژبير كر و گوته دهيك خو: نايا تو كسهك ژ دوژمنيت موسيو "مورسهرايى" دنياسى؟ نانكو تو دزاني وى دوژمنهك ههيه ئان نه؟

دهمئ "ميرسدس"ئى گوهد لئى بوئى كو كورئى وئى نهگوتى بابئى من و ناقي بابئى خو ئينا، لهشى وئى لهرزى چونكو "نالبهرايى" و مسا ناقي وى ئينا ههرومكى ناقي كسهكى بيانى ديبيژيت.

"ميرسدس"ئى گوت: كسهكى ومكى بابئى ته گهلهك دوژمن ههنه، چونكو گهلهك مروف ههسو ديئى بيله و مالى وى دهن. ههرا كسهكى ومكى بابئى ته دوژمنيت ديار و نهينى ههنه و دوژمنيت نهينى گهلهك بهتر سوترن.

"نالبهرايى" گوت: ئمز قئى چهندي دزانم و ئمز ههس دكه م تو بو من دوژمنئى نهينى يىن بابئى من ناسكهرا بكهى.

دھیکا وی گوت: بۆچی تو ھزر دکھی ئەز دۆژمنی بابئی تە یئ نھینی دنیا سم؟
"نالبەر"ی گوت: چۆنکو تو گھلەک یا ھوشمەندی و ھندەک تشنا دبینی و دزانی
کو کەسەکی دی نزانیت. وئ روژئی کو "کونت - مونت - کریستو" مېھقانی
مە، تە زانی ئەو خارنی لمالا مە ناخوت.

"میرسدس"ئ دەمی گۆھ لناقئ "کونت"ی بۆی، بەمەندەھۆشی گوت: "کونت -
مونت - کریستو"ی چ پەيوەندبەک بقی بابەتی فە ھەبە؟

"نالبەر"ی گوت: "کونت" زەلامەکە ژ روژھەلاتئ ھاتبە و لدویف رئ و
رەسمیت خەلکئ روژھەلاتئ کار دکەت. ئیک ژ رېورەسمیت خەلکئ روژھەلاتئ
ئەوہ کو لمالا دۆژمنئ خۆ خارنی ناخون و لسەر وئ باوەرئ نە ئەگەر نان لمالا
دۆژمنئ خۆ خار، چئ نابیت تولا خۆ ژئ فەبکەن.

دەمی میرسدس"ئ گۆھ لفق ناخفتئ بۆی، رەنگئ وئ سپی بو و گوت: ئەز یا
مەندەھۆشم کا چەوا تو ھزر دکھی "کونت - مونت - کریستو" دۆژمنئ مەبە؟
ھەر ژوئ روژئی کو مە ئەو نیاسی، بەردەوام ریز لەمگرتیە و تە بخۆ گوتیە مە
وی تو ژ رېگرا رزگار کری. ئەگەر براستی ئەف ھزرە بو تە چئ ببیت و تو
ھزر بکەئ ئەو دۆژمنئ مەبە، ئەز ھەس دکەم تو وئ ھزرئ ژ سەرئ خۆ بکەبە
دەرئ و ھەول بەدی ببیە ھەقائئ وی.

"نالبەر"ی گوت: دادئ ئەز ھزر دکەم ئەگەرەک یئ ھەئ کو تو دبیزئ ھەول
بەمە ببمە ھەقائئ وی.

"میرسدس" کو بەری دەمەکئ سپی ببو، فئ جارئ سوو بو و گوت: چ ئەگەر
ھەبە ئەز فئ چەندئ بیژم کورئ مە؟

"نالبەر"ی گوت: تو ھزر دکھی ئەف زەلامە گھلەکئ مەترسی دارە و تو ھەس
ناکەئ زیانەکئ بگەھینیتە مە و تو ھزر دکھی باشترە ئەز ببمە ھەقائئ وی.

"میرسدس"ئ گوت: کورئ مە ئەز نزانم کا چەوا تو ھوسا ھاتبە گۆھرین؟
بەری چەند روژمکا تو دگەل وی چۆبۆبە گەشتەکئ و نوکە تو دبیزئ ئەو دۆژمنئ
مەبە؟

"نالبەر"ی گرنزبەنک کر و دھیکا وی مانا وئ گرنزبەنی زانی و ژبەر وئ
چەندئ زیدەتر لسەر وی بابەتی نەناخفت و گوت: کورئ مە تو ھاتبۆی پەرسیارا

سەرۋېرئى من بىكەي. ئىز يا نەساختم و ئىز حەس دىكەم ئەف شەفە تۆ دىگەل من بەمىنى.

"ئالبەر"ى گۆت: دادئى ئىز گەلەك حەس دىكەم لەدەف تە بەمىنم، بەس باۋەر بىكە من كارەكئى فەر يى ھەي و پىتئىقە يە ئىز بىچم.

"مىرسدس"ى گۆت: گەلەك باشە كۆرئى من، ئەگەر تۆ يى مژىل بى ئىز حەس ناكەم حەزئىكرنا من بىيئە ئەگەرئى دۆير كەفتنا تە ژ كارى.

دەمئى "ئالبەر" ژ دەرگەھى دەر كەفتى، "مىرسدس"ى ئىكسەر زەنگەك لىدا و خزمەتكارەك لەدۆيف كۆرئى خۆ ھنارت دا بزائىت كا دئى كىشە چىت؟

دەمئى خزمەتكار دەر كەفتى، "مىرسدس"ى زەنگەكا دى لىدا و گازى كرە خزمەتكارەكا ژن دا ھارىكارىا وئى بىكەت بۆ بەر كرنا جل و بەرگا و خۆ نامادە كر بۆ ھەر جۆرە رۆيدانەكئى.

"ئالبەر" ژى لەدەست پىكى چۆ ژورا خۆ و جل و بەرگىت خۆ لىبەر كرن و دەمژمىر ھەشت كىم چارىكەك "بۆشان" ھاتە دەف وى و گۆت: "شاتورنو" ژى ل "ئۆپەر"ى چاقرىي مەيە.

بىشتى قئى چەندئى ھەردۆ سىارى عەربانى بۆن و "ئالبەر"ى بەدەنگئى بلند گۆتە شۆفىرى: مە بىبە دەف "ئۆپەر"ىي.

دەمئى ئەو ھەردۆ گەھشتىنە "ئۆپەر"ىي، "شاتورنو" چاقرىي وان بۆ و تا وى دەمئى پەردا ئىكئىيا "ئۆپەر"ىي دەست پئى نە بىۆ.

دەمئى "بۆشان"ى "شاتورنو" دىتى، گۆتئۆيى "ئالبەر" دئى داخازا پئى زاننىي ل "كۆنت – مۆنت – كرىستو"ى كەت و دئى وى داخاز كەت بۆ يارىا "دۆئىل"ى. ژبەر وئى چەندئى نە پىتئىقە بۆ جارەكا دى "ئالبەر" ھەمى تىشتا بۆ "شاتورنو"ى بىژىت. "شاتورنو"ى ژى ھەول نەدا "ئالبەر"ى ژ كارئى وى براۋەستىنىت، چۆنكۆ ئەو لوى باۋەرئى بۆ كۆ پىتئىقە يە كۆر ھەول بەدەت نابەرۋىا بابئى خۆ بخىنا خۆ پاقر بىكەتەفە.

وى ھەردىكر كۆ ئەف كارئى "ئالبەر"ى ئىركئى وىە و گۆت: ئىز يى نامادەمە و ھەر كارەكئى ژ دەستئى من بەيىت، دئى ئەنجام دەم.

تا وی دهمی "دیپیری" نه هاتبو، بهس "نالبهر" یی پشت راست بو نهو ژی دئی
ناماده بیت.

"نالبهر"ی پیچک پیاسه لبر جهیت تایبعت ییت روینشتنی کرن و همول دا
"کونت - مونت - کریستو"ی ببینیت، بهس نه دیت.

دوی دهمی دا پیردا ئیکئی یا "تویرا"ی دهمت پی بو. "نالبهر"ی بهری وی
لیاریکهریت سر دهپی شانوی و ناوازی وان نه بو. بهلکو وی بهردومام بهری
خودا جهی تایبعت یی "کونت"ی کا دئی کهنگی نهو هینته جهی خو؟

لدهمت پینکا پیردا دوی، "نالبهر"ی دیت کو دمرگههی جهی "کونت"ی فه بو و
"کونت" و "مورل" بزور کهنفتن. "مورل"ی بهری خو دا ته لاری و دهمی خویشکا
خو و زاقایی خودیتین، بدهستی سلافا کری.

"کونت"ی دهمی بهری خودایه ته لاری، ژ سروسیمایی زهر و چاقیت سوری
"نالبهر"ی زانی کو نهو گلهک یی تیک چوی. بهس وی وسال خو دیارکر کو
"نالبهر" نه دینیه و لهجهی خو روینشت و دویربینا خو بدهستفه گرت و بهری خو دا
یاریکرا لسره دهپی شانوی.

هر چنده "کونت"ی خو بو توفانهکی ناماده کریو، بهس لسره فه وسای یی نارام
بو کو کسه کی نه دزانی دهرونی وی دا یی چهوايه؟

پشتی دهمه کی دمرگههی جهی "کونت"ی یی تایبعت فه بو و "کونت"ی روین
خو زفراند و دیت کو "نالبهر" بسروسیمایه کی شه پرزفه بزور کهنفت و ژ
تویره هیا ههمی لهشی وی دلهرزی. "بوشان" و "شاتورنو" ژی لدویف وی فه
بون.

هر چاره کی "کونت"ی هه فاله کی خو دیت با، بشیومکی نه دیار خیر هاتن پی
دکر. وی شهقی ژی دهمی "کونت"ی "نالبهر" دیتی، بگرنزینقه گوت: نهزی
کهیف خوشم کو دبیم سیاری مه یی زیرهک گه هشتیه "پاریس".

"مورل" ژی زفری و "نالبهر" دیت کو یی بی رنگ بوئی و لهشی وی یی
دلهرزیت. وی روژی "نالبهر"ی نامهک بو "مورل"ی ژی نقیسا بو و داخاز ژی

کریه؟ بەس دەمى وى "نالبەر" بوى شىوى دىتى، ھەست کر کو بابەتەکى گرنگ بۆیە ئەگەری وى داخازى.

"نالبەر"ى دەرسفا "کۆنت"ى دا گۆت: مۇسىو، ئەم نەھاتىنە قىرىن داگۆھى خۆ بدەینە خىرھانتىت تە و کەیف خۇشیا تە یا درەو دگەل مە. ئەم ھاتىنە دا تو شلۇقەکر نەکى بدەبە مە و تىشتەکى بۆ مە رۆن بەکەى.

"کۆنت"ى بئاواز مەکى کو ديار بۆ باومەرى بخۆ ھەبە، گۆت: مۇسىو، ئایا تو ھاتىبە "تۆپەرا"یى و داخازا شلۇقەکرنا بابەتەکى ژ من دکەى؟ ئەز نە خەلکى فى باژىرى مە، بەس ئەز دزانم لقی باژىرى ژى کەسەک فى کارى ئەنجام نادەت.

"نالبەر"ى گۆت: دەمى ھندەک کەس خۆ لمالا خۆ قەدشیرن و بەھجەتا نەستنى نان خارنى نان سەر شۆین، پىشەوازايا کەسەکى ناکەن، مروف ناچار دببىت فى کارى ئەنجام بەدەت.

"کۆنت"ى گۆت: مۇسىو، ھەر کەسەکى حەس بەکت من ببىنىت، ئەز پىشەوازايا وى دکەم و ھىچ جارەکى من خۆ ژبەر مېھقاننا و ھەقلا نەقەشارتیبە، ئایا تە ژبیر کریه دۆھى ئەز و تو پىنک قە بۆین؟

"نالبەر"ى گۆت: دۆھى من تو نەدنیاسى، بەس ئەفرو ئەز تە باش دنیاسم.

"نالبەر"ى ئەف ناخفتنا بدەنگى بلندقە گۆت: و خەلکى دناف وان جھىت تاییەت بىت برەخ جھى "کۆنت"ى قە گوھ لئاخفتنا وى بۆن و ھندەک کەس ژى کو لبر دەرگەھى جھى "کۆنت"ى را دەر باز دبۆن، لپشت سەرى "بۆشان"ى و "شاتۆرنو"ى راوەستیان و بەرى خۆدا وى ژورى کا چ چى بۆیە؟

"کۆنت"ى گۆت: مۇسىو، ئەز نزانم کا ئەف شەقە تو ژ کىقە دەھى؟ ئەز بىن دببىنم تو نە بىن دىستى.

"نالبەر"ى گۆت: چ جارا وەکى ئەف شەقە ئەز بىن دىست نەبۆیمە، و ئەز بەھمى ھۇشا خۆ دببۆرمە تە تو زەلامەکى ترستوک و درەوینى.

"کۆنت"ى گۆت: مۇسىو، ئەز نزانم تو چ دببۆرى؟ ئەگەر من زانىبا ژى، من ریک نەداتە تو فى چەندى بىژى، نوکە ژى دىن پەندى دەمە تە ژقیرى دەرکەفى. ئەز لقی جھى خۆدانم و ئەز نەبى نامادەمە پىشەوازايا تە لقیرىن بەکەم.

"نالبەر"ی دستگورکا خو دستئی خودا دگفاشت و گوت: موسیو، تو یی همول دهی من ژ قیرئ بکمیہ دەر، بلس نمر دئ ته ژ قیرئ دهرئئخم.

"کونت"ی کو بهرئ وی لدستگورکا "نالبەر"ی بو، گوت: موسیو، نمر یی ههست دکم تو یی همول دهی "دوئیل"ئ دگهل من بکمی. هرچهنده نمر مهرما ته دزانم، بلس یا باش نمره تو گلهک قهلبالهغئ نهکی، موسیو "مورسر" قهلبالهغ بوته نه یا باشه و بوته باشتره تو دهنگی ژ خو نهئینی.

نهف پیغا "کونت"ی گوتی، دو مهرم پی ههبون. نیک دا بو "نالبەر"ی دیار کت کو ژ بهر وئ قهلبالهغا لسر بابئ وی چئ بوی، ههتکا وان چویه و یا دوئی "کونت"ی نافئ "مورسر"ی ئینا و ههمی کهسان زانی کو نمر جحئل کورئ "مورسر"یه. خهلکی همیا زانی کو نمر جحئل کورئ وی پهرلهمانتهریه نهوئ خیانهتکار.

"نالبەر"ی زویتر ژ ههمیان زانی کا بوچی "کونت"ی نافئ بابئ وی گوتیه؟ ژ بهر وئ چهندهئ گلهک تویره بو و همول دا دستگورکا خو پاقئزئته لاین "کونت"ی، بلس "مورل"ی دستئی وی گرت و نههئلا نمر جحئل دستگورکا خو پاقئزئیت.

هردو ههفالنئت وی ژئ ژ پشت فه "نالبەر" گرت دا خو سهر "کونت"ی نهدهت و شهری ل ویرئ نهکمت.

"کونت"ی لفينهک کر و دستئی خو درئژ کر و دستگورکا "نالبەر"ی ژ دستئی دهرئئخست و گوت: موسیو، نمر دئ هزر کم ته دستگورکا خو یا بهرف من هاقئبئئ^(۱) و دئ قئ دستگورکئ بگولههکئ فه کم و دئ بهرف ته هاقئزمهفه. نوکه بوته باشتره ژ قیرئ دهرکهفئ، نهگهر تو همر هوسا قهلبالهغئ بکمی، دئ فهرمانئ دهمه خو لامئت خو بهئن ته ژ قیرئ پاقئزئنه دهر.

۱- لدمورئ بهرئ رهورهم وها بون کو رهسن زادئت کیشومرئ نهورؤیا، دهمئ حسس دکر دگهل کهسهکئ "دوئیل"ئ بکمن، دا دستگورکا خو هاقئزئنه وی کهسی. ژ بهر قئ چهندهئ دهمئ "کونت"ی گوتیه "نالبەر"ی نمر دئ هزر کم ته دستگورکا خو یا بهرف من هاقئبئئ، بوئ چهندهئ دیار کر کو یئ نامادیه بو شهری دگهل وی.

"ئالبەر" گەلگە تۆيرە بېو و چاقىت وى سۆر بېون. ھەقائىت وى ھەردۆکا ئەو كىشا و ژوئى ژورئى دەرئىخست و "مۆرل"ى دەرگەھى وئ ژورئى لدۆيف وانا گرت دا جارەكا دى "ئالبەر" نەھىتە ژور.

"كۆنت"ى جارەكا دى دوئربىنا خۆ ھەلگرت و بەرئى خۇدا يارىكەرا لسەر دەپئى شانۆيئى ھەروەكو ھىچ ئارىشەك بۆ وى چئى نەبۆينە.

"مۆرل"ى گۆت: مۆسيؤ، تە چ كارەك ئەنجام دايە كۆ "ئالبەر" ھوسا تۆيرە بۆيە؟

"كۆنت"ى گۆت: من كارەك ئەنجام نەدايە كۆ پەسيوئەندى بويقە ھەبىت.

"مۆرل"ى گۆت: ئەز "ئالبەر"ى دنياسم. ئەو نە يئى دىنە و بىگۆمان ئەگەرەك ھەيە كۆ فئى كارى ئەنجام بەدەت.

"كۆنت"ى گۆت: رۆيدانا بئى ئابەروئىيا بابئى وى ئەو دىن كرىيە.

"مۆرل"ى گۆت: نايا تە دەست دقئى رۆيدانى دا ھەبۆ؟

"كۆنت"ى گۆت: من بىخۆ دەست دقئى رۆيدانى دا نەبۆ، بەس "ھایدئى" چۆبۆ پەرلەمانئى و ھەمى راستى بىت بابئى وى گۆتئون و ئابەرؤ و ھەتكا وى برىؤ.

"مۆرل"ى گۆت: من گۆھ لفقى چەندئى بۆيە، بەس من باومر نەدكر "ھایدئى" كچا "ەلى – پاشا"ى بىت.

"كۆنت"ى گۆت: بىگۆمان "ھایدئى" كچا "ەلى – پاشا"يە.

"مۆرل"ى گۆت: تۆكە من زانى كا بۆچى "ئالبەر"ى نامە بۆ من نقيسا بۆ و داخاز ژ من كرىؤ ئەف شەفە لفقئى ئامادەبىم.

"كۆنت"ى گۆت: نايا وى نامە بۆ تە نقيسا بۆ؟

"مۆرل"ى گۆت: بەلى. بئى گۆمان وى ھەس كرىؤ ئەزئى لفقئى ئامادە بىم داقئى رۆيدانى بچاقئى خۆ بىبىم.

"كۆنت"ى گۆت: چىت بىت وەسا بىت.

"مۆرل"ى گۆت: مۆسيؤ، تۆ دئى چ ل "ئالبەر"ى كەئى؟

"كۆنت"ى گۆت: يى پىشت راست به كا چەوا تۆ قى گاڭقى لدهف من يى روينىشتى، سۆبەھى دەمژمىر دەھى سىپىدى ئەز دى "ئالبەر"ى كۆژم.

دەمى "مۆرل"ى گۆھ لىق چەندى بۆى، دەستىت "كۆنت"ى گرتن، بەس ھەست كر دەستىت وى گەلەك سارن و تەزىنكەك لسەر لەشى وى دا چۆ و گۆت: مۆسيۆ، بابى وى گەلەك ھەژى دكەت.

تا وى دەمى "كۆنت" تۆيرە نەببۆ، بەس دەمى گۆھ لىق ناخفتنى بۆى، بئۆيرەھى قە گۆت: ئارمانجا من ئەو ئەز بابى وى شەكەنجە بدم.

دەمى "مۆرل"ى گۆھ لىق ناخفتنى بۆى، دەستىت "كۆنت"ى بەردان و گۆت: "كۆنت" ... ئايا ئەقە تۆى قى ناخفتنى دىبىزى؟

"كۆنت"ى بابەتى ناخفتنى گۆھرى و گۆت: ھەقالى خۆشەقى گۆھى خۆ بەدىن ئەف يارىكەرا بناقى "دۆ پىرى" دى ھۆزانەكا خۆش بىزىت.

دوى دەمى دا وى يارىكەرا "ئۆپەرا" يى ئەف ھۆزانە خاند:

"نەى" ماتىليد ... ئەى خۇدايى گيانى من ... ھىچ جارەكى تە ژبىر ناكەم."

"كۆنت"ى گۆت: ئىكەمىن جار من لباژىرى "ناپل" ھەر ژقى ھۆنەرمەندى گۆھ لىق ھۆزانى ببۆ. ژبەر وى چەندى من زانى نۆكە ئەو دى قى ھۆزانى بىزىت.

دەمى "مۆرل"ى گۆھ لىق بۆى "كۆنت" يى دەربارەى "ئۆپەرا" يى دناخفىت، زانى كۆ ئەو ھەس ناكەت لسەر بابەتى "ئالبەر"ى باخفىت.

پىشتى پەردا دۆبى يا "ئۆپەرا" يى تەواو بۆى، كەسەكى دەرگەھى جەھى تايبەت يى "كۆنت"ى قۇتا و "كۆنت"ى گۆت: فەرمۆ وەرە ژور.

"بوشان"ى دەرگەھ فەمكر و بژور كەفت و "كۆنت"ى ھەروەكى وى شەقى جارا ئىكىيە "بوشان"ى دىبىنىت، گۆت: مۆسيۆ "بوشان" تۆ بخىز ھاتى، فەرمۆ روينى خار.

"بوشان" لسەر كۆرسىكەكى روينىشتە خار و گۆت: مۆسيۆ، ھەر وەكى تە دىتى ئەز ئەقرو دگەل مۆسيۆ "مۆرسەر"ى ھاتبۆمە دەف تە.

"كۆنت"ى گۆت: بەلى، ئەف چەندە ديار دكەت ئەقرو ھۆين دگەل ئىك دا بۆينە و ھەمە شىف ژى پىكفە خارىبە و ھاتىنە "ئوپىرا"يى.

پاشى "كۆنت"ى كرە كەنى دا "بوشان" بزانىت يى ياريا دكەت و گۆت: ئەز يى كەيف خۆشم كۆ تە لسەر شىفئى وەكى وى نەفەخارىبە و تۆ نەيى سەرخۆش بۆى. "بوشان"ى گۆت: ئەز دزانم "ئالبەر" لقيرى گەلەك تۆيرە بۆ و نەشيا خۆ كۆنترول بكەت و ئەز ژبەر رەفتارا وى نەرمەحت بۆم. ئەز جاتى خۆ داخازا لى بۆرىنى ژ تە دكەم.

تۆكە كۆ من داخازا لى بۆرىنا خۆ، نەيا "ئالبەر"ى ئاراستەى تە كر، ئەز داخازى ژ تە دكەم لسەر بابەتى "ژانى نا" يى ھندەك پى زانىنا بەديهە من و بۆ من ھندەك تشنا شلۆفە بکەى. نایا ئەو كچا "يۆنان"ى كۆ دپەرلەمانىدا "كۆنت – مۆرسەر" گۆنەھبار كرى، براستى كچا "ەلى – پاشا" يە ئان نە؟ "كۆنت"ى دەمى گۆھ لقي چەندى بۆى كرە كەنى و گۆت: مۆسيۆ، تە ئەز ژ خۆ بى ھىفى كرم.

"بوشان"ى گۆت: بۆچى؟

"كۆنت"ى گۆت: بەرى فى دەمى من گۆھ لى ببۇ تە دگۆت "كۆنت – مۆنت – كريستو" كەسەكى جياوازە و گەلەكى مەترسیدارە و چى دىبىت خۆينخارەكى وەكى "لورد – رۆتول"ى بىت. تۆكە تۆ ھاتى و داخازا شلۆفەكرنى ژفى زەلامى جياواز بکەى و تۆ پلەيا وى ئىنيە بەرامبەر كەسنىت دى؟

"بوشان"ى بئاوازەكى پىچەك يى بتۆيرەھىفە گۆت: مۆسى، ھندەك جاران راستى و شەرف دىنە ئەگەر مروف ھندەك تشنا شلۆفە بکەت.

"كۆنت"ى گۆت: مۆسيۆ "بوشان" لقي دۆنيايى ژبلى خۆداى كەسەك فەرمانا ل"كۆنت – مۆنت – كريستو"ى ناكەت.

ژبەر فى چەندى داخازى ژ من نەكە ئەز تىتەكى بۆ تە شلۆفە بکەم، بەس يى پىشت راست بە ھەر كارەكى ئەز نەنجام دەم يى درستە.

"بوشان"ى گۆت: مۆسيۆ، چى نابىت تۆ بەرسفا كەسنىت نەجىب و شەرىف ھۇسا بەدى و كەسەكى وەكى تە يى راست و درست پىنقىيە بەلگەھەكى لسەر كارى خۆ بىنىت و شلۆفەكرنا تە بۆ من بەلگەھە.

"کونت"ی گوت: موسیو، ئمز بخو بملگههکئی جاندارم و بیئتئی نینه ئمز بملگههکئی دی بوته بینم.

مهرما من ژفئی گوتئی ئهوه کو ئمز یی نامادمه سو به هی "دوئیل"ئی دگلل "نالبهر"ی بکم و بهری دهمژمیر دهی سپیدئی دئی بینم کا خوینا وی بچ رنگی یه؟

"بوشان"ی گوت: نهگهر هوسا بییت، من چ ناخفتن نه ماینه ژبلی وی چهندئی کو دهر باره ی یاساییت "دوئیل"ا سو به هی دگهلته باخقم.

"کونت"ی گوت: یاساییت فئی "دوئیل"ئی بو من نه گرنگن، نوکه دئی پهردا سی یی یی فئی "توپهرا"یی دست پی بییت و ئمز حس دکم بهری خو بدهمی. لقی وهلاتی نان بشمشیرا "دوئیل"ئی دکمن، نان ژی بدهبانجا.

لوه لاتین بن دست دا، بتهنگا "دوئیل"ئی دکمن و ل "عهرهستان"ئی بخه نجره را. ژلایئ من فه بیژه "نالبهر"ی ههر چهنده وی خهبر گوتینه من و ئمز دئی شیم چهکی "دوئیل"ئی ژئی بگرم، بهس ژئی گرتنا چهکی بلا ژ لایئ وی فه بییت، ههر چهکهکی ئهوه ژئی بگریت، ئمز یی رازی مه و ئمز یی پشت راستم سو به هی دئی وی کوژم.

"بوشان"ی بهمنده هوشی و ترسقه گوت: نایا تو ژفئی چهندئی یی پشت راستی؟

"کونت"ی گوت: بهلی ئمز یی پشت راستم. نهگهر ئمز یی دو دل باما من "دوئیل" نه دکر. تو بخو دئی بچاقیت خو بیینی دهمی ئمز وی دکوژم. نوکه بهس تو جوړئ چهکی و دهمی و جهی "دوئیل"ئی بیژه و ئمز دئی لدهمی دیار کری لجهی دیار کری نامادهم.

"بوشان"ی لهر بهرزه ببو کا نایا "کونت" کهسهکی جیاوازه نان ژی یی ژ خو رازیه و گوت: موسیو، دهمی "دوئیل"ئی سو به هی دهمژمیر ههشتی سپیدئی ل دارستانا "قمن - سن"ه و جوړئ چهکی دهبانجه یه.

"کونت"ی گوت: گهلک باشه موسیو، نوکه دهستویرئ بده من ئمز بهری خو بدهمی فئی "توپهرا"یی و بیژه ههغالی خو ژی بچپته مال و بنقیت.

"بوشان"ی هیچ تشتهکی دی نهگوت و دهرکهفت.

پشتی ئمو چۆى، "كۆنت"ى گۆته "مۆرل"ى: نۆكه پېنقىبه تۆ بېيه بېنەرى من.

"مۆرل"ى گۆت: ئەز يى نامادەمە، بەس... .

"كۆنت"ى گۆت: مەرما تە ژ "بەس" چېه؟

"مۆرل"ى گۆت: دەمى كەسەك دېيە بېنەرى "دۆنئىل"ى پېنقىبه ئەگەرى
"دۆنئىل"ى بزائىت.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا ئەگەر تۆ فى چەندى نەزانى، نابيه بېنەرى من؟

"مۆرل"ى گۆت: نە مۆسىو، ئەز بزائىت نە نە ھەر دى بەمە بېنەرى تە.

"كۆنت"ى گۆت: ھەقائى خۆشەقى، خۆ ئەف جىئى ئەف شەفە ھاتيه قىرى و
خەبەر گۆتىن، ئەگەرى فى "دۆنئىل"ى نزانىت.

بەس خۆدى و ئەز ئەگەرى فى چەندى دزانىن، بەس يى پشت راست بە خۆدى
پشتەقانى مەيه.

"مۆرل"ى گۆت: ئەف شلوقەكرنە بۆ من بەسە. ئەز يى پشت راستم خۆدى
پشتەقانى تەيه. ئايا تە بېنەرمكى دى ژى بۆ فى "دۆنئىل"ى دەست نىشان كرىه؟
چۆنكۆ ھەر كەسەكى "دۆنئىل"ى دكەت، پېنقى دو بېنەرايه؟

"كۆنت"ى گۆت: من ھزر كرىه داخازى ژ زاقايى تە بكەم بېيە بېنەرى من يى
دۆيى. ئايا تۆ ھزر دكەى ئمو رازى بېت بېيە بېنەرى من؟

"مۆرل"ى گۆت: ئەز يى پشت راستم ئمو دى رازى بېت.

"كۆنت"ى گۆت: گەلەك باشە. سۆبەھى دەمژمىر ھەفتى سېيدى تۆ و
"نامائۆنئىل" لەدەف من نامادە بېن دا پىكقە بچىنە جھى ديار كرى.

"مۆرل"ى گۆت: باشە سەر چاڧا.

"كۆنت"ى گۆت: باشترە نۆكه پتر لسەر فى بابەتى نە ئاخقىن چۆنكۆ پەردا
سېيى يا فى "ئۆپەرا"يى دەست پى بۆ و ئەز گەلەك ھزى دكەم و ئەز ھەس
دكەم گۆھى خۆ بەدەمە ھەمى ھوزاننىت وئ بئايىبەت ئاوازا "گېوم – تەل".

دەمى شەقى

"كۆنت - مۇنت - كرىستو" تا دىماھىكا وئ "ئۆپەرا" يىئى لىتەلارنى ما و دەمى
 "ئۆپەرا" تەواو بۇي، ئەو و "مۆرل" دەرگەفتن.

ژ دەرفەي وئ تەلارنى، "كۆنت"ى خاتىر خاستن دگەل "مۆرل"ى كر و دۇپات
 كر دا رۇژا پاشتر لدەمژمىر حەفت لىمالا وى ئامادە ببىت.

پشتى قى چەندى "كۆنت" بەرەف مالا خۆفە چۆ و دەمى گەھشتىە مال، چۆ
 ژورا خۆ و گۆتە "ەملى": وان دەبانجىت من ئەمىت دەستكى وانا بەعاجى فىلى چى
 كرىن، بۇ من بىنە.

"ەملى" ئەو ەردۆ دەبانجە ئىنان و دانانە بەر سىنگى "كۆنت"ى.

"كۆنت"ى ەردۆ دەبانجە راکرن و باش بەرى خۆ دايى. ئەو دەبانجە
 "كۆنت"ى لىبازارى نەكرىبۇن بەلكۆ چەكسازەكى لىسەر داخازا وى ئەو دەبانجە
 چى كرىبۇن.

پىركرنا وان دەبانجا گەلەك يا بساناى بۆ. "كۆنت"ى ەندەك بارۆيت كره دلۇليا
 وئ دا و گۆلەھەك ئىخستە سەر و دەبانجە ئامادەبۇ بۇ تەقىنى، "كۆنت"ى
 ەرشەف رايىنانىت تەقىنا دەبانجا دژورا خۇدا دكر و كەسەكى گۆھ لدەنگى
 تەقىنا دەبانجى نەدىۆ.

"كۆنت"ى ئىك ژوان دەبانجا بەستفە گرت و بەرى وئ دا ئارمانجەكى كۆ
 دژورا خۇدا چى كرىبۆ. بەرى ئەو دەبانجى بىتەقىنىت، دەرگەھىت ژورا وى قەبۇ و
 "باب تىس تىن" بژور كەفت.

دەمى "باب - تىس - تىن"ى دەرگەھ فەكرى، "كۆنت"ى ژلايى دەرگەھى را
 ژنەك دىت كۆ پىچەك لىسەر سەر و چاقىت وئ بۆ.

وئ ژنی ژی "کونت" دیت کۆ دهبانجهک دهستی وی دایه و بهری "باب – تیس – تین" باخفیت، بژور کهفت.

"باب – تیس – تین" مهنده هوش ببو کا چ بکهت؟ نایا وی ژنی دهر بیخیت نان نه؟

"کونت"ی نیشارمهک کره خزمهتکاری خۆ و نهو ژوی ژورئ دهر کهفت و دهر گهه لپشت سهری خۆ گرت.

پاشی "کونت"ی گۆته وی ژنی: مادام، نایا ته خلمهتک بمن همیه؟

وئ ژنی بهری خۆدا دهورۆ بهری خۆ و دهمی زانی یا بتنییه، پینچا خۆ لسه چافی خۆ راکر و لسه چۆکیت خۆ روبینشته خار و ههردۆ دهستیت خۆ پینک فه نان و گۆت: "نیدمۆن"، کوری من نهکۆژه.

"کونت" دوی دهمی دا ژپیاغه راوستیایی بو، و دهمی وی گۆه لنافی "نیدمۆن"ی بوی، پینگافهکی پاشفه چۆ و گۆت: مادام، نهفه چ نافه تو دبیزئی؟ وی ژنی گۆت: "نیدمۆن" نافی تهیه.

"کونت"ی گۆت: مادام "مۆرسەر"، بوچی ته نهف نافه نینا.

وئ ژنی گۆت: نهز فی دهمی نه مادام "مۆرسەر" م. نهو ژنا نوکه داخازی ژته دکهت کوری وی نه کۆژی "میرسدس"ه.

"کونت"ی گۆت: مادام فی ناخفتنی نهبیژه چۆنکو لدهف من "میرسدس" یا مری.

وئ ژنی گۆت: نه "نیدمۆن"، "میرسدس" نهمریه و نهو تنها کهسه تو ژبیر نهکری و تنها کهسه بدیتنا ئیکئی تو نیاسی بی کۆ سهروسیمایی ته باش ببینیت. "نیدمۆن" بی نهز ته ببینم، من تو نیاسی. دهمی دهنگی ته هاتیه گۆهی من، من زانی نهفه توی. ههر ژوی شهقی تا فی دهمی نهز ههر لدویف تمه دا بزانه کا تو دی چ کهی. خۆ دهمهکی نهز ژته خافل نهبۆیمه. دهمی من زانی مۆسیو "مۆرسەر" بی بهخت رمش بوی، من زانی کا کیش دهستی نهو بی ههتک کریه.

"کونت"ی گۆت: مادام، نوکه نهم بییت نافی خۆ بی بچویک دبیزین، باشتره کۆ تو نافی ههژینی خۆ ژی بکهیه "فیرنان".

"كۆنت"ى ومسا ناڧى "فېرنان"ى بىتورەھىڧە ئىنا كۆ لەشى "مېرسدس"ى
لەرزى و گۆت: تە دىت "ئېدمۆن"، ئەز يا ھەقم بېژمە تە كۆرئى من نە كۆژە.

"كۆنت"ى گۆت: مادام، كى گۆتتە تە ئەز دئ كۆرئى تە كۆژم؟

"مېرسدس"ى گۆت: كەسەكئى نە گۆتتە من، بەس ئەڧ شەڧە ئەز لىدوڧ كۆرئ
خۆ ھاتمە "ئوپېرا"ىيى و من خۆ ڧەشارت و من گۆھ لەھمى ناخفتنا بۆ.

"كۆنت"ى گۆت: مادام، ئەگەر تە ھاي ژ ھەمى تىشتا بىيىت، بئى گۆمان تە گۆھ
لئ بۆيە دەمئى كۆرئى تە خەبەر گۆتتە من.

"مېرسدس"ى گۆت: دلۇڧانىيى بىكۆرئى من بىبە، دلۇڧانىيى.

"كۆنت"ى گۆت: مادام، بىگۆمان تە ئەڧ شەڧە دىت كۆ كۆرئى "فېرنان"ى
ھەول دا دەستگوركا خۆ بەرەڧ من پاقىڧىت و ئەگەر "مۆرل" نەبا دا وى كارى
ئەنجام دەت.

"مېرسدس"ى گۆت: كۆرئى من ھزر دكر تۆ ئەگەرئى بئى ھەتكيا بابئى وى،
ژبەر وئ چەندئى نەشيا خۆ كۆنترۆل بىكەت.

"كۆنت"ى گۆت: مادام تۆ يا خەلەتى، ئەز نە ئەگەرئى بئى ھەتكيا وىمە، بەلكۆ
ئەڧە سزاىەكە كۆ ژلايى خۇداى دگەھىتە وى.

"مېرسدس"ى گۆت: "ئېدمۆن"، بۆچى تۆ دئ بىبە ئالەتئ دەستئى قەزا و قەدەرئى؟
بۆچى دەمئى ھەميا رۆڧىت چۆيى ژبىر كرىنە تۆ وان رۆڧا دئىنبە ھزرا خەلكى؟

بۆچى دەڧ تە يا گرنگە كۆ "فېرنان" چۆبىتە "ژانى نا" يى؟

چ گرنگىيەك لەدەڧ تە ھەيە كۆ "ەلى – پاشا" بشىوھكى سرۆشتى مرىبىت ئان
ھاتىبىتە كۆشتن؟

چ گرنگىيەك لەدەڧ تە ھەيە كۆ "فېرنان"ى خىانەت ل "ەلى – پاشا"ى
كرىبىت؟

"كۆنت"ى گۆت: مادام، تۆ راست دىبىژى و رۆيدانا خىانەتا ئەفسەرەكئى
"ڧرەنسى" و پاشايەكئى رۆژھەلاتئى گرنگى لەدەڧ من نىنە. بەس تىشتەك لەدەڧ من
بئى گرنگە و ئەو ژى "فېرنان"ە، ئەو نىچىرڧانى گۆندئى "كەتەلان" ل باشورئى

"فرنسا". من ئەف زەلامە كۆ ھەقزىنى "مىرسدس" ئىيە دىئاسى و پىنتى ئەز تولا
خۆ ژى قەبىكەم.

"مىرسدس" ئى گۆت: "ئىدمون" پىنتى نىنە تو ببىە دۆژمنى "فىرنان" ئى چۆنكو
وى دۆژمنى دىگەلتە نەكرىە. بۆچى تو گۆنەھا من دىئىخىە سەر ستۆبى ئىكى دى؟
ئەز يا گۆنەھكارم چۆنكو ئەز نەشيام خۆ لئە بگرم و چاقرىى ھاتنا تە بمىنم.

"كۆنت" ئى بمەندەھۆشى قە گۆت: ئايا تو دىبىژى "فىرنان" ئى بى گۆنەھە؟

"مىرسدس" ئى گۆت: بەلى "ئىدمون" ئەو ئى بى گۆنەھە.

"كۆنت" ئى گۆت: ئايا تە ھەول نەدا بزانى ئەز كىقە چۆبۆم و ئەز نە زفرىمە
دەف تە؟

"مىرسدس" ئى گۆت: من زانى تو دىزىندانى دا دەستە سەر كرى.

"كۆنت" ئى گۆت: ئايا تە ئەزانى بۆچى ئەز ھاتبۆمە دەستە سەر كرن؟

"مىرسدس" ئى گۆت: من ئەف چەندە ئاقى دەمى ئەزانىە.

"كۆنت" ئى گۆت: چىت بىت تە ئەزانىبىت، بەس نۆكە ئەز دى بۆتە ھەمى تشتا
بىژم.

رۆژمكى بەرى ئەم جەژنا مارمكرنا خۆ بكەين، لمىھقان خانا بناقنى "رېژرۆ" ل
بەندەرئى "مارسېليا" سى كەس روئىشت بۆن. ئىك ژوان "دانگلار" بۆ و بى دى
ھەقزىنى تە "فىرنان" بۆ. دوى رۆژى دا، "دانگلار" ئى نامەك بۆ داواكارى گشتى
نقىسا و "فىرنان" ئى ئەو نامە گەھاندە دەستى وى. ئەو نامە نۆكە لدەف منە.

پشتى قى ئاخفتتى، "كۆنت" ئى چەكمەچەك قەكر و نامەك ژى ئىنا دەر و دانا
بەر سىنگى "مىرسدس" ئى. رەنگى وئ نامى ژبەر بۆرېنا دەمى زەر ببۆ و رەنگى
خۆبرئى وى ژى پىچەك سېى ببۆ.

مە گۆتېۆ كا چەوا ئەو نامە كەفتە دەستى "كۆنت" ئى و وى دوسەد ھزار فرانك
دابۇنە مۆسىۆ "بۆقى" دا وئ نامى بەتتى. مە لدەست پىكا قى داستانى ئەو نامە بۆ
خۆئىدەوارا نقىسا بۆ، نۆكەژى دى جارمكا دى وئ نقىسانى كۆ "مىرسدس" ئى خاند
بۆ، بۆ ھەو نقىسىن:

(نیک ژ پشتهقانيت تانج و تهختی شاهي، بنفيسا قی نامی داواکاری گشتی ناگه‌هدار دکست کو زه‌لامهک بناقی "نیدموند - داننئیس" کاپنتی دوی بی گمیا "فیرعون" نهقرۆ هیقاری گه‌هشتیه بئندهری "مارسیلیا". نهف زه‌لامه بهری بهینته بئندهری "مارسیلیا"، چویه جزیرا "نهلپ" و نامهک ژ "مورا"ی بو دزیکه‌ری تانج و تهختی بریه و نامهک ژ دهستی وی وه‌لگرتیه دا بگه‌هینیه دهستی پشتهقانيت وی ل "فرنسا". نهگهر هوین وی دهسته سهر بکهن، نهی نامه دئ لدهف وی بیت. نهی نامه نان یا دگهل وی دا نان یا لمالا بابی وی نان ژی یا لوی ژوری نهوا وی لگمیا "فیرعون" هه‌ی).

دهمی "میرسدس"ی نهی نامه خاندی، ژ شهرما سۆربۆ و نهیا وی خۆه دا و گۆت: هه‌واره خۆدی... نهف نامه چهوا گه‌هشتیه دهستی ته؟

"کۆنت"ی گۆت: من نهف نامه ببه‌هایی دۆسه‌د هزار فرانکا کریه، بهس نۆکه نهز هزار دکمه نهگهر من بمیلون فرانکا ژی کرییا، ههر باش بو چونکو نهف شهقه قی نامی بو ته دیار کر کو بی بهختی لمن هاتیه کرن.

"میرسدس"ی گۆت: بهر ههمی قی نامی چ بو؟

"کۆنت"ی گۆت: بهر ههمی قی نامی نهی بو کو نهز دهسته سهر کرم. پشتی وی چه‌ندی نهز بو دهمی چارده‌ه سالان ژ بهر نفیسا وی نامی که‌فته دزیندانا که‌لها "نیف" دا کو بهس کیلۆمیتره‌کی ژمالا ته یا دۆیربو. ههر رۆژمهک ژ وان چارده‌ه سالان بو من وه‌کی ساله‌کی بو، و ههر رۆژ من سۆزدا خو نهز تولا خو لوان که‌سان قه‌بکه‌م نهویت نهز کریمه دوی زیندانی دا و دلۆقانیی پی نه‌بم. دوی دهمی دا من نهزانی تو یا بویه هه‌قزینا وی "فیرنان"ی نهوی نهز نیخستیمه زیندانی دا.

من دزیندانی دا نه‌زانی بابی من ژ برسا مریه. دناف جفاکه‌کی‌دا خو سه‌یه‌ک ژی ژ برسا نامریت.

دهمی نهز ژ زیندانی ده‌رکه‌فتیم، من زانی بابی من ژ برسی مریه و دهمی من نهف چه‌نده زانی، من جارمه‌کا دی سۆزا خو بو تولفه‌کرنی نوی کره‌فه و من سۆیند خاند بگۆرا وی نهز تولا خو لوان بی بهختا وه‌لبگرم.

"میرسدس" ئى گۆت: ئايا تو يى پشت راستى "فيرانان"ى توهافيتيه زىندانى دا؟

"كۆنت"ى گۆت: ههرومكى ئەز يى پشت راستم بابى من ژ برسى مريه و ئەز يى پشت راستم نۆكه ئەز ته بچاڤيت خو دبېنم، ئەز يى پشت راستم "فيرانان"ى ئەز هافيتمه زىندانى دا.

ئەف گۆنەها وى زەلامى پېس دەرھەقا مندا كرى، لروبروى گۆنەھيت وى بېت دى چ نېنە. فى زەلامى گۆنەھيت مەزنتر نەنجام داينە.

فى زەلامى خزمەتا "فرەنسا" دكر و دشەرى دا گەھشتە "ئنگليس".

ئەف زەلامە ژ نەژادى "ئىسپانى" بو، بەس شەرى "ئىسپانيا" كر.

ئەف زەلامە بەدەستى "ەملى – پاشا"ى گەھشتە پلەى و پارا ئەو فروتە ئېمپەراتورى "توركا" و دا كوشتن.

ئەو ناما وى بو داوا كاری گشتى نفيساى، و بۆيه ئەگەرى وى چەندى ئەز چارەدە سالان بەكەمە زىندانى دا، رۆبروى فان كاريت وى چ نەبو.

تو هەقربنا وى و چى دبېت تو لى بېورى لسەر فى ناما وى نفيساى و بۆيه ئەگەرى بەخت رەشپا من. بەس ئەفېندارى ته يى كەش ل وى خوش نابېت.

خەلكى "فرەنسا" نەشپان تولىفەكرنى ژبەر خيانەتا وى دگەل "ئنگليس" لى فەبەكەن چۆنكو ئەو زەنگين بو و پلە وەلگرت و كەسەك نەشپاى چۆنكو شاهی و "ئنگليس" پشتهفانى يا وى دكر.

"ئىسپانى" نەشپان تولا خو ژى فەبەكەن چۆنكو دەستى وان نەدگەھشتى.

"ەملى – پاشا" كەفتە دناف گورى دا و نەشپا ژ گورى دەر بەكەفیت و تولا خو ژفى خيانەتكارى فەبەكەت.

ئەزى دناف گورى دا بۆم، بەس دەستى خودى ئەز ژى دەرئىخستم و ئەز ئېنامەف سەر دۆنيايى.

ئەز لسەر وى باوهرى مە خودى ئەز ژ گورى ئېنامە دەر دا تولا هەميا ژفى خيانەتكارى فەبەكەم و ئەز يى كاری خودای نەنجام دەم.

دەمى "مىرسدس" ئى گۆھ لىقى چەندى بۇي، دەستىت خۇ گەشتاندە ئىك و سەر چۆكا رۆينىشت و رۆبەرۆي "كۆنت"ى سەرى خۇ بئەردىقە نا و گۆت: "ئىدمۆن" ئەز نا قى دەمى حەش تە دكەم، سەر خاترا من و ئەفينا من بۆتە كۆرى من نەكۆرە.

"كۆنت"بەرف وئ قە چۆ و لسەر ئەردى راكر و دانا سەر كۆرسىكەكى .

"مىرسدس"ئى دكرە گرى، بەس لپشت رۆندكىت خۇدا سەروسىمايى "كۆنت"ى دىتن و ھەست دكر گەلەك يى بكەرب و تۆبرەيە.

"كۆنت"ى گۆت: مادام، تۆ داخازا دلۇقانى يى ژ من دكەى و تۆ دىژى ئەز توفى قى زەلامى يى پىس نەقەتىنم. بزانه ئەگەر ئەز تولى لى زەلامى پىس قەنەكم، من دژى حەسا خۇداى رەفتار كرىە.

خۇداى ئەز ژ زىندانى دەر ئىخستەم دا تولى ژئ قەكەم و توفى وى بقەتىنم. مادام تۆ بزانه ئەز نەشيم دەست ژ تولقەكرنى بەردەم.

"مىرسدس"ئى گۆت: "ئىدمۆن" ئەز يا ناقى تە دىژم، بۆچى تۆ ھەر جار دىژىيە من مادام؟

"كۆنت"ى گۆت: راستە، پىتقىيە ئەز ناقى تە بىژم. ناقى دەمى ژى ھەر جارمكى من ناقى "مىرسدس"ئى گۆتىە، بۆ من خۇش بۆ. بەس لدىماھىكى دەمى من ناقى تە دگۆت، ئاخىنكەك ژى ژ دلى من دەر دكەفت.

گەلەك جار ان لوهرزى زىستانى دەمى من ناقى تە دگۆت ژ سەرمایى بېھنا من تەنگ دىۆ. گەلەك جار ان دەمى من ئەف ناقە دگۆت، ئەز ومكى مروقىت دىن دكەفتە ئەردى و من سەرى خۇ ژ كەربا لىوارى دا.

آه "مىرسدس"... "مىرسدس"... دەمى چار دەھ سالان من شكەنجە دىتيە... بۆ دەمى چار دەھ سالان من كرىە گرى و ئاخىنك كىشايە.

دەمى چار دەھ سالان ھەر ژ سىپىدى تا شەقى ئەز ومكى كەسەكى كۆ ماری پىقە دابىبىت، يى لدۆر خۇ زفرى و من شكەنجە دىتيە. نوكە خۇدئ دەليقە دايە من تولا خۇ قەكەم ئەز نەشيم دلۇقانى يى بدۆزمنى خۇ بىەم.

"کونت"ی ژبیر وئ چەندئ ئەف ناخفتنه هەمی دگۆتن دا هزرا وی بهیته وان هەمی شکەنجا ئەویت بسەری وی هاتین و ژبیر داخازا ژنەکی کۆ ئەقینداری وئ بو دلی وی نەرم نەبیت.

"میرسدس"ئ گۆت: باشە "نیدمۆن"، تولا خو فەیکە بەس تۆلی ژ گۆنەهکاری درستی فەیکە نە ژکەسەکی بی گۆنەه. تۆ دزانی "نالبەر" بی بی گۆنەهە.

"کونت"ی گۆت: د "نەنجیل"ئ دا هاتیە گۆنەها بابا دەهەمنا کۆرا دگریت. دەمی خۆدئ وه دبیزیت، نایا ئەز دئ شیم ژ خۆدئ باشتەر بم؟ و کۆرئ گۆنەهکاری نەگەهینە سزایی بابی وی؟

"میرسدس"ئ گۆت: خۆدئ بی و مگۆتی، چۆنکو بیهنا وی یا فرەهە و ئەو گەلەک تشتا ژ مە باشتەر دزانی. گەلەک جاران خۆدئ بسزادانا کۆرا، بابی وان شکەنجه دەت، بەس فئ جاری تۆ نەبەس دئ بابی "نالبەر"ی شکەنجه دەی، بەلکو دئ من ژی شکەنجه دەی.

"کونت"ی ناخینکەک ژ دەفی دەرکەفت و بەدەستئ خو پرچا خو گرت و "میرسدس"ئ دەستتت خو بەرەف وی درپژ کرن و گۆت: "نیدمۆن" هەر ژ روژا ئیکی دەمی من گۆه لنافئ تە بوی، تافی دەمی بەردەوام من ریز لنافئ تە گرتیە و ئەز زانم تۆ کەسەکی راست و شەریفی. "نیدمۆن"، ئەز تە سۆیند دەم بگیانی بابی تە، کارەکی ئەنجام نەدە کۆ نافی تە لبر چاقبیت من بشکیت و تۆ و مکی دۆژمنەکی من لی بەئی. ئەز هیفیا ژ تە دکەم نەهیلی داغا کۆرئ من تا دیماهکا ژیا نا من لسەر دلی من بمینیت. تا وی دەمی کۆ من هزر دکر تۆ بی ساخ، من بو رزگاری یا تە دوعا ژ خۆدئ کرینە و دەمی من هزر کری تۆ بی مری، من تا دەمی تۆ دیتی، بەرەدەام بو تە دوعا کرینە دا خۆدئ گۆنەهیت تە بەغەربنیت. "نیدمۆن" هەر شەف من بو تە دکرە گری و دوعا ژ خۆدئ دکرن، ژبلی فئ چەندئ ئەز نەدشیام کارەکی دی ئەنجام بەدم.

دەستویری بی دە من دا بو تە خەونەکا خو بیژم کۆ گەلەک شەفان سەرئیک من دیت.

من دخەوی دا دیت کۆ تۆ بی دناف زبندانی دا، دچیە ناف کەفنی کەسەکی مری دا دۆ زیرەفان بی کەفنی تە ژ سەر کەلها "ئیف" دەافئژنە دەریایی دا و تۆ

بكهفريت بنى كهلهي دكهفتى و ته دكره گازی. دهمى من گوډ لهواريا ته ديو،
نمز بشهپرزه ښه څه ژ خهوى رادبوم و ههمى لهشى من خوډ ددا. نمز گيانى كورئ
خو يى ننگانه سويند دخونيم كؤ بو دهمى دهه سالان همر شهف من نهف خهونه
ديت و من هيچ رمهتبهك دماوى وان دهه سالان دا نهبو. بزانه من ژى ومكى
ته نهخوشى ديتينه.

"كؤنت"ى كؤ ههست دكر حسا وى يا لاواز دبيت، بناوازمكى لهزران څه گوت:
نايا ته ديتيه بابى ته ژ برسادا بمریت؟ نايا ته ديتيه نهو كچا تو حهژئ دكهى، ببينه
ههقرينا دوزمنى ته؟ ناى تو بو دهمهكى دريژ كهفتيه چالهكيدا و ته چ مروف
نهديته؟

"ميرسدس"ئ گوت: من نهف چهنده نهديتیه، بهس من يا ديتي نهو زهلامى نمز
حهژئ دكهم، برياردايه ببينه كؤژمري كورئ من.

"ميرسدس"ئ ولسا بخهيمارى و كارتيكرنى و ناوازمكى لهزران څه نهف
ناخفته گوت، كؤ نيكسر "كؤنت" هاته گوهرين و دهست بگرينى كر.

وى گرينى ديار دكر كؤ نهو زهلامى حس دكر تولا خو فهبكهت يى نارام
بوى.

"كؤنت"ى بو دهمهكى كورت كره گرى و چاقيت خو بدستهالهكى پاقر كرن و
گوت: "ميرسدس" تو داخازئ ژمن دكهى كورئ ته ساخ بمينيت... باشه، نمز
وى ناكورم.

"ميرسدس" ژقى ناخفتنى ولسا كهيف خوش بو كؤ دهنگهك ژ كهيف خوشي يى
ژ دهقى وئ دهركهفت و ژ جهى خو رابوڅه و دهستى "كؤنت"ى گرت و پئ څه
ماچى كر و گوت: "نيدمون" تو همر نهوى نهوى من هزر دكر و دنياسى و نمز يا
كهيف خوشم من نهفينا خو ولسا ديت كؤ من هيڅى دكر ببينم.

"كؤنت"ى گوت: باشه "ميرسدس" بهس بزانه نهفينا ته گلهك لڅى دنيايى
نامينيت. نهو گيانى ژ گورئ دهركهفتى جار مكا دى دئ چينه گورئ دا.

"ميرسدس"ئ گوت: نمز مهوما ته تئ ناگههم.

"كؤنت"ى گوت: چونكو تو حس دكهى نمز بمرم، نمز دئ سهرخاترا ته مرم.

"میرسدس" ژ فئی ناخفتئی وەسا مەندەھۆش بۆ کۆ چاقئیت وئ مەزن بۆن و گۆت: "ئیدمۆن" کئی گۆتیه ئەز حەس دکەم تۆ بمری؟ نایا ئەف چەندە ژ دەفی من دەر کەفنیە؟

"کۆنت"ی گۆت: "میرسدس" نایا تۆ هزر دکە ی پشتی کۆرئ تە خەبەر گۆتینە من و ل دەف هەمی هەقالئیت خۆ و بینەرئیت "تۆپەر"ی هەتکا من بر و مفا ژ دلۆقانی من دیت، ئەز ساخ بمینم؟ نایا چئ دبییت ئەز رازی ب م ل سەر وئ بی نایەرویی بئامادەبۆنا گەلەک کەسان و سەرئ خۆ ل بەر خەلکی راکەم؟

من دەفی دۆنیایی دا، پشتی تە حەش خۆ دکر و وەسا من ل دەف خەلکی دیار دکر کۆ ئەز ژ هەمی کەسان باشترم. ئەف شەفە تە داخاز ژ من کر ئەز دەست ژ خۆ بەردەم و من ل سەر داخازا تە بریار دا خۆ بکەمە گۆری و ئەز یئ نامادەمە راستییا خۆ ل دەف خەلکی بەرزە بکەم و ئەز بی گۆمان دئ هیمە کۆشتن. بزانه چئ نایبیت زە لەمەکی وەکی من دەمی نایەرویا وی دچیت، بمینیتە ساخ.

"میرسدس"ی گۆت: نۆکە تە دلۆقانی بکۆرئ من بریە و تۆ لئ خوش بوی. ئەز هزر ناکەم هۆین "دۆئیل"ئ بکەن.

"کۆنت"ی گۆت: "میرسدس" ئەم دئ "دۆئیل"ئ کەین، بەس جاتی خۆینا کۆرئ تە، خۆینا من دئ رژیته ئەردی.

"میرسدس" ژ فئی ناخفتئی وەسا ترسیا کۆ بەرەف "کۆنت"ی فە چۆ، بەس بجارەکی راولەستیا. هەر وەکی هزرەک هاتی سەرئ وئ دا و گۆت:

"ئیدمۆن"، بیگۆمان خۆدئ یئ هەمی و بینەرئ هەمی نشتایە و هەمی نشتا دزانیت. تۆ بەلگەهی ل سەر هەبۆنا خۆدئ، چۆنکۆ ئەگەر خۆدئ نەبا، من تۆ جارەکا دی نەدیتیه فە. مادەم ئەز یا پشت راستم بەهۆنا خۆدئ ئەز دئ تە تەسلیمی دەستی وی کەم. ئەز چاقەرئی دلۆقانی و لئ بۆرینا خۆدئ مە و جارەکا دی دئ پرسیارئ ژ تە کەم نایا تۆ یئ رشتی ل سەر وئ سۆزئ ئەوا تە دایە من و تۆ کۆرئ من ناکۆرئ؟

"کۆنت" ژ فئی پرسیارئ مەندەھۆش بۆ. چۆنکۆ ئەو ژن بەس دەزرا کۆرئ خۆ دابۆ و حەس دکر بەهر شۆمەکی بییت، خۆ ببەهایی مرنا "کۆنت"ی کۆرئ وئ بمینیتە ساخ. "کۆنت"ی گۆت: بەلئ مادام، کۆرئ تە دئ مینیتە ساخ.

چاقیت "میرسدس" ئ تژی رۆندک بۆن و دەستی "کۆنت" ی گرت و گۆت: "ئیدمۆن" ئەف کارئ تە بی ئەف شەفە گەلەک بی مەردانە و جان بۆ، دەمی ئەف شەفە ئەز ھاتیمە دەف تە، من ھیقی دکر تە ھۆسا ببینم و باش بۆ تو بی ھۆسا بۆی . ئەف شەفە بەری ئەز بەیمە دەف تە، ئەز پتر ژ مرنا کۆری خۆ ژ وی چەندئ دترسیام کۆ تو ھاتیبە گۆھربین.

مخابن من ژى دژيانا خۆدا گەلەک نەخۆشى دیتینە و بۆرینا ژیی من ئەز وەکی گۆلەکی چرساندیمە و نەخۆشیا ئەز شکاندیمە.

رۆژەکی لدمی بۆری تە بگرنژینفە بۆ چەند دەمژمیر بەری خۆدا "میرسدس" ئ و تە زەوق بدیتنا وئ دبر وئ ژى بگرنژینا خۆ تو ئۆمیدەوار دکرى. ئەفرو ئەو گرنژینا بەری لسم لئۆیت "میرسدس" ئ نەمایە. آھ... ژیان پینک ھاتیبە ژ درامایەکا نەخۆش و دەمی مروّف ھزرنیت بەری دکەت، ھېچ بېرھاتیبەکا خۆش ناھیتە ھزرا مروّفی دا دلئ خۆدانئ بی خۆش ببیت.

سەر فی چەندئ را ئەز سوپاسی یا خۆدئ دکەم کۆ ئەف شەفە من بچاقیت خۆ دیت کۆ ئەو زەلامئ ئەز ھەژئ دکەم ھەر وەکی خۆ بی راست و درست و شەریفە.

"کۆنت" ی گۆت: "میرسدس" ئەز ھەس ناکەم دەربارەى فیداکاریا خۆ بۆ تە باخقم. بەس دئ بۆتە نمۆنەکی بیژم. ھزركە خۆدئ ئەسمان و ستیر و ھەیف و ئەرد چئ کرینە و ھەتاف رۆن کرپە دا گیانی بدەتە دۆنیایی و دۆنیا ژ گیاهی و گیانەمۆریت جۆراوجۆر تژی کر و ھەوا و ئاف دانە دۆنیایی، خۆدئ بۆ تەواو کرنا کارئ خۆ مروّف ژى چئ کرن. دەمی وی مروّف چئ کری، کارئ وی تەواو بۆ. دوی دەمی دا خۆدئ زانی دەمی مروّفی چئ دکەت، ئەو مروّف دئ گۆنەھا ئەنجام دەت و رۆندک ژ بەر وی گۆنەھی دئ ژ چاقیت فریشتەیییت نیزیکی وی ھینە خار.^(۱)

۱- مروّفیت خۆدان باومۆرئ ئایینی "مسیحی" بییت "کاتۆلیک" ی لوی باومۆرئ نە کۆ ژ بەر گۆنەھا مروّفی (مەرم بگۆنەھی ئەو چەندە دەمی "نادەم" ی سلاقییت خۆدئ لسم بن، لێ ھەشتی، سێف خارى.) فریشتیت نیزیکی بۆ خۆدئ ژ ھەما کرنا گری.

دوى دەمىدا خۇدئ ژبەفرېشتىت خۇ و چۆنكۆ وان كرىه گرى، ھەمى دۇنيا و ئەو تىشتى تېدا خراب كرنه فە بۆ دەمەكئ دريژ.

ئەگەر تۇقى نمۇنى تى بگەھى، دئ زانى كۆ من ژى فېداكارىەكا مەزن كرىه دەمى من رۇندكىت تە دىتى.

"مىرسدس"ئى بچاقى مەزن و برىزفە بەرى خۇدا "كۆنت".

دەمى ناخفتنا "كۆنت"ئى تەواو بوى، سەرى خۇدانا سەر دەستىت "مىرسدس"ئى، ھەروەكى سەرى وى نەشىت خۇ لېەر وان ھەمى ھزرىت پەرىشان رابگرىت.

"مىرسدس"ئى گۆت: "ئىدمۆن"، ئەز دئ چم و بەس دئ تىشتەكى دى بېژمە تە.

ئەف وئىنى من ئەوى نۆكە تۆ دىبىنى، نە يى بەرىيە.

ئەنيا من وەكى بەرى ئەيا سافىيە و چاقىت من وەكى بەرى بېاوەرى بەرى خۇ نادەنە مروقان و گرئزىنا من دلئ تە نالەرزىنىت.

بەس ئەز دئ بۆ تە ديار كەم ئەگەر سەروسىمايى من ھاتىبە گۆھرىن، دلئى من ھەر وەكى خۇيە و نەھاتىبە گۆھرىن.

نۆكە ژى بخاترا تە... ئەز دئ ژ تە جۇدا بىم و من ھېچ تىشتەكى دى ژ خۇدئ نەقىت، چۆنكۆ ئەو تىشتى خۇدئ دايە من ژ ھەر تىشتەكى من دىقاي مەزنىر بۆ.

"مىرسدس"ئى دەستى خۇ ژناف دەستى "كۆنت"ئى ئىنا دەر و ژ دەرگەھى دەرکەفت و بەرى بچىت، گۆت: زۆر سوپاس "ئىدمۆن".

"كۆنت"ئى بەرسفا وئ ئەدا چۆنكۆ ھزرا وى گەلەك يا پەرىشان بۆ.

دەمى ەەرەبانا "مىرسدس"ئى برئ كەفتى، دەمژمىرا ئافاھىيى "ئەنقالىد" زەنگا ئىكى پىشتى شەقى لىدا.

دەنگى وئ زەنگى "كۆنت" ژ ھزرا دەرئىخست و دگەل خۇ گۆت: دەمى من برىار داي ئەز تولا خۇ فەكم، پىتقى بۆ ئەز دلئ خۇ ژ سىنگى خۇ دەرئىخىم و پاقىژم دا من ھېچ ھەستەك نەمىنىت. ئەگەر لدەست پىكى من ئەف كارە ئەنجام دابا، نۆكە ئەز توشى ھەستا خۇ نەدبۆم.

لیکدان

پشتی "میرسدس" ژ مالا "کونت" ی دهرکفتی، بی دهنگی کهفته مالا "کونت" ی.

چرا و شهمالک هل بون و چهند خزمه‌تکارمک هشیار بون و چاقه‌ری بون کا کهنگی "کونت" دئ نغیت؟ "کونت" ی دگهل خو هزر دکر:

ئو نأقاهی بی من بهین فرهی و خو راگرتتی، لدمه‌کی دریز نأقا کری،
بجارمکی بچهند پهیفا و دو پهشکیت روندکا هلموریا.

ئو مروقی ل کهلها "نیف" بجویک بوی و دمی نئز دهرکفتی، من هزر کری
بی مهزن بوی، سوبه‌هی دئ ژ نأف چیت و دئ بیت ناخ.

نئز ژمرنی ناترسم و لدهف من گرنگ نینه لهشی من بیته ناخ.

مرن یانی بیهن فهدانه‌کا تهاو، ئو ژی پشتی دمه‌کی دریز بی ماندی بونی و
کیشه کیشی و شکه‌نجه‌دیتنی.

دمی نهم گله‌ک ماندی دببن، نهم خو پنتقی بیهن فهدانی دببنین و دمی نهم
دغین، نهم ههست بخوشیه‌کا مهزن دکهین. نهمگر هوسا بیت، بیهن فهدانا تهاو
دئ بومه گله‌ک یا باش بیت کو ئو ژی همر مرنه.

دمی نهم دزیندانا "نیف" دا، من ههول دا خو ژ برسا بکوژم و دمی "نابی –
فاریا" هاتیه دهف من چ نهمابو نهم بمرم.

دوی دمی‌دا من ههست کر کو مرن دیمایه‌کا ههمی نه‌خوشیابه و پشتی مرنی
مروف بو ههردم دئ بیهنا خو فهدت و ژقی دونیایی دهرکه‌شیت.

نهم نه بی خهمبارم ژمرنا خو، چونکو لدیمایه‌کی مه چ ریک نینن و همر دئ
مرین، بهس نهم ژبرس وئ چهندی بی خهمبارم کو نهم نه‌شیم تولا خو فه‌کهم و
نهم پیلانا من بو دمی چهند سالان بو تولفه‌کرنی دانای، دئ بهر‌نأقی‌دا چیت.

من هزر دکر قهزا و قهدەر دگهل مندا یه و دژی دۆژمنتیت منه. نۆکه بۆ من دیار بۆ هۆسا نینه. من بارهکی مەزن هەلگرت بۆ و من هزر دکر دئ گەهینمه ئارمانجی، دیاربۆ هیزا من نه هەمیری هەستا منه. ئەگەر من لدویف هەستا خو هیز هەبا، ئەز دا وی باری گەهینمه ئارمانجی. لدەمی چاردهه سالان دزبندانئ دا و پشتی وئ چەندئ ژئ، من هەر هزر دکر مروتف دشیت هەر کارهکی مەزن بههستا خو ئەنجام بدەت. بەس نۆکه ئەز هەست دکەم کۆ مه هیچ کار تیکر نهک دقئ دونیایی دا نینه و ئەم ئالتیت دەستی قهزا و قهدەرئ ینه.

من هزر دکر جارمکا دی دلئ من هشیار نابیتە فە. ئەف شەفە ئەو دلئ من هزر دکر یئ مری، ژبەر دەنگئ ژنهکئ هشیار بۆفە و هەمی پیلانیت من تیک دان.

"کۆنت" خو بۆ چرکهکی ژئ ژ هزرا وئ چەندئ دەر نهکەفت کۆ سۆبهی دئ هیتە کۆشتن و دگهل خو گۆت: گەلەک یا سەیره کۆ ژنهکا وهکی "میرسدس" ئ رازی بیت زهلامهکی وهکی من کۆ لدەست پیکا ژ یانا خودایه بسانایی بهیتە کۆشتن. "میرسدس" ئ حەژئ کرنا کۆرئ خو یا گەهانديه سنۆریت دیناتی یئ. هەر تاشتهکی باش دەمی زیده دبیت، دبیتە تاشتهکی خراب.

نه... نه... "میرسدس" نه ژنهکه رازی ببیت ئەز سۆبهی لمەیدانی بدەستی کۆرئ وئ بهیمه کۆشتن و ئەو دزانیت هەقژین و کۆرئ وئ گۆنههبارن. بی گۆمان وئ هزرهک کریه و سۆبهی چی دبیت خو پافیزیتە نافهرا من و کۆرئ خودا و نههیلیت کۆرئ وئ دەبانجا خو بەرهف من بههینیت.

ئەگەر ئەو قئ کاری ئەنجام بدەت، دئ هەتکا من چیت و ئەز دئ بمه پئ ترانکی خەلکی.

دەمی هزرا "کۆنت" ی گەهشتیه قیرئ و وی هەست کری دئ بیتە پئ ترانکی خەلکی، ژ شەرما ئەنیا وی خۆه دا و وی خۆها ئەنیا خو پاقژ کر و دگهل خو گۆت:

چی نابیت ئەف رۆیدانه بقەومیت و "میرسدس" خو پافیزیتە نافهرا من و کۆرئ خودا.

ژ لايی دی ڤه، دهمی ئەز سۆبهی سینگی خۆ لسه رهماندییا خۆ بدمه بهر گۆلی کۆری وئ، ئەو کۆر هیچ جارەکی نزانیت من بکهیفا خۆ، خۆدایه کۆشتن. پینڤیه پستی مرنا من، خەلک نافای من بباشی بیژن و بزانی من بکهیفا خۆ خۆدایه بهر گۆلهی وی کۆری و ئەوی کۆری نەدشیا من بکۆزیت نەگەر من نەفیا با.

ئەوی خۆدئ، تۆ دزانی ئەز ڤی ناخفتنی نابیزم چۆنکو ئەز یی دفن بلندم، بهلکو ئەز ومکی هەر مروقەکی حسس دکەم خەلک پستی چۆنا من، نافای من بباشی بیژن.

یا باش ئەوه ئەز ڤی دهمی دا هەمی تشتا بنڤیسم دا خەلک بزانی ئەز چەوا هاتیمه کۆشتن و بزانی هیچ جارەکی ئەو کۆر نەدشیا من "دۆئیل" دا بکۆزیت.

پینڤیه خەلک هەمی بزانی من خۆ دایه کۆشتن دا داغا مرنا کۆرەکی دلای دهبکا ویدا نەمینیت.

پستی ڤی هزرئ "کۆنت" ی چەکمەچەک یا نەینی ڤهکر و وسپیت ناما خۆ دەرئیخست. دهمی "کۆنت" هاتیه "پاریس"، وسپیت ناما خۆ ئاماده کرۆ.

دوئ شەڤی دا "کۆنت" ی دڤیا پەرکەکی لسهر وسپیت ناما خۆ زیدە بکەت و هەمی دزانی ئەڤ کاره یی یاساییه و هەرکەسەک دشتیت تشتەکی لسهر وسپیت ناما خۆ زیدە بکەت.

"کۆنت" ی بدریژاهی هەمی رۆیدانا دۆژمنییا خۆ دگەل "ڤیرنان" ی دوئ نامی دا نفیسا و لدیماهیکی نفیسا کا چەوا وئ شەڤی "میرسدس" هاته دهف و داخاز ژئ کر دا دلۆڤانیی بکۆری وئ ببەت و ئەو رازی بۆ لسهر داخازا وئ ژنی و سۆز دایی کۆری وئ نەکۆزیت، بهس ئەو بخۆ دئ دمهیدانی دا هیتە کۆشتن.

دهمی "کۆنت" ژڤی نفیسانی تەواو بۆی، سەرئ خۆ بلندکر و گۆت: ئەوی خۆدئ، بۆ دهمی دهه سالان من هزر دکر ئەز ئالەتی دەستی تەمه بۆ تۆلقەکرئ لهندەک مروقیت پیس. من ئەڤ نامە لسهر وسپیت ناما خۆ زیدەکره دا مروقیت چ نەیی ومکی "دانگلار" و "ڤیرنان" ی و "ڤیلڤور" ی هزر نەکەن بەختی هاریکاریا وانا کرهه و ژ مەترسیا دۆژمنەکی ومکی من رزگار بۆینه.

پېنځه نيمه بزانون من لدويځ حسا خو قهزا و قهدر گوهرينه و سزايي وانا
ناهېته ژ بير کرن و لدونيابا دي، دئ توشي شکهنجا بهردوام بن.

دوي دهمي دا روناھيا سپيدئ، ژورا "کونت" ي روون کر و "کونت" ي هاي ژ
کهسهکي يو کو دخوي دا خر مخري دکهت.

وي دزاني کهسهک دژورا وي دا نينه، ژبهر وي چهندي لپشت ميزا خو رابوځه
و بنارامي دهرگههي وي ژورئ قهکر و ديت کو "هايدي" لېهر دهرگههي وي
ژورئ لسر کورسيکهکي دخو چويه. "هايدي" نهو کورسيک نينا بو بهر
دهرگههي. "کونت" ي هزر کر بي گومان "هايدي" نهو کورسيک نينا بهر
دهرگههي دا دهمي "کونت" دهرکهځيت وي بيښيت. "هايدي" لسر کورسيکي
چاقيري "کونت" ي بو، بهس پستي دهمکي دريژ دخو چوبو.

"کونت" ي بدلوقاني بهري خودا "هايدي" و دگهل خو گوت: "ميرسدس" ي ژبير
نهکريو وي کورمک ههيه، بهس من ژبير کريه من "هايدي" يا ههيه. بي گومان
"هايدي" ځيايه دگهل من باخځيت. چيت بيت نهو بزانيت کا نهز ځي گافي چ هزر
دکهم.

نهز نهښيم "هايدي" بنتي بهيلم. ههرچهنده پستي مرنا من بهشهکي مهن يي
پاريت من دگههه "هايدي"، بهس سر هندي را پينځي به نهز ځي کچي تهسليمي
کهسهکي بکهم.

پستي ځي چهندي، جارهاک دي "کونت" چو وي ژورئ نهوا ژي دهرکهځي و
پهرکهکي دي لسر وهسيهت ناما خو زيدهکر کو بځي شيوهي خاري بو:

(من بههايي بيست مليون فرانکا ژ دارايي خو بو موسيو "ماکزيميليان –
مورل" ي پستي مرنا خو پاشقه هيلايه. نهف زه لامه کورئ موسيو "پيتير –
مورل" ي به نهوي خوداني گهميا "فيرعون" ي به کو من خزمت دوي گهمي يي دا
دکر.

موسيو "ماکزيميليان – مورل" دئ شيت بهشهک ژ ځي پاره ي بدهته خوشکا خو
و ههځريني وي بمرجهکي نهف پاره بېنه نهگري بهخته موريا وان.

نهف پاره بيت دناف شکهځتهکي دا لجزيرکا "مون – کریستو" ي و نهو جزيرکه
يا منه و خزمتکاري من جهي وي شکهځتي دزانيت.

"هايدئ" كچا "عەلى - پاشا" يە. وەكى ديار ئەو بەردا من بۆ، بەس من ئەو وەكى كچا خۆ خوش دقيا و من بۆ تەربىيەت كرنا وئ زەممەت كيشايە. ئەگەر مۆسيۆ "مۆرل" حەش كەسەكئ نەكەت، ئەز حەس دكەم ئەو ببىتە ھەقۇزىئى "هايدئ". ئەگەر ئەو فى كارى ئەنجام بەدەت، ئەز دئ پشنى مرنئ كەيف خوش بم. پىنقىيە ئەز بنقىسەم، پشنى مرنا من بەشئ دى يئ پاشمايئى من لسەر وئ وەسبەت نامئ ئەوا من نقىساي، و پىك دەھىت ژ پارىت من و ملكئى من ل وەلاتتىن "فرەنسا" و "ھۆلەندا" و "ننگلىس" و "نەمسا" دگەھنە "هايدئ". ھژمارا وان پارا ئەويت بۆ "هايدئ" پشنى مرنا من دەمىن، شىست ملئون فرانكن).

دەمئ "كۆنت" ژ نقىسانا فى چەندئ تەواو بۆى، گۆھ لەدەنگئ ھەوارەكئ بۆ كۆ لىشت سەرئ وى دەھات و دەمئ زفرى "هايدئ" لىشت سەرئ خۆ دىت.

دەمئ دۇنيا بۆيە سپىدە و رۇناھى كەفتىە چاقىت "هايدئ" ژ خەو راببۆ و بنارامى ھاتبۆ پشست سەرئ "كۆنت"ى و دەمئ دىتئ "كۆنت" يئ تشتەكئ دئقىسەت، بەرئ خۆ دايبئ كا ئەو چىە؟

دەمئ "كۆنت" زفرى و "هايدئ" دىتئ، "هايدئ" دەستىت خۆ گەھاندنە نىك و گۆت: ئەى خۆدايئ من، بۆچى تە ئەف چەندە لفى دەمئ سپىدئ نقىسايە. نايە تە لىبەرە من بچئ ھ پىلئ؟ "كۆنت"ى بدلۇفانى ھە گۆت: فرىشتەيا خوشتەفى يا من، من لىبەرە بچمە گەشتەكئ و ئەگەر رویدانەك دئئ گەشتئدا چئ بۆ... .

"كۆنت" بئ دەنگ بۆ و "هايدئ" بناوازەكئ كۆ تا وى دەمئ "كۆنت"ى گۆھ لئ نەببۆ، گۆت: ئئ... بۆچئ تۆ بئ دەنگ ماى؟

"كۆنت"ى گۆت: ئەگەر دئئ گەشتئدا ئەز مرم، ئەز حەس دكەم كچا من بەختەرە ببىت.

"هايدئ" گرئزىنەكا تال كر و گۆت: نايە تە لىبەرە ژيانا خۆ بدىماھىك ببىئ؟ ئەفە جارا نىكئ نىنە تۆ دچىە گەشتئى و من بئنى دەھىلئ، بەس ھىچ جارەكئ تە تشتەكئ ھوسا نە نقىسايە.

"كۆنت"ى گۆت: وى دەمئى من باش ھزر نەدكر، بەس ئەز نۆكە وەسا دبىنم باشترە مروؤف ھەردەم ھزرا مرنا خۆ بكەت.

"هايڊئ" گۆت: ئەگەر تۆ بمرى، باشتره تۆ پاريت خو بدميه كەسەكى دى،
چونكو پىشتى مرنا ته ئەزى دى خو كۆژم و ئەز پىتقى پاريت ته نابم.

پىشتى قى ناخفتنى، كچا جحيل ئەو نامە لسەر مىزى ئەلگرت و دراند و پىشتى
قى چەندى بى هۆش بو و كەفتە ئەردى.

"كۆنت"ى خو چەماند و "هايڊئ" ژ ئەردى ئەلگرت و بەرى خۇدا سەر و
سىسمايى وئ بى رەنگ و پرچا وئ يا پەريشان و چاقىت وئ نيت گرتى.

"هايڊئ" لدمى بى هۆشپى ژى يا جان بو و پىشتى "كۆنت"ى بو دەمەكى بەرى
خو دايە "هايڊئ"، بو نىكەمىن جار هزر كر چىت بيت "هايڊئ" هەژى بەكت و
پەيوەنديەكا دى ژ "كۆنت"ى بقتى ژبلى پەيوەندى يا بابى بو كچى و ناخىنكەك
كىشا و گۆت: مخابن، دقى ژى بى ئەز تىدا ژى دا شىم بەختەمەر بىم، بەس من
دەم نەمايە.

پاشى "هايڊئ" برە جەناحى وئ و تەسلىمى خزمەتكارا كر و گۆتى: باش چاقى
خو بەندى.

پىشتى قى چەندى "كۆنت" زفريا ژورا خو و دەرگەھ لپشت سەرى خو گرت و
نەيسانا خو تەواو كر.

دەمى نەيسانا خو تەواو كرى، دەنگى عەربانەكى هاتە گۆهيت وى و ژ جەئ
خو رابۆفە و چۆ بەر پەنجەرى و ديت "مۆرل" و زاقايى وى ژ عەربانە هاتنە
خار.

"كۆنت"ى ئەو نەيسان كره دگەل وەسىيەت نامىدا و ھەمى كرنە دناف پاكىتەكا
تاييەت دا و لسەر سى جەئيت وئ پاكىتى مۆم لى دا و مۆر كر.

دوى دەمىدا "مۆرل" بژور كەفت و گۆت: مۆسيو، ئەفرو ئەز زويتر هاتىمە
چونكو شەقى دى ھەمى بى خەس بچاقىت من و زاقايى من و خويشكا من نەكەفتىيە
و نۆكە ئەم نامادەينە بو خزمەتا تە.

ناخفتنا "مۆرل"ى بو "كۆنت"ى وەسا يا خۆش بو كو جاتى دەستى خو بەتەفە
"مۆرل"ى، بەرسىنگى خۆفە گرت و گۆت: ئەفرو نىك ژ خۆشترىن رۆژيت ژيانا
من، چونكو من زانى ھندەك كەس ھەنە حەش من دكەن.

پشتی فئی ناخفتنی "کونت" ی گوتہ ز افاہی "مورل" ی: موسیو "نامانوتیل" سپیدہ
باش... نایا تو ژ ی دئی دگمل من هی ی؟

"نامانوتیل" ی گوت: بهلی... نایا تو یی دؤ دل بوی لسمر فئی چہندی؟

"کونت" ی گوت: نهگمر نهز دئی رویدانی دا یی گونہهکار بم دئی همر هی ی؟

"نامانوتیل" ی گوت: "مورل" ی بو من رویدانا شه فئی دی گوتیه و نهز یی پشت
راستم تو نهیی گونہهباری.

"کونت" ی گوت: نهف چہندہ چیت بیت درست بیت، بهس "نالبهر" ههقالی
"مورل" ی یه... .

"مورل" ی ناخفتنا "کونت" ی بری و گوت: نهو نه ههقالی منہ، بهلکو بهس نهز
وی دنیاسم.

"کونت" ی گوت: نهگمر نهز یی خہلمت نهیم، نهو روژا ته نهز دیتیم، لوی
روژئی ته "نالبهر" یی نیاسی، فینجا چہوا نهز ههقالی تمہه و نهو بهس نیاسهکی ته
یہ؟

"مورل" ی گوت: نهقا من گوتی راستی یه و نهز دئی وی ژبیر کہم و نهگمر
ناقئ وی لدہف من نهینن، ہیچ جارہکی ناہنتہ ہزرا من، بهس تو همر دمہ لسمر
ہزرا منی و نهز ته ژبیر ناکہم.

"کونت" ی سوپاسیہکا ژ دل ناراستہی "مورل" ی کر و زہنگا تاییست یا "عہلی"
لئ دا و "عہلی" بژور کہفت.

"کونت" ی پاکیتا و مسیہت ناما خو داف "عہلی" و گوتی: فئی پاکیتی بدہف داد
نقیسی.

دمہی "عہلی" ژوی ژروئی دہرکہفتی، "کونت" ی گوت: نهفہ و مسیہت ناما من
بو و پشتی مرنا من هوین دئی زانن چ تیدا هاتیہ نفیسان؟

"مورل" ی بمہندہهوشی گوت: نهفہ چ ناخفتنه تو دبیژی؟ بوچی تو دہربارہی
مرنا خو دناخقی؟

"كۆنت"ى گۆت: پىتقىيە دەمى مروڧ دچىتە "دۆنل"ئ بۆ ھەر نىشتەكى بى ئامادە بىت. نۆكە بۆ مەن بىژە شەقى دى دەمى تو ژ مەن جۇدا بۆى، تو كىقە چۆى؟
"مۆرل"ى گۆت: دەمى ئەز ژ تە جۇدا بۆيم، ئەز چۆمە كافىتېرىيا "تورتونى" دا بۇشان"ى و "شاتورتو"ى بىبىم.

"كۆنت"ى گۆت: بۇچى تە ھەس دكر وانا بىبىنى؟ ئەز ھەردكەم مە ياساينىت "دۆنل"ئ دانا بۆن و پىتقى نەبۆ تو وانا بىبىنى.

"مۆرل"ى گۆت: دەمى ئەز گە ھەشتىمە وئ كافىتېرىيائى، مەن گۆھ لئ بۆ ھەمى كەس لەسەر رۆيدانا وئ شەقى يا "ئۆپەرا"يى دئاخفەن و مەن زانى ئەف رۆيدانە يا گە ھەشتىە گۆھىت خەلكى. مەن دقيا وان ھەردۆ بىنەرىت "ئالبەر"ى بىبىم دا ھەمىل بەدەم جۆرى چەكى د "دۆنل"ى نەفۇدا بگۆھرم، چۆنكۆ مەن ھەزەر كر گۆلى دىبانجى بى كۆرەيە و مروڧى دەلىقە نىنە.

دەمى "كۆنت"ى گۆھ لقى چەندى بۆى، دلئ خۇدا ئومىدەوار بۆ كۆ دى مېنىتە ساخ و گۆت: ئايا تو شىباى جۆرى چەكى بگۆھرى؟

"مۆرل"ى گۆت: نە... وانا ژ ھەندەك راھىنەرىت بكارئىنانا شەمشىرا زانى بۆ تو گەلەكى زىرەكى بكارئىنانا شەمشىرىدا. ژبەر وئ چەندى ئەو رازى نەبۆن جۆرى چەكى بگۆھرم و ئەز بى خەمبارم ژبەر وئ چەندى.

"كۆنت"ى گۆت: بۇچى تو بى خەمبارى؟

"مۆرل"ى گۆت: چۆنكۆ ئەز بى دترسم دەبانجا "ئالبەر"ى زىبانەكى بگەھىنىتە تە.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا تە جارەكى دىتتە دەمى ئەز نارمانجانى دكەم؟

"مۆرل"ى گۆت: نە مۆسىو، مەن نە دىتتە.

"كۆنت"ى گۆت: نۆكە دەلىقەيە ئەز نىشا تە بەدەم.

پشتى قى ئاخفتنى "كۆنت"ى دەست ھاقتتە دەبانجىت خۆ و بەرى وانا دا پەرەكەكى ەمكى ئارمانجى بۆ خۆ بدىوارىقە چى كرىو و دۆ خالىت رەش و بچۆيك لەسەر بۆن و دەبانجىت خۆ تەفاندىن.

ھەردۇ گۈلە بىنچا ئارمانجى كەفتن و "مۆرل" و زاقايى وى ژ شەھەرمزايى يا "كۆنت"ى بكار ئىنانا دەبانجا دا مەندەھۆش بۆن.

دوى دەمىدا "مۆرل"ى بناوازەكى خەمبارقە گۆت: مۇسىۋ، ئەز ھىفيا ژ تە دكەم "ئالبەر"ى نە كۆژە چۆنكۆ وى دەيك يا ھەى و دەيكا وى پىشتى مرنا وى دى داغدار بىت.

"كۆنت"ى گۆت: بەلى وى دەيك يا ھەى، بەس ئەز بى بى دەيك.

"مۆرل"ى نەزانى مەرما "كۆنت"ى بى ئاخفتنى چ بۆ؟ پاشى گۆت: دى رۆيدانىدا، "ئالبەر"ى خەبەر گۆتەنە تە، و پىتقىبە لدۆف ياسايى تۆ دى لدەست پىكى دەبانجا خۆ تەقىنى.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا ئەم دى ژ دۆيراھيا بىست پىنگاغا دەبانجىت خۆ بەرەف ئىك تەقىنىن؟

"مۆرل"ى گۆت: بەلى مۇسىۋ.

"كۆنت"ى گرنزىنەكا تال كر و گۆت: ھەفالى ھىژا ئەز ھىفى دكەم ئەف تىشتى تە ئەفرو لىقېرى دىتى ژبىرنەكە.

"مۆرل"ى گۆت: ئەز فى چەندى ژبىر ناكەم و بەردەوام دى بۆ ھەفالىت خۆ بىژم تۆ ئىك ژ فارمانىت ئارمانجى. ژبەر وى چەندى ئەز ھزر دكەم ئەگەر ھەستا تە كارتىكرنى لسەر تە نەكەت بى گۆمان تۆ دى "ئالبەر"ى كۆژى.

"كۆنت"ى بەندەھۆشى فە گۆت: ھەستا چ دى كارتىكرنى لسەر من كەت؟

"مۆرل"ى گۆت: مەرما من ھەستا مەردايە. ئەز ئۆمىدەوارم ھەستا تە يا مەردانە كارتىكرنى لسەر تە بکەت و ئالبەر"ى نەكۆژى. ئەگەر كەسەكى دى "دۆئىل" دگەل "ئالبەر"ى كرىا من ئەف چەندە نەدگۆتى، بەس ئەز بى پىشت راستم تۆ دى شى ژ ھەر دۆيراتىەكا بىت، ھەرجهەكى لەشى "ئالبەر"ى تە بىت گۆلەى لى بەدى. ئەز ھىفیدارم دەمى تۆ دەبانجا خۆ بەرەف وى تەقىنى، وى برىندار بکەى و نەكۆژى.

"کونت"ی گوت: ههقالی هیژا، نه پیتقییه تو داخای ژمن بکهی، چونکو نهر نالبهر"ی ناکوژم و نمو دئ دگهل بینهریت خو زفریته مال، بهس نهر... .

"مورل"ی گوت: تو؟ دئ چ لتههیت؟

"کونت"ی گوت: نهر نهشیم بییت خو فهگهریمه مال و هوین دئ لهشی من بهن.

"مورل"ی بهمندههوشی فه گوت: مهره ما نه چیه؟

"کونت"ی گوت: "نالبهر" دئ من کوژیت.

"مورل"ی گوت: موسیو، شهفی دی چ بهسری ته هاتیه؟ فی سیئدی تو یی هاتیه گوهرین. شهفی دی ته تشتهکی دی دگوت.

"کونت"ی گوت: شهفی دی رویدانهکا ومکی یا "فیلیپ"ی و "پرووتوس"ی چی بویه. یانی گیانهک هاتیه دهف من و گوئیته من تو سوبههی دئ مری.

"مورل"ی و زاقایی خو بهری خودا ئیک و دو و بچاقیت خو ژیک پرسپان چی دبیت "کونت" دین بییت؟

"کونت"ی دهمزمیرا خو دهرئبخست و بهری خو دایی و گوت: "مورل"ی خوشتهفی دهمی مه یی هاتی دا بچین سهر ژفانا خو.

"کونت" و ههردو بینهریت خو بریکهفتن و دهمی گههشتینه بهر دهرگههی ژورهکی "کونت" راوهستیا و ههر دوکیت دی ژبهر ریزگرتتی چون، چونکو دهنگی گریییی دوی ژوری دا دهات.

"کونت" بو دهمهکی لهر وئ ژوری راوهستیا و ناخینکهک کیشا و نمو ژی لدویف ههردو بینهریت خو برئ کهفت و سیاری عهرهبانی بون و لدهمزمیر ههستی سیئدی گههشتنه ژفانی خو لسهر جهی دیار کری.

"مورل"ی بهسری خو ژ عهرهبانی دهرئبخست و بهری خو دا وان دهوربهرا و گوت: دیاره نهم زوی بییت هاتین و کهسهک لقییری نینه.

"باب – تیس – تین" کو لدهف شوؤفیری روینشت بو، گوت: لمن ببوره موسیو، بهس عهرهبانهکا دی ژی یا لهن فان دارا و دو کهسیت دی ژی لدهف راوهستیایی نه.

دوی دەمی دا "کۆنت" ژ عەربانی هاته خار و هاریکاریا هەقائیت خۆ کر دا ژ عەربانی دەرکەشن. دەمی "مۆرل"ی دەستی "کۆنت"ی گرتی، هەست کر دەستی وی یی گەرمە و گۆت: مۆسیۆ، ئەز یی کەیف خۆشم دەمی هەست دکەم دەسەرو بەرمکی وەکی ئەفرۆ دا تو یی سەروستی و خۆینا تە هەر یا گەرمە.

"کۆنت" دگەل "مۆرل"ی وەسا برئەقە چۆ کو "نامانۆئیل" بیچەک ژوان دۆیر کەفت و "کۆنت"ی گۆت: هەقائی هیژا نایا دلێ تە یی نازادە ئان نە؟

"مۆرل" ژفی پرسیرای مەندەهۆش بو و گۆت: مەرما تە چیە؟

"کۆنت"ی گۆت: ئەز حەس ناکەم تو نەینییت ژبانا خۆ بو من بیژی بەس ئەز حەس دکەم بزەنم کا تو حەش چ کچکا دکەمی ئان نە؟

"مۆرل"ی گۆت: بەلێ مۆسیۆ، ئەز حەش کچەکی دکەم و من ئەو پتر ژ ژبانا خۆ دقیت.

"کۆنت"ی ناخینکەک راهیلا و بنارامی گۆت: ئەمی "هایدئ"یا بی چاره.

"مۆرل"ی گۆت: مۆسیۆ، ئەگەر من تو نەنیاسی بای، دا هزرکەم تو زەلامەکی ترسنۆکی، بەس نۆکە ئەز تە باش دنیا سم و ئەز هزر دکەم بی گۆمان رەفتارا تە یا ئەفرۆ ئەگەرەک هەمیە، بەس ئەز نزانم کا ئەو چ ئەگەر.

"کۆنت"ی گۆت: ئەگەرئ فی چەندئ ئەو کو ئەفرۆ ئەز دئ ژ کەسەکی جودا بم و ئەو کەس پستی من دئ بنتی مینیت. تو سەربازی و دزانی کو هیچ سەربازەک ژمرنئ ناترسیت، بەلکو ئەو خەمبار دبیت دەمی ئەو دمریت، کەسەکی دی پستی مرنا وی دئ بنتی مینیت. ئەز فی خەمی بەس ل دەف تە دیار دکەم چۆنکو ئەز دزانم تو هەقالی منی و ئەز هەستا خۆ ل دەف تە بنازادی دیار دکەم. ئەز دزانم ئەف دۆنیایە وەکی تەلارەکا قۆمارئ یە و پینقیە رۆژەکی مروّف ژئ دەرکەفیت. بەس هەر قۆمار بازەکی شەریف دزانیت دەمی ژ تەلارا قۆمارئ دەرکەفیت، پینقی یە هەمی دەینیت خۆ بەدەت بەری بچیت.

"مۆرل"ی گۆت: ئەگەر هۆسا بیت گەلەک باشە... نایا تە دەبانجیت خۆ ئیناینە؟

"کۆنت"ی گۆت: نە من نەئیناینە، چۆنکو من هزر کر ئەز پینقی نایم.

"مۆرل"ى گۆت: ئىز ھىز دىكىم بىنەرىت "ئالىبىر"ى چەك يى ئىناي. ئىز دى چىم پىرسىبارا قى چەندى ژى كەم.

"كۆنت"ى گۆت: باشە، بەس ھەمىل نەدە ياساينىت "دۆنىل"ى بگۆھرى.

"مۆرل" بەرەف بىنەرىت "ئالىبىر"ى قە چۆ و دەمى گەھشتىە "بۆشان"ى و "شاتورتو"ى سلاڧ كرى و وان ژى بەرسفا وى دا و "مۆرل"ى گۆت: ئىز مۆسىو "مۆرسەر"ى نابىنم، ئايا نە ھاتىە؟

"شاتورتو"ى گۆت: وى گۆتە مە دى پىشتى ھەمە ئىز ھىمە قىرى.

"مۆرل" ژ قى بەرسقى مەندەھۆش بو چۆنكۆ رىورەسمىت "دۆنىل"ى وەسانە كۆ ھەر يارىكەرەك پىنقىيە دىگەل بىنەرىت خۆ بەيت.

"بۆشان"ى گۆت: نۆكە دەمژمىر ھەشت و پىنچ خۆلەكە و ئىز باورەناكەم "ئالىبىر" زىدەتر گىرۆ ببىت.

دوى دەمىدا ەمرەبانەك ژ دۆيرقە ھات و "شاتورتو"ى گۆت: نەقە ئىز ژى ھات.

"مۆرل"ى گۆت: ھەر وەكى ھۆين دزانن "ئالىبىر"ى خەبەر گۆتىنە "كۆنت"ى و لىؤىف ياساينى ئىز دى شىت چەكى خۆ بەھلىزىرىت. بەس پا وى چەكى خۆ يى تايىبەت نە ئىنايە. ئايا ھەمە چەك ئىنايە ئان نە؟

"بۆشان"ى گۆت: من زانى "كۆنت" زەلامەكى شەرىفە و دەبانجىت خۆ يىت تايىبەت بكار نائىنىت دا كەسەك نەبىژىت وى بەرى قى "دۆنىل"ى ھەر رۆژ راھىنان بوئ دەبانجى دكر. من دۆ دەبانجە دگەل خۆ ئىنايە كۆ بەرى چەند رۆژمكا من يىت كرىن بو قى "دۆنىل"ى و ئەگەر تە بقتى تاقى كرىنەكى پى بىكە.

"مۆرل"ى گۆت: مۆسىو، نە پىنقى تاقى كرىنە يە. ئىز باورە بىخافتنا تە دىكەم.

دوى دەمىدا ئىز ەمرەبانان دى ژى گەھشتە وانا، بەس "ئالىبىر" ژى دەرەكەفت و "فرانز" و "دىبىرى" ژى ھاتنە خار.

دەمى "بۆشان"ى ئىز ھەردۆ دىتىن، بەرەف وان قە چۆ و بەمەندەھۆشى قە گۆت: ھۆين بۆچى ئەفرۆ لىقىرى ئامادە بۆينە؟

وانا گوت: "نالبەر"ی داخاز ژ مه کریه نهفرۆ لقیڤرئ ناماده ببین.

"مۆرل"ی گوت: نهم هزر دکهم نهم دزانم کا بوچی "نالبەر"ی نهمف داخازه ژ هموه کریه. شهقی دی "نالبەر"ی نامه بو مه همرچارا نفیسا بون دا نهم بچینه "نوپهرا"یی و ببینن دهمی نهم خهبرهرا دبیزیته "کونت"ی. نهفرۆ ژ ی وی حس کریه نهم لقیڤرئ ناماده ببین دا "دوئیل"ا وی دگهل "کونت"ی ببینن.

"شاتورنۆ"ی گوت: نهم ژ ی هزر دکهم نهمف چهنده راسته و "نالبەر" حس دکت گهلک ههفالیت وی قئ "دوئیل"ن ببینن. بهس تۆکه دهه خو لکه لسهر دهمزیر ههشت دهر باز بۆینه. نهم یئ مهنده هوشم کا بوچی "نالبەر" ناماده نهبۆیه.

دوی دهمی دا "بوشان"ی سیارهک کو ژ دۆیر دهات نیشا وانا دا و گوت: "نالبەر" هات.

"شاتورنۆ"ی گوت: بوچی نهم سیاری ههسپی بۆیه؟ شهقی دی من گوتئ بههره بانئ وهره چونکو تو دئ بدهبانجئ "دوئیل"ئ که ی و نهگهر تو بههسپی بهی دی دهستی ته لهزیت.

"نالبەر" نیزیکی وان جحیلا راوهستیا و ههفسارئ ههسپی خو داف خزمهتکارئ خو کو نهم ژ ی دگهل وی دهات.

"نالبەر" هاته دهف وئ کۆمئ و "مۆرل" چونکو بینهرئ "کونت"ی بو پیچهک پاشفه چۆ، بهس باش بهرئ خو دا "نالبەر"ی.

"مۆرل"ی دیت چاقبیت "نالبەر"ی بیت ستۆیر و سۆر بۆین و لسهر و سیمایی وی دیاره گهلک یئ خهباره.

"نالبەر" جحیلهک بو کو ههردهم یئ کهیف خوش بو و یاری دکر، بهس وئ روژئ نهگر نژین لسهر لئقییت وی بو و نه یاری دکرن و بناوازمکی رشت فه گۆته ههفالیت خو: نهم ژ دل سوپاسی یا هموه دکهم کو هۆین لسهر داخازا من لقیڤرئ ناماده بۆین.

پشتی قئ ناخفتنی چاقئ "نالبەر"ی ب "مۆرل"ی کهفت و گوت: مۆسیو "مۆرل" بوچی تو ژ مه دۆیر کهفتی؟ تو ژ ی ههفالئ منی و نهم سوپاسی یا ته ژ ی دکهم.

"مۆرل"ى گۆت: مۇسىۋ، چىت بىت تە نەزائىبىت ئەزىي بۆيمە بىنەرى "كۆنت
– مونت – كرىستو"ى دىق "دۆنئىل"ى دا؟

"ئالبەر"ى گۆت: من ھزر دكر تو دى بىه بىنەرى ۋى، بەس سەروى چەندى را
ئەز سۇپاسى يا تە دكەم كو تو لىقيرى نامادە بۆى، چۆنكو ھندى كەسەكى شەرىف
لىقيرى نامادە بىت، باشتەرە.

"شاتورنو"ى گۆتە "مۆرل"ى: مۇسىۋ، يا باش ئەوہ تو بچى و بىژىه "كۆنت"ى
بەيتە قىرى. ئەم چاقەرى ۋى نە.

"مۆرل"ى پىنگاقەك ھاقتىت دا بچىتە دۆيف "كۆنت"ى، بەس "ئالبەر"ى گۆت:
مۇسىۋ، راۋەستە ئەز ھەس دكەم دگەل "كۆنت"ى باخقم.

"مۆرل"ى گۆت: ئايا تو ھەس دكەى بەرى "دۆنئىل"ى دگەل ۋى باخقى؟
"ئالبەر"ى گۆت: بەلى.

"شاتورنو"ى گۆت: ئايا تو ھەس دكەى بىتنى گەل ۋى باخقى؟

"ئالبەر"ى گۆت: نە... ئەز ھەس دكەم ھەميا گۆھ لئاخفتنا مە بىت.

ھەقائىت ۋى بەمەندە ھوشىقە بەرى خۇ دا نىك و "مۆرل"ى دلى خۇدا كەيف
خۇش بۇ و ھزر كر بەلكو لسەر ئەگەرەكى "دۆنئىل" بەيتە پاشقە نىخستن، ئان
جۆرى چەكى بەيتە گۆھرىن.

"مۆرل" بەلز چۆ دەف "كۆنت" و ئەف چەندە گۆتى.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا ئەف جەنلە ھەس دكەت جارەكا دى خەبەرا بىژىتە من؟

"مۆرل"ى گۆت: نە مۇسىۋ، ئەز ھزر دكەم ئەو دى بابەتەكى بىژىتە تە و دەمى
من دىتى، گەلەك بى خەمگىن بۇ.

"كۆنت" دگەل ھەردۆ بىنەرىت خۇ چۆ دەف "ئالبەر"ى و ھەقائىت ۋى.

سەروسىمايى "كۆنت"ى بەرۋقاژى "ئالبەر"ى بى نارام بۇ و ۋى خۇ بۇ مرنى
نامادە كر بۇ.

دمى "كۆنت" گەشتى دەف وان، "ئالبەر"ى بەدەنگەكى بلندقە كۆ نوازى وى لدەست پىكى دلەرزى بەس پىچ پىچە چى بۇ گۆت: من داخاز ژ ھەمى ھەقائىت خۆ كرىبە ئەقرو لقيرو ئامادە بىن دا ئەز بشانازىقە بىئامادەبۇنا وان، باخقم. ئەز ھەس دكەم ھەقائىت من باش گۆھى خۆ بەدەنە ناخفتنا من و فى ناخفتنى بۇ ھەمىيان بىژن. ئەف ناخفتنا ئەز دى بۇ ھەمە بىژم، باشتەر بەيتە گۆتن و ھەمى كەس بزانن.

"كۆنت"ى بىئاوازمكى رشت قە گۆت: ئەز بى ئامادەمە گۆھى خۆ بەدەمە ناخفتنا تە.

"ئالبەر"ى گۆت: مۇسىو، لدەست پىكى ئەز بى نەرازى بۇم كا تە بۇچى كرىيارىا مۇسىو "مۆرسەر"ى ل "ژانى نا"ى ئاشكەرا كرىبە؟ من ھزر دكر خۆ ئەگەر مۇسىو "مۆرسەر" بى گۆنەھبار ژى بىت، تە ھەق نىنە تۆ گۆنەھا وى ئاشكەرا بكەى. ئەقرو ئەز دزانم بىئامادەبۇنا قان ھەقئان دان پى دانى پى دكەم كۆ تۆ بى ھەق بۇى مۇسىو "مۆرسەر"ى سزا بەدى و كرىيارا وى ئاشكەرا بكەى.

ئەو ئەگەر تە ھەق دكەت وى بگەھىنبە سزابى وى، نەكارى وى بۇ ل "ژانى نا"ى، بەلكۆ ئەگەر تە ئەو كۆ نىچىرقانەكى ماسى يا بناقى "فېرنان – دو – مۇندىگۆ"ى خىانەت لئە كرىبە و بۇبە ئەگەر بەخت رەشیا تە و تۆ تۆشى شكەنجەكا درىژ كرى. ئەز كۆ كۆرى وىمە، بەدەنگى بلندقە و بى شەرم دبىژم تۆ بى ھەقى تولا خۆ ژبابى من قەكەى.

ئەگەر دوى دەمىدا بروسىيەك بوان ئامادەبۇيا كەفتبا وەكى وى ناخفتنى نەدبۇ ئەگەر مەندەھوشيا وانا. "كۆنت"ى سەرئ خۆ بۇ ئەسمانى بلند كر و دلئ خۇدا سۇپاسيا خۇدئ كر بۇ فى رۆيدانى.

"كۆنت"ى دزانى "ئالبەر" جەئەلكى دلئەرە و دەمى مەترسىيا باش خۆ كۆنترول دكەت.

"كۆنت"ى وى شەقى زانى بۇ "ئالبەر" بى دلئەرە دەمى وى "ئالبەر" لدەف رىگرا دىتى و باومر نەدكر كەسەك بشىت وى بترسىنىت و كۆنترول بەكت.

دىار بۇ "مىرسدس"ى گەلەك كارتىكرن لىسەر كورئ خۆ ھەبە. بى گۆمان وى ژنى فىداكارىيەكا مەزن نەنجام دابە و ھەمى نەھنىيا ژيانا خۆ بۇ كورئ خۆ گۆتە.

"کونت"ی دزانی ئەگەر "میرسدس"ی هەمی تەشت بۆ کۆرئ خۆ نەگۆتبانە، هێچ رێک نەبۆن وی رازی بکەت دەست ژ "دوئیل"ی بەردەت.

"نالبەر"ی گۆتە "کونت"ی: نۆکە ئەگەر تۆ ل من ببۆری، ئەز دئ داخازئ ژ تە کەم دەستی خۆ بدەیفەم. ئەز دزانم تۆ مروڤهکئ گەلەک یئ شەریف و مەزنی، بەس ئەز هزر دکەم ئەگەر کەسەکئ ئەم دلیری هەبیت کۆ دان یئ دانئ بگۆنەها خۆ بکەت، کەسەکئ باشە ژ بەر فئ چەندئ ئەز هزر دکەم دەمی تۆ دەستی خۆ بدەیفەم "نالبەر"ی، نە کۆرئ "فیرنان"ی، تۆ یئ کیم نابئ.

دقئ رویدانی دا رەفتارا من وەکی یا مروڤان بۆ، بەس رەفتارا تە یا فریشتا بۆ. چاقبیت من کۆرە بۆن و من نەزانی ئەز چ دکەم، بەس تۆ یئ زانا بۆی و تە باش دزانی تۆ چ دکەم. چ نەمابو ئیک ژمە دقئ "دوئیل"ی دا بەهتە کۆشتن، بەس سوڤاس بۆ خۆدئ فریشتەک ژ نەسمانا هات و وەکی سکرەکی دناقبەرا مەدا راوستیا. ئەز گەلەک حەس دکەم هەقالینایا خۆ دگەل تە مۆکۆم تر لئ بکەم، بەس مخابن چارە نفیسا مە، دئ مە ژیک فە کەت، بەس ئەم دئ شئین وەکی دۆ کەسان کۆ ریزئ لیک دگرن دەستی خۆ بدەیفەم ئیک.

فئ ناخفتنا "نالبەر"ی وەسا کارتیکرن لاسەر "کونت"ی کر کۆ چاقبیت وی تژی روئدک بۆن و بگەرمی دەستی خۆ بەرەف "نالبەر"ی دریز کر و وی جحیلئ دەستی "کونت"ی گفاشت.

دەمی "نالبەر"ی دەستی "کونت"ی گفاشتئ، گۆت: جارەکا دی ئەز داخازا لئ بۆرینئ ژ "کونت"ی دکەم.

شەفا بۆری من ژ نەزانی خۆ رەفتارەکا کریت دەرەقی وی دا کرێه و ئەز یئ ژوئ رەفتارا خۆ پەشیمانم. ئەگەر "کونت" لئمن ببۆریت ئەز دئ نارام بم.

ئەف کارئ ئەفرۆ من ئەنجام دای، ئەگەرەک یئ هەمی، بەس ئەم ئەگەر دئ دلئ مندا مینیت و ئەز نابیزم.

ئەز یئ کەیف خۆشم کۆ لڤیرئ، ئەز لدویف وژدانا خۆ دناخقم و ئەز دزانم "کونت" یئ حەقە و ئەز یئ نەحەقم.

ئەز يى ئۆمىدەوارم كەسەك ھزر نەكەت ئەف كارى من يى ئەقرۆ ژبەر وئ
چەندىيە كۆ ئەز كەسەكى ترسنۆكم. ئەگەر كەسەك فى ھزرى بكەت ئەز يى
ئامادەمە "دۆنئىل"نى دگەل بگەم و بۆ ديار بگەم ئەز ناترسم.

"بوشان"ى بنارامى گۆتە "شاتورنو"ى: ئەز نزانم شەقى دى چ چى بۆيە كۆ
ھوسا "ئالبەر" ھاتىە گۆھرىن.

"شاتورنو"ى گۆت: فى كارى "ئالبەر"ى دۆ ديمەن ھەنە. ئان ئەو گەلەك
زىرەك و راست و درستە، ئان ژى گەلەك يى پيس و ترسنۆكە.

"دېئيرى" گۆت: ئەز فى چەندى تى ناگەھم. چەوا چى دىبىت "كۆنت" بى
دلۇقانى ھەتكا بابى "ئالبەر" بىھت و "ئالبەر" بىژىت تۆ يى ھەقى تە وەل بابى من
كرىە و ئەز بى باب ھىلايمە!!!

ئەگەر "كۆنت"ى بابى "ئالبەر"ى كۆشت با، باشتر بۆ ژفى كارى دەرھەقا وى
دا كرى و ھەتكا وى برى.

ئەگەر ئەز جاتى "ئالبەر"ى بامە و ئەز يى پىشت راست بامە بابى من دەھ
جاران خىانەت لكەسەكى كرىە، دەھ جاران دا "دۆنئىل"نى دگەل وى كەسى كەم
ئەوى ھەتكا بابى من برى و ئەز ئارام نەدبۆم تا من ئەو كۆشت با، ئان وى ئەز
كۆشت بام.

"كۆنت"ى دەستى خۆ ژ دەستى "ئالبەر"ى دەرئىخست و دوى دەمىدا سەرى
خۆ چەماند و ھىچ ھزرەك ژ بلى يا "مىرسدس"ى دسەرى وى دا نەماپۆ.

وى ھزر دكر كا چەوا "مىرسدس" شەفا چۆبى ھاتىە مالا وى و داخازا لى
بۆرىنا كۆرى خۆ ژ "كۆنت"ى كرىە وچەوا ئەو شىايا ھەمى نەھىنىت ژيانا خۆ بۆ
كۆرى خۆ بىژىت و ژوى چەندى نە ترسى كۆ ئەف نەپنىە دى رىزا وئ لدەف
"ئالبەر"ى كىم كەت؟

"كۆنت"ى پىشتى دەمكى ھزر كرن و دگەل خۆ گۆت: بى گۇمان ئەفە كارى
خۆدىيە و ئەز يى پىشت راستم كۆ ئەز ئالەتى بچى ھ ئىنانا قەزا و قەدەرى مە.

دهیک و کۆر

"کۆنت - دۆ - مۆنت - کریسو"ی بئیشارمنا دەستی و سمری خۆ خاتر خاستن دگهل وان جیلاکر و دگهل "مۆرل" و "نامانوئیل"ی سیاری عمرهانی بۆ و چۆ. دوی دەمی دا بەس "نالبەر" دگهل هەردۆ هافالیت خۆ "بۆشان"ی و "شاتۆرنۆ"ی لوی جھی مابۆن.

"نالبەر"ی بەری خۆ دا هافالیت خۆ و "بۆشان"ی گۆت: "نالبەر"ی خۆشتهفی، ئەز پپروژباھیا تە دکەم، ئەف کاری تە ئەنجام دای ئەبی چاقسری کری بۆ و من باوهر نەدکر تۆ دئ و مەکەئ.

"نالبەرە بەرسف نەدا. "شاتۆرنۆ"ی دۆسی جارەکا داری خۆ بجزما خۆدا و گۆت: یاباش ئەو ئەم ژى بچین، مە هیچ کارەک لقیئ نەمایە. "بۆشان"ی گۆت: بەلی دئ چین، بەس دەستویریی بده ئەز پپچەک دگهل "نالبەر"ی باخقم، چۆنکو وی کارمکی مەردانە لقیئ ئەنجام دایە. "شاتۆرنۆ"ی گۆت: بەلی راستە.

دیاری بۆ "شاتۆرنۆ" دلی خۆدا چۆرەکی دی هزر دکەت.

"بۆشان"ی گۆت: مۆسیۆ "نالبەر"ی ئەفرو لقیئ دیارکر زەلامەکی دلیرۆ و دشیئ خۆ کۆنترۆل بکەت.

"شاتۆرنۆ"ی گۆت: ئەگەر ئەز جاتی وی بامە، ئەز نەدشیام خۆ کۆنترۆل بکەم.

"نالبەر"ی هەست کر ئەو هەردۆ نەرازی نە لیسر وی کاری وی وئ روژی ئەنجام دای و بناوازمکی رشت فەگۆت: مۆسیۆ، ئەگەر هۆین بزانی چ رویدانەک دناقبەرا من و "کۆنت"ی چی بۆیە، هۆین ژ کاری من یی ئەفرو مەندەهۆش نابن.

"بۆشان"ی گۆت: چیت بیت تە ئەگەر مکی مۆکۆم ژبەرفی کاری خۆ هەبیت و ئەم وی ئەگەری نزانین و ئەم پرساری ژى ناکەین ئەو ئەگەر چیه؟ بەس ئەگەر

ئەم قىي پىرسىيائى ژتە ئەكەين، گەلەك كەسىت دى دىي پىرسىيائى ژتەكەن كا بۆچى تە داخازا لى بۆرىنى ژ دۆژمنى بابىي خۆ كر و پىنقىيە تۆ بدىرژاھى قى ئەگەرى ئەھنىيى يىي خۆ بۆ ھەسكەسەكى دقى باژىرى دا تە دنىياسىت ئان گۆھ لىناقى تە بۆيە، بىژى.

گەلەك يا بزمەتە تۆ قى كارى ئەنجام بەھى و چىت بىت تۆ ناچار بىي دگەل گەلەك كەسان ژبەرقى چەندى "دۆنل" ئى بەھى.

ژبەرقى چەندى ئەز دىي پەندەكى دەمەتە. پەندا من بۆتە ئەمە كۆ ژقى وەلاتى بۆ دەمەكى درىژ دەركەقى و بچىيە وەلاتەكى وەكى "رۇسىا" نان "ھۆلەند" ئى ئان "ئىتالىا".

لەندەك باژىرىت قان وەلاتا خەلك نە ترشتن لىسەر ئارىشىت پەيۋەندى بىشەرقى قە ھەي و ئەگەر كەسەك ئارىشەكى ژى لوان وەلاتا بۆ تە چىي بەكت، تۆ دىي شىي "دۆنل" ئى دگەل بەھى و بکۆژى.

چەند سالەكا لىنىك ژوان وەلاتا بىمىنە و دەمى خۆ بدەھنىانىت شەمشىرا بۆرىنە و پىشتى ھنگى بەزەركا ئارام وەرە وەلاتى خۆ. تاۋى دەمى ھاۋەلاتىن تە دىي قىي رۇيدانىي ژبىركەن مۇسىۋ "شاتورنو"، تۆ لىسەر قىي پەندا من چ دىيژى؟

"شاتورنو" ي گۆت: ئەزى دگەلتەمە و لىسەر قىي باۋەرى مە كۆ پىنقىيە مۇسىۋ "مۇرسەر" دەمەكى ژ دەرقەھى وەلاتى بۆرىنىت.

ئەگەر ئەم لقى باژىرى بىمىنىت دىي ناچار بىت "دۆنل" ئى دگەل گەلەك كەسان ئەنجام بەت، چۆنكۆ "دۆنل" ھەكا وەكى يا ئەقرو بابىي ئەنجام دىي بىتە باشترىن ئەگەر بۆ ھندەك "دۆنل" ئىت دىي بىت بەنجام.

"ئالېر" يى گرئىنەكا تال كر و گۆت: مۇسىۋ، ئەز سۇپاسىا ھەمە دكەم بۆ قىي پەندا ھەمە دابە من و ئەز دىي قىي پەندى بكارئىنم بەرى ھۆين قىي پەندى بەدەنە من، من بىرىار دا بۆ ئەز ژقى وەلاتى بچم و نەمىنە قىرى.

ئەز سۇپاسىي يا ھەمە دكەم ژبەر وئى زەمەتا ئەقرو ھەمە دىتى و ھاتىنە قىرى. ئەف چەندا تۆكە ھەمە گۆتى ئەز ھىچ جارەكى ژبىرناكەم چۆنكۆ ئەف ناخفتنا ھەمە ژوان ناخفتنا بە كۆ ناھىتە ژبىركرن.

ناخفتنا "نالبەر"ى يا ومسا بۆ كۆ ديار دكر بىن دلمايى بوى و بىن چاقىرى نەبۇ
ھەفالىت وى ژى تانا لى بدەن.

"شاتورنو"ى و "بۇشان"ى بەرىن خۆ دانىك و دۆ و ھىچ تىشەك نە گۆت
چۈنكۆ پىشتى وى چەندا "نالبەر"ى گۆتى، ناخفتن يا بزەمەت بۆ.

پىشتى وى چاندن "بۇشان"ى گۆت: "نالبەر"ى خۆشەقى باخترا تە و دەستى خۆ
بۆ دەست دانا "نالبەر"ى درېژكر.

بەس ومسا دەستى خۆ درېژ كر كۆ ديار بۆ بىن ناچارە دەستى خۆ بدەتەف
"نالبەر"ى.

"نالبەر"ى ومسا لىخۇ دياركر كۆ دەستى "بۇشان"ى نەدىتىھو دەستى خۆ نەداقى.
"شاتورنو"ى ژى گۆت: باخترانە "نالبەر". بەس دەستى خۆ درېژ نەكر و
دەستى خۆ بىن راستى بۆ خاتر خاستنى بلندكر.

"نالبەر"ى بىنارامى گۆت: باخترا ھەمە. و زىدەتر ناخفتتەك نە گۆت چۈنكۆ
گەلەك تۇيرە و دلمايى بىنۇ.

ئەو ھەردۆ سيارى عەرەبانا خۆ بۆن و چۆن و پىشتى چۆنا وانا، "نالبەر" بۆ
دەمى چەند خۆلەكا بىتنى ما و ھزر دكرن.

پاشى برى كەفت و ھەفسارى ھەسپىن خۆ ژ دەستى خزمەتكارى خۆ
دەرئىخست و لى سيار بۆ و بەرەف مالا بابى خۆ قەچۆ و پىشتى چارىكەكى
گەھشە مال.

دەمى "نالبەر" ژ ھەسپى ھاتىە خار، سەر و سىمايى بابى خۆ لىشت پەنجەرەكى
دېت و ناخىنكەك كىشا و بەرەف مالا خۆقە چۆ.

دەمى "نالبەر" گەھشە مالا خۆ بەرىن خۇدا كەلۇ پەلۇ تىشەت جان بىت دناف
شۇقا خۇدا.

"نالبەر" ژ بچىكاتى بىن فېر بىو ھەر رۆژ وان كەلۇ پەلا بىبىنىت و ھەبۇنا وان
كەلۇ پەلا زەموقى وى جىبلى خۆش دكر.

ئەو كەفالىت وى بديواريت خۇ قەكرين، ھەروەكى دگەل دناخفن و ديمەنى بى گيانى وان كەفالا وەكى چىبايا و دەريابيا و دەشتا ھەروەكى بگيان كەفتين و دگەل وى دناخفن.

"نالېر" بەرەف كەفالى وىنەى دەيكا خۇقە چۆ و ژ تابلۇى دەرنئىخست و كرە دناف چەنتا خۇدا.

پشتى وى چەندى "نالېر"ى چەكى خۇ بى كەفن كۆم كر و دانا سەر مېزەكى. پاشى دەست ھافىتە كۆم كرنا نامانیت خۇ و تشتى جان كۆ ژىن دەستى باشتىن پىشەسازا دەركەفتبۆن و دانانە سەر مېزەكى.

"نالېر"ى ھەمى كليلكنیت دولابا كرنە دنافدا و ھەمى پاريت خۇ ژبەريكا خۇ ئىنانە دەر و دانانە دناف چەكمەچەكى دا و ھەمى جۆریت زىرا ژى ئەويت وى لسالیت چۆبى كرىن، كرنە دناف وى چەكمچىدا.

پشتى فى چەندى وى لىستەك ژ ھەمى تشتى خۇ چى كر و ھەمى تشت تىدا نقىسان و دانا جەھەكى بەرچاڧ.

دەمى "نالېر" ھاتىە ژۇرا خۇدا، گۆتبۆ خزمەتكارى خۇ نەھىتە ژۇرا وى دا، بەس خزمەتكارى وى بژۆر كەفت و "نالېر"ى سەرى خۇ بلندكر و گۆت: تە چ شۆل ھەمى؟

خزمەتكارى گۆت: مۆسيۆ لمن بېۆرە، تە گۆتبۆ من نەھىمە ژۆر، بەس مۆسيۆ، "كۆنت – دۆ – مۆرسەر"ى ھنارتىە دۆيف من.

"نالېر"ى گۆت: مەرەما تە چىە؟

خزمەتكارى گۆت: بابى تە ھنارتىە دۆيف منرا و بەرى ئەز بچمە دەف وى من ھزركر ئەز پرسیارى ژتە بكەم.

"نالېر"ى گۆت: پرسیارا چ دى ژمن كەى؟

خزمەتكارى گۆت: بى گۆمان بابى تە دزانیت ئەفرو ئەز دگەلتە ھاتبۆم.

"نالېر"ى گۆت: بەلى ئەو دزانیت.

خزمهتکاری گوت: ئەگەر بابی تە پرسیارا رویدانا ئەفرۆ بکەت، ئەز چ بەرسەفی بدەم؟

"ئالبەر"ی گوت: راستی یی بو بیژە.

خزمهتکاری سەری خۆ چەماند و ژوی ژوری دەرکەفت و "ئالبەر" مژیلی کاری خۆ بو.

دەمی کاری وی ئەواو بوی، دەنگی چونا عەرمبانی هاتە گۆهیت وی و ژ پەنجەری را دیت بابی وی ژ مال دەرکەفت.

پشتی چەند خۆلەکا کاری "ئالبەر"ی ئەواو بو و بەرەف جەناحی دەیکا خۆفە چۆ.

هیچ خزمهتکارەک ل ویری ئەبو دا بیژیتە دەیکا وی "ئالبەر" هاتیە، ژبەر وی چەندی یی "ئالبەر" بیژیتە دەیکا خۆ بژۆرکەفت و چۆ ژورا نەستنی یا دەیکا خۆ.

دەمی بژۆر کەفتی گەلەک دلمایی بو، چۆنکو وی دیت دەیکا وی ژ ی کەلو پەلێت وی ژوری کۆم دکەت و کاری خۆ دکەت دابچیت.

"ئالبەر" بەرەف دەیکا خۆفە چۆ و خۆ هاقینە ملی وی و گوت: دادی ئەفە تو چ دکە؟

دەیکا وی گوت: تە لمالا خۆ چ دکر؟

"ئالبەر"ی گوت: دادی ئەز نەوەکی تەمە، من بریار دایە ژفی خانی بچم بەس چی نابیت تو ژ فیری بچی.

"میرسدس"ی گوت: من بریار دایە ژفی مالی بچم و من هزر دکر تو ژ دئی دگەل من هئی. ئایا ئەز یا خەلەتم و تو دگەل من ناھئی؟

"ئالبەر"ی گوت: دادی، چی نابیت تو ببیە هەفالی ریکا من دنایندی دا و چی نابیت تو ببیە هەفالا چارە نفیسا من یا نە خۆش. پینقیە د نایندە دا ئەز ناخی خۆ بگوهرم و مفای ژ پارێت بابی خۆ نەبیم. ئەز دئی لقی مالی بەس بو خۆ چەنتەکی بەم و دئی پینقی بییت خۆ کەمە تیدا و دئی هژمارەکا پارە ی بو خۆ ژ هەفەلەکی خۆ دەین کەم دا پی ژفی باژیری دەرکەفم و کارەکی بو خۆ پەیدا بکەم. ئەفرۆ دئی

چمه دهف "فرانز"ی و هژمارهکا پارا دئ ژئ دهمین کمه و دئ تا دهمهکئ دی پی قهتینم.

"میرسدس"ئ گوت: کورئ من، نایا ته بریار دایه دست ژ پارهی بهرهی و لاواز بیی؟ ئەف ناخفتنه من دبریارا خودا دؤ دل دکهت.

"نالیس"ی گوت: ئەگەر تۆ دؤ دل بیی دبریارا خودا ژئ، ئەز هەر دئ یئ رشت بم لسه بریارا خو. ئەز زهلامهکئ جحیل و هزر دکمه ئەز یئ دلیرم و هەر ژ دوهی ومهه تا ئەفرو من زانیه مانا حهزئ چیه؟ من هندهک کس نیاسینه کو چونکو خودان حهز بۆینه، ژ بهر بهخت رهشی یئ نهمرینه و دژی بهخت رهشیا خو راهستیاینه و لسه بناغئ وئ بهخت رهشی یئ بو خو ناقاهی بهکئ بهختهومر یئ و کهیف خوشی دانایه. من ئەف زهلامه دیتینه و من زانیه ئەو ژ بنئ وئ گورئ دههکهفتینه ئەوا دۆژمنیت خو ئیخستینه دهجهئ خودا.

دهیکا خوشتهفی، ئەفرو من ههمی پهیومندیت خو دگهل ژ یانا خو یی بهرئ برینه و هەر تشتهکئ لدهمی بهرئ من بکار دینا، نوکه ئەز بکار ناینم و ئەز خو دئ ناقئ خو ژئ گوهرم. تۆ باش دزانی کا بو چی ئەز فی ناقئ لسه خو ناهیلیم. ئەز حهس ناکمه دهمئ خهک ناقئ من دبیزن، ئەز ژ شهرا ناقئ لسه خو سور بيم.

"میرسدس" پشتی ناخفتنا کورئ خو، دهمهکئ کورت بی دنگ بو و پاشی گوت: کورئ من، ئەز وهکی ههفالهکئ نه وهکی دهیکهکئ دئ پهندهکئ بۆته بیژم. دلئ دهیکئ یئ نازکه و ئەز دئ وهکی ههفالهکئ بو ته بیژم گوهرئ خو بده وژدانا خو چونکو باشتربین ماموستایی مروقی وژدانا خودانی یه.

ته تا فی دهمی گهلهک ههفال ههپون، بهس پهیومندی یا خو دگهل ههمیا بیره و دگهل هیچ ئیک ژوان نه مینه.

تۆ جحیلی و دلئ ته یئ ساخه و کسهکئ وهکی ته دئ ههردهم ههفالیت نۆی پهیدا دکهت.

ئەز وهکی دهیکهکئ داخازئ ژ ته دکمه خو بی هیفی نهکهی و خهسا نهخۆی ژ بهر فی رویدانا بهسرهئ ته هاتی.

تو یی لدهست پینکا ژيانا خو و هس پینگاقهکا تو پاقیزی دئ سسرکهفتن بنه نسیبی ته و دئ گلهک دهلیقیت دی بو ته چی بن. ئەز لوی باوهری مه تا دمهکی کورت، تو دئ بیه خودانی ههمی تشتا و ژ بهری گلهک بهختهومر تر بیی.

ئەز یا پشت راستم کسهکی و مکی ته کو خودان دلەکی ساخه و وژدانا وی و مکی قودیکی یا رونه دئ بیته خودان نافهکی مەزن.

تو دئ شی نافی خو بگوهری و نافی بنه مالا بابی من کو بنافی "هنیرا" یه دانی یه سسر خو. هس چهنده بابی من ژ بنه مالهکا رسهن و مەزن نهیو، بس ئەو یی شهریف بو و نافهکی باش لپاشخو هیلایه.

"نالبەر" ئی خوشتهفی ئەز یا پشت راستم هس کارهکی تو نهجام بدهی لیدیماهیکی دئ بسسرکهفی. چی نا بیت زهلامهکی و مکی یه یی جحیل و خودان نههرژی و حەزەکا مەزن و دلیر و دلساخ دکاری خو دا بسسر نهکهفیت.

"نالبەر" ی گوت: دهیکا خوشتهفی، ئەز دئ گوهی خو دمه ته و خو بی هیفی ناکهه. ئەز دزانم پشتی فی دهمی قەزا و قەدەر دژی مه ناراو هسنتیت، چونکو ئەز و تو هسردو بی گونەهین و خودی مه بگۆنهها بابی من سزا نادهت.

نۆکه باشتره ئەم بچین، چونکو مۆسیو "مۆرسەر" نه لماله و دهلیقەکا باشه ئەم ژ مالا وی دهر بکهفین.

ئەگەر مۆسیو "مۆرسەر" قهگهریته مال ئەم دئ توشی ئاریشی بین چونکو ئەم دئ ناچار بین دگهل وی باخفین و ههمی تشتا بو وی شلوقه بکهین.

"میرسدس" ئی گوت: ئەز یا نامادهمه.

"نالبەر" ی گوت: پیچەک خو بگره دا ئەز بچمه ژ دهرقه و عەرهبانەکی کرئ بگرم.

"نالبەر" ژ مال دهرکهفت و عەرهبانەک کرئ گرت و لی سیار بو و بهرهف مالفهچۆ.

وی لهر بو دهیکا خو ژ وی مالی دهر بیخیت و بیته جادا "سهن پیر" ئی.

لسەر وی جادی هندەک خانیتی بو کرئ ههپۆن کو کهلۆ پهل تی دا بۆن و بههایی کرئ یا وان یی نەرزان بو.

ئەو شوقە نە گەلەك لۆكس بۆن بەس بۇ كەسەن خۇدان ئابەر دېاش بۆن و دەپكا وى دا شىت بئارامى د ئىك ژوان شوقا دا بەمىنیت.

عەرەبانا كرى گرتى لېس دەرگەھى مالا مۇسىق "مۇرسەر"ى راوھستيا و "ئالېر"ى گۆتە شوقىرى وى عەرەبانى چاقىرى بى من بەمىنە تا ئەز دەپكا خۇ بىنم.

بەرى "ئالېر" بژور بەكەفیت، زەلامەك بەرەف وى ھات.

"ئالېر"ى ژ دۆیرقە ئەو زەلام نیاسى و زانى خزمەتكارى "كۆنت"ى بە ئەورى بناقى "بەرتوكجیو"ى.

وى زەلامى دەست ھافیتە بەرىكا خۇ و نامەك ژى دەرئىخست و داف "ئالېر"ى و گۆت: ئەف نامە جەنابى "كۆنت"ى بۇ تە نقیسایە.

"ئالېر"ى نامە ژ "بەرتوكجیو"ى وەرگرت و ھەر لوى جەھى فەكر و خاند.

دەمى ژ خاندنا نامى ئەواو بوى سەرى خۇ راكر دا "بەرتوكجیو"ى بىنیت بەس ئەو زەلام چۆبۆ.

دەمى "ئالېر"ى زانى ئەو زەلام بى چۆى، بەرف مالقە چۆ و ئەو نامە داف دەپكا خۇ و دەپكا وى ھوسا ئەو نامە خاند:

("ئالېر" ... مەرەما من بنقیسانا قى نامى ئەو چەندە بۇ تە بىژم ئەز دزانم بریارا ھەو چىە و ئەز دزانم تەبریار دایە مالا بابى خۇ بجى ھ بەھلى و دى دەپكا خۇ ژى دگەل خۇ بەى.

تشتەكى سروسى ئەز ئەگەرى قى كاری تە ژى دزانم. بەس پىنقیە تۆ بزانی ئەركى زەلامەكى وەكى تە بى شەرىف لروبەرۆى دەپكا تە پترە ژ وى چەندى بە كۆ تۆ ھزر دكەى.

تۆ زەلامى و ھەر نەخوشىكا بەسەرى تە بەھت دى شىى بىھن فرەھى قە دژى ھەمى نەخوشیا راوھستى، بەس ئەو ژنە و یا لاوازە و نەشیت وەكى تە بىھن فرەھ بىت. زیدەبارى قى چەندى دەپكا تە یا بى گۆنەھەو باش نینە ئەو سزایى گۆنەھەركى بستو بى خوقە بگرىت.

ئەز دزانم تۆ و دەيكا خۆ ھەرچەما بېيت دى ژوى مالى دەرکەش و چىت بېيت
ھەر فى دەمى ھۆين ژوى مالى دەرکەش و جارەکا دى نە زفرن.

پرسپارئ ژمن ئەمە کا چەما دەنگوباسى چونا ھەوہ گەھشتىہ من، چۆنکو ئەز
بۆ تە فى چەندئ نا بېژم و بەس بزانه ئەف دەنگوباسە بۆ من ھاتىہ.

ژبەر گرنگى يا فى بابەتى و ئەرکى تە بۆ خزمەتا دەيكا خۆ، ئەف ناما من بۆتە
نقىساي باش بخۆينە و ئەز ھىقىدارم کارى پى بەکەى. بەرى بېست و چار سالا ئەز
ژ گەشتەکا دەريايى دزفريام و دلئ من گەلمەک پى خوش بۆ.

چۆنکو من دزانى ئەز دى دەزگرا خۆ بېينم و دەزگرا من کچەکا پاقر بۆ وەكى
فرىشتا.

من بۆ دەزگرا خۆ نەختەک لىک دا بۆ کو دبۆ ھژمارا سەدو پېنجەھ لىرئ
زىرى. من ئەف نەختە بزەمەتەکا زۆر و کارەکى راست و درست بۆ وئ لىک
دا بۆ و ھەقى خۆھا ئەنيا من بۆ.

دەمى ئەز ژ گەشتا خۆ زفريايەم فە، من ئەو لىرئ زىرى لوى مالى ئەوا
"مىرسيدس" تى دا دژيا، لىن ئاخى فەشارتن. من ئەف کارە ئەنجام دا، چۆنکو من
ھزر دکر ئەگەر ئەو پارە دەستى من دابن، دى پويچ کەم. ئەز گەمىقان بۆم و
بەردەوام ئەز دناف دەريايى دا بۆم و چىت بۆ جارەکى گەميا من دەريايى دا نقو
بېيت و ئەز بمرم و ئەف پارئت دەيکا تەژى دگەل منو گەمىئ بچنە بنى دەريايى
دا.

پېتقى بۆ ئەف پارە لدمى بۆرى بەينە مەزاختن بۆ ژيانا دەيکا تە، نوکەژى
لسەر رويدانەکا سەير ئەف پارە ھەردى بۆ فى مەرمى ھينە مەزاختن.

تو جىئەکئ شەريف و تى گەھشتى و باش دزانى مەرەما من چيە؟

ئەز ئەقرۆکە دى شىم چەندىن ملئونا بدەمە دەيکا تە، بەس ئەز دزانم و پى پشت
راستەم دەيکا تە بو وەرگرتنا پارەى ژ من رازى نايبت.

ژبەر فى چەندى، ئەز جاتى چەندىن ملئونا دى پارچەکا نانئ سوتى دەمە دەيکا
تە و ئەز باوەردکەم ئەو دى رازى بېيت بوەلگرتنا وى پارچى نانئ چۆنکو ئەو
پارچى نانئ ھەر پى وئ بخو بۆ و ئەز چ خىرا پى ناکەم.

ئەز حەس دكەم تۆ ژى رازى بى دەيكا تە يە پارەى بۆ خۆ راکەت دا ئەو
نەچار نەبىت بۆ رېفەمرنا ژيانا خۆ، يان خۆ پېتقى كەسەكى دى بکەت.

ئەف پارچا نانئى سۆتى، ژ لايئى زەلامەكى قە بۆ دەيكا تە دەئتە ديارى كرن كۆ
بابئى تە بابئى وى زەلامى ژبرسا كۆشتىه.

ئەز ھېقى دكەم ھۆين قئى ديارىئى ژمن قەبۆيل بکەن تا درۆژئيت داھاتى دا،
ھۆين تۆشى ئاريشئى نەبن و تا بۆ خۆ كارەكى پەيدا بکەى رۆژئيت خۆ برېقەبەى).

دەمئى "ميرسدس" ژخاندنا نامئى تەواو بۆى، سەرىئ خۆ بلندى ئەسمانا كر و
گۆت: ئەز دئ قئى ديارىئى ژقئى زەلامى قەبۆيل كەم چۆنكۆ چئى دبىت ئەف زەلامە
نەختئى چۆنا من بۆ دئرى بدەت.^(۱)

پشتى قئى چەندئى "ميرسدس"ئى ئەو نامە كرە دناق سىنگئى خۇدا و دەستئى
كۆرىئى خۆ گرت و بېئنگاقتت مۆكۆم ژوى خانى دەرکەفت.

۱- لوەلاتتت "فرەنسا" و "ئىسپانيا" و "ئىتاليا" ئەو ژنئيت برىارىئ دەن بچنە دناق دئرىئ داو
ببە رەبەن، پېتقى ھژمارەكا پارەى وەكى نەخت بدەنە دئرىئ و ناقئى وى پارەى "نەختئى
رەبەن"يە.

خۆ کوژ

"كۆنت" دگهل "مۆرل" و "نامانوئىل"ى بەرف "پارىس"ى قەچۆ.

"نامانوئىل" گەلەك يى كەيف خۆش بو كو "دوئىل" يا تىك چۆى و دەم بو دەم كەيف خۆشيا خۆ بناخفتتەكئى ديار دكر.

"مۆرل" ژى وەكى زاقايى خۆ يى كەيف خۆش بو، بەس لخۆ ديار نەدكر. ئەو ھەرسى د ەمرەبانى دا بۆن تا گەشتىنە تاخى "تېرۆن" لىسەرى باژىرى.

لوى تاخى "بەرتوكجىو" وەكى زىرەفانەكى چاقەرىي "كۆنت"ى بو و "كۆنت"ى سەرى خۆ ژ پەنجەرا ەمرەبانى دەرنىخست و تىشتەك گۆتى و جارەكا دى ەمرەبانە برى كەفت.

دەمى ەمرەبانە گەشتىنە مەيدانا "رۇيال"، "نامانوئىلى" گۆت: ئەز ھىقى دكەم مۇسىو "كۆنت" دەستۇرىيى بەتە من دا ئەز لىبەر دەرگەھى مال ژ ەمرەبانى بەيمە خار و بچم مزگىنا ساخ مانا "كۆنت"ى بگەھىنمە ھەقزىنا خۆ.

"مۆرل"ى گۆت: ئەز دزانم ەندەك كەس لمالا "كۆنت"ى چاقەرىنە دا بزنان "كۆنت"ى بىسەلامەتە. ئەگەر ئەف چەندە نەبا، ئەز دا داخازى ژ جەنابى وە كەم ئەو ژى بەيتە مالا مە. نۆكە ئەم گەشتىنە مال و دى خاترا خۆ ژ "كۆنت"ى خازىن.

"كۆنت"ى گۆت: ھاقاليت خۆشئەقى ئەز ھىقى دكەم ئىك ژ ھەوہ دگهل من بىمىنيت. بلا "نامانوئىل" بچىت، بەس ئەز ھىقىا ژ "مۆرل"ى دكەم دگهل من بىمىنيت. مۇسىو "نامانوئىل" تۆ بخىر بچى و سلاقتى من يىت گەرم بگەھىنە ھەقزىنا خۆ و ئەز ھىقىا ژ مۇسىو "مۆرل"ى دكەم تا جادا "شانزى - لىزى" دگهل من بىمىنيت.

"مۆرل"ى گۆت: ئىز دى بىكەيف خۇشى دىگەل تە مېنىم و من كارەك زى ل دەف مالا تە ھەيە.

دەمى "نامانوتىل" ژ ەرەبەننى دەرکەفتى، پرسیارا "مۆرل"ى كر: نایا تۆ دى بۆ فراقىنى ھىيە مال؟

"مۆرل"ى گۆت: ئىز ناھىمە فە بۆ فراقىنى، چاقىرىنى من نەمىنن.

دەمى دەرگەھى ەرەبەننى ھاتىبە گرتن، "مۆرل"ى گۆت: مۇسىو، ئىز يى كەيف خۇشىم كۆ نەفرو بخىر و خۇشى تەواو بۆى و ھەوہ "دۆنىل" نەكر.

"كۆنت"ى گرتىنەك كر و گۆت: ئىز ھزر دكەم ھاتنا تە دىگەل من يى خىرى بۆ و باش بۆ تۆ دىگەل من بۆى.

"مۆرل"ى وەكى كەسەكى كۆ دىگەل خۆ دناخفىت، گۆت: رۆيدانا نەفرو د دارستانى دا چى بۆى وەكى سەھرەكى بۆ.

"كۆنت"ى گۆت: بەلى نەف چەندە راستە.

"مۆرل"ى گۆت: ژبەر وى چەندى ئەو رۆيدان وەكى سەھرەكى بۆ چۆنكۆ "ئالبەر" زەلامەكى دلئىرە و ناترسىت.

"كۆنت"ى گۆت ئىز فى خالى بئەواوى پەسەند دكەم. شەفەكى من نەف جىئەلە لجهەكى دى دىت بۆ كۆ لىن دەفكى شەمشىرى وەسا نەقت بۆ خۆ دا ھزرکەى يى لمالا خۆ و ھىچ نەترسىا.

"مۆرل"ى گۆت: ئىز دزانم كۆ دۆ جارنىت دى ژى "دۆنىل" كرىە و ھەردۆجاران رەبەرىت خۆ كۆشنىنە.

"كۆنت"ى گۆت: بى گۆمان پى تە يى خىرى بۆ و بۆيە نەگەرى وى چەندى "ئالبەر" دۆنىلى نەكەت.

"مۆرل"ى گۆت: "ئالبەر"ى سەربازى نەكرىە.

"كۆنت"ى گۆت: نەگەر ئەو سەرباز با دا چ كەت؟

"مۆرل"ى گۆت: نەگەر ئەو سەرباز با، لەمەيدانا "دۆنىلى" دا، داخازا لى بۆرىنى ژ رەبەرىت خۆ نە دكر و ھەتكا خۆ نەدبر.

"کونت"ی گوت: موسیو، تو دزانی "مورل" زهلامهکئی دلیره، بپنقیه تو بزانی وی نهگهرهک ههیه بو فی کارئی خو.

"مورل"ی گوت: بی گومان هوسایه و وی نهگهرهک بو کارئی خو بیی نهفرو ههیه. بس ئمز نهشیم فی ناخفتنا مهننا کو ژ وهلاتی "نیسپانیا" هاتیه ژ بیی بکهم کو دبیزیت: (نهف زهلامه دوهی ژ نهفرو دلیر تر بو).

"کونت"ی حس دکر بابتهی ناخفتنی بگوهریت و گوت: "مورل"، نایا تو نهفرو دئی فرافینی دگلمن خوی؟

"مورل"ی گوت: نه موسیو، من دهمژمیر دهی سپیدی ژفانهک بیی ههیی و ئمز بیی دلمایی مه دئی ته بتنی هیلیم.

"کونت"ی گوت: بی گومان تو لجههکی میهفانی فرافینی؟

"مورل"ی گرنزیینهک کر و سهری خو ههژاند و گوت: نه.

"کونت"ی گوت: لدیماهیکی تو دئی ههر فرافینی لجههکی خوی، قیجا باشتره ههر دگلمن من بی.

"مورل"ی گوت: موسو، ئمز نهیی برسی مه و ئمز نهفرو فرافینی ناخوم.

"کونت"ی گوت: دو تشت دینه نهگهر مروف تیر بییت. نیک ژ وان ههردوکا خهمن، بس نهفرو ئمز هزر دکهم تو بیی کهیف خوشی و بیی خهمی، نهگهری دویی نهفینداری یه. بی گومان نهفینا کچکهکی تو تیر کری.

"مورل"ی گوت: موسیو، ئمز فی چهندی دگلمن ناخفتنا ته مه.

"کونت"ی بناوازهکی دلوقانی فه گوت: "مورل"ی خوشتهفی ئمز حس دکهم تو داستانا خو یا نهفینداری بو من بیژی.

"مورل"ی گوت: نهفرو سپیدی دناف دارستانا "قین – سهن" دا دلی من دگلمن ته بو. نوکه دلی من لجههکی دیه و ئمز دئی دویف راجم.

"کونت"ی گوت: گهلهک باشه ههره و دلی خو پهیدا بکه.

بس ئمز دئی تشتهکی بیژمه ته. نهگهر تو دریکا نهفینا خودا توشی ناریشهکی بیی، بلا ههردم لبریا ته بیت کو ئمز بیی ساخم و من دفی دونیایی دا هیز یا ههیی و دئی هاریکا ریا ته کهم.

"مورل"ی گوت: موسیو، نهن نه وکی بچویکیت نازاندی مه کو ههر ناریشهکا بو من چئ بیبت، گازندا خو بو ئیکی ژخو مهنتر ببهه، بهس چیت بیت دقئ نهفینئ دا نهن پینقی هاریکاریا ته ببه و دوی دهمی دا دئ داخازا هاریکاریئ ژته کهه.

"کونت"ی گوت: نهن فئ سوزا ته ژ بیر ناکهم و دئ چاقهرئی روژمهکی به دا هاریکاریا ته بکهه.

پشتی فئ چهن دئ وان ههر دوکا خاترا خو ژیک خاست و "مورل" چو.

عهرهبانه لدهف مالا "کونت"ی یا راوهستیایی بو و دهمی "کونت" ژی دهرکهفتی، "بهرتوکجیو" چاقهرئی وی بی راوهستیایی بو.

"کونت"ی گوته "بهرتوکجیو"ی: نه چ کر؟

"بهرتوکجیو"ی گوت: نهن بهنی نهن چومه مالا وئ ژنی نهوا ته گوتی دئ مالا خو بجئ هه هنلیت و نهو چهنده راسته و نهو ژن دئ ژمال چیت.

"کونت"ی گوت: نایا کورئ وئ ژی دئ چیت؟

"بهرتوکجیو"ی گوت: ههر وکی "فلورانتهن"ئ خزمهتکارئ وئ مالی گوتی، نهو ژی دئ چیت.

"کونت" بهرهف ژورا خو یا کاریفه چو و نامهک نفیسا و داف "بهرتوکجیو"ی و گوت: فئ نامئ بگههینه دهستی "نالبهر"ی. دهمی تو ژقیرئ دچی ژی بیژه "هایدئ" نهن بی هاتیمه فه.

"هایدئ" گوهد لدهنگئ عهرهبانا "کونت"ی ببو و بهرهف ژورا وی هاتبو و دهمی دیتی "کونت"یئ ساخه سهروسیمایی وئ ژ کهیف خوشیا سور ببو و گوته "کونت"ی: نهن یا لقیرئ. و بژور کهفت و "بهرتوکجیو" دهرکهفت و دهرگهه گرت.

دهمی "هایدئ" بژور کهفتی، کهیف خوشیا وئ بدیتنا "کونت"ی وکی وئ کچی بو کو بابئ خو دبینیت و دگهل هندئ را وکی کههکی کو نهفینا خو دبینیت.

کهیف خوشیا "کونت"ی ژی کو ساخ مایه و جارمکا دی "هایدئ" دیتیه، وکی یا "هایدئ" بو، بهس وی لحو دیارنهکر و فیر ببو ههستیئت خو قهشیریت.

دلئى مرقۇبىت ومكى "كۆنت"ى و "هايدئى"، ئانكۆ دلئى وان كەسبىت نەخۇش گەلەك د ژايبا خۇدا دىتى، ومكى بىبابانەكا هسك كۆ پىنتقى ئاقى يە و دەمى باران دبارىت، ھەمى پەشككىت ئاقى بگەرمى دخوت، پىنتقى ھەزئى كرنئەنە و دەمى ھەزئى كرنا كەسەكى دى دبىنن، ھەمى يى بۆ خۆ دككىشن و تىشەكى ژئى ناهىلن.

وئى رۆژئى "كۆنت"ى ھەست دكر "هايدئى" بۆ وى ومكى "مىرسدس"ئى يە و جىت بىت ئەو لدۆنبايى بەختەمەر بىبىت.

دوى دەمى دا "هايدئى" و "كۆنت" بدىتتا نىك و دۆ و مسا كەيف خۇش ببون كۆ ومكى سەرخۇشا لى ھاتبون و ھەمى تىشئىت دونبايى ژبىر كرىون. پىشتى بۆرىنا دەمەكى، "باب – تىس – تىن"ى دەرگەھى "كۆنت"ى قۇتاو بژور كەفت و گۆت: مۆسىو "مۆرسەر" ھاتىە و داخازا دىتتا تە دكەت.

"كۆنت"ى گۆت: كىش ھەردۆ "مۆرسەر"ا ھاتىە؟ ئايا بابە ئان كۆر؟

"باب – تىس – تىن"ى گۆت: "مۆرسەر"ئى باب ھاتىە.

دەمى "هايدئى" گۆھلى بۆى "كۆنت – دۆ – مۆرسەر" ھاتىە بناوازەكى كۆ دياربۆ ترىبايە، گۆت: ھەى خۇدى... ئايا ئەف داستانە ئاقى دەمى تەواو نەبۆيە؟

"كۆنت"ى گۆت: ئەز نزانم كا ئەف چىروكە تەواو بۆيە ئان نە؟ بەس ئەز دزانم كۆ پىنتقى نىنە تۆ زىدەتر بترسى.

"هايدئى" گۆت: ئەز دزانم ئەف زەلامى بۆ دىتتا تە ھاتى زەلامەكى خىانەتكار و پىسە.

"كۆنت"ى گۆت: بى گۇمان ھوسايە، بەس ئەف زەلامە نەشئىت چ مەترىسا بۆ مە چى بکەت. دوى دەمى دا مەترسى ھەبۆ دەمى ئەز رۆبەرۆى كۆرى وى بۆم.

"هايدئى" گۆت: ئەگەر تۆ بزانى ھەر ژ دۆھى تا نۆكە ئەز چەند نەرمەت بۆيمە و ئەز نۆكەزى دترسم ئەف زەلامە بۆ تە نارىشەكى چى بکەت.

"كۆنت"ى دەستى خۆ دانا سەر سەرى "هايدئى" و گۆت: ئەز سۆبىند دخۆبىم بگۇرا بابى خۆ ئەو زەلام بۆ من ھىچ مەترسىەكى چى ناكەت.

"هايدئى" گۆت: ئەز بەردا تەمە و ئاخفتنا تە ئەز ومكى يا خۇداى باوەر دكەم.

پشتی قی ناخفتنی "هایدئ" ئەنیا خۆ بەرەف "کۆنت"ی نزیک کر و وی ئەنیا "هایدئ" ماچی کر. دوی دەمی دا دلێ وان هەردووکا بتۆندی خۆ دقۆتا.

دوی دەمی دا، "هایدئ" بەرەف جەناحی خۆ چۆو "کۆنت"ی گۆتە "باب – تیس – تین"ی: موسیو "کۆنت – مۆرسەر"ی ببە ژۆرا مێهفانانا تا ئەز بەهیم.

"کۆنت"ی هزر دکر کا بۆچی "مۆرسەر" هاتیە مالای بەس خۆیندەباریت مە نزانن و دئ قی چەندئ بۆ هەموە نقیسین.

دەمی "میرسدس"ئ تشتی خۆ تیک دنان دا ژمالا "مۆرسەر"ی دەرکەفیت، "مۆرسەر" بەسەر سیمایەکی پەڕیشان بەرەف ژۆرا وئقە چۆ و بەری بچیتە ژۆر، ژلایە دەرگەهی را دیت کا هەقژینا وی چ دکەت؟

"کۆنت"ی ژ رۆیدانیت وئ مالی و ناخفتنا خزمەتکارا زانی بۆ هەقژینا وی دئ ژئ جۆداییت.

پاشی "مۆرسەر" بەسەر و سیمایی پەڕیشان قە بەرەف ژۆرا خۆ یا نەستنی قە چۆ و چۆ بەر پەنجەرئ روینشت دا ژدەر قە ببینیت.

"مۆرسەر" بۆ دەمی دەه خۆلەکا لپشت پەنجەرئ رۆینشت و ئەو دەه خۆلەکا لێسەر وی بۆن دەه هەیف.

هەرۆکی مە گۆتی، دەمی "نالبەر" ژ دارستانی زفریای، بابئ خۆ لێسەر پەنجەرئ دیت و زانی کو بی چاقەرئ قە گەریانا وی بە.

دەمی "مۆرسەر"ی دیتی کۆرئ وی زفریاقە دلێ وی ژ کەیف خۆشیا قوتا وی دزانی شەفا چۆی کۆرئ وی خەبەر گۆتینە "مۆنت – کریستو"ی ژبەر وئ چەندئ پینتی بۆیە ئەو هەردو "دوئیل"ئ بکەن. دەمی وی دیتی کۆرئ وی هاتیە مال هزرکر بی گۆمان کۆرئ وی "مۆنت – کریستو" کۆشتی بە ئەو زەلام ژبەر قی چەندئ گەلەک کەیف خۆش بۆ ئو خۆ ئامادەکر دا پێشوازی کۆرئ خۆ بکەت.

وی هزر دکر کۆرئ وی دئ هێتە ژۆرا وی ئو دئ بیژیت من تولا بابئ خۆ قەکرێه و من دفنا وی عەردی دایه و ب خوینا وی من بی ئابەرەیا تە کرێه قە. "مۆرسەر" نە بی مەندەهۆش بۆ کا بۆچی شقیدی کۆرئ وی نە هاتیە دەف و بیژیتئ ئەز دئ "دوئیل"ئ دگەل "مۆنت – کریستو"ی کەت.

هیچ کسه‌کئی هوشمهند فی کاری ناکمت چونکو دزانی هرئی کرنا بابی دبیته نه‌گهر کو نه‌هیلیت کورئی وی گیانی خو بیخیته مهترسیی‌دا.

بهر نوکه چونکو "مونت - کریستو" هاتیه کوشتن بی گومان "نالبهر" دئ هیتیه دهف بابی خو و ههمی تشتا بو بیژیت. چهند خولهک بورین و "نالبهر" نه‌هات.

"مؤرسهر"ی خو گرت تا ده‌مژمیرهک دهر باز بوی بهس پتر نه‌شئیا خو بگریت گوته خزمه‌تکاره‌کئی خو دا بچیته دیف خزمه‌تکارئ "نالبهر"ی دا بهیتیه دهف.

دهمی خزمه‌تکارئ "نالبهر"ی هاتیه دهف "مؤرسهر"ی گوته وی: "نالبهر"ی دؤنیل نه‌کر و داخازا لی بورینی ژ "کؤنت"ی کر.

"مؤرسهر"ی گوته: بوچی وی داخازا لی بورینی ژ رکبه‌رئ خو کر؟

خزمه‌تکاری هاش نه‌ئینیا نه بو و نه‌شئیا بهرسفا دروست بدمت و گوته: نه‌زبمی نه‌ز فی چهندئ نزانم. پشتی نه‌و خزمه‌تکار دهرکه‌فتی "مؤرسهر"ی فهران دا عمره‌بانا وی ناماده بکمن و دهسته‌کئی جل و بهرگیت سه‌ربازی ل بهرکر و دهسگورکیت خو بیته رهش راکرن و بهرف عمره‌بانا خو فه چو.

به‌ری "مؤرسهر" سیاری عمره‌بانا خو بیته، خزمه‌تکارئ وی عه‌بایه‌ک یئ رهش دگهل دو شه‌مشیرا کره دناف عمره‌بانی دا. پشتی "مؤرسهر" ل عمره‌بانی سیاربوی، خزمه‌تکارئ وی لدهف شو‌فیری روینشت و عمره‌بانه برئ کهفت.

"مؤرسهر"ی گوته: بلمز همرن، نه‌ز دئ چمه سه‌ر جادا "شانزئ - لیزئ" و مالا "کؤنت - مونت - کریستو"ی.

عمره‌بانه بخیرا هبه‌کا زور برئ کهفت و پشتی دهمه‌کئی کورت گه‌هشته به‌ر دهرگه‌هی مالا "کؤنت"ی و "مؤرسهر" ژ عمره‌بانی دهرکه‌فت و داخاز ژ خزمه‌تکارئ "کؤنت"ی کر دا "کؤنت" پئشه‌وازیای وی بکه‌ت.

ههره‌وکی مه‌گوتی، "کؤنت"ی گوته خزمه‌تکارئ خو "مؤرسهر"ی ببه ژورا میه‌فانا.

دهمی "مؤرسهر" چویه دژورا میه‌فانا دا، بیه‌ن ته‌نگی چافه‌ری "کؤنت"ی بو، بهس پشتی دهمه‌کئی کورت "کؤنت" بژور کهفت و به‌هنده هوشیه‌کا درمو گوته: آه... مؤسیو "کؤنت - مؤرسهر" هاتیه.

"مۆرسەر"ى ھەمىل دا خۇ كۈنترۆل بىكەت و گۆت: بەلى ئەفە ئەزم.

"كۆنت"ى گۆت: چ ئەگەرەك بۇيە سەبەب ئەفرۇ شانازيا دېتتا تە بگەھىتە من؟

"مۆرسەر" بى پېشىگوتارنى چۆ لسەر بابەتنى خۇ و گۆت. ئايا ئەفرۇ تە كۆرى
من لدارستانا "قەن – سەن" دېتتە؟

"كۆنت"ى گۆت: بەلى، ئايا تە ئەف چەندە دزانى؟

"مۆرسەر"ى گۆت: بەلى من ئەف چەندودە دزانى، ھەروسا من دزانى كۆرى
من پېتقى بۆ تە د "دوئىل"ى دا بكوژىت.

"كۆنت"ى گۆت: ئەف چەندە راستە، بەس ھەروەكى تۆ دېينى ئەز بى ساخم و
كۆرى تە ئەز نە كۈشتىمە.

"مۆرسەر"ى گۆت: ئەف چەندە يا سەيرە چۆنكۆ ئەز دزانم "ئالبەر"ى ھزر
دكر تۆ ئەگەرە بى ئابەروى يا بئەمالا وى و تە ئەم بەخت رەش كرىنە.

"كۆنت"ى گۆت: ئەف بابەتە نەبى گرنگە.

"مۆرسەر"ى ھەروەكى دۆيف ھزرا خۇرا دچىت، گۆت: بى گۇمان تە بۆ
"ئالبەر"ى ھندەك تىشت شلۇفەكرىنە و تە داخازالى بۆرىنى ژى كرىە.

"كۆنت"ى گۆت: من بۆ وى ھىچ تىشتەك شلۇفە نە كرىە و من داخازالى
بۆرىنى ژى لكۆرى تە نەكرىە، بەلكو وى داخازالى بۆرىنى ژمن كرىە.

"مۆرسەر"ى گۆت: تۆ چەوا لقى رەفتارا سەيرا كۆرى من تى گەھىشتى؟

"كۆنت"ى گۆت: من ھزركر كۆرى تە زانىە دقى رۆيدانى دا كەسەكى دى
ھەبە كۆ ژمن گۆنەھبارتر بېت.

"مۆرسەر"ى گۆت: ئەو كەس كىە؟

"كۆنت"ى گۆت: ئەو كەس بابى "ئالبەر"ى يە.

رەنگى "مۆرسەر"ى سېبى بۆ و لەقەك لىقا خۇ دا و گۆت: تۆ دزانى ئەگەر
كەسەك بى گۆنەھكار ژى بېت، ھەس ناكەت كەسەك بېژىتى تۆ بى
گۆنەھكارى.

"کونت"ی گوت: ئەفە نشتەکی سروشتییه، ژبەر وئ چەندی ئەز چافەری قئ روژئ بۆم.

"مۆرسەر"ی بروینت خو کره گری و گوت: تو بی چافەری بوی کوری من بی غیرەت ببینی؟

"کونت"ی گوت: قئ بوختانی بکوری خو ئەکه، ئەو نه بی بی غیرەته.

"مۆرسەر"ی گوت: ئەگەر زه لاهەک بی ساخ و سه لامەت و بهیز بیت و بکارئینانا شەمشیری دا بی زیرەک بیت و بو وی دەلیقه چی ببیت دوژمنی خو بکوژیت و قئ کاری ئەنجام نەدەت، بی گومان بی بی غیرەته. ئەگەر قئ دەمی "نالبەر"ژی لقیری با ئەز دا قئ چەندی بیژمی.

"کونت"ی گوت: موسیو، ئەفە ئاریشیت بنەمالا هەوونە و ئەز مایی خو تی ناکەم، یا باش ئەوه تو فان تشنا بو کوری خو بیژی و من شوله پی نینه. هەرە دەف کوری خو و ته چ بقیت بیژی و گوھی خو بده بەرسقا وی.

"مۆرسەر"ی گوت: راسته، ئەز نه هاتیمە قیری دا لاسر قئ بابەتی دگەل ته باخقم.

"کونت"ی گوت: پا ته چ دقیت؟

"مۆرسەر"ی گوت: ئەز بی هاتی دا بیژمه ته تو دوژمنی منی و ژنیقا دلئ خو ئەز حەس دکەم ته بکوژم و گەلەک کەربیت من ژته قەدبن و ئەز هزر دکەم هەر ژ روژا من تو دیتی تا قئ دەمی من تو نەقیای و کەربیت من ژته قەبوینه.

ئەز بی هاتی بیژمه ته، دقئ دەمی دا، جحیل ترسنوکن و نویرن "دوئیل"ئ بکەن، ژبەر وئ چەندی پینقیه ئەم کو ژ دەوری بەریینه قئ رپورەسمی بیاریزین و "دوئیل"ئ بکەن، نایا تو نەلسەر قئ باوهریی؟

"کونت"ی گوت: بەلئ ئەژی لاسەر قئ باوهریی مە.

"مۆرسەر"ی گوت: نایا ته خو بو "دوئیل"ئ نامادەکرپه؟

"کونت"ی گوت: ئەز بەردەوام بو "دوئیل"ئ بی نامادەمه.

"مۆرسەر"ى گۆت: پېنتېبە تۆ بزانى "دۆئىل"ا مە يا رشتە و تا ئىك ژمە يى دى نەكۆزىت "دۆئىل"ا مە تەواو نابىت.

"كۆنت"ى گۆت: گەلمەك باشە، ئەز يى رازى مە.

"مۆرسەر"ى گۆت: ئەگەر ھۆسايا، وەرە دا بچىنە جەھكئ يى دەنگ و "دۆئىل"ى بکەين. ئەز ھزر دکەم ئەم نە پېنتى بىنەراينە.

"كۆنت"ى گۆت: راستە ئەم نە پېنتى بىنەراينە، چۆنکۆ ئەز و تۆ باش ئىك و دۆ دنياسين.

"مۆرسەر"ى گۆت: بەرۋفاژى ناخفتنا تە ئەم ھىچ ئىك و دۆ نانياسين.

"كۆنت"ى گۆت: قئ ناخفتنى نەكە چۆنکۆ ئەز يى پشت راستم ئەم باش ئىك و دۆ دنياسين.

نايا تۆ نە ئەو "فېرنان"ى كۆ سەربازى "فرەنسا" بو و لىشەرى "واتتېرلو" لمەيدانا شەرى، خيانەت لەشكرى خۆ كر و گەھشتە "ئىنگليزا"؟

نايا تۆ نە ئەو ئەفسەرى "فېرنان"ى، كۆ نەژادى "نېسپان"ى ھەبۆ و لوەلاتى خۆ بو شەھرمزاو سىخۆرى لەشكرى "فرەنسا"؟

نايا تۆ نە ئەفسەرى "فېرنان"ى كۆ خيانەت لپاشايى خۆ كر و ئەو پاشا بناقئ "عەلى – پاشا"ى فرۆت و دا كۆشتن؟

نايا ئەف ھەمى "فېرنان" يىت خيانەتكار كۆ لسەر دەمى سەربازى و ئەفسەرى خيانەت كرىنە، نەبۆنە مۇسيۆ "ژنرال – كۆنت – دۆ – مۆرسەر" نەندامى پەرلەمانا "فرەنسا"؟

ئەگەر ھۆسا بيت، چەوا تۆ دېئىژى ئەم ئىك و دۆ نانياسين؟

ھەر ئىك ژفان ناخفتنا وەكى تىرەكئ دلئ "مۆرسەر"ى دا چۆنە خار.

دەمى ناخفتنا "كۆنت"ى تەواو بۆى نەشيا خۆ كۆنترول بکەت و بەدەنگى بلندفە گۆت: ئەى زەلامى پېس و چەپەل، ئەز دزانم تۆ وەكى ئەجەنەكى و تۆ ھەمى ژيانا من يا بۆرى پەر بو پەر دزانى.

بەس باش بزانە ئەز ھەرچەند یی پەیس بەم، مەن ئەو ھەند شەرافەت یا مای کۆ
کەسایەتیا خۆ قەنەشێرم.

دەمی مەن گۆتی ئەم نێک و دۆ نانیاسین، مەرەما مەن ئەو بۆ ئەز تە نانیاسم،
چۆنکۆ تۆ زەلامەکی دلرەشی و تە کەسایەتی یا خۆ لێن پێچەکا سەد ناڤی
قەشارتی یە. دیار نینە لێن قی رۆخساری جان و جل و بەرگیت کەشخە،
گیانەوەرەکی چەوا دژیت؟

تە لەھەر وەلاتەکی نافەک ھەبە. لەقیرئ تە ناڤی خۆ کریە "مۆنت – کریستو" و
لجیزرا "مالت" تە ناڤی خۆ کر قو "سەندییادئ – دەریایئ" و بی گۆمان لەندەک
جەھیت دی تە ھەندەک ناڤیت دی ھەنە.

ئەز تە نانیاسم و ئەز ھەس دکەم بزانم بدروستای تۆ کی؟

ئەز ھەس دکەم ناڤی تە یی راستی بزانم دا دەمی شەمشیرئ خۆ دکەمە دلی
تەدا ناڤی تە بیژم.

دەمی ناخفتنا "مۆرسەر" ی تەواو بۆی، رەنگی "کۆنت" ی سۆرببۆ و چاڤیت وی
چریسک ژئ دچۆن و گەلەک تویرە ببۆ. بجاڕەکی "کۆنت" ژ جەھئ خۆ رابۆڤە و
ژوی ژوری دەرکەفت.

دەمی "کۆنت" چۆبە ژورا دی دا، جل و بەرگیت خۆ گۆھرین و دەستەکی جل
و بەرگیت گەمبھانا کرنە بەر خۆ و کۆلاڤەک یی گەمبھانا کرە سەرئ خۆ و پرچا
وی ژین کۆلاڤی دەرکەفت.

پشتی قی چەندئ "کۆنت" پینگاڤیت مۆکۆم و ئارام ھاتە دەف "مۆرسەر" ی.

"مۆرسەر" ی نەزانی "کۆنت" بۆچی ژوی ژوری دەرکەفتیە و دەمی جل و
بەرگیت وی دیتین، چۆکیت وی لەرزین و ددانیت وی پێک کەفتن و "کۆنت" ی
گۆت: تە گۆت مەن سەد ناف ھەنە و تە ناڤی مەن یی راستی دڤیت.

نۆکە ئەز خۆ بەکەسایەتی یا خۆ یا درستی نیشا تە دەم و ئەز ھزر دکەم تۆ دئ
پشتی دیتنا فەن جل و بەرگا مەن نیاسی.

ھەرچەندە گەلەک سال دەر باز بۆینە و مەن گەلەک نەخۆشی دیتینە، بەس ئەڤرۆ
زەوقی تۆلفە کرنی، جاڕەکا دی ئەز ججیل کریبە و ئەف جل و بەرگە ژئ دئ
گەلەک تیشا نینە ھزرا تە.

ئەز يى پىشت راستم پىشتى تۇ بۇيە ھەقزىنى "مىرسدس"ى، گەلەك جاران ئەھف
وېنى تۇ لۇرۇبەرۇى خۇ دىبىنى، دخەئ دا دىتپە.

"ژنال – كۆنت – دۇ – مۆرسەر"ى دەمى ئەو جل و بەرگ و ئەو دىمەن
دىتى، بېنىگافىت لەرزان پاشفە چۇ تا گەھىشتىە دىۋارى.

ئەگەر "كۆنت" كەسەكئ مرىبا و پىشتى بىست سالان ژ گورى دەرکەفتبا وەسا
"فېرنان" ژئ نە دترسىا.

خۇ دىتتا فرىشتى مرنئ ژى وەسا "مۆرسەر" نە دترسىاند.

"مۆرسەر" وەسا ترسىا بۇ كۇ خۇ نەشبا ناخفتەكئ بىژىت و ھەر پىشتاوى
دىۋارىفە بۇ و پىنگاف، پىنگاف بەرەف دەرگەھى فە چۇ و دەمى دەستى وى
گەھىشتىە دەرگەھى، دەرگەھ فەكر و بلەز ژوئ ژورى دەرکەفت.

دەمى "مۆرسەر" ژمالا "كۆنت"ى دەرکەفتى، بەنەگەكئ بلندفە كرە گازى:
"ئىدمۆن – دانئىس".

دەمى "مۆرسەر" گەھىشتىە ەمرەبانا خۇ، وەكى دىنا خۇ ھافىتە ملئ خزمەتكارئ
خۇ خزمەتكارئ وى "مۆرسەر" كرە دناف ەمرەبانئدا و برئ كەفتن.

درىكئ دا شۇفېرو خزمەتكارىت "مۆرسەر"ى ژ گۇمرىنا سەرۋەبەرئ وى
گەلەك مەندەھۇش بېون و چەند جارمكا لخۇزقرىن دا وى بىبىن.

"مۆرسەر"ى پىچەك خۇ كۆنترول كر تا ەمرەبانە گەھىشتىە بەر دەرگەھى مالا
وى و ئەو ژ ەمرەبانئ دەرکەفت و بەرەف ژورفە چۇ.

دەرگەھى مال يى فەكرى بۇ و ەمرەبانەكا كرئ دناف باخچەىدا بۇ.

دىتتا وئ ەمرەبانئ، "مۆرسەر" گەلەك مەندەھۇش كر و بۇ چەند چركەكا
راۋەستىا و بەرئ خۇ دا وئ ەمرەبانئ.

پىشتى وئ چەندئ دەمى "مۆرسەر" بژوركەفتى، دوكەس دىتن كۇ بەرەف دەرۋە
دچن. ئىك ژوان "مىرسدس" بۇ و يى دى "ئالبەر".

دەمى "مۆرسەر"ى ئەو ھەردۇ دىنن، بلەز خۇ ھافىتە دژورمكىدا دا ئەو
ھەردۇ وى نەبىن.

دەنگى وان ھەردۇكا دەھاتە گۆھىت "مۆرسەر"ى و بېھنا گۇلاڧا "مىرسدس"ى
ژى دەھاتە دفنا وى.

وى گۆھلى بۆ "ئالبەر"ى دىبىژىتە دەيكا خۇ: دادى بېھنا خۇ فرەھ بگە و خۇ
راگرە. ئەم د ژفى مالى دەرکەڧىن چۆنكۆ ئەف ماله ئىدى نە يا مەيە.

دەمى "مۆرسەر"ى گۆھ لڧى چەندى بۆى بدەستى خۇ پەردا وئ ژۆرى گرت
دانەكەڧىتە ئەردى.

دەمى دەنگى پىت ھەڧژىن و كۆرى وى دۆير كەڧتى، وى ھەوارەكا گەلەكا
مەزن ژ دەڧى دەرکەڧت. وى زانى كۆ نەبەس شەرەف و ئابەرۇيا خۇ ژ دەست
دايە، بەلكۆ ھەڧژىن و كۆرى خۇ ژى ژ دەست دايە.

دوى دەمى دا دەنگى ەمرەبانا كرى گرتى ھات كۆ برى كەڧت و چۆ.

"مۆرسەر"ى كره غار و بەرەف ژۆرا خۇ يا نەستنىڧە چۆ و ژپەنجەرى بەرى
خۇ دا وئ ەمرەبانى كۆ دۆير دكەڧت.

زەلامى بەخت رەش، چاڧەرى بۆ سەرەك ژ ەمرەبانا كرى گرتى دەرکەڧىت و
بەرى خۇ بدەنە پىشت سەرى خۇ و خاتر خاستنى دگەل ژيانا خۇ يا بەرى و
خانىيى خۇ بگەت.

بەس نە "مىرسدس"ى سەرى خۇ ژ پەنجەرى دەرئىخست و نە كۆرى وئ.

دەمى ەمرەبانا ژبەرچاڧىت "مۆرسەر"ى بەرزە بۆى دەنگى تەڧىنا دەبانجەكى ژ
ژۆرا "مۆرسەر"ى ھات و كادويا باروينا دەبانجى ژ پەنجەرى دەرکەڧت.

فالتناين

خوينده قاننيت مه دزانن دهمى "مورل" ژ "كونت - مونت - كريستو"ى جودا بوى
بهرف كيڤه چؤ؟

ئەو جحيل دهمى ژ "كونت"ى جودا بوى بهرف مالا "ڤيلفور"ىڤه چؤ كؤ
نيزيكى مالا "كونت"ى بؤ.

پينتى نەبؤ "مورل" لەزى بكمەت بؤ چؤنا خؤ چؤنكؤ هەروەكى مە گۆتى مالا
"ڤيلفور"ى يا نيزيك بؤ، بەس وى حەس دكر دەمەكى بتنى هزرى بكمەت.

"مورل"ى دزانى دهمى بچپتە مالا "ڤيلفور"ى، "فالتناين"يا لەڤ باپيرى خؤ دا
فراقينى بدەتئ.

دوى دهمى دا كەسەك نە دەهاتە دەڤ "فالتناين"ى چؤنكؤ هەميا دزانى ئەو يا
ھاريكاريا باپيرى خؤ دكەت دا خارنى بخۆت.

ژبەر ڤى چەندئ "توفارتى بئ" دەليڤه دابؤ "مورل"ى ھەر حەفتى بئ دؤ جارن
بؤ ديتنا "فالتناين"ى بەيئتە دەڤ وى و وئ رۆژئ "مورل" دچؤ دا مڤاى ژوئ
دەليڤى ببينيت.

دەمى "مورل" گەهشتيە مالا "ڤيلفور"ى، "فالتناين" چاڤرى بئ وى بؤ و وئ كچئ
دەستئ وى گرت و برە دەڤ باپيرى خؤ.

دەمى "فالتناين"ى دەستئ "مورل"ى گرتى، "مورل"ى ھەست كر ئەو كچ يا
شەپرزەيە. ئەگەرى شەپرزە بؤنا "فالتناين"ى رويدانا "مورسەر"ى وئ زانى بؤ
شەڤا بەرى ھنگى ل تەلارا "ئوپەرا" بئ دا چ رويدانەك چئ بؤيە؟

ئەڤ رويداننيت ھؤسا گەلەك بەلز دگەھنە گۆھى خەلكى. دناڤ مالا "ڤيلفور"ى
دا ھەمى كەسان دزانى ئەو رويدان دئ بيئە ئەگەرى "دؤنيل"ە كا كۆژەك.

مادمۆزال "فالنتاين" ئى دزانى "كۆنت - مۆنت - كريستو" ھەقالى "مۆرل"ىيە
و ئەو جھىل گەلەك رىزى لى دگرىت.

وئ كچى دزانى بى گۇمان د وئ "دۆنئىل"ىدا ئەوا دناقبەرا "ئالبەرى"ى و
"كۆنت"ى، "مۆرل" دئ بىتە بىنەرى "كۆنت - مۆنت - كريستو"ى.

"فالنتاين"ى شۆلەپ دۆژمىنا وان ھەردۆكا و رۆيدانا "ئوپەرا"ىيە نەبۇ، بەس
ئەو دترسىا چۆنكۆ دگەلەك "دۆنئىل"ىت مەزن وەسا چى بۆيە كۆ بىنەرىت ھەردۆ
ركەبەرا ژى دگەل ئىك شەرى دكەن.

ژبەر وئ چەندى دەمى "فالنتاين"ى "مۆرل" دىتى پەرسىارا وئ رۆيدانى ژى كر
و باش گۆھى خۇدا ھەمى ئاخفتنىت "مۆرل"ى.

دەمى وئ كچى ئەنجامى "دۆنئىل"ى زانى، كەيف خۇش بۆ كۆ ئەو "دۆنئىل"
بەس لەمەتى تەواو بۆيە و گۆتە "مۆرل"ى: لەدەف باپىرىئ من رۆينە خار.

دەمى "مۆرل" روينشتى، "فالنتاين" ژى روبەروى وان روينشت و گۆت: ئايا
دەيتە ھزراتە دەمى باپىرىئ من گۆتى ئەز دئ ژفى خانى چم؟

"مۆرل"ى گۆت: بەلى ئەف ئاخفتنە دەيتە ھزرا من.

"فالنتاين"ى گۆت: ئەز ھەس دكەم تە كەيف خۇش كەم و بۆتە بىژم فى جارى
باپىرىئ من برىار دايا و بى رشتە ژفى مالى دەر كەفىت.

"مۆرل"ى گۆت: ئافەرىن... ئافەرىن بۆ برىارا بابى تە.

"فالنتاين"ى گۆت: ئايا تۆ دزانى بۆچى بابى من ئەف برىارە دايا؟

"مۆرل"ى گۆت: ئەز ئەگەرى فى برىارىئ نزانم، بەس خۆ ئەو ئەگەر چ بىت،
ئەز بى كەيف خۇشم.

"نوفارتى بى" بەرى خۆ دابۆ نەفيا خۆ دا نەھىلىت ئەگەرى برىارا وى بۆ
"مۆرل"ى بىژىت، بەس نەفيا وى وەسا بەرى خۇدا "مۆرل"ى كۆ ھى ژ باپىرىئ
خۆ نەبۇ و گۆت: باپىرىئ من ھزر دكەم ھەوايى فى تاخى بۆ من نەيى باشە و
پىنقىيە ئەز و ئەو ژفى تاخى و فى مالى دەر كەفىن.

"مۆرل"ى گۆت: ئىز ھىز دىكەم باپىرى تە راست بىژىت. ئەزى ھەست دىكەم ئەقە دەمى دۆ ھەفتىيانە تۆ يا نەساخ بۆى.

"فالىنتاين"ى گۆت: ئەف چەندە راستە و ئەز يا نەساخ. باپىرى من زى زەلامەكى تى گەھشىنە و ژبەر وئ بۆيە نۆژدارى من.

"مۆرل"ى بئاوازەكى پەرىشانقە گۆت: ئايا براستى تۆ يا نەساخى؟

"فالىنتاين"ى گۆت: ئەز بخۆ ھىز ناكەم ئەز يا نەساخ، بەس ئەز ھەست دىكەم ئەز يا ماندى مە و ئەز نەشىم خارنى بخۆم و مەعيدا من يا گرانە.

"مۆرل"ى گۆت: ئايا تۆ ئەگەرى قى چەندى نزانى؟

"فالىنتاين"ى گۆت: ئەز قى چەندى ھىچ نزانم.

"مۆرل"ى گۆت: ئايا باپىرى تە دەرمانەكى دەتە تە؟

"فالىنتاين"ى گۆت: باپىرى من دەرمانەكى دەتە من كۆ ئەو بخۆزى وى دەرمانى دخۆت. رۆژىت ئىكى ھەر رۆژ من كەچكەكى وى دەرمانى دخار، بەس پىچ پىچە باپىرى من ئەو دەرمان زىدەكرىبە و نۆكە ئەز رۆژى چار كەچكىت وى دەرمانى دخۆم.

دەمى "فالىنتاين"ى ئەف ناخفتنە دگۆتى، گرئزىن دىكەر، بەس "مۆرل"ى ھەست دىكەر گرئزىنا وئ يا خەمگىنە.

ھەر چەندە "مۆرل"ى ئەقىندار بۆ و ئەقىندار دەمى ئەقىنا خۆ دىبىنىت، سەرخۆش دىبىت و نۆقسانى بىت ئەقىنا خۆ نابدىنىت، بەس وى ھەست دىكەر بى گۆمان "فالىنتاين" يا نەساخە.

ئەگەر كەسەك بى ئەقىندار بىت، نۆقسا نىبىت ئەقىنا وى، وەكى تىشتەكى جان دەھنە بەرچاقى وى و ئەو دى بچاقى دلى خۆ بەرى خۆ دەتە ئەقىنا خۆ.

"مۆرل"ى نەدزانى كۆ "فالىنتاين" چەند ھاتىبە گۆھرىن، بەس وى ھەست دىكەر ئەقىنا وى يا نەساخە.

"مۆرل"ى پىشتى دەمەكى بەرى خۆ دايبە "فالىنتاين"ى، روى خۆ وەرگىرا و بەرى خۆ دا مۆسىو "نوفارتى بى" و دىت كۆ ئەوزى بى بەرى خۆ دەتە ئەقىنا خۆ.

دهمى دهيك و باب بهرئ خو دهنه بچويكيت خو كو ييت ياريا دكهن، گلهك كهيف خوش دبن و دهمى بچويكيت وانا نهساخ دبن نيكسر دزانن.

"نوفارتىين" زى دهمى نهفيا وى يا مژبلى ياريا جحليلينى يى به، نانكو ياريا نهفينى، گلهك كهيف خوش دبؤ.

پيرهميرى دزانى نهفيا وى ولسا يا مژبلى نهفيندارييه و هاى ژ خو نينه كو يا هاتيه گوهرين.

كسيت دى زى دناف مالا "فيلفور"ى دا نهف چهنده نهذرانى، چونكو لدهف هيچ نيك ژوان نه يا گرنگ بو كا نايا "فالنتاين" يا ساخه نان يا نهساخه؟

نهو گوهرينيت لهشى "فالنتاين"ى دا چى بوين، بس "مورل"ى و باپيرئ وئ ديتن.

"مورل"ى دلئ وى دويف "فالنتاين"ى فمبو و گوت: نهز دزانم نهف دهرمانى باپيرئ ته بتاييهت بو وى دهيته چى کرن، نايا نهف دهرمانه بو ته يى باشه؟

"فالنتاين"ى گوت: باپيرئ من گوتيه من نهف دهرمانه بو من يى باشه و من باوهرى بناختنا وى ههيه. بس نهف دهرمانه گلهك يى تاله و دهمى نهز دخوم تاما دهقى من گلهك نهخوش دبويت و تا دهمهكى دريژ هر تشتى نهز دخوم، نهز ههست دكهم يى تاله.

دهمى پيرهميرى گوهد لفي چهندي بوى، نيك چو و بهرئ خو دا كچا خو و بچاقا پرسيار زى كر مهرما ته چيه؟

"فالنتاين" مانا بهرئ خودانا باپيرئ خو گههشت و گوت: باپيرئ خوشتهفى، نهقرؤ سپيدئ نهو دهرمانى ته دايه من، من خار و نهز بهندهك كارا فه مژبلى بوم تا دهمى نهز هاتيمه فبرئ.

بهرى نهز بهيمه دهف ته نهز چوم دا بهرداغهكى شهرهبتى فهخوم، بس تاما وئ شهرهبتى ولسا دهقى من دا يا تال بو كو نهز نهشيام ههمى بهرداغى فهخوم و من بس فرمك لى دا.

دهمى پيرميرى گۆھ لقي ناخفتنى بوى گەلەك ترسيا ئ و رەنگى وى سىپى بۇ و بىتورىھى قە بەرى خۇ دا پەرتوكا فەرھەنگ و ديار كر كو حەس دكەت باخقيت.

"فالنتاين" رابۇقە دا پەرتوكا فەرھەنگ بىنيت و "نۇقارتى يى" كو باش بەرى خۇ دا نەقيا خۇ، ديت رەنگى سەروسىمايى وئ ھاتىھ گۆھرىن و رۇيىت وئ كو ھەردەم سىپى بۇن، سۇر بۇينە.

"فالنتاين" بجاھەكى راوھستيا و گۆت: ئەز نزانم چ لمان ھاتىھ و سەرى من يى دزفريت و چاقىت من تارى بۇينە ئەز چ جھا نابىنم.

"مۇرل"ى كچا جھىل ديت كو رەنگى وئ يى ھاتىھ گۆھرىن و بەرى خۇدا "نۇقارتى يى" و ھەست كر نەو پيرميرە گەلەك يى ترسيى.

ديتنا سەر و سىمايى وى پيرميرى پتر ژ ديتنا "فالنتاين"ى "مۇرل" ترساند و ھەست كر رۇيدانەكا نەخۇش چى بۇيە.

"فالنتاين"ى دەمى زانى باپيرى وئ و "مۇرل" ژبەر وئ شەپرزە بۇينە، دەستى خۇ دا ديۇارى دا نەكەقيت و گۆت: خۇ نەترسىن، ئەز چى بۇمە قە.

"مۇرل"ى گۆت: ئايا سەرى تە ئاقى دەمى ژى دزفريت و چاقىت تە ھەر تارىنە؟

"فالنتاين"ى گۆت: نە، ئەز يا باشم، بەس دەنگى عەرھانەكى ھاتە گۆھيت من. پىشتى قى ناخفتنى، "فالنتاين" بەرەف پەنجەرىقە چۇ و بەرى خۇ دا ژدەر قە و گۆت: آھ... مادام "دانگلار" و كچا خۇ ھاتىنە دەف مە. ئەز يا پىشت راستم نۇكە دى ھەقۇزينا بابى من كەسەكى ھنيرىتە دەف من يا باش نەو بەرى كەسەك بەھيت ئەزبچم. ئەز دى نۇكە خاتر خاستنى دگەل ھەوہ كەم بەس مۇسيۇ "مۇرل" تۇ لدەف باپيرى من بىمىنە تا ئەز قەگەرئىمە قىرى و ئەز دى سۇزى دەمە تە زوى قەگەرئىمە دەف تە.

دەمى "فالنتاين" چۇ، پيرميرى ئىشارەت دا "مۇرل"ى داپەرتوكا فەرھەنگ بۇ وى بىنيت. "مۇرل"ى پەرتوكا فەرھەنگ ئينا و دانا بەر سىنگى پيرميرى.

مە جاھەكى گۆتۇ "مۇرل" فىز ببۇ چەوا پەرتوكى دگەل پيرميرى بكار بىنيت.

دممى وى پىرتوكا فەرھەنگ ڧەكرى، چەند خۆلەك پىن چۆن تا تىگەھىشتى ئەو پىرەمپىرە يى دىبىزىت:

(وى دولكىن پىرداغى شىرەمەتا لژورا "ڧالنتاين"نى بىنە ڧىرىئ).

"مۆرل"ى زەنگەك لى داو خىزمەتكارى نوى يىن "نوفارتى يىن" كۆ جەھى "باروا"ى گرتتۇ، بژور كەفت.

"مۆرل"ى فەرمانا "نوفارتى يىن" گۆتە وى خىزمەتكارى و خىزمەتكار دەر كەفت و پىشتى دەمەكى بژور كەفت و دولك و پىرداغىت شىرەمەتى دىگەلخو ئىنان كۆ ھەردو ڧالا بون.

"مۆرل"ى دىسا بىرىكا فەرھەنگى زانى "نوفارتى يىن" ھەس دكەت بىزىنەت كا شىرەمەتا دىناڧ وان ھەردوكا چ لى ھاتىه؟

خىزمەتكارى ئەف چەندە نەزانى و ژ وى ژورى دەر كەفت و پىرسىارا خىزمەتكارەكا ژن كر و دەمى ھاتىهف وى ژورى گوت: مادموزال "ڧالنتاين"نى ھەندەك ژڧى شىرەمەتى ڧەخارىه و پاشى "ئىدوارد"ى ئەو شىرەمەت كرىه دىناڧ بىركا ئاڧىدا دىناڧ باخچەى.

پىرەمپىرى دەمى گۆھل ڧى ئاخڧىنتى بوى بەرى خۇدا ئاسمانى و ھەسا دىار بو يىن ئەسمانى دكەتە بىنەر لىسەر بەخت رەشپا خو پاشى بەرى خۇدا دەرگەھى و چاڧىرىئى "ڧالنتاين"نى ما.

مادام "ڧىلفور"نى مېھڧانەت خۇبىرە ژورا خو ژبەر وى چەندى "ڧالنتاين" بەرەف ژورا وى چۆ.

دەمى مادام "دانگلار" و كچا خو ھاتىنە ژورا مادام "ڧىلفور"نىدا ژجورى سلاڧ كرنا وان دىار بو كۆ بابەتەكى گىرنگ يى ھەى.

دەمى دو كەس ژ ڧاتىت جىاواز بىت جڧاكى دگەھە ئىك ھەر ژ ئاخڧىنتا ئىكى مەرما ئىك و دو نزانن. بەلى دەمى دو كەس ژ ڧاتەكى جڧاكى دگەھە ئىك ھەر ژ ئاخڧىنتا ئىكى دزانن مەرما وان چىه.

دەمى مادام "ڧىلفور"نى دىتى مادام "دانگلار" و كچا خو بژور كەڧىتن ئىكسەر وى ھەست كر كۆ دى مادام "دانگلار" ئاخڧىنتەكا رەسمى بىزىت و وىژى ب ھەمان شىوہ پىشوازا وى كر.

دوی دهمی دا "فالتاین" ژور کھفت و سلاڤ کر و برهف "نوژنی" ئی ڤه چو و دهستی وئ گرت و گڤاشت.

مادام "دانگلار" ئی گوته مادام "ڤیلفور" ئی: ههڤالا خوشنڤی، نهمز نهڤور و هاتیمه دمنگ و باسهکی خوش بوته بیژم. کچا من "نوژنی" نیزیک دئی داواتا خو دگل "شهزاده - کافال - کانتی" کمت.

ناسناڤی "شاهزاده" ی بو "کافال - کانتی" بی سرؤشتی بو. چونکو خهلمکی وی باژیری ههمیا هزر دکر "کافال - کانتی" بنهمالیکا "شاهزاده" بیته وهلاتی "نیپانیا" یه. زیدهباری ڤی چهنډی مهزنی وئ بنهمالی ناسناڤی "کونت" ژ ی ههبو.

بیس "دانگلار" لسر وئ باوهری بو ناسناڤی "شاهزاده" ی بو زافایی وئ باشتهر ژ ناسناڤی "کونت" ی چونکو ناسناڤی "شاهزاده" ی پتر چپته دلی خهلمکی دا و ههمی کس دئی ریزی لی گرن دهمی خهلمکی گوڤه ڤی ناسناڤی دبیت هزر دکمن خوندانی ڤی ناسناڤی ژ نهڤیته شاههکی یه و مکی "شارلی - کون" (۱) ی شاهی "نیپانیا" یه همتاف ل وهلاتی وی ناڤا نابیت.

مادام "ڤیلفور" ئی گوته: نهمز گهلمک بڤی مزگینبی کهیف خوش بو، براستی نهڤ زافایه شههنی مادموزال "نوژنی" یی یه.

مادام "دانگلار" ئی گوته: تا ڤی دهمی "شاهزاده - کافال - کانت" وه لی نههاتیه و مکی مه دڤیت تو دزانی "شاهزاد" بیته "نیپانیا" و "نهمالمانی" دمی دهینه "پاریس" و مکی وئ ماسی یی نه نهویته ژ ناڤی دهرکمتی و هندک ناخفتن و کریاریته نه بیته سرؤشتی دکمن.

۱- "شارلی - کون": شاهی وهلاتی "نیپانیا" بو لنیڤکا چهرخی شانزدی یی زاییی. لوی دهوری ریو رسم و مسایون دهمی هر گهمیڤانهکی جزیرهک نان وهلاتهکی نئی پیداکریا، نهو جزیره نان وهلات نان کیشور دابینه ملکی وی وهلاتی نهوی گهمیڤان ژی هاتی. "ماژیلان" ژ گهمیڤانیت بناڤو دمنگیت وی سهردهمی بو لدور دنیایی زڤری بو و خهلمکی وهلاتی "نیپانیا" بو و ژ لایی "شارلی - کونت" ی هاتبو هنارتن. ژ بهر وئ چهنډی هر وهلاتهک نان جزیرهکا وی پیداکری ، بو ملکی "نیپانیا" یی. (وهلاتی "پورتوگال" ئی دژی وی بو). ژ بهر ڤی چهنډی "شارلی - کون" ی دگوت: همتاف لوهلاتی من ناڤا نابیت و هر جار همتاف لجهمکی وهلاتی من ددمت و رون دکمت.

ئەو ژى تا فى دەمى يىن وسايە بەس ئەز ھزر دكەم پىچ پىچە ئەو دى وەكى مە
لنەھىت.

بەس پىنقىيە ئەز بىژم ئەو جىنلەكى خۇدان زەوق و ھەستەكا مەزەنە و مۇسىو
"دانگلار" دىبىزىت وى گەلەك پارە ھەنە.

"ئوژنى" ئى دوى دەمى دا بەرىن خۇدا ئەلبۇمەكا وينا و گۆتە داىكا خۇ: مادام
ئەز ھزر دكەم تە گەلەك كەيف بى جىلى دەھت.

مادام "فيلفور" ئى گرنژىنەك كر و گۆتە "ئوژنى" ئى: ئايا توژى وەكى دەيكا خۇ
ھزر ناكەى؟ ئايا تو حەش فى جىلى دكەى؟

"ئوژنى" كۆ يا بەردەوام بۇ بدىتتا ويناۋە، بى سەرىن خۇ راکەت، بئاوازەكى
رشتە گۆت: نە مادام، چۆنكۆ ھەستى من يى نازادە و ئەز حەس ناكەم خۇ
بەركىت ھەقزىنى يى قە گرىن بەم.

ئەز كچەكا ھۆنەرمەندم و ژبەروى چەندى ئەز حەش نازادىي دكەم و ئەز
لسەر وى باوەرئ مە دل و ھزرىت من ھىچ جارەكى نەكەتقە چ داقا و بەردەوام
ئەز يا نازاد بەم.

"ئوژنى" يى وسائە ناخفتنە گۆتن كۆ "فالتائىن" ژ شەرما سۆر بۆ.

"فالتائىن" نەدشبا ھزر بەكەت كچەكا جان لدەف دەيكا خۇ وسائە يا بى شەرم
بىت.

"ئوژنى" يى بەردەوامى دا ناخفتنا خۇ و گۆت: ژيان يا وسايە، من بىت ئان من
نەقەت، پىنقىيە ئەز شوى بەكەم، بەس دقى دەمى دا ئەز سۆپاسىيا خۇدى دكەم كۆ
ئەز نەبۆيە ھەقزىنا "مۆرسەر" ى. ئەگەر ئەز بىامە ھەقزىنا وى، نۆكە دا ئەزى
بمە شرىكا بى ئابەروىيا وى.

"فالتائىن" ئى بئاوازەكى ئارام گۆت: مادمۆزال، ئەز ھزر دكەم مۇسىو "ئالبەر"
بى بى گۆنەھە و ئابەروىيا وى نەبۆيە، چۆنكۆ ئەو نە شرىكى گۆنەھا بابى خۇ
بۆ.

"ئوژنى" يى گۆت: خۇشتەقىا من، لمن بىۆرە كۆ دى ناخفتنا تە گۆھرم، مۇسىو
"ئالبەر" ى بەدەستى خۇ، خۇ كرە شرىكى بابى خۇ، چۆنكۆ وى داخاز ژ "كۆنت –

مۆنت – کریستو"ی کر "دوئیل" ئی دگهل بکمت و یا گرنگتر ئهوه دهمی نهو رۆبهرووی "کۆنت"ی بوی، دهمیدانا "دوئیل" ئی دا، بشتومکئی ئاشکرا داخزا لی بۆرینی ژ "کۆنت"ی کر و "دوئیل"ا خو بی ئهنجام هیلا.

مادام "فیلفور" ئی گۆت: ئمز باومر ناکهم ئهف رۆیدانه چی بیبت.

مادام "دانگلار" ئی گۆت: ئهف چهنده راسته. بی گومان ئهفرۆ سپیدئ موسیو "دانگلار"ی داخزا لی بۆرینی ژ موسیو "مۆنت – کریستو"ی کریه و ئهف بابته موسیو "دیپیری" کو لدهف وانا یی ناماده بو، بو من گۆتییه.

"مۆرل"ی ژی ئهف چهنده بو "فالنتاین" ئی گۆتیبو، بهس "فالنتاین" بی دهنگ ما و تشتهک نه گۆت.

دوی دهمی دا "فالنتاین" دهزرا "مۆرل"ی دا بو وی دزانی "مۆرل"ی چافهری وی ئه لدهف موسیو "توفارتی یی" و یا بلمز بو ژوی ژوری دهرکهفیت.

دوی دهمی دا بجارهکی مادام "دانگلار" ئی ملی "فالنتاین" ئی گرت و ههژاند و "فالنتاین" و هسا ترسیا و لهشی وی و هسا لهرزی خو دابیزن مهکینا ئهلمانی^(۱) گه هشته لهشی وی.

"فالنتاین" ئی سهری خو بلند کر وگۆت: ته داخزامک ههبو مادام؟

مادام "دانگلار" ئی گۆت: "فالنتاین"ا خوشتهفی، ئایا تو نهساخ بوی؟

"فالنتاین" بی دهنگ ما و دهستی خو کره ئهنیا خو یا گهرم.

مادام "دانگلار" ئی گۆت: من بهری خودا ته و من دیت دم بو دم رهنگی ته دهیته گهرین، نهگهر نوکه تو بهری خو بدهیه قودیکئی، دی بینی تو یا سپی بوی.

"نۆزنی" یی گۆت: "فالنتاین"، دهیکا من راست بیژیبت تو یا سپی بوی.

"فالنتاین" ئی گۆت: خو عاجز نهکه "نۆزنی"، ئهفه چهنده رۆژه ئمز یا هوسامه.

۱- مهکینا ئهلمانی: ئهف مهکینه، جۆرمکی مهکینیت بچۆیک بو کو کارهه چی دکر. لسه دهمی ژيانا "ئهلکساندر – دوما"ی ئفیسری فنی پهرتوکی، ئهف مهکینا بکار دهات بو هندهک ئیشانیت چۆکا و پشنتی.

"فالنتاين" دلى خودا كهيف خوش بو، چونكو وئ هز كر دمليفهكا باش بو وئ چى بويه ژوئ ژورئ دمركهفیت و بچيته دهم "مورل"ى.

مادام "فيلفور" ئ هاريكاريا "فالنتاين" ئ كر و گوت: "فالنتاين" يا باش ئموه تو بچى بيهنا خو فهدى. ميهفانيت مه ژ ته عاجز نابن، چونكو دزانن تو يا نهساخى. بهرى تو بنقى، پرداغهكى ئافى فهخو، ئمز هزرکهم بوته دئ يا باش بيت.^(۱)

"فالنتاين" ئ "ئوژنى" ماچى كر و خاترا خو ژ مادام "دانگلار" ئ خاست و ژوئ ژورئ دمركهفت.

دهمى ئموچوئ، مادام "فيلفور" ئ گوت: بئ گومان ئهف كچه يا نهساخه و ئمز يا ژبه وئ بهربشان بوئ.

دهمى "فالنتاين" ژوئ ژورئ دمركهفتى، يا كهيف خوش بو كو دئ چيته دهم "مورل"ى و پينگاقيت بلمز بهرف ژورا باپيرئ خو فهچو.

"فالنتاين" گههسته هندك پايا كو بهرف ژورا باپيرئ وئ فهدچون و بسمركهفت. سئ پايه مابون ئمو بگههسته بهر دمرگههئ ژورا باپيرئ خو و دوى دهمى دا وئ گوهد لناختنا باپيرئ خو و "مورل"ى بو. دوى دهمى دا وئ ههست كر چاقيت وئ بيت تارى بوين و دونيا بي نابينيت. "فالنتاين" ئ دهستى خو بدارئ پايا فه گرت دا نهكهفیت، بهس دهستى وئ بي بي هيز بو و نهشيا خو راگريت و كهفت.

دهنگى كهفتنا "فالنتاين" ئ گههسته ژورا "نوفارتى بي" و "مورل"ى بلمز خو گههستانده سمر پايا و ديت "فالنتاين" يا كهفته سمر پايا.

"مورل"ى "فالنتاين" كره ملئ خو و بره ژورا "نوفارتى بي" دا و دانا سمركورسيكهكى.

۱- خملكى وهلاتى "فرنسا" ئافى گلمك فه ناخون. هسرچنده ئمو مفانيت ئافى دزانن، بهس همر كيم جاران فهدخون. فمخارنا وانا بهردموام نان شمرابا تری به نان زى شمراب سيفى. خملكى فى وهلاتى تا شمرابا تری سئ سالا كهفن نهبيت، فمناخون. فاتی زهنگين و خودان پاره بيت وى وهلاتى شمرابا تری يا دهه سالى و بيست سالى فهدخون. رادا كحولئ د شمرابا وانا گلمك يا كيمه. فمخارنا ئافى دفى وهلاتى دا وهكى فمخارنا دهرمانهكى به.

دوئ روژئ دا پشٹی دمەكئ "فالننتاين" ئ چاقئت خو فەكرن و گوټ: ئەز گەلەك يا بئ هئز بوئ و ئەز ژ پايا كەفتم.

"مۆرل" ئ گوټ: "فالننتاين" نايا هئچ جهئت لەشئ تە بريندار نەبوئنه؟ بوچئ تو ژ پايا كەفتم؟

"فالننتاين" ئ گوټ: ئەز نزانم بوچئ سەرئ من گئژ بو و دؤنيا لەبەر من تارى بو و ئەز كەفتم.

"مۆرل" ئ گوټ: تو دزانئ سەرگئژئ نەيا باشە، تە سوئند دمە بخوئئ هزرا خو بكة و هئندە لرو بەروئ سەلامەتيا خو يا بئ خەم نەبە.

"نوفارتئ بئ" بچاقئت خو زلە لـ "فالننتاين" ئ گرتئو و ديار بو گەلەك بئ ترسئت و بئ تئك چؤئ.

"فالننتاين" ئ گوټ: خو نەترسئنه باپئر، نؤكه ئەز يا باشم و دئ بو هەموە دەنگ و باسەكئ نوئ ببئزم.

"مۆرل" ئ گوټ: ئەو چ دەنگ و باسە؟

"فالننتاين" ئ گوټ: مادمؤزال "نؤزئ" كچا مۆسيؤ "دانگلار" ئ نا حەفتئەكا دئ دئ دەواتا خو كەت. دەيكا وئ هاتبو فئيرئ و ئەم داخازكرئنه بو نئشانئيا وئ پشٹی سئ روژا.

"مۆرل" ئ گوټ: خوشتەفئيا من، ئەز هزردكەم پئئفئە ئەزئ بزويئترئن دمە تە مارە بكەم. باپئرئ تە گەلەك گوھئ خو دەتە تە، ئەز هئفئيا ژ تە دكەم وئ رازئ بكەئ دا بزويئترئن دمە ئەز تە مارە بكەم.

"فالننتاين" ئ گوټ: نايا تو چاقەرئئ منئ دا باپئرئ خو رازئ بكەم؟

"مۆرل" ئ گوټ: بەلئ "فالننتاين" ئەز ژ دل هئفئيا دكەم تو بزويئترئن دمە فئ كارئ ئەنجام بەدئ. ئەز گەلەك ژوئ چەندئ دترسم كو تە ژ من بستئئن و تو نە گەهئە من، ژ بەروئ چەندئ ئەز حەس دكەم تە زوئ مارە بكەم بەرئ هئچ ئارئشەك چئ ببئت.

رەنگئ سەروسئمايئ "فالننتاين" ئ هاتە گوھرئن و گوټ: "مۆرل" چئ نابئت بترسئ چؤنكو تو سەربازئ و گەلەك يا سەيرە سەربازەك بترسئت.

پشتی قیٰ ئاخفتنی، "فالنتاین" ئ کره کهنی و پالی خو دا کورسیکن و وسای بی
هوش بو خو دابیژی یامری.

"نوفارتی بی" وسای ژوی دیمهنی ترسیا بو کو چ نهما بو چاقیت وی ژ سهری
وی دهرکهفن.

"مورل" ی بلمز گازی کره خزمهتکاری "نوفارتی بی" و دهمی بژور
کهفتی، چاقی وی بسروسیمایی بی رنگ بی "فالنتاین" ئ کهفت.

بی "مورل" هیچ ئاخفتنهکی بیژیبت، خزمهتکاری زانی چ چی بویه؟

خزمهتکاریت وی مالی ههست دکر فریشتی مرنی دناف وی مالی دابه و ژوی
مالی دهرناکهشیت.

ئو مال گهلمک دناف چاقیت خزمهتکارا دا بمهترسی کهفت بو و بی هیچ
ئاخفتنهکی ژوی ژورئ دهرکهفتن و کره غارو ههواری بی دهنگی یا وی مالی
بهبواریت خو شکاند.

دوی دهمی دا مادام "دانگلار" و کچا خو برئ کهفت بون دا بچن و خاترخاستن
دگهل مادام "فیلفور" ئ دکر و مادام "دانگلار" ئ گوت: ته دیت من گوته ته ئهف
کچه یا نهساخه و نوکه نهساخی یا وی بهیزتر کهفتیه.

دان پى دان

ئەو ھەمرايىت ۋى خانى دا، گەھىشتە "فيلفۇر"ى كۆ دژۇرا خۇ يا كارى دابۇ. ئەو زەلام ژ جەئى خۇ رابۇ قە و دەرگەھ-قەھر و كرە گازى: ئەقە چىيە؟ چ چى بۇيە؟ خزمەتكارا كرە گازى: مادمۇزال "قالنتاين" يا بى ھۆش بۇى... مادمۇزال "قالنتاين" دى مريت.

"فيلفۇر"ى بېرىشەنى قە گۆت: ئەو لىكېمىيە؟

خزمەتكارا گۆت: ئەو يا دژۇرا "نۇفارتى يى" دا.

ئەف ناخفتنە گەھىشتە گۆھىت "مۆرل" و "نۇفارتى يى" ل ژۇرا "نۇفارتى يى".

"نۇفارتى يى" بەرى خۇ دا "مۆرل"ى و ئىكسەر "مۆرل" چۆ پشت پەردى خۇ قەشارت.

پشتى دەمەكى كۆرت، "فيلفۇر" بېرىشەنى قە ھاتە ژۇرا بابى خۇو بەرەف "قالنتاين"ى قە چۆ و كرە ملئ خۇ و كرە گازى: نۆژدارەكى بىنن... نۆژدارەكى بىنن. ھەرن بىژنە مۇسىو "نارفىن - يى" بەھىتە قىرىئ.

پشتى قى چەندى بئارامى كچا خۇ دانا سەر كۆرسىكى و گۆت: ئەز بخۇ دى چە دەيف نۆژدارى. پشتى قى ناخفتنى ژ جەناحى بابى خۇ دەرکەفت و كرە غار.

دەمى "فيلفۇر" چۆى، "مۆرل" ژى ژوئ ژورئ دەرکەفت و چۆ. ۋى دزانى ئامادە بۇنا ۋى دوى دەمى دا ھىچ مفايەكى ناگەھىنىتە "قالنتاين"ى، و چى دبىت نارىشە ژى بۇ وئ چى بىن.

دەمى "مۆرل" ژ مالا "فيلفۇر"ى دەرکەفتى، ۋەكى مروفىت دىن لى ھاتبۇ. ئەو ناخفتنىت نۆژدار "نارفىن يى" دىشەفا مرنا مادام "سەن - مىران"ى گۆتىنە "فيلفۇر"ى و گەھىتىنە گۆھى ۋى، دوى دەمى دا ھاتنە ھەزرا ۋى.

ئەمۇ نېشانىت نۆزدارى بۇ "فيلفور"ى گۆتى، ۋەكى قان نېشاننا بۇن ئەمۆيت ل
"قالنتاين"ى دياركرين.

ھەروەسا ئەف نېشانە، بەرى مرنا "بارۋا"ى ژى ل دەف ديار بېۋن.

"مۆرل" ۋەكى كەسەكى دین لى ھاتبۇ ۋ نە دزانى كا چ بېكەت.

دوى دەمى دا بېرا ۋى ھاتە ناخفتنا "كۆنت – مۆنت – كرىستو"ى كۆ ۋى
رۆژى گۆت بۆيى.

"مۆنت – كرىستو"ى گۆت بۇ ۋى: ئەگەر تۆ درىكا ئەفينا خۇدا توشى
ئارېشەكى بېى، ۋەرە دەف من. ئەز دقى دۇنيايى دا بېيىزم ۋ دى گەلەك ھارېكاريا
تە كەم.

ژېر ۋى چەندى ۋى جىلى بىخىراھىكا زۆر كرە غار ۋ بەرەف مالا
"كۆنت"ى قە چۆ لسەر جادا "شانزى – لىزى".

درست دوى دەمى دا "فيلفور" گەھشتە بەر دەرگەھى نۆزدارى ۋ ۋەسا زەنگا
دەرگەھى ۋى سەرنىك لى دا، كۆ دەرگەھى بىترس قەگۆت: چ چى بۆيە؟
"فيلفور"ى نە دەمى شلۇفاكرنى ھەبۇ ۋ نە ھالى ۋى چەندى ۋ بەدەستى خۇ
دەرگەھى لادا ۋ ژاپايا سەركەفت.

دەرگەھى قىلفور" نىاسى ۋى ۋى پەيوەندىيىت ۋى دگەل نۆزدارى دزانين ۋ
گۆت: نۆزدار بى لژۇرا كارى خۇ.

"فيلفور" بەرەف ژۇرا كارى نۆزدارى قە چۆ ۋ بى دەرگەھى بقوتىت، دەرگەھ
قەكر.

نۆزدارى سەرى خۇ راکر ۋ بدىتنا سەروسىمايى پەرىشان بى "فيلفور"ى ۋەسا
مەندەھۆش بۇ كۆ ژ جەھى خۇ رابۇقە ۋ گۆت: آ... ئەقە توى؟

"فيلفور"ى گۆت: بەلى نۆزدار ئەقە ئەزم.

نۆزدارى گۆت: ئايا رۆيدانەكا دى چى بۆيە؟

"فيلفور"ى بەدەستى خۇ پىرچا خۇگرت ۋ كىشا ۋ گۆت: بەلى نۆزدار... بەلى... .

نوژداری بخسهکا زورقه گوت: موسیو، من ئەف چەندە دزانی و من گوتبو ته.
"فيلفور"ی گوت: بەلئ... بەلئ... بەلئ... .

نوژدار گەلەک تیک چۆبو و بناوازهکی خەمگین فە گوت: فئی جارئ نۆبه
گەهشتیه کیش کەسی دمالا ته دا بمریت؟ دیسان نۆبا کیش بی چاربه بدهستی
کوژره مکی دلرهق و بی دلوفانی بهینته کوشتن و لادانگهها خودئ شکایمتی ل
ترسنوکیا مه بکەت کۆ مه کوژره تسلیمی دادگههی نهکریه؟

"فيلفور"ی کره گری و بەرهف نوژداری فە چۆ و ملنیت وی گرتن و گوت: فئی
جارئ "فالنتاین"ه... فئی جارئ نۆبه گەهشتیه "فالنتاین"ئ و کچا من یا بی چاره چ
نهمايه بمریت.

دەمی نوژداری گۆه لقی چەندئ بۆی، گەلەک مەندەهۆش بو و گەلەک
خەمگین بو و گوت: آه... نایا فئی جارئ "فالنتاین"ه؟

"فيلفور"ی گوت: بەلئ نوژدار، ئەف چەندە دیار دکەت تو یئ خەلەت بۆی
دەر باره ی کچا من. ته هزر دکر ئەو کوژره ره، بەس هۆسا نەبو. نۆکه و مره دەف
جهیت وئ کۆ چئ دبیت لسه بمریت و داخازا لی بۆرینی ژئ بکه.

نوژدار ژفی ناخفتنی گەلەک تیک چۆ و هەست کر پینقیه ئەرکی خۆ بجیه
بینیت و گوت: هەر جار ته درنگ ئەف چەندە گوتیه من و دەمی ئەز گەهشتیمه
مالا ته، ئەوئ ژههر خاری مر بو، بەس سەر هندی را پینقیه ئەم لەزئ بکهین و
خۆ بگههینینه "فالنتاین"ئ.

"فيلفور"ی گوت: فئی جارئ نەوهکی هەر جاره. ئەز سستی یئ ناکەم و دئ
گۆنهباری پەیدا کەم و بدهستی خۆ دئ وی دەمه دادگهه کرن.

نوژداری گوت: پینقیه لدهست پیکئ ئەم "فالنتاین"ئ رزگار بکهین و پاشی
کوژره ی بهینهف دادگهههی.

بشتی فئی چەندئ نوژدار و "فيلفور" سیاری عەره بانئ بۆن و بەرهف مالا
"فيلفور"ی فە چۆن.

دوی دەمی دا، "مۆرل" گەهشتیه مالا "مۆنت – کریستو"ی و داخازا دیتنا وی
کر.

"كۆنت" دژورا خویا كارى دابو و چۆبۆ دهزرا دا. نامهك ژدهستى
"بهرتوكجيو"ى گههشت بو دهستى وى و ببو نهگيرى وئ چهندى.

دهمى خزمهتكارا گوتيه "كۆنت"ى "مۆرل" هاتيه، كهيف خوش بو.

دوئ روژئ دا دهمى "مۆرل" ژ "كۆنت"ى جودا بوئ، گرنژينهك لسر ليقيت
وى بو، بهس دهمى "كۆنت"ى جارهاكا دى "مۆرل" ديتى، رهنكى سروسيمايئ
وى ومكى گيچئ سبى ببو و خوه ژ سروسيمايئ وى دهاته خار.

"كۆنت"ى دهمى سهروبهريئ "مۆرل"ى ديتى، بهرهف وئفه چو و گوت:
"مۆرل"ئ خوشتهئى ئهفه چ لته قهوميه؟

"مۆرل" نه دشيا زيدهتر ژ پيافه راوهستيت وكهفته سهر كورسيكهكى و گوت:
مؤسيؤ، نهز يئ هاتى دگهل ته باخقم.

"كۆنت"ى گوت: بهرى تو باخفى بومن بيژه نايا نهنداميت خيزانا ته ههمى
بسهلامتن؟

"مۆرل"ى گوت: بهلى مؤسيؤ، ههمى بسهلامتن و نهز سوپاسيا ته دكهم ژ بهر
فى پرسيارئ.

"مونت - كريستو"ى گوت: نهز يئ كهيف خوشم ژ بهر سهلامهتيا نهنداميت
خيزانا ته.

"كۆنت" بؤدهمهكى كورت بئ دهنگ بو و چؤنكو ژ بهر سهرو سيمايئ
"مۆرل"ى يئ پهريشان تيك چؤبو، گوت: نايا تو حس دكهى بابتهكى دگهلن
بيژئ؟

"مۆرل"ى گوت: بهلى مؤسيؤ.

"كۆنت"ى گوت: نهز هيفى دكهم باخفى و نهز بهردوام دخزمهتا تهدا نامادمه.

"مۆرل"ى گوت: بهرى نهز بهيمه دهف ته، نهز لمالهكى بوم كو مرن چؤبو تئ
دا.

"كۆنت"ى گوت: نايا تو لمالا "مؤرسهر"ى بوئ؟

"مۆرل" بىئى ئاخفتنى مەندەھۆش بۇ و گۆت: ئايا مالا "مۆرسەر"ى ژى مرن چۆپە تېدا؟

"كۆنت"ى گۆت: بەلى، "كۆنت - دۆ - مۆرسەر"ى گۆلەھەكى دبانجى لسەرى خۇ دايە و مەژىي خۇ پەقاندیە.

"مۆرل"ى گۆت: براستی ئەفە بەخت رەشپەكا مەزەنە.

"كۆنت"ى گۆت: ئەف چەندە راستە، بەس بۇ "كۆنتیس - مۆرسەر"ى و كۆرى وئ ئەف رۆیدانە بەختەمەرىیە.

"مۆرل"ى گۆت: چەوا ئەف رۆیدانە بۇ وانا بەختەمەرىیە؟

"كۆنت"ى گۆت: ئەف ھەردۆكە خۇدان ھەقزین و بابەكى پېس و بى ھەتك و خیانەتكار بۇن و نەدشیان لى چىكى بژین.

ل وەلاتى "ھندۇستانى" ەشیرەتەك یا ھەى بناقى "پاریاس" مانا قى پەیفى بزمانى "فرەنسى" پېساتىیە.

خەلكى وى وەلاتى ھەردەكن مرۆقیت وئ ەشیرەتى پېس و تېكەلىیا وان ناكەن. كەسەك دگەل وان خارنى نا خۆت و ئەگەر كەسەك ژقى ەشیرەتى بچینە دناف كۆمەكا مرۆقاندا، ھەمى دئ دەرکەفن.

سەرۆبەرى "كۆنتیس - مۆرسەر"ى و كۆرى وئ لى وەلاتى وەكى خەلكى وئ ەشیرەتى بۇ و كەسەكى لى وەلاتى و باژیری ەس نەدكر تېكەلىیا وان بکەت و ئەو ژبەر بى ھەتكیا باب و ھەقزینى وان.

نۆكە دەمى ھەقزین و بابى وان خۇ كۆشتیە، ئەو ھەردۆ رزگار بۆینە، چۆنكۆ خۆین بى ھەتكىیى دشت و پاقر دكەت.

"مۆرل"ى گۆت: ئەز بۇ "كۆنتیس - مۆرسەر"ى عاجز بۆیمە چۆنكۆ ئەو ژنەكا شەریف و نەجیب بۇ و نەشانازی قى چەندئ بۇ.

"كۆنت"ى گۆت: كۆرى وئ "ئالبەر" ژى كەسەكى راست و درسته و شانازی ھندىیە كۆرى قى ژنى بیت. بەس یاباش ئەو تۆ دەربارەى خۇ باخقى و ئەز یى نۆمیدەوارم شانازیە ھاریكاریاتە بگەھیتە من.

"مورل"ی گوت: موسیو، ٺهز دان پئ دانئ دکهم کو ٺهز بیٺئی هاریکاریا تهسه، بهس ٺهز هزر دکهم ٺهف داخازا من بوته کارئ مروقیٺ دینه، چونکو ناریشهک بو من چی بویه کو بهس خودئ دئ شئیت من رزگار بکمت.

"کونت"ی گوت: سهرئی چهندئ را ٺهگهر تو ناریشا خو بو من بیژی چیت بیت ٺهز هاریکاریا ته بکهم.

"مورل"ی گوت: ٺهز نزانم کا چی دبیت ٺهز فی بابتهی بو ته بیژم نان نه؟ ٺهز هزر دکهم چاره نفیسی من ٺهز بهرف مالانه ٺینایمه چونکو ٺهزدلی خودا یئ دؤلم کافی بابتهی بو بیژم نان نه؟ ٺهف بابته نهینیهکا کسهکی دیبه و تو دزانی چی نابیت مروف نهینییٺ کسئیت دی بیژیٺ.

"کونت"ی دهستی "مورل"ی گرت و گوت: "مورل" تو دزانی ٺهز حش ته دکهم و ٺهو تشئئ تو بو من دبیزی، دئ لدهف من مینیت.

دهمی "کونت"ی دهستی "مورل"ی گرتی، "مورل"ی ههست کر دلئ وی یئ بهیز کهفتی و گوت: دؤدلی یا من ٺهواوبو و دلئ من دبیزیٺ فی نهینیئ بو ته بیژم.

"کونت"ی گوت: لدهف زه لامیت شهریف، ٺاخفتنا دلی گهلمک یا گرنگو ٺهگهر دلئ ته دبیزیٺ فی نهینیئ بو من بیژی، بزانه خودئ زی حس دکمت تو فی چهندئ بیژی.

"مورل"ی گوت: بهری ٺهز دهست بناخفتنی بکهم، دسویریئ بده من ٺهز "باب – تیس – تین"ی بهنیرمه جههکی.

"کونت"ی گوت: خزمهتکاریٺ من زی وهکی من بیٺ خزمهتا تهدا. نایا تو حس دکهی "باب – تیس – تین" بهیته قیرئ و تو لفئ ژورئ داخازا خو بو بیژی؟

"مورل"ی گوت: نه موسیو، ٺهز دئ چمه دهف وی و دئ بیژمی کا کیفه بچیت؟

پشتی فی ٺاخفتنی، "مورل" ژ جهی خورا بو و چو دهف "باب – تیس – تین" ی و تشتهک گوتئ و هاته دهف "کونت"ی و روینشت.

"کونت"ی گوت: نایا ته "باب - تیس - تین" هنارته وی جهی ته دقیت؟

"مورل"ی گوت: بملی موسیو، نوکه نهر پیچهک نارام بوم.

"کونت"ی گوت: نی پا دهست پی بکه و نهر یی نامادمه گوهی خو بدهمه ته.

"مورل"ی دهست بناختنی کر و هوسا گوت:

موسیو شهقیکی نهر دناق خانیهکی دا بوم کو باخچه ههبو و من خو لین سیبهره
دارا لجههکی تاری پی باخچهی قهشارت بو.

دوی شهقی دا، دوکس دگهل ئیک دناختن و من باش گوه لدهنگی وان دیو.
نهر نوکه نافی وان بوته نابیزم تا سهر بورا خوهمی پی بوته بیژم.

دوی شهقی دا کسهک دناق وی مالی دا مریو و مرناوی نهیا چاقهری کری بو.
ژناختنا وان ههر دو کسا کو ئیک ژوان خودانی مالی بو و یی دی ژی نوردار
بو، من و هسا زانی دهمی ههقیهکی دا دو مروف دوی مالی دامرینه. ههر و مکی
فریشتی مرنی هیلیقانا خو لوی مالی دانایه ژی دمرناک هقیت.

پشتی فی ناختنی "کونت"ی سهری خو ههژاند دا دیار بکمت باش گوهی خو
دهته "مورل"ی و جهی خو گوهری دا سهر و سیمایی وی بکهقیته بهر سیبهری و
گوهرینا رهنگی وی "مورل" نه بینیت.

"مورل"ی بهر دهمی دا ناختنا خو و گوت: نوردار ی گوته خودانی خانی مرنا
شان دو مروقان دهمهکی کیم دا نهگهرهک یی هه.

"کونت"ی گوت: نایا تهرانی نهو نهگهره چ بو؟

"مورل"ی گوت: نوردار لسهر وی باهری بو نهگهری مرنا وان ههر دوکا
زههر بو.

"کونت"ی گوت: براستی نهف چهنده گهلمک یا سهیره. نایا ته گوه لی بو دهمی
نوردار ی دهر باره ی زههری ناختنی؟

"مورل"ی گوت: بملی موسیو، من باش گوه لفی چهندی بو.

"کونت"ی گوت: پاشی ته گوه ل چ بو؟

"مۆرل"ى گۆت: نوژدارى گۆت: ئەگەر جارەكا دى رۆيدانەكا ھوسا دقئى مالىدا چى ببىت، ئەز دى قى بابەتى گەھىنمە دادگەھى.

"كۆنت"ى ھوسا لىخۇ دياركر كو باش يى گۆھى خۇ دەتە ناخفتنا "مۆرل"ى و گۆت: پاشى چ چى بو؟

"مۆرل"ى گۆت: جارەكا دى فرىشتى مرنى چو بەردەرگەھى وئ مالى و كەسەكى دى ژى دىناف وئ مالى دا چو بەر دلۇفانیا خۇدئ، بەس نوژدارى شكايىت لوى مالى لدەف دادگەھى نەكر.

نۆكە دەمى ئەز دگەل تە دناخقم، چىت بيت جارەكا دى كەسەكى دى لوى مالى چاقمىرنى مرنى ببىت و دەمەكى كۆرتدا بچىتە بەر دلۇفانیا خۇدئ. ئەز داخازى ژتە دكەم بو من بىژى كا ئەركى من چىبە دقئى بەينىدا، چۆنكو ئەز قى نەينىن دزانم.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسبو، ئەو تىشتى تە گۆتى ئەز باش دزانم. ئەو خانىيى تۆ دەربارەى وى ناخفتى و شەفەكى تە خۇ لىن سىبەرا دارىت باخچى وى خانى فەشارتى ئەز دىناسم.

دوى خانىدا زەلامەكى سقەت دژىت و مەزنى بنەمالا خۆيە دەمەكى كۆرت دا دوى خانىدا سى مروف لدؤيف ئىك مرىنە.

ئەز قى چەندى دزانم، بەس باش بەرئ خۇ بدە سەروسىمىيى من و ببىنە نایا ئەز ھندى سەرى دەرزىكى ھەست بەاجزىيى دكەم؟ نایا لمن ديار دكەت كو وژدانا من يا نەرمەتە؟

ھەلبەت ئەز نە يى نەرمەتم، من شۆلەپىيە دەمەكى كۆرت دا سى مروف دوى مالى دا مرىنە؟

تە گۆت: چى دبىت فرىشتى مرنى ھىلىفانا خۇ دوى مالىدا چى كرىبە، چىت بيت ئەف ناخفتنا تە راست ببىت.

ئەز ھزر دكەم ئەو مال يا توشى لەعنەتا خۇدئ بوى و فرىشتى مرنى لسەر فەرمانا خۇدئ چۆبە وئ مالى و ھەمى ئەندامىت وئ خىزانى لسەر فەرمانا خۇدئ لدؤيف ئىك دى فرى كەتە دۇنبايا دى.

بئى گۇمان ھۆساپە ومكى من گۆتى و خۆدئ غەزەبا خۇ لوئى مالئى كرىبە. تۆ ژى
بەندەكئى خۆدئى و سەرى خۇ بزفرىنە و بەرى خۇ نەدە ئارېشېت وئ مالئى.

"كۆنت"ى بىئاوازەكئى ھەسا ئەف ناخفتنە گۆتن كۆ "مۆرل" ترسىا و تەزىنكەك
لسەر لەشى وىدا چۆ.

"كۆنت"ى بەردەوامىدا ناخفتنا خۇ و گۆت: چىت بېت جارەكا دى ژى كەسەكئى
دى لوئى مالئى بمرېت.

"مۆرل"ى گۆت: بىخەمبارىقە من ئەفرۆ زانى كەسەكئى دى ژى لوئى مالئى
توشى مەترسىيى بۆيە و چ نەمايە بمرېت.

"كۆنت"ى گۆت: نەگەر ھۆسا ژى بېت، من و تە شۆلەپى نېنە. ئايا تۆ حس
دكەى ئەز قئى چەندئ بۆ داواكارئى گۆتى بېژم؟

"كۆنت"ى رستا دېماھېكئى بىئاوازەكئى تايبەت گۆت و دقيا "مۆرل"ى تئ
بگەھىنېت كۆ دزانېت خۆدانئى وى خانئى داواكارئى گۆتىيە و ھەمى تشنا
دزانېت.

دەمئى "مۆرل"ى گۆھ لىناقئى داواكارئى گۆتى بۆى، بەندەھۆشىقە گۆت: ئايا تۆ
دزانئى ئەز دەربارەى كئى دناخقم؟

"كۆنت"ى گۆت: بەلئى ئەز دزانم ئەو خانئىيى شەفەكئى تۆ تىدا، بئى "فېلفور"ى
يە و ئەو شەفا تۆ دىناق باخچئى وى دا ئەو شەف بۆ ئەوا مادام "سەن – مېران"
چۆيە بەر دلۇقانىيا خۆدئى. ئەو نۆژدارئى وئ شەقئى دگەل "فېلفور"ى دناخت،
"ئارقىن – بى" بۆ.

دوئ شەقئى دا نۆژدارئى گۆتە "فېلفور"ى: مادام "سەن – مېران" بخارنا ژەھرئى
مريە و چىت بېت ھەقزىنئى وئ ژى ژبەر ژەھرئى مريبت.

دەمئى تە گۆھ لىقە بابەتى بۆى، وژدانا تە گەلەك نە رەمەت بۆ و نۆكە ژى تۆ
ھزر دكەى كا ئەركئى تە دقئى بابەتىدا چىيە؟

تۆ ھزر دكەى كا ئايا قئى نەپنىيى دەف خۇ قەشېرى ئان ژى بگەھىنېيە
دادگەھى؟

"مۆرل"نى خوشتقى بزانە ئەف چىرخى ئەم تىدا نە ژ چىرخىت ناڧىنە و دەستەكەيت وەكى "سەنت - ڧەھم"^(۱)ى كۆ ئەم گۆنەھبارىت ژ دادى درەڧىن سزادان ژ ناڧ چۆينە.

تە شۆلەپچىە دناڧ مالا "ڧىلفور"ى دا كەسەك ژەھرئ دەتە ھەميا و ئەندامىت وئ خىزانى بى دلۇقانى دكۆزىت.

دڧى بەينى دا نە زيان دگەھىتە تە و نە مفا دگەھىتە تە، بەرى خۆ نەدە رۆيدانىت وئ مالى و بەئىلە ئەم كەسىت ژەھر خارى دناڧ گورئ خۇدا نارام بنڧن و بىژە وژدانا خۆ بى دەنگ ببىت و ئەگەر ھەر وژدانا ت بى دەنگ نە بۆ، بىژە وژدانا خۆ ھىچ كەسەك نەشپت لڧى دۇنيابى تولا ھەمى بەخت رەشا ژ زورداردا ڧەكەت.

ئەگەر دناڧ مالا "ڧىلفور"ى كەسەك نىك نىكە مروڧان دكۆزىت، لڧەپت دى بىت دۇنيابى ھندەك كەس ھەنە كۆ بەزاران مروڧا پىكڧە دكۆزىن.

"مۆرل"ى گۆت: مۇسىو، جاركە دا ژى ئەف رۆيدانە دناڧ مالا "ڧىلفور"ى دا چى بۆيە.

"كۆنت"ى نەدزانى كا بۆچى "مۆرل" تا ڧى رادەى گرنگى بى دەتە ڧى بابەتى و گۆت: من گۆتە تە، بلا ئەف رۆيدانە ھەر دوئ مالى دا تىكرار ببىت و ھەمى ئەندامىت وئ مالى بەئىنە كۆشتن. خىزانا "ڧىلفور"ى يا ھاتىە لەئەت كرن ژلايى خۆدئ و كەسەك نەشپت رىكى ژ ھەزا خۆدئ بگريت.

بەرى سى ھەيڧا مۇسىو "سەن - مىران" چۆ بەر دلۇقانىا خۆدئ و بەرى دو ھەيڧا ھەر لوئ مالى و ھەر بژەھرئ مادام "سەن - مىران" ژى گەھشە ھەڧزىنى خۆ و پاشى خزمەتكارى "نوفارتى يى" بناڧى "باروا" ى ژى ھەر بژەھرئ مر و

۱ - سەنت - ڧەھم: دەستەكەك نو كۆ لچىرخىت ناڧىن لوەلاتى "ئەلمانيا" ژلايى ھندەك كەسان ھاتبۇ رىك نىخستن. ئەندامىت وئ دەستەكى ھەمى ژ مروڧىت شەرىڧ بون و ئەركى خۆ كرىو ئەم چەند تولڧەكرنى ل وان گۆنەھكارا ولبگرن ئەوئت ژ دەستى دادگەھى رزگار بۆين نان ژى نەكەڧتىنە بەر دەستىت دادگەھى.

ئەقرۇ ژی نۆبە ئان گەھشتیه "نۆفارتی یی" ئان ژى نەفیا وی مادمۆزال
"فالتاین"ی.

دەمی "مۆرل"ی گۆھ لنافی "فالتاین"ی بوی، ژ جھئی خۆ رابۆفە و
بەسروسیمایەکی کۆ مەندەهۆش و ترسی، مەترسی دار کربۆ، بتۆیرەهی گۆتە
"کۆنت"ی: نایا تە ئەف چەندە دزانی و تە نەگۆتە من؟

"کۆنت" زەلامەکی دلیر بو و ژ هیچ تەشتەکی نە دترسا، بەس دەمی گۆھ
لناوازی "مۆرل"ی بوی و سەروسیمایە وی دیتی، ژترسا تەزینکەک لاسەر لەشنى
وی دا چۆ و گۆت: من ئەف بابەتە دزانی، بەس بۆچی من بو تە گۆتبا؟ ل دەف من
هەمی ئەندامیت وئ بنەمالی وەکی ئیک ئیکسانن و هەمی گۆنەهبارن و ل دەف من
هیچ جیاوازیەک دناقبەرا وان دا نینه.

"مۆرل"ی بتۆیرەهی فە گۆت: ل دەف من ئەندامیت وئ بنەمالی جیاوازی یا
هەمی. ئەز حەش وئ دکەم.

دەمی "کۆنت"ی گۆھ لفی چەندئ بوی، بەمەندەهۆشی ژ جھئی خۆ رابۆفە و
دەستیت "مۆرل"ی گرتن و گۆت: تو حەش کی دکەمی؟

"مۆرل"ی گۆت: ئەز حەش "فالتاین"ی دکەم و ئەز یی نامادەمە هەمی ژیانا
خۆ گۆری وئ بکەم. ئەز یی نامادەمە تا دیمایەک پەشکا خۆینا خۆ بریژم بەس
رۆندکەکی دناف چاقیت وئ دا نەبیم و من گۆھ لناخینکەکا وئ نەبیت. لی مخابن
دقی دەمی دا ئەو کچا ئەز پتر ژگیانی خۆ حەژئ دکەم چ نەمایە بمریت و پشستی
خۆدئ ئەز هیفیا ژ تە دکەم ئەگەر تو بشی وئ ژ مرئی رزگار بکە.

"کۆنت" بقی ناخفتنی گەلەک تۆیرە بو و بەدەنگی بلندفە گۆت: ناخ ئەی خۆلی
بەسەری تە وەر بیت، نایا تو حەژ فئی کچی دکەمی؟ نایا حەژ کچەکی دکەمی کۆ
بنەمالا وئ تۆشی غەزەبا خۆدئ بۆیە؟

"مۆرل" کەسەکی دۆنیا دیتی بو. ئەو سەرباز بو و گەلەک جاران دەمیدانا
شەری دا هەندەک دیمەنیت مەترسی دار دیت بۆن کۆ مۆینت لەشی مۆفی ژترسیا
راست دکرن، بەس دەهیچ دەمەکی دا وەسا ژ دیتنا هیچ دیمەنەکی وەکی دیمەنی
سەروسیمایە مەترسی دارئ "کۆنت"ی نەترسیا بو.

"مۆرل" وەسا ژ "کۆنت"ی ترسیا کۆ ژ ترسا دۆ پینگاکفا بەرفە پاشفە چۆ.

چاقڤیت "کۆنت"ی ناگر ژئ دچۆ، ھەروەسا دیاریۆ بۆرکانەک یا دلئ وی دا پەقی و ژچاقڤیت وی دەرکەفتی.

"کۆنت"ی چاقڤیت خۆ گرتن دا رۆناھی یا وان دیار نەبیت و بۆ دەمی بیست چرکا چاقڤیت وی گرت بۆن و دوی دەمی دا سینگی وی بتۆندی بلند دبۆ و چۆف خاری.

پشتی بۆرینا چەند چرکەکا جارەکا دی ئارام بۆو چاقڤیت خۆ فەکرن و گۆت: ھەقانی ھێژ، ئایا تۆ دبینی چەوا خۆدی مرقۆڤیت بی خەم و ژخۆ رازی سزا دەت؟ ھندەک مرقۆف ھەنە کۆ گرنگی بی نادنە رۆیدانیت دەورو بەری خۆ و ھزر دکەن لاسەر بلندی پەکی راوہستیاینە و ئەگەر ئاف رابیت و ھەمی مرقۆان ببەت، زیانەک ناگەھیتە وانا.

ئەزی دبلندی پەکی راوہستیابۆم و بی خەمی فە من بەری خۆدا وان درامیت دەورۆ بەری من چی دبن.

من نەینی یا قی درامایی دزانی و ئەز دشپام دژئ قی رۆیدانی راوہستم و نەھیل مەزنتر لی بەیت.

ئەز بی پشت راست بۆم ئەف رۆیدانا چی دبۆ و من دیت، گریدایی نینە بمن فە و زیانەک ناگەھیتە من و من ھزر دکر ئەز دئ شیم ھەمی لقی نیت مارەکی بیینم دەمی بکەسین دی فە دەت و من ھزر دکر ئەو مار ھیچ زیانەکی ناگەھینیتە من.

مخابن، من بجارەکی ھەست کر ژ ھەرا وی ماری چۆ دناف لەشی مندا و گرنگترین پارچی لەشی من کۆ دلئ منە، بریندار کرەب.

"مۆرل"ی ناخینکەک کیشا و سەری خۆ نزم کر.

"کۆنت"ی گۆت: ناخینکا نە کیشە و خۆ بی ئومید نەکە، ئەز بی دگەلئەمە و دئ پشەقانی یا تە کەم و ناھیل تۆ ژ ئاف بچی.

"مۆرل"ی وەسا سەری خۆ ھەژاند کۆ دیار بۆ بی بی ئومیدە.

"كۆنت"ى گۆت: دەمى ئەز دېيىزمە تە يى ئۆمىدەوار بە، ئەز يى پشت راستم دى شىم ھارى تە بىكەم. ئەز نە ژوان زەلاما مە درەوا بىكەم و ئەو تىشتى ئەز بۆتە دېيىزم بزانە بى گومان دى ئەنجام دەم. سۇپاسيا خۇدئ بىكە كۆ تۆ دى دەمى دا ھاتىيە دەف من، ئەگەر پىچەك درەنگنر تۆ ھاتىبايە دەف من، ئەز نە دىشيام ھارىكاريا تە بىكەم. ئەز پشت راستى ڧە دېيىزمە تە ئەگەر تاقى دەمى "ڧالنتاين" نەمرىبىت، ئەز دى وئ رزگار كەم و ناھىلم ئەو بىمرىت.

"مۆرل"ى گۆت: ئەي خۇدئ... ئەي خۇدئ... دلۇڧانى يى ب"ڧالنتاين"ى بىبە. دەمى ئەز ژمالا "ڧىلفور"ى دەرکەڧتى چ ئەما بۆ ئەو بىمرىت.

"كۆنت"ى دەستى خۇ دانا سەر ئەنيا خۇ و چۆ دەزرا دا. دوى دەمى دا كەسەكى ژىلى خۇدئ ئەزانى كا چ ھزرەك دەسەرى "كۆنت"ى دايە؟

پىشتى "كۆنت"ى بۆ دەمەكى كۆرت ھزرىرىن، دەستى خۇ لەسەر ئەنيا خۇ راکر و سەروسىمىيى وى بىتەواوى ئارام بىو و گۆت:

"مۆرل"ى خۇشتەڧى، يا باش ئەوہ تۆ نۆكە بچىە مالا خۇ و ئارام بىمىنى و خۇ پىنتى كەسەكى دى نەكەو ھىچ كارەكى ژى ئەنجام نەدە و نەھىلە تۆ بى ئۆمىد بى. ئەز بخۇ دى ھەمى رۆيدانىت ئابىندەى بۆ تە بىيىزم.

"مۆرل" نەدشيا بھىچ شىوہەكى خۇ ئارام بىكەت و بىنىگەرانى ڧە گۆت:

مۆسىو، تۆ وەسا يى دىخۇڧى كۆ ئەز ژ ناخۇفتنا تە دىترسەم. ئەز يى ھەست دكەم تە ھىزمەكا زىدەنر ژمروڧان ھەبە. ئايا تۆ فرىشتەكى خۇدئى؟

"كۆنت"ى گرنژىنەك كر و گۆت: نە "مۆرل". ئەز نە فرىشتەمە و ئەز ژى وەكى تە مروڧم، بەس ئەز دىشيم گەلەك كارا دىڧى دۇنيايى دا ئەنجام بدەم و خۇدئ گەلەك ھىز دايە من. نۆكە تۆ ھەرە و چاقەرىي دەنگ و باسەكى ژلايى من بىمىنە. ئەز يى پىنتى مە بنتى بىمىنە.

جۆرى ئاوازى گۆنتا "كۆنت"ى وەسا كارتىكرن لەسەر "مۆرل"ى كر، كۆ پىچەك ئارام بۆ و دەستى "كۆنت"ى گڧاشت و خاترا خۇ ژى خاست و ژمالا وى دەرکەڧت.

دمى "مورل" گههشتيه بهردمگرههئى مالا "كؤنت"ى، راوستيا چؤنكو چاقئيت
وى ب "باب - تيس - تين"ى كهفتن كو بلمز ژمالا "فيلفور"ى دهاتهفه و حس
كر بزائيت كا وى چ ژ "فالتناين"ى زانیه؟

دمى "فيلفور" و نوژدار "نارفين - يى" گههشتينه مالا "فيلفور"ى، بلمز چؤنه
سهر سهرى "فالتناين"ى.

"فالتناين" تاوى دمى يا بئى هؤش بو و نوژدارى باش پشكنينا وئ كچئى كر.

"فيلفور"ى زله لچاف و دهفى نوژدارى گرتبو دا بزائيت كا دئ چ بيژيت.

دوئ روژيدا، "نوڤارتى بئى" پتر ژ همميا بئى خهسبار بو و رهنگئى سهر و
سيمايى وى سبى ببو و هممى هئزا خو د گؤه و چاقئى خودا كوم كر بؤن
دابزائيت كا نوژدار دئ چ كهت و چ بيژيت؟

دمى نوژدار ژ پشكنينا "فالتناين"ى تهواو بوئى، گؤت: "فالتناين" هئيشتا نهمریه
و يا ساخه.

"فيلفور"ى گؤت: موسيو، تو وهسايئ فى چهندي دبئزى كو دبئته نهگهرئ
ترسيانا من.

نوژدارى گؤت: نهز دئ ناخفتنا خو دؤباره كهم و دئ بيژم نهز بئى مهندههؤشم
كا چهاو تا فى دمى كچا ته نهمریه؟

"فيلفور"ى گؤت: نايا كچا من ژ مهترسى بئى تهواو بوئيه؟

نوژدارى گؤت: مادهم تا فى دمى نهمر بيت، نهز هرز دكهم نهو يا رزگار
بوئى.

دوى دمى دا چاقئيت نوژدارى كهفتنه دناف چاقئيت "نوڤارتى بئى" كو نيشانئيت
كهيف خوشى بئى لسهر و سيمايى وى ديار بو. زیدهبارى نيشانئيت كهيف خوشى بئى
لسهر سهروسيمايى "نوڤارتى - بئى"، نوژدارى ههست كر نهو پيرهمئير بئى حس
دكهت دگهل وى باخقيت.

"نوژدار" "نارفين بئى"، نوژدارئ تاييهت بئى وى پيرهمئيرى بو و باش
لنیشارمئيت وى پيرهمئيرى شههرمز اببو و دمى چاقئيت وى ديتين، زانى كا
دهروئى وى چ تئدياه و چ دقيت؟

ژبەر وئ چەندئ دەمئ زانی پیرمئ حس دکەت دگەل وی باخفیت، سەرئ
"فالتاین"ئ دانا سەر بالیفکەکی و گۆتە "فیلفور"ئ: مۆسیو، ئەز هیفی دکەم گازی
بکەیه وی کچی ئەوا خزمەتکارا مادمۆزال "فالتاین"ئ.

"فیلفور" برئ کەفت و چۆ دا گازی بکەتە وئ کچی و دەمئ دەرکەفتی و
دەرگەهئ وئ ژورئ گرتی، نوژدار بەرف "نوفارتی یئ" فە چۆ و گۆت: ئایا تو
حس دکەمی بابەتەکی نایبەت بو من بیژی؟

پیرمیری بئیشارەتا چاقا بەرسف دا بەلی.

نوژداری گۆت: گەلمک باشە، دەمئ هەمی ژفی ژورئ دەرکەفئ، ئەز دئ
دەف تە مینم دا گەل ئیک باخفئ.

دوی دەمی دا "فیلفور" بژورکەفت و خزمەتکارا "فالتاین"ئ دگەل بو و مادام
"فیلفور" ژئ لویف وان بژورکەفت.

مادام "فیلفور"ئ بناوازی دیکەکا دلوفان گۆت: ئەز نزانم کا بۆچی ئەف کچا
بئ چارە بچارەکی هوسا بی هوش بو؟

ئەقرو ئەو هاتە دەف من و گۆتە من ئەز یا نەساحم، بەس من هزر نەدکر تافی
رادە ی نەساح بیب.

دەمئ مادام "فیلفور"ئ ئەف ناخفتنە گۆتی، چاقبیت وئ تژی رۆندک بیون و
بدلوفانیەکا زور چۆ دەف "فالتاین"ئ و دەستی وئ گرت.

دەمئ مادام "فیلفور"ئ دەستی "فالتاین"ئ گرتی، نوژداری بەرئ خو دا
"نوفارتی یئ" و دیت دوی دەمی دا چاقبیت وی پیرمیری زیق بون و رەنگی وی
هاتە گۆهرین و پەشکینت خوئی لئەنیا وی هاتنە خار.

نوژداری زانی "نوفارتی یئ" ژبەر مادام "فیلفور"ئ ولئ هاتیە.

مادام "فیلفور"ئ گۆتە خزمەتکارا "فالتاین"ئ: باسترە ئەم "فالتاین"ئ ببەینە
ژورا وئ وئ داننینه سەر جەبیت وئ، ئەز هزر دکەم لژورا خو "فالتاین" دئ
ئارام بیهنا خو قەدەت.

نوژداری هزرکر ئەگەر "فالتاین" ژوئ ژورئ بچیت، ئەو دئ بتنی دگەل
"نوفارتی یئ" مینیت و دئ شین بنارامی ناخفتنا خو بکەن، ژبەر وئ چەندئ

رازى بۇ "قالنتاين" ئى ژوئى ژورئى دەربىخىن بەس بەمىرجهكى "قالنتاين" بى نۆژدارى نە تىشەكى بىخۆت و نە تىشەكى فەخۆت.

دەمى وان ھەرسى مروقفا ھەول داى "قالنتاين" ئى ژوئى ژورئى دەربىخىن، "قالنتاين" ھىيار ببۇ فە و دەستىت خۇ لئاندىن بەس ھەر نەدشيا باخقىت. دەمى چاقىت "قالنتاين" ئى بىپاپىرئى خۇ كەفتىن، زانى كۇ ئىم گەلەك بىن خەمگىنە و بلۇينا سەرى خۇ خاتىر خاستن دگەل باپىرئى خۇ كر. دوى دەمى دا "نوقارتى بىن" وەسا بىن خەمبار بۇ ھەرومكى جانئى وى بىن ژ لەشى وى دەركەفتى.

دەمى ئەر كچا جىئىل ژوئى ژورئى دەربىخىستى، جارەكا دى نۆژدارى دۇپات كره فە ھىچ خارن و فەخارنەكى بى وى نەدەنە "قالنتاين" ئى. پىشى فى ناخقىتى، نۆژدار ناڧى ھەندەك دەرمانا بۇ "قالنتاين" ئى نقىسا و داف "فيلفور" ى و گوتى: تۇ بخۇ ھەرە دەرمانخانئى و فان دەرمانا بكره و ھەرە دەف "قالنتاين" ئى تا نەز بەئىمە دەف تە.

دەمى ھەمى ژ وئى ژورئى دەركەفتىن، نۆژدارى دەرگەھى وئى ژورئى گرت و چۇ دەف بىرەمىرى و گوتى: ئايا تۇ دزانى چ ئىشەك ھاتىە نەڧىا تە؟ بىرەمىرى ب ئىشارەتا گوت: بەلى.

نۆژدارى گوت: دەمى مە بى كورته و ئەم نەشېن گەلەك گەل ئىك باخقىن، چۇنكو چىت بىت كەسەك بەئىتە فېرئى و نەھىلىت ئەم ناخقىتا خۇ تەواو بکەين، ژبەر وئى چەندئى ئەز دئ ھەندەك پىرسىارا ژتە كەم و تۇ بەرسفا من بەدە دا بزوبىترىن دەم بەگەھىنە نەنجامەكى.

بىرەمىرى بئىشارەتا چاقفا نۆژدار تى گەھاند كۇ بىن ئامادىيە بۇ بەرسفا دانا پىرسىارىت وى.

نۆژدارى گوت: ئايا تە دزانى ئەف رۇيدانا ئەڧرۇ دئ چى بىت؟

بىرەمىرى بەسفا دا بەلى.

نۆژدارى گوت: ئەف رۇيدانا ئەڧرۇ چى بوى، گەلەك يا گىرنگە و پىنقىيە ئەز پىرسىارىت ھەمى تىشنا ژ تە بکەم.

پیرمیری بهرسف دا بهلی.

نۆژداری گۆت: ئایا ته دیت چهوا خزمهتکارین ته "باروا" چۆ بهر دلوقانیا خۆدئ؟

پیرمیری بهرسف دا بهلی.

نۆژداری گۆت: ئایا تو هزر دکهی خزمهتکارین ته بشیومکی سرۆشتی چۆیه بهر دلوقانیا خۆدئ؟

پیرمیری ئیشارهت دا نه.

نۆژداری گۆت: ئایا تو لسهر وئ باومرئیی کسهکئی نهو ژههراوی کریه؟
پیرمیری بهرسف دا بهلی.

نۆژداری گۆت: ئایا تو هزر دکهی نهو ژههرا "باروا"ی خاری، بو وی هاتبۆ چی کرن؟

پیرمیری گۆت: نه.

نۆژداری گۆت: ئایا تو هزر دکهی نهو کسهی ژههر بو "باروا"ی چی کری،
ههر نهو کسه نهوئ ژههر دایه "قالنتاین"ئ؟
پیرمیری بهرسف دا بهلی.

نۆژداری گۆت: ئایا تو هزر دکهی جارمکا دی ژئ نهف کسه همول بدهت
"قالنتاین"ئ بکوژیت؟

پیرمیری بهرسف دا بهلی.

نۆژداری گۆت: ئایا تو هزر دکهی دهمی "قالنتاین" جارمکا دی فی ژههرئ
بخۆت، دئ مریت؟

پیرمیری گۆت: نه.

نۆژداری گۆت: تو لسهر وئ باومرئیی کو نهو مروف کو ژ جارمکا دی دئ
همول دهت "قالنتاین"ئ بکوژیت، بهس نهفیا ته ژ بهر خارنا وئ ژههرئ نامریت؟

پیرمیری بهرسف دا بهلی.

نۆژدارى گۆت: ئىز تى ناگەھم چەوا دەمى نەفيا تە ژەھرى بخۆت، دى سخ مېنىت و نامرېت؟

پېرمېرى ئىشارەتەك دا و نۆژدار تى گەھشت كۆ "نۇقارتى يى" نەشېت مەرەما خۇ بۆ نۆژدارى بېژېت.

نۆژدار بۇ دەمەكى كۆرت بى دەنگ ما و پاشى گۆت: ئايا مەرەما تە ئەوە كۆ كەسى ژەھر دايە "باروا"ى جارەكا دى ژى دى ھەول دەت "قالنتاين"ى بژەھرى بكوژېت، بەس نەفېت فى كارى ئەنجام بەدەت؟
"نۇقارتى يى" ئىشارەت دا بەلى.

نۆژدارى گۆت: چەوا تۆ ھوسا ژ ئاخفتنا خۇ يى پىشت راستى؟

پېرمېرى بەرى خۇ دا جەھكى تايبەت يى وى ژورى و زلە لى گرت.

نۆژدارى بەرى خۇ دا دېماھىكا وى جەھى ئەوى "نۇقارتى يى" بەرى خۇ دەتى و چاقى وى بشېشەى دەرمانى "نۇقارتى يى" كەفت.

دەمى نۆژدارى ئەو دەرمان دېتى، ھزرمەك كر و گۆت: ئايا تە ھزر كر بۆ ئەگەر تۆ... .

پېرمېرى نەھىلا نۆژدار ئاخفتنا خۇ تەواو بکەت و بچاقىت خۇ ئىشارەت دا: بەلى... بەلى... .

نۆژدارى گۆت: ئايا تە ھزر كر بۆ ئەگەر تۆ بەردەوام ھندەك ژ دەرمانى خۇ بدمى نەفيا خۇ، لەشى وى دى دژى ژەھرى بەيز كەفېت و ئەف ژەھرە كارتيكرنى لەسر نەفيا تە ناكەت؟

"نۇقارتى يى" كەيف خۇش ببۆ كۆ دېماھىكى نۆژدار مەرەما وى تى گەھشت و گۆت: بەلى... بەلى... .

نۆژدارى گۆت: ئايا تە ئەف دەرمانە دايە "قالنتاين"ى؟

"نۇقارتى يى" بەرسف دا بەلى.

نۆژدارى گۆت: ئايا تە دزانى دەرمانى تە جورەكى ژەھرى بناقى "برۆكسىن"ى تىدايە؟

پیرمیری بەرسف دا بەلئ.

نۆژداری گۆت: ئەگەر ئەز یی خەلمت نەبم، تە ھزر کریە ئەگەر تۆ فئ
ژەھرئ بەدیە نەفیا خۆ دئ لەشئ وئ بەئز کەفیت و خارنا ژەھرئ نابیتە ئەگەرئ
مرنا وئ.

پیرمیری بەرسف دا بەلئ.

نۆژداری گۆت: نافەربن بۆ فئ ھزرا تە یا گرنگ و بجئ ھ، ئەگەر تە ئەف
کارە ئەنجام نەدابا، بئ گومان دقئ دەمی دا "فالنناین" مریو و ئەگەر ھەمی
نۆژداریت دۆنایی ھاتبا نا نەدشیان وئ ژ مرنئ رزگار بکەن. ئەو ژەھرا تە داہە
نەفیا خۆ، ھەرچەندە لەدەست پینکی پیچەک نەفیا تە ھەژاند بۆ، بەلئ پا لیدیماھیکئ
لەشئ وئ فیری فئ ژەھرئ بۆیە و ژمرنئ رزگار بۆیە.

لسەروسیمایی پیرمیری دیار بۆ گەلەک یئ کەیف خۆش بۆی و چاقیت وی
چریسک ژئ دچۆن.

دوی دەمی دا "فیلفور" کۆ بۆ کرینا دەرمانی چۆبۆ دەرمانخانئ، ھاتە ژۆرا
"نۆفارتی یئ" دا، دەمی ئەو فەگەریای، ئیکەم جار چۆبۆ ژۆرا "فالنناین" ئ و
دەمی نۆژدار لوئ ژۆرئ نەدیئ ھاتبۆ دەف وان.

"فیلفور" ی دەرمان دانەف نۆژداری و گۆت: ئەفە ئەو دەرمانن ئەویت تە گۆتی
ئەز بۆ "فالنناین" ئ بکرم و من ئەف دەرمانە نە داینەف ھیچ کەسەکی و ئیکسەر
ئەز ھاتیمە دەف تە.

نۆژداری ئەو دەرمان ژ "فیلفور" ی وەرگرتن و سئ پەشکنیت وی دەرمانی
کرنە دەستی خۆ و تام کرئ و گۆت: گەلەک باشە، نۆکە وەرە دا بچینە ژۆرا
"فالنناین" ئ دا فئ دەرمانی بەدینە کچا تە.

دوی دەمی دا، دەمی نۆژدار و "فیلفور" بەرەف ژۆرا "فالنناین" ئ فە دچۆن،
قەشەکی خەلکی ولاتئ "نیئالیا" بناقئ "آبی – بۆزۆنی" دانۆ ستاندن دگەل خۆدانئ
وئ مالی دکرن ئەوا جیرانئ مالا "فیلفور" ی دا بۆ خۆ کرئ بکەت.

سئ خیزان د شوقیت وئ مالی دا بۆن کۆ ھەرسئ خیزان پستی بۆرینا سئ
دەمژمیرا ژوی خانئ دەرکەفتن و وی قەشەمی خانئ کرئ کر.

خەلکى ۋى تاخى نەزىنى كا چەۋا وان ھەرسى خىزانا بوئ لەزاتىيى ئەۋ خانى خالى كر و دەرکەفتن. بەس پاشى ديار بو وان خىزانا نەزىنى ئەۋ خانى گەلەك كەش بۇيە و چ نەمايە خراب ببىت و كەسەن وئ خىزىنى ژ دەست خۇ بدەن. ژبەرقى ترسى ئەۋ خىزان ھەمى ژ ۋى خانى دەرکەفتن. تىستەكى سروشتىيە دەمى ئەۋ خىزانە ھەمى پىگفە ژۋى خانى دەرکەفتىن، ۋى قەشەى ھژمارەكا پارا دايى دا ئەۋ خىزان بدلمايى ژۋى خانى نە دەرکەفتن.

ۋى قەشەى ۋەكى ھەمى كەسا كرئ يا شەش ھەيفا يا ۋى خانى پىش دەم دا خۇدانى خانى و پىشتى بۇرىنا دەمەكى ھندەك كارگەر ھاتن و دەست بچى كرنا نوقسانىيت ۋى خانى كر.

ھەرچەندە ئەۋ خانى تا ۋى دەمى لىن دەستى كارگەر دابو دا كارى لىسەر بىكەن، بەس بەرى دەمى شەقى "آبى - بۇزۋنى" كەلۇپەلەيت خۇ ئىنان و ھاتە دىناف ۋى خانى دا.

ھندەك جىرانىت ۋى خانى دەمى درەنگى شەقى فەگەريانە مالى خۇ و بىمەندەھۆشىفە دىت كۇ كارگەر تا درەنگى شەف بىت كارى لىسەر ۋى خانى دىكەن، بەس پا وان كەسان ھزركر ئەفە تىستەكى سروشتىيە و پىئقىيە نوقسانىيت ۋى خانى بزۋىترىن دەم بېئىنە چى كرنا دا ئەۋ خانى خراب نەبىت.

باب و كچ

مه ديت رۆژمكى مادام "دانگلار" دگهل كچا خو چۆ مالا "فيلفور"ى دا وان داخاز بكمته سهر دهواتا كچا خو دگهل مۆسيۆ " اندرا - كافال - كانتى". بئى گۆمان نهور دهنگوباس ل باژيرئ "پاريس" گهلهك يئى گرنگ بو و هممى خهلكيت وى باژيرئ دوى دمى دا لسهر وئ چهنديئ دناخفتن.

بهري نهور دهنگوباس بگههينه مالا "فيلفور"ى، تشتهك چئ بو كو همزئى گوتتى به. ژبهري وئ چهنديئ نهم دئ چهندي رۆژمكا پاشقه چين تا بگههينه سپندههيا وئ رۆژئ نهور نهور رويدان تيدا چئ بوئ.

نهم دئ چينه مالا "دانگلار"ى و دئ چينه ژورا وى يا ميھفانا دا، نهقه ههر نهور ژوره نهور "دانگلار"ى شانازى پئى دبر. وئ رۆژئ دهممكى بهري دهمژمير دههئى سپنديئ "دانگلار" دوى ژورئ دا بو و پهياسه دكرن و هندهك جارا بهري خو دا پهنجهرئ، ديار بو نهور چاقهرئى كهسهكى به.

پشتى بيھنا وى تمنگ بوئ، گازى كره خزمهتكارئ خو و گوتئ: "نهمين" كچا من داخاز ژ من كربه نهقرۆ من لقي ژورئ ببينيت، بهس نهمز نزانم كا بوچئ نهور گهلهك گيرو بوئيه؟ همره بهري خو بدهيئ كا بوچئ نهور ناهيت؟ و بيژئى بابئى ته چاقهرئى تهيه. وئ رۆژئ دهممى "نۆژنى" ژ خهور رابوى داخاز ژ بابئى خو كربو دا وئ ببينيت دژورا ميھفانا دا.

"دانگلار" ژ فئى داخازئ مهندههوش ببو، چونكو "نۆژنى" كچا وى بو نه پنتئى فئى چهنديئ بو داخازا ديتنا بابئى خو بكت و ههر دهممكى فئا با دا شيت بابئى خو ببينيت.

ژبهري وئ چهنديئ "دانگلار" زويتر ژ دهممى ژفانا خو چوبو وئ ژورئ و چاقهرئى كچا خو بو و پشتى دهممكى بيئا وى تمنگ بو و خزمهتكارئ خو هنارته

دؤیف کچا خو. "نہتین" ہاتھف دہف "دانگلار" ی و گوت: نُمزبہنی، مادموزال "نؤژنی" یا جلو بہرگیت خو دکہتی و نوکہ دی ہیتہ دہف تہ.

دہمی "دانگلار" ی گؤہ لئی چہندی بوی گرنژینہک کر و سہری خو ہہژاند. نھف گرنژین و نیشارہتا "دانگلار" ی درمو بون و وی دقیا خو لدہف خزمہتکارا و ہسا بینیتہ دہر کو کہسہکہ حہش ہہقژین و کچا خو دکہت.

ژیانا وان کہسیت بی رہسہن کو بہیزا پارہی گہہشتینہ ہہمی تشتا، وہکی یا ہونہس مہندیہ و ہیچ کارمکی وان نہ بی راستیہ و ہہمی کاریت وان زی و ہکی رولہکی شانوگہری بی یہ، چونکو نھو کہسی و ہسا دہمی خو لرؤبہروی کہسہکی ژ بنہمالہکا مہزن و رہسہن دبینیت، ہہست دکہت لرؤبہروی وان بی بجویکہ.

دہمی نھو خزمہتکار دہر کہفتی، "دانگلار" ی دگلخو ہزر کر: نھز نزانم بوچی فی کچکا دین داخاز ژ من کریہ دا لئی ژوری چاقری بی وی ہمینم و نزا بوچی نہہاتہ دہف من لژورا من یا کاری؟

"دانگلار" دفی ہزری دا بو دہمی دہرگہہی وی ژوری فہوی و کچا وی بژور کہفتی.

"دانگلار" ی گوتہ "نؤژنی" بی: بوچی تہ داخازا دیتنا من دفی ژوری دا کریہ و بوچی تو نہہاتیہ ژورا من یا کاری دا؟

"نؤژنی" بی دستسکی جلو بہرگیت رہش بہرخو کریون و پرچا خو وہکی وان کچا چی کریو نھویت ژمال دہر دکہفن، وی دستگورک زی کریونہ دہستی خو و ہہر کہسہکی دیتنا دا ہزر کہت "نؤژنی" دی چینہ "نوپہرا" بی.

"نؤژنی" بی نیشارہت دا بابی خو دا روینیت و گوت: تو بی حقی ژ فی داخازا من مہندہ ہوش بی، من دقیا تہ لئی ژوری ببینم دا ژ ژورا کاری تہ دؤیر بکہفم و بی دیتنا ہہمی راپورت و ژماریت تہ بیت دارایی بشیوہکی نازاد گہلتہ باخفم.

وی ژوری دا ہہس تو بی دہزرا وی چہندی دا سہرؤبہری خو بی دارایی پاریزی و تہ ہای ژ ہیچ تشتہکی دی نینہ.

دفی ژوریدا ہیچ راپورت و ژمارہ تیدا نینن و وینی منو تہ و دہیکا من بی بدیواریفہ و تو دی ہہست کہی تہ نھرکہکی دی ژ بی نھرکی خو بی بازرگانی ہہیہ.

"دانگلار"ی بیهن فرههیی گوهی خو دا کچا خو و تی نه گههشت کچا وی چ دیبیریت؟ و گوت: گهلهک باشه.

"ئوژنی"یی زانی بابی وئ نمرانی وئ چ گوتیه و گوهی خو نهدایه ناخفتنیت وئ، بئس "ئوژنی" بقی چهندئ تیک نهچۆ و بمردهوامی دا ناخفتنا خو و گوت: من نهقرو داخاز ژ ته کریه من بیینی دا بیژمه ته نمر نه یا رازیمه بیمه ههقرینا مؤسیۆ "ناندرا - کافال - کانتی".

"دانگلار" ژ فی ناخفتنی وهسا ترسیا و مهندههوش بو کو ژ جهی خو رابوئه و گوت: ته چ گوت؟

"ئوژنی"یی گوت: تو یی حقی ژبهر فی ناخفتنا من مهندههوش ببی، چۆنکو لدستپیکئ دهمئ ته بابعتی فی کوری گوتی من نمرازییونا خو دیار نمر. من ژبهر وئ چهندئ نمرازییونا خو دوی دهمیدا نهگوت چۆنکو من هزر کر همردهمکی من بقیته نمر دئ شیم نمرازییونا خو دیار بکم، زیدهباری فی چهندئ زی چۆنکو نمر کچهکا باش بۆم من نهدفیا ناخفتنا ته نمردی بدم. من گهلهک همولدا نمر گوهی خو بدمه ته و دلئ ته نههیلیم، بئس نهف همولدانا من یا بی مفا بو.

"دانگلار"ی گوت: بوچی تو پشتی همولدانئ نهگههشتیه نهجامی خو؟

"ئوژنی"یی گوت: نمو کورئ ته بو من ژئ گرتی، نه یی کریتنه و چیت بیت گهلهک یی باش ژئ بیت، نمر نه ژبهر فی چهندئ نمرازی بویمه بیمه ههقرینا وی و نه ژبهر وئ چهندئ به ژئ کو تو هزر بکهی نمر حمش کسهکی دی دکم، بهلکو ژبهر وئ چهندئ به کو دفی دهمیدا نمر یا نازادم و نمر حمش ناکم نازادیا خو دگهل هیچ تشتهکی بگوهرم و نمر نهشیم ناچار بم ههمی ژيانا خو دگهل زهلامهکی بۆرینم. مروقیته ممرن یا گوتی باشتهر بو مروقی ههمی تشتی زیده دهست ژئ بهردن. "دیوژن"ئ فیلهسوفئ "یونان"ی ژ فی دۆنیایی بئس کاسکهکی فافونی هبو کو ئاف پی قهدخار، روژمکی "دیوژن" لجهکی دمر باز بو و دیت زاروکلهک یی ئافی بدهستی قهدخوت، دهمی وی نمو زاروک دیتی، کاسکی خو هاقیت و گوت: فی زاروکی بو من دیار کر ههلگرتنا فی کاسکی بو من یا بی مفايه و بئس دئ بو من زحمهتی چئ کمت. نهژی و مکی "دیوژن"ی

دئ ھەممى تىشتى زىدە دژيانا خودا ھافىژم و ھەقزىن ژى تىشتەكى زىدە و بئى مفايه دژيانا مروفقا دا و ئەز دئ خو ژ قئ ئاريشى رزگار كەم دا ئازاد و بئى ئاريشە بژىم.

دەمى "دانگلار"ى گۆھ لئى ئاخفتنا كچا خو بوى ھەر بئى خو گۆت: ئەى بەخت رەش ئابا تە ھاي ژ خو ھەبە تو چ دىبىژى؟

"دانگلار"ى كچا خو باش دنياسى و زانى كچا وى گەلەك يا رشتە برىارىت خودا و يا بزەمەتە كەسەك وئ ناچار بەخت كارەكى نە ژدىلى خو ئەنجام بەدەت.

"ئوژنى" بئى گۆت: ئەف ئاخفتنا تە يا خەلەتە و ئەز نە كچەكا بەخت رەشم و بەرؤقازى قئ ئاخفتنا تە ئەز ھزر دكەم ئەز گەلەك يا بەختەمورم، ئەز كچەكا جانم و ھەر جەھەكئ ئەز دجمى ھەممى كەس قئ چەندئ بو من دؤپات دكەن، جانائيا من ئەگەرى بەختەموريا من زىدەتر لئى دكەت و ئەگەرى دئ بئى بەختەموريا من ئەوہ كو ئەز ھونەرمەندم و من شىيان ھەنە تىشتى جان و يىت كرئت يىت قئ دؤنيائى باش ببىم. ئەگەرى سئ بئى، بئى بەختەموريا من ئەوہ كو ئەز كچەكا زەنگىم و ھەممى پارئت تە دئ بو من مینن چۆنكو ئەز كچا تە يا ئىكانە مە و ئەز زانم تە گەلەك پارە ھەنە. ئەز دزانم تو بابەكى باشى و تو دل نادەى من ژ پاشمايى خو بئى بەھر بەكى. ئەگەر تو قئ كارى بەكى و من ژ پاشمايى خو بئى بەھر بەكى، ياسا دئ رىكئى لئە گرئت و پىشتى مرنا تە ئەز دئ بىمە خودانا زوربەى پاشمايى تە. ھەر وەسا ياسا رىكئى نادەتە تە تو من ناچار بەكى ئەز بىمە ھەقزىنا كەسەكى بئى رەزامەنديا من.

"دانگلار" گەلەك تۆبرە ببو بەس خو كۆنترۆل كر و بنارامى و گرئزىنقە گۆت: "ئوژنى" ئەف تىشتى تە گۆتى ھەممى راستن، بەس تە تىشتەك ژفان تىشتىت گۆتىن نىنە.

"ئوژنى" بئى گۆت: ئەو تىشتى من نىنە چىە؟

"دانگلار"ى گۆت: ئەز بۆتە نايبىژم، و تو بخو بزانه كا تە چ ژفان ھەر سئ تىشتى گۆتى نىنە.

"ئوژنى" بقى ئاخفتنى گەلەك مەندەھۆش بو و بەمەندەھۆشى بەرى خو دا بابى خو.

"دانگلار"ی گۆت: نایا ته نەزانی کا ته کیش ژفان هەرسى نشتا نینه؟

"ئۆزنى"ی گۆت: نه.

"دانگلار"ی گۆت: "ئۆزنى" هەر وەكى ته داخاز ژ من كرى، ئەز بۆ دیتنا ته هاتمه فئ ژۆرى و من ژ ناخفتنا ته زانى تو كچهكا جان و هۆنەرمەند و زەنگینی، و من زانى كا بۆچى تو حەس ناكەى ببیه هەقژینا زەلامەكى.

ئەز داخازى ژ ته دكەم تو ژى گۆهئى خۆ بەدیە ناخفتنا من دا بزانی ئەز كۆ بابى تەمه و ئەز حەس ناكەم ته بزۆرى بەدەمه كەسەكى، بۆچى ئەز حەس دكەم تو ببیه هەقژینا فئ كۆرى.

"ئۆزنى"ی سەرى خۆ چەماند و بوئ لڤینا سەرى ديار كر يا نامادیه گۆهئى خۆ بەدەته ناخفتنا بابى خۆ.

"دانگلار"ی گۆت: هەر زەلامەكى ئەگەرەك هەبە كچا خۆ بەدەته شۆى، هەندەك كەس كچا خۆ دەنه شۆى دا ببە خۆدان نەفئى و خیزانا وان مەزن ببیت. ئەز نه ژ وان زەلاما مه و چۆنكو ئەز دزانم تو كچهكا هۆنەرمەند و فەیلەسوفى، و تو فئ ناخفتنا من دئ تئ گەهئى، دئ بیژمه ته ئەز گرنگیئ نادەمه خیزانى و مەزناهى يا وئ.

"ئۆزنى"ی گۆت: مۆسیۆ، ئەز حەش ناخفتنا ته دكەم، يا باش ئەوه ئەم بئ پەردە و راست هەمى تەستى ئەقرو دگەل نئك بیژین.

"دانگلار"ی گۆت: ئەزى دگەل تەمه و ئەز دئ ئەقرو براستى گەلتە ناختم و درەوا لته ناكەم. من پینشیار بۆ ته كر ببیه هەقژینا فئ كۆرى، تو چۆنكو نوكە من سۆز دايه ته راستى بئ بیژم، ئەز دئ بۆ ته بیژم دقئ پینشیار دا من هزرا بەختەرمەريا ته نەكریه. من ژبەر وئ چەندئ حەس دكر بزۆبترین دەم ته بەدەمه شۆى، چۆنكو من هەندەك پیلانیت بازارگانى بۆ خۆ دانا بۆن و شۆى كرنا ته ژى بەشەكى فئ پیلانئ بۆ.

دەمئ "ئۆزنى"ی گۆه لڤئ ناخفتنى بۆى تەزینكەك سەر لەشئ ویدا چۆ، چۆنكو وئ هەست كر بابى وئ دانۆستاندن لەسر وئ ژى كرىنه.

"دانگلار"ی لمرزینا لەشی کچا خو دیت و گۆت: ئەز هیفیا ژ تە دکەم تو خو ژ ناخفتنا من نەرمەحت نەکەمی چۆنکو ئەفە داخازا تە بو ئەز براستی دگەلتە باخقم، قیجا بێهنا خو فرەه بکە و تا دیمایهکی گۆهی خو بده هەمی نشنا.

ئەز دزانم تو کچەکا هۆنەرمەندی و تو حەش ژمارا و بیرکاری ناکەمی، تە ژبەر وئ چەندئ داخاز ژ من کریه لقی ژۆرئ تە ببینم دا ناچار نەمی بهێیه ژۆرا کاری مندا و من دوی ژۆریدا ببینی. بەس هەرچەندە تو حەش وئ ژۆرئ ناکەمی، دەمی تو پینتی پارا دیی تو دەهێیه وئ ژۆرئ و من دبینی.

ئەگەر ئەفرو تو هاتبایه وئ ژۆرئ ئەز دا بو تە دیار کەم ژيانا هەر بازارگانهکی یا گرێدایه بباوهریا وبه. ئەگەر خەلکی باوهری ببازرگانهکی نههیت، ئەو بازارگان یی بی گیانه باوهری بو بازارگانی وەکی وی دۆنی یه ئەوی چرای رۆن دکەت و باوهری ژئ گیانی بازارگانی رۆن دکەت.

رۆژەکی دقئ ژۆریدا مۆسیۆ "کۆنت - دۆ - مۆنت - کریستو"ی وانەک دا من کو ئەز تا دیمایهکا ژيانا خو ژ بیر ناکەم، وی گۆتە من باوهری و پارە وەکی خوینا گیانی بازارگانی یه و هەر چەند بازارگانهک لدهف خەلکی بی باوهر ببیت و پارە نەمینن، پتر دئ نیزیکی مرنا خو ببیت.

ئەف زەلامی بابی تە ئو نۆکه لروبهرووی تە دقئ دەمیدا بی گەهشتیه قوناغا دیمایهکی و چ نەمایه ژ ناڤ بچیت. تو کچەکا هۆشمەندی و ئەز زیدەتر بو تە نابیزم.

"نۆژنی"یی گۆت: ئایا تو مفلس بوی؟

"دانگلار"ی دەستئ خو دانا سەر سینگی خو و بنینۆکیت خو سینگی خو خۆراند و گۆت: بەلی کچا من تە پیتەکا جان بو ئاریشا من دیت و ئەز بی مفلس بوی.

"نۆژنی" بی دەنگ بو و دەمی بابی وئ زانی وئ نهینیا بابی خو یا زانی، گۆت: نۆکه دەستویری بده من چەوا تو بشوی کرنا خو دگەل قی کۆری دئ من و خو ژ مفلسی بی رزگار کەمی؟

"نۆژنی"یی گۆت: ئەز دزانم دەمی تو مفلس بیی ئەژی دئ مفلس بم، بەس ئەف چەندە لدهف من نه یا گرنگه. ئەز کچەکا هۆنەرمەندم و دئ شیم بکارئینانا

ھونەرئى خۇ ژيانا خۇ برىقە بىبەم، چىت بىت گەلەك باشتر ژ فى دەمى ژى بۇ من چى بىت و گەلەك پىر ژوى پاشمايى تۇ بوو من بجىە دەئىلى پارە بگەھنە من. ئەز ژ مفلسى يى ناترسم و ئەز ژ وئ چەندى ژى ناترسم كۇ دەيكا من دگەلنە مفلس بىت، چۇنكۇ ئەز دزانم دەيكا من دفى دەمىدا پاشەرۇژا خۇ يا دابىن كرى، ئەز نزانم چەوا بەس ئەز يا پىشت راستم وئ بۇ خۇ تىشتەك لىك دايە. ئەز ھىقيا ژ تە و دەيكا خۇ دكەم بۇ من خەما نەخۇن، من دژيانا خۇدا گەلەك تىشت ژ تە و دەيكا خۇ دىتېنە و گوە لى بۇينە، دفى دەمىدا ئەز يا نامادەمە ھەمى پاشمايى خۇ دەست ژى بەردەم بەس ئەز يا نازاد بىم و ژ ھەمە دۇير بگەقم.

"دانگلار"ى بناوازەككى كۇ تىدا ديار بۇ گەلەك يى نەرمەت بۇى، گۇت: ديارە تۇ حەس دكەى ئەز مفلس بىم؟

"ئۇژنى"يى گۇت: باب ئەز ھىچ جارەككى حەس ناكەم تۇ مفلس بىى.

"دانگلار"ى گۇت: گەلەك باشە، ئەگەر ھوسا بىت ئەز دى ئۇمىدەوار بىم بەھارىكاريا تە.

"ئۇژنى"يى گۇت: باشە بۇ من بىژ كا دى چەوا ھارىكاريا تە كەم؟ ئەز دى گۇھى خۇ دەمە تە.

پشى فى ناخفتنى "ئۇژنى"يى زلە لىبابى خۇ گرت و بابى وئ ژبەر بەرىخودانا وئ سەرى خۇ بەرمەف نەردىقە نەفى كر و گۇت: ئەز حەس دكەم تۇ بىبە ھەقۇينا مۇسىو "كافال - كانتى"، چۇنكۇ ئەو دى بەھايى سى مىلۇن فرانكا وەكى نەخت دەتە تە و ئەز دى مفاى ژ قان پارا بىنم.

"ئۇژنى"يى گۇت: گەلەك باشە...گەلەك باشە....

"دانگلار"ى گۇت: تۇ ھزر نەكە ئەز دى قان پارا پۇيچ كەم، ئەف پارە ھەر دى بۇ ھەمە مېنن، بەس ئەز دى كارىت بازارگانى بقان پارا كەم و چىت بىت ئەف كارىت بازارگانى بىنە ئەگەرئى وئ چەندى ئەز ھژمارا دەھ مىلۇن فرانكا قازانچ بگەم.

من دانۇستاندن دگەل بازارگانەكى كرىنە و ئەو يى نامادەيە ھندەك پىشكىت كۇمپانىيەكا چىكرنا رىكا شەمەندەفرى بفرۇشېتە من. دفى دەمىدا باشترىن رىكا

دهرئینانا پارا هه‌بو‌نا کۆمپانیه‌کا چیکرنا قان جۆره ریکایه. دئ بناسانی بینه خودان پارمکی زور، ههر وهکی "لاڤ"^(۱)ی دهمی به‌ریدا بناسانی پاره چی دکرن.

خه‌لکی وه‌لاتی "فره‌نسا" حه‌ش دانۆستاندنیت هۆسا دکهن، لدهمی به‌ری خه‌لکی فی وه‌لاتی پارچیت ئه‌ردی له‌واتی "لۆنیزیان"^(۲) دکرین و نۆکه ههمی پشکیت کۆمپانییت چیکرنا ریکیت شه‌مه‌نده‌فرئ دکرن.

تا دهمی حه‌فتیه‌کا دی پینتیه سهر من ئه‌ز هژمارا چار ملیونا بدهم بۆ کرینا پشکیت وی کۆمپانیی، من هژمارا ملیونه‌کی یا په‌یدا کری و من هزر دکر ژ سئ ملیون پاریت نه‌ختی ته‌ فی پاره‌ی ته‌واو بکه‌م و قان پشکیت فی کۆمپانیی بکره‌م. ئه‌ز یی پشت راستم دئ دقئ دانۆستاندنئ دا هژمارا دوازه ملیونا قازانج که‌م.

"ئۆژنی"یی گۆت: به‌ری سئ رۆژا دهمی ئه‌ز هاتیمه ژۆرا ته‌ دا هنده‌ک پارا بدهیه من، من دیت هژمارا پینج ملیونا یا دژۆرا ته‌ دا، نایا تو نه‌شیی وان پارا بکار بینی بۆ کرینا پشکیت فی کۆمپانیی؟

"دانگلار"ی گۆت: ئه‌ز به‌یچ شیوه‌کی نه‌شیم ده‌ست بکه‌مه وان پارا، چۆنکو ئه‌و پاره بییت نه‌خۆشخانیت "فره‌نسا" نه‌ و چیت بییت ههرده‌مه‌کی خۆدانیت وی پاره‌ی به‌ین و پاریت خۆ ژ من بستینن. ئه‌گه‌ر دهمی ئه‌و داخازا پاریت خۆ دکهن و ئه‌ز نه‌شیم پاریت وان بدهمی دئ هه‌تکا من چیت و ههمی دئ زانن ئه‌ز یی مفلس بۆیم. ئه‌ز ژوئ چهندئ ناترسم کۆ مفلس ببه‌م، به‌س ئه‌ز دترسم هه‌تکا من لدهف خه‌لکی بچیت و باوه‌ریا من ژ ده‌ستی من بچیت.

^۱ - بازارگانه‌کی وه‌لاتی "فره‌نسا" بۆ کۆ له‌چرخئ هه‌فدئ زابینی بۆنیکه‌م جار پاریت په‌رکی چیکرن و ناڤی وان کره "اسین - پات" و پاشی ههمی وه‌لاتیت "ئه‌وروپا" ئه‌و جۆره پاره بۆ خۆ چی کرن .

^۲ - وه‌لاته‌که لکیشوه‌ری ئه‌مریکا کۆ ژیر ده‌ستی وه‌لاتی "فره‌نسا" بۆ و سه‌رده‌می "نابلیون"ی دا ژ وی وه‌لاتی هاته ستاندن . ناخا وی وه‌لاتی ژیر دناڤدا هه‌یۆ و دهمی ئه‌و وه‌لات ژیر ده‌ستی "فره‌نسا" خه‌لکی وی وه‌لاتی بۆ خۆ پارچیت ئه‌ردی لوی وه‌لاتی دکرین و مفایه‌کی باش دکر . له‌سه‌رده‌می فی داستانی دا خه‌لکی وه‌لاتی "فره‌نسا" بۆ خۆ هه‌لایت شه‌مه‌ندمه‌را دکرین و دزانین مسۆگه‌ر دئ مفای بینن و ئه‌گه‌ر شه‌مه‌نده‌مه‌را له‌سه‌ر وان هه‌لا کار نه‌کر با ژ ی دا ناسنی چیکرنا وان هه‌لا گه‌هیته وان .

ئەگەر تۆ شۆى بمۇسى "كافال - كانتى" بىكەى، دى من ژ مفسلى ىى و بى باورەى لدهف خەلكى رزگار كەى.

ئەفە دەمى دۇ ھەيقانە بەردەوام ئەز زيانا دكەم و ھەمى پارىت من تى چۆن، بەس دەواتا تە تەنھا رىكا رزگار بۇنا منە.

نۆكە ئايا تە زانى بۆچى ئەز حەس دكەم تۆ ببىە ھەقزىنا فى كۆرى؟

"نۆزنى" ىى گۆت: بەلى من زانى تۆ حەس دكەى من بەژمارا سى ملېون فرانكا فەرۆشى.

"دانگلار" ى گۆت: پىتقىبە تۆ خۆ ژبەر فى چەندى نەرمەت نەكەى، چۆنكۆ تا فى دەمى كەسەكى بەھايى سى ملېونا بۆ كچەكى نەدايە. ئەف ھژمارا پارا ديار دكەت تۆ كچەكا گەلەكا بەركەتى.

"نۆزنى" ىى گۆت: ئەز يا رازىمە، بەس بەمرجەكى تۆ نەختى من پۆيچ نەكەى. فى پارەى بۆ بازارگانيا خۆ بكار بىنە بەس بۆ من نە يا جانە پارىت نەختى من پۆيچ بىن.

"دانگلار" ى گۆت: يا پشت راست بە ئەز پارىت نەختى تە دى بۆ كارى خۆ ىى بازارگانى بكار ئىنم و پۆيچ ناكەم .

"نۆزنى" ىى گۆت ئايا تۆ دى شىى ھژمارا پىنج سەد ھزار فرانكا كۆ تە سۆز دايە "كافال - كانتى" بەدەى؟

"دانگلار" ى گۆت: دەمى ھەوە سەنەدا مارە كرنا خۆ ئىمزا كر، ئىكسەر دى وى پارەى دەمە ھەقزىنى تە.

"نۆزنى" ىى گۆت: ئايا پشتى من سەنەدا مارەكرنى ئىمزا كر، ئەز دى يا نازاد بى ھەر كارەكى ئەنجام بەدەم؟

"دانگلار" ى گۆت: تە لىبەرە چ بىكەى؟

"نۆزنى" ىى گۆت ئەز فى چەندى بۆ تە نابىژم چۆنكۆ ئەفە نەپنىبەكا ژيانا منە، بەس بەرسقا من بەدە كا ئەز دى يا نازاد بى ئان نە؟

"دانگلار" ى لەقەك لىفا خۆ دا و گۆت: بەلى تۆ يا نازادى.

پشتی فی چەندئ ھەردۆ رابۆنەفە و دەستئ ئیکو دۆ گفاشت، بەس نہ
"دانگلار"ی سوپاسیا کچا خۆ کر و نہ "ئۆزنی"یی گرنزینەک لاسەر لبقیت خۆ چی
کر.

"دانگلار"ی گۆت: نایا دفی دەمیدا تو یا رازی دگەل دەیکا خۆ بچی و دویف
ریورسما داخازئ ژ نیاسیت مە بکەن دا ل جەژنا دەواتا تە نامادە بین؟
"ئۆزنی"یی گۆت: بەلی ئەز دئ چم.

"دانگلار"ی گۆت: نایا تو یا رازی پشتی سئ روژیت دی سەنەدا مارە کرنا خۆ
ئیمزا بکەئ؟

"ئۆزنی"یی گۆت: بەلی ئەز یا رازیمە.

"دانگلار"ی گۆت: ئەگەر ھوسا بیت من هیچ تشتەکی دی نەقیت.

پشتی فی چەندئ "ئۆزنی" ژ وئ ژورئ دەر کەفت و چۆ ژورا خۆدا دەف
مادموزال "نارمیلی"یی و دەنگئ میوزیکا پیانویئ ژ ژورا وان دەرکەفت.

دەمئ دەنگئ میوزیکا وان تەواو بۆی، خزمەتکاری وان "ئەتین" بژور کەفت و
گۆت: مادموزال، عەرەبانە یا نامادەبە و دەیکا تە چاقەریئ تەبە.

"ئۆزنی" ژ جەھئ خۆ رابۆفە و دگەل دەیکا خۆ چۆ دا نیاسیت خۆ داخاز بکەتە
جەژنا دەواتا خۆ.

سەنەدا مارە كرنى

پشتى قى رۇيدانا مە گۆتى بسى رۇزا، ژقانى ئىمزا كرنا سەنەدا مارە كرنى
دناقبەرا "ئۆزنى"يى و "كافال - كانتى" دا هات.

دەمژمىر پىنجى ھىقارى بايەكى فىنك لىباژىرى "پارىس" دەھات و گۆلىت باخچى
رۇبەرۆى مالا "كۆنت - مۆنت - كرېستو"ى لئاندىن.

عەربانا "كۆنت"ى ھەسپ پىقە ھاتىۋنە گرىدان و يا نامادە بۆ، بۇ دەركەفتنا
"كۆنت"ى، خزمەتكارەكى ھەفسارى ھەسپا گرتىۋ و ديار بۆ بېھنا ھەسپا يا تەنگ
بۆى و ھەس دكەن برى بكەش و بەردەموام پىت خۆ لئەردى دان.

"كۆنت" ژ ژۇرا خۆ دەركەفت و بەرەف عەربانى قە چۆ، دوى دەمى دا
عەربانا بچۆيك يا "كافال - كانتى"، لىبەر دەركەھى مالا وى راوھستيا و "ئاندىرا"
بجلۇبەرگىت جان و بکەيفخوشى ژى دەركەفت.

"ئاندىرا" بى پەرسىيار ھەر وەكى چۆبە مالا ھەقالەكى خۆ بژۇر كەفت و لىسەر
پايا گەھشە "كۆنت"ى.

دەمى كۆنت"ى ئەو جھىل دىتى راوھستيا و "ئاندىرا"ى بکەيفخوشى گۆت: رۇژ
باش مۆسىۋ.

"كۆنت" گۆت: رۇژ باش "ئاندىرا" تو يى چەوايى؟

"ئاندىرا"ى گۆت: ئەز گەلەكى باشم و ئەز بى ھاتى لىسەر چەند بابەتا دگەلتە
باخقم. ئەز ھىقى دكەم لدەست پىكى بۆ من بىژە كا تو ھاتىبە مال ئان دى ژمال
دەركەھى؟

"كۆنت"ى گۆت: من بەرە ژمال دەركەھم.

"ناندرا"ی گۆت: ئىز حەس ناکەم تە گىرۆ بکەم و ئەگەر تۆ دەستۆيرىيى بەدى دى گەلمتە سيار بم و لرىكى دى دگەلمتە ئاخفم.

"کۆنت"ى حەس ئەدکر کەسەك "ناندرا"ى دگەل وى ببىنىت، ژبەر وئ چەندى گرنزىنەك کر و گۆت: نە مۆسيۆ، يا باش ئەوہ ئەزۆ تۆ بچىنە ژورا من يا کارى دا و دوئ ژوریدا دگەل ئىك باخفین، ئەز ھزر دکەم وەسا باشتەرە، چۆنکۆ دەەرەبانیدا من باش گۆھ لئاخفتنا تە نابىت و چىت بىت شوفىرى گۆھ لمە ببىت.

پشتى فئى ئاخفتنى ھەردۆ بەرەف ژورا "کۆنت"ى فە چۆن و لىسەر کۆرسىکا روینشتن و "کۆنت"ى پىت خۆ لىسەر ئىکرا ھاقتىن و "کافال - کانتى" گۆت: مۆسيۆ ئەفشەفە دەمژمىر نەھ رىورسەمىت مارە کرنئ لمالا بابئ بۆیکى دى ئەنجام دەين.

"کۆنت"ى دەمى گۆھ لئى ئاخفتنى بۆى، وەسا لئۆ ديار کر کۆ يئ مەندەھۆش بۆى.

"ناندرا"ى گۆت: نایا "بارۆن - دانگلار"ى ئەف چەندە نەگۆتیه تە؟

"کۆنت"ى گۆت: "بارۆن - دانگلار"ى نامەك بۆ من نەفیسایە بەس ژفانى جەژنا ھەوہ لىسەر نەفیسایە. بەس ئەز ھزر دکەم تۆ يئ بەختەمەر بۆى و مادمۆزال "ئۆزنى" گەلمەك يا جانە.

"کافال - کانتى" گۆت: بەلى ئەو يا جانە.

"کۆنت"ى گۆت: زىدەبارى جانانى يئ ئەو گەلمەك يا زەنگىنە ژى.

"ناندرا"ى گۆت: نایا تۆ ھزر دکەى ئەو گەلمەك يا زەنگىنە؟

"کۆنت"ى گۆت: خەلك دبىژن مۆسيۆ "دانگلار" گەلمەك يئ زەنگىنە و نىفا پارىت خۆ فەشارتىنە و دەرنائىخىت.

چرىسکەك ژ چاقىت "ناندرا"ى چۆ و گۆت: مۆسيۆ "دانگلار"ى گۆتیه من ھژمارا پارىت وى پانزەدە ملیۆن فرانکن، ئەگەر وى نىفا پارئ تخۆ فەشارت بن، يانى وى سى ھە ملیۆن فرانك ھەنە.

"كۆنت"ى گۆت: زىدەبارى قى چەندى "دانگلار" دى دەست بكارەكى كەت كۆ تا قى دەمى كەسەكى لوەلاتى "فرەنسا" ئەنجام نەدايە، بەس ئەف كارە لوەلاتىن "ئەمريكا" و "ئنگلىس"نى چى بۆينە.

"ئاندر"ى گۆت: من گۆھ لىق چەندى بۆيە و وى وەكالەتا چىكرنا هينلىت شەمەندەفرى لىق وەلاتى وەلگرتيە.

"كۆنت"ى گۆت: خەلك دىيژن چى دىبىت دىق كارىدا "دانگلار" هژمارا دوازە مىليۇن فرانكا قازانچ بەكت.

"ئاندر"ى بگۆھ لىيوننا قان ژمارا، ھەر وەكى گۆھ لدەنگى زىرى دىبىت و گۆت: براستى مفايەكى زۆرە.

"كۆنت"ى گۆت: ئەف پارە ھەمى دنائىدەى دا دى بۆ تە مېنن، چۆنكۆ ھەمى پاشمايى "دانگلار"ى پىشتى مرنا وى دى بۆ كچا وى يا ئىكانە نانكۆ ھەقزىنا تە مېنىت، بەس ئەز ھزر دكەم پارىت بابى تە بخۆ ژى ژ پارىت "دانگلار"ى پترن و تۆ نە پىنقى پارىت ھەقزىنا خۆى. نۆكە باشترە ئەم زىدەتر دەربارەى پارا نە ناخقىن و پىچەك دەربارەى تە ژى باخقىن، ئەز ھزر دكەم تۆ گەلەك يىن شەھەزەى و تە بزىرەمكىا خۆ "دانگلار" رازى كرىە كچا خۆ بدەتە تە.

"ئاندر"ى گۆت: بەلى ئەف چەندە راستە و ئەز ھزر دكەم ئەز دكارى دىيلۇماسىدا يى شەھەزەمە و ھەروەكى ئەز يى پەيدا بۆى دا بەمە دىيلۇمات.

"كۆنت"ى گۆت: ئەف چەندە راستە و تۆ دىيلۇماتەكى باشى، نۆكە بۆ من بىژە ئايا تۆ ھەش دەزگرا خۆ دكەى؟

"ئاندر"ى بناوازەكى وەكى يى ھونەر مەندىت شانۇگەرىا گۆت: بەلى مۇسىق ، دلى من يى دەستى وىدا ئىخسىر بۆى.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا ئەو ژى ھەش تە دكەت؟

"ئاندر"ى گۆت: ئەگەر وئ ھەش من نەكرىا، رازى نەدبۆ ببىتە ھەقزىنا من. بەس ئەز گەلەك سوپاسىا تە دكەم چۆنكۆ تە گەلەك ھارىكارىا من كرىە.

"كۆنت"ى بەمەندەھوشىەكا ژ درەو گۆت: ئايا من ھارىكارىا تە كرىە؟

"ناندر"ی گۆت: بەلی مۆسیۆ.

"کۆنت"ی ژى ومكى "دانگلار"ی گۆت: شاهزاده، تو نه پینتی هاریکاریا منی، تو زه لامهکئی زهنگین و خودان بنه مالهکا موزنو بناقودهنگی و نهف چهنده بو ته بهسه.

"ناندر"ی گۆت: ناقودهنگئی بنه مالا من و پاریت من لباژیرئ "پاریس" نه دشیان هاریکاریا من بکهن و نهگهر هاریکاریا ته نهبا نهز نهگه هشتمه نارمانجا خو.

"کۆنت"ی ههست کر "ناندر"ی بی ههول دهت خو بویقه گری دهت و وهسا لدهف خهلی دیار بکهت "ناندر"ی بی لین پشتهفانیا "کۆنت" - مونت - کریستو"ی.

ژ بهر فی چهندی "کۆنت"ی گۆت: مۆسیۆ تو بی خهلهتی، نهز تا فی دهمی ته باش نانیا سم، من گوهر لنافو دهنگئی بابئی ته بویه و نهز بابئی تهژی باش نانیا سم، بهس من لسهر داخازا دو ههفالیته خو بناقیت "ابی - بوزونی" و "لورد - فیلمور" بابئی ته دیتیه و من هژمارهکا پارا داینه ته و بابئی ته و نهو پاره ژى نه بیته من بون، بهلکو بیته "ابی - بوزونی" بون.

"ناندر"ی زانی کو نهشیت "کۆنت"ی بکهته پشتهفانی خو و بابیتی ناخفتنی گوهری و گۆت: نایا تو بیشت راستیقه دزانی کو بابئی من بی زهنگینه؟
"کۆنت"ی گۆت: بهلی.

"ناندر"ی گۆت: نایا ته های ژ بابئی من نینه کا نهختی بویکی هنارتیه نان نه؟
"کۆنت"ی گۆت: بابئی ته نهو پاره بیته هنارتین و دهمهکئی نیزیك دی گههنه دهستی من.

"ناندر"ی گۆت: نایا تو بی پشت راستی نهو پاره دی گههنه من؟
"کۆنت"ی گۆت: نایا تو پینتی پارای؟ نهز هزر دکهم ههردم پاریت ته دهمی خودا دگههنه ته.

"ناندر"ی گۆت: نه مۆسیۆ نهز نه پینتی پارامه، بهس نهز بی هاتیمه قیرئ داخازهکا دی ژ ته بکهم.

"کۆنت"ی گۆت: داخازا ته چیه؟

"ناندر"ی گوت: هر وهکی تو دزانی بابی من نهشیت لقری ئاماده بییت لسه
جهژنا دمواتا من و ئمز یی هاتی داخازی ژته بکهم تو جهی بابی من بگری و
جاتی بابی من دهمی ئمز بهرف بویکی فه دچم، تو دستتی من بگری.

"کونت"ی گوت: موسیو ئهفه گلهک جارا تو هاتیه دهف من، بهس دیاره تا فی
دهمی تو باش من نانیاسی.

"ناندر"ی گوت: چهوا؟

"کونت"ی گوت: ئمز بو گلهک بابته وهکی خهلمکی وهلاتین روژئافایی مه. من
پتر ژ ۳۰ ههقرینا لوهلاتین "مسر"ی و "تورکیا" ههنه و ئمز نه لسه وی
باوهریمه زهلام ژیان خو ههمیی دگهل ژنهکی بۆرینیت، ئهگهس برایی من نان
کوری من ژی فی داخازی ژ من بکهت، ئمز داخازا وی بجیه ناینم.

"ناندر"ی گوت: پا ئمز چ بکهم؟

"کونت"ی گوت دفی دهمی تو لفی باژیی، بی گومان هندهک ههفال بو ته چی
بۆینه، داخازی ژ ههفالهکی خو بکه دا فی خزمهتی دگهلته بکهت.

"ناندر"ی گوت: ته ئمز دگهل موسیو "دانگلار"ی دایمه نیاسین، قیجا ئمز هزر
کهم جانتره تو جهی بابی من بگری.

"کونت"ی گوت: تو یی خهلمتی و من تو دگهل وی نهدایه نیاسین، بهس من تو
بو شیف خارنهکی میهقان کری کو "دانگلار"ی هاتبو و ته بخو خو بو وی دایه
نیاسین.

"ناندر"ی گوت: ته هاریکاریا من کریه دا بابتهی دمواتا خو بدیمایهک بینم.

"کونت"ی گوت: دیسان تو یی خهلمتی و من دفی بابتهی ژی دا هاریکاریا ته
نهکریه، ئایا ته ژ بیر کریه دهمی تو هاتی و ته داخاز ژمن کری بو خازگینیا
دگهلته بهیمه مالا "دانگلار"ی، من چ بهرسف دا ته؟ ئمز زهلامهکم خودان بیرو
باوهریت جیاواز و ئمز نهشیم مایین خو دمواتا کهسهکی دا بکهم.

"ناندر"ی گوت "ئایا تو دئی ئاماده بی دجهژنا دمواتا مندا؟

"کونت"ی گوت: ئایا ته گلهک میهقان داخاز کرینه سهس دمواتا خو؟

"ناندر"ى گۆت: ھەمى بىنەمالىت رەسەن و بىناۋدەنگىت "پارىس" دى ئامادە
بن.

"كۆنت"ى گۆت ئەزى دى ۋەكى ھەمى مېھقاننا نامادە بم.

"ناندر"ى گۆت: ئايا تو بى ئامادەى بىبە بىنەرى من دەمى ئەز سەنەدا
مارمەكرنى نىمزا دكەم؟

"كۆنت"ى گۆت: بىلى ئەز دى ۋى خىزمەتتى بۆتە ئەنجام دەم.

"ناندر"ى گۆت: ئەز سۆپاسىيا تە دكەم كۆ تە ئەف شانازىە دايە من. تۆكە من
پرسىيارەكا دى يا ھەمى و دى ژدەف تە دەر كەشم.

"كۆنت"ى گۆت فەرمۇ بىژە پرسىيارا خۇ.

"ناندر"ى گۆت: ئەز رىورەسمىت دەواتا نزانم، تو دزانى بابى بۆيكى دى پىنج
سەدھزار فرانكا دەتە كچا خۇ، ئايا ئەز وان پارا داننىمە دەف دادنقىسى ئان دەف
خۇ پەلگرم؟

"كۆنت"ى گۆت: رىورەسم بىت ۋى ۋەلاتى ۋەسانە كۆ نەختى بۆيكى و دىيارىيا
بابى ۋى ھەردۇكا داننىمە دەف دادنقىسى و بابى بۆيكى و زاقا ژفانەكى دەنە نىك و
دەمەكى دىيار كرىدا ھەردۇكا لىك دگۆھرن. نەختى بۆيكى دگەھىتە بۆيكى و دىيارىيا
بابى بۆيكى دگەھىتە زاقاى.

"ناندر"ى بىناۋزەكى كۆ دىيار بۆ بى دىترسىت، گۆت: بابى بۆيكى گۆتىە من
نەختى بۆيكى و دىيارىيا زاقاى ھەردۇكا دى مەزىخىت بۆ كرىنا ھەندەك پىشكىت
كۆمبانيا چى كرنا رىكىت شەمەندەفرا.

"كۆنت"ى گۆت: ژ ۋى چەندى نەترسە و بى پىشت راست بە دىق بازىرگانى دا
دى مفايەكى زورى باش گەھىتە تە.

"ناندر"ى گۆت: ئەگەر ھۇسا بىت ھەمى كارىت من بىئوھەكى باش برىئە دچن،
بەس ئەز بى دىلمايى مە تو جەھى بابى من ناگرى.

"كۆنت"ى گۆت: خۆ ژبەر ۋى چەندى دىلمايى نەكە ئەز ۋى كارى ئەنجام نادەم
چونكۆ ئەز ھەزى ناكەم، نە ژبەر ئەگەرەكى دى، ھەر ۋەكى من گۆتىە تە
ھەركەسەكى دى ۋى داخازى ژ من بىكەت ئەز بىجىە نائىم.

"ناندرا"ی گۆت: باشە مۆسییۆ تۆ چت بیژی دئی ئەو بییت.

پشتی قئی چەندئ "ناندرا"ی خاترا خو ژ "کۆنت"ی خاست و گۆت: دەمژمیر
نەهی شەقی دئی تە بینم.

"ناندرا"ی دوی دەمیدا دەستی خو بەرەف "کۆنت"ی قە درێژ کر، "کۆنت"ی
حەس نەدکر دەستی خو بەتەف وی بەس بناچار یقە دەستی خو دافی.

پشتی "ناندرا" ژ دەف "کۆنت"ی دەرکەفتی تا دەمژمیر هەشتی هێقاری لەسەر
هەقائیت خو دگەریا و هەمی وەسا ئی دگەهشتاندن دا بشیومکی بەرکەفتی لجهژنا
وی نامادە ببین و دەر بەرەوی پرۆژیت خو بییت نایندەوی دگەل هەقائیت خو دناخت و
دگۆتە هەمیای وی نایندەکا گەلەکا رۆن یا هەمی و هەمی هەقائیت وی بەهەقائینیا وی
دلخۆش دیۆن.

میتهقانداریا وی شەقی دا لتهلارا مالا "دانگلار"ی هیتە ئەنجام دان. هژمارەکا
ژن و میریت بناقۆ دەنگیت باژیری "پاریس" باشتترین جل و بەرگیت خو بەر
کریۆن و گەلەک جوریت گۆلاقا بخۆ دا کریۆن و لمالا "دانگلار"ی نامادە بیۆن.

زۆر بەی وان نامادە بۆیا ژ وان کەسا بۆن کۆ کەسەکی حەژی نەدکر بەس
ژی بەر جل و بەرگیت وان هەمیای بەری خو دایی.

گەلەک ژ وان ژێ نەژی بەر جهژنا مارە کرنی هاتبۆن، بەلکو وان هزر دکر
ناچارن لەهر کۆمیۆنەکا هۆسا نامادە ببین و هەمی خەلک بزانی ئەو هەر سەر
سەرۆبەری خو ماینە.

هەندەکیت دی ژێ نامادە بیۆن چۆنکو دزانی دقئی جهژنی دا دئی گەلەک کەسان
بینن و دئی هەندەک دانۆستاندنیت بازرگانی ئەنجام دەن.

میتهقاندارینیت مەزن بییت باژیری "پاریس" وەکی گۆلستانەکی یە تزی گۆلنیت
جۆرواجۆر کۆ هەمی پلافتیک و میشتیت هینگینیی بەرەف خو دکیشن، بەس دەمی
ژیانا قان جۆرە گۆلستانا چەند دەمژمیرەکن بزۆبترین دەم تەواو دبییت.

دوئ شەقیدا گۆلستانا مالا "دانگلار"ی پینلنیت رۆناهیی ژێ دچۆن

سەدەهان شەمالک هیل بۆن و رۆناهییا خو ناراستەوی کەلۆپەلو پەردیت وی
تەلاری دکرن. "نۆژی" یی دەستەکی جل و بەرگیت نارمیشی بییت سادە برەنگی

سپى لېس كرېئون و هيچ زىرو ئەلماس بخۇفە نەكرېون، بەس تانجەك كۆ بگوليت
سپى ھاتبۇ چىكرن سەر سەرى وئ بۇ.

مامام "دانگلار" پېچەك دۆيرتر ژ كچا خۇ دگەل "دېبىرئى" و "شاتورنو"ى
دناخت.

"دېبىرئى"ژى ومكى ھەمى نامادە بۇيىت دى ھاتبۇ وئ جەژنى، ئانكۆ ئەوى ژى
نە نارەزۇيا بەختەمورىئى ھەبو بۆب يكو زافا و نە حەش بابى بۆيكنى دكر، بەلكۆ
وى ژى ومكى گەلمەك نامادە بۇيا ھزر دكر پىتقىھ ئەوى ژى نامادە بيت لفى جەژنى.

"دانگلار" ژى دناف كۆمەكا زەلامىت بازركان و رامياركار دا راومستيا بۇ و
دگەل وان دەربارەى سەرۆبەرى راميارى يئ "فرەنسا"دناخت و ھۇسا لناختنا
وى ديار بۇ ولاتى "فرەنسا" ومكى لەشى نەساخەكى يە و حكۆمەت يا ناچارە
داخازا ھاريكاريا "دانگلار"ى بكت و پۆستى وەزيراتىيى بەدەتى، چۆنكۆ بەس
"دانگلار" نۆژدائى نەساخيا فى ولاتىيە و ئەوى دى شىت ھەمى نارىشىت فى
ولەتى چارە بكت. لناختنا وى وەسا ديار بۇ كۆ ئەوى ژ ھەمى كەسى باشتر و
ھۆشمەندترە و كەسەك ومكى وى نەشىت خزمەتا ولەتى خۆ بكت.

"دانگلار"ى ئەف لناختنە بشىومەكى رق و راست نەدگوتن، بەس مانا لناختنا وى
ئەفە بۇ ئەوا مە بۇ ھەوە نقىسى.

"دانگلار"ى دناختنا خۇدا ديار دكر كۆ "ناپليون" كەسەكى بى مەژىيە، و لسەر
وئ باوهرى بۇ كۆ ئەوى سەركرەى مەزن كۆ د ھژمارا چل و ھەشت شەرىت
مەزندا سەركرەى لەشكرى خۇ بۇ و د زۆرىيەى وان شەرا دا لەشكرى وى لسەر
دۆژمنى بسەر كەفتىيە، شانازى وئ چەندى نىنە ببىتە خزمەتكارى وى.

ئەوى زەلامى پېس كۆ بخۇ نەدشيا ھىچ كارەكى نەنجام بەدەت، لسەر وئ باوهرى
بۇ كۆ ئەوى كەسەىن ئەھرامىت ولەتى "مسر"ى چى كرىن ھەمى كەسەىن دىن بۇينە،
ئەگەر ئەوى دىن نەبانە ئەوى بەرىت گران لسەر ئىك نەدانان بۇ چى كرنا ئاقاھىەكى
كۆ كەسەك مفاى لى نەبىنىت و كەس نەشىت لى برۇيىت و كەسەك نەشىت ومكى
ەنبار بكار ببىت.

ئەوى زەلامى پېس كۆ نەدشيا لناختنەكا بمفا بېژىت، لسەر وئ باوهرى بۇ
لناختنىت ھەمى فەيلەسوفىت مەزن يىت ولەتى "يۇنان"ى ومكى "ئەفلاتون"ى و

"نەرسەستو" ى و "دېمۆكراتىس" ى ئاخفتنىت پۇيچ و بىن بىيان و بەلگە ژی لسەر ئاخفتنا خۇ دىئنا و دگوت: ئاخفتنا وان هيچ گۇ ھرىنەك دۇنيايى دا چى نەكرىه.

وى زەلامى لسەر ھەر ئاخفتنەكا خو بەلگەھەك ژی دىئنا كۇ دەزرا وى دا يا درست بۇ و كەسەك نەشېت بېژىت ئاخفتنا تە نە راستە.

"ئاندر" ژی دناف ھندەك ھەقائىت خۇ كۇ ھەمى وەكى وى بۇن راووستيا بۇ و دەربارەى پىرۇژىت خۇ بىت ئايندەى دناخت و وسە ھەقائىت خۇ تى دگەھاندن كۇ دنايندەى دا دەرنامەى وى بىن سالانە دى بىتە سەدۇھەفتى ھزار فرانك و ئەو بەس دى لمال رۇبىننە خار و دى كەمى بپارىت خۇ كەت.

دوى تەلارىدا ھاتنۇچونا مروفا وەكى پىلنىت دەريايى لى ھاتىو و ھەمى نامادە بۇيا باشتىرىن چل و بەرگ لېر كىرۇن و بەھاتىرىن زىرو ئەلماسىت خۇ بخۇ قە كىرۇن.

وەكى ھەمى مېھقاندارىيت فى باژىرى ئەو ژنىت پىر بىت نامادە بوى پىر ژ جىلا خۇ ھەملاندېو و نازى دكرن.

گەلمەك كچىت جان ژی نامادە بىون، بەس پا ھەر نىك ژوان لىقلاچكەكى لىدەف پىرە دەيكا خۇ ئان مەتا خۇ ئان مروفا كە دى يا خۇ راووستيا بۇ.

دناف وان پىلنىت رەنگاورەنگ و ئاخفتنا بەردەوام و دەنگى كەنىنى، جارۇبارا دەنگى دەرگەھقانى دەت كۇ ھاتنا مېھقانەكى دى دگەھاندە نامادە بۇيا.

ھەر جارەكى دەنگى دەرگەھقانى دەت ژ لىقنا نامادە بۇيا ديار دىو كا ئەو مېھقان بى گىرنگە نان نە؟ ئو نايە خەلك ھەس دكەن وى بىبىن نان نە؟

دەمى دەمژمىرا مالا "دانگلار" ى چۇيە سەر ژۇمارە نە و زەنگا وئ نە جاران دەنگ لى ھاتى، دەرگەھقانى گوت: جەنابى "كۇنت - دۇ - مۇنت - كرىستو" گەھشت.

دەمى نامادە بۇيا گۇھ لىقنى "كۇنت" ى بوى، ھەمى بى دەنگ بۇن و بەرى خۇ دانە دەرگەھى دا "كۇنت" ى بىبىن.

"كۇنت - دۇ - مۇنت - كرىستو" ى دەستەكى چل و بەرگىت رەش بىت سادە لېر كىرۇن و چۇخكەكى سىپى لېر بۇ وەكى ھەرچار بەسەرلىندى و پىشت

راستی قە برېقە چۆ. رەنگى سەرۆسىمايى وى دژى رەنگى رەش يى جى و بەرگىت وى بۆ و ئەف چەندە ببۆ ئەگەرەك خەلك بى رەنگى يا سەرۆسىمايى وى باشتر ببينن.

"كۆنت" پىشتى بژۆر كەفتى بەرەف مادام "دانگلار" ئى قە چۆ.

دوى دەمىدا مادام "دانگلار" دەف مادام "فيلفور" ئى يا راوستىاي بۆ و دگەل وئ تاخفت. مادام "فيلفور" بنتى ھاتىبۆ وئ جەژنى چۆنكۆ ماداموزال "فالنتاين" يا نەساخ بۆ و نەشيا نامادە بيت لجهژنا "ئۆژنى" يى.

"كۆنت" يى لروبەروى وان ھەردۆكا سەرى خۆ چەماندو گۆتە مادام "دانگلار" ئى: مادام، ئەز سوپاسيا تە دكەم كۆ ئەف شەقە تە ئەز داخاز كرىمە سەر قى جەژنى و بقى چەندى شانازيا ديتنا تە و مادام "فيلفور" ئى و ھەمى ھەقالا گەھشەتە من.

پىشتى قى ئاخفتنى "كۆنت" ژ وان ھەردۆكا جۆدا بۆ و بەرەف ماداموزال "ئۆژنى" يى قە چۆ كۆ لدەف ماداموزال "نارمىلى" يى راوستىا بۆ و بشىوەكى گەلەكى جان پېرۆزباھيا وئ كر.

باشى بەرى خۇدا "نارمىلى" يى و سلاف كرە وئ كچى. ماداموزال "نارمىلى" يى سلاف كرە "كۆنت" يى و گۆت: ئەز گەلەك سوپاسيا تە دكەم كۆ تە داخاز نامەك بۆ من نقيساي دا ل "ئوپەرايەكى" لوەلاتى "نىتاليا" بەھىمە و ملگرتن. ئەزا ئۆمىدەوارم داخاز ناما تە ھارىكاريا من بکەت ل وى وەلاتى.

پىشتى قى ئاخفتنى "كۆنت" ژ وان ھەردۆكا ژى جۆدا بۆ و بەرەف "دانگلار" يى قە چۆ. دەمى "دانگلار" يى ديتى "كۆنت: بى بەرەف وى دچىت، چۆ پىشەوازييا وى دەستى خۆ دافى و خىرھاتن پى كر.

پىشتى قى چەندى "كۆنت" چۆ نىقا وئ تەلارنى و بچاقىت خۆ يىت بەيز بەرى خۆ دا ھەمى نامادە بۆيا.

دەمى "ئاندر" يى "كۆنت" ديتى، بەرەف وىقە چۆ دا خىرھاتنى پى بکەت، بەس بەرى بگەھىتە دەف "كۆنت" يى، گەلەك مروف لدورماندۆرى وى كۆم بيون و "ئاندر" نەگەھشە "كۆنت" يى. خەلكى دزانى "كۆنت" ژ وان كەسانە كىم دناخفن،

بەس دەمى دناخفن، ئاخفتنا وان يا بهايه و همى كەسا باش گۆھى خۇ دانە ئاخفتنىت وى.

پشتى بۇرىنا دەمەكى داد نەقسەك بۇر كەفت كۆ ھارىكارى وى ژى دگەلدا بۇ و دەفتەرەكا مەزن دەستى ويدا بۇ يا ئايەت بو نەقسانا ئاقى وان كەسا ئەويت لىك دەينە مارە كرن.

مىزەكا گەلەكا جان كۆ برەنگى زىرى بۇ و ژكارى دارتاشنىت چەرخى ھەقدى بو، دوى تەلارنى دا بۇ و پارچەكى مەخمەلى سورى كۆ ئويىت زىرى پىقە بۇن سەر دانابۇ. ديار بۇ ئەمىز "دانگلار"ى نەكرىە چۇنكۆ زوقى وى نە وسايىن جان بۇ.

دادنەقس لپشت وى مىزى رۇنىشتە خار و ھارىكارى وى ژى لپشت سەرى وى راوستيا و دەفتەر دانا بەر سىنگى وى.ھەمى نامادەبۇيىت ژن بشتوھى نىق بازەئى لروبەروى وى مىزى راوستيان و زەلام ژى پشت سەرى وان راوستيان و بەرى خۇ دانە كارى دادنەقسى.

خانومىت نامادە بۇى بشتوھى نارام دەربارەى ديارىنىت بۇيكى گەل نىك دناخفن. ھەمى ديارى و زىرىت بۇيكى دژورا رەخ وى تەلارنى دا بشتوھى بەرچاڧ دانابۇنە سەرنىك.

زەلامىت نامادە بۇى ژى كۆ لپشت سەرى خانوما راوستيا بۇن دەربارەى سەروبەرى گيانى يى بۇيك و زاڧا دناخفن.

دادنەقسى گۆتە ھارىكارى خۇ: نۆكە بۇ نامادە بۇيا سەنەدا مارە كرنى بختوھى.

دەمى ھارىكارى دادنەقسى سەنەدا مارە كرنى خاندى، ھەمى نامادە بۇى بى دەنگ بۇن و باش و گۆھى خۇ دا وى زەلامى دا بزنان كا چ تىشت دوى سەنەدى دا ھاتىبە نەقسان؟

دەمى نامادە بۇيا زانى زاقاي ھژمارا سى مىلئون فرانكا نەخت دايە بۇيكى ھەر بى خۇ ھەمىيا پىنكە بەرىخۇ دا بۇيكى دا جارەكا دى ببىن كا ئەمى كچا بەھايىن نەختى وى سى مىلئون فرانك، يا چەوايە؟

ھەممى نامادە بۇيا گۆھ لى بىۋ نەختى بۇيىكى سى مىليون فرانكن، بەس وان باۋەر نەكرىۋ و ھزر نە دكر نەختى بۇيىكى ھندە زۆر بىت. خاندنا وئ سەنەدى دۇدليا نامادە بۇيا تەواو كر و ھەميا باۋەر كر زاقاى براستى سى مىليون نەخت دايە بۇيىكى.

دىياريا بابى بۇيىكى رۇبەرۋى نەختى وئ كىم بۇ، بەس ھەميا دزانى پىشتى مرنا "دانگلار"ى ھەممى پارىت وى دى بۇ كچا وى مینن و زاقا دى مفاى بپارىت زۆر يىت "دانگلار"ى كەت.

پىشتى سەنەدا مارەكرنى ھاتىبە خاندن، "ئۆزنى" لىبەر چاقىت ھەممى جىلپىت وئ جەژنى گەلەلك جانتر بىۋ و ھەميا نەو كچا سى مىليون فرانكى ژ ھەيىقى جانتر دىت.

دەمى خاندنا سەنەدا مارە كرنى تەواو بۇى، جارمكا دى ھەممى نامادە بۇيا دەست بناختنى كر و بى دەنگيا وئ تەلارنى شكاند. ھندەك جىيلا "ئاندرا" ماچى كر و پىرۆز باھيا وى كر. "ئاندرا" وسما بەختەمەر بىۋ كۆ ھزر دكر يى لئەسمانا دفرىت.

دوى دەمىدا دادنقىسى بەدەنگى بلند ۋە كۆ ھەميا گۈھلى بۇ، گۆت: نۆكە دەمى ئىمزا كرنا سەنەدا مارەكرنى يە.

رېورەسنىت مارە كرنى لۈەلاتى " فرەنسا" وسانە كۆ پىنقىيە ھەممى نامادە بۇى سەنەدا مارەكرنى ئىمزا بكن. لدەست پىكى پىنقىيە نىك ژ دەيك و بابىت زاقاى ئان بۇيىكى وئ سەنەدى ئىمزا بكن. دوى جەژنى دا بابى زاقاى نامادە نەبىۋ و دەيكا وى مریۋ، ژبەر وئ چەندى پىنقى بۇ "دانگلار" لدەست پىكى وئ سەنەدى ئىمزا بكت و پاشى دەيكا بۇيىكى ژى ئىمزا بكت، لدویف وان را پىنقى بۇ بۇيك و زاقا وئ سەنەدى ئىمزا بكن و پاشى ھەممى نامادە بۇيىت وئ جەژنى دا وئ سەنەدى ئىمزا كەن.

ئىمزا كرنا وئ سەنەدى ژ لايى نامادە بۇيا ۋە ژلايى باسايى نە يا پىنقى بۇ و ئەف چەندە رى و رەسنىت بەرى بون تا وى دەمى مايىنە ۋە.

"دانگلار" بەرەف وئ مىزى ۋە چۆ و پىنۆسەك ھەلگرت و سەنەدا مارە كرنى ئىمزا كر. لدویف وى را مادام "دانگلار" بەرەف وئ مىزى ۋە چۆ كۆ ھەفالا وئ مادام "فيلفور" ئ مىلى وئ گرتبۆ و دگەل وئ بەرەف مىزى ھات.

مادام "دانگلار" ئى گۆتە مادام "فيلفور" ئى: مادام، ئىز ئەقرۆ گەلەك يا دلمايى بۇى كۆ موسيو "فيلفور" لىق جەئنى ئامادە نە بۇيە، ئىو ژى تە گۆت ئەركەكى فەر بۇ وى چى بۇيە و وى دافەك لىسەر وى كۆزەرى پەيدا كرىە ئەوئ لىمالا "كۆنت - مۆنت - كرىستو" ئى مروفەك كۆشتى و پىتقى بۇ وى ئەركى بجىە بىنىت.

"دانگلار" ئى بىئاوازەكى كۆ دىار بۇ دەف وى نە يا گرنەگە، گۆت: آە... براستى جەئ داخبارىيە يە كۆ موسيو "فيلفور" ئامادە نەبۇى.

"كۆنت - مۆنت - كرىستو" ئى گۆت: ئەگەر ئىز بىمە ئەگەر موسيو "فيلفور" ئامادە نەبىت لىق جەئنى، دى گەلەك دلمايى بىم.

مادام "دانگلار" ئى گۆت: موسيو ئەگەر ئىز بزانم تە نەئىلايە موسيو "فيلفور" ئەف شەفە ئامادە بىبىت، ئىز هىچ جارەكى لئە نابۇرم.

"كۆنت" ئى گۆت: مادام، مەن نەگۆتتە ئىز ئەگەر ئى قى چەندى مە، بەس مەن گۆت ئەگەر ئىو ژىبەر مەن نەھاتىبىت. دەستوبىرىيە بدە ئىز شلوفەكى لىسەر قى ئاخفتنا خۇ بىژم.

ھەمى ئامادە بۇى بى دەنگ بۇن دا گۆھى خۇ بدەنە "كۆنت" ئى و "ئاندر" ئى ھەمى ھىزا خۇ دا گۆھىت خۇ دا بزانىت "كۆنت" دى چ بىژىت؟

"كۆنت" ئى دىناف بى دەنگىا وئ تەلارىدا بدەنگى بلند دەست بىناختنى كر و گۆت: گەلى ھەقالا، ئىز ھزر دكەم دەئتە بىرا ھەمە ھەمىا كۆ لىق دىماھىكىن كەسەك بۇ دزىيە ھاتىو مالا مەن و دەمى ئىو دزىكەر ژ مالا مەن دەركەفتى، بدەستى كەسەكى دى كۆ پۇلىس ھزر دكەن شرىكى وى بۇ ھاتە كۆشتن.

"دانگلار" ئى گۆت: بەلى موسيو ئەف بابەتە دەئتە ھزرا مە ھەمىا.

"كۆنت" ئى گۆت: لدەستىكى ئىو دزىكەر نەمىرئو و دەمى شرىكى وى لىسەر سەرى وى چوى ھزر دكر بى مرى، بەس ئىو دزىكەر نەمىرئو و دەمى شرىكى وى ژى دۇبىر كەفتى، دەست بەھوارا كر و ھندەك خزمەتكار ژ مالا مەن بۇ ھارىكارىا وى چۇن. دەمى خزمەتكارا زانى ئىو زەلام بى برىندارە، جل و بەرگىت وى ژبەر كرن دا برىنىت وى دەرمان بەكن. پىشتى ئىو دزىكەر مرى، پۇلىس ھاتن و ھەمى كەلۇپەل و جل و بەرگىت وى دزىكەرى دگەلخۇ برن. بەرى

چەند رۆژمەكە خزمەتكارەكەى من دىت كۆ بۆلىسا چۆخكى وى دزىكەرى بەخت رەش لمالا من ژ بىر كرىه.

دەمى "ئاندر"ى گۆھ لئى ئاخفتى بۆى بئارامى ژ ئاف ھەقائىت خۆ دەرکەفت و بەرەف وى ژورنقە چۆ ئەوا دىارېنت بۆىكى تېدا. زاقاى ھەست دەر ئاخفتا "كۆنت"ى وەكى ئەقرەكەى يە كۆ ژ بى ئەسمانى دىار دىبىت و پىشتى دەمەكەى دى بارانەك دۆى فرا بارىت.

"كۆنت"ى بەردەوامى دا ئاخفتا خۆ و گۆت: دەمى خزمەتكارى من ئەو چۆخك ئىنايە دەف من، من دىنك كو تا وى دەمى خۆينا وى دزىكەرى يا پىنقە و ئەو چۆخك لچەند جەھەكا يى كۆن بۆى و جەھى وان چەقوكا يى لى چى بۆى ئەوئىت شرىكى وى دەمى كۆشتنا وى لەشى وى داين. خزمەتكارىت من باش بەرى خۆ دا بەرىكىت وى چۆخكى و نامەك دەرەكەكا وىدا پەيدا كر كۆ ئادرسى مالا مۆسىو "دانگلار"ى لىسەر ھاتبۆ نقىسان.

"دانگلار"ى بەمەندەھۆشى قە گۆت: ئاىا ئادرسى مالا من لىسەر وى نامى ھاتىه نقىسان؟

"كۆنت"ى گۆت: بەلى مۆسىو "بارۆن - دانگلار" ئەز يى پىشت راستم ئەو نامە بۆ ئادرسى مالا تە ھاتبۆ نقىسان و ئاقى تە ژى لىسەر بۆ.

مادام "دانگلار"ى بەمەندەھۆشىقە بەرى خۆ دا ھەقزىنى خۆ و گۆت: ئەز نزانم كا چەوا ئەف نامە بۆىه ئەگەر مۆسىو "فيلفور" نە ھىتە قى جەژنى؟

"كۆنت"ى گۆت: مادام من ئەو چۆخك و ئەو ناما تېدا بۆ مۆسىو "فيلفور"ى ھنارتىنە و ئەو نامە بۆ وى بەلگەھەكەى نۆى نە و ئەز ھزر دكەم ئەف بابەتە لدەف مۆسىو "فيلفور"ى گەلەك يى گرنگە و ژبەر قى چەندى لئى جەژنى نامادە نەبۆىه. دەمى من دىتى ئەو نامە بۆ ئادرسى مۆسىو "دانگلار"ى ھاتىه نقىسان، من ھزر كر چىت بىت دزىكەرا پىلانەك بۆ مۆسىو "دانگلار"ى دانابىت و باشترە ياسا رىكى ل پىلانا فان مروف كۆژا و دزىكەرا بگرىت و ژبەر قى ھزرى من ئەو نامە بۆ مۆسىو "فيلفور"ى ھنارتىه.

دەمى "ئاندر"ى گۆھ لئى چەندى بۆى ھەست كر كۆ دى ئارىشەك بۆ وى چى بىت و بەلەز ژ وى ژورا دىاريا ژى دەرکەفت. ھەمى ئامادەبویا گۆھى خۆ دا "كۆنت"ى و كەسەكەى نەدىت دەمى "ئاندر" دەرکەفتى.

"دانگلار"ی گوته "کونت"ی: نایا ئەر دزیکەرئ بەردەرگههئ مالا ته هاتیه
کۆشتن لدهمئ بۆریدا گۆنه هبارك نەبو د زیندانئیدا؟

"کونت"ی گوته: بەلئ موسیو لدهمئ بۆری ئەر دزیکەر بۆ دهمهکئ زیندانئیدا بۆ
و ناڤئ وی "کادرۆس" بۆ.

دهمئ "دانگلار"ی گۆه لڤئ ناڤئ بۆی رهنڤئ سەرۆسیمایی وی ژ ترسا سپی
بۆ. دوی دهمیدا "ناندرا" ژ وی مالی دهرکهفت و کۆمهکا دیاری و زیریت بۆیکئ
گهل دهستئ خۆ راکر بۆن.

"کونت"ی بەردهوامی دا ناخفتنا خۆ وگوت: ئەر داخازا لئ بۆرینی لههه
ئاماده بویا دکهم کۆ من نههئیلا بەردهوامیئ بدهنه ئیمزا کرنا سهئندا ماره کرئ،
بتاییهت ئەر داخازا لئ بۆرینی ژ مادام "لابارۆن - دانگلار"ئ و مادموزال
"نۆزنی"یئ دکهم و ئەر هیقیدارم بەردهوامیئ بدهنه کارئ خۆ.

مادام "دانگلار"ئ پینۆس راکر و دهفتەر ئیمزا کر و پاشی پینۆسی خۆ داف
دادنقیسی، داد نقیسی گوته: نۆکه پینقیه شاهزاده "کافال - کانتی" بهئیت و ڤئ
دهفتەرئ ئیمزا بکعت.

ههههه ئاماده بویا بهرئ خۆ دانه دهورۆبهرئ خۆ و کسههکئ "ناندرا" نهدیت.
چهند ههڤالهکیت نئزیک بیت "ناندرا"ی بدهنگئ بلند ڤه کره گازی: "ناندرا" ...
"ناندرا" ... تۆ لکیڤههئ؟ بۆچی تۆ ناھئی؟

"دانگلار"ی گوته خزمهتکاریت خۆ: بلهز شاهزاده "کافال - کانتی" پهیدا بکهن
و بیژنی بلا لڤیرئ ئاماده ببیت.

بهری خزمهتکاریت "دانگلار"ی برئ بکهڤن، دهرگههئ وی تهلارئ ڤه بۆ و
هژمارهکا پۆلیسا دگهل ئهڤسهرهکئ بژۆر کهڤتن. ههههه ئاماده بویئ ژ ڤئ رۆبدانئ
گهلهک مهندههۆش بۆن، چۆنکۆ کسههکئ باوهر نهدکر دوی شهڤیدا پۆلیس بهئینه
مالا "دانگلار"ی. ئهڤسهرهک بهراهیکا پۆلیسا بۆ لبهس ههر دهرگهههکئ مالا
"دانگلار"ی پۆلیسهک دانایی دا کسههک ژ وی تهلارئ دهرنهکهڤیت.

ههههه ئاماده بویئ ژ ڤئ تهشریفاتئ مهندههۆش ببۆن و مادام "دانگلار" ژ ترسا
بئ هۆش بۆ.

"دانگلار"ی کو ہزر دکر ئم پۆلیس بیئت بو دسته سهر کرنا وی هاتین، رهنگی سهر وسیمایی وی ژ تر سا سپی بۆن.

"کۆنت - مۆنت - کریستو" بهرف ئهفسهری پۆلیسا فه چۆ و پرسیار ژئی کر: مۆسیو چ چیئویه؟

ئهفسهری بهرسفا وی نهدا و بهری خۆ دا دۆرماندۆری خۆ و بدهنگی بلندفه گۆت: کیش ههوه ناقی وی مۆسیو "کافال - کانتی" به؟

دهمی ئاماده بویا گۆه لقی چهندی بۆی، گهلهک مهندههۆش بۆن و بهری خۆ دا دۆرماندۆری خۆ دا "ئاندرا"ی ببین.

"دانگلار"ی کو رهنگی وی سپی ببۆ و نهزانی چ بکهت، گۆت: بۆچی هۆین پرسیارا "ئاندرا - کافال - کانتی" دکهن؟

ئهفسهری گۆت: مۆسیو، ئم پرسیارا وی دکهین دا وی دسته سهر بکهین، "کافال - کانتی" گۆنههبارمه که کو ژ زیندانا "تۆلون" رهقیه و پشتی رهقینا خۆ ژ وئ زیندانی گۆنهههکا دی ژئ نهجام دایه و کسهک کۆشتیه. "ئاندرا - کافال - کانتی" دزیندانا "تۆلون" دا دگهل گۆنههبارمهکی بناقی "کادرۆس"ی بو و ئهوه ههردۆ پیکفه ژ زیندانی رهقینه و پشتی ههردۆ هاتینه باژیژی "پاریس"، لقی باژیژی "ئاندرا"ی شریکی خۆیی بهری بناقی "کادرۆس"ی دهمی لمالا "کۆنت - مۆنت - کریستو"ی دهر دکهفت، کۆشتیه.

دهمی ئاخفتنا ئهفسهری تهواو بۆی، "کۆنت"ی بهری خۆ دا ههمی جها بهس "ئاندرا" نه دیت.

جادا بهرەف "بەلژیکا"

دەمى بەخت رەشىيەكا مەزن بۇ مروۋى چى دىبىت، ئەو دلدارىيەت ھەقائىت مروۋى دەنە مروۋى، لىسەر بەخت رەشىيا وى زىدەتر لى دكەن.^(۱)

دەمى بەخت رەشىيەك بۇ مروۋى چى دىبىت، مروۋى نزانىت كا چ بىكەت نان چ بىژىت، نىاس و ھەقائىت مروۋى ژى نىك دللى خۇ مروۋى دلدارى دەن و بناخفتنا خۇ بەخت رەشىيا مروۋى زىدەتر لى دكەن.

دوئ شەقى دا دەمى ئەو بەخت رەشىيا مەزن بۇ "دانگلار"ى چى بۇى، ھەقال و نىاسىيەت وى بى كۆ وى دلدارى بەدن ژ مالا وى دەرکەفتن.

دوئ شەقىدا تەنھا دلخوشيا "دانگلار"ى ئەو بۇ كەسەك بەھجەتا دلدارىيە و ھەمدەردىيە لدەف نەمايو و يى بىتتى بۇ

مالا "دانگلار"ى وەسا بەلز ژ مروۋا خالى بۇ ھەر وەكى ھەمى نامادە بۇى ژ نەساخيا تاعونى نان وەبايى دەرەفن.

ئەو رويدانا وئ شەقى وەسا سەرۆبەرى نامادە بۇيا تىك دابۇ كۆ كەسەك ژ وان ھەزا رىورەسما نەكر و ھەميا ھەول دا بەلز ژ مالا "دانگلار"ى دەرکەفتن.

ھىچ زەلامەك ژ بلى "دانگلار"ى لىمال نەمايو و ئەو ژى چۆبۇ ژورا خۇ يا كارىدا دا بەرسقا پرىسارىيەت ئەفسەرى پولىسا بەدەت لىسەر "ناندر"ى.

ژ خانوما ژى بەس سى ماپون، نىك ژوان مادام "دانگلار" بۇ كۆ پىشتى وئ رويدانى بىرسقە خۇ گەھاندېو ژورا خۇ يا نىستى. يىت دى ژى مادموزال

^۱ خاندەقائىت مە ئەرىت بەشىت بەراھىكى يى قى داستانى خاندى، دزانن كۆ دەمى "كۆنت - مۇنت - كرېستو" يى جىئىل ودىقا دەواتا خۇ دگەل "مىزسدس"ى بىكەت، لىشەقا مارەكرنا وى، "دانگلار"ى "كۆنت" دا گرتن و "كۆنت"ى ژى بەھمان شىوہ تولاخۇ ژى فەكر و زاقيى وى لىشەقا مارە كرنا كچا وى دا گرتن.

"ئۆزنى" و ھەققا وئ يا گىيانى مادمۇزال "ئارمىلى" بۇ. پىشتى وئ رۇيدانى مادمۇزال "ئۆزنى" يى بىشپوھكى بى منىتى بەرىن خۇ دا ھەمى كەسى و پىشتى ھەمى كەس ژ مالا "دانگلار" ى دەر كەفتىن، بەرەف ژورا خۇ فە چۇ و ھەققا وئ ژى لدۇى فرا چۇ.

دوئ شەقى دا "دانگلار" ى ھندەك خزمەتكارىت دى ژ خارنگەھەكا "پارىس" ئىناپۇنە مالا خۇ دا ھارىكارىا خزمەتكارىت وى بىكت. ژبەر وئ چەندى وئ شەقى ھژمارا خزمەتكارا لمالا "دانگلار" ى گەلەك زور بۇ، ھەمى پىشتى وئ رۇيدانى لدەف نىك رۇينىشت بۇن و دەر بارەى رۇيدانا وئ شەقى دئاخفتن و ھەمى مەندەھۇش بىون و ھندەك ژوان نەرمەت بىون. ئىم خزمەتكار ژبەر وئ چەندى مەندەھۇش بىون كا چەموا گۇنەھبارەك شىايە ژ زىنداننا "تۇلون" برەقىت و لىاژىرى "پارىس" ئى ژى كەسەكى بىكۇرىت و خۇ وەكى شاھزادەكى بەدەتە نىاسىن و كچا زەلامەكى وەكى "دانگلار" بخازىت و نەگەر وئ شەقى پۇلىس بۇ دەستەسەر كىرنا وى نەھاتىبانا، بى گۇمان دا بىتە زاقاين "دانگلار" ى. ئۇ ژبەر وئ چەندى مەندەھۇش بۇن چۇنكو ھەمى زەمەتتا وان وئ شەقى بناقى داچۇ و جەژنا وان بىجارەكى نىك چۇ.

ئەم دى لقىرى بەرىن خۇ دەينە مادمۇزال "ئۆزنى" يى و ھەققا وئ مادمۇزال "لۇنىز - ئامىلى" يى كا بىچ كارەكىفە مژىل بۇن؟

ھەر وەكى مە گۇتى "ئۆزنى" بەرەف ژورا خۇ فە چۇ و ھەققا وئ ژى دۇى فە بۇ. "ئۆزنى" ژبەر وئ رۇيدانى گەلەك عاجز بىو و رەنگى سەرۇسىمايى وئ سىپى بىو، ھەققا وئ ژى ژبەر وئ گەلەك يا نەرمەت بۇ.

دەمى ئەم ھەردۇ گەھشتىنە ژورا "ئۆزنى" يى، دەرگە لىشت سەرىن خۇ گرت و "ئامىلى" لىسەر كۇرسىكەكى رۇينىشت و گۇت: وەى خودى... وەى خودى... كى باوەر دىر كەسەكى وەكى شاھزادە "كافال - كانتى" كەسەكى گۇنەھبار بىت كۇ ژ زىندانى رەقىە و لقى باژىرى ژى كەسەك كۇشتىتە؟

"ئۆزنى" يى گرتىنەكا نال كر و گۇت: چارەفقىسا من ئەفە بۇ كۇ ژ "مۇرسەر" ى رزگار بىم وتوشى "كافال - كانتى" بىم.

"نارمىلى" يىي گۆت: ھەققا ھىژا ئەف ھەردۆ كۆرە نە وەكى ئىكەن و جىباوازىيەت مەزەن دىناقىپەرا و اندا ھەنە.

"ئوژنى" يىي بىتۆيرەھى گۆت: ھەمى زەلام وەكى ئىكەن و ئەفرو پىر ژ ھەر جار ئەز بۆيمە دۆژمانا زەلاما.

"نارمىلى" يىي گۆت: نۆكە ئەم چ بىكەين؟

"ئوژنى" يىي گۆت: ئەو كارى مە دىقا پىشتى سى رۇژا ئەنجام بەين، ئەفرو دى ئەنجام دەين.

پىشتى قى ئاخفتتى كچا جىئىل بۆ چەند چىكەكا بى دەنگ بۆ و پاشى گۆت:

"لۇئىز"، ئەز ھەش قى ژيانا مەروئىت زەنگىن ناكەم و ئەز ژ قى جۆرە ژيانى ماندى بۆيمە، ھەمى بەشەت قى ژيانى وەكى تونىت موزىكى پىش دەم چى كرىنە و مەروۇف نەشەت بىلى خۆ رۇژىت خۆ بىرئەبەت.

ئەز دىق دۇنيايى دا بەس ھەش ھۆنەرى دكەم و ئارەزۇيا مە ئەو رۇژەكى ئەز بىمە ھۆنەرمەندەك و بەھرەى ژ ئازادىا ھۆنەرمەندىيى بىيىم و ژ قان قەيدو كىلىت قى ژيانا ئەز ئىدا رزگار بىم و ھەر تىشتى مە بىت دىق دۇنيايى دا ئەنجام بەدم.

ئەز ھەس ناكەم لى باژىرى دەف دەيك و بابى تىخۇ بىيىم، چۆنكۆ ئەگەر ئەز تا بۇرىنا دەمەكى دى، جارەكا دى ئەو دى ھزر كەن مە بەنە شۇى، چىت بىت قى جارى مە بەنە "دىيىرى" ئان كەسەكى ژ وى خرابتر.

نە "لۇئىز" ئەز ئىدى شۇى ناكەم، ئەف رۇيدانا ئەف شەفە چى بۆى، ئىكجار ئەز ژ قى ھزرى دەرىئەستىمە و ئىدى ئەز نەشەم لەدەف دەيك و بابى تىخۇ ژى بىيىم.

ئەف رۇيدانا ئەف شەفە چى بۆى، بۆيە ھەجەت كۆ ئەز ژ قىرى برەفم و ئەگەر دى دەمىدا ئەز بچەم، كەسەك نەشەت بىژىت كاپوچى ئەز رەقىمە؟

"نارمىلى" يىي گۆت: "ئوژنى" بىراستى تۆ كچەكا دلئىر و خۇدان ھەستى.

"ئوژنى" يىي گۆت: ئايا تە تا قى دەمى ئەز نەنىاسى بۆم؟ باشە... نۆكە ئەم زىدەتر دەمى خۆ ناكۆژىن و دى دەست بكارى خۆ كەين. ئايا ەرمبانا مە يا ئامادىيە؟

"نارمیلی" یی گۆت: بەلئ ئەفە سئ رۆژە مە عەرەبانەك كریه كۆ چار ھەسپ
پنقە دەینە گریدان، و نۆكە یا لوی جەیی مە دیار كری و بەس ئەو چەندا ماى ئەم
بچین لی سیار ببین و برهفین.

"نۆژنی" یی گۆت: ئایا تە پاسپۆرت بۆ مە نامادە کرینه؟

"نارمیلی" یی گۆت: بەلئ ئەو ژى من نامادە کرینه و تیدا ھاتیە نفيسان:
(زەلامەكئ ببست و پینج سالی بناقئ موسیۆ "لینۆن – نارمیلی" كۆ ھۆنەرمەندە
و چاڤ و پرچا وی رهشن، دگەل خۆشكا خۆ دئ چیتە گەشتەكئ لدرهڤەى
و ەلاتئ).

"نۆژنی" یی گۆت: تە چەوا ئەف پاسپۆرتە بدەست خۆڤە ئینایە؟

"نارمیلی" یی گۆت: دەمئ ئەز چۆیە دەف "كۆنت – مونت – کریستو"ی، دا بۆ
من داخا نامەكئ بنفیسیت بۆ شانوگەریەكا و ەلاتئ "نیتالیا"، من گۆتئ ئەز كچم و
نەشیم بتنی بجمە گەشتەكئ. دەمئ من ئەف داخازە ژئ كری وی مەرما من زانی
و پاسپۆرتەك ژى بوی شیوی من بۆ تە خاندی، بۆ من چئ كر.

"نۆژنی" یی گۆت: گەلەك باشە دیارە مە چ ناریشە نەماینە و باشترە بلەز دەست
ببیلانا خۆ یا رهڤینئ بکەین. ببیلانا مە ئەو بۆ پشتی سئ رۆژا ئەم لڤیرئ برهڤین،
بەس ھەر ئەف شەڤە دئ دەست ببیلانا خۆ کەین.

"نارمیلی" یی گۆت: باشترە تو پتر ھزریت خۆ بکەى بەرى ئەم برهڤین.

"نۆژنی" یی گۆت: ئەفە دەمەكئ درێژە ئەز ھزریت خۆ دكەم و من بریارا خۆ
یا دایو ئەز باش دزانم من چ دڤیت؟ ئەز حەس ناکەم زیدەتر من گۆھ لئاخفتنیت
بازرگانئ ببیت و ئەز حەس ناکەم زیدەتر وان زەلاما ببینم ئەویت بەهجەتیت
جۆرواڤۆر دەینە دەف دەیکا من و کاریت خراب دگەل دەیکا من دكەن.

جاتئ ڤان تشتا ئەز حەس دكەم نازاد بيم و لدویف زەوقئ خۆ لین سببەرا دارا
برۆینم و ھەوایی تازە بکیشم و گۆھئ خۆ بدەمە دەنگئ خوش یئ بلبلا و بەرى
خۆ بدەمە دەشتیت کەسك و تزی گۆل. ئەز حەس دكەم باژیرئ "ڤینسیا" ببینم و
لەبر لڤیت دەریایی لبازیرئ "نابل" ببینا خۆ ڤەدم. نۆكە بۆ من بیژە مە چەند پارە
ھەنە؟

"نارمیلی" یی گۆت: مه بیست و شمش هزار فرانك هههه.

"تۆزنی" یی گۆت: زیدهباری قی پاره‌ی مه ببه‌هایی بیست و شمش هزار فرانكا ژى زیر و ئهلماس هههه. یانی مه پینگفه هژمارا پینجه و دوو هزار فرانكا هههه. ئەم دئ شتین بقی پاره‌ی له‌هر جهه‌کئ "ئه‌ورۆپا" یی بۆ دهمی دوو سالان و مکی شاه‌ژنا بژین، ئەگەر ئەم ژبانا خۆ و مکی دوو کچیت سرۆشتی لی بکه‌مین دئ شتین بقی پاره‌ی بۆ دهمی چار سالان بشیوه‌می باش بژین بی کۆ هیچ کاره‌کئ ئەنجام بده‌ین. ئەز یا پشت راستم پشتی ئەم لقی وه‌لاتی دهرکه‌فتین بده‌می شمش هه‌یقا، تۆ بموزیکا خۆ و ئەز بده‌نگئ خۆ دئ ل"ئوپرا" ییت وه‌لاتئ "ئیتالیا" که‌فینه شولئ و دئ پاریت مه سال بۆ سال زیدمتر لی هه‌ین. نۆکه رابه دا کارئ خۆ بکه‌مین بۆ ره‌قینی، پاره بلا ده‌ف ته بن و زیرو ئه‌لماس بلا لده‌ف من بن. وه‌سا باشتره کۆ هه‌ر نیک ژ مه تشته‌ک لده‌ف بیته، چۆنکۆ ئەگەر ناریشه‌ک بۆ مه چی بۆ و نیک ژ مه پاریت خۆ نان زیریت خۆ به‌رزه کرن، ییت دی بۆ مه بمین و هه‌ردۆ پینگفه به‌رزه نه‌ین.

"نارمیلی" ژ جهی خۆ رابؤفه و چۆ به‌ر دهرکه‌هی و گۆ هئ خۆ بده‌رکه‌هی فه‌نا و گۆت: ئەز یا دترسم.

"تۆزنی" یی گۆت: تۆ ژ چ دترسی؟

"نارمیلی" یی گۆت: ئەز دترسم که‌سه‌ک به‌یت و ببینیت ئەم مژیلی گری‌دانا چانتیت خوینه و بزانتیت ئەم دئ ره‌قین.

"تۆزنی" یی گۆت دهرکه‌هی قئ ژورئ یی گرتیه و که‌سه‌ک نه‌شیت به‌یته ژور، ئەگەر که‌سه‌ک به‌یته به‌ر دهرکه‌هی ژى، ئەم دهرکه‌هی بۆ فه‌ناکه‌ین.

"نارمیلی" یی گۆت: براستی تۆ گه‌له‌کا دلیری.

پشتی قئ ناخفتنی هه‌ردو مژیل بون بگری‌دانا چانتا خۆ. وان هه‌ردۆکا به‌س چانته‌ک تیک نا و هه‌می تشتی خۆ کره دنائف وئ چانتئ دا. دهمی ئەو چانته پر بوی، "تۆزنی" چۆ دا جل و به‌رگیت خۆ لبه‌ر بکه‌ت و "نارمیلی" یی هه‌مول دا دهرکه‌هی چانته‌ی بگریته. "نارمیلی" یی گه‌له‌ک هه‌مول دا دهرکه‌هی وئ چانتئ بگریته، به‌س نه‌شیا و گازی کره هه‌فالا خۆ دا هاریکاریا وئ بکه‌ت. "تۆزنی" هات و گۆت: من ژبیر کر بۆ په‌هله‌وانا تیما مه یا بچۆیک ئەزم.

پشتی فئی ناخفتنی "نۆزنی" بهرف چانتهی فه چۆ و درگههی چانتهی گرت و قاپیتیهك داف ههفالا خو و گۆت: تو فئی قاپیتی لبر بکه دا لریکئی ته سار نهیبت.

"نارمیلی" یئی گۆت: تو دئی چ کهی؟

"نۆزنی" یئی گۆت: تو دزانی من سار نایبت، و زیدهباری فئی چهندی ئمز دئی جلو بهرگیت زهلاما لبر کهم.

"نارمیلی" یئی گۆت: نایا ههرف لئیری دئی جل و بهرگیت زهلاما لبر کهی؟

"نۆزنی" یئی گۆت: بهلئ ههرف لئیری دئی لبر کهم، ئهف شهفه رویدانهکا لئئ مالی چی بوی و کهسهکی های ژ مه نینه، کهسهک ژی مهندههوش نایبت کابوچی ئمز هاتیمه ژورا خودا و من درگهه لسهرف خو گرتیه، ههمی دزانی پشتی فئی رویدانی ئمز حهس ناکهه کهسهکی ببینم و گهل کهسهکی باخقم. ژ بهر وئ چهندی ئمز دئی رهفین و دئی درگههی ژورا خو گرم و ئمز یا پشت راستم کهسهک ناهیته بهر درگههی ژورا مه.

"نارمیلی" یئی گۆت: تو راست بیژی. پاشی قاپیت ژ دهستی ههفالا خو وهلگرت و سهرف ملنیت خو دانا.

دوی دهمی دا "نۆزنی" ژی مژیل بو بهر کرنا جل و بهرگیت زهلاما و بهلزه ههمی جل و بهرگ کرنه بهر خو.

دهمی "نۆزنی" یئی ههمی جل و بهرگ کرینه بهر خو، پرچا وئ یا بوش ناریشه بو وئ چی دکرن و نهوشیا پرچا خو ههمی داننیه بن کولاقی. ژ بهر وئ چهندی "نۆزنی" بهرف قودیکهکی فه چۆ و مقهسهک بدهست فه گرت و پرچا خو قوساند.

"نارمیلی" یئی گۆت: مخابنی پرچا ته... گهلکهک کچا نارزهویا وان ئهوه پرچا وان وهکی یا ته با، و تو یا ناچاری ههمی بقوسینی.

مقهس دهستی "نۆزنی" یئی دا بو و ههرف جارمکی دهفی وئ مقهسی دههشته نیک کومهک ژ پرچا وئ دکهفته بهر پیئت وئ. "نارمیلی" گهلکهک بو پرچا ههفالا خو نهرمهست بیو و "نۆزنی" یئی گۆت: خو عاجز نهکه، پشتی دهمهکی دی پرچا من دئی وهکی بهرئ زفریت.

پشتی وئ ههمی پرچا خو قوساندی، کولافهکئی زه لاما کره سهرئ خو و چو
بهر قودیکئی و گوت: بهرئ خو بده من، نایا نوکه ئمز جانتر لی نه هاتیمه؟

"نارمیلی" یئی بهرئ خو دا ههقالا خو و گوت: براستی تو گلهک یا جانتر لی
هاتی. بهس نوکه بو من بیژه ئمز دئی کیفه چین؟

"نوژنی" یئی گوت: نوکه ئمز دئی بهرهمف باژیرئ "بروکسئیل" فه چین و پاشی دئی
چینه باژیرئ "لیز" و پاشی دئی چینه باژیرئ "ستراسبورگ" و لسهر روئیبارئ
"رین دئی بهرهمف سهرئ فه چین و لوه لاتی "سوئیس" دئی دهر باز بین و دئی
گه هینه وه لاتی "نیتالیا".

دهمئ "نوژنی" دناخفت، ههقالا وئ باش بهرئ خو دایئ و "نوژنی" یئی گوت:
بوچی تو هوسا بهرئ خو دهیه من؟

"نارمیلی" یئی گوت: چونکو تو بجل و بهرگئیت زه لاما گلهک جانتر یا لی
هاتی.... نایا تو دزانی ئهگهر کسهک مه لسهر ریکئ ببینیت، دئی چ هزر کمت؟

"نوژنی" یئی گوت: دئی چ هزر کمت؟

"نارمیلی" یئی گوت: دئی هزر کمت تو ئهفیندارئ منی و ته ئمز رهفاندیمه.

پشتی فی ناخفتنئ ههر دوکا پئگفه کره کمئی.

پینتی بو دوی دمیدانئ ههر دو کچ خهسگین بانه، چونکو رویدانهکا نهخوش بو
ئیک ژ وان چئ بیو و بریار دابو ژمالا خو برهفیت. ههر چهنده چ ناریشه بو
"نارمیلی" یئی چئ نه بیون، بهس ئمز کچ ژ بهر ههقالا خو یا دلمائی بو، بهس پا
سهر وئ چهن دئ را وان ههر دو کچا و مسا دکره کهنی هر وهکی چ ناریشه بو وان
چئ نه بیونه.

پشتی دهمهکئ وان چرایئ ژورا خو فهمراند و باش گوئی خو دایئ کا دهنگئ
کسهکئ ژ دهر فه دهیت ئان نه؟

دهمئ ئمز پشت راست بوین دهنگ یئ ناهیت، "نوژنی" یئی دهرگه فهکر و
ههر دوکا پئگفه چانتئ خو راکر و ژ ریکا تاییمت یا خزمهتکارا ژ مال دهرکهفتن و
چونه دناف حهوشئ دا.

كەسەك دناڧ حەشى دا نەبۇ، بەس ژۇرا دەرگەھقانى يا رۇن بو وچرايەك تىدا بۇ.

"ئۇزنى" بەرف ژۇرا دەرگەھقانى قە چۇ و بەرى خۇ داين كۇ دەرگەھقان لىسەر كۇرسىكەكى يى دخەو چۇى.

"ئۇزنى" يى چانتى خۇ دانا بەر درگەھى و بەستى خۇ شىشى ژۇرا دەرگەھقانى قۇتا دا وى ژ خەو راکەت.

دەرگەھقان هشار بۇ و بەرى خۇ داين كا ئەو كىە دى ژ مال دەرگەھقانى؟ وى كۇرەكى جىل لۇرۇبەزى خۇ دىت، "ئۇزنى" يى ھەل دا دەرگەھقانى خۇ وەكى يى زەلامالى بەكت و بەنگەكى ستۇير قە گۇت: دەرگەھى قەكە.

دەرگەھقانى دەرگەھ قەكەر و ھەردۇك ژ دەرگەھى دەرگەھقانى و دەرگەھ لىشت سەرى وان ھاتە گرتن.

دەمى ئەو ھەردۇ گەھشتىنە سەر جادى، عەربانەك بۇ خۇ كرى كر و داخاز ژى كر وان بىبەتە ئادرسى جادا "فىكتۇريا" خانى يى ژمارە (۳۶)، و پىشتى دەمەكى عەربانە لىبەر دەرگەھى وئ مالى راوەستيا. ئەو ھەردۇ ژ عەربانى دەرگەھقانى و دەرگەھى وئ مالى قۇتا.

ئەو مال يا كچەكا جىل بۇ كۇ كارى وئ درىنا جىل و بەرگا بۇ. وئ كچى دزانى شەقەكى "ئارمىلى" دى ھىتە مالا وئ و دى داخازا عەربانا خۇ ژى كەت. ژبەر وئ چەندى دەمى خۇدانا وئ مالى دەرگەھ قەكەرى، ژ دىتتا وان ھەردۇكا مەندەھۇش نەبۇ.

دەمى ئەو ھەردۇ بۇرۇر كەفنىن، "ئۇزنى" يى گۇتە خۇدانا مالى: مادمۇزال، نەز ھىقى دكەم دەرگەھقانى خۇ بەنئىرى دا بۇ مە بلەز چار ھەسپا ژ چارپى خانى بىنىت دا ئەم بەرەبانا خۇقە گرىدەين و بچىن.

فەرمانا "ئۇزنى" يى بلەز جى بە جى بۇ و دەرگەھقانى وئ مالى چار ھەسپ بۇ عەربانا وان ئىنان و بىقە گرىدان و شۇفىرى چانتى وان دانا جەئ تايىبەت يى چانتا.

"نۆزنى" يېنى بدمەنگى بلند قە وەسا كۆ خۇدانى مالى گۆھ لى بېت، گۆتە شۇفېرى:
ئەم دى ژ رىكا "فونتن - بلو" راجېن.

دەمى ئەمرەبانە برى كەفتى، "نارمىلى" يېنى گۆتە ھەقالا خۇ: نەفەرىن بۇ تە.

"نۆزنى" يېنى گۆت: بۇچى؟

"نارمىلى" يېنى گۆت: تە بېست لېرىت زىرى بۇ خزمەتتېت قى كچى دگەل مە،
دابۇنى ئەگەر كەسەكى دى چل لېرا بەدەتە قى كچى دى بۇ بېزىت كا ئەم كېفە
چۆپنە؟ ژ بەر وئ چەندى تە بدمەنگى بلندقە گۆتە شۇفېرى ئەم دى ژ رىكا "فونتن
- بلو" را چېن.

"نۆزنى" يېنى گۆت: بەلى ھەقالا ھېژا، دەمى ئەم ژ "پارىس" ئى دەردكەفېن، دى
رىكا خۇ گۆھرىن و دى چېنە سەر وئ رېكى ئەوا بەرەف وەلاتى "بلژىكا" قە
دچىت و دى چېنە باژىرى "برۆكسىل" ئەوا پايمەتەختا وى وەلاتى.

پىشتى بۇرىنا پانزەدە خۇلەكا ئەمرەبانە وان ھەردۆكا ژ "پارىس" ئى دەركەفت.
دوى دەمى دا "نۆزنى" يېنى فەرمانەكا دى دا شۇفېرى و شۇفېرى رىكا خۇ گۆھرى
و چۆ سەر وئ رېكى ئەوا بەرەف باژىرى "برۆكسىل" قە دچىت.

"نارمىلى" يېنى ئاخىنكەك قەدا وگۆت: ئەم ژ "پارىس" دەركەفتىن.

"نۆزنى" يېنى گۆت: بەلى لىدېماھىكى مە پېلانا خۇ بچىە ئېنا.

ئەمرەبانە بخىزراھىەكا زۆر لىسەر جادى برى كەفت و پېش قە دچۆ. "دانگلار"
بى كچ مابۆ و كچا وى تا دېماھىكى ژ مالا خۇ جۇدا بېۆ.

مېھناتخانا "لاكلۆسەن - لاپۇتى"

ئەم دى ئۆكە وان ھەردۆ كچا لىسەر وئ جادى بچى ھە ھىلېن و دى بەرى خۇ دەينى دەمى "ئاندرا - كاقال - كانتى" ژ مالا "دانگلار" ى دەركەفتى، كېفە چۆ؟ ھەرچەندە "ئاندرا" جىل بۆ و گەلەك ژ ژىيى وى نەبۇرى بۆ، بەس گەلەك يى ھۆشمەند بۆ. گەلەك كارىت ھەين كۆ پىنقىفە ئەو كەسى وى كارى ئەنجام دەت، يى ھۆشمەند بېت و مەژىيى خۇ بكار بېنىت، لى مخابن، ھندەك كەس ھۆش و مەژىيى خۇ بۆ كارىت نە يىت ياسايى بكار دىنن.

"ئاندرا" ھەر وەكى مە گۆتى، جىلەكى ھۆشمەند بۆ و دەمى گۆھ لىناختىت كۆنت"ى بۆى، زانى دى مەترسىەك بۆ چى بېت و بلەز ژ مالا "دانگلار" ى رەقى.

ھەر وەكى مە گۆتى، دەمى "ئاندرا" ژ مالا "دانگلار"ى دەركەفتى، ژ وئ ژورى دەرباز بۆ ئەوا دىارىت بۆيكى تىدا. دەمى چاقى "ئاندرا"ى بوان ھەمى دىارىت جورواجور وەكى جورىت ئەلماسا و زىرا و بەرىت گرانبەھا و پارچىت جان كەفتى، ئېكسەر ھەست كر دەمى ژ وئ مالى درەقىت، چارە نقىسا وى نەيا ديارە وچىت بېت پىنقى پارا بېت و جارەكا دى دەلىفەكا وەسا بۆ وى چى نەبىت كۆ كۆمەكا پارا بەر دەستى وى بېت. ژ بەر فى چەندى "ئاندرا"ى تا شىاى بەرىكىت خۇ تىزى زىر و بەرىت گرانبەھا كرن و ژ مالا "دانگلار"ى دەركەفت.

ھەرچەندە دەمى بەرىكىت "ئاندرا"ى تىزى زىر و بەرىت گرانبەھا بۆين، بەرىكىت وى پېچەك گران بۆن، بەس دەمى بەرىكىت وى تىزى بۆين، وى ھەست كر يى سقۇ بۆى.

پشتى "ئاندرا"ى بەرىكىت خۇ تىزى كرىن، بلەز ژ مالا "دانگلار"ى دەركەفت و چۆ سەر جادى. دوى دەمىدا پۆلىس نەھاتبۆنە مالا "دانگلار"ى و "ئاندرا" بىناسانى ژ مالا وى دەركەفت و كەسەكى ھەست بچۇنا وى نەكر.

پیت "ناندرا"ی گەلمەك بەیز بۆن و دەمی ژمالا "دانگلار"ی دەركەفتی، گەلمەك بەمز بری كەفت و پستی بۆرینا پانزده خۆلكا گەلمەك ژمالا "دانگلار"ی دۆیر كەفت.

تا وی دەمی "ناندرا"ی پیلانەك بۆ رەقینا خۆ نەدانا بۆ، بەس وی دزانی پیتقیە نیکەم جار خۆ ژمالا "دانگلار"ی دۆیر بکەم و پستی بۆرینا دەمەکی كۆرت گەلمەك ژمالا "دانگلار"ی دۆیر كەفت و دوی دەمیدا راوەستیا دا بیهنا خۆ قەدەت، چۆنكۆ گەلمەك وەستیا بۆ.

"ناندرا"ی سەری خۆ راكر و دیت یی گەهشتیه جادا بناقی "لافايت" و هەست كر لوی جەبی دی بۆ دەمەکی كۆرت ژ مەترسیی دۆیر كەفت.

لەدەستی چەپی یی "ناندرا"ی گۆرستانا بناقی "سەن – لازار" لی بۆ كۆ دوی دەمی شەقیدا كەسەك لی نەبۆ و لەدەستی وی یی راستی باژیری "پاریس" دیار بۆ.

دەمی وی جەیلی پېچەك بیهنا خۆ قەدای، دگەل خۆ گۆت: ئایا ئەقە دیمایەكا مەنە و ئەز ژ ناڤ چۆیمە؟

پاشی وی بخۆ بەرسقا خۆ دا وگۆت: نە ئەگەر ئەز بەمز بری بکەم و زۆیتر ژ دۆژمنیت خۆ دەست بکاری بکەم، كەسەك نەشیت مەن دەستەسەر بکەم. یاگرنگ ئەو ئەز نەهەنیم كەسەك بەراھیكا مەن بکەفیت و ئەز بەردەوام لېشاهیا دۆژمنیت خۆ بۆم.

دوی دەمیدا چاڤی "ناندرا" بەرەبانەكا كری كەفت كۆ ژ لای سەری یی وی جادی بەرەف خاری دەهات. ئەو بەرەبانە گەلمەك ئارام برێقە دچۆ و شوڤیری وی بەرەبانێ سەبیلەك دانابۆ بەر دەقی خۆ و دكیشا.

ژ سەرۆبەری رێقە چونا وی بەرەبانێ و ئەو ریکا دچۆی دیار بۆ شوڤیری وی بەرەبانێ یی بەرەف بنگەهێ خۆقە دچیت. "ناندرا" چۆ بەراھیكا بەرەبانێ و گۆت: راوەستە.... راوەستە....

شوڤیری بەرەبانێ، بەرەبانا خۆ راوەستاند و گۆت: فەرمۆ مۆسیۆ، تە چ دقیت؟

"ناندرا"ی گۆت: ئایا هەسپێ تە یی ماندیە؟

شوفیری گوت: بەلئى مۇسىیو، ھەسپىن من ژ بىن کارىيى ماندى بۆيە، ئەقرۆ مە گەلمەك كىم کار كرىه و بەس من چار كەس قەگۆھاستىنە و تا قى دەمى بەس من ھەفت فرانك کار كرىه و پىنقىھە لىدماھىكا كارى خۆ ئەز دەھ فرانكا بەدەمە خۆدانى قى ەسرەبانى.

"ئاندراسى دەست ھاقتىھە بەرىكا خۆ و بىست فرانك ژى دەرنىخستن و گۆتە شوفىرى: ئايا تو ھەس دكەى بىيە خۆدانى قان بىست فرانكا ژى؟

شوفىرى گوت: بەلئى مۇسىیو ئەز گەلمەك ھەس دكەم بىمە خۆدانى قان بىست فرانكا ژى، بەس بۆ من بىژە پىنقىھە ئەز چ بەم بۆ بەدەست قە ئىنانا قان پارا؟

"ئاندراسى گوت ئەو كارى من ژتە دقتى بى ناسانە، بەس مەرجەكى ھەسپى تە نە بىن ەستىيائى بىت.

شوفىرى گوت: ھەسپىن من نە بىن ەستىيائى، بەس تۆ بۆ من بىژە كا دى كىفە چى و دى بىنى ھەسپىن من ەكى باى دى برى كەفت.

"ئاندراسى گوت: ئەز دى چمە تاخى "لۇفەر".

شوفىرى گوت: ئايا تۆ دى بۆ گەرىان چىھە وى تاخى؟

"ئاندراسى گوت: نە ئەز بۆ گەرىانئى ناچم، بەلكۆ من ژفانەك دگەل ھەقالەكى خۆ لۇفەرى ھەمۆ و برىار بۆ ئەم سېندى پىكفە بچىنە راقى، بەس ئەز پىچەك گىرۆ بۆم و دەمى ئەز ھاتىم ئەو ھەقالى من چۆبۆ. نۆكە ئەز دى چمە تاخى "لۇفەر" چۆنكۆ ئەز ھەز دكەم ئەو ھەقالى من بىن چۆبە وى تاخى و چىت بىت ئەز وى ھەقالى بىنم.

شوفىرى گوت: گەلمەك باشە سىار بىھە دا تە بىھەم.

دەمى "ئاندراسى سىارى ەسرەبانى بۆى، گۆتە شوفىرى: ئەز نزانم ھەقالى من گەشتىھە كىش لايى تاخى "لۇفەر"، ئەگەر تە ئەز گەشتاندمە تاخى "لۇفەر" دى سىھە فرانكا دەمە تە، ئەگەر نە ئەز گەشتاندمە ھەقالى من، دى چل فرانكا دەمە تە.

"ئاندراسى دزانى ھىچ جارەكى شوفىر ناگەھىتە ھەقالى وى، چۆنكۆ كەسەك چاقۇرى وى نەمۆ، بەس وى ئەف چەندە گوت دا شوفىر بىخىراھىكا زۆر ەسرەبانا خۆ پاژۆت.

"ناندرا" سیاری عمره بانئ بۆ و شوفیر برئ کەفت. دەمی بۆ لایئ تاخی "لۆفەر" دچۆین، عمره بانەك كۆ چار هەسپیت چارپێخانئ پێڤه گریڤایی بۆن، بخیراھیەکا زۆر بەر عمره بانا "ناندرا" تیدا بۆری.

"ناندرا"ی زەلامەك و كچەك دوئ عمره بانئدا دیتن و دگەل خۆ گۆت: ئەگەر من عمره بانەکا هۆسا هەبا، دا شیم بەمز خۆ ژ فی وهلاتی رزگار بکەم.

"ناندرا"ی نەزانی "ئۆژنی" وههفالا خۆ دناف وئ عمره بانئدا بۆن.

هەسپئ وئ عمره بانا کرئ بەر وڤاژئ ئاخفتنا شوفیرئ وئ یئ مانی بۆ و پشئی بۆرینا دەمەكئ عمره بانە گەهشته تاخی "لۆفەر".

"ناندرا"ی لوی تاخی داخاز ژ شوفیری کر عمره بانئ راوہستینیت و ژ وئ عمره بانئ هاتە خار و سیه فرانك دانە شوفیری و گۆت: ئەز دزانم نئیدی ئەز ناگەهە هەفالی خۆ، ژ بە روئ چەندئ ئەز ئەف شەڤە دئ لمیہفانخانا "هەسپئ - شین" بیهنا خۆ قەدەم و سۆبەھی سپیدئ زوی دئ خۆ گەهینمە هەفالی خۆ.

شوفیری بەمز سیه فرانك ژ "ناندرا"ی وهلگرتن و کرنە بەریکا خۆدا و برئ کەفت و "ناندرا" بەرەف میہفانخانئ ڤە چۆ.

"ناندرا"ی نەدشیا بچیتە وئ میہفانخانئ و دەمی دیتی عمره بانا کرئ پچەك ژئ دۆیر کەفت، وی ریکا خۆ گۆهری و بپینگاڤیت مەزن بەرەف دەڤەرا "شابیل - نان - سیرفال" ڤە چۆ. دەمی "ناندرا" گەهشتیە وئ دەڤەری راوہستیا و جارەکا دی هزرا خۆ کر کا دئ چ کەت؟

"ناندرا" نەدشیا سیاری عمره بانئت کرئ ببیت و نەدشیا بەهسپیت چارپێخانئ ژئ برئ بکەڤیت، چۆنکو ئەگەر وی ڤیابا مفاى ژ فان هەرۆك نشتا ببینیت، پینڤئ پاسپۆرتئ بۆ دا ژ وهلاتی دەرکەڤیت و وی پاسپۆرت نەبۆ.

"ناندرا"ی دزانی نەشیت لهیچ ویلايەتەکا "فرەنسا" بمینیت، چۆنکو هەمی ویلايەتییت وی وهلاتی لین چاڤدیریا پۆلیسا بۆن.

"ناندرا" لەسر جادی رۆینشت و سەری خۆ بەهستییت خۆ گرت و هزرا خۆ کر کا چ بکەت؟ پشئی بۆرینا دەه خۆلەکا ئەو جحیل رابۆڤه و دیار بۆ پیلانەك بۆ رهڤینا خۆ یا دانای.

دمى "ناندرا" رابويەقە، قاپىتى خۇ بناخى قەدا دا توزى بگرىت. دمى ئۇمۇ ژ مالا "دانگلار"ى رەقى، ئۇمۇ قاپىت كرىبۇ بەر خۇ چۈنكۇ وى دزانى نەشپىت بناسانى بجل و بەرگىت جەزنى برەقىت.

دمى وى قاپىتى خۇ پىس كرى، بەرەف مېھقانخانا وى دەقەرىقە چۆ و دەرگەھى وى مېھقانخانى قۇنا. دمى خۇدانى مېھقانخانى دەرگە قەكرى، چاقى وى بىجىلەكى كەشخە كەفت كۇ جل و بەرگىت وى يىت پىس بۇين.

"ناندرا"ى كۇت: مۇسىو، پىنقىقە نەقۇرۇ نەز خۇ بگەھىنمە كۇندى "كۇچىن" و نەگەر نەز نەگەھمە مال، دەيك و بابىت من دى گەلەك ترسىن و دى ھزر كەن نارىشەك بۇ من چى بۇيە. دمى ئۇمۇ بەرەف مالقە دچۇم، ھەسپى من دىن بۇ و ئۇمۇ ھاقىتە نەردى و رەقى. ئايا تە ھەسپەكى كرى ھەيە بدەيەف من دا ئۇمۇ شەقە خۇ بگەھىنمە مال؟

ھەمى دزانن كۇ لەھەمى مېھقانخانىت كۇندىت "فرەنسا" ھەسپەك ھەيە كۇ لدەمىت پىنقى دەنەف كرى بۇ رىقۇنگا.

خۇدانى مېھقانخانى ھەسپى خۇ ئامادە كر و كۇرى خۇ يىت ھەفت سالى ژ خەو راكر و كۇتى: لېشت سەرى قى جىلى رۇينە خار تا دگەھىتە كۇندى "كۇين" و پاشى تۇ ھەسپى مە بىنە مال.

"ناندرا"ى دەست ھاقىتە بەرىكا خۇ و بىست فرانك دانە خۇدانى مېھقانخانى و دگەل دەستى خۇ كارتەكت نىاسىنى ژى ھاقىتە نەردى و ھەسا لخۇ ديار كر كۇ نەدىتە. وى ھەس دكر خۇدانى وى مېھقانخانى وى كارتى بىبىت.

ئۇمۇ كارتا نىاسىنى يا ھەقالەكى "ناندرا"ى بۇ و دمى "ناندرا" سيارى ھەسپى بۇى و برى كەفتى، خۇدانى وى مېھقانخانى ئۇمۇ كارت راكر و ھۇسا لىسەر ھاتىبۇ نقىسان: "كۇنت - دۇ - مۇلئۇن - ژمارە" ۲۵ - - جادا نىك - پارىس".

دمى خۇدانى مېھقانخانى ئۇمۇ كارت خاندى، پىشت راست بۇ ئۇمۇ جىلە ھەسپى وى كرى كرى، "كۇنت - دۇ - مۇرلئۇن" ۵.

ئۇمۇ ھەسپى "ناندرا"ى كرى كرى، نە ھەسپەكى رەسەن بۇ كۇ بىخىراھىەكا زۇر برى بىكەقىت، بەس پا گەلەك يى بەيىز بۇ و پىشتى بۇرىنا سى دەمژمىرو نىقا ۲۰ كىلۇمىترا چۇ و گەھشە كۇندى "كۇچىن".

مېھقانخانەكا خوش لوى گۆندى ھەبۇ كۆ جارەكى "ناندرا" لوى مېھقانخانە
نەشت بۇ و تا وى دەمى ژ بىر نەكربۇ و دەمى گەھشتىنە وى گۆندى، ئېكسەر
بەرەف وئ مېھقانخانە قە چۆ.

بەرى بگەھىتە وئ مېھقانخانە ژ ھەسپى ھاتە خار و ھندەك پارە دانە وى
كۆرئ بچۆيك و دەمى ئەم كۆر ژئ دۆير كەفتى، بەرەف مېھقانخانە قە چۆ و
دەرگەھى وئ قۇتا.

دوى دەمىدا "ناندرا"ى ھزر دكر نۆكە دەمژمىر چارى سېندى يە ومن تا
دەمژمىر ھەشتى سېندى چار دەمژمىر ھەنە دا بېھنا خۆ قەدەم. وى ھەست دكر
پىتقىھ بېھنا خۆ قەدەت و خارنەكا باش بخت دا بۇ سۆبەھى سېندى بى نامادە بىت
بۇ بەردەواميا رەقىنا خۆ.

دوى دەمىدا خزمەتكارەكى وئ مېھقانخانە دەرگە قەكر و "ناندرا"ى گۆتى: ئەز
لگۆندى "سەن - ژان - دۇ - بۇ" مېھقانە ھەقالەكى خۆ بۆم، ھەر شەف
عەرەبانەك دەھىتە وى گۆندى و رىقىنگا قەدگۆھىزىت. دەمى مېھقاندارى و جەژن
تەواو بوى، ئەز نەگەھشتە عەرەبانا كرى و چۆنكۆ ئەز نە بى شەھەرزا بۆم،
ئەز بەرزە بۆم و ئەفە دەمى چار دەمژمىر و نىقا يە ئەز لدارستانى برىقە دچۆم تا
ئەز گەھشتىمە قى مېھقانخانە. نۆكە ئەز بى وىستىياى و برسى مە و من ژۆرەك
دقېت تېدا بنقم كۆ پەنجەرا وئ ژۆرى بەرەف ھوشا مېھقانخانە قە بىت و بۇ من
مىشكەكى بگەلەنە و دگەل شىشەكى شەرابا"بۆردۇ" بىنە ژۆرا من.

دەمى وى خزمەتكارى "ناندرا" دىتى كۆ دەمى دناخت، جگارەك لىن لىقېت وى
بۇ، گۆمان دلئ وىدا چى بۇ، بەس دەمى بەرى خۆ دابە سەرۆبەرى وى و جل
و بەرگىت وى بىت جان، گۆمان دلئ دا نەمان و ھزر كر بىگۆمان ئەف ججىلە بى
ژ جەژنەكى دەھىت.

خزمەتكارى، خۇدانا وئ مېھقانخانە كۆ ژنكەك بۇ ژ خەم راکر و "ناندرا"ى
داخازا خۆ ژ وئ ژنى كر.

خۇدانا وئ مېھقانخانە گۆت: بەرى قى دەمى ژى كۆرەكى ججىل و خۇيشكا
خۆ ھاتىنە قېرى و وان ژى داخاز ژ من كر پەنجەرىت ژۆرا وان بەرەف ھوشى

بن. مه دۆ ژورور ههمنه كۆ ومكى ئىكن و ههر دۆكا پهنجرىت وان بهرف هروشى
قهدبن. من ژورهك دايهف وان ههر دۆ خويشك و برابا و يا دى ژى دى دمهف
ته.

"ناندرا" لدؤيف وئ ژنى برئ كهفت تا گههشتيه ژورا خو و پشتى دمهكن
كورت خارنا وى ژى بو ئينا. "ناندرا"ى ههست كر گهلهك يئ برسبه و دمهئ
دهست بخارنا مريشكا خو كرى، ههست كر تاما وئ گهلهك يا خوشه و دمهئ
شهرابا خو ژى قهخارى، زانى كۆ شهرابهكا كهفن و بتامه.

پشتى "ناندرا"ى خارنا خو خارى چۆ ناڤ جهادا و ئيكسهر دخهو چۆ. وئ
روژئ "ناندرا" گهلهك وهستيا بو و دمهئ چۆيه ناڤ جهيت خو ئيكسهر دخهو چۆ.

بهرى نفستنى "ناندرا"ى پيلانهك بو خو دانا بو كۆ بڤى شيوئى خارئ بو:

وى پيلان دانا بو روژا پاشتر دهمژمير ههشتى سپيدئ ژ خهو رابيت و پشتى
پاريت ميهقانخانئ دهئى بهرف دارستانئ قه بجيت و دهستهكى جل ه بهرگيت
خهلكى گوندا دهست خو قه بينيت و بشيوهكى كۆ ژ تومهتباريت دناڤ زيندانئ دا
فير ببؤ دا سهروسيمايئ خو گوهريت و پرچا خو رهش كهت و دئ دمهئ روژئ
خو قهشيريت و بشهف برئ كهفت تا خو ژ وهلاتئ "فرنسا" رزگار كهت. وى
بريار دابؤ بهيج شيومكى نيزيكى ئاڤاهيا نهبيت دا كهسهك وى دهستهسهر نهكهت.

"ناندرا"ى دزانى كۆ ناريشا وى دئ يا بهردهوام تا لڤى وهلاتئ بمينيت و دمهئ
ژ قى وهلاتئ دهر كهفت كهسهك وى نانياسيت.

"ناندرا"ى بهردهوام هژمارا دهه هزار فرانكا لين جل و بهرگيت خو قهدشارتن
و دوئ شهقيدا دمهئ ژ مالا "دانگلار"ى رهڤى، پاريت وى لگهل بون.

زیدهبارى وان پارا وى گهلهك زيرو ئهلماس ژى ژ مالا "دانگلار"ى دزيبون دا
دنايندهى دا بو خو بكار بينيت.

"ناندرا"ى دزانى بفرۆتتا وان زيرو ئهلماسا لوهلاتهكى ببانى و هژمارا دهه
هزار فرانكيت وى، دئ هژمارا پاريت وى گههينه پينجهه هزار فرانكا. نهڤ
هژمارا پارهى بو جڤيلهكى ومكى "ناندرا"ى بهس بو كۆ بئارامى ژيانا خو پئ
بهمته سهرى.

"ناندر"ى ھزر دكر "دانگلار" زەلامەكى زەنگىن و خۇدان ھىزە ودى ھىزا خۇ بكار ئىنىت دا وئ ئارىشا لمالا وى چى بۇى، بى دەنگ بكت. ژبەر قى ھزرى ئەو بى پشت راست بۇ كۇ ئەگەر بۇ دەمى سى رۇژىت داھائىدا بدەستى پۇلىسا قە نەھىتە دەستەسەركرن، بى گۇمان دى شىت خۇ رزگار بكت.

دەمى "ناندر"ى ئەف پىلانە بۇ خۇ دانى، پەنجەرا ژورا خۇ قەكر دا بايى سپىدى وى ژ خەو راکت، بەس دەرگەھى ژورا خۇ گرت و چەقۇكەك يا تىژ دانا بەر دەستى خۇ. پشتى قى چەندى "ناندر"ى سەرى خۇ دانا سەر بالىفا خۇ وبى ئارىشە دخەو چۇ.

دەمژمىر حەقتى سپىدى ھەوایەكى فېنك بەسۇسىمايى "ناندر"ى كەفت و دەمى چاقى خۇ قەكرى، ئىكسەر سەرى خۇ ژ پەنجەرى دەرىختەست و بەرى خۇ دا حەوشى و دىت كۇ پۇلىسەك بى دناف وئ حەوشىدا. جل و بەرگىت پۇلىسا لوەلاتى "فرەنسا" بەرنگى سى و زەر و شىنن. ئەگەر كەسەكى بى گۇنە زى زەلامەكى بغان جل و بەرگا ببىنىت، ھەر بى خۇ دى ترسىت، "ناندر" گۇنەھبار بۇ و نەخۇشترىن دىمەنى دكەفئە بەر چاقىت ھەر گۇنەھبارەكى، دىتتا پۇلىسايە، ژبەر وئ چەندى دەمى "ناندر"ى ئەو پۇلىس دىتى، تەزىنكەك سەر لەشى وىدا چۇ.

"ناندر"ى ھزرا خۇ كر و دگەل خۇ گۇت: ھاتتا پۇلىسەكى بۇ مېھقانخانەكى تىشەكى سرۇشتىە و چىت بىت ئەف پۇلىسە ژبەر من نەھاتىبىت.

پشتى "ناندر"ى ئەف ھزەرە كرى، خۇ كۇنترۇل كر و بەلمز جل و بەرگىت خۇ لىەر كرن و دگەل خۇ گۇت: نۆكە دى خۇ گرم تا ئەف پۇلىسە بچىت و پاشى ئەز دى ژ قى مېھقانخانە دەركەشم.

"ناندر" بۇ دەمەكى كۇرت راوەستىا و پاشى جارەكا دى بەرەف پەنجەرى قە چۇ و بەزىكى قە بەرىخۇ دا ناف حەوشى ودىت ئەو پۇلىس بى لنىقا حەوشى راوەستىايە و پۇلىسەكى دى ژى بى لسەر پابىت مېھقانخانە راوەستىايە و پۇلىسەكى دى ژى لىەر دەرگەھى مېھقانخانە لسەر ھەسبەكى راوەستىايە و تەمگەك ژى يا دەستى وىدا. خەلكى وى گۇندى ژى دۇرماندۇرى وى پۇلىسى راوەستىايە بۇن و بەرىخۇ دانە وئ مېھقانخانە، ھەر وەكى خەلكى وى گۇندى دزانىن ئەو پۇلىس بۇ دەستەسەركرنا گۇنەھبارەكى ھاتىنە وى گۇندى.

دوی دەمیدا "ناندرا"ی هەست کر ئەو پۆلیس بو گرتنا وی هاتینه و ژ ترسا
رەنگی سەرۆسیمایی وی سپی بو. وی دزانی وی مێهەنخانای هیچ ریکەکا دی نینه
بو دەرکەفتنی ژ بلی وی ریکی ئەوا پۆلیس لێر راوەستیان.

ياسا

مه ديت كو "ئۆزنى" و ههقالا خو مادموزال "نارمىلى" بناسانى ژمالا "دانگلار"ى دهركهفتن. دوى دهمى دا لوى مالى ژبهر وئ رويدانا چئ بوى، هسر ئيك ژ نهداميت وئ خيزانى موژبلى حالى خو بو و كسهكى ههست نهكر دهمى "ئۆزنى" و ههقالا خو دهركهفتين.

"دانگلار" لژورا خو يا كارى روينشت بو خار و پشهكيت خوھى ژ نهى و سروسيمايى وى دهاتنه خار و بهرى خو دا ژميريارينت خو و دوى دهمى دا ههستدكر بئيك جاريى مفلس بوى.

"دانگلار" بهرى وئ رويدانى يئ ئوميدهار بو ب هژمارا سئ مليون فرانكا، نهختى كچا خو، نهويت "ناندرا" دا دمتى، دئ سهرؤبهرى خو يئ دارايى بسهرؤبهر كهتهفه. ئومندا "دانگلار"ى بجارمكى نافتى دا چو و دياربو "ناندرا" تومهتبارمهك ژ زيندانى رهقيه و پشتى رهقينا خو ژى ههقالى خو يئ زيندانى بناقى "كادرؤس" لباژيرئ "پارىس" كوشتيه.

مادام "دانگلار" ههقژينا "دانگلار"ى، دهمى زانى "ناندرا" گؤنههارمهك ژ زيندانى رهقى، ژمال دهركهفت و چو دهف ههقالى خو "لؤسيهن – دئبيرئ" دا لسر قى بابتهتى دگهل باخقيب و بزانيت كا دئ پشتى قئ رويدانى چ كهت؟

مادام "دانگلار"ئ گهلمك حس دكر كچا وئ بيته ههقژينا "ناندرا"ى چؤنكو وئ هزر دكر دهمى نهو كچ دبيته ههقژينا جحيلهكى دئ بهلا وئ ژئ فهبيت و نهو دئ ژيانهكا نارام بهته سهرى.

رئقهبيرنا "ئۆزنى"يئ بشئومكى راست بو مادام "دانگلار"ئ يا بزمحمهت بو. نهگهر دخيژانهكى دا دهيك و بابيت زاروكا نه دپاقر بن و كاريت خهلمت نهنجام

بدن، نه‌شین کارتیکرنی لسر زاروکنیت خو بکمن و زاروکنیت وان گوهی خو نادهنه شیره‌تین وان.

مادام "دانگلار" ژنه‌کا نه‌یا درست بو و ژبه‌ری خودانیت کچا خو دترسیا و دزانی "نوژنی" ههمی نه‌نینیت وئ دزانی. گه‌له‌ک جاران "نوژنی" یی و‌مسا به‌ری خودا "دییبری" کو مادام "دانگلار" ئ هه‌ست دکر کچا وئ دزانیته نه‌و زه‌لام نه‌ به‌س شیره‌ت کارئ وئ یی دارایی‌یه و ده‌زگرئ ده‌یکا وئ یه. "نوژنی" یی حه‌ش "دییبری" نه‌دکر، چونکو وئ دزانی "دییبری" ده‌زگرئ ده‌یکا وئ یه و نه‌گه‌ری بی هه‌تکیا خیزانا وانه. "نوژنی" یی بچاهه‌کی کیم به‌ری خو دا "دییبری" و هه‌ست دکر "دییبری" و‌مکی وان گیانه‌م‌ریت دوی‌یه کو هه‌رومکی "دیوژن" ی گوتی ته‌نها حیوازی‌یا وان دگه‌ل گیانه‌م‌ه‌را نه‌مه کو پهر و هری پنه‌ه نینه.

رویدانا تیکچونا ده‌واتا "نوژنی" یی، لده‌ف مادام "دانگلار" ئ ژ ی گه‌له‌ک یا نه‌خوش بو. نه‌م جوریت مروفا و‌مساپنه کو هه‌ر رویدانه‌کا چی دبیت، دئ به‌ری خو ده‌نی کا دئ چ کارتیکرنی لسر مه‌کمت. نه‌گه‌ر رویدانه‌کا نه‌خوش بو که‌سه‌کی چی ببیت و نه‌و رویدانا نه‌خوش مفای بگه‌هینیه مه، نه‌م دئ به‌خته‌م‌ه‌ر بین.

مادام "دانگلار" ئ ه‌زرا به‌خته‌م‌ه‌ریا کچا خو نه‌دکر، به‌لکو وئ ه‌زر دکر ده‌می کچا وئ دبیته هه‌ژینا "ناندر" ی، نه‌و دئ نارام ببیت و دئ به‌لا کچا وئ ژئ فه‌بیت. ژبه‌ر وئ چنده‌ئ مادام "دانگلار" گه‌له‌ک نه‌رمحه‌ت ببو ژتیک چونا ده‌واتا کچا خو و چو بو ده‌ف هه‌قالی خو دا دمرباره‌ی نایه‌ندا خو دگه‌ل وی باخفیت.

ده‌می مادام "دانگلار" گه‌ه‌شته‌یه مالا هه‌قالی خو، خزمه‌تکارئ "دییبری" گوتی: مؤسیو "دییبری" ژمال دهرکه‌فتیه.

مادام "دانگلار" ئ گوهی خو نه‌دا وی خزمه‌تکاری و بزور که‌فت و چو ژورا چاقه‌ری‌کرنی یا مالا "دییبری" روینشته خار.

دوی ده‌می دا، "دییبری" لکافیتریاپه‌کی دگه‌ل هنده‌ک هه‌فالیت خو روینشت بو خار و دگه‌ل وان دناخفت. تشته‌کی سروشتی‌یه و نه‌م دزانیته ناخفتنا وان جحیلا

دەربارەى وئ رۇيدانى بۇ ئەمما وئ شەقى لىمالا "دانگلار"ى چى بۇى. وئ شەقى لەھى رۇيشتىت خەلىكىدا لىباژىرى "پارىس"، خەلىكى دەربارەى وئ رۇيدانى دناختن. ئەف ھەتە بەرى بىت ھۇسا وەكى لىباژىرى "پارىس" دەنگى فەدەن لەپچ باژىرەكى دى دەنگى فەنادەن.

ھەدەك ھەفالىت "دېبىرى"، لەسر وئ باوئ بۇن كۇ پىنقىھ مۇسىو "دېبىرى" چۇنكو ھەفالىھكى دېرىن پى خىزانا "دانگلار"ى، فىداكارى بىكەت و بىتھ ھەفۇزىنى "تۇزنى"ى و بقى فىداكارى بى "دېبىرى" دى بىتھ خۇدانى پاشماىن "دانگلار"ى و دى گەلەك زەنگىن بىت. "دېبىرى" زى گۇت: ئەز ھەس ناكەم بىمە ھەفۇزىنى "تۇزنى"ى. بەس ژ بەسقا وى دىار بۇ ھەس بىكەت "تۇزنى"ىن مارە بىكەت بەس ژ ھەزا وئ با بەپىز دترسىت.

"دېبىرى" وئ شەقى تا دەمژمىر نىكى پىشى نىقا شەقى فەكىشا. دوى دەمى دا مادام "دانگلار" چاقەرى فەگەرىانا "دېبىرى" بۇ و بەرى خۇ دا دۇ دەستىت گۇلا كۇ وئ رۇزى وئ بۇ بۇ "دېبىرى" ھنارت بۇن. تەنھا كەبف خۇشیا مادام "دانگلار"ى ئەمما چەند بۇ كۇ "دېبىرى" ئەمما دەستىت گۇلا لەدەف وى گەلەك بىبەھانە.

لەدەمژمىر يازدە و چل خۇلكە مادام "دانگلار" ژ چاقەرى بۇنى وەستىا و سىارى ەرىبانا خۇ بۇ و بەرەف مال چۇ. ئەمما خانومىت قاتى رەسەن زادا، لىباژىرى "پارىس"، ھەرچار بەرى دەمژمىر دواز دەھى نىقا شەقى فەدگەرىنە مال. ئەمما خانۇم خۇ ژ قاتەكى مەزنى چقاكى دانىن و دەف وان نەیا سەروشتىبە كۇ وەكى خانومىت قاتىن نەمتر دەرەنگ بچنە مال.

دەمى مادام "دانگلار" گەھىشتىبە مال، بىنارامى بەرەف ژۇرا خۇ فە چۇ دا كەسەك نەزانىت ئەمما يازدەرەفە دەھىت.

دەمى مادام "دانگلار" گەھىشتىبە بەر دەرگەھى ژۇرا كچا خۇ، لەبەر دەرگەھى راوەستىا و گۇھى خۇ بەدەرگەھى ژۇرا كچا خۇفەنا و گۇھى خۇ دابى كا نابا دەنگەك ژ ژۇرا وئ دەھىت ئان نە؟ ھىچ دەنگەك ژ ژۇرا كچا وئ نە دەھات و مادام "دانگلار"ى ھەول دا دەرگەھى ژۇرا وئ فەكەت، بەس "تۇزنى"ىن دەرگەھى ژۇرا خۇ گرتبۇ.

مادام "دانگلار" ئى ھزر دكر بى گومان "ئوژنى" ژبەر رویدانا ئەف شەفە گەلەك يا عاجز بوى و دقى دەمى دا يا نەستىپە و ھەس ناکەت كەسەكى ببىنیت.

سەرقى ھزرى را، دەمى مادام "دانگلار" گەھشتىپە ژورا خو، گازى كر خزمەتكارەكا خو و پرسىارا كچا خو ژى كر.

خزمەتكارى گوت: مادموزال "ئوژنى" دگەل ھەفالا خو "ئارمىلى" بى چۈنە دژورا خودا و پشتى چا قەخارى گوتە من ئەم زىدەتر پىتقى تە نىنن و ئەز ھزر دكەم نوکە يا نەستىپە.

پشتى قى شلوقەكرنى، ھزرا مادام "دانگلار" ئى ژلايى كچا خو ئارام بو.

دوى دەمى دا وئ ژنى سەرى خو دانا سەر بالىفكى دا بنقىت بەس بەرى نەستىپە ھزرا خو دەر بارەى رویدانا وئ شەقى كر و زانى ئەو رویدان گەلەك يا نەخوش بو و بنىك جار ھەتكا بنەمالا وان چۆپە. دوى دەمى دا ھزرا وئ ھاتە "مىرسدس" ئى و پەشیمان بو دەمى ئەو بەخت رەشى بسەرى بنەمالا وئ ھاتى، مادام "دانگلار" ئى ھزر دكر ھەمى خەتاكىت "مىرسدس" ئى نە.

دوى دەمى دا وئ نەدزانی روژەكى دى بى ھەتكىەكا ھوسا بو بنەمالا وا ژى چى بىت.

مادام "دانگلار" ئى ھزر دكر ئەو رویدانا وئ شەقى بسەرى بنەمالا وان ھاتى، ژوان جۆرە بى ھەتكىا نە كو تا دىماھىكا ژيانى، خەلك ژبىر ناکەت و گەلەك خرابتر ژ وان برىنا يە ئەويت بەرمانا و دەمى چارە دىن. پاشى مادام "دانگلار" ئى ھزر كر كو باشە "ئوژنى" خودان ھەزەكا بەپزە و دقى دەمى دا دى شىت خو كۆنترۆل بكەت، ھەر چەندە گەلەك جاران مادام "دانگلار" ژ ھەزا بەپز يا كچا خو دترسىا، بەس وئ شەقى مادام "دانگلار" گەلەك يا كەيف خوش بو كو كچا وئ دى شىت خو كۆنترۆل بكەت. پشتى قى ھزرى، مادام "دانگلار" ئى بەرى خو دا ئەسمانى و ژدل سوپاسى يا خودايى مەزن كر كو كچا وئ يا بەپز ئىناپە سەر دۆنپايى.

كەسىن وەكى مادام "دانگلار" ئى ژى، گەلەك جارا پىتقى دىن سوپاسىا خودى بکەن، و گەلەك جاران ھزرا وان دھىتە خودى.

دوی دهمی دا مادام "دانگلار" ئی هزرا "ناندرا" ی کر و دگهل خو گوت: ئەف کۆره کەسەکی دزیکەر و مروّف کۆژ بو بەس رەفتارا وی وەسا یا جان بو کۆ کەسەکی چ هزر ژ ئی نەدکر. دەمی ئەف کۆره هاتیه فی باژیری، هەندەک کەسین خۆدان هیز، پشەتەفانیا وی دکر، ئەز نزانم کا چەوا وان کەسا پشەتەفانیا مروّفەکی هۆسا دکر.

مادام "دانگلار" فی چەندی تێ نەدگەهشت و پینتی بو داخازا هاریکاریی ژ کەسەکی دی بکەت دا فی چەندی بو بیژیت.

ئەو چۆ بو دەف "دیییری" دا ئەو زەلام هاریکاریا وی بکەت، بەس ئەو زەلام نەدیت و هەست دکر "دیییری" ژ ی نەشیت هاریکاریا وی بکەت و پینتی بو کەسەکی دی یی هۆشمەندتر ژ "دیییری" هاریکاریا وی بکەت. دوی دەمی دا هزرا وی هاتە موسیۆ "فیلفور" ی.

ئەو تشتی بۆیه ئەگەر مادام "دانگلار" هزرا "فیلفور" ی بکەت، ئەو بو کۆ "فیلفور" ی بی دلوفانی وەکی دۆژمنەکی دیرین، هەول دا "ناندرا" ی لشفە نیشانیا وی دەستە سەر بکەت، و بجارەکی بناغی خیزانا "دانگلار" ی ژناف بر. پشتی مادام "دانگلار" ئی هزرا خو باش کری، زانی ئەف کاری "فیلفور" ی ژبەر نەرکی وی و ئەو زەلام بی نەچار بۆیه وی کاری نەنجام دەت. وی هزرکر "فیلفور" وەکی نوژدارەکی وە و چەقوکا خویا دانایە سەر جەهەکی لەشێ مروّفی و هەرچەندە دئ خۆین ژ ئی هیت، بەس پا دئ ئیشا وی نەساختی چارەکەت. مادام "دانگلار" یا پشەت راست بو "فیلفور" ی لەست پینکی نەزانی کۆ "ناندرا" دزیکەر و کۆژەرە، ئەگەر وی زانی با، بی گۆمان وی نەدھیلا رێورەسمیت مارەکرنا "نۆژنی" یی بگەهە قوناعا ئیمزاکرنا سەنەدئ.

پشتی فی هزرئ، مادام "دانگلار" ئی دگهل خو گوت: ئەز "فیلفور" ی باش دنیاسم، ئەز دزانم وی نەرکی خو بجئ هە ئینایە و ئەگەر وی زانی با دا فی چەندی بو "دانگلار" ی بیژیت و نە دەهێلا هەتکا بنەمالا مە بجیت. ئەز سووبەهی دئ چمە دەف وی و دئ هەقیبا ژ ئی کەم "ناندرا" ی دەستە سەر نەکەت و ژ ئی بگەریت بلا بجیت. ئەز دئ بیژمە "فیلفور" ی بلا پیچەک خو گێرۆ بکەت و دەمەکی بەدەتە "ناندرا" ی ژفی وەلاتی دەرکەفیت و پاشی پۆلیسا دویف را بنیژیت.

پشتی فی ہزری، مادام "دانگلار" نشست. دمئی سپیدی ژ خمی رابویہ قہ بی
گازی خزمستکارا خو بکمت، جل و بمرگیت خو لبر کرن و ژ مال دمرکفت و
بہرف مالا "فیلفور"ی چو.

دوی دمئی دا مالا "فیلفور"ی ومکی وان نہخوشخانا لی ہاتبو ئمویت نہساخت
تاغونی لی دنقاندن. لدمئی بہری کسہک نہدویریا لبر دمرگہئی وان
نہخوشخانارا دہربازبیت و دوی تاخی ژی دا کسہک نہ دویریا لبر دمرگہئی
مالا "فیلفور"ی دہرباز بیت و دترسیان بہلکو نیشہکی فمگریت.

گہلمک ژوریت وئ مالی، دمرگہہ و پنجرہ لی ہاتبونہ گرتن و ہرچہند
روژمکا جارمکی پنجرہرا وان ژورا فدیو دا ہوایی وئ ژوری تازہ بیت.

دمئی پنجریت وی ژوری قہبانہ، جیرانیت وئ مالی، سروسیمایی
خزمستکارمکی دیت کو ژترسائی زہر بوی. ہر روژ جیرانیت وئ مالی ہزر
دکر: نایا نہفرۆ سندریکہکا دی دئی ژفی خانی دمرکفیت؟

دمئی مادام "دانگلار"ی بسروہری خانییی "فیلفور"ی کفتی، تہزینکہک
لسہر لہشی وئ دا چو.

مادام "دانگلار" ژ عمرہبانی ہاتہ خار و زہنگا وئ مالی لی دا.

کسہکی بو جارا نیکی دمرگہہ قہ نہکر. مادام "دانگلار"ی چہند جارمکی دی
ژی زہنگ لی دا. دہنگی وئ زہنگی ہر جار ومکی دہنگی کسہکی دہاتہ گوہی
مادام "دانگلار"ی کو یی بو بہخت رہشیا وئ مالی دکمتہ گری.

لدیماہیکی خزمستکارمکی دمرگہہ پیچہک فہکر و ژلایی دمرگہئی بہری خو
دا مادام "دانگلار"ی.

مادام "دانگلار"ی ہمہندہ ہوشی گوت: تو بوچی دمرگہئی قہناکھی؟

خزمستکاری گوت: مادام، تو کی؟

مادام "دانگلار"ی گوت: نایا تو من نانیاسی؟

خزمستکاری گوت: مادام، خودانی فی مالی فرمان دایہ من، ہر کسہکی
بہیتہ فی مالی، پرسیارا ناغی وی بکم بہری بچیتہ ژور. نوکہ بو من ناغی خو
بیژہ.

مادام "دانگلار" ئى گۆت: تە ئەز پىتر ژىبىست جارا دىتىمە و تو پرسىارا ناڭى من دكەي؟

خزمەتكارى گۆت: بەلى مادام.

مادام "دانگلار" ئى گۆت: ئەز مادام "لابارون" – دانگلار"م.

خزمەتكارى گۆت: ئايا تە خزمەتەك ھەيە؟

مادام "دانگلار" ئى گۆت: ئەز دى دەف "فيلفور" ى شكايەتتى ژتە كەم.

خزمەتكارى گۆت: مادام، ئەز ھەس ناكەم بەرامبەر تە بى ئىختىرامىيى بەكەم، بەس فەرمانا من ئەفەيە و چى نابىت ھىچ كەسەك بەيئە فى خانى بى رەزەمەندىا نوژدار "ئارقىن – يى".

مادام "دانگلار" ئى گۆت: ئەز ھەس دكەم مۇسىو "فيلفور" ى ببىنم.

خزمەتكارى گۆت: ئايا تە كارەكئى فەر بىمۇسىو "فيلفور" ى ھەيە؟

مادام "دانگلار" ئى گۆت: بەلى، من كارەكئى فەر بى پى ھەي.

خزمەتكارى دەرگەھ گرت و مادام "دانگلار" لىشت دەرگەھى ما.

لەمى سىرۇشتى ئەف كارە گەلەك بى خەلەتە. رۇبەرۆى ھەر مېھفانەكئى بەس دوى دەمى دا مادام "دانگلار" ژفى كارى مەندەھوش نەبو.

پىشتى دەمەكئى كۆرت، خزمەتكار فەگەرىا فە و وئ جارى دەرگەھ بو مادام "دانگلار" ئى فەكر و ئەو بەرەف ژورفە بر.

دەمى ئەو ھەردو گەھشتىنە سەر پائىت بەرەف ژورا مالا "فيلفور" ى دچون، خزمەتكارئى تايبەت بى "فيلفور" ى ھات و گۆتە مادام "دانگلار" ئى: مادام، مۇسىو "فيلفور" ى گۆتە من جاتى وى داخازا لى بۆرىنى ژتە بەكەم ژبەر رەفتارا دەرگەھفانئى مە.

ھەرچەندە مادام "دانگلار" بۆكارەكئى فەر چۆبو دەف "فيلفور" ى و دەمى مروڭى كارەكئى فەر ھەبىت، مروڭ گىرنگى بى نا دەتە تەشرىفاتا بەس مادام "دانگلار" وەسا ژ رەفتارا خزمەتكارىت "فيلفور" ى عاجز ببو كۆ دەمى چۆبە ژورا وى يا كارى دا دەست بگازندا كر.

"فيلفور"ى گرنژينهكا تال كر و گوت: مادام، نيز هيڤيا ژ ته دكهم تو لخرمهتكاريت من ببوري ژ بمر رفتارا وان. نيم گومانا بخرمهتكاريت خو ديبين و نيمو ژى بيت ترسيابن و گومان بهميا ديبن مادام "دانگلار"ى زانى بو سوروبيرى مالا "فيلفور"ى يى خراب بوى بهس وى باورم نهنكر تا وى رادهى مالا وى و خيزانا وى بيت شپيرزه بوين و گوته "فيلفور"ى: مۇسيو، نايا بهخت رشيهك بو ته چى بويه؟

"فيلفور"ى گوت: بهلى مادام دقې دمى دا نيز يى بهخت رشيم.

مادام "دانگلار"ى گوت: نهگم هوسا بيت توژى ومكى منى و نيز هزر دكهم دى باش دناختنا من تىگهه و بناساني بيه همدردى من.

"فيلفور"ى گوت: بهلى مادام نيز ژ دل همدردى نيمه.

مادام "دانگلار"ى گوت: مۇسيو نايا تو زانى كا بوچى نيز نهور هاتيمه دهف ته؟

"فيلفور"ى گوت: بهلى مادام، تو يا هاتيه دهف من دا دمر باره وى رويدانا دمالا هموه دا چى بوى دگهل من باخقى.

مادام "دانگلار"ى گوت: نايا تو ژى لسر وى باورمى كو نهم رويدانه بهخت رشيهكا مهنه؟

"فيلفور"ى گوت: نه مادام، نهغه نه بهخت رشيه، بهلكو رويدانهكا تاله بو بنهمالا هموه و پشتى دهمهكى همى دى قى رويدانى ژبير كمن و كچا ته "توژنى" كو شفا دهواتا وى تىك چويه، دنائندهى دا دى بيته هموزينا كسهكى دى و دى بهختهمر بيت. بهخت رشى تشتهكى وسايه كو مروف نهشيت چ رىكا بهتى و هيچ دهمهكى ناهينه ژبير كرن. هرچهوا بيت، نيز هزر ناكم تو ژبمر نايندهيا كچا خو گهلهك يا خهمبارى.

مادام "دانگلار"ى ژقى ناخفتنى گهلهك مهندههوش بو و بناوازمكى خهمگين گوت: مۇسيو، نايا دقې دمى دا نيز لدف ههمالهكى خو مه نان ژى نيز لدف كسهكى بيگانه مه؟

"فيلفور"ى گوت: مادام، نوكه تو يا لدف ههمالهكى خو.

دممی وی ئەف چەندە گوتی، رۆیی وی سۆربۆ. دیار بۆ هزرا وی هاتیە وان
رۆیدانا ئەویت دەمی بەرئ دناقبەرا وان هەردوکا دا چی بۆی.

مادام "دانگلار" ئی بناوازەکی هەفالا نە گۆت: ئەگەر تۆ هەفالی من بی، پینتی یە
تۆ وەکی هەفالهکی دگەل من باخفی، نە وەکی داواکارەکی، و دەمی ئەز یا بەخت
رەش بێ نەبێژە من ئەز هزرا نایندەیا کچا خۆ ناکەم.

"فیلفور" ی گۆت: مادام، دەمی کەسەک دبیژی تە من ئەز یی بەخت رەش بۆی،
ئەز هەریی خۆ هزرا بەخت رەشیا وی دکەم و دببیم ئەو بەخت رەشیا لقی
دیماهیکی بەسری من هاتی گەلەک ژ هەمی بەخت رەشیا مەز نترە و هەمی بەخت
رەشی بیت دی لرو بەرووی قی بەخت رەشی یی، وەکی رۆیدانیت تالان. ئەز ژ دل
هیقی دکەم ئەز جاتی تە بام، بەس باشترە پتر ل سەر قی بابەتی نە ناخفین و
دەربارە وی وئ چەندئ باخفین کا بۆچی تۆ هاتیە قیری؟

مادام "دانگلار" ئی گۆت: ئەز یا هاتی دا بزنام کا چ لوی زەلامی فیلباز هات؟
"فیلفور" ی گۆت: ئەو زەلامی تۆ دبیژی، ناخی خۆ کریو "ناندرا – کافال –
کانتی" و ناخی وی یی راستی "بەنی دیتو" بۆ و نە زەلامەکی فیلبازە، بەلکو
کۆژەر و دزی کەرە.

مادام "دانگلار" ئی گۆت: ئەز دزانم تۆ راستی یی دبیژی و ئەو زەلامەکی
گەلەک پیسە و نە هەژی ژیان یە، بەس ئەز هزر دکەم ئەگەر تۆ وی بتوندی سزا
بەدی دئ گەلەک بنەمالا مە پئ کیم کە ی ژبەر وئ چەندئ ئەز هاتیە دەف تە
داخازی ژتە بکەم وی زەلامی دەستە سەر نەکە ی و ریکی بدی ی دا برەقی ت.

"فیلفور" ی گۆت: مادام، تۆ درەنگ هاتیە دەف من. دفی دەمی دا فەرمانا
دەستە سەر کرنا وی یا دەرچۆی.

مادام "دانگلار" ئی گۆت: نایا تۆ هزر دکە ی هۆین دئ شین وی دەستە سەر
بکەن؟

"فیلفور" ی گۆت: بەلێ.

مادام "دانگلار" ئی گۆت: ئەز هیقی ژ تە دکەم دەمی هەو ئەو دەستە سەر کر،
وی دزباندی دا راگرن و دادگە هی نەکەن تا دەمەکی دا ئەف بابەتە بئ دەنگ
بییت.

"فيلفور"ى گۆت: مادام، ياسايى رىكا خو يا تاييەت يا ھەي و نە ئەز و نە ھىچ كەسەك نە شىت بەر ھىكا پىش فە چۇنا ياسايى لسەر وئ رىكى بگرىت.

مادام "دانگلار"ى گۆت: نايَا تو لسەر خاترا من ژى نەشىرى رىفەچۇنا ياسايى لسەر وئ رىكى رابگرى؟

"فيلفور"ى گۆت: مادام، ئەز نەشىم پىش فەچۇنا ياسايى لسەر رىكا وئ يا تاييەت خو بو خو ژى راگرم نان گىرو بكم.

مادام "دانگلار"ى گۆت: آھ... نايَا براستى ھوسايە؟

ئەف پەيڧا كورتا مادام "دانگلار"ى گەلمەك كارتىكرن لسەر "فيلفور"ى كر.

"فيلفور"ى بەرى خۇدا وئ ژنى و گۆت: مادام ئەز دزانم تو دەر بارەي وان رۇيدانىت نەخوش ھزر دكەي ئەويت ناف مالا مندا چئ بۇين. تو دزاني كو چ نەمايو كچا من "ڧالنتاين" ژى ژيى خو ژ دەست بەدت، بەس پا مۇعجىزەك چئ بو و ئەو ژمرنى رزگار بو. ھەمى خەلك ھزر دكەن ئەف رۇيدانە نە دسروشتىنە.

مادام "دانگلار"ى گۆت: مەرەما من نە ئەف چەندە بو.

"فيلفور"ى گۆت: بەلى مادام، مەرەما تە ئەف چەندە بو و تو وەكى ھەمى خەلكى ھزر دكەي دەمى ئەز دىژم پىتقىە ئەم رىكى ل رىفەچۇنا ياسايى نەگرين و ئەز دۇيف چۇنا ھەمى گۇنەھبارا دكەم، بوچى ئەز دۇيف چۇنا گۇنەھبارا لمالا خو ناكەم؟ بۇمن راست بىژە نايَا ئەفە نە ھزرا تەيە؟

مادام "فيلفور"ى گۆت: بەلى ئەف چەندە راستە و ئەفە ھزرا ھەر كەسەكىيە.

"فيلفور"ى كورسيكا خو ئينا دەف مادام "دانگلار"ى و گۆت: مادام، ئەگەر تا فى دەمى من دۇيف چۇنا گۇنەھبارى لمالا خو نەكر بيت، ئەگەر وئ ئەو كو ئەز نزانم كا ئەو كىە فى كارى ئەنجام دەت. ئەگەر ئەز بزانم كا ئەو كىە ڧان گۇنەھىت مەزن لمالا من ئەنجام دەت و مروڧا دكوژىت، ئەز سۇيند دخوينم بخوين مەسىحى، دئ وى سزادەم و نا راوستم تا وى سىدارە بدەم.

مادام "دانگلار"ى گۆت: نايَا ئەو كور براستى گۇنەھبارە و تو يى پشت راستى وى مروڧەك كوشنىە؟

"فيلفور" ی پەروندەك قەكر و گۆت: مادام ئەفە پەروندا وی كۆریه. "بەنئ دیتۆ" دژیی شانزده سالیی دا كەفتیه زیندانی و هاتیه سزادان بۆ دەمی پینج سالا لسەر گەمبیت شهری كار بکەت. پشتی دەمەکی ئەو ژ زیندانی رهقیه و هەفالی خو ئەوی گەل وی ژ زیندانی رهقی، كۆشتیه.

مادام "دانگلار" ئی گۆت: تۆ دزانی ئەف جحیلی بەخت رهش کیه؟ نایا وی دەیک و باب نینن؟

"فيلفور" ی گۆت: ئەو جحیلەکی بی كەسۆكاره خەلكی جزیرا "كۆرس"ە، ئەز هزر دكەم ئەو بی بی دەیک و بابە و ئەگەر وی كەسەك زی هەبیت، هەر وەکی بی كەسە، چۆنكو تا قی دەمی كەسەکی پرسبارا وی نەكریه.

مادام "دانگلار" ئی گۆت: ئەو زەلامی ژ "ئیتالیا" هاتی و مە هزر كر بابی وی یه، کی بۆ؟

"فيلفور" ی گۆت: بی گومان ئەو زی كەسەکی وەکی وی بۆیه.

مادام "فيلفور" ئی هەردۆ دەستیت خو گەهاندنە ئیک و بناوازمکی نەرم گۆت: "دانگلار"، بەری خو بەدە من.

"فيلفور" ی زانی ئەو ژن دئ هیفیا ژئ كەت دا لوی گۆنەهباری خوش ببیت و گۆت: مادام، ئەز تە بخۆدئ سۆیند دەم هیفیا ژ من نەكە بۆ لیبورینا گۆنەهبارەکی. نایا تۆ دزانی ئەز كیمە؟

ئەز پەیکەری یاسایی مە. ئەز بی بی چاقم و بی گۆه. ئەز نە تە دبینم و نە من گۆه لدەنگی تە و هیفیا نەیه.

من هەمی ژیانا خو بۆ یاسایی یا مەزاختی و كەسەك دقئ دۆنیایی دا حەش من ناکەت. هەرچەندە ئەزی وەکی هەمی مروقم، بەس كەسەکی ئەز نەقیم، قیجا چەوا دئ من هەستەك بۆ مروقەکی هەبیت و دئ دژی یاسایی كاركەم؟

راستە، ئەزی نە كەسەکی راست و درستم و من زی گەلەك خەلتی دژیانا خۆدا كرینە. تەنها خوشی یا من ئەوه دەمی ئەز كەسەکی گۆنەهبار دبینم كو ژمن خرابترە و ئەز وی دگەهینمە سزایی وی.

بەلى مادام، ھەممى جۆرئيت مروفا بشيۆمكى ھندەك گۆنەھ ئەنجام داينە و ھەر كەسەكى بىكەفئتە بەر دەستى من، ئەز بى دلۇقانى دى وى سزادەم.

"فيلفور"ى ئەف پەيفە بناوازەكى دگۆنن كۆ مادام "دانگلار"ى ھەست كر گەلەك بى تۆيرەيە و دلۇقانى دلئ ويدا نينە. سەر وئ چەندئ را جارمكا دى مادام "دانگلار"ى ھەمۇل دا دلئ وى نەرم بىكەت و گۆت: مۆسيۆ، تە بخۆ گۆت ئەو كۆر، بى بى كەس و كارە و دەيك و باب نەبۆينە و كەسەكى تا قى دەمى پرسيارا وى نەكرەيە.

"فيلفور"ى گۆت: ئەف چەندە راستە و ھوسا گەلەك باشترە.

مادام "فيلفور"ى گۆت: بۆچى ھوسا باشترە؟

"فيلفور"ى گۆت: چۆنكۆ دەمى ئەو كۆر ھاتە سزا دان و مە ئەو بسىندارى قەكر، كەسەك بۆ عاجز نايبت و ژبەر مرنا وى چ خيزان بەخت رەش نابن.

مادام "دانگلار"ى گۆت: دەمى كەسەك ھوسا بى بى خۆدان بيت، گەلەكى بەلەنگازە و چى نايبت تۆ بى دلۇقانى ھيرشى بىكەيە سەر.

"فيلفور"ى گۆت: مادام، ئەف كۆرە نە بى بەلەنگازە و ئەگەر بى ھوسا با مروف نەدكۆشئن.

مادام "فيلفور"ى گۆت: مۆسيۆ، سىدارەدانا قى زەلامى دى بيتە ئەگەرئ بەخت رەشيا تە.

"فيلفور"ى گۆت: مادام، ئەز دقى دەمى دا گەلەك بى بەخت رەشم و فرىشتى مرنى لمالا مندا چادرەك قەدايە.

مادام "دانگلار"ى گۆت: مۆسيۆ، ئەگەر تۆ دلۇقانى بىكەسەكى نەبەي، پشت راست بە كەسەك دلۇقانى بىتەرى نابەت.

"فيلفور"ى گۆت: مادام ئەز نە پىئقى دلۇقانىا كەسەكى مە.

مادام "فيلفور"ى گۆت: تۆ ھەر دى وەكى خۆكەي، بەس ئەز ھىفيا ژ تە دكەم سزا دانا قى كۆرى بۆ دەمى شەش ھەيفا پاشقە بىخى، دقى دەمى دا ھەمى دى مە ژبىر كەن و دوى دەمى دا ئەگەر ئەو كۆر بەيتە سزادان ژى، خەلك دەر بارەي رۆيدانا مالا مە ناخقن.

"فيلفور"ى گوت: مادام تا پينج روژيت دى ئەز دى پەروندا قى كۆرى دەمە داداگەھى. ئەزى پىتقى مە بەخت رەشيا خۆ دى دەمى دا ژبىر بىكەم و ئەز ھزر دىكەم ئەز ئەركى خۆ بىجى ھ دىنم ئەز ھەمى تىشتا ژبىر دىكەم.

مادام "دانگلار"ى گوت: مۇسىو، نۆكە ئەو كۆر يى رەقى. ئەز ھىقى دىكەم تۆ وى دەستە سەر نەكەى و بەھلى ئەو برەقىت. ئەف بى دەنگىھى زى نە دژى ياسا بىيە و كەسەك ھزر ناكەت تە ئەركى خۆ بىجى ھ نە ئىنايە.

"فيلفور"ى گوت: مادام فەرمانا دەستەسەر كرنا وى يا دەرکەفتى و ئەز لوى باوهرى مە تا دەمەكى كۆرت ئەو دى ھىتە دەستەسەر كرن.

دوى دەمى دا خزمەتكارەكى دەرگەھى ژورا وى قوتنا و بژورکەفت و گوت: مۇسىو، سەربازەك ھاتىھە قىرى و نامەك بۇ جەنابى تە ئىنايە.

"فيلفور"ى نامە ژدەستى خزمەتكارى وەلگرت و پىشتى ئەو نامە خاندى، بىكەيف خۆشى قە گوت: ئەو كۆر يى لگوندى "كۆمبىن" ژلايى سەربازا قە ھاتىھە دەستەسەر كرن.

مادام "دانگلار" ژبەر قى ناخفتنى لەرزى و ژ جەھى خۆ رابوۋقە و گوت: مۇسىو، بخترا تە.

"فيلفور"ى گوت: مادام، تۆ بىخىر بىجى. و ژ جەھى خۆ رابوۋ قە و تا دەرگەھى دىگەل مادام "دانگلار"ى چۆ و دىار بۇ گەلەك بى كەيف خۆش بوى.

دەمى ئەو ژن چۆى، "فيلفور" چۆ سەر مېزا خۆ روپىشت و سى جارا ئەو نامە راکر و خاند و بىكەيف خۆشى قە دىگەل خۆ گوت: ئەف سالە تا قى دەمى من سى كەسەن (تەزوبىر) چى و سى دىزىكەر و كەسەك دى كۆ ناگر بەردانە ناڧاھىيا سزادابنە، بەس من كەسەكى كۆژەر ئەف سالە نەبۆ. ئەف روپدانە گەلەك يا خۆش بۆ چۆنكۆ ئەف سالە سزا دانا گۆنەھبارىت جۆراوچۆر لىداگەھا مندا تەراو بۆ و من ھەمى جۆرىت گۆنەھبارا ئەف سالە سزادابنە.^(۱)

^۱ - خانەدانىت ھىزا لىقېرى پىتقىھى بزانن كۆ ھىزا داستان نەفسىيا "ئەلەكساندر - دوما" گەلەك يا مەزنە و ئەو دزانىت كا دناڧ دلى داواكارەكى گىشتى دا چ چى دىبىت و دزانىت كۆ ئەو بسزادانا گۆنەھبارىت جۆراوچۆر كەيف خۆش دىبىت.

گیان (شہبہ ح)

"فیلفور"ی گوئیو مادام "دانگلار"ئی، تا وی دمی کچا وی "فالنتاین" یا نساخه و چی نہ بویه.

"فالنتاین" ہر ژورا خودا یا دریز کری بو، بس وی ژ دھئی ژن بابا خو زانی کا چ رویدانہک بو بنمالا "دانگلار"ی چی بویه.

فی رویدانی کارتیکن لسر "فالنتاین"ئی نہ کر، چیت بیت نگہر ئمی یا ساخ با، گلہک بی رویدانی نہ رحمت ببا، بس دمی مروٹ بی نساخ، گرنگی بی نادمتہ رویدانیت دوروبہری خو. زیدہباری نساخی بی، "فالنتاین"ئی ہست دکر دمی شہقی ژہر لاوازی و نساخیا خو ہندہک گیانا دبینیت کو دھینہ ژورا وی دا و گلہک ژوی چہندی ترسیا، ژہر وی چہندی "فالنتاین"ئی ہی ژ رویدانیت دہرقہی ژورا خو نساہو.

لدمی روژی، خزمہتکار مکی عمر بانا "نوٹارتی" بی" دبرہ ژورا "فالنتاین"ئی و وی پیرمیری بچاقیت خو زیرہقانی ژ نہقا خو دگرت.

دمی "فیلفور" ژ دادگہہی ہاتبا فہ، دا بو دمی دو دمژمیرا لدہف کچا خو روینیتہ خار. دوی دمی دا ژی "نوٹارتی" بی" ہر لژورا نہقا خو دابو و دمرنہدکہفت. دمژمیر ہہشتی شہقی نوژدار دا ہیتہ دہف "فالنتاین"ئی و دمرمانہکی تابہت بو وی کچی دینا. دوی دمی دا "نوٹارتی" بی" ژوی ژوری دمرنہدکہفت و بہرف ژورا خو دچو.

بشتی نوژداری دمرمان دابا "فالنتاین"ئی، دا ژ ژورا وی دمرنہدکہفت و کچہکا تیمارکار کو ہر وی دگلہ خو ئینا بو و باوہری پی دہات لدہف وی بجیہ۔ دھینلا.

دمی وی کچی زانی با "فالنتاین" یا نفستی، دا ژ وی ژوری دمرنہدکہفت و دمرگہہی ژورا "فالنتاین"ئی بکللیکی گریٹ و کللیلا ژورا وی دا دمتہف

"فيلفور"ی. نهگمر کهسهکئی نهو کلیل ژى ههبا نهديشيا راست بچيته ژورا
"فالنتاين"ئى و پينقى بو ژ ژورا "تيدواردي" دهر باز ببا تا گههشتبا ژورا
"فالنتاين"ئى.

ههمى روژئى سپيدههيا "مورل" دهاته دهف "نوفارتى - يئ" و پرسيارا سهرو
بهريئ "فالنتاين"ئى ژئى دکر. "مورل" نهگملهک يئ نه رمهت بو چونکو وي
زاني بو "فالنتاين" روژ بروژ باشتر لئ دهيت و "کونت - مونت - کریستو"ى
ژى گوتهويئ نهگمر "فالنتاين" نیکسهه پشنى خارنا زههرئ نهمر بيت، دئ ساخ
مينيت.

لدهمى روژى "فالنتاين" گهلهک يا نهساخ بو بهس گيان نهديئن. بهس دهمى
تاريکى يا شفقى سهه روژئى دا دهات و دهمى نهفتنا وئ کچئ، هندهک جارن
چاقيت خو فهدکرن و سهرو بهر مکی دناقههرا هشيرارى و نهفتى ههيو.

وئ کچى لبهه روناهيا چراهکئ کو دژورا وئ دا بو هندهک تشت ديتن کو
ژهيزا هوشئ وئ دهرکهفت بوئ.

دوى دهمى دا، وئ کچئ هندهک جارن ژن بابا خو ديت کو دهاته ژورا وئ دا
و ههول دا وئ بترسينيت. هندهک جارا ژى وئ "مورل" ديت کو ههردو
دهستيت خو بهرف وئ دريژ دکمت و ههول دهت پشتهقانيا وئ بکمت.

هندهک جارا وئ کچئ گيانئ کهسهکئ دى ژى ديت کو نه ژ ههفال و نياسيت
وئ بو. وئ گهلهک جارا گيانئ "کونت - مونت - کریستو"ى ديت. نهو گيان تا
دهمژمير دويى پشنى نيقا شفقى بهردهوام دهاته نه ژورا وئ و هندهک جارا وئ
ههست دکر نيک ژوان گيانا جهئ کورسيکيت ژورا وئ ژى دگوهريت.

وئ روژئى دهمى زردهيکا "فالنتاين"ئى رويدانا مالا "دانگلار"ى بو گوتهى، تا
دهمهکئ "فالنتاين"ئى ههرا وئ رويدانئى دکر و پاشى جارهاک دى ههريت وان گيانا
نهويت شفقى ديتين هاتنه ههرا وئ.

وئ روژئى ژى وهكى ههه روژ، "نوفارتى - يئ" هاته دهف "فالنتاين"ئى و
دژورا وئ دا ما تا بابئ وئ و نوژدار ژى هاتين و دهمژمير يازدهه شفقى کچا
تيمارکار هاته ژورا وئ و دهمى "فالنتاين"ئى چاقيت خو دانايينه سهه نيک وئ
کچئ بهرداغهکئ نافئ دانا بهردهستئ "فالنتاين"ئى دا دهمى تينهئى بيت بئ

زحممت وئ ئاڻي ڦهڻوت و ژ ژورا وئ دهرکهفت و دهرگهه بکلپلی گرت و
ئو کلپل داف "ڦیلڦور"ی و چو لئ نانههه و دهر خزمهتکارا روینشته خار و
دهرباره ی رویدانیت مالا "ڦیلڦور"ی دگمل وان ناخفت.

پشتی ئو کچا تیمارکار ژ ژورا "ڦالنتاین"ی دهرکهفتی، بدمهکی "ڦالنتاین"ی
چاقیت خو ڦمکر و ژخمو رابو.

هشیاری یا وئ ژی لدهف وئ وکی وئ چهندئ بو کو یا ههمی تشتا دخه وئ دا
دیبینیت.

ههمی شهقا تا دهاتنه "ڦالنتاین"ی و ژبر تایی نه دیشیا بهردموام بو دهمهکی
دریژ بنقیت و هس شهف چهند جارا ژ خمو رادبو.

دوئ شهقی دا دهمی "ڦالنتاین" ژ خمو رابوی، دناف روئناهی وی چرای دناف
ژورا خودا، گهلهک سیتافکیت جوراوجور دیتن. ئو کچ یا مژیل بو بدیتنا وی
چرای ڦه و جارمکی ههست کر پمتوکخانا ژورا وئ بو لایهکی چو و تستهکی
ومکی دهرگهه لپشت دیار بو.

نهگمر ئو کچ نه یا نهساخ با، بی گومان دهمی ئو چهند دیتی دا زهنگی لئ
دهت و گازی خزمهتکارمکا خو کهت. بس دوی دهمی دا چونکو یا نهساخ بو، وئ
هزر کر ئو رویدان ژی نهیا راسته و ئهف چنده ژبر تایی دهینه بهرچاقی
وئ.

دهمی ئو پرتوکخانه بی دهنگی هاتیه لئاندن و ریکهک لپشت وئ پرتوکخانئ
دیاریوی، زهلامهک ژوی ریکی هاته ژورا "ڦالنتاین"ی دا.

دهمی "ڦالنتاین"ی ئو زهلام دیتی، چاقیت خو باش ڦمکر دا وی زهلامی
بنیاسیت و بزانییت کا نایا ئو زهلام "مورل"ه نان نه؟

ئو زهلام دهمی هاتیه ژورا "ڦالنتاین"ی دا، بی دهنگ بهرف تهختی وئ چو و
سهرئ خو و مسا راگرت کو دیار بو بی گوهی خو دته دهنگی ژ دهرڦهی وئ
ژورئ.

دوی دهمی دا روئناهی وی چرای باش کهفته سهر سهروسیمایی وی زهلامی و
"ڦالنتاین"ی زانی ئو زهلام نه "مورل"ه.

دهمی "فالنتاین" ئی زانی ئەو زەلام نە "مۆرل"ە، چاڤەرئ ما تا ئەو گیان بەرزە بیت. وئ گەلەک جاران گیان دیت بۆن و ھەر جار ژێ ئەو گیانیت وئ دیتن بۆ دەمەکی کۆرت ل دەف وئ مان و پاشی بەرزە دبۆن.

"فالنتاین" ئی ھزرکر ژبەر تایی وی گیانی دبیینیت، ژبەر وئ چەندئ دەستی خۆ دریز کرە بەرداغی ئافی دا بڤەخارنا ئافی بیچەک تیا خۆ کیم بکەت.

بەری دەستی "فالنتاین" ئی بگەھیتە وی بەرداغی، ئەو گیان بلەز بەرف تەختی وئ ڤە ھات و دەستی وئ گرت.

ڤی جارئ وئ کچی گەلەک باش ھەست بنامادە بۆنا وی گیانی کر. تا وی دەمی وی گیانی دەستی خۆ دریز نەکر بۆ "فالنتاین" ئی، بەس وئ شەڤی وی گیانی دەستی "فالنتاین" ئی گرت و وئ کچی باش ھەست بڤشارا دەستی وی گیانی ل سەر دەستی خۆ کر و ژبەر وئ چەندئ دەستی خۆ پاشە کیشاو بەرداغ نە راکر.

پاشی وی گیانی کو "فالنتاین" ئی ھەست دکر ژئ ناترسیت، بەرداغ راکر و بەرف روناھیا چرای ڤە بر و بەرئ خۆدایی. ئەو گیان بڤی چەندئ ژێ رازی نەبۆ و بیچەک ژ وئ ئافی ڤەخارو دەمی پشنت راست بۆی ئەو ئافا دوی بەرداغی نەیا ژەھرکریە، بەرداغ داف "فالنتاین" ئی و گۆت: تۆکە ڤی ئافی ڤەخۆ.

دوی دەمی دا "فالنتاین" ژ ترسا لەرزى، چۆنکو ئەو جارا ئیکئ بۆ وئ گۆھ لئ دبۆ ئەو گیان یئ دگەل تاخڤیت. ژبەر وئ چەندئ دەڤی خۆ ڤەکر دا بکەتە ھەوار، بەس وی گیانی دەستی خۆ دانا سەر دەڤی وئ و گۆت: مادمۆزال، بی دەنگ ببە.

"فالنتاین" ئی گۆت: آھ... مۆسیۆ، تۆ "کۆنت – مۆنت – کریستۆ" ی؟

"کۆنت" ی گۆت: بەلی مادمۆزال.

"فالنتاین" گەلەک ترسیا بۆ و بەتەنیا خۆ دانا سەر چاڤیت خۆ داخۆ ڤەشیریت و ئەو گیان بەرزە ببیت. ھەرچەندە وئ گۆھ لەدنگی وی گیانی ببۆ و ھەست بڤشارا دەستی وی ل سەر دەستی خۆ کربۆ، بەس ھەر باوەر نەدکر زەلامەک ژ دیواری دەمرکەڤیت و ھزر دکر ئەو زەلام بی گۆمان گیانە.

"کونت"ی زانی ئەر کچ گهلەک یا ترسیای و گۆت: مادموزال، خو نەترسینه و نەکه هەوار چۆنکو دقئ دەمی دا ئەر بۆتە ژبابی تە دلسۆز ترم و ئەر ژ هەمی هەفائیت تە باشترم و ئەر دئ ریزئ لته گرم.

"فالننتاین" گهلەک ژ دەنگئ وی گیانی ترسیا بۆ و نە دویریا دگهل وی گیانی باخفیت، بەس بېهرئ خودانا خو پرسیار ژ "کونت"ی کر کا بۆچی هاتیه ژورا وی دا؟

"کونت" فئ چەندئ تئ گەهشت و گۆت: مادموزال، گۆهی خو بدە من و باش بەرئ خو بدە من و چاقیت من ببینه کو بییت سۆر بۆین و ببینه کا چەوا رەنگئ سەرۆسیمایئ من یئ سپی بۆی. ئەگەرئ سۆربونا چاقیت من و سپی بونا سەرۆسیمایئ من ئەوە کو ئەفە دەمی سئ شەفایە ئەر نە نەستیمە و من نۆبە لته گرتیه دا تو بۆ هەفالی مە "مۆرل"ی ساخ بمینئ.

دەمی "فالننتاین"ئ گۆه لنافئ "مۆرل"ی بۆی، هیچ گۆمانەک دلئ وی دا نەما و باوەریا وی بتهوای باخفتنا "کونت"ی هات و گۆت: دیارە "مۆرل"ی هەمی نشت بۆ تە گۆتینه و تو نەینیا مە دزانی؟

"کونت"ی گۆت: بەلئ مادموزال وی گۆتیه من ئەگەر تو بمرئ، ئەر ژئ دئ مریت و ژیانا وی یا گری دابە بژيانا تەفە. ژبەرۆ چەندئ من سۆزداپە وی نەهیلم تو بمرئ.

"فالننتاین"ئ بمەندەهۆشی گۆت: نایا تە سۆزداپە من ژ مرنئ رزگار بکەئ؟ نایا تو نۆژداری؟

"کونت"ی گۆت: بەلئ مادموزال، ئەر باشترین نۆژدارم کو خودئ دقئ دەمیدا بۆ تە هەنارتیه.

"فالننتاین"ئ گۆت: تو دبیزئ تە سۆزا دابە "مۆرل"ی من رزگار بکەئ و ئەف چەند شەف و رۆژە تو نۆبەئ لمن دگری؟
"کونت"ی گۆت: بەلئ مادموزال هۆسایە.

"فالننتاین"ئ گۆت: ئەگەر هۆسا بیت، بۆچی تافی دەمی من تو نە دبیتئ و ئەفە جارا ئیکئ یە ئەر تە دبینم؟

"کونت"ی ئیشارەت دا وئ پەرتۆکخانە ئەوا ریکەکا قەشارتی لپشت و گۆت: تە ئەز نەدیتەم چۆنکو بەردەوام ئەز لپشت فی پەرتۆکخانە بۆم و من زێرەقانی لته دگرت. من ئەو خانەیی جیرانی هەوە کرئ کرپە و دیواری وی من ئ شکاندی و من ریکەک یا بۆ ژورا تە چئ کری.

"فالتائین"ئ دەمئ زانی "کونت"ی بۆ دەمئ سئ رۆژا بەردەوام بەرئ خۆدایە ژورا وئ، گەلەک شەرم کر و گۆت: موسیو، ئایا تۆ دزانی ئەقە کارەکی نە یئ درسته تە ئەنجام دای و چئ نابیت کەسەک بەزیکە بەرئ خۆ بەدەتە ژورا کچەکا جحیل؟

"کونت"ی گۆت: مادمۆزال ژبەر فی کاری لمن ببۆرە، بەس ئەز یئ نەچار بۆم فی کاری ئەنجام بەدەم چۆنکو پینتی بۆ ئەز هەمی کەسینت دەینە ژورا تە دا ببینم و بزەم کا دئ چ جۆرە خەرنی و قەخارنی دەنەتە. دەمئ من زانی با قەخارنەکا ژەهرکری یا بۆتە هاتپە فی ژوریدا، ئەز دا ژجەئ خۆ دەرکەشم و وئ قەخارنی دا رێژم و بەرداغی داباش شۆم و قەخارنەکا دی دا بۆتە کەمە تپیدا دا جارەکا دی لەشی تە بقەخارنا وئ قەخارنی، بەئیز بکەفیت.

"فالتائین"ئ گۆت: موسیو، مەرەما تە بقەخارنا ژەهرکری چپە و بۆچی تۆ دەربارە مرنئ دناخفی؟ ئایا تۆ لاسەر وئ باوەری کو کەسەک هەول دەت من بکوژیت؟

"کونت"ی گۆت: بەلئ کچا من کەسەک لقی مالی هەول دەت ژەهرئ بەدەتە تە.

دەمئ "فالتائین"ئ گۆه لقی چەندئ بۆی، گەلەک ترسیا و هزرکر یا خەونئ دبینیت و ژبەر وئ چەندئ دا تاقی بکەت کا ئەقە خەونە ئان نە، دەنگئ خۆ بلند کر و گۆت: تۆ راست بیژی؟ کەسەک حەس دکەت من بکوژیت؟

"کونت"ی تبالا خۆ دانا سەر لپقا خۆ و گۆت: مادمۆزال خۆ بی دەنگ بەکە و یا پشت راست بە ئەف ئاخفتنا ئەز بیژمە تە راستە.

پشتی فی چەندئ "کونت"ی شیشەک ژبەریکا خۆ دەرنیخست و سئ چار پەشکەک کرنە ئاف بەرداغئ ئافا "فالتائین"ئ دا و گۆتی: فی ئافی قەخۆ و بنقە پشتی قەخارنا فی ئافی نا دەمئ سپیدئ هیچ تشتەکی دی نە قەخۆ و نە بجۆ.

"فالنتاین" ئى ئىمۇ بەرداغ ژدەستى "كۆنت" ئى و ملگرت و بەرەف دەقى خۆ بر، بەس يا دۆ دل بۆ كا وئ ئافى قەخوت ئان نه؟ "كۆنت" ئى ئەف چەندە دىت و بەرداغ ژى و ملگرت و پېچەك ژ وئ ئافى قەخار و جارەكا دى بەرداغ داف "فالنتاین" ئى. قى جارى "فالنتاین" ئى بى دۆ دلى ئىمۇ بەرداغ بەرەف دەقى خۆ بر و قەخار و گۆت: ئەز تاما قى ئافى دزانم و ھەر دەمەكى من ئەف ئاقە قەخارىە، ئەز ھەست دكەم ئىشا من كىم بۆيە.

"كۆنت" ئى گۆت: تۆ بقمخارنا قى دەرمانى تافى دەمى ساخ ماى. تۆ نزانى دەمى قان چار شەقادا ئەز بدىتتا وى كەسى ئىمۇ ژەر ډكره ئاف ئاقا تەدا و ھەول دا تە بكوژىت، گەلەك ترسىام. ترسا من ژوئ چەندى بۆ كو بەرى ئەز وئ ئافى برىژم و بەرداغى بشۆم تۆ وئ ئاقا ژەر كرى قەخوى و ژىي خۆ ژدەست بەدى. دەمى "فالنتاین" ئى گۆھ لقى چەندى بۆى لىسر تەختى خۆ روئىشتە خار و بەتەنيا خۆ كو ژبەرخوھا تايى تەربىو سەرسىنگى خۇدانا و بترسەكا زور گۆت: ئايا تە ئىمۇ كەس بچاقىت خۆ دىتتە ئىمۇ ژەر ډكره ئاف ئاقا مندا؟ "كۆنت" ئى گۆت: بەلى مادموزال.

"فالنتاین" ئى گۆت: مۇسىو، ئەف چەندا تۆ دبىژى گەلەك يا نەخوشە و تەزىنكەك ژبەر ئاخفتنا تە سەر لەشى مندا چۆ.

ئايا براستى كەسەك دقى مالى دا كو مالا بابى منە، ھەول دەت من بخارنا ژەرەئى بكوژىت؟ ئىمۇ ژى دەمەكى دا كو ئەز يا نەساخم و پىتقى تىماركرنى مە؟ نە مۇسىو ئەف ئاخفتنا تۆ دبىژى ئەز باومر ناكەم و تۆ ژبەر وئ چەندى قان ئاخفتنا دبىژى دا ئەز بىمە دۆژمنا مالا خۆ و بى خۇدىيا بەم. نۆكە لدەف من ھەرە چۆنكو ئاخفتنا تە دى من سەردا بەت و چى نابىت ئەز گۆھى خۆ بەمە تە. "كۆنت" ئى گۆت: مادموزال، ئەگەر تۆ پېچەك ھزرا خۆ بەكى دى زانى ئاخفتنا من راستە و ئەز درەوا ناكەم.

تە بچاقىت خۆ دىت داپىر و بابىرىت تە و "باروا" ئىك دۆيف ئىكى لىبەر چاقىت تە ژىي خۆ ژدەست دا.

مۇسىو "نوفارتى – يى" ژى دا وەكى وان ژىي خۆ ژدەست دەت چۆنكو ئىمۇ كەسى ھەول دای سىتت دى بكوژىت، حەس دكەت وى ژى بكوژىت.

بەس نۆزدارى باپىرى تە ئەفە دەمى سى سالايە بۇ دەرمانكرنا ئىشبا باپىرى تە،
ژەهرى دكەتە ناف دەرمانى ويدا. ژبىرفى چەندى دەمى وى كۆزەرى ژەهر دايە
باپىرى تە، كارتيكرن لىسەر وى نەكر چۆنكو لەشى وى فىرى وى ژەهرى ببۇ.

"فالتاين"ى گۆت: وەى خۆدئ... ديارە ژبىرفى چەندى ئەفە دەمى ھەيفەكىيە
باپىرى من داخاز ژمن كرىە دەرمانى وى بخۆم.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا دەرمانى بابى تە تامەكا وەكى يا تىقلى نارنگىيى ژى
ناھىت؟

"فالتاين"ى گۆت: بەلى مۇسىو ئەمى تام ژى دەھت.

"كۆنت"ى گۆت: بى گۆمان باپىرى تە دزانىت كەسەك ھەول دەت ژەهرى
بەتە تە. ئەز ھزر دكەم ئەمى وى كەسى ژى دنياست ئەمى ھەس دكەت تە
بكوژىت. باپىرى تە گەلەك ھەشتە دكەت و ھەول دايە دەرمانى خۆ بەتە تە و
وى دزانى جۆرەكى ژەهرى يى دناف دەرمانى ويدا و دزانى ئەگەر تو بەردەوام
بىچەك ژوئ ژەهرى بخۆى، لەشى تە دژى ژەهرى دى بەيز كەفیت. بەرى چار
رۆژا تە جۆرەكى ژەهرى يى خارى كۆ چ دەرمان بۇ نەبۆن و كەسەك نەدشیا تە
رزگار بكتە.

دەمى من زانى تو ساخ ماى، ئەز مەندەھوش بۆم كا چەوا لەشى تە رۇبەروى
وى ژەهرى راوستىايە، بەس ئەف شەفە بۇ من ديار بۇ كۆ ھۆشمەندىا باپىرى تە
تو ژمرنى رزگاركرى و بخارنا دەرمانى وى لەشى تە بەيز كەفیتە.

"فالتاين"ى گۆت: نۆكە ئەز ھەس دكەم تو بۆم بىژى كا ئەمى كەس كىە ئەمى
ھەس دكەت من بكوژىت؟

"كۆنت"ى گۆت: ئايا تا فى دەمى تە كەسەك نەدبیتە بەیتە ژورا تەدا؟

"فالتاين"ى گۆت: مۇسىو، گەلەك جارا ھندەك كەس دەھاتتە ژورا مندە بەس
من ھزر دكر ئەز يا گيانا دبىنم ئەف شەفە ژى دەمى من تو دبىتى دقئ ژورئدا،
من ھزر كر ئەز ديسان يا گيانەكى دبىنم.

"كۆنت"ى گۆت: ديارە تا فى دەمى تو نزانى كا دۆزمنى تە كىە؟ و ئەمى كىە
ھەول دەت ژەهرى بەتە تە؟

"قالنتاين" ئى گۆت: نه ئىز نزانم و ئىز يا مەندەھۆشم كا ئىو كىه كەس كەت من بىكۆزىت؟

"كۆنت"ى گۆھىت خۆ خوش كرن و گۆت: تا فى دەمى تە دۆزمنى خۆ نەنىاسىيە، بەس نۆكە تۆ دى زانى كا ئىو كىه؟

"قالنتاين" ئى گۆت: چىوا ئىز دى وى نىاسم؟

"كۆنت"ى گۆت: دقى دەمى دا نه تا لتهيه و نەتۆ يا نەساخى، و ئەگەر كەسەك بەھىتە دەف تە، بى گۆمان تۆ دى زانى ئىو نەگىانە و كەسەكى جاندارە. نۆكە دەمژمىر دواز دى شەقىيە و ئەف دەمە بۆ نقىژكەرا دەمى دۆعايە و بۆ مروڤ كۆزا دەمى مروڤ كۆشتىيە.

"قالنتاين" ئى خۇها ئەنيا خۆ پاقر كر و گۆت: وەى خۆدئ.

"كۆنت"ى گۆت: مادموزال، خۆ بەھىز بىخە و دەمى ئىو مروڤ كۆز دەھىتە ژورا تەدا، ھەول بە خۆ نەلقىنى و چاقىت خۆ قەنەكە دا ئىو نەزانىت تۆ يا ھىيارى و تە ئىو يا دىتى، ئەگەر ئىو بزانىت تە ئىو يادىتى، چىت بىت ئىو ھەول بەدەت بشىوھكى دى تە بىكۆزىت و دەلېقە بۆ من چى نەبىت ئىز ھارىكارىيا تە بىكەم. جارەكا دى دى دۆپات كەم دەمى ئىو مروڤ كۆز دەھىتە ژورا تەدا، خۆ دخەوبىبە و بلا ئىو ھزر بىكەت تۆ يا نەستى.

"قالنتاين" ئى دەستى "كۆنت"ى گرت و گۆت: آھ... ئىز ھزر كەم دەنگەك بى دەھىتە گۆھى من.

"كۆنت"ى گۆت: نۆكە ئىز دى خاترخاستنى دگەلنە كەم.

پشتى فى چەندى "كۆنت" وەكى بابەكى دلوقان خاترخاستن دگەل وئ كچى كر و جارەكا دى بۆ دۆپات كر دا خۆ دخەوبىبەت و بىارامى ژوئ رىكى ئىو ھاتى دەركەفت و پەرتوكخانە ئىنا سەر جەھى خۆ.

لۆكۆست^(۱)

دەمى "كۆنت" ژ ژورا "فالنتاين" ئى دەر كەفتى، "فالنتاين" ئى گۆھ ل دەنگى زەنگا دەمژمىرا كەنىسى بۇ كۆ دۆز دە جاره دەنگى لى دانا وئى ھات و ديار بۇ دەمژمىر دواز دە يى شەقى يە.

پشتى ھنگى دەنگى رېفە چۇنا ھندەك عەربانا لسەر جادى ھات و پاشى ژورا وئى بى دەنگ بۇ و بەس دەنگى دەمژمىرا وئى دوى ژورى دا دەھات.

ھەر چەندە "فالنتاين" ئى دزانى كەسەكى وەكى "مۆنت – كرىستو" ئى درەوا ناكەت، وئى باوەر نەدەر كەسەك دى ھىتە ژورا وئى دا و ژەھرى دى كەتەت ناف بەرداغى وئى بى ئافى دا.

وئى دزانى چى بۇنا دۆژمى يى دناقبەرا دۆكەسا پىنقى ئەگەرەكى بەيزە دا كەسەك ھەول دەت دۆژمى خۇ بکۆژىت. وئى ھندى ھزرا خۇ دەر، نەدزانى كا وئى خرابى دگەل كى كرىبە دا وى بکەتە دۆژمى خۇ و ئەو كەس ھەس كەت وئى بکۆژىت؟

"فالنتاين" ئى ھزەر كەر ئەگەر ئاخفەننا "كۆنت" ئى راست بىت، ئەف دۆژمى من كەسەكى رشتە لسەر كۆشتنا من و گەلەك بى بى دلوقانى يە. چۆنكۆ وى چەند جارا ھەول دابە ژەھرى بەتە من و چىت بىت جاركە دى ژى ھەول بەتە من ژەھر خارى بکەت.

^۱ - لۆكۆست: ئافى ژەمكى بۇ خەلكى "رۇما" كۆ گەلەك يا شەھرمزا بۇ بچىكرنا ژەھرەيت جۇرواجۇر. "نیرۆن" ئى ئەمپەرآتور ئى "رۇما" لچەرخى ئىكى زابىنى درىكا وئى ژنى را و بژەھرا وئى دەيكا خۇ و زەربرا بى خۇ كۆشتن.

نایا چیت بیت، فی جاری دهمی نهو دوژمن دهیته ژورا مندا و بزانیته
ژه هراوی کارتیکرنی لسر من ناکهت، ریکهکا دی بو کوشتنا من بکاربینیت؟
نهگهر کوژهر همول بدهت من بچهفوکئی بکوژیت، دهلیفه بو "کونت"ی چی نابیت
من ژمرنی رزگار بکهت و نهو کس دئی من بلهز کوژیت.

دهمی نهف هزره هاتیه سرئی وئ کچی،د، وسا ترسیا کو چ نهمابو دهست
پاڤیته زهنگی و دهنگی لی بینیت، بهس شهرم ژ "کونت"ی کر کو لپشت
پهرتوکخانی خو فمشارت بو.

"فالنتاین"ئ ههست دکر "کونت" یئ لهر تیکهکا پهرتوکخانی بهرئ خودهته
وئ و نهگهر "فالنتاین" زهنگی لی بدهت، "کونت" دئی زانیته نهو کسهکا
ترسنوکه و نهف کارئ وئ دئی بیته بی سوپاسی بو "کونت"ی.

دهمی نیف دهژمیر کو همر خولهک ژ وان دهف وئ کچی وهکی سالهکی بو،
دهرباز بو و دهژمیرئ زهنگا دوازه و نیفی لی.دا.

دوی دهمی دا "کونت"ی بدهستی خو دنگهک لپشتا پهرتوکخانی،د، و بو وئ کچی
دیارکر بی هشیاره و بی زیرهفانی یئ لی دگریت.

پشتی دهمهکی کورت، دنگهک ژ جهی رۆبهرووی وئ پهرتوکخانی هات و
دیار بو کسهک

دوی ژورئ دایئ بریقه دچیت و پاشی دهستکی وی دهرگههی زفریا و دهرگهه
فهبو.

دهمی نهو دهرگهه فهبوی، "فالنتاین"ئ سرئی خو راکر دا بهرئ خو بدهتی نهو
کیه، بهس پاش سرئی خوداناف سر بالیفکی و دهستی خو دانا سرچاقیت خو.

نهو کسهی هاتیه ژوردا، هاته دهف تهختی "فالنتاین"ئ و سرئی خو وسا
نیزیکی "فالنتاین"ئ کر کو بیهنا وی برویی "فالنتاین"ئ کهفت و گوت:
"فالنتاین" ...

دهمی "فالنتاین"ئ گوھ لوی دهنگی بوی، تمزینکهک سر لهشی وئ دا چو،
بهس بهر سف نهدا.

جارهكا دى ژى وى كەسى گۆت: "فالتاين" وئ جارى ژى "فالتاين" ئ خۇ دخەو بر و بەرسف نەدا.

ئەو كەسى ھاتىە وئ ژورئ دا، زىدەنر گرنكى نەدا وئ كچئ و پشنا خۇكرئ رۇبەرۆى وئ مېزا دەف تەختئ وئ راوہستيا.

دوى دەمىدا "فالتاين" ئ گۆھ لئ بۇ وى كەسى تىتەك كرە دناف بەرداغئ وئ دا. "فالتاين" ئ دەستئ خۇ ژبەر چافئ خۇ راكر و بەرئ خۇ دا وى كەسى و ديت كۇ ئەو كەس ژنەكە بجل و بەرگيت نەستئ.

"فالتاين" ئ ھەست كر وئ ژئى دنياست و بنياسينا وئ ژئى وەسا ترسيا كۇ لسەر نئىنكىت خۇ لئىنەك پئ كەفت.

ئەف لئىنا وئ لسەر جەيت خۇ، بۇ ئەگەر ئەو ژن ژ كارئ خۇ راوہستيت و بەرئ خۇ زفراند بۇ لايئ "فالتاين" ئ.

دوى دەمى دا "فالتاين" ئ باش ئەو ژن ديت و پشت راست بۇ ئەو ژن، ژن بابا وئ مادام "فيلفور" ە.

مادام "فيلفور" ئ دەمى زانى لئىنەك بۇ وئ كچئ كەفتىە، خۇ ژ تەختئ وئ دؤير كر و چۆ جەھكئ بەر تاريكىئى راوہستيا و بەرئ خۇ دايئ كا نايا "فالتاين" يا ھشيارە نان نە؟

دوى دەمىدا ھزرا وئ كچئ ھاتە ناخفتنا "كۆنت" ى و ھەست كر يا چەقۇكەكئ دەستئ ژن بابا خۇدا دبىنيت. ژبەر وئ چەندئ وئ ھەول دا چاقئيت خۇ بگريت و بئ لئىن بىننيت و بشئومكى درست بئىنا خۇ بكىشيت.

گرتنا چاقا و بئ لئىن راوہستيان، ژ ئەركيت سرؤشتى بئت ھەر مرؤقەكئ نە، بەس دوى دەمىدا ئەف ئەركە لدەف "فالتاين" ئ وەسا بئ بزەھمەت بۇ، ھەرۈمكى ئەو يا چيايەكئ رادكەت.

مادام "فيلفور" كۇ ژبەر لئىنا "فالتاين" ئ شەپرزه ببۇ، دەمى ديتى ئەو كچ يا نا لئيت و بشئومكى سرؤشتى بئىنا خۇ دكىشيت، پشت راست بۇ يانفستىە و بەرف بەرداغئ وئ ھات و ھەمى ژەھرا مايى كرە دناف بەرداغئ وئ دا.

پشتی فئی چندی ئمو ژن ولسا بلمز و بئی دنگ ژ ژورا "قالنتاین" ئی دهرکفت کو "قالنتاین" ئی ههست بچونا وئ نهر و بوس دیت ئمو دهستی جان یئ وئ ژنا بیست و پینج سالی کو ژهر کره دناف نأفا وئ دا، بجارکئی بهرزه بو.

ئهم نهشیین بیژین دهمی وان دو خولکا دا نهویت مادام "فیلفور" دژورا "قالنتاین" ئی دا، چهوا سهروئ بوری؟

ئهم دزانین ریقهچونا دهمی لدهف ههمی مروفا یا گری دابی یه بسرهوبهروئ وی یئ گیانی.

گهلهک جاران چهند دهمژمیر ولسا زوی لدهف مه تهواو دین کو ئهم هزر دکین چرکهکه. هندهک جارا ژی هس خولکهک لدهف مه وکی دهمژمیرمکی لی دهیت.

ئمو دو خولکیت مادام "فیلفور" دژورا "قالنتاین" ئی دا، لدهف "قالنتاین" ئی وکی سالهکئ دریژ بون. دهمی ئمو ژن زوی ژورئ دهرکفتی، "کونت" ی جارمکا دی پهرتوکخانا بچویک یا وئ ژورئ لسر ریکا خو یا نهینی لادا و بنارامی بژور کفت و چو دهف تهختئ "قالنتاین" ئی و گوت: مادموزال، نایا تۆکه ته باور بناخفتنا من کر؟

"قالنتاین" ئی گوت: بهلی موسیو.

"کونت" ی گوت: نایا ته ئمو کوژر دیت؟

"قالنتاین" ئی گوت: بهلی من دیت و مخابن من باش نیاسی. بوس ئمز نهشیم باور بکهه نهف ژنه حوس دکهت من بکوژیت.

"کونت" ی گوت: دیاره تو حوس دکهی بخارنا ژهرئ بمری؟

"قالنتاین" ئی گوت: نه... ئهی خودئ... ئهی خودئ... نایا چی نابیت ئمز بسهلامهت ژفی مالی دهرکههم و بدهستی ژن بابا خو نههیمه کوشتن؟

"کونت" ی گوت: تو هس جههکئ بچی، ژن بابا ته هس دئ ته کوژیت. نهف ژنه بپارا دئ خزمهتکاریت ته رازی کهت ژهرئ بدهنه ته و بهس ریکهکئ بیت، دئ ته کوژن.

"فالتائين" ئى گۆت: تە گۆتە من باپيرى من ئەر ژمرنى رزگار كرېمە و لەشى من لروپىرۆى ژەهرى بەهيز ئىخستيه. ئايا تو هزر ناكەى پشتى قى دەمى ژەهر كارتيكرنى لسەر لەشى من نەكەت؟

"كۆنت" ى گۆت: ھوشمەنديا باپيرى تە، لەشى تە بەس لروپىرۆى جۆرەكى ژەهرى بى بەهيز ئىخستى و سەر وى چەندى را ئەگەر تە ئەو ژەهر ژی زور خاربا، ھەر كارتيكرنى لسەر تە كەت و داتە كۆزيت. ئەگەر قى جارى ئەو كۆزەر جۆرى ژەھرا خۇ بگۆھريت و جۆرمەكى دى بى ژەهرى بەدەتە تە، بى گومان دى تە كۆزيت، چۆنكو لەشى تە ھەمى جۆریت ژەهرى نانايسيت دا بەلگريى لروپىرۆى ھەمى جۆرا بەكەت.

پشتى قى ناخفتنى، "كۆنت" ى بەرداغى ئاڤا "فالتائين" ئى راكر و پېچەك ژی كرە دەقى خۇدا و گۆت: ھزرا من يا درست بۆ و ژن بابا تە جۆرى ژەهرى بى گۆھرى. ئەو ژەھرا تە بەرى قى دەمى خارى، ئاڤى وى "برۆكسين" بۆ و ئەڤ ژەھرا ئەڤرۆ كرىبە دناڤ ئاڤا تەدا جۆرەكى دى بى ژەهرى يە كۆ دناڤ سپيرتويى دا دەھتە ھەل كرن و تاما سپيرتويى باش يا ژڤى ئاڤى دەيت. ئەگەر تە ئەڤ ئاڤە ڤەخاربا، بى گومان دامرى و كەسەك نەشيا تە ژمرنى رزگار بەكەت.

"فالتائين" ئى گۆت: ئەر نزانم كا بۆچى ئەڤ ژنە بۆيە دۆژمنا من، ئەر ھندى ھزرا خۇ دكەم، ناھيتە بېرا من جارەكى من دلئى وى ھېلابېت.

"كۆنت" ى گۆت: مادمۆزال، ئايا تو تا وى رادەى يا دلساخى كۆ تو نزانى بۆچى ئەڤ ژنە ھەس دكەت تە بگۆزيت؟

"فالتائين" ئى گۆت: نە مۆسيۆ، ئەر نزانم بۆچى ئەو بۆيە دۆژمنا من؟

"كۆنت" ى گۆت: مادمۆزال، ئەگەرئ دۆژمنيا وى ژنى دگەلنە ئەوہ كۆ تو كچەكا زەنگىنى و دەرئامەدئ تە بى سالانە دگەھيتە دوسەر ھزار فرانكا. ئەڤ ژنە ھزر دكەت ئەڤ پاريت تە ھەقى كۆرى وئەنە و تە ئەڤ پارە ژ كۆرى وى "ئيدوارد" ى دزینە.

"فالتائين" ئى گۆت: من پاريت كەسەكى نە دزینە و ئەڤ تشتى من ھەى پاشماين داپير و باپيريت منن.

"کونت"ی گوت: مادموزال، قئ ژنی بهراهیکئ موسیو "سن - میران" بژههري کوشت و پاشی ههقرینا وی دا ههمی پاشمای و ان بگههیته ته. دهمی موسیو "توفارتی یئ" ههمی پاشمای خو دابه ته پنتقی بو نهو ژی بمریت، بس چونکو لهسنی وی بهیز کهفتبو لروبهرووی قئ ژههري، دهمی وی ژههر خاری، نههر.

مادام "فیلفور"ئ دهمی زانی پاشمای ههمی بابیر و دابیریت ته یئ بوته مای، ههول دا تهژی بکوژیت دا نهف پاریت ته بو بابی ته بمین و تشتهکئ سروشتی به ههمی پاریت بابیت، پشتی مرنا وی دا گهههه کورئ وی یئ نیکانه "نیدوارد"ی.

"فالنتاین"ئ گوت: گهلهک دلئ من بقی کورئ بچویک دسوزیت و نهز دترسم گونههیت دهیکا وی دهههنا وی بگرن.

"کونت"ی گوت: مادموزال براستی تو وهکی فریشتهکئ یا پاکئ.

"فالنتاین"ئ گوت: نهز یا مهندههوشم کا چهوا نهف هزره دهینه سهري ژنهکئ دا؟

"کونت"ی گوت: نایا دهیته هزرا ته دهمی تو دگهل بابی خو چویه گهشتهکئ و لباژیری "پیزوز" دناف چارپی خانا وی باژیری، ته دیت ژن بابا ته یا دگهل زهلامهکئ دناخقیته؟

"فالنتاین"ئ گوت: بهلی موسیو نهف رویدانه دهیته هزرا من.

"کونت"ی گوت: دوی روژی دا ژن بابا ته دهبارهی چی کرنا ژههرهکئ بناقی "ناکوا - توفاما" یئ پرسیار ژوی زهلامی دکرن. چیت بیت ته گوهد لی ببیت بنهمالا بنافو دنگا "نینالیا"یی، بناقی "بورژیا" لچهرخی پانزدئ زاینی نهو ژههر بکار دینا دزی دوزمنیت خو. نهفه ژ وئ روژی وهره، ژن بابا ته پیلانا کوشتنا ته دانایه.

"فالنتاین"ئ کره گری و گوت: دیاره من هیچ ریک نهماینه و نهز هس دئ مره؟

"کونت"ی گوت: نه مادموزال چونکو نهز پیلانا ژن بابا ته دزانم و نهز دئ ریکئ لی گرم دا پیلانا کوشتنا ته بجئ نههیت. تو دئ ساخ مینی و دئ ژیهکئ

دریژ بهی و بخوشی دئ گه هیه زه لامه کئی شهریف کو حس دکت ته بهخته مور بکمت.

"کونت"ی سسر ناخفتنا خو زیدمکر و گوت: بس بردهوامیا ژيانا ته مەرجهکی هه ی و ئه مەرچ ئه وه کو ته باومری بمن بهیت.

"فالتاین"ئ گوت: موسیو، همر تشتهکی تو بیژیه من ئه ز دئ گوھی خو دهمه نه.

"کونت"ی گوت: همر تشتهکی ئه ز دهمه ته، پینقیه تو بی دودی بخوی.

"فالتاین"ئ گوت: گلهک باشه.

"کونت"ی گوت: چی نابیت تو دهر باره ی من دگل هیچ کسهکی باخفی، خو دگل بابی خوی.

"فالتاین"ئ گوت: نایا بابی من زی دزانیب کو ههژینا وی حس دکت من بکوژیت؟

"کونت"ی گوت: نه مادموزال، بابی ته نزانیت، بس بابی ته داواکاری گشتییه و ئه رکئی وی ئه وه دویف چونا گونه هیت خه لکی بکمت زه لامه کئی وهکی وی پینقیه بزانیب مرنا نهدامیت بنه مالا وی ئیک دویف ئیکی، نیا سروشتییه. پینقیه ئه ز یرمفانی بی لئه بگریب و نه هیلیت تو بدهستی کسهکی بهییه کوشتن.

پینقیه ئه وه دوی ده می دا جاتی من لئی ژورئ با و ئافا ته یا ژهر کری ریت با و بمر داغی ته شوشنت با.

پینقیه ئه وه هول بدهت دویف چونا گونه هباری بکمت و وی دهسته سسر بکمت و ته سلیمی دادگه هی بکمت.

بابی ته هیچ کارهک ژفان نهدام نه دایه و بو پاراستنا ته پینقیه نه هاتیه. ژبهر فی چهنئ ئه ز لسر وی باومری مه، همر چهنده موسیو "فیلفور" نزانیت کا کیه هول دهت ته بکوژیت، بیی دهنکیا خو هاریکاریا کوژمری دکت.

"فالتاین"ئ گوت: نه گهر ئه ز یا بتنی بام، دا هیفیا کهم بمرم و بی گومان دافی ژهری فمخوم. بس ئه ز یا پشت راستم نه گهر ئه ز بمرم، باپیری من و "مورل"

همردو دئ پشتی من مرن. ژبهرقئ چهندئ ئمز دئ همول ساخ بمینم و هس
تشتهکئ تو بیژبه من دئ نمنجام دم و هیچ پرسپارهکئ ژئ ژته ناکه.

"کونت"ی گوت: مادموزال باش گوھیت خو فمکه و بزانه کا ئمز دئ چ بیژمه
ته؟

"فالنتاین"ی گوت: بیژه.

"کونت"ی گوت: نهگه ته ههست کر تو یا سهرو بهرمکئ نهخوش دا نهترسه.

نهگه ته ههست کر چاقیت ته تاری بون، نهترسه.

نهگه ته ههست کر گوھیت ته بیت گران بوین، نهترسه.

نهگه ته چاقیت خو فمکرن و ته دیت تو یا دجهکئ مهترسیداردا نهترسه.

نهگه ته چاقیت خو فمکرن و ته دیت تو یا دجهکئ ومکئ گوریدا نهترسه و
هزر بکه "مونت - کریستو" زیرفانی منه و من بنتی ناهیلیت و دئ من بو
باپیرئ من و "مورل"ی ساخ هیلیت.

"فالنتاین"ی گوت: سهس چاقا، بهس نزا بوچی ئمز دئ ناچار بم فان نهخوشیا
همیا ببینم.

"کونت"ی گوت: نایا تو حس ناکه ی ژن بابا ته بتومهتا کوشنتی بهیته سزادان؟

"فالنتاین"ی گوت: نهگه ئمز سهس جارا بمرم، باشتره ژوئ چهندئ ژن بابا من
بهیته سزادان.

"کونت"ی گوت: گرنگی بی نهمه فی چهندئ و خو راگره دا ساخ بمینی.

"فالنتاین"ی گوت: نهگه ئمز گهلهک ترسیام دئ "مورل"ی ئینمه هزارا خو دا
بشیم خو ژبیر بکه.

پشتی فی ناخفتنی "فالنتاین" سهس تهختی خو روینشته خارو دهستیت خو
گهاننده ئیک و بوخو دوعا کرن و داخاز ژ خودئ کر وئ ساخ بهیلیت
"کونت"ی دهستی خودانا سهس سهس وئ کچی و گوت: کچا من یا پشت راست
به ئمزئ بوته ومکئ "مورل"ی و باپیرئ تهمه و ناهیلیم تومری.

پشتی قئی ناخفتنی "کۆنت"ی دەست ھاڤیته بەریکا خۆ و ئەو قالکا ئەلماسی ئەوا
حەبکیت خۆدکرینه تیدا دەرنێخست و دەرگەهێ وئ ڤهکر و حەبکا بچۆیک داف
"ڤالنتاین"ئ و گۆت: بخۆ.

"ڤالنتاین"ئ بەرئ خۆدا "کۆنت"ی و نیشانیت پشت راستیئ ژ سەرۆسیمایی
وی دیتن و بی دۆدلی ئەو حەبک کرەت دەڤئ خۆدا و خار.

دەمئ وئ کچئ، ئەو حەب خاری، "کۆنت"ی گۆت: مادەم تە ئەڤ حەبە خار
ئەز دئ بی ترس ژ ئە جۆدا بم و چم چۆنکۆ ئەز پشت راست بۆم کۆ تو ژ مرنئ
رزگار بۆی. بەس ژبیرنەکە ھەر رۆیدانەکا بۆتە چئ بۆ، نەترسە بزانه ئەز دئ
تە رزگار کەم.

ھەرچەندە "کۆنت"ی خاترا خۆ ژ "ڤالنتاین"ئ خاست بۆ، بەس ژ وئ ژۆرئ
دەرنەکەفت تا پشت راست بۆی ئەو کچ یا نەستی و وئ حەبئ کارتیکرنا خۆیا
کری.

دەمئ "کۆنت"ی زانی ئەو کچ یا نەستی، بەرداغئ وئ بی ئاڤا ژەھر کری
ھەلگرت و سئ چاریکیت وئ ئاڤئ کرنە دنائ کۆچکی دا، دا ھەمی ھزر بکەن
"ڤالنتاین"ئ ئەو ئاڤ یا ڤەخاری.

دوی دەمی دا "کۆنت"ی بۆ جارا دیماھیکئ بەرئ خۆدا وئ کچئ و دیت ئەو
کچ و مکی فریشتا یا نەستی.

پشتی قئی بەرئ خۆدانی "کۆنت" ژ وئ ژۆرئ دەرنەکەفت و پەرتوکخانە زڤرانده
سەر جھئ خۆ.

"فالتائين"

ئەو چىرايى دژورا "فالتائين" ئى دا رۇناھىدا وئ ژورئ، دۇئى وى كىم بئو و سەرۇبىرئ پەتئىلا وى چىراي ديار دكر كو نئزىك ئەو چىرا دئ قەمرىت.

ژبىركىم بۇنا ھىزا وى چىراي، ئەو رۇناھىا ژئ دەھات بىرەنگى سۇرى لى ھاتبۇ.

ھىدەك دەنگ ژى ژ پەتئىلا وى چىراي دەھاتن كو ديار دكر چ نەمايە پەتئىلا وى ژى دئ بدىماھىك ھىت.

دوى دەمىدا لپشت پەردا پەنجەرا وئ ژورئ، ئىكەمىن تىرئزا رۇژئىا لاواز بژوركەفت.

ھىچ دەنگەك نە دەھاتە وئ ژورئ و گەلەك يا بى دەنگ بۇ. ئەو دەم دەمەك بۇ ھەمى دەنگىت شەقى تەواو بىون و ھىشتا دەنگى ژخەو رابۇنا كەسەكى نە دەھات.

دوى دەمىدا دەرگەھى وئ ژورئ قەبۇ و مادام "فيلفور" بژور كەفت.

ئەو ژن ھاتبۇ دابزانىت كا "فالتائين" ئى ئەو ژەھر خارىيە نان نە؟ دەمى ئەو ژن بژور كەفت، گۆھىت خۇ خۇش كرن. دوى ژورئ دا ھىچ دەنگەك ژبلى دەنگى پەتئىلا وى چىراي نەدەھات.

مادام "فيلفور"، لدەست پىكى بەرەف مئزئ قەچۆ و بەرئ خۇ دابى كا "فالتائين" ئى ئەو ژەھر خارىيە نان نە؟ و دىت كو سى چارىكىت وئ ئاڧا ژەھر كرى تئدا نەمايە و ھزررر "فالتائين" ئى ئەو ژەھر يا قەھارى.

پاشى وئ ژنا كوژمەر بەرداغ راكر و پاشمايئ وئ ئاڧى كرە دناڧ خۇلپا كوچكىدا و خۇلى تىك قەدا دا ئاڧ دناڧدا بەرزە ببىت و بەرداغ شۇشت و بدەستمالەكى ھشك كر و دا ئاڧ سەر مئزئ.

دوی دهمی دا مادام "فیلفور" یا دودل بو کا نایا نیزیکی تهختی "فالنتاین" ئی بییت
ئان نه؟

دوی سپیده هیا خه مبار کو هیشنا هتاف باش نه هه لاتیو ژنا کو ژمر دترسیا
نیزیکی تهختی "فالنتاین" ئی بییت، چونکو وژدانا وئ ئمو شکنجه دا.

بمس پشتی دهمه کی کورت مالی دونیایی کو ئه گهر ئی گه لهک گونه هایه، و ژدانا
وئ بی دمنگ کر و پهردا وی تهختی فهدا و بهرئ خو دا وئ کچی.

"فالنتاین" ئی بیهن نه دکیشا و چ هموا ژ دهف دفناوئ دهر نه دکهفت کو دیار بییت
ئمو کچ یا ساخه.

لیفیت "فالنتاین" ئی سپی ببون و بی لفین. چاقیت وئ گرتی بون و بنی چاقیت
وئ پیچهک ستویر ببون و فیشارا وئ ستویراتی بی، بو ئه گهر بزیلانکیت وئ
پیچهک ژیک فهمن و پیچهک ژ سپیاتی چاقیت وئ دیار بو.

رمنگئ سهر و سیمایی وئ ومکی گچی سپی ببو و بزیلانکیت وئ بییت رهش و
بلند لسهر سهر و چاقیت وئ بشیومکی بهرز دیار دکرن.

مادام "فیلفور" ئی بقان نیشارهتا زانی ئمو کچ یا مری، بمس دا پشت راست بییت
ژ فی چهنئی، دهستی خو دانا سهر سینگی وئ دا بزانیته کا نایا دلئ وئ خو
دقوتیت ئان نه؟

دلئ وئ کچی ژکاری راهستیا بو.

مادام "فیلفور" ئی دهستی خو ژ سهر سینگی وئ راکر، بمس ژ تهختی وئ دویر
نه کهفت.

دهسته کی "فالنتاین" ئی ژ جهیت وئ دهر کهفتبو و کهفتبو بهر لبقا تهختی. ئمو
دهست و هسایئ جان بو کو همر کهسه کی دیت با، دا هزر کهت پهیکهر تراشیت
بناقودنگ دهستیت پهیکهر بیت کچنت جان لهر وی دهستی چئ کرینه.

دهمی مادام "فیلفور" پشت راست بوی ئمو کچ یا مری، گه لهک کهیف خوش بو
و دگهل خو گوت پشتی فی دهمی دئ بهر ههمی کارئ خو بییم.

وئ ژنا کوژمر هیچ کارهک دوی ژورئ دا نهمابو و بئارامی برئ کھفت دا ژوی ژورئ دهرکھفیت.

بمس ئمو نهدشیا ژبهرئ خودانا لهشی بی گیائی "فالنتاین" ئ تیر ببیت و ژدیتنا وی لهشی گلهک کهیف خوش دیو.

دوی دهمی دا وئ ژئی وکی کارگهرکی کۆکاری خۆ تهواو کر بیت، بکهیف خوشی بهرئ خودا ئهجامی کاری خو.

دیتنا لهسهکی بی گیان بی کچهکا جحیل و جان، بهری کۆ ئمو لهش خراب ببیت، دھف ههرکهسهکی گلهکا دلتهزینکه و دگهل وئ چهندی مروّف حس دکهت بهرئ خو بدهتی چونکو ئمو نارامیا وی لهشی، جاناتیهکا تاییهت دته لهشی وئ کچی.

چهند خۆلهک دهر باز بون بمس مادام "فیلفور" نهدشیا ژ تهختی وئ کچی دویر بکهفیت. ئمو ژن لسهر وی لهشی راوستیا بو و هزرا خو دکر. دیسان دهنگی وژدانا وئ ژئی، ئمو شکهنجهدا. چیت بیت ئهقه سروشت بو کۆ بهی شیوهی تول لوی ژئی فهدکر.

دوی دهمی دا، دهنگی پهتیلا وئ چرای هات کۆ هاته فهمراندن و بوی دهنگی تهزینکهک سهر لهشی وئ ژئی دا چۆ و پهرده بهردا و دوی دهمی دا چرا ژئ فهمریا و ئمو ژور تاری بو.

دهمژمیرا کهنیسی زهنگا دهمژمیر شهشی سپندی لی دا و بدهنگی خو شکهنجهیا وژدانی یا وئ ژئی پتر لی هات و پهشکیت خوهی لئهیا وئ هاتنه خار و ژوی ژورئ دهرکھفت.

پشتی دهمهکی کورت ههتاف بدرستهی دهرکھفت و ههمی دویا بتیریزیت خو روّن کر. دوی دهمی دا دهنگی کوخینا وئ کچا تیمارکار هات کۆ بهرهف ژورا "فالنتاین" ئ دهات و فجانمهکا قههوی ژئ دهستی وئ دا بو کۆ بو "فالنتاین" ئ ئینا بو دا قهخوت.

ئهگهر بابی "فالنتاین" ئ نان "مورل" هاتبا وئ ژورئ بدیتنا ئیکی دا زانیت ئمو کچ یا مری، بمس وئ کچا تیمارکار چ پهیوهندی دگهل "فالنتاین" ئ نهبون و نهزانی ئمو کچ یا مریه.

ژېر فې چەندئ دەمئ ئەو كچ بژور كەفتي، نەزانی "قالنتاین" یا مری و هزر كر ئەو یا نەستی.یه. پشتی فې هزرئ ئەو كچا تیماركار بەرهف وئ میزی فە چو ئەوا دەرمانئ "قالنتاین"ئ و ناڤا وئ لسەر و دیت "قالنتاین"ئ پیچەك ژ ناڤا خو یا فەخاری و هندەك ژ دەرمانئ خو ژ یی فەخاری.

دەمئ وئ كچا تیماركار زانی "قالنتاین"ئ دەرمانئ خو یی خاری، هزر كر بی گۆمان ئەف كچە لسەر كار تیکرنا فې دەرمانئ یا نەستی و باشتره ئەز وئ ژ خەو نەراکەم چۆنکو باشتیرین دەرمان بو هەر نەساخەكئ، خەوەكا سروشتی و نارام.

ئەو كچا تیمار كار بەرهف كوچكئ فە چو و ناگر هەل كر و دەف وی ناگری لسەر كۆرسیکەكئ روینشتەخار و مفا ژ دەلیفا خو دیت و هەرچەندە ئەو دەمەكئ كۆرت بو ژخەو رابوئ، سفكه خەوەك كر.

دەنگئ زەنگا كەنیسی لدمژمیر حەفتی سپیدئ ئەو كچ ژخەو راکر و بەمەندەهۆشی بەرئ خودا "قالنتاین"ئ. دەمئ ئەو كچ هاتیە وئ ژورئ، دەستی "قالنتاین"ئ ژ تەختئ وئ دەرکەفت بو و دوی دەمئ دا ژئ هەر دەستی وئ وەكئ بەرئ بو.

ئەو كچ ژېر وئ چەندئ مەندەهۆش ببو چۆنکو وئ دزانی كەسەك نەشیت بو دەمەكئ دریز و سا راوەستیت.

ئەو كچ بەرهف تەختئ "قالنتاین"ئ فە چو و هەول دا دەستی وئ بکەتە بن بەتەنیا وئ دا.

دەمئ وئ كچئ دەستی خو كریە دەستی "قالنتاین"ئ هەست كر دەستی وئ یی سار و هشك بوئ.

پشتی مرنئ هەمی لەشئ مروفتئ ژېر نەلفینئ هشك دبیت.

كەسەكئ تیماركار دفت چەندئ دا خەلەت نابیت و دەمئ وئ كچئ زانی دەستی "قالنتاین"ئ یی هشك بوئ زانی ئەو یا مری. بەس وئ بو پشست راستی یی دەستی خودانا سەر سینگئ "قالنتاین"ئ و زانی كو دلئ وئ ژکاری راوەستیاپە و ئەندامیت لەشئ وئ هەمی بیت ساریون.

دوی دهمی دا بی خو وئ کچی کره گازی: ههواره... ههواره... نیک هاریکاریا من بکمت.

نوژدار "نارڤین - بی" دوی دهمی دا گه هشیو وئ مالی و ژپایا سر دکهفت و گوه لدهنگی وئ کچی بو و گوت: چ چی بویه؟

"فیلفور" ی گوه لدهنگی وئ کچی ببو و دهمی ژ ژورا خو دهرکهفتی گه هشته نوژداری و گوتی: نایا تهژی گوه لدهنگی وئ کچی بو؟

نوژداری گوت: بهلی پیتفیه بلمز بهرف ژورا کچا ته بچین.

هو هردو بلمز ژ پایا سرکهفتن و بهرف ژورا وئ کچی فه چون بهس دهمی گه هشتینه ژورا "فالنتاین"ی، همی خزمهتکاریت وئ مالی بهری وان گه هشت بونه بهر دهرگههی ژورا وئ کچی و دهمی وان زانی "فالنتاین" یا مری گلهک ترسیا بون و نه دشیان هیچ لښینه کی بکن.

دهمی "فیلفور" گه هشتیه بهر دهرگههی وئ ژورن، نه دویریا بچینه ژور و گوته خزمهتکارا: ههقرینا من ژخمو راکهن دا هو ژی بهینه څیری.

خزمهتکار گلهک ترسیا بون و نه دشیان هیچ لښینه کی بکن و کس ژوان فرمانا مهنی خو بجی ه نه ینا.

نوژدار بژور کهفت و چو دهف تهختی "فالنتاین"ی و هو کچ بدو دستیت خو راکر و بنالین فه گوت: جارکا دی کهسه کی دی ژی بو گوری... ههواره خودی... بیهنا ته چهند یا فرههه.

"فیلفور"ی گوت: چ چی بویه نوژدار؟ بوچی تو ههوارا خو دگه هینیه خودی؟

نوژداری بناوازه کی راست و مهترسیدار کو نیشانا تویره بون و بی نومیديا وی بو گوت: من ههوار کره خودی چونکو "فالنتاین" یا مری.

دهمی "فیلفور"ی گوه لښی چهندی بوی، قهدهمیت وی شکهستن.

ههروکی ههردو پیت وی دار بون و بقی ناخفتنی شکهستن و دهمی کهفتیه خار سهری خو دانا سر تهختی کچا خو.

خزمهتکاریت وئ مالی دهمی گۆھ لئاختنا نوژداری بۆین و دیتین "فیلفور"ی قهدهمیت وی شکهستن، ومکی وان بالندا کو ژ دهنگی تهقینا تهننگی درهفن، ژ بهر دهرگههی وئ ژورئ رهفین و بشیومکی کو دهنگی هواریت وان تژی وی تاخی بیون خو گههشتانده حهوشا وئ خانی و دوئ حهوشی دا ژی پچهک دهنگی هواریت وان هات و پاشی دهنگی وان بهرزه بو.

همی خزمهتکاریت وئ مالی، بی جیاوازی ژوی خانی رهقیبون دا لین نفرینا وئ مالی نهمین.

مادام "فیلفور"ئ و مسا لخوا دیارکر کو یا ژخهواربوی و بلهز خو گههانده ژورا وئ کچی.

دهمی نهو ژن گههشتیه وئ ژورئ بماندههوشی بهری خودا همی ناماده بویا و دهمی زانی "فالنتاین" یامری، لخدیارکر کو گهلهک یا ترسیای و همول دا پهشکهکا روندکی ژ چافئ خو دهربیخیت، بهس روندک ژ چافئ وئ دهرنهکهفت چونکو وئ دیت نوژدار "نارفین - بی"، بهرداغی ئافا "فالنتاین"ئ بی راکری و باش بی بهری خو دهتی.

دهمی مادام "فیلفور"ئ نهو بهرداخ دهستی نوژداری دا دیتی، خو ژبیر کر و پینگاگهک بهرف پیشفه هاقیت و دهستی خو دریز کر دا وی بهرداغی ژ دهستی نوژداری بستینیت و نهو تهنستی تیدا بریزیت.

نهو ژن یا پشت راست بو شهقی دی نهو ژههرا وی بهرداغی دا یا ریتی و نهو بهرداغ باش بی شویشتی و دانایه سر میزی. نهو یا پشت راست بو دهمی نهو ژهه کر به دناف خولیا کوچکی دا، خولی تیک دا، دا نیشانان ئافی دخولیی دا نهمینیت.

نهو گهلهک یا مماندههوش بو کا چهوا نهو بهرداغ تژی بویه قه؟

نهو گه دوی دهمی دا "مسیح" راباقه و بهیزا خو "فالنتاین" ساخ کر با قه و "فالنتاین"ئ تبلا خو دریز کر با ژن بابا خو و گوتبا "فیلفور"ی نهفه به نهز کوشتیم، نهو ژن هندی بدیتنا وئ ژههری ترسیای، نهترسیا.

نۆژداری باش بەرئ خودا وی بەرداغی و چاقئیت وی خەلمت نەبۆن و دزانی
تشتەک دناف وی بەرداغی دایە.

مادام "فیلفور" ئ باوەری بخۆدئ و دادا وی نەدەهات.

بەس دوی دەمی دا وئ هەست کر دەستی خۆدئ جارەکا دی ئەر ژەر یا کر بە
ناف وی بەرداغی دا، دا بەلگەک ژ گۆنەها وئ بەر دەستی هەمیایا بمینیت.

نەگەر مادام "فیلفور" بوی شیوەی بەرف لەشی "قالنتاین" ئ چۆبا هەمی دا هزر
کەن ئەر ژبەر مرنا "قالنتاین" ئ یا تیک چۆی و بی خۆ ئەر لئینا نەجام دای.
بەس ئەر بوی شیوەی بەرف میزا "قالنتاین" ئ فە چۆ و دوی دەمی دا چاقئیت
نۆژداری پی کەفتن کۆ گەلەک گۆمان بەمیایا دبرن و بوئ لئینا وئ ژنی
مەندەهۆش بو.

وئ ژنی بەرئ خودانا نۆژداری دیت و وەکی پەیکەرەکی بی گیان لەهی خۆ
هشک بو.

نۆژدار چۆ دەف پەنجەرئ و بەرداغئ ژەرئەدا، دابەر رۆناهییا رۆژئ.

پشتی فئ چەندئ تەلا خۆ کرە دناف وی بەرداغی دا و تام کرە وئ ئاقا تئیدا
دابزانیت کا چ تام لئ دەنیت. و گەلخۆ گۆت: فئ جارئ ژەر یا گۆهری و
جۆرەکی دی بی ژەرئ بی دایە "قالنتاین" ئ.

نۆژدار بەرف کۆمەدینکەکا وئ ژۆرئ چۆ. کۆ مەدینیت ژۆرا "قالنتاین" ئ
هەر ژ نەساختا وئ وەکی دەرمانخانەکی لئ هاتیو و هەمی تشت تئیدا پەیدا بۆن.

نۆژداری شیشەکی بچۆیک بی دەرمانەکی راکر و هەندەک پەشکیت وی کر نە
دناف وئ ئاقئ دا.

دەمی ئەر دەرمان کەفتیە ناف وئ ئاقئ دا، رەنگا وئ ئاقئ ئیکسەر هاتە
گۆهرین بو رەنگئ سۆری.

نۆژداری بکەیف خوشی فە گۆت: آه... هزرا من یا درست بو.

هەرچەندە نۆژداری زانی "قالنتاین" یا بوئ ژەرئ هاتیە کۆشتن، دەمی زانی
جۆرئ وئ ژەرئ چیه کەیفایا وی هات.

هەر زانایهک دهمی دزانیت هزراوی راسته کهیف خوش دبیته.

مادام "فیلفور" تا وی دهمی ومکی پهیکهرهکی بی گیان دوی ژورئ دا راوستیا بو و پاشی لدور خو زفری و ومکی سهرخوشا خاروخار ژوی ژورئ دهرکهفت و پشٹی گههشتیه ژورا "نیدوارد"ی دهنگی کهفتنا وئ هات.

نوژداری زانی ئهو ژن یا بی هوش بوی و کهفتیه ئهردی.

کچا تیمارکار و "فیلفور"ی های ژفی چهندئ نهبو، چونکو ئهو کچا تیمارکار یا مزیل بو بیهری خودانا وی بهرداغی فه و "فیلفور"ی ژبهر خه ما کچا خو های ژ هیچ تشتهکی نهبو.

نوژدار بهرف وی دهرگههی چو ئهوی دچو ژورا "نیدوارد"ی و دیت مادام "فیلفور"یا بی هوش کهفتیه ئهردی و گوته وئ کچا تیمارکار: ههره دهف مادام "فیلفور"ئ چونکو ئهو یا بی هوش بوی.

وئ کچی گوته: ئایا مادموزال "فالنتاین"ئ بتنی بهنلم؟

نوژداری گوته: بهلی چونکو "فالنتاین" نه پیتفی تیمارکرنی یه و ئهو یا مری.

"فیلفور"ی کوسهري خودانا بو سهر تهختی کچا خو، دهمی گوته لقی ناخفتنا نوژداری بوی نالینهک کر و گوته: ئهوا مری... ئهوا مری... ئایا ئهف چهنده چهوا چی بویه؟

ئهو زهلامی دلئ وی وهکی ئاسنا و هیچ رویدانهکی کارتیکن لسه نهدر، ومکی بچویکا بگریا کهفت و ناخینک ژ خه ما مرنا کچا وی ژ دلئ وی دهرکهفتن.

پشٹی فی ناخفتنا "فیلفور"ی دهنگی کهسهکی دی ژوی ژورئ هات کو بناوازهکی بلند گوته: مادموزال "فالنتاین" مریه...؟

"فیلفور" و نوژدار لحو زفرین و چافی وان بسهروسیمایی بی رهنگ و لهشن لهرزانی "مورل"ی کهفت.

"مورل" وئ روژئ زی ومکی ههر روژ هاتبو مالا "فیلفور"ی دا پرسیارا سهروبهري "فالنتاین"ئ بکهت.

دەمى "مۆرل" گەھشتى بەر دەرگەھى مالا "فيلفور"ى دىت كۆ دەرگەھى مالا
وى يى قەكرىبە و چ دەرگەھشان لىبەر دەرگەھى نىنن.

دەمەكى "مۆرل" لىبەر دەرگەھى ما دا خزمەتكارەك ديار بىت و وى بىبەتە دەف
مۆسىو "نوفارتى يى".

بەس پىشتى بۆرىنا دەمەكى چ خزمەتكار ديار نەبۆن، چۆنكۆ ھەرومكى مە
گۆتى ھەمى ژ نفرىنا وى مالى رەقى بۆن.

"مۆرل"ى زانى وى رۆژى سەروبەرى مالا "فيلفور"ى يى تىك چۆى، بەس
ژ بەر قى چەندى شەپرزە نەبۆ چۆنكۆ ھەر رۆژ ژ دەقى "كۆنت – مۆنت –
كرىستو"ى گۆھ لى دىو "فالنتاين" يا باشە و سەروبەرى وى ژ رۆژا بۆرى
باشترە و دەمى چۆ دەف "نوفارتى يى"، وى ژى ناخفتنا "كۆنت"ى پەسەند دكر.

"مۆرل"ى دەمى ھىچ خزمەتكار نەدىتىن، بخۆ بەرەف ژورقە چۆ و ژ بى
دەنگيا مالا "فيلفور"ى مەندەھۆش بۆ و دۆسى جارەكا كرە گازى بەس كەسەكى
بەرسقا وى نەدا.

پىشتى قى چەندى ئەم جەئىل بەرەف ژورا "نوفارتى يى" قە چۆ و دىت
دەرگەھى ژورا وى يى قەكرىبە.

"نوفارتى يى" لىسەر كورسىكا خۆ يى رۆيشنى بۆ و چاقىت وى دياردكر كۆ
گەلەك يى شەپرزىبە.

"مۆرل"ى دىت چاقىت پىرەمىرى وەسا يىت مەزن بۆين كۆ چ نەمايە ژ سەرى
وى دەرگەھن و گۆتى: مۆسىو نايا تۆ يى باشى؟

"نوفارتى يى" كۆ گۆھ لەھمى تىشتا دىو بەس نەدشيا بەرسقى بەدەت بئىشارەتا
چاقا بەرسقا دا بەلى.

"مۆرل"ى گۆت: مۆسىو، ئەز يى دىبىنم تۆ يى شەپرزەى، نايا تۆ حەس دكەى
ئەز زەنگى لى بەدەم دا خزمەتكارى تە بەيت؟
پىرەمىرى ئىشارەت دا بەلى.

"مۆرل"ى زەنگ لى دا بەس كەسەك بۆر نەكەفت.

"مۆرل"ى گۆت: مۆسيۇ، گەلەك يا سەيرە، ئەز نزانم بۇ چى خزمەتكارى تە
نەھات؟

تا وى دەمى ئەو پېرمەنى بەس شەپىزە ببۇ، بەس دەمى زانى خزمەتكارى وى
نەھاتىيە، گەلەك ترسيا و رەنگى وى سىپى بۇ.

"مۆرل"ى گۆت: مۆسيۇ، تۇ بۇچى ترسيای؟ ئايا تۇ ھزرا "قالنتاين"ى دكەى؟
پېرمىرى بەرسف دا بەلى.

"مۆرل"ى گۆت: ئايا تۇ ھەس دكەى ئەز بچم بەرى خۇ بدەمى كا چ
ل "قالنتاين"ى ھاتىيە؟
پېرمىرى بەرسف دا بەلى.

"مۆرل" زىدەتر گىرۆ نەبۇ و بلەز كرە غار و بەرف ژورا "قالنتاين"ى چۆ.
ھەسا "مۆرل"ى كرە غار ھەروەكى كۆمەكا مروفقا يىت راھىلنى.

دەمى "مۆرل" گەھشتىيە بەردەرگەھى ژورا "قالنتاين"ى، دىت دەرگەھى ژورا
وى يى قەكرىيە و بژۆر كەفت.

ئىكەمىن دەنگى گەھشتىيە گۆھىت "مۆرل"ى، دەنگى گرىيى بۇ.

پاشى دىت كەسەك لىر تەختى "قالنتاين"ى رۆينىشتىيە و دكەتە گرى بەس
سەروسىمايى وى نەدىت.

"مۆرل"ى تا وى دەمى نەزانى چ چى بۇيە چۆنكۆ گەلەك ترسيا بۇ و ھزرا
وى كارنەدكر.

دوى دەمىدا گۆھ لدەنگەكى بۇ كۆ دگۆت: "قالنتاين" يا مرى و دەنگەكى دى
بنالين ۋە گۆت: يا مرى... يا مرى... .

"ماکزیمیلیان - مۆرل"

دهمی "فیلفور"ی گۆھ لدهنگی "مۆرل"ی بۆی زانی کسهکی دی یی دوی ژورئ دا و لحو زقری.

ئهگەر دوی دهمیدا شهمشیرهک لهسی وی جحیلی کهفتبا، هندی بدهنگوباسی مرنا "قالنتاین"ی ئیشای، نهدئیشا.

دهنگی وی بۆ ئهگەر "فیلفور" بزانیته کسهکی دی ی دوی ژورئ دا. دهمی "فیلفور"ی زانی کسهکی دی یی هاتییه وی ژورئ بشهرمۆزاری فه ژ جهی خو رابؤ فه، چۆنکو وی حس نهدکر کسهکی بیانی وی دوی سهروبهیدا ببینیته.

ئهو زهلام بۆ دهمی بیست و پینج سالاداواکاری گشتی یی شاهی بۆ و ئهو کسهی بۆ دهمکی دریز لسه ئهرکهکی بمینیته و بدرۆسهای ئهرکی خو بجیه ببینیته، بیچ پیچه وهکی (مظهر)ی ئهرکی خو لی دهیت.

دهمی "فیلفور" ژ جهی خو رابویه فه، بتوندی بهری خودا "مۆرل"ی و بتویرههی فه گۆت: موسیو توکی و بۆچی تو هاتییه فیرئ؟ نایا تو زانی چی نابیت مروف بئ دستویری بجیته مالا کسهکی مری؟ ههره دهری... ههره دهری... .

بهس "مۆرل" لجهی خو راوهستییا بۆ و ههرومکی گۆه لناخفتنا "فیلفور"ی نینه و بهری وی ههر لوی تهختی بۆ ئهوی لهشهکی بی گیان لسه.

"فیلفور"ی گۆت: موسیو، نایا ته های ژمن نینه؟ ژفی ژورئ دهرکهفه و ریزی بۆ فی مری بگره.

نۆژدار بهرف وی جحیلی فه چۆ داوی ژوی ژورئ دهربخیت.

"مۆرل"ی بهری خودا نۆژداری و بهمردۆ دهستا پرچا خو گرت و کیشا و ژوی ژورئ دهرکهفت.

ئەف كارى "مۆرل"ى و سەرۆبەرى وى، وەسا يى سەير و مەترسىدار بۆكۆ
"فيلفور"ى بىمەندەھۆشى بەرى خۇدا نۆژدارى و بچاقىت خۇ پىرسىار ژى كر ئابا
ئەف زەلامە يى دىنە؟

"مۆرل" بەرەف ژورا "نۇفارتى يى" فە چۆ و كۆرسىكا وى كۆ ئەو پىرەمىر
ژى لىسەر رۆيىنىشت بۆ، ژ ئەردى راكر. هيزا "مۆرل"ى دوى دەمى دۆچەندان
بىۆ. ئەو ججىل لدەمىت سىرۆشتىدا نەدشيا وئ كۆرسىكى راکەت، بەس گەلەك
جاران ھەدەك رۆيدان دىنە ئەگەر هيزا مەروقى گەلەك زىدەتر لى بەيت دوى
دەمى ژىدا هيزا "مۆرل"ى زىدە بىۆ و بناسانى ئەو كۆرسىك و "نۇفارتى يى"
پىك فە ھەلگرتن و ژاپايا سەر ئىخست و دەمى گەھشتىە سەرى پايا ئەو كۆرسىك
دانا ئەردى و پالدا. بىۆ وئ كۆرسىكى تايرە پىفە بۆن و دەمى كەسەكى پالدايا، دا
برى فە چىت.

دوى دەمىدا، "مۆرل"ى ھىچ ناخفتەك نەكر. ئەگەر وى هيز ھەبا باخقىت ژى،
ھەر دا بى دەنگ مېنىت، چۆنكۆ وى دزانى نەخۆشترىن دەنگ و باس دگەھىتە
وى پىرەمىرى، دەنگ و باسى مرنا نەقىيا وىيە.

"مۆرل"ى ھزر دكر ئەگەر بىژىتە "نۇفارتى يى" "فالنتاين" يا مرى، چىت بىت
ئەو پىرەمىر ژ عاجزىا سكتى بکەت و بمرىت.

بەس "نۇفارتى يى" بخۆ دەمى "مۆرل" چۆيە ژورا وىدا، زانى بۆ نان
"فالنتاين" يا مرى نان ژى يا سەكراتىدا.

"نۇفارتى يى" وەسا ترسىا بۆ وەسا ديار بۆ چ نەمايە گىيانى وى ژ كونا چاقىت
وى دەر كەقىت.

دەمى "فيلفور"ى بابى خۇ دىتى كۆ يى ھاتىە ژورا "فالنتاين"ى بدىتتا وى
گەلەك ترسىا.

ھەر جارەكى "فيلفور"ى بابى خۆ دىتبا، و توشى رۆيدانەكا نەخۆش دىۆ.

يانى ئەگەر رۆيدانەكا نەخۆش نان بابەتەكى گىرنگ چى نەبا، "فيلفور" نە دچۆ
دەف بابى خۆ.

پشتی "مۆرل"ی "نۆفارتی یی" ئیبايه وئ ژورئدا، بدهستی خو ئیشارهت دا
"قالتاین"ی و گوت ئەمی بابی خوشتهفی، بەری خو بده فان کۆزرا چ لوی کر؟
"فیلفور"ی کۆ بەری خودا وی جیحلی و بابی خو، ژ مەندەهۆشی یی و ترسی
پینگاڤەکی پاشڤە چۆ.

وی "مۆرل" نەدنیا سی و هندی هزارا خو دکر بیرا وی نەدهات رۆژەکی ئەو
جیحل لجهەکی دیت بیت. دەمی وی گۆه لی بوی وی جیحلی گۆته "نۆفارتی یی"
بابی من یی خوشتهفی، گەلەک مەندەهۆش بو.

دەمی وی پیرمیری لەشی بی گیانی نەفیا خو دیتی، بجارەکی هەردۆ چاقیت
وی وەکی بەرداغەکی تژی خوین بۆن.

رەهیت حەفکا وی ستۆیر بۆن و رەنگی شین یی رەهیت وی دیار بۆن.

رەنگی سەروسیمایی وی پیرمیری رەش بو و دیار بو توفانەک یا دەرۆنی
وی دا چی بوی بەس دەنگی وئ توفانی بەسەر نەکەفت و دەنگی هەوار و نالینیت
وی نەهات چۆنکو ئەو نەشیا باخڤیت.

نۆژدار "نارڤین - یی" بەرەف "نۆفارتی یی" چۆ و شیشەکی دەرمانی دانا بەر
دفا وی و دەمی وی پیرمیری بیهنا خو کیشای، سەرۆبەری وی پیچەک چی بو
و رەنگی وی هاتە گۆهرین بو دەمی خوئی سڕۆشتی و چاقیت وی پیچەک چی
بۆنە ڤه.

وی دەمی "مۆرل"ی دەستی وی پیرمیری گرت و گوت: بابی من، ئەڤه یی
پرسیاری ژ من دکن کا ئەز کیمه؟ تو هەمی تشنا دزانی، قیجا بو بیژە ئەز کیمه؟

سەرۆ بەری "مۆرل"ی گەلەک خراب بو و دەنگی نالینیت وی دەرکەفتن بەس
رۆندک ژ چاقیت وی دەرەکەفتن.

"نۆفارتی یی" بەسختی بیهنا خو دکیشا و سینگی وی بلند و نەڤی دبو و
هەرکەسەکی دیتا دا هزرکەت ئەو پیرمیر یی سەکەرانی دا و چ نەمایه دی چیتە
بەر دلوفانیا خودی.

نۆزدارى بەردەوام دەرمان دانا بەردفنا وى پېرەمىرى و ھىيارى سەرو بەرى
وى بۇ.

لدىماھىكى پەشكىت رۇندكا ژ چاقى وى پېرەمىرى ھاتنە خار.

"نۇقارتى يى" دىقى چەندى دا ژ "مۆرل"ى بەختەمەتر بۇ چۈنكۈ رۇندكىت
وى ھاتنە خار، بەس "مۆرل" نەشيا بىكەتە گرى.

"مۆرل"ى سەرو بەرى وى گەلەك خراب بېۋ و بناوازەكى وەكى نالىنا گۆتە
"نۇقارتى يى". بابى من، بېژە قانە ئەز دەزگرى "قالنتاين"ى مە. بېژە قانە ئەو
ئەقىندارا من بۇ و من كەسەكى دى ژبلى وى دىقى دىبايى دا نەقىت.

بېژە قانە ژقىرى و پېقە لەشى "قالنتاين"ى دى بۇمن بېت.

پشتى قان ناخفتنا، ھىزا "مۆرل"ى تەواو بۇ و كەفتە بەر لىفا وى تەختى و
دەستى خۇ درىژ كر و دانا سەرتەختى و وسنا نالين و ئاخىنك ژ دلئ وى
دەر كەفتن و دېتتا وى دېمەنى گەلەك يا نەخۇش بۇ.

نۆزدارى رۇيى خۇ زفراند دا وى دېمەنى نە بېنيت.

"فيلفور"ى كەربا خۇ ژبېر كر و ھەست كر دلئ خۇدا ھەش وى كۆرى جىل
دكەت.

ئەگەر دەمى رۇيدانەكا نەخۇش بۇ ھەر مەرۇقەكى چى بېت و بېنيت كەسەك
ژدل بۇ وى بەخت رەشيا مەرۇقى دكەتە گرى، مەرۇف ھەست دكەت گەلەك يى
نيزىكى وى كەسپە.

"فيلفور"ى ژى وەكى ھەر كەسەكى ئەف ھەستە دەف چى بۇ و دەستى خۇ
درىژكر دا "مۆرل"ى ژ ئەردى راکەت.

"مۆرل"ى دەستى وى نەدىت و وەكى وى كەسى ئەوئ مارى پېقە داى لىسەر
ئەردى ژقەھرا دۇر خۇ زفرى و نالين ژدەقى وى دەر كەفتن.

دوئ ژورى دا تا چەند خۇلكا ھەميا دكرە گرى و ناقى "قالنتاين"ى دىنا.

پشتى دەمەكى "فيلفور"ى خۇ كۆنترۇل كر گۆتە "مۆرل"ى: مۇسىۋ تۇ دېژى
"قالنتاين" ئەقىندارا تە بۇ و تۇ دەزگرى وى. ئەز نزانم كا چەوا "قالنتاين"ى ئەف

سۆزە دايە تە داببيته هەقزينا تە؟ بەس ئەز دئ لوی بۆرم و چ نينه کۆ وئ راستی ژمن قەشارتی، چۆنکۆ ئەز دقئ دەمی دا یئ دبینم تۆ گەلەک یئ خەمبار بۆی و ئەف خەما تە دیار دکەت تە گەلەک حەش کچا من دکر. ئەقروکە ئەز گەلەک یئ خەمبارم و دلئ مندا هیچ جەهک نەمایە بۆ تۆیرە بۆئی و دۆژمنی یئ. بەس بزانه ئەو فریشتا تە حەژئ دکر و تۆ ئۆمیدەوار بۆی ببیتە هەقزينا تە، نۆکە یا مری و گیانی وئ یئ چۆیە ئەسمانی.

ئەف فریشتە پشنتی قئ دەمی نە پینتی ئەقین و حەژئ کرنا هیچ زەلامەکی یە چۆنکۆ دقئ دەمی دا یا چۆیە دەف خۆدئ.

ژبەر قئ چەندئ نۆکە بۆ جارا دیماهیکی دەستئ کچا من ماچی بکە و خاترا خۆ ژئ بخازە و ژئ دۆیر بکەفە چۆنکۆ دقئ دەمیدا "قالنتاین" بەس پینتی قەشەکی یە.

"مۆرل" ی سەرئ خۆ لاسەر تەختی راکر و گۆت: تۆ یئ خەلمەتی. "قالنتاین" ژبلی قەشە ی پینتی کەسەکی دی یە دا تۆلا وئ قەکەت مۆسیۆ، تۆ هەرە و قەشەکی پەیدا بکە دا بەیتە سەر لەشی "قالنتاین" ئ و ئەز دئ کۆژەرئ وئ پەیدا کەم و دئ تۆلا وئ ژئ قەکەم.

"فیلفۆر" ژقئ ئاخذنتئ ترسیا و تەزینکەک سەر لەشی وئ دا چۆ چۆنکۆ وئ زانی مەرەما "مۆرل" ی بقئ ئاخذنتئ چی یە؟

بەس وەسا لخۆ دیارکر ئاخذنتئا "مۆرل" ی تئ نەگەشتیە و گۆت: مۆسیۆ، مەرەما تە چی یە؟

"مۆرل" ی گۆت: مۆسیۆ تە دۆ کەسایەتی هەنە. ئیک ژوان بابی "قالنتاین" ئ یە کۆ گەلەک بۆ وئ یئ عاجز بۆی. یئ دی داواکاری گشتی یە و نۆکە پینتیە داواکاری گشتی ئەرکئ خۆ بجئ ه بیینت.

دەمی "مۆرل" ی ئەف ئاخذنتئا گۆتی، چاقیت "نوفارتی یئ" چریسکەک ژئ چۆ و نۆژداری خۆ نیزیکی "مۆرل" ی کر.

"مۆرل" ی بەرئ خۆدا هەمی نامادەبۆیا و گۆت: هۆین هەمی دزانن ئەز چ دبیتۆم و هۆین دزانن ئاخذنتئا من راستە.

مۆسیۆ، "فالنتاین" بمرنهكا سرۆشتی نهمریه، بهلكو نهو یا كوشتی.

"فیلفور"ی دهمی گۆه لقی چمندی بوی سهری خو چهماند و "نوفارتی یی" بنیشارمنا چاقا ناخفتنا "مۆرل"ی پهماند کر.

"مۆرل"ی گۆته "فیلفور"ی: مۆسیۆ دفی چهرخی نهم تیدا گیانی مروفا یی بههابه. نهگهر "فالنتاین" کچهكا جان ژی نهبا، و کسهکی حمژی نهکریا ژی، همردا ههمی خهلك گۆمانا بهن کا بۆچی نو بجارهکی مریه؟ مۆسیۆ، نهفرو نهدهمی دلوقانییه و نهدهمی لی بۆرینی. تو داواکاری گشتی و پینقیه نهرکی خو بجئ ه بینی و کۆژهری تهسلیمی دادگههی بکهی.

دهمی "مۆرل"ی نهف ناخفتنه گۆتی، و مسا بهری خودا "فیلفور"ی کو "فیلفور" نهشیا خو لهر بهری خودانا وی راگریت و سهری خو زفراند و بهری خودا بابی خو و نوژدای و بچاقیت خو داخازا هاریکاریی ژ وان همردوکا کر، بهس وی دچاقیت وان همردوکا ژلی هستا تولقهکرنی تشتهک نهديت و نوژداری گۆت: نهژی لسهر وی باوهری مه، کۆژهر بهیته دادگهه کر.

"فیلفور"ی همول دا رۆبهرووی ناخفتنا وان ههرسی زهلاما راوهسنیت و گۆت: مۆسیۆ، تو یی خهلمتی و ناف مالامندا هیچ رۆیدانهكا كوشتنی چی نهبویه. نهف تشتی نوکه تو دبینی، بهخت رهشیا منه و دهستی قهزاه قهدهری نهف بهلایه بهسهری من ئیناینه.

جارهكا دی دیاربو "نوفارتی یی" گهلهک یی تویره بوی و نوژداری دهفی خو فهکر دا ناخفتنهک بیژیت، بهس "مۆرل"ی بدهستی خو ئیشارمت دا وان دا بی دهنگ ببین و گۆت:

نهز دی بی پهرده بیژمه ته "فالنتاین" چارمین کسه لهمالا ته دهیته كوشتن.

نهز دی بیژمه ته بهری چمند رۆژهكا کسهکی همول دایه "فالنتاین"ی بژههری بکۆژیت، بهس ژ بهر هوشمهندیا مۆسیۆ "نوفارتی یی"، کاری وی بی نهنجام ما چۆنکو وی ههر رۆژ هندهک ژ دهرمانی خو کۆ ژههرتی دا بو دا "فالنتاین"ی و دهمی وی کسهی کۆژهر ژههر دایه "فالنتاین"ی، لهشی وی یی بهیز بو و وی ژههری کارتییکرن لسهر نهکر بو.

چیت بیت فی جارئ کۆژهری ئەندازا ژههری پتر لی کریت نان جورئ
ژههری گۆهری بیت و مخابن گههسته ئەنجامی خو.

مۆسیۆ "فیلفور" تو فان تشتا هممیا دزانی چونکو ئەف تشته همی نوژدار
"نارفین یی" کو نوکه یی نامادهیه بو ته گوتیه.

"فیلفور" هیری رشت بو سەر ناخفتنا خو و گوت: موسیۆ ته های ژ خو نینه
تو چ دناخفی؟

"مۆرل"ی گوت: ئەگەر تو باوەر ژ ناخفتنا من نهکمی، پرسیارا نوژداری بکه
دا ناخفتنا خو یا بەری چەند شەفا بوته دووباره بکەت.

دوئ شەفی دا نوژدار لاسەر مرنا مادام "سەن – میران"ی دگەلتە ناخفت کو هەر
وئ روژی مریۆ.

تو لاسەر وئ باوەرئ بۆی خودئ یی ژته تویره بۆی ئانکو دەستئ قەزا و
قەدرئ ئەف چەندە بەسەرئ ته نینایه، بەس نه خودئ دوژمنی دگەل ته کر بو و
نه قەزا و قەدر بو، بەلکو کۆژهرەک کەفتبو مالا تەدا و وی کۆژهری کو وئ
روژی مادام "سەن – میران" کۆشت بو، ئەفرۆ "فالتاین" کۆشت.

نوژداری و "فیلفور"ی بەرئ خو دانیک و دو و "مۆرل"ی گوت:

وئ شەفی ته هزر کر تو و نوژدار بنتئ نه و کەسەکی گۆه لئاخفتنا هەموه نینه،
ژبەر وئ چەندئ هەموه ئەف ناخفتنه دگوتن و هەموه هزر دکر کەسەکی بیانی گۆه
لئاخفتنا هەموه نابیت.

بەس دوئ شەفی دا، کەسەکی دباخچی مالا تەدا گۆه لئاخفتنا هەموه بو و زانی
کەسەکی "مادام – سەن – میران" بژههرئ کۆشتیه.

ئەرکئ وی کەسی ئەو بو فی چەندئ بگههینیه گۆهیت پۆلیسا و داخازا بجئ-ه
ئینانا دادئ بکەت.

بەس وی کەسی نه وئ شەفی و نه شەقیت دی هەول ئەدا فی نهینیئ
ئاشکەرا بکەت. دئەنجامدا ئەو کەس ژ یه بۆیه هەفدەستئ ته دقان کۆشتنا دا.

پشتی فی چەندئ "مۆرل"ی بەرئ خودا لەشی بی گیانی "فالتاین"ئ و گوت:
"فالتاین"، ئەگەر وئ شەفی ئەز نەبیمه هەفدەستئ بابئ ته و من نهینیا وی

ئاشكەرا كرىبا، ئەفرۆ تۆ بدەستى وى كەسى ئەمۆى مادام "سەن - مىران" كۆشتى،
نەدھاتىپە كۆشتن.

بەس بزانه ئەمۆ كەسى وى رۆژى بۇ يە ھەقدەستى بابى تە، ئەفرۆ دى بىتە
تولقەكەرى تە ودى تولا تە قەكەت.

كۆژەرى تا ئەفرۆ چار كەس كۆشتىنە و ئەفرۆ تۆ بۇيە چارەمىن كەس كۆ
بدەستى وى ھاتىپە كۆشتن.

ئەز بى ھەست دكەم قى جارى ژى بابى تە دۇيف چۇنا كۆژەرى ناكەت و
حەس ناكەت كۆژەرى تەسلىمى دادگەھى بەكەت. بەس ئەز دى بۇتە سۆيىد خۇيىم
ئەز بخۇ دى كۆژەرى تە پەيدا كەم و دى تولا تە ژى قەكەم.

پشتى قى چەندى "مۆرل" نەشيا زىدەتر خۇ راگرىت و پەشكىت رۇندكا وەكى
جۆكەكى ژ چاقىت وى ھاتتە خار. تا وى دەمى "مۆرل" گەلەك تىك چۆبۆ بەس
رۇندك ژ چاقىت وى نەھاتىبۇنە دەر. بەس پشتى قى چەندى رۇندك ژ چاقىت وى
دەر كەفت و ئەمۆ جىل كەفتە سەر چۆكىت خۇ.

نۆژدارى بىئاوامكى رشت گۆت: ئەژى ناخفتنا "مۆرل"ى پەسەند دكەم و
ئەگەر من ژى سستى نەكرىبا كۆژەر نەدشيا "قالتاين"ى بکۆژىت. ئەز ھزر دكەم
ئەمۆ سستى يا ژلايى من چى بۆى، گەلەك يا خەلەت بۇ و ئەژى دى ھەمۆ دەم
كۆژەر بگەھىتە سزايى خۇ.

"فيلفور" كۆ لرۇبەروى وان ناخفتنا بى ھىز بۆى، گۆت: ئەمۆ خۇدى... ئەمۆ
خۇدى... ھارى من بەكە.

"مۆرل"ى سەرى خۇ بلند كر و چاقى وى ب"نۇفارتى بى" كەفت و گۆت:
مۆسيۇ "نۇفارتى بى" حەس دكەت تىتەكە بىژىت.

ھەمبا بەرى خۇدا وى پىرەمىرى. چاقىت "نۇفارتى بى" دوى دەمىدا گەلەك
مەترسناك بىيۇن چۆنكۆ وى ھەمى ھىزا خۇ دچاقىت خۇدا كۆم كرىبۆ. دوى دەمىدا
وى پىرەمىرى بىئىشارەتا چاقىت خۇ ناخفتنا "مۆرل"ى پەسەند كر و دىياركر حەس
كەت باخقىت.

"مۆرل"ى گۆتە "نۇفارتى بى": نايان تۆ دزانى كۆژەر كىيە؟

"نوفارتی یی" کو یی سہقت بۆ و نہشیا باخفت، بنیشارمتا چاقیت خو گوت بھلی.

"مورل" ی گوت: نایا تو یی نامادہی ہاریکاریا مہ بکہی بۆ نیاسینا وی کہسی؟
"نوفارتی یی" ئیشارمت دا بھلی.

"مورل" ی بکہیف خوشی گوت: موسیو "نوفارتی یی" دی ناچی کوژہری بۆ مہ بیژیت.

پیرمیری ہری خو دا ناف چاقیت "مورل" و پاشی ہری خودا دہرگہی وی ژوری.

"مورل" ی گوت: موسیو نایا تو حس دکہی نمر ژفی ژوری دہرکہم؟
"نوفارتی یی" ئیشارمت دا بھلی.

"مورل" ی گوت: موسیو دلوقانی یی بمن ببہ و ناچی کوژہری بۆ من زی بیژہ.
پیرمیری گوی خو نەدا ناخفتنا "مورل" ی و ہری وی ہر لدہرگہی بۆ.

"مورل" ی گوت: نایا من دستویری ہہیہ پستی تہ ناچی کوژہری گوت، بہیمہ دہف تہ؟

پیرمیری ئیشارمت دا بھلی.

"مورل" ی گوت: نایا نمر بتنی ژ فی ژوری دہرکہم؟

"نوفارتی یی" ئیشارمت دا نہ.

"مورل" ی گوت: ژبلی من دو کہسیت دی ییت فی ژوری دا نایا تو حس دکہی موسیو "فیلفور" دگل من دہرکہفت؟

"نوفارتی یی" ئیشارمت دا نہ.

"مورل" ی گوت: نایا نوژدار "نارفین یی" دگل من دہرکہفت؟

"نۇقارتى يى" بەرسىف دا بەلى.

نۆزدار "نارڧىن يى" دەستى "مۆرل"ى گرت و پىكفە ژ وئ ژۆرى دەرگەفتن و دەرگەھى وئ ژۆرى گرت.

دوى دەمى دا بى دەنگى كەفتە وئ مالى و بۇ دەمى پانزە خۇلەكا دەرگەھى وئ ژۆرى يى گرتى بۇ.

پشتى وى دەمى "ڧىلفۆر"ى دەرگەھى وئ ژۆرى ڧەكر و گۆت: ڧەرمۆن وەرنە ژۆر.

نۆزدار و "مۆرل" بژۆر كەفتن و "ڧىلفۆر"ى بەدەستى ئىشارەت دا وانا و گۆت: ڧەرمۆن رويىننە خار.

"مۆرل"ى باش بەرى خۇدا سەروسىمايى "ڧىلفۆر"ى و دىت رەنگى سەروسىمايى وى وەكى يى مريا يى لى ھاتى و ئەنيا وى يا شىن بۇى. پى نۆسەك كۆ ژ پەرى قازى چى كرىو دەستى "ڧىلفۆر"ى دابو و سى چار جارەكا وى ئەو پىنۆس لىك زڧراند بۇ. "مۆرل"ى زانى چۆنكو "ڧىلفۆر" گەلەك يى شەپزە بۇى، ئەو كارى ئەنجام داى.

دەمى ئەو ھەردۆك لىسەر كۆرسىكا رويىنشتىنە خار، "ڧىلفۆر"ى گۆت: ھەڧالان، ئەز داخازى ژ ھەوە دكەم ھۆين سۆزا شەرفى بەدەنە من ھۆين ڧى نەپىنى ئاشكەرا ناكەن.

دەمى نۆزدارى و "مۆرل"ى گۆھ لڧى چەندى بۆين، بەمەندەھۆشى بەرى خۇ دا ئىك و دۆ، چۆنكو ئەڧ داخازا وى زەلامى بۇ وان ديار دكر ئەو ھەر يى رشتە لىسەر برىارا خۇ و وى كۆژەرى ناگەھىننە سزايى كارىت وى.

"مۆرل"ى گۆت: مۇسىو، نايَا تۆ داخازى ژمەدكەى لكۆژەرى "ڧالنتاين"ى بېورىن؟

نایَا تۆ دبىژى ئەم تولا "ڧالنتاين"ى ڧەناكەين؟

"ڧىلفۆر"ى گۆت: مۇسىو، يى پىشت راست بە ئەڧ كۆژەره دى گەھىتە سزايى خۇ.

بابى من ناڧى كۆژەرى بۇ من گۆتپە و ئەز سۆزى دەمە تە، ئەز وى تەسلىمى دادىگەھى بىكەم.

بابى منزى وەكى من داخازى ژ ھەو دەمە فى نەپنىي ئاشكەرا نەكەن.

دوى دەمى دا "فيلفور"ى بەرى خۇ دا بابى خۇ و گۆت: ئايا نە ھوسايە؟ ئايا تۇ ژى وەكى من فى داخازى ژقان ھەردۇ ھەقالا ناكەمى؟
"نۇقارتى يى" بنىشارەتا چاڧا بەرسف دا بەلى.

دەمى "مۆرل"ى زانى "نۇقارتى يى" ژى حەس دەمە ئەڧ نەپنىيە بەپتە ڧەشارەتن و ئاشكەرا نەپىت، گەلەك خەمبار بۇ.

"فيلفور"ى ملنى "مۆرل"ى گرت و گۆت: مۇسىو، تۇ بابى من دىياسى و تۇ دزانى وى حەزەكا گەلەكا بەپز يا ھەى و زەلامەكى وەسا نىنە كۇ بەپلىت كۆژەرى "ڧالنتاين"ى ژ سزايى خۇ رزگار ببىت. ئەو ژبەرى ڧى چەندى داخازى ژ ھەو دەمە ھۆين فى نەپنىي ئاشكەرا نەكەن، چۆنكۇ ئەو زانىت بى گۇمان ئەو كۆژەرى دى گەھىتە سزايى خۇ.

پاشى "فيلفور"ى بەرى خۇدا بابى خۇ و گۆت ئايا نە ھوسايە
"نۇقارتى يى" نىشارەت دا بەلى.

"فيلفور"ى گۆت: بابى من، باش من دىياسىت و زانىت دەمى ئەز سۆزمەكى دەم، ئەز دى وى سۆزى بىجى ھ ئىنم. من داخاز ژ بابى خۇ كرىبە بۇ دەمى سى رۇژا دەمى بەدەتە من و ئەز دى دڧى دەمىدا تولا "ڧالنتاين"ى ڧەكەم.
سى رۇژ بۇ تۇلفەكەرنى بىشۆمەكى ياساى گەلەك كىمن.

ھەر وەكى من سۆزدابە بابى خۇ، ئەز دى سۆزى دەمە ھەو ژى دڧى دەمىدا دى وەسا وى كۆژەرى دەمە سزا دان كۇ خۇ دلنى چىچكا پى بسۆزىت.

"مۆرل"ى گۆتە "نۇقارتى يى": ئايا تۇ بى پىشت راستى مۇسىو "فيلفور" دى سۆزا خۇ بىجى ھ ئىنپت؟

"نۇقارتى يى" نىشارەت دا بەلى.

"فيلفور"ى گوت: ههڤالان نەز هيفيا ژ هەوە دکەم ھۆين قى نەپىنى بۇ دەمى سى روژا ئاشکەرا نەکەن. ئايا ھۆين دى سۆزى دەنە من بۇ پاراستنا ھەتکا قى بنەمالى سۆزى بدەنە من دى سى روژا خۆ بى دەنگ کەن؟

نوژدارى سەرى خۆ چەماند و بنارامى گوت: بەلى.

"مۆرل" نەشيا ھېچ ناخفتنەكى بکەت و بەرەف تەختى "ڤالنتاين"ى چۆ و دەستى وئ بى گيان ماچى کر و بگرى و ھەوارى ژوى خانى دەرکەفت.

مە گوتۆ ھەمى خزمەتکارىت وئ مالى رەقى بۆن و کەسەک نەبۆ ھاريکاريا "فيلفور"ى بکەت بۆ ڤەشارتتا لەشى کچا وى.

ژبەر قى چەندى "فيلفور" ناچار بۆ داخازا ھاريکارىن ژ نوژدارى بکەت نوژدار ژى پىتقى بۆ پىچەک زەحمەتى بکىشيت دا بشيت سەروبەرى ڤەشارتتا وئ کچى ئامادە بکەت.

"توقارتى بى" بى لڤين لىسەر کورسيکا خۆ بى روپىشتى بۆ و بەرى وى لتهختى نەفيا وى بۆ. دەمى پرسىيارا وى پىرەمىرى کرى کا ئايا ھەس دکەت وى بەنە ژورا وى دا؟ وى گوت نە. "توقارتى بى" ھەس دکر دەف لەشى نەفيا خۆ بىمنيت تارى ورەسميت ڤەشارتتا وئ تەواو دىن. دىمەنى "توقارتى بى" لىسەر وئ کورسيكى گەلەک بى مەترسناک بۆ.

ئەوى پىرەمىرى دکرە گرى بى روئدک ژ چاقى دەرکەفن و توشى بى ئومىدىن بىو بى گازندا بکەت و توشى شکەنجەکا گيانى بىو بى کو بشيت خۆ بلڤىنيت.

نوژدار ژ وى خانى دەرکەفت و پشتى نىڤ دەمژمىرى ڤەگەريا کو نوژدارەكى داد دگەلخو نينا دا بزانييت براستى "ڤالنتاين" يا چۆيە بەر دلوقانيا خۇدئ.

کەسەک دوى خانى دانەبۆ و "فيلفور"ى بخۆ دەرگەھ بۆ وان ڤەکر.

ئەو ھەردۆ نوژدار بەرەف ژورا "ڤالنتاين"ى چۆن، بەس "فيلفور" نەويريا بژورکەڤيت و بەرەف ژورا خۆ يا کارى چۆ.

ئەگەر کەسەک چۆبا وئ ژورى دا، نەدزانى کا ئايا "ڤالنتاين" مريە ئان ئەو پىرەمىرى سەر کورسيكى؟

نۆژداری داد، بەرەف لەشی "فالنتاین" ئی چۆ. و نۆژداری گەلەک لەشیت بی گیان دیت بۆن، ژبەر وی چەندئ دیتنا لەشی بی گیانی "فالنتاین" ئی کارتیکرن لەسر وی نەکر و بەدەستی خۆ دەقی وی ژیتک فەکر و گۆت: بەلی ئەف کچە یا مری.

پشتی قئ ناخفتنی وی نۆژداری چارچەفەک سەرچاقئیت وی کچئ دانا و دەستی خۆ کرە ناڤ سبیرتویئ دا و پاقر کر.

"ئارڤین بی" بەرئ خۆدا "نوفارتی بی" و گۆتی: مۆسیو، ئایا تو حەس دکەئ جارەکا دی سەرۆ سیمایی نەقی خۆ ببینی؟
"نوفارتی بی" بئیشارنا چاقا بەرسف دا بەلی.

نۆژدار بەرەف کۆرسیکا وی فەچۆ و کۆرسیکا وی ئینا دەف تەختی "فالنتاین" ئی و چارچەقا وی لەسر سەرئ وی راکر.
"فالنتاین" دوی دەمیدا وەکی فریشتەکئ بۆ کو یا نەستی.

پشتی قئ چەندئ دۆ پەشکئیت رۆندکا ژچاقئ وی پیرمئیری هاتنە دەر و بوی شپوہی سوپاسیا نۆژداری کر.

نۆژداری داد، لەسر مئزمەکئ رۆینشتە خار و راپورتا مرنا "فالنتاین" ئی نڤیسا و ئیمزا کر و گەل نۆژدار "ئارڤین بی" ژوی ژورئ دەرکەفت بەری ئەو ژوی خانی دەرکەفن، "ڤیلفۆر" ژ ژورا خۆ دەرکەفت و سوپاسیا نۆژداری داد کر و گۆتە نۆژدار "ئارڤین بی": ئەز هئیفا ژ تە دکەم، دقئ دەمیدا قەشەکی ببینی سەر لەشی کچا من دا دوعا بۆ بکەت.

نۆژداری گۆت: کیش قەشەئ ببینم؟

"ڤیلفۆر" ی گۆت هەر ئیک نزیک تر بیت، وی ببینە.

نۆژداری گۆت: قەشەکئ خەلکئ وەلاتئ "ئیتالیا" بی بویه جیرانئ تە، ئایا تو حەس دکەئ ئەز وی ببینم؟

"ڤیلفۆر" ی گۆت: بەلی نۆژدار، وی ببینە.

پشتی قی ناخفتنی "فیلفور"ی کللیکا خانیی خو داف نوژداری و بقی چندی
بو دیار کر ئه نشتیت همر جار بچیت دهرگههی بو قهکمت.

نوژداری گوت: نایا تو حس دکهی دهمی قهشه هات، ته ببینیت؟

"فیلفور"ی گوت: نه نوژدار، بی گومان ئه ژی دی زانیت کا بوچی کسهکی
کچا وی مری، حس ناکمت کسهکی ببینیت.

دهمی ئه همر دو نوژدار چوین، "فیلفور" بهرف ژورا خو چو و پشت میزا
خو روینشت.

هندک مروف هههه فیروی وی چندی نه کارئ خو بهردوام نهجام بدن و
دهمی بهخت رهشیهک ژی بو وان چی دبیت، خو بکاری مژیل دکمن د اخو ژبیر
بکمن. "فیلفور" ژی ژوان کسه بو و خو بکاری شه مژیل کر.

دهمی همدو نوژدار ژ مالا "فیلفور"ی دهرکهفتین، ئه قهشه دیت کو یی لهر
دهرگههی مالا خو و دیار بو دا دهرکهفتیت.

نوژدار "نارفین بی" چو دهف وی و گوت: موسیو، زه لامهکی بهخت رهش کو
داغا کچا وی یا دلئ ویدا چی بوی، نانکو موسیو "فیلفور"ی، کو کچا وی یا
مری. نایا تو یی نامادهی بچیه مالا وی و هندک دوعا بو کچا وی بکهی؟

قهشهی بناوازی خهکئ "نیتالیا" گوت: آه... راسته من گوهد لی بو دهمی
هندک خزمهتکار ژوی مالی دهرکهفتن و دکرن ههوار و ناقي کچهکا جحیل
دینا. ههروی دهمی من دهست بخاندنا دوعا کر و من داخاز ژ خودئ کر گیانی
وی بهته بههشتی.

نوژداری گوت: مادهم ته دهست بکاری خو کریه، یاباش نهوه تو کارئ خو
بدیماهیک بینی و بچیه مالا موسیو "فیلفور"ی و سهر لهشی وی کچا بهخت رهش
و دوعا بو بکهی.

قهشهی گوت: باشه موسیو، ئهز دی چمه مالا داواکاری گشتی و پشت راست
به دی ژ دل دوعا بو وی کچی کم.

نۆزدار دگهل وی قەشەى چۆ و ئەو قەشە برە ژۆرا "قالنتاين"ئى. دەمى ئەو
ھەردۆ چۆينە وئ ژۆرى دا، "نۆقارتى يى" بەرى خۆدا وی قەشەى و بى گۆمان
تشتەك ناڧ چاقىت ويدا دىت كۆ چاقى پىرممىرى مالىسەر قەشەى.

نۆزدارى گۆت: پىنقىيە ژبلى دۆعا كرنى بۆ قى كچى، تۆ ھىياری مۆسيۆ
"نۆقارتى يى" بى و چاقى تە لى بيت.

قەشەى سۆزدا چاقى وی لوى پىرممىرى ژى بيت.

دەمى نۆزدار ژوى ژۆرى دەرکەفتى، قەشە بەرەف دەرگەھى وئ ژۆرى چۆ و
دەرگەھ گرت و بکلېلى قوفل كر. پاشى بەرەف وی دەرگەھى چۆ ئەوى
دناقبەرا وئ ژۆرى و ژۆرا "ئىدوارد"ى دا و ئەو دەرگەھ ژى بکلېلى قوفل كر.

بى گۆمان وی قەشەى ھەس نەدكر كەسەك وی نە رەھەت بکەت دەمى دۆعا
دخۆينىت؟ ئانكۆ ھەس دكر دگهل مۆسيۆ "نۆقارتى يى" باخقىت و ھندەك پى
زانينا دەر بارەى "قالنتاين"ئى بۆ بىژىت.

ئىمزا "دانگلار" ى

رۇژا پاشتر ئىك ژ روژىت خەمبارىن باژىرى "پارىس" بۇ.

شەفا بەرى وى روژى، لەشى "فالنتاين" ئى ئامادە بىۋ و كفن ژى بۇ ھاتبۇ
دروين و كرىۋنە بەر.

دەمى كفى دكەنە بەر مریا، ھندەك خەلك لوى باومرئەنە، ئەو كفن ژ بەر وى
چەندى كرىبە بەر مری دا دۇنيايا دى دا ھەمى ئىكسان بن. بەس پارچى وى كفى
ئەوئ كرىبە بەر "فالنتاين" ئى، ژ جورى "نارمىش" ى بۇ كۇ وى بخۇ دۇ ھەفتيا
بەرى بمرىت، بۇ خۇ ئەو پارچە كرىۋو، بەس نەگەھشت بۇ خۇ كراسەكى ژى
چى كەت و ئەو پارچە بۇ كفى وى.

دەمى ھندەك كەس ھاتىنە مالا "فيلفور" ى دا لەشى كچا وى ئامادە بکەن، دەمى
چۆپنە ژۇرا وى كچىدا و "نۇقارتى-ئى" ژوئ ژورى دەرنىخستى، گەلەك
مەندەھۆش بۇن دەمى دىتىن ئەو پىرەمىر يى نارامە و نە يى نەرمەتە.

پشتى وان كەسا كفى "فالنتاين" ئى كرىبە بەر و ژوئ ژورى دەركەفتىن، ئەو
قەشى "بىنالى" بناقى "ئابى - بۇزۇنى" سەر لەشى "فالنتاين" ئى ما و دۇعا بۇ كرن
و پاشى بى بىژىتە كەسەكى چۇ مالا خۇ.

دەمژمىر ھەشتى سېئىدئ نۇژدار "ئارقىن-بى" ھاتە وى مالى و دىت "فيلفور" يى
بەرەف ژۇرا بابى خۇ دچىت. نۇژدار ژى دگەل وى زەلامى چۇ دابزانىت
سەرۋبەرى "نۇقارتى-ئى" يى چەوايە؟

دەمى ئەو ھەردۇ گەھشتىنە ژۇرا "نۇقارتى-ئى"، بىمەندەھۆشى دىت ئەو پىرەمىر
بىنارامى بى نەسنىتە.

نۆژداری بناوازمكى نارام گوتە "فيلفور"ى: بەرى خۆ بەدەيى بابى تە چەوا نارام
بى نەستى؟ ئەز بى پىشت راستم بابى تە پىتر ژ ژيانا خۆ حەش "فالىنتاين"ى دكر.
ئەف نەستتا نارام يا وى بۆرەھان دكەت باشتىرىن دەرمانى ھەر دەرد و ئىشەكا
لەشى و گيانى، سەروشتە.

"فيلفور" ژ فى چەندى مەندەھوش بىو و گوت: گەلەكا سەيرە بابى من ھوسا
نارام نەست بىت، ئەگەر رۆژەكى ئارىشەكا بجۆيك ژى بۆ بابى من چى ببا، ئەو
تا دەمى سېندى نەشيا نەقىت.

نۆژداری گوت: بى گومان ئەو تا دەمى سېندى نە نەستىە و دەمى بۆيە سېندە بى
ماندى بۆى و بى دخەو چۆى.

پىشتى فى چەندى ئەو ھەردو ژ ژورا "نوقارتى" دەرکەفتن و بەرەف ژورا
كارى يا "فيلفور"ى چۆن و دوى ژورىدا، "فيلفور"ى مېزا خۆ يا كارى نېشا
نۆژداری دا و گوت: بەرى خۆ بەدەيى ئەز شەقى دى تا فى دەمى نە نەستىمە. من
بەردەوام خۆ بكارىقە مژىل دكر.

ئەگەر من شەقى دى خۆ بكارى خۇقە مژىل نەكربا، بى گومان دا دىن بم.
نۆژداری گوت: مۆسيو، ئەگەر تە چ خلمەت بمن نەبن ئەز دى نۆكە چم چۆنكو
من كارەكى فەر بى ھەى.

"فيلفور"ى گوت: نە نۆژدار، تو دى شىيى بچى، بەس ئەز ھىقىا ژ تە دكەم
دەمژمىر يازدە قەگەرى يە قىرى، چۆنكو ئەم دى دەمژمىر دوازە "فالىنتاين"ى
بەينە گورستانى ئەى خۆدى ... ئەى خۆدى... . چەوا ئەز دى شىم ژ كچا خۆ
جودا بم؟

دەمى "فيلفور"ى ئەف ناخفتنە گوتى، ھەكى بابەكى بۆ نە ھەكى داواكارى
گشتى.

نۆژداری گوت: ئايا تو بخو دى پىشەوازايا وان مېھقانا كەى ئەونىت دەينە
بەھى؟

"فيلفور"ى گوت: نە من پىسامەك بى ھەى ئەو دى فى كارى ئەنجام دەت ئەز
گەلەك بى خەمبارم و ئەز نەشىم گەل كەسەكى باخقم.

نۆژدارى گۆت: بىلىمى راستە و باشتىرە پىسمامى تە پىشەوازايا وان بىكەت.

دەمى نۆژدار ژ ژورا "فيلفور"ى دەركەفتى، "فيلفور" جارمكا دى چۆسەر مىزا خۇ يا كارى. ژ دەركەفى وى ژۇرى نۆژدارى پىسمامى "فيلفور"ى دىت كۆ دەستەكى جىل و بەرگىت رەش لىبەر بۆن و پارچەكا رەش بىلىمى خۇ يى راستى قە گرى دابۇ دا ھەمى بزىانن ئەو خۇدانى بەھىيە.

ئەم ھىچ شىلۇقەكرنەكى لىسەر فى پىسمامى "فيلفور"ى ناكەين چۆنكۆ كەسايەتيا وى داستانا مەدا نەيا گرىنگە و ئەم بەس دى لىقى بەھىيە وى بىين.

لەدمزىر يازدەى سېندى پىچ پىچە ەمرىبانىت تازى گىرا ھاتىن و تاخى مالا "فيلفور"ى تىزى ەمرىبانە بۆن.

ئەو كەسىن بۇ تازيا "ئالنتاين"ى ھاتىن، بۇ مرنا وى كچى نە خەمباربۆن بەلكۆ ژبەر "فيلفور"ى ھاتىن دا بۇ دىيار بىكەن ھەمى شىرىكىت خەما وى نە.

ئەف جۆرە كەسە دەمى دچۆنە دەواتەكى ژى، نە ژبەر وى چەندى دچۆن دا زاڧا و بۆيك بەختەمەر بىن بەلكۆ ژبەر وى چەندى دچن دا مالا زاڧا و بۆيك و ان بىين و ھزر بىكەن ئەفە ھەقائىت وانە.

تشتەكى سىرۇشتىيە ئەف جۆرە كەسە بەس لەوات و بەھىيت بنەمالىت مەزن كۆم دىن و كەس ژوان ناچىتە دەوات و بەھىيت بنەمالىت ھەقائىت خۇ نەوتى ھىچ كارمك دەستى وان دا نىنە و بى مفا بۇ وان. ئەو كەسىن ھۇسا بەرسفا سلاڧا ھەقەلكى خۇ يى بى پارە ژى نادەن چۆنكۆ دزانن ھىچ مفايەك ژوى ناگەھىتە وانا.

تا دىماھىكا دونىايى ژى مروڧىت ھۇسا ھەر دى ھەين و بەردەوام ئەف كەسە دى ژبەر خاترا مروڧىت زەنگىن و خۇدان ھىز دچنە بەھيا و دەواتا نە ژبەر وى چەندى دا دلەى دلئى خۇدانى مرى بدەن ئان دلخۇشىي لزاڧا و بۆيكى بىكەن.

گەلەك كەس دوى رۆژىدا لمالا "فيلفور"ى ئامادە بىۆن گەلەك كەسىن خۇدانىت پلە يىت مەزن و ھەمى دادوەر و پارىزەر يىت وى باژىرى ژى ئامادە بىۆن.

پسمامى "فيلفور"ى لېس دەرگەھى راوستيا بۆ و پېنشەوازا مېھقاندا دكر. ھەر كەسەكى بژور كەفت با، دەمى پسمامى "فيلفور"ى لېس دەرگەھى دېتى، كەيف خوش دېو، چۆنكۆ ئەگەر وان "فيلفور" دېت با، ناچار بۆن ژ درمو لىخۇ ديار بىكەن كۆ خەمبارن بمرنا كچا وى.

ھەر كەسەكى ئىك نياسى با، دا چىتە دەف وى و گەلەك كۆمىت بچۆيك ناڤ وئ مالى دا چى بۆن و ھەمى ئامادە بۆى لسەر مرنا "ڧالنتاين"ئى دناختن، ئەو ژى نە ژبەر وئ وچەندى كۆ دلى وان يى بۆى كچا جانەمەرگ دسۆزىت، بەلكۆ چۆنكۆ بابەتى مرنا وئ كچى بابەتى رۆژى يى باژىرى "پارىس" بۆ.

دناف كۆمىونىت خەلكى زەنگىن و وان كەسا ئەوئىت ھزردكەن ژقاتى بلندى چىڭكىنە، كەسەكى دلى وى بىكەسى دى ناسۆزىت و ھەمى ھزرا پارا و مفايى خۇ دكەن.

"دېبىرى" و "بۆشان" و "شاتورنو" ژى وئ رۆژى لمالا "فيلفور"ى ئامادە بېون و دەف ئىك راوستيا بۆن و دەر بارەى مرنا "ڧالنتاين"ئى دناختن.

"دېبىرى" گۆت: مخابن، جەئى داخىيە "ڧالنتاين" چۆيە بەر دلوقانبا خۇدى گەلەك يا بچۆيك بۆ و بى مراد ژڧى دۆنبايى چۆ. بەرى دەمەكى كۆرت مە ئەڧ كچە لمالا "دانگلار"ى دېت كۆ ھاتىو سەر جەژنا مارەكرنا كچا وى (ئەو جەژنا ئىك چۆى)، ئايا دەئتە ھزرا ھەوہ؟

"شاتورنو"ى گۆت: بەلى دەئتە ھزرا من، بەس تۆكە ئەز ژن بابا "ڧالنتاين"ئى نابىنم.

"بۆشان"ى گۆت: ئەو گەلەك يا خەمبار بۆى و ژڧى باژىرى يا چۆى. تۆكە ئەو ژن يا لمالا پسمامى "فيلفور"ى ئەوئى پېنشەوازا مېھقاندا دكەت لگۆندەكى دەرڧەى "پارىس".

"شاتورنو"ى گۆتە "بۆشان"ى: ئايا تە چ پەخشان لسەر مرنا "ڧالنتاين"ئى درۆژناما خۇدا نڧىسىيە؟

"بۆشان"ى گۆت: من نە نڧىسىيە، بەس ھەڧالەكى من پەخشانەكا نڧىساي و ئەز ھزرا كەم "فيلفور" دى ژخاندنا وئ نەرمەت بېت.

"شاتورنو"ی گۆت: بۆچی؟

"بۆشان"ی گۆت: چۆنکو هەقالی من یا نقیسای ئەگەر دەمەکی کۆرت دا چار کەس لمالهکی نیک دویف نیکی مریانه، بەس د مالەکا دی ژبلی مالا داواکاری گشتی، بی گویمان داواکاری گشتی دا هەول دەت بزانییت کا بۆچی ئەو کەس مرینه؟

"شاتورنو"ی گۆت: نوژدار "نارفین بی" دگۆت موسیو "فیلفور" گەلەک بی خەمگینه.

"دیییری" گۆت: ئەز ئەفرۆ موسیو "کونت" – دو – مونت – کریستو"ی لقییری نابینم؟

"بۆشان"ی گۆت: دەمی ئەز هاتییمه قییری من "کونت" دیت کۆ دا چیتە دەف موسیو "بارۆن – دانگلار"ی.

"دیییری" گۆت: موسیو "مۆرل" ژی نەهاتییه.

"شاتورنو"ی گۆت: ئایا وی هەقالینی دگەل بنەمالا "فیلفور"ی هەبو؟

"دیییری" گۆت: ئەز دزانم ئەو هاتیبو نیاسین بو مادام "فیلفور"ی و پینتی بو ئەو ژی بهیت.

پاشی بیاریه گۆت: ئەگەر ئەفرۆ "مۆرل" نەهاتییه قییری، ئەف شەفه وی هیچ بابەتەک نینه دا سەر باخفیت.

پشتی قی ناخفتنی وەزیری داد بژۆر کەفت و هەمی بویه مژیل بۆن و وی پەیفەک بو نامادبویا خاند.

"بۆشان" راست دگۆت و "کونت – مونت – کریستو" لەمرهانا خۆ سیاریو دا بچیتە دەف "دانگلار"ی.

"دانگلار"ی ژ پەنجەرا ژۆرا خۆ دیت کۆ عەرهبانا "کونت"ی بژۆر کەفت و "کونت" ژئی هاتە خار. "دانگلار" بەسروسیمایهکی خەمبارفه چۆ پیشەوازییا "کونت"ی و دەمی هاتییه ژۆرا "دانگلار"ی و "کونت"ی پرسیارا حالی وی کری، "دانگلار"ی گۆت: موسیو، پینتییه تو بزانی ئەز کەسهکی بەخت رشم و

گلهک جاران نمر هزر دکهم، نمر ژبهر وئ چهندئ یئ بهخت رهش بوی، چونکو من حس دکر "مؤرسهر" بهخت رهش بییت. براستی من حس نهدکر هوسا نهر زهلام بهخت رهش بییت، بهس من حس دکر دفنا وی بشکینم. نهر زهلامهکئ گلهک ژ خو زیدهبو و وهکی ههمی کاسا نهریت ژ چنهئ دگههنه ههمی تشتا، هزر دکر نهر ژبهر زیرمکی و شههرزاییا خو گههشتیه فئ پلئ و فئ زهنگینیی. ژبهر فئ چهندئ من حس دکر بیچهک وی بینه سهر هوشئ وی، بهس مخابن نهف کاره بو نهگهر رویدانهکا دلتهزینک چئ بییت و وی زهلامی خو کوشت. دفئ دهמידا ههمی ههفانیت من نیک دویف نیکی بهخت رهش بویه. "مؤرسهر"ی خو کوشت و "فیلفور" زی یئ بهخت رهش بوی و نهفه چهند کس مالما وی نیک لدویف نیکی ژبی خو ژدهست داینه. نهری ژبهر کارئ فئ "بهنی - دیتو"یئ کولاف چی، یئ بویه پی ترانکی خهکئ فئ بازیری و سهر فئ چهندئ را... .

"کونت"ی ههست کر "دانگلار"ی ناخفتنا خو تهواو نهکر و گوت: مؤسیو بچی ته ناخفتنا خو تهواو نهکر؟

"دانگلار"ی گوت: مؤسیو، رویدانهکا دی یا نهخوش بومه چئ بویه.

"کونت"ی گوت: چ رویدان بو ههوه چئ بویه؟

"دانگلار"ی گوت: کچا من "نوژنی" ژمه جودا بویه.

"کونت"ی گوت: براستی نهفه رویدانهکا گلهکا نهخوشه، بهس نمر دئ شیم بزانه کا بچی مادموزال "نوژنی" ژ ههوه جودا بویه؟

"دانگلار"ی گوت: خوزیکیت ته... تو یئ بی ژن بچویکی و نهف خهمه ژبهر وان بوتته چئ نابن. نهف بن ههتکا فئ کورئ پیس و چهپهل بومه چئ کری، و مسا کارتیکرن لسهر کچا من کر کو ژفی بازیری دهرکهفت.

"کونت"ی گوت: بی گومان نهر یا دگهل دهیکا خو چوی؟

"دانگلار"ی گوت: نه مؤسیو، نهر یا دگهل مروفهکئ مه چوی، بهس نمر باش وئ دنیاسم و نمر دزانه هیچ جارهاکا دی نهم وئ نابینینه فه.

"کۆنت"ی گۆت: راسته ئەف رویدانه بۆ کەسێن سرۆشتی گەلەک یا نەخۆشە، بەس نە بۆ زەلامەکی وەکی تە کۆ بازارگانه و پتر ژ گەنجا "قارۆن"ی پارە هەنە.

فەیلەسوفا دبیژن هەندەک نەخۆشییەت گیانی بۆ مرۆفا چێ دبن کۆ هیچ دەرمانەک بۆ پەیدا نابیت. بەس زەلامیەت کاری کۆ دۆیف کارێ بمفا ئانکۆ لیکدانا پارا دچن، دیار کریه ئەف ناخفتنا فەیلەسوفا دروه و هەر رویدانهکا بۆ کەسەکی خۆدان پارە چێ ببیت، دێ ئەو کەس بەیژا پارێت خۆ، خۆ لروەسزوی وئ رویدانی بشتیوکی باش راگریت.

ئەگەر ئەف رویدانا بۆتە چێ بۆی، بەسرئ کەسەکی بەلەنگاز هاتبا، بی گۆمان دا تێ چیت. بەس فێ رویدانی کارتیکن لاسر تە نینە، ئان ئەگەر هەبیت ژێ گەلەک یا کیمە و پشتی بۆرینا دەمەکی تۆ دێ بتهواوی فێ رویدانی ژبیر کەی چۆنکۆ تۆ شەهرەزاری کاریت دارایی بی فێ وەلاتی و هەمی پاریت فێ وەلاتی لین دەستی تەنە.

"دانگلار"ی بەرئ خۆدا سەروسیمایی "کۆنت"ی کا ئایا راست دبیژیت ئان یاریا دکەت؟ بەس هیچ نیشانەک لاسروسیمایی وی ئاشکرا نەبۆ کۆ بی یاریا ب "دانگلار"ی دکەت.

ژبەر وئ چەندئ کەیفای وی هات و هزر کر "کۆنت" بی مەحیت وی دکەت و گۆت: راسته موسیۆ، پارە گەلەک ناریشا بیئت ژبانی چاره دکەت.

پاشی لاسر ناخفتنا خۆ زیدەکر و گۆت: موسیۆ، دەمی تۆ هاتیه ژۆر، ئەز بی مژیل بۆم بنیمزاکرنا هەندەک چەک بیئت بانکی و ئەگەر تۆ دەستویری بدیه من، ئەز دێ وی کاری تەواو کەم و پاشی دێ دخزمتا تە دابم.

"کۆنت"ی گۆت: ئەز هیفی دکەم کارێ خۆ تەواو بکە.

بۆ دەمەکی کۆرت، "دانگلار" مژیلی ئیمزا کرنا وان چەکا بۆ و "کۆنت"ی دوی دەمیدا گۆت: موسیۆ، بی گۆمان ئەف چەکە بیئت پشکیت (أسهم) "ئسپانیا" ئان "هانیتی" ئان "ناپل"ن؟

"دانگلار"ی کره کەنی و گۆت: نە موسیۆ، ئەف چەکە بیئت هاتیه نقیسان بۆ بانکا نافعندی (مرکزی) یا وەلاتی "فرەنسا". ئەز زانم تۆ کەسەکی گەلەکی

زمنگینی و ته گلهک پاره همنه، بهس بۆ من دیار بکه نایا ته دژیی خودا دیتیه کۆ
هس پسرکهکی بچویک بی هوسا بههایی وی ئیک ملیۆن فرانک بن؟

"کۆنت"ی ئەو پسرک راکرن و بدەستی خۆ بەری خۆ دایی کا وەزنی وان
چەندە و نایا ئەو پسرک ببههایی ملیۆن فرانکا دینیت نان نه؟

لسەر هس ئیک ژوان پسرکا ئەف چەندە هاتبو نڤيسان:

(داخاز ژ ریفهبری بانکا نافەندی یا "فرەنسا" دەینە کرن کۆ هژمالا ئیک
ملیۆن فرانکا ژ لایی مەفه بدەنه هەلگری فی چەکی. "بارۆن – دانگلار").

"کۆنت"ی بەری خۆ دا وان چەکا و گۆت: مۆسیۆ، ئەفه پینچ چەکن نایا هس
رۆژ تۆ چەکیت هوسا بقی بههای نیمزا دکە؟

"دانگلار"ی گۆت: ئەز هەدەک جاران فان جۆره چەکا نیمزا دکەم.

"کۆنت"ی گۆت: براستی ئەف چەندە گلهکا سەیره، نایا بانکا نافەندی یا
"فرەنسا" فان هژمارا بدرستاهی دەنه هەلگری فان چەکا؟

"دانگلار"ی گۆت: هس کەسی فان چەکا ببەته وی بانکی هژمارا فان پارا دئ
بی گیرۆ بۆن ژئ وەلگریت.

"کۆنت"ی گۆت: من بهس ل وەلاتی "فرەنسا" ئەف چەندە دیتیه کۆ لرو بەرو
پینچ پسرکا پینچ ملیۆن فرانکا دەنه مروفی.

"دانگلار"ی گۆت: نایا تۆ فی چەندی باوەر ناکە؟

"کۆنت"ی گۆت: مۆسیۆ، ئەز باوەر دکەم.

"دانگلار"ی گۆت: ئاوازی ئاخفتنا ته بی وەسا بۆ کۆ من هزر کر تۆ بی
دۆلی. ئەگەر تۆ حەس بکە ی ئەز دئ خزمەتکارەکی خۆ هنیرمە فی بانکی و
پشتی بۆرینا نیف دەمژمیرا دی ئان سئ چاریک دەمژمیرا دی ئەو خزمەتکار دئ
فەگەریت کۆ ئەف پینچ پسرکه بیت دگەل پینچ ملیۆن فرانکا گۆهرین و دئ دگەل
خۆ هەمی پارا ئینیت دا تۆ ژ دۆلی بی دەرکەفی.

"کۆنت"ی جەنتا خۆ فەکر و ئەو چەک لسەر میزا "دانگلار"ی هەلگریتن و
دەمی ئەو چەک دکرینە ناف چەنتا خودا گۆت: مۆسیۆ، ئەز دئ کارەکی دی

ئەنجام دەم. من باوەرنامەك بېهەيئ شەش ملیۆن فرانكا یا لدفە تە هەي. من تا فی دەمی نەه سەد هەزار فرانك ژ تە وەلگرتینە. ئەز فەن پینچ چەكا كۆ بېهەيئ پینچ ملیۆن فرانكانە، دئ ژتە وەلگرم و ئەز بخۆ دئ بەمە بانكئ دا فی پارەي ژ بانكئ وەلگرم و لرو بەروئ فەن چەكا دئ پەركەكئ بۆتە ئیمزا كەم كۆ من هەمی پاریت خۆ ژ تە وەلگرتینە و تۆ دئ بەهەيئ سەد هەزار فرانكا ژفی كاری مفای بیی. ئەز ئەفرۆ گەلەك یئ بەلزیۆم و هەر لمال من ئەف پەركە ئیمزا كریە و نۆكە دئ دەمەف تە.

دوی دەمی دا "كۆنت"ی ئەو چەك كرنە چەنتا خۆدا و پەركەك یئ ئیمزا كری ژئ دەرنیخست و دانا بەر سینگئ "دانگلار"ی.

ئەگەر دوی دەمیدا بریسیهك بەر پینت "دانگلار"ی كەفت با، هندی ژفی ناخفتنا "كۆنت"ی ترسیای، نەترسا و بناوەزەكئ لەرزان گۆت: "آه... مۆسیۆ... ئایا تۆ دئ فەن پارا بۆ خۆ بەی؟ ئەف پارە بیئت نەخۆشانا و جەئ خۆدان كرنا سالمەندانە. من سۆز دابۆ ئەفرۆ ئەز پاریت وان بدەمە فە.

"كۆنت"ی گۆت: "آه... لمن بیۆرە، من ئەف چەندە نەزانی بۆ. ئەگەر هۆسا بیئت ئەز دئ فەن چەكا دەمەف تە و پاشئ تۆ پاریت من بشیۆكئ دی دئ دەیه من.

مەرەما من بەهەلگرتنا فەن چەكا ئەویۆ بۆ خەلكئ دۆنیایی هەمیئ ناشكەرا بیئت كۆ دەمەكئ كۆرت دا بانكا "دانگلار"ی هژمارا پینچ ملیۆن فرانكا داینە من.

دەمی "كۆنت"ی ئەو چەك ژ چەنتا خۆ دەرنیخستین دا بدەتەف "دانگلار"ی، وی زەلامی دەستئ خۆ وەكئ چەنگئ بالندئ كەلەخا بەرەف وان چەكا درێژ كر دا ژ "كۆنت"ی بستینیت، بەس دەمی دیماهیكئ وی هەزەك كر و دەستئ خۆ پاشفە بر و گۆت: "مۆسیۆ "كۆنت" ئەو پەركئ تە رۆبەرۆئ فەن چەكا بۆ من ئیمزا كری، بۆ من وەكئ پارایە، ئەز یئ رازی مە تۆ فەن چەكا ببەي و ئەو پەركئ تە ئیمزا كری لدفە من بئینیت.

"كۆنت"ی گۆت: "مۆسیۆ ئەگەر دفی دەمیدا تۆ لباژیرئ "رۆما" باي و تە ئەف پەركا من بۆ تە ئیمزا كری بربا دەف كۆمپانیا "تامسۆن و فرنچ" هەر دفی دەمیدا دا پینچ ملیۆن فرانكا دەنە تە. باوەر بكە گەلەك بەلەزتر ژفی چەندئ كۆ ئەف چەكە دانە من، ئەو دا وی پارەي دەنەتە.

"دانگلار"ی گۆت: تۆ راست بیژی و ئمز داخازا لی بۆرینی دکم.

"کۆنت"ی گۆت: نایا تو بی رازی ئمز فان چهکا دهف خو بههلگرم؟

"دانگلار"ی کۆ بئی پرچا وی ژ خوھئی تەر ببۆ، گۆت: بهلیی مۆسیۆ تۆ دئی شیی فان چهکا دهف خو بههلگری.

"کۆنت"ی جارەکا دی ئمو چهک بەرهف چەنتەیی قە برن دا بکەتە تێدا و بەری وان چهکا بکەتە چەنتەیی دا، لقیهەک کر کۆ بوئی لقیهەیی دیار دکر ئەگەر "دانگلار" هەر بیی دۆ دل بیت بۆ ستاندنا چەکیت خو، ئمو بیی نامادەییە وان چهکا بدەتە قی.

"دانگلار" قی چەندئ تئی گەهشت و گۆت: مۆسیۆ تۆ دئی شیی فان چهکا ببەیی. من بریار دابۆ فان پارا بدەمە نەخۆشخانا، بەس ئارێشە نینە، ئمز دئی ھندەک پارێت دی دەمە وان.

پشتی قی ناخفتنی، "دانگلار"ی بدەنگەکی بلند کرە کەنی، بەس دیار بۆ ئمو کەنیا وی نە یا سروشتیە و ژ بەر تیک چۆنا ئەعصابیت وییە.

دەمی "کۆنت"ی ئمو چهک کرینە ناف چەنتی خودا، "دانگلار"ی گۆت: مۆسیۆ، پشتی تە ئەف پارە ژ دەف من برین، دئی تە بەس ھژمارا سەد ھزار فرانکا دەف من مینیت ئانکۆ دقئ دەمی دا ئمز سەد ھزار فرانکا دەینداری تەمە.

"کۆنت"ی گۆت: مۆسیۆ، تۆ بیی ناچاری کەسەکی بەنێریە دەف کۆمپانیا "تامسون و فرنچ" لباژیری "رۆما" ژ بەر قی چەندئ ئمز بیی رازیمە فان پارا خەرچ کرنا ریکئی یا وی کەسی بدەمە تە.

"دانگلار"ی گۆت: نایا تۆ راست بیژی؟

"کۆنت"ی گۆت: ئمز هیچ جارەکی یاریا بکەسیت وەکی تە ناکەم.

دەمی "کۆنت"ی خاترا خو ژ "دانگلار"ی خاستی و ژ دەرگەھی دەرکەفت، خزمەتکارەک بژۆر کەفت و گۆت: مۆسیۆ، تۆینەری ریفەبەری یا نەخۆشخانا و مالیت سالمەندا مۆسیۆ "بۆفی" بیی بۆ دیتنا تە ھاتی.

"کۆنت"ی بکەنن قە گۆت: مۆسیۆ "بارون" دیارە ئەفرۆ ئمز زۆیتر گەهشتیمە دەف تە و ئمز شیم ئیمزاینت تە بیت گرانبەھا ژ تە بستینم چۆنکۆ ئەفرۆ روژەکە کۆ ھەمیا ئیمزاینت تە دقین.

دمى "دانگلار"ى گۆھ لىناقى "بۇقى" بۇ رىنگى سىروسىمىيىنى وى سىپى بۇ،
بىس ھەر تا بىر دەرگەھى ژۇرا خۇ دىگىل "كۆنت"ى چۇ.

دمى "كۆنت" ژ وئ ژۇرى دەرگەھى، مۇسىو "بۇقى" لژۇرا چاقىرى كرنى
دىت كۇ چىنتەكا مەزىن دەستى وىدا بۇ و "كۆنت"ى بدىتتا وئ چىنتى گرنژىنەك
كر بىس نۆينەرى نەخۇشخانا و خانى يىت سالمەندا نەزانى كا مەرما وى چىپە؟
پشتى "كۆنت" ژ بىنگەھى كۆمپانىيا "دانگلار"ى دەرگەھى، ئىكسىر بىرەف
بانكى چۇ و ئەو ھەر پىنچ چەك كرنە پارە چۇنكۇ وى دزانى چى نابیيت خۇ
گىرۇ بىكەت و نەگەر نا سۇبەھى پارا و ملنەگرىت، چىت بىت "دانگلار"ى چ پارە
دبانكىدا نەمىن.

دمى "كۆنت" ژ دەف "دانگلار"ى دەرگەھى، "بۇقى" ھاتە ژۇرا وىدا و
"دانگلار"ى ھەول دا سىرۇبىرى خۇ چى بىكەت و بىگرنژىن قە گۆت: ئەز ھىز
دكەم مۇسىو "بۇقى" ئەفۇرۇ وەكى دەمىدارەكى ھاتىبە دەف من؟

"بۇقى" گۆت: مۇسىو، ئەز وەكى دەمىدارەكى نە ھاتىبە دەف تە، بەلكۇ ئەز
وەكى نۆينەرىكى ھاتىبە قۇرى.

ئەز نۆينەرى گەلەك كەسىت بى خۇدان و زاروكىت ھىتېم و كەسىن نەساخ و
بى كەس و كارم كۇ بنۆينەراتىيا وان ھاتىبە دەف تە دا ھۇمارا پارىت وان لدەف تە
كۇ دىنە پىنچ مىيۇن فرانكا ژ تە وەلبىگرم.

"دانگلار"ى گۆت: ئەز بۇ وان ژن و مىرېت بى خۇدان و زاروكىت ھىتېم
داخبارم.

"بۇقى" گۆت: مۇسىو، ئەز ژبىر ھەستا تە سۇپاسىيا تە دكەم.

"دانگلار"ى گۆت: مۇسىو، ئەز ژبىر وئ چىندى بۇ فان كەسا بى داخبارم
چۇنكۇ پىنقىيە ئەو بۇ بىسىت و چار دەمژمىرېت دى خۇ بىگرن بۇ وەرگرتتا پارىت
خۇ.

"بۇقى" گۆت: بۇچى؟ ما دۆھى ناما من نە گەھىشت بۇ دەستى تە؟

"دانگلار"ی گوت: بعلی موسیو، دوهی ناما ته گه هشتیه دستی من و من زانی
نهفرو تو دئی هییه دهم من بو ولگرتنا پاریت خو. بس بهری ته موسیو "کونت
- مونت - کریستو" هاته دهم من و من هژمارا پینج ملیون فرانکا دا وی.

"بوئی" گوت: چوا ته پینج ملیون فرانک دانه وی؟

"دانگلار"ی گوت: کومپانیا "تامسون و فرنچ" لباژی ری "روما" بوئی زهلامی
باوه نامهکا بی سنور بو کومپانیا مه نفیسابو. نهفرو نهو زهلام هاته دهم من و
داحاز ژ من کر دا پینج ملیون فرانکا بدهمی و من ژی هندمک چمک بو بانکا
ناقندیا "فرنسا" بو وی نفیسان کو چی دبیت نهفرو ولبگریت. همر چهنده من
گهلمک پاره دئی بانکی دا همنه، بس نهگس دهمی روژمکی دا نهز دو چمکا بوئی
بانکی بنفیسیم و هژمارا دهه ملیون فرانکا ژئی دهر بیخم، دئی کاروگوزاریت وی
بانکی شهپرزه بن کا بوچی من نهف هژمارا پارا سمر نیک ژئی بانکی
دهر بیخستیه، بس نهگس بیست و چار دهمژمیریت دی نهز فان پارا ژئی بانکی
دهر بیخم هیچ ناریشه چی نابن.

خهلمکی فی باژی ری گهلمک باوهری ب"دانگلار"ی دهات و هیچ گومان دهم
"بوئی" چی نهیون و هزار وی چو جهمکی دی و گوت: نایا نهف زهلامی ژ ژورا
ته دهر کهمتی پینج ملیون فرانک ژته ولگرتن؟

"دانگلار"ی گوت: بعلی موسیو، نهف زهلامه "کونت - مونت - کریستو" بو و
هژمارا پینج ملیون فرانکا نهفرو ژ من ولگرتن.

"بوئی" ژ مهنده هوشیا لیفا خو لقاند و گوت: براستی نهف هژمارا پارا گهلمک
زورن.

"دانگلار"ی گوت: نهگس تو باوهر ژ ناخفتنا من نهکمی نهفه پهرکهکه کو وی
لرو بهروی ولگرتنا پاریت خو بو من نیمزا کری.

"بوئی" نهو پهرک ژ "دانگلار"ی ولگرت و هوسا خاند:

(دئی دهمی دا هژمارا پینج ملیون و سهد هزار فرانکا من ژ موسیو "بارون -
دانگلار"ی ولگرتیه. پینقه کومپانیا "تامسون و فرنچ" دهمی فی نامی دبینیت،
نیکسهر فی هژمارا پارا بدهته موسیو "دانگلار"ی).

لبنی قئی نامی بناقئی "کۆنت - دۆ - مۆنت - کرسٹو" ی هاتیو ئیمزا کرن.
"بۆقی" دهمی ئەو پەڕک خاندی، گۆت: راستە موسیو، وی زەلامی ئەفرۆ پینج
ملیون فرانک ژ تە ولگرتینە.

"دانگلار" ی گۆت: نایا تە گۆھ لنافی کۆمپانیا "تامسۆن و فرنج" بۆیە؟

"بۆقی" گۆت: من جارەکی دانۆستاندنەک دگەل وئ کۆمپانیی کربو و ئەفە ژ
وی دهمی وەرە من گۆھ لنافی وئ کۆمپانی نە بۆیە.

"دانگلار" ی گۆت: ئەف کۆمپانییە گەلەک باباوەریە و ئەفی زەلامی باوەرنامەکا
بئ سنۆر ژوئ کۆمپانیی بۆ من ئینابۆ و وی گۆتیۆ من دئ پینتی شەش ملیونا بی
بەری قئ دهمی هندەک ژ وان پارا مە دابۆنی و ئەفرۆ مە هژمارا پینج ملیونا
سەرتیک دانئ.

"بۆقی" بەمەندەهۆشی گۆت: دیارە ئەف زەلامە کەسەکە ژ زەنگینیت مەزن بیت
قئ کیشوهری و ئەف باوەرناما کۆمپانیا "تامسۆن و فرنج" بۆ وی نفیسای قئ
چەندئ دەسەلمینیت.

"دانگلار" ی گۆت: دهمی ئەف زەلامە هاتیە قئ باژیری، کۆمپانیا "تامسۆن و
فرنج" سئ باوەرنامیت بی سنۆر بۆ قئ زەلامی بۆ سئ کۆمپانییت مەزن نفیسا بۆ.

ئیک ژوان کۆمپانیا مەبۆ و یادی کۆمپانیا "رۆچیلد" بۆ یا سئیی ژی کۆمپانیا
"لافایت" بۆ. ئەفرۆ وی هژمارا پینج ملیون فرانکا ژ من ستاندن و لروبەرۆی
وان پارا پەڕکەک بۆ من ئیمزا کر کۆ تئیدا دیار دکر وی پینج ملیون و سەد هزار
فرانک ژ من ولگرتینە. یانی دقئ دانۆ ستانی دا من سەد هزار فرانک مفا دیتیه.

"بۆقی" گۆت: دیارە ئەف زەلامە گەلەکی مەردە. پینتیفیه ئەز بچمە دەف وی و
داخازئ ژئ بکەم هاریکاریا خەلکی بەلەنگاز بکەت.

"دانگلار" ی گۆت: پشت راست بە ئەو دئ داخازا تە بچئ ه ئینیت چۆنکو هەر
هەیف ئەو بیست هزار فرانکا دەتە کەسئین بەلەنگاز.

"بۆقی" گۆت: دهمی ئەز بچمە دەف وی دئ دەربارە ی مادام "مۆرسەر" ئ و
کۆرئ وئ دگەل ئاخقم دا ئەو پتەرھاریکاریا بەلەنگازا بکەت.

"دانگلار"ی گۆت: مادام "مۆرسەر"ی و کۆرئ وئ چ کار ئۇنجام دایه؟

"بۆفی" گۆت: وان ههمی پاره و ملکیت خو داینه خەلکئ بەلەنگاز.

"دانگلار"ی گۆت: ئایا وان پاره و ملک هەبۆن؟

"بۆفی" گۆت: بەلئ، ههمی پاره و ملکئ وان ژ "ژنرال - دۆ - مۆرسەر"ی گەهشت بۆیئ، بەس وان بریار دا مفای ژوان پارا نەبیین چۆنکو وان زانی بو "ژنرال - دۆ - مۆرسەر"ی ئەف پاره ههمی بریکا خیانهتی بدەست خوڤه ئینایه.

"دانگلار"ی گۆت: براستی وان کارەکی سەیرئ ئۇنجام دای. بەس ئەز حسەم بزانم کا پشتی قئ دەمی ئەف دەیک و کۆره چەوا دئ ژیی خو بەنه سەری؟

"بۆفی" گۆت: دەیک دئ ژفی باژیری دەرکەفتیت و دئ لباژیرەکی دی ژیت. کۆر ژئ دئ گەهیتە لەشکەری و دئ بیتە ئەفسەری لەشکەری.

"دانگلار"ی گۆت: ئەز ژبەر قئ کارئ وان گەلەکی مەندەهۆشم، بەس ئەز هزرکەم کەسەکی دی قئ کاری ئۇنجام نادهت.

"بۆفی" گۆت: ئەز بخو دۆهی لینگەهی بۆم دەمی ئەو هاتین و ههمی تەشتئ ژ "مۆرسەر"ی مای، دایه بنگەهی چاقدیریا مروڤین بی کەس و کار و زاروکیت هیتیم.

"دانگلار"ی گۆت: ئایا تو دزانی داراییئ وان چەند بو؟

"بۆفی" گۆت: داراییئ وان هژمارا ملیون و سئ سەد هزار فرانکا بۆن، بەس باشتره ئەم دەربارەئ پارێت خو باخڤین.

"دانگلار"ی بناوازەکی سەروشتی گۆت: بەلئ راسته. ئایا تو بەلز پیتقی قئ پارەئ؟

"بۆفی" گۆت: بەلئ مۆسیۆ، سۆبەهی دەمی ژمیریارینت مەنه.

"دانگلار"ی گۆت: سۆبەهی دەمژمیر چەند دئ هۆین ژمیریارینت خو کەن؟

"بۆفی" گۆت: دەمژمیر دۆ بی نیڤرۆ.

"دانگلار"ى گۆت: سۆبەھى دەمژمىر دوازى نىفرۆ كەسەكى بەنيزە قىرى ئان
زى تۆ بخۆ و مرە دا فى پارەى بدەمە تە.

ئەف بەرسفا "دانگلار"ى نە بدلى مۇسىو "بۇقى" بۇ و دەمى "دانگلار"ى دىنى
"بۇقى" يىن دۇ دل بۇى، گۆت: ئەگەر تۆ بۇقى چەندى رازى نەبى، دى برىكەكا
دى پارى ھەو ھەر ئەفرۆ دمە فە.

"بۇقى" گۆت: چەوا؟

"دانگلار"ى گۆت: ئەز دى فى پەركى مۇسىو "كۆنت – مۆنت – كرىستو"ى
رۆبەرۆى وەرلگرتنا پارىت خۆ بۆمە ئىمزا كرى دەمەف تە و تۆ فى پەركى بدە
كۆمپانیا "لافايت" ئان زى "رۆچىلد" و دەمى ئىك ژفان دۇ كۆمپانیا فى نامى
ئىمزا وى دبىنن، ئىكسەر دى پارىت تە دەنە تە.

"بۇقى" گۆت: ئابا نە پىتفە ئەز فى پەركى بەنيزە باژىرى "رۇما" دا كۆمپانیا
"تامسۆن و فرىچ" لوى باژىرى فى پارەى بدەنە من؟

"دانگلار"ى گۆت: نە مۇسىو، تۆ فى پەركى بدەبە ھەر ئىك ژفان دۇ كۆمپانیا
دى پارىت تە دەنە فە، بەس دوى ھژمارا شەش ھزار فرانكا ژ كۇما پارىت تە
كۆژن ژبەر خەرجى خۆ.

"بۇقى" دەمەكى كۆرت ھزرەك كر و گۆت: نە مۇسىو، باشتر ئەو ئەز تا
سۆبەھى خۆ بگرم چۆنكو كىمبۇنا شەش ھزار فرانكا بۇ بنگەھى مە گەلەك
زۆرن.

"دانگلار"ى گۆت: ئەگەر ھۇسا بىت ئەز ھىقى دكەم سۆبەھى جارەكا دى بۇ
وەرلگرتنا پارىت خۆ ورە دەف مە.

"بۇقى" گۆت: گەلەك باشە، ئەز دى سۆبەھى ھىمە دەف تە و ئەز يىن
ئۆمىدەوارم سۆبەھى تۆ پارىت مە بى گىرۆ بۆن بدەبە مە.

"دانگلار"ى گۆت: پىشت راست بە سۆبەھى تۆ دى پارىت خۆ ژبانكى وەرلگرى
و ئەز دى گەل بانكى ناخفم دا بى گىرۆ بۆن پارىت ھەو بەدت. ھەر كەسەكى
ژلايى تە بەيىت ئەز دى فى پارەى دەمە فى و ئەگەر تۆ بخۆ زى بەيى، ئەز دى
كەيف خۆش بم جارەكا دى تە بىنم.

دوی دهمی دا موسیو "بوئی" خاترا خو ژ "دانگلار"ی خاست و ژدهف وی دهرکهفت. پستی ئه زه لام ژ دهرگههی ژورا "دانگلار"ی دهرکهفتی، "دانگلار"ی بناوازمکی تایبعت دلی خودا گوته "بوئی" ئه بی مهژی تو ناماده نهیوی شمش هزار فرانکا بکویه گوری دا هژمارا پینچ ملیون فرانکا ئه فرۆ ولبگری. سوبههی دهمی تو دهئییه دهف من دا پارا ژ من بستینی، ئهز دئ گهلهک ژ فی باژیی دویر کهفم و تو جارها دی من نابینی.

پستی فی چهندی "دانگلار"ی دهرگههی ژورا خو گرت و کومه دینهکا خو فهکر و پینجهه هزار فرانک پاره ژئ دهرئخستن.

پاشی هندهک نامیت خو سوزاندن و نامهکا دی نفیسا و کره دناف پاکبتهکی دا کو ئهف چهنده لسهر وی پاکبتهی هاتبو نفیسان: (مادام "لابارون - دانگلار" بخوبینیت).

پستی فان کارا، وی بهری خو دا پاسپورتا خو و بهری خو دا میژویا وی و زانی تا وی دهمی پاسپورتا وی با درسته.

گورستانا بناقئى "پىرلاشز"

دەمى مۇسىقۇ "بۇقى" ژى بىنگەھى كۆمپانىيا "دانگلار"ى دەركەفتى و گەھشتىبە نىقەكا باژىرى، دىت كۆ گەلەك كەس لەشى كچا "فيلفور"ى دېمەنە گورستانى.

وئ روژى ئەر لئەسمانى بۇ و با دەھات. ھەرچەندە ھەوايى وەر زى پاهىزى تا وى دەمى گەلەك سار نەببۇ، بەس ھاتتا باى بېو ئەگەرئ جۇدا بۇنا بەرگىت زەر ژ تايىت دارا قە.

لەشى "فالتناين"ى بەرەف گورستانا "پىرلاشز" دېر. "فيلفور"ى ھەردىكەر كەسەكى رەسەن بى خەلكى "پارىس"ىيە و لەسەر وئ باوەرئ بۇ كۆ پىتقىيە لەشى بى گيان يىت ئەندامىت بىنەمالا خۇ لوئ گورستانى بىناخ بەكت.

وى ھەزەر دىكەر لى باژىرى بەس گورستانەكى شانازى ھەيە لەشى ئەندامىت بىنەمالا وى دىناخا خۇدا پارىزىت و ئەو ژى گورستانا "پىرلاشز"ە. وى ھەزەر دىكەر ئەو گورستان وەكى كاخەكىيە كۆ ئەندامىت بىنەمالا وى دىئ بىئارامى تا دىماھىكى تىدا نىقن.

وى ھەزەر دىكەر گورستانىت دى يىت وى باژىرى وەكى مېھقان خانانە كۆ بۇ خەلكى بىيانى ھاتىنە چى كرن و چى نايىت كەسەكى "پارىس"ى بى رەسەن دىناق قان مېھقان خانادا نىقىت. كەسەكى رەسەن زادە بى بىنەمالەكا مەزىن ئەگەر ناچار نەبىت، شەقى لەدەر قەمى مالا خۇ نا نىقىت و ئەگەر جارەكى ناچار بۇ لەدەر قەمى مالا خۇ نىقىت، دىئ لمېھقان خانەكا باش يا وى باژىرى نىقىت نەكۆ لمېھقان خانەكا بى سەر و بەر كۆ بۇ كەسەن بىيانى يىت بەلەنگاز ھاتىنە چى كرن.

"فيلفور"ى پارچەكا ئەردى لگورستانا "پىرلاشز" كرى بۇ و جەھەكى تايىبەت دىناق وئ گورستانىدا بۇ ئەندامىت بىنەمالا خۇ چى كرىبۇ.

لېمر دەرگههئى وى جهئى تاييهت، تابلويهك دانا بو كو لسر هاتبو نفيسان:
(بنهماليت "سهن - ميران" و "فيلفور").

هممى نهداميت مرى بينت بنهماليت "سهن - ميران" و "فيلفور"ى دناف وى
جهئى تاييهت دا بون. "رينئى" ههژرينا نيكي يا "فيلفور" و دهيك "فالنتاين"ئى ژى
دناف وئى گورستانئى دابو.

بيست عمرهبانه ژ مروف و كهمس و كاريت فان همدو بنهمالا لپشت عمرهبانا
لهشئى "فالنتاين"ئى دهاتن و هممى خودان بهمى بون.

پشتى وان پينجهه عمرهبانيت دى ژى دهاتن كو هممى ژ ههفالييت فان بنهمالا
بون. پشت سهرئى فان عمرهبانا نيزيكى شنيست كهسا بپييا لدويف عمرهبانا بريئه
دچون.

هممى كهسين بپييا لدويف وان عمرهبانا برئى فه دچون، ژوان جحيلابون
ئهوئيت كهشخهچى كو دقئى دونيايي دا گرنگى نهدا هيچ تشتهكى ژبلى جل و بهرگ
و سهروبهري خو.

مرنا "فالنتاين"ئى كو لدهست پيكا جحيلينا خو و بشيوهكى نه ژ خافلت چوبو
بهر دلوفانيا خودئى، كارتتكرن لسر وان جحيلابو و وئى روژئى وان همميا
بريار دابو، بو چهند دهمژميركا ومكى كهسين رشت رفتارئى بكهن و بچاقهكى
رشت بهري خو بدهنه ژيانئى كو قويناعا وئى يا ديماهيكي مرنه.

لدهرفهئى باژيرئى "پاريس" و بهرى بگههينه گورستانئى، عمرهبانهك كو چار
ههسپ پيئه گري داىي بون و وسبا بخيراىي بهكا زور بريئه دهات كو هندهك
كهسان هزر كر ههسپيت پهدا وئى عمرهبانى دكيشن.

دهمئى عمرهبانه گههشتيه كوما وان كهسا نهئيت بهرف گورستانئى دچون بئييك
چار لهجئى خو راوهستيا. همر ومكى كهسهكى همر چار دهست و بيت وان ههسپا
كرينه دناف ناخدا و بئاسن و ئستوپينت بهيز ريههچونا وان راگرتيه. پشتى ئهو
عمرهبانه راوهستياى، "كونت - مونت - كريستو" ژئى هاته خار و خو گههاند
هندهك كهسا كو بپييا بهرايكا عمرهبانا بريئه دچون.

دەمى "شاتورنو" و "بوشان"ى دىتى كەسكىن وەكى "كۆنت"ى ژ ەربانا خۇ ھاتە خار و بېييا بىرئە دەجىت، ئەمۇ ژى ژ ەرباننى دەركەفتن و چۆنە دەف "كۆنت"ى.

"كۆنت"ى باش بەرى خۇ دا دەورۇبەرى خۇ و پىشتى دەمەكى گۆتە "شاتورنو"ى: مۇسىو، ئايا تە "مۆرل" ئەفرۇ نە دىتتە؟

"شاتورنو"ى گۆت: مە ژى ئەف پىرسىيارە ژ گەلەك كەسان كۆ لمالا "فيلفور"ى ئامادە بىۋن كرىيە، بەس پا كەسەكى ئەمۇ نە دىتتە.

"كۆنت"ى چ ئاخفتنىت دى نەگۆتن، بەس ھەر بەرى خۇدا ھەمى جھا تا گەشتىنە گۆرستانى.

گۆرستانا "پەلاشز" يا تىرى دارىت كازىيە و "كۆنت"ى باش بەرى خۇدا پىشت دارا تا لىماھكى دوى رۇژا نىقە تارىدا (ژبەر ئەمورى لئەسمانى ئەمۇ رۇژ يا تارى بۆ) كەسەك بىل و بەرگىت رەش لنىقا دارا دا دىت و پىچەك بېھنا وى فرەھ بۆ.

ھەر كەسەكى جارەكى چۆبىتە وئ گۆرستانى دزانىت رىورەسمىت فەشارتتا لەشى مریا لوى گۆرستانى و گۆرستانىت دى بىت "پارىس" چەوانە؟

ئەمۇ كەسەكىن دگەل لەشى مری دچنە گۆرستانى، ھەمى لەسەر رىكى دناف گۆرستانىدا دراوستن و بى دەنگ دىن. دوى رۇژى ژى دا ھەمى بى دەنگ بىۋن و بەس دەنگى ھاتتا باى لوەرزى پانىزى دەھاتە گۆھىت ئامادە بۇيا.

پىشتى فى چەندى رى و رەسمىت ئابىنى بۇ مری بىجى ھ دىنن و كۆمەكا قەشا ئاوازى ئابىنى دىۋىنن و ھندەك جاران دەنگى گرینا ژنەكى ژ مروقتى مری دەھىتە گۆھىت ئامادە بۇيا.

دىمەنى فەشارتتا مریا لوەرزى پانىزى گەلەك بى خەمبارە و پىنئىقە مروف كەسەكى گەلەكى دلرەق بىت كۆ درۇژەكا پانىزىدا بەشدار بىبىت لئەشارتتا كەسەكى و بىرا وى نەھىتە مرنى و ھزر نەكەت رۇژەكى ئەمۇ ژى دى وەكى وى كەسى مرىت و دى كەس و كارىت وى، وى كەنە بن ئاخىدا ل لگۆرستانەكى.

دوی دهمی‌دا مروّف دزانیت ژيانا وی دقئی دۆنیايي‌دا کۆ گلهک خو ژبەر ماندی دکەت، بەس یاریهکه و چیت دبیت یاری ژی نەبیت و هەمی خەمون و خەپال بن و لیدیماهیکی هەمی کار و ماندی بۆنا هەر کەسەکی دئی گەهیتە نەجامی دیماهیکی کۆ نەو ژی هەر مرنه و گۆرستان.

ئەو کەسی "کۆنت"ی بجل و بەرگیت رهش لپشت دارا دیتی و ئەم دزانین "مۆرل" بۆ، لدهف گۆری "ئابلاړۆ" و "هیلۆئیز"ی^(۱) دەر بازبۆ و خو گەهاندە وئ عەربانی ئەوا لەشی "قالنتاین" تیدا.

پشتی فئی چەندئ هەندەک نامادە بۆیا سەندریکا "قالنتاین"ی ژ عەربانی دەرئێخست و دانا عەردی، دوی دهمی‌دا هەندەک نامادە بۆیا بەری خۆدا وئ سەندریکی و هەندەکیت دی ژی مژبلی هەندەک کاریت دی بۆن. بەری "کۆنت"ی هەر "مۆرل"ی بۆ و دۆجارا ژناف کۆما بەهی گنیرا دەرکەفت و بەرهف وی‌فە چۆ دا ببینیت کا ئایا وی چەک دەستی خۆدا هەیه ئان نە؟

سەروسیمایي "مۆرل"ی سپی ببۆن و روینیت وی کویر ببۆن و هەر کەسەکی دیتبا دا هزر کەت ئەو جحیل یی ژ نەساختەکا درێژ ساخ بۆیه فە.

"مۆرل"ی کۆلاقی خو کربۆ دەستی خۆدا و بەهردۆ دەستیت خو ئەو کۆلاقی دگفاشت و بەری وی هەر لەسندریکی بۆ و ژبلی دەستیت وی هیچ ئیک ژ نەندامیت لەشی وی نەدلفین.

بەری وئ سەندریکی بکەنە ناف گۆری وئ‌دا، چەند کەسەکا گۆتار خاندن. وەکی هەر جار وان کەسا گۆتار خاندن کۆ مرنا وئ کچی چ کاریتکرن لەسەر وان نەکربۆ.

دەمی فان کەسا گۆتاریت خو دخاندن، "کۆنت"ی گۆهی خو نەدا وان و بەس بەری وی ل "مۆرل"ی بۆ.

^۱ - "ئابلاړۆ" و "هیلۆئیز": دۆ ئەقیداریت خەلکی وەلاتی "فرەنسا" بۆن کۆ بەری نەه سەد سالان چۆینه بەر دلۆفانیا خۆدئ و تا فی دەمی ژی گۆری فان هەردۆ ئەقیدارا دناف گۆرستانا "پەرلاشز" مایه.

دوی دەمی دا، "بۆشان"ی ژى "مۆرل" دیت و گۆت: بەرى خۇ بدەنى ئەفە
"مۆرل" ە.

"شاتورتو" و "دییىرئ" ژى بەرى خۇدا وی جحیلی و "شاتورتو"ی گۆت: نایا
هۆین دبینن چەوا رەنگى سەر و سیمایى وی یى سپى بۆی؟

"دییىرئ" گۆت: چى دبییت ژ سەرما رەنگى وی هاتیبیته گۆهرین؟

"شاتورتو"ی گۆت: نە موسیو، ئەز دزانم ئەو جحیلەكى خۇدان هەستەکا مەزەنە
و بى گۆمان ئەو یى ژمرنا "قالنتاین"ئ داخبار بۆی.

"دییىرئ" گۆت: موسیو، تە بخۇ گۆتبۇ مە "مۆرل"ی نیاسینەکا باش دگەل
بنەمالا "فیلفور"ی نەبۆ؟

"شاتورتو"ی گۆت: راستە، بەس دەیتە ھزرا من دەمی جەژنا "بالى" لمالا مادام
"مۆرسەر"ئ، "مۆرل" سى جارا دگەل "قالنتاین"ئ رەقسى.

پشتى قى ناخفتنى، وی بەرى خۇدا "کۆنت"ی و گۆت: موسیو، تو ژى هاتیبویە
وی جەژنى، نایا دەیتە ھزرا تە؟

"کۆنت"ی بى کۆ ھزرى بکەت، گۆت: موسیو ناھیتە ھزرا من.

"کۆنت"ی ھای ژ ناخفتنا وان جحیلا نەبۆ و بەرى وی ھەرل "مۆرل"ی بۆ.
پشتى قى چەندئ "کۆنت"ی ئیکسەر گۆت: موسیو، ئەز دئ خاترا خۇ ژ ھەوہ
خازم چۆنکۆ ئەفە گۆتارا قان کەسا ژى تەواو بۆ.

پشتى قى ناخفتنى وەسا بەلز "کۆنت" بەرزەبۆ کۆ کەسەک ژوان جحیلا نەزانى
ئەو ژ کیش ریکى را چۆیە؟

دەمی "کۆنت" چۆی، بیچ بیچە ھەمی نامادە بۆی ژى چۆن و کەسەک لسەر
وئ گۆرستانى نەما. "کۆنت – مۆنت – کریستو"ی خۇ لپشت ھندەک دارا
قەشارت بۆ. دەمی کەسەک ژ نامادە بۆیا لوی گۆرستانى نەمای، "کۆنت"ی خۇ
بنارامى نیزیکی جەئ "مۆرل"ی کر و خۇ لپشت کیلەکا گۆرەکی قەشارت.

لوی جەئ "کۆنت"ی باش بەرى خۇدا "مۆرل"ی و ھشیاری وی بۆ و ھەس
دکر بزانییت کا دئ ئەو چ کەت؟

"كۆنت"ى دېت كۆ "مۆرل" بەرەف گۆرى "فالنتاين"ى چۆ و كەسەك دوى دەمىدا لگۆرستانى ئەمابۆ.

دەمى "كۆنت"ى دېت كۆ "مۆرل" بەرەف گۆرى "فالنتاين"ى چۆ و كەسەك دوى دەمىدا لگۆرستانى ئەمابۆ.

دەمى "مۆرل" گەھشتىيە گۆرى وئ كچى، بەرى خۇدا دەور و بەرى خۇ.

دىار بۆ وى جىئىلى حەس دكر بزائىت كا نايا كەسەك لوى جەئى مایە ئان نە؟
"كۆنت – مۆنت – كرىستو"ى گەلەك باش خۇ قەشارتبۆ و "مۆرل"ى ئەو نەدېت و نەزانى كەسەك يى نۆبەى لى دگرىت.

دەمى "مۆرل" گەھشتىيە گۆرى "فالنتاين"ى، كەفتە سەر چۆكىت خۇ.

"كۆنت" وەكى نىچىرقانەكى كۆ بەرەف نىچىرا خۇ دچىت، بنارامى و بى دەنگى چۆ لايى "مۆرل"ى.

جىوازى يا دناقبەرا "كۆنت"ى و نىچىرقانەكى دوى دەمىدا ئەو بۆ كۆ نىچىرقان بۆ كۆشتا نىچىرا خۇ بەرەف وى قە دچىت، بەس "كۆنت" بەرەف "مۆرل"ى دچۆ دا وى ژمرنى رزگار بەكت.

"كۆنت"ى ھزدكر چىت بىت وئ رۆژى "مۆرل" خۇ لسەر گۆرى "فالنتاين"ى بكوژىت. ژبەر قى ھزرى وى خۇ نامادە كرىبۆ دا دەمى بىنىت "مۆرل" دەبانجەكى ژ تەنىشتا خۇ دەرىبىخىت دا خۇ پى بكوژىت، خۇ پاقىژىتە سەر و نەھىلىت خۇ بكوژىت.

پشتى "مۆرل" خۇ نىخستىيە سەر چۆكىت خۇ، سەرى خۇدانا سەر گۆرى وئ كچى و بناوازەكى سۆزناك گۆت: آھ... ئەى "فالنتاين".

قى ناخفتنى وەسا كار تىكرن سەر "كۆنت"ى كر كۆ نەشبا زىدەتر خۇ بگرىت و چۆ دەف "مۆرل"ى و دەستى خۇ دانا سەر ملئ وى و گۆت: ھەقالى ھىژا ئەفە توى؟ ئەز گەلەك دۆىف تە گەرىام و من حەس دكر تە بىنم.

"كۆنت"ى ھزر دكر مسۆگەر "مۆرل" دى تۆىرە بىت بدىتتا وى چۆنكۆ "كۆنت"ى سۆز دابۆى "فالنتاين"ى ساخ بەئىلىت و ژمرنى رزگار بەكت.

بەس "مۆرل" بديتتا "كۆنت"ى تۆيره نەبۆ و بناوازمكى خەمگين گۆت: نەز
حەس دكەم لقتيرئ بۆ "فالتائين"ى دوعا بكەم.

"كۆنت"ى باش بەرى خۇدا جل و بەرگيت "مۆرل"ى دابزانيت كا نايا وى چ
دەبانجە لىن جل و بەرگيت خۇ ھەنە ئان نە؟

بەس ھىچ نيشانەك لىسەر جل و بەرگيت وى ديار نەبۆن و دەمى "كۆنت" پشت
راست بۆى وى چ چەك فى نينه، گۆت: نايا تۆ حەس دكەى نەز تە بگەھينمە
مال؟

"مۆرل"ى گۆت: نە مۆسيۆ.

"كۆنت"ى گۆت: نايا تۆ نە پينئى تىشتەكىى نەز بۆتە بىنم؟

"مۆرل"ى گۆت: نە مۆسيۆ، بەس دەستويريى بده من نەز دوعايتت خۇ بخوينم.

پاشى بى "كۆنت" ناخفتتەكا دى بىژيت، ژ وى جھىلى دۆير كەفت و ديسان خۇ
لپشت كىلەكا گۆرمكى فەشارت و بەرى خۇ دا وى جھىلى.

"كۆنت"ى ديت "مۆرل" پشتى دەمەكى ژ جھى خۇ رابوڤە و چۆكيت خۇ پاقر
كرن و بەرف دەرفەى گۆرستانى چۆ.

پشتى "مۆرل" ژ گۆرستانى دەركەفتى، بىپىيا بەرف باژيرى "پارىس" فە چۆ.

"كۆنت"ى فەرمان دا شوڤيرى عمرەبانا خۇ، نەم بەرف مالڤە بچيت و "كۆنت"
بخۇ بىپىيا دۆيف "مۆرل"ى را چۆ.

"مۆرل" بى سەرى خۇ ولمگيريت، راست بەرف مالا خۇ چۆ و "كۆنت"
دۆيف وى فە بۆ تا گەھشتيه مال و چۆبه ژوردا.

پشتى "مۆرل" بژور كەفتى، بچەند خۆلەكا، "كۆنت" چۆ مالا وان دا و "ژۆلى"
خۇيشكا "مۆرل"ى دناف باخچەى دا بۆ و بەرى خۇدا كاريى باخچەڤانى خۇ
پينلۆن"ى كۆ ھندەك گۆل دچانن.

دەمى "ژۆلى" بى ديتى "كۆنت" ھاتە مالا وان، گەلەك كەيف خۇش بۆ.

"كۆنت"ى گۆت: مادام نەز ھزر دكەم مۆيسۆ "مۆرل" تۆكە ھاتيه مال.

"زۆلى" يىن گۆت: بەلى مۇسىيۆ، ئەم يىن ھاتىيە مال، بەس دەستۇيرىيى بىدە من ئەم بىژمە ھەقۇزىنى خۇ "نامانۇئىل"ى تۇ يىن ھاتىيە مالا مە.

"كۆنت"ى گۆت: لمن بېۋرە مادام، بەس ئەم حەس دكەم بەلمز "مۆرل"ى بىبىنم و پىتقىيە ھەر نۆكە ئەم بچمە دەف وى بى گىرۇ بۇن.

"زۆلى"ىيى گۆت: براىيى من يىن چۆيە مالا خۇ.

پشتى قى ئاخفتنى ئەم دگەل "كۆنت"ى چۇ تا بەر وان پايا ئەوئىت بەرەف مالا "مۆرل"ى دچۇن.

"كۆنت" بەلمز ژوان پايا سەرکەف و خۇ گەھاندە پشت دەرگەھى شۇقا "مۆرل"ى و باش گۆھى خۇ دايىيى كا چ دەنگ ژى دەئىت؟ دوى دەمىدا شۇقا وى يا بى دەنگ بۇ.

ئىكەم جار "كۆنت"ى دقيا زەنگا مالا وى لى بەدەت، بەس پاشى ھزر كر ئەف كارە يى بەمئىرسىيە.

چۇنكۇ ئەم كەسئىن بى ھىقى، ئەوئىت برىارى دىن ژيانا خۇ بدىماھىك بىنن، دەمى گۆھ لدەنگى زەنگى دىن، بەلمز وئ برايارا خۇ بجىھ دئىنن و بەرى كەسەك ھەول بەدەت وان لەسەر برىار خۇ دۇدل بەكەت، دى خۇ كۆژن.

ھەرچەندە "كۆنت" كەسەكى خۇ راگرىبۇ، بەس دوى دەمىدا گەلەك شەپرزە بىو و پشتى بۇرىنا دۇ سى خۇلەكا شيا خۇ كۆنترۇل بەكەت و بنانىجكا خۇ شىشى شۇقا "مۆرل"ى شكاند و پەردە بەر پەنجەرى راكر.

"مۆرل" پشت مىزەكى روىشت بۇ و تىتەك دىقىسا و دەمى گۆھ لدەنگى شكەستنا شىشەى بۇى، ژ جەئى خۇ رابۇ قە.

"كۆنت"ى ئەم ججىل دىت و گۆت: ھەقالى ھىژا ئەم داخازا لى بۇرىنى ژتە دكەم. من شىشى دەرگەھى شۇقا تە شكاندىيە، بەس پى من لەسەر ئەردى خۇشيا و ئەم بقى شىشەى كەفتم.

پشتى قى ئاخفتنى، بەلمز "كۆنت"ى ژ وئ پەنجەرا شكەستى را دەستى خۇ برە ژۇر و دەرگەھ فەكر و چۇ ژۇرا "مۆرل"ى دا.

"مورل" همدوم بديتنا "كونت"ى كهيف خوش ديو بس وئ جارئ تيك چو و دو پينگافا بمرهف "كونت"ى فه چو. نو ژى نه ژبهر وئ چهندي دا بجپته پيشهوازيما وى، بهلكو ژبهر وئ چهندي دا ريكي لئ بگريت.

"كونت"ى بياري فه گوت: موسيو، خزمهتكارئ ته گهلهك باش نهركى خو بجئ ه دئينن و بنئ مالا ته ومكى قوديكئ بيت پاقر كرى^(۱)، نهر لوي باومرئ مه، نهر بجئ ه نينا نهركى خو دا گهلهك ژ خزمهتكاريت "لونيژئ - چاردئ"^(۲) زيرمكترن.

"مورل"ى بخرمسارى فه گوت: موسيو، نايا تو بريندار بوى؟

"كونت"ى گوت: نهر نزانم، بس نهر يئ دببم تو يئ تستهكي دنقيسى؟

"مورل"ى گوت: بهلئ موسيو، همر چهنده نهر سمر بازم، بس هندهك جارا نهر پينوسى بدهستنه دگرم و تستهكي دنقيسم.

"كونت"ى گوت: نهر يئ دببم ته دهبانجيت خوژى دانايينه سمر ميژئ.

^۱ - لوه لائئ "فرنسا" بنئ ژوريت خانيت خو بدارى فهرش دكمن و خزمهتكاريت وان همر روژ وان دارا پاقر دكمن و گهلهك حلوى دين و هندهك جاران نهگس مروف يئ هشيار نهبيت، دئ كهفته نهردى.

^۲ - بنئ كاخا "فيرساي"، كاخا "لونيژئ - چاردئ" شاهي بنافو دنگئ "فرنسا" ژ دارى بو و خزمهتكاريت وى همر روژ بنئ وئ كاخي ومكى قوديكئ پاقر و روژ دكر و هندهك جاران دمئ هندهك ميهاقان دهاتنه دهف وى، پئ وان دخشيا و دكهفته نهردى. روژمكئ "ژان - بار" دهريا سالارئ بنافو دنگئ "فرنسي" هاته دهف "لونيژئ - چاردئ" و دمئ سمرئ خو لروبهروئ شاهي چماندى، پئ وى خشيا و كهفته نهردى. "ژان - بار" زهلامكئ خشن و دفن بلند بو. ژبهر وئ چهندي همى كهستين دهف شاهي دمئ دبتي نو كهفتي، بدهنگئ بلند پئ كره كمنى، بس "لونيژئ - چاردئ" بمرهف وى چو و ژ نهردى راكر و گوت: موسيو "ژان - بار" زهلامئ مهيدانيت شمريه نه زهلامئ ژوريت كاخا "فيرساي" پئ يه و نهر يئ پشت راستم لمعيدانا شمري هيچ جارمكئ پئ وى نا خشيت و ناكهفت.

"مۆرل"ى گۆت: بەلىي مۇسىيۇ، من دەبانجىت خۇ دەرنىخىستىنە چۈنكۇ ئەز دى چمە گەشتەكىي.

"كۆنت"ى گۆت: "مۆرل"ى خۇشتەقى... "مۆرل"ى خۇشتەقى... گۆھى خۇ بدە من.

"مۆرل"ى گۆت: فەرمۇ تە چ دقئيت بىژە گۆھى من يى لئە.

"كۆنت"ى گۆت: ئەگەر تە بريارەكا مەترسپىدار دابيت، ئەز ھېقى دكەم دەست ژ بريارا خۇ بەردە.

"مۆرل"ى بئارامى گۆت: ئايا چۇنا گەشتەكىي بريارەكا مەترسپىدارە؟

"كۆنت"ى گۆت: "مۆرل"ى خۇشتەقى، باشترە ئەز و تو زىدەتر درەوا لىك نەكەين.

تو وساي يى لخۇ ديار دكەمى كۇ تو يى نارامى و تە چ نىگەرانى نىنە.

ئەزى وساي يى لخۇ ديار دكەم كۇ ئەز نزانم كا تە برياردايە چ بگەي؟ پىتقىتە تو بزاني ئەف كارى ئەفرو من لقىرىئ ئەنجام داي، من دەھمى ژيانا خۇدا ئەنجام نەدايە.

دەمى ئەز گەھشتىمە بەردەرگەھى شۇقا تە و من دىتى دەرگەھى مالا تە يى گرتىيە، من شىشى مالا تە شكاند و بى دەستورى ئەز ھاتمە مالا تە دا، ئانكۇ من دزى رى و رەسمىت جەوانمەردا كاركرىيە و من ناراميا ھەقلى خۇ دناف مالا ويدا بى رازى بۇنا وى تىك دايە.

من ژبەر وى چەندى ئەف كارە ئەنجام دايە چۈنكۇ من دزاني بريارا تە دقى دەمىدا چيە و ئەز يى پشت راستم تو دى ھەول دەى خۇ بگۆزى.

"مۆرل" ھەر بناوازى نارام گۆت: ئەف ھزرە بۆچى بۇ تە چى بۇيە؟

"كۆنت"ى دەستى خۇ درىژ كر و نقىسانا "مۆرل"ى لسەر مېزى راکر و گۆت: ئەف نقىسانا تە ئاخفتنا من دەسەلمىنىت.

دەمى "مۆرل"ى نقىسانىت خۇ دەستى "كۆنت"ى دا دىتى، ھەول دا وان نقىسانا ژ دەستى وى دەر بىخىت، بەس دەستى بەيژ يى "كۆنت"ى ئەو جىل دۇير ئىخست و گۆت: نۇكە من زانى تە بريار دايە خۇكۆزىي بگەي.

"مۆرل" بىجارەكى ھاتە گۆھرىن و گۆت: من گرتى ئەز دى خۇ كۆژم، كى دى
بىراھىكا من گرىت؟

ئەز زەلامەكم ھەمى ئومىد و ھىقى بىت من بىت چۆين و دلئى من بى بىندار
بۇى و چرايى ژيانا من بى قەمرياي.

ئەز زەلامەكم كۆ ئەف دنيايە بىر چاقىت من وەكى خۇليا ناگرى يالى ھاتى و
ئەز ھىچ مرقەكى ئان گيانەورەكى لسىر نا بىنم.

ئەز زەلامەكم كۆ ئەز نەشىم رۇبى كەسەكى بىنم و نە گۆھ لدەنگى مرقەكى
بم و بۇ من دقى دەمىدا مرن بەختەورەيكە و پىنقىيە ھەقانىت من زى ئومىدەوار بن
و ئەز بزۆبىترىن دەم بىرم، چۆنكۆ ئەگەر ئەز نەمىرم، دى دىن بم.

كەسەك نىنە دەمى گۆھ لغان ھەمى تىشتا بىبىت، بىزىتە من تو بى خەلتى و ھىر
كەسەك دى پەسەند كەت خۆكۆزى بۇ من يافەرە.

ئايا تو دى شىى بىزى ئەز بى خەلتەم؟

"كۆنت – مۆنت – كرىستو"ى بناوازەكى نارام گۆت: بەلى ھەقانى خۇشتەقى،
ئەز دى بىزەمە تە ئەف كارى تە خەلتى يە.

"مۆرل" تا وى دەمى بناوازەكى بى ئومىدەنە داخفت، بەس دوى دەمىدا
بىجارەكى تۆپرە بۇ و گۆت: آھ... ئايا تو دىبىزى ئەزى خەلتەم؟

ئايا تو كۆ تە ئەز ژ درەو ئومىدەوار كرىبۇم قى چەندى دىبىزى؟

تە بسوزا خۇ يا درەو ئەز خاپاندم.

ئەگەر تە ئەز نە خاپاندىبەم، ئەز دا شىم "قالنتاين"ى ژوئى مالى برەقىنم ئان زى
دا من ھند خۇشى ھەبىت كۆ ئەو بىر ملنىت من بىرىت. بەس تە نەھىلا ئەز قى
چەندى ئەنجام بەدم.

تە ژدرەو بۇ من دىار كر تو بەئىزتر و ھوشمەند ترىن زەلامى دۇنيايى و وەسا
تە لخۇ دىار كر ھىزا ھەمى تىشتا دەستى تەدايە.

من وەسا باوەری بته هاتیبو کۆ من هزر دکر قەزاو قەدەر ژى لىن دەستى تەنە، بەس تۆ وەسا یى لاواز بۆى کۆ تۆ نەشیای دەرمانەکی بۆ کچەکا جحیل پەیدا بکەى دا ژبەر خارنا ژەهرى نەمریت.

راستى ئەفە یە کۆ ئەگەر ئەز نەبمە دۆژمنى تە، دى دلئى من بته سۆزیت، چۆنکۆ زەلامەکی وەکی تە پینقیه دلئى هەر کەسەکی بۆ بسۆزیت.

تە گۆتە من باشترە درەوا لیک نەکەین و من ژى هزرا خو دەر بارەى تە گۆت و تۆ بریارا من ژى دزانى.

دەمى تۆ تا گۆرستانى لدویف من هاتى، ئەز دگەل تە ناخفتم و پشتى تۆ هاتیه ژۆرا مندا ژى من گازندە نەکرن.

ئەز وەکی کەسەکی مری کۆ دچیتە گۆرى خۆدا، هاتیبو مە فئى ژۆرى، بەس نۆکە تۆ دیسان یى من بناخفتنا خو شکەنجە دەى و من هزر دکر هەمى شکەنجیت من ئەواو بۆینە بەس نۆکە ئەز یى دبینم شکەنجەکا دی بۆ من چى بۆیه.

ئەز دقئى دەمى دا دى بیژمە تە موسیو "کۆنت – مۆنت – کریستو" کۆ تۆ هزر دکەى دى هەمى کەسا ژ مرنى رزگارکەى، هەقالى تە دى خو کۆزیت و تۆ نەشئى بەراهیکا وی بگری.

پشتى فئى ناخفتنى، "مۆرل"ى دەست هافیتە دەبانجا دا خو پى بکۆزیت، بەس دەستى بەهیز یى "کۆنت"ى ئەو جحیل راگرت و "کۆنت"ى گۆت: ئەژى دى بیژمە تە ئەز ناھیلیم تۆ خو بکۆزى.

"مۆرل"ى گۆت: تۆ هزر دکەى تۆ کی؟ تە چ حەقەک سەر من هەیه دا فئى چەندى بیژى؟

"کۆنت"ى گۆت: نایا تۆ حەس دکەى بزانی ئەز کیمە؟

"مۆرل"ى گۆت: بەلئى موسیو، ئەز حەس دکەم بزانی تۆ کی و تە چ حەق سەر من هەیه دا مایى خو دبریاریت من بکەى.

"کۆنت"ى گۆت: ئەز تەنە کەسم لئى دۆنیایى کۆ دى شیم بیژمە بابى تە: موسیو "مۆرل" ئەز ئەفرۆ ناھیلیم کۆرى تە خو بکۆزیت).

پشتی فی ناخفتنی، "کونت" بی لڦین لسر جهی خو راوستیا و دستیت خو بشیوهی لڦیکدانی دانانه سر سینگی خو.

"مورل" ژفی لڦینا "کونت"ی گلمک مهندهوش بو و بی خو پینگافمکی بهرف پاشقه چو و گوت: مۆسیو، بوچی ته ناڤی بابی من دگمل رویدانا مرنا من ئینایه؟ "کونت"ی گوت: چونکو روژمکی بابی ته زی وەکی ته بریار دابو خو بکوژیت وەکی ته و نهفرۆ.

وئ روژی من نههیلای بابی ته خو بکوژیت و من ئو کیسکی سور دگمل خویشکا ته بو بابی ته هنارت و گهمبەکا وەکی "فیرعون" زی من ببارقه بو بابی ته چی کر.

ئەز ژبەر وئ چەندئ مایئ خو دبریاریت ژیانای ته دکەم و ناهیلیم تو خو بکوژی، چونکو ناڤی من "ئیدمۆن – دانتس" ه و دەمی تو زارۆک گەلمک جارا من تو دانایه سر چۆکی خو و من یاری دگەلمته کرینه.

دەمی "مورل"ی گوھ لڦان ناخفتنا بو، وەکی سەرخوشا دۆبینگاڤا پاشقه چو و بیهنا وی تەنگ بو و وەکی کەسەکی کۆ هیزا وی تەواو ببیت، کەفتە سەر چۆکیت خو لروبهرووی "کونت"ی.

پشتی دەمەکی ئو جحیل هاتە سەر خو و ژجهی خو رابوڤه و بهرف دەرگەهی کرە غار و هەوار کر: "ژولی" ... "ژولی" ...، "نامانۆئیل" ... "نامانۆئیل" ... وەرن ... وەرن

ژبەر هەواریت "مورل"ی ئو هەردۆ بەلز بەرف شوڤا وی هاتن و خزمەتکاریت وئ مالی ژی هەمی هاتن.

دەمی هەمی گەهشتینه شوڤا "مورل"ی، وی جحیلی بئاوازمکی کۆ بزوری ژ گەرویا وی دەر دکەفت و دلەرز، گوت: سەر چۆکیت خو بروینن و سوایاسیا فی زەلامی بکەن و دەستی وی ماچی کەن. ئەڤه ئو کەسە ئەوی بابی مە ژ مرنی رزگار کری. ئو هەر

"مورل"ی دڤیا بیژیت ناڤی وی "ئیدمۆن – دانتس" ه، بەس "کونت"ی ملی وی گڤاشت و وی ناڤی وی نه گوت.

"ژۆلى" سەر چۆكىت خۇ رۆينشت و دەستى "كۆنت"ى ماچى كر و "نامانوئىل"ى خۇ ھاقتە ملئ وى و "مۆرل"ى ژى دەستى وى يى ماچى كر.

دوى دەمىدا، "كۆنت" نەشيا زىدمتر خۇ راگرىت و پىلەكا مەزن دسینگى وىدا چى بۇ و بشىوہى رۆندكا ژ چاقىت وى دەرکەفت و بۇ چەند خۇلەكا وەكى بچۆيكا كرە گرى.

بۇ دەمى چەند خۇلەكا دوى ژورئىدا ھەميا دكرە گرى.

بشتى بۆرىنا دەمەكى، "ژۆلى" خۇيشكا "مۆرل"ى پىچەك ئارام بۇ و ھزرا وئ ھاتە وى كىسكى سۆر، ئەوئ بەرى چەند سالەكا "كۆنت"ى ل مالا بابى خۇ سەرjada "مىل – ھان" لباژىرىئ "مارسىليا" دابۆيئ و بابى وئ ژ مرنى رزگار كرىو و بلەز ژوئ ژورئ دەرکەفت و چو دا وى كىسكى بىنىت.

"نامانوئىل"ى بئاوازەكى لەرزان گۆت: ئەز يى مەندەھۆشم كا بۆچى تا قى دەمى تە خۇ بۇ مە نەدابۇ نىاسىن؟

گەلەك جاران مە دەر بارەى وى كەسى دگەلتە ناخفت ئەوئ ئەم رزگار كرىن و مە گۆتبۇ تە ئارەزۇيا مە ئەوہ ئەم وى كەسى بىنىن.

تە گۆھ ئارەزۇيا مە بۇ، بەس تە خۇ بۇ مە نەدانىاسىن. ئەز نزانم بۇ چى تە دلۇقانى بمە نەبر؟

"كۆنت"ى گۆت: ھەقائى ھىژا، رۆيدانەكا نەيا سرۆشتى دقى دەمىدا بۇ من چى بۆيە وئ ژبەر وئ رۆيدانى ئەز ناچار بۇم خۇ بدەمە نىاسىن. ئەگەر ئەو رۆيدان چى نەببا من ھىچ جارەكى خۇ بۇ ھەوہ نەدا نىاسىن.

خۇدئ بىنەرە لسەر ئاخفتنا من كۆ ئەگەر ژبەرقى رۆيدانى نەبا تا دىماھكا ژيانا خۇ ژى من ئەف چەندە بۇ كەسەكى نەدگۆت.

بەس مۇسىئو "مۆرل"ى ھەول دا كارەكى خراب ئەنجام بەدەت و ئەز يى پىشت راستم دئ رۆژەكى پەشيمان بىت، ئەز ناچار كرم قى نەپنىيا ژيانا خۇ بۇ ھەوہ ئاشكەرا بكەم.

دوی دهمی دا "مورل" لسره نوردی روینشت بو خاری و پشنا خو دابو
کورسیکهکی و های ژ "کونت" ی نهیو، "کونت" ی زانی "مورل" ی های ژ ناخفتنا
وی نهیو و نیشارمت دا "نامانوئیل" ی و گوت: گهلهک هشیاری وی به.

"نامانوئیل" ی گوت: بوچی موسیو "کونت"؟

"کونت" ی گوت: نهم نهسیم نهگهری وئ چهندی بوته بیژم، بس پینقیه تو
گهلهک هشیاری وی بی.

"نامانوئیل" ی بهری خودا وئ ژوری کا نایا دی نهگههکی پیدا کهت دا
نیگهرائی سهروبرئ "مورل" ی بیت نان نه؟ و چاقی وی بدهبانجا کهفت.

دهمی وی دهبانجه دیتین، تهزینکهک سسر لهشی ویدا چو و بیشارهتی پرسیارا
"کونت" ی کر نایا تو ژبر فان دبانجا دبیژی هشیاری "مورل" ی بن؟

"کونت" ی گوت: بهلی. پاشی بهرف "مورل" ی شه چو و دهستی وی گرت و ژ
نوردی راکر.

دوی دهمی دا "زولی" بزور کهفت کو نهو کیسکی سور دهستی دابو و دو
پهشکیت روندا ژ چاقیت وئ دهرکهفتن.

"زولی" یی نهو کیسک نیشا "کونت" ی دا و گوت: نهفه نهو دیاریا گرانبههایه
نهوا تا نهفرو من ههگرتی و نوکه دهمی مه زانی نهف دیاریه ژ لاپی کی شه بو مه
هاتیه، هر دی دهف خو ههلگرین.

"کونت" ی گوت: نهم حص دکهم تو فی کیسکی بدهیهف من چونکو پشتی ههوه
نهم دیتیم، نهگهس ههوه بقیت هزارا من بکهن، دی سهروسیمایی من نینه پیش
چاقیت خو نه بریکا فی کیسکی دی هزارا من کهن.

"زولی" یی و مکی زاروکهکی کو کهسهکی دقتت یاریکهکا وئ ژئ بستینیت، نهو
کیسک دانا بهر سینگی خو و گوت:

نه موسیو "کونت"، نهم هیفا ژ ته دکهم فی کیسکی ژ من نهستینه چونکو نهم
زانم تو دی هر روژهکی ژ مه جودابی و ههپونا فی کیسکی دهف مه دی بیته
نهگهری وئ چهندی نهم هردهم بیریا ته بکهین.

"کونت"ی ناخینکهک ژ دهقی دهرکهفت و گوت: مادام، تو راست بیژی و نهر تا دهمی هفتیهکا دی دئی ژقی باژیری دهرکهفم. قیرئ وهلاتهکه کو هندهک کسیت گونههبار ببهختهومری لی دژیان پینقی بو قهزا و قهدمر تولفهکرنی لوان فهکمت.

نهر دئی ژقی وهلاتی دهرکهفم و نهگمر خودئ حسس بکمت جارهکا دی نهر ناهینمه فی وهلاتی.

دهمی "کونت"ی گوتی نهر دئی تا دهمی هفتیهکا دی ژقی وهلاتی دهرکهفم، بهری خودا "مورل"ی کادئ ناخفتنا وی چ کارتیکرنهکئ لسهر وی کمت؟

"کونت"ی زانی خهما وی جحیلی گهلهک یا مهزنه و های ژ ناخفتنا وی نینه. ژ بهر وی چهندئ دستیت "ژولی"یی گرتن و گوت: نهر هیقی دکهم دئی دهمی دا من و "مورل"ی بنتی بجئ هه بهیلن.

"ژولی" ژقی ناخفتنی کهیف خوش بو، چونکو وی ههست کر "کونت"ی بابهتی وی کیسکی سور بی ژبیر کری و بلهر گوته ههقزینی خو: وهره دا ژقی ژورئ دهرکهفین و فان ههردوکا بنتی بهیلن.

پشتی "کونت" و "مورل" بنتی لوی ژورئ ماین، "کونت" بهرهف "مورل"ی چو و دهستی خو دانا سهر ملی وی و گوت: نابا ته هزارا خو یا وهکی یا زاروکا ژبیر کر و تو بویه زهلام؟

"مورل"ی گوت: بهلی موسیو، چونکو نهر بی ههست دکهم دیسا نهر توشی نهخوشی یی بؤیم.

"کونت"ی گوت: تو دزانی نهف هزارا ته بو کهسهکی خودان باومریا نابینن مسیحی نه یا درستا و چی نابیت کهسهکی مسیحی خو بکوژیت؟

"مورل"ی گوت: موسیو "کونت" پشت راست به نهر خو ناکوژم چونکو نشتهکی دی یی ههکی کو دئی من کوژیت.

"کونت"ی گوت: نهو چیه دئی ته کوژیت؟

"مورل"ی گوت: خهما من دئی من کوژیت.

"كۆنت"ى گۆت: ھەقالى ھىزا گۆھى خۇ بدە من.

"مۆرل"ى گۆت: ڧەرمۇ گۆھى من يى دگەلتە.

"كۆنت"ى گۆت: ئەزى رۆژەكى ومكى تە بى ئومىد بېوم و من ھەول دا خۇ دزىندانى دا ژ برسا بكوژم، رۆژەكى بابى تە ژى دبانجە دانابو سەر سەرى خۇ دا خۇ بكوژىت. ئەگەر وئ رۆژى كەسەكى گۆتبا من نان بابى تە خۇ نەكوژە چۆنكو رۆژەكى تۆ دى بەختەومر بى، ئايا ئەم دا باومر ژ ناخفتنا وى كەين؟

پشت راست بە مە باومر ژى نەدكر، بەس دىماھىكى ئەم ھەردۆ بەختەومر بۆين.

"مۆرل"ى گۆت: مۇيسۇ ئەو تىشتى تە و بابى من ژ دەست دای نە يى گرنگ بو و ھەوہ ئومىدەك ھەبو رۆژەكى ئازادى و پارىت خۇ دەست خۇڧە بېين، بەس من "قالنتاين" ژ دەست دايە و ھىچ جارەكى ئەز وئ نابېنمە ڧە و ئەز يى بى ئومىدم بزفراندنا وئ.

"كۆنت"ى دەستىت خۇ دانانە سەر سىنگى خۇ و گۆت: "مۆرل" بەرى خۇ بدە من و بزانه كا ئايا رەنگى من ھاتىە گۆھرىن ئان نە و ئايا بېھنا من تەنگ بۆيە ئان نە؟

"مۆرل"ى گۆت: نە مۇسيۇ، تۆ يى سرۇشتى.

"كۆنت"ى گۆت: ئەز ومكى كۆرى خۇ ھەش تە دكەم. ئايا نەيا سەيرە كو بدىتنا خەمباريا تە رەنگى من نەھىتە گۆھرىن و بېھنا من تەنگ نەبىت و دلئ من خۇ نەقوتىت؟

"مۆرل"ى خۇشتەڧى ئەز دى بېژمە تە پىتڧىە تۆ ساخ بىنە و ئەز زانم رۆژەكى دى سۇپاسيا من كەى كو من نەھىلاى تۆ خۇ بكوژى.

"مۆرل"ى گۆت: ئەڧە چ ناخفتنە تۆ دىبىژى؟ ئايا نە چ جارا دژايانا خۇدا ھەش كەسەكى كرىە؟

"كۆنت"ى گرنژىنەكا تال كر كو ومكى بەرسڧا "مۆرل"ى بو.

"مۆرل"ى گۆت: مۇسىۋ، ئەز دەربارەى ھەژى كرنى نا ئاخقم و ئەز دەربارەى ئەقىنى داخقم. من دژيانا خۇدا تا ژىيى بىست و نەھ سالىيى ھەش گەلەك كەسان كرىه، بەس ئەفە جارا ئىكى بۇ ئەز توشى ئەقىندارىيى دېۋم. ھەستا ئەقىندارىيى گەلەك يا بەيزە و مروقى ئەقىندار ھەست دكەت گيان و لەشى وى يى بنەقىنا وىفە گرى دايىيە و دۇنيا يا بى مانا يە دەمى ئەو نەگەھىتە ئەقىنا خۇ.

دەمى من "فالتاين" نىاسى، من ھەست كر ئەز گەلەك يى بەختەورم و من ھەست كر ئەو بەختەورى گەلەك يا مەزە و ئەف دۇنيايە بۇ فى بەختەورىيى يا بچۆيكە و ژبەر وئ چەندئ ئەز ھزر دكەم ئەف بەختەورىيە يا ژدەستى من چۆى.

تۆكە دەمى ئەو بەختەورى ژ دەستى من چۆى، بەخت رەشپەكا مەزەن جەئ وئ يى گرتى كۆ فى جارى ئەف بەخت رەشپە بۇ كەسەكى وەكى من گەلەك يا مەزە و ئەز ھەست دكەم ئەف دۇنيايە بەر من يارەش بۆى و جەئ من و بەخت رەشا من تىدا نەمايە.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسىۋ، ئەز دىبىژمە تە، پىنقىيە تويى ئۆمىدەوار بى.

"مۆرل"ى گۆت: مۇسىۋ، ھەردەم من ھزر كرىه تۆ كەسەكى جياوازی و ئاخفتنا تە ھەمى راستە. ئايا تۆ دزانى مانا فى ئاخفتنا تە چىيە ئان نە؟
"كۆنت"ى گرنژىنەك كر و سەرى خۇ بنىشارەتا بەلى ھەژاند.

"مۆرل"ى گۆت: مۇسىۋ، ئايا تە ھای ژ خۇ ھەيە تۆ چ دىبىژى؟ تۆ كەسەكى من گەلەك باورەى يى ھەيە و ئەز وەكى بابى خۇ رىزى لته دگرم و ئەگەر تۆ بىژىيە من ژ ئاقا دەريايى بېيە دەرباز بە و تۆ دناقى دا نقو نابى، ئەز دئ باورە تەكەم. بەس فى جارى دئ بىژمە تە ئەز ھىقىيا ژتە دكەم ئۆمىدەكا درمو دلئى من دا چى نەكە و ئەگەر تۆ ژ ئاخفتنا خۇ پىشت راست نە بى قان تىشنا نەبىژە من.

"كۆنت"ى گۆت: ئەز بىشت راستىفە دىبىژمە تە يى ئۆمىدەوار بە.

دەمى "مۆرل"ى گۆھ لقى چەندئ بۆى بجارەكى توشى بى ئۆمىدىيى بۇ و گۆت: مۇسىۋ، ئەز دزانم تۆ وەكى بابەكى ھەش من دكەى و تۆ ژبەر وئ چەندئ قان ئاخفتنا دىبىژى دا دلئى من خۇش كەى. ئەز زىدەتر گۆھى خۇ نادەمە تە و دئ

خاترا خو ژته خازم و تاسی چار روژیت دی تو دئی زانی ئمز ژ خه ما بی چویه
بهر دلوقانیا خودی.

"کونت"ی گوت: خاترا خو ژ من نه خازه چونکو تا دهمی ههفتیهکا دی تو
بهر دوام دئی گهل من دا بی و دئی دگهل من ژفی وه لاتی دهرکهفی ودئی بهخته مور
بی.

"مورل"ی گوت: نایا تو ههر لسه راخفتنا خو بی رشتی و تو حس دکهی ئمز
بی ئومیدوار بم؟ ئمز هزر دکهم تو حس دکهی بگهشتا خه ما من ژ من برهفینی
و ئمز دئی بوته بیژم هیچ جار هکئی ئمز فی خه می ژبیر ناکهم و ههر دئی دیمایهکا
من مرن بیت ژبهر فی خه می.

"کونت"ی گوت: ههفالی هیژا، ئمز بی ژ ناخفتنا خو پشت راستم و ئمز دئی
بیژمه ته بو ههفتهکئی دهمی بده من و پشتی ههفتهکئی ئمز دئی ته بهخته مور کم و
ئه گهر دئی دهمی دا ئمز نهشیام ته بشیوهی ته دقیت بهخته مور بکه م، ئمز بخو دئی
دبانجهکئی دمهف ته دا خو پی بکوژی. نان ژی دئی ژههرهکا بهیژ دهمه ته دا تو
بی نیشان بچیه بهر دلوقانیا خودی.

"مورل"ی گوت: نایا تو سوزی دهمی من فی کاری نه انجام بدهی؟

"کونت"ی گوت: ئمز دئی سوزی دهمه ته و دئی بو ته سویند ژی خوینم کو دئی
فی کاری نه انجام دم، بهس پیتیه تو ژی سوزی دهمی من دهمی فی ههقی دا
ههول نهدهی خو بکوژی. تو دزانی ئه فرۆ پینجی ههقی نههه و ههقیهکا دی دئی
بیته پینجی ههقی دهه نانکو ئه روژه ئهوا بابی ته ههول دای خو بکوژیت و من
رزگار کری و ئمز سوزی دهمه ته دئی روژا پیروژ دا ته ژی رزگار بکه م.

"مورل"ی گوت: گهلک باشه موسیو، ئمز دئی بشهرفا خو یا سهربازی سویند
خوینم ئمز تا دهمی ههقیهکا دی خو نهکوژم و چاقه ری و روژی بمینم ئهوا ته
گوتی.

"کونت"ی بکهیف خوشی ئهو جحیل بهر سینگئی خو گفاشت و گوت: نوکه ئمز
دئی پشت راستی ژ فی مالی دهرکهفم و ئمز هیفی ژ ته دکهم تو ژی بو دهمی فی
ههقی بهییه گهل من و ههر ژ ئه فرۆ و ره مالا من و دئی جهناحی "هایدی" لمالا

خو بۆته نامادهكهم. دقى دهمىدا "هايدئ" يا ژ مالا من دهركهفتى و تو دئ جهئ
وئ گرى.

"مۆرل"ى بماندههوشى گۆت: نايا "هايدئ" ژدهف ته چۆيه؟

"كۆنت"ى گۆت: بىلى.

"مۆرل"ى گۆت: كهنگى ئەو چۆيه؟

"كۆنت"ى گۆت: شهئى دى ئەو يا چۆى.

"مۆرل"ى گۆت: نايا وئ تو بنتى هيلاي و ناهيته دهف ته؟

"كۆنت"ى گۆت: نه ئەو يا چۆى و نوكه لجههكى چاقهريى منه و ئەز و تو ژى
دئ چينه دهف وئ.

پشتى فى چەندئ "كۆنت"ى خاترا خو ژ "مۆرل"ى خاست و بهرف مالا خو
چۆ.

دابهش کرن

"نالبهر - دؤ - مۆرسەر"ی بؤ خؤ و دهیکا خؤ شؤفک لئافاهیهکی سەر جادا
"سهن - ژیرمن - دؤ - پیرئ" کری بؤ.

لقاتئ دؤیی، یئ وی ئافاهی، شؤقهکا بچؤیک و جان ههپؤ و کهسهکی کری
گرتبؤ کؤ دهرگههفانئ وی ئافاهی تا وی دهمی سهروسیمایی وی نه دیتبؤ.

ئهو زهلام لومرزئ زفستانئ دهمی ئهو زهلام بهرهف شؤقا خؤ دچؤ، لفاحهک
دانا بهر دهقی خؤ و نه دهیلا کهسهک دوی ئافاهی دا سهروسیمایی وی بینیت.
لومرزئ هافینئ ژئ دهمی ئهو زهلام دهاته وئ شؤقی دهمی دگههشته دهف
دهرگههفانهکی دا دهستمالهکی دانیته بهر دهقی خؤ دا کهسهک نه بینیت.

ههر چهنده ئهو کری دارئ وئ شؤقی کهسهکی سهیربؤ و ههر جار پؤلیسا
دیف چؤنا کهسیت و هسا دکهن، بهس پا کهسهکی دؤیف چؤنا وی نه دکر.

کهسهکی ژوی تاخی ئهو زهلام نه دنیاسی، بهس خهلکی وی تاخی لوی باوهرئ
بؤن کؤ ئهو کهسهکی، زهنگین و رهسن زادهیه.

ئهو زهلام ههر جار لدهمژمیر چاری هیتفاری دهاته وئ شؤقی. لومرزئ
زفستانئ خزمهتکارهک دهمژمیرمکی بهری وی دهاته وئ شؤقی و ناگرئ
کؤچکی وی بهردایی دا دهمی ئهو بهیت شؤقا وی یا گهرم بیت.

پشتی وی خزمهتکاری ناگرئ وئ شؤقی بهردایی، ژ وئ شؤقی دهر دکهفت و
پشتی هنگی ئهو زهلامئ سهیر دهاته وئ شؤقی دا. پشتی بؤرینا بیست خؤلکا ژ
هاتنا وی زهلامی، عهره بانهک ئاشکرا دبؤ و بهر دهرگههئ وی ئافاهی راهستیا
و ژنهک ژوی عهره بانئ دهر دکهفت کؤ تورهکا رهش لهر چاقیت وئ بؤ و

كەسەككى سەر و چاقىت وئ ژی نەدیتن و ئەو ژن نەدناسى. عەرەبانا وئ ژی داچىتە سەرتر ژوى ئاقاھى و ئاف كۆلانەككى دا چاقىرىيى وئ مینىت.

ئەو ژن دەمى چۆ دوى ئاقاھىدا، دەرگەھقانى و ھەقزىنا وى دەرگەھ بۆ قەدكر و پرسیار ژى نەدكر كا دى كىفە چىت و ئاقى وئ چىه؟ و ھىچ جارەككى ژی ھەول نەدباؤ دویف عەرەبانا وئ را بچن دا بزان ئەو ژن كىه؟

چىت بىت دناف چكاكى دەرگەھقانیت باژىرى "پارىس" دا، ئەو ھەردۆ دەرگەھقان، تەنھا دەرگەھقان بن كۆ مايبى خۆ دەھىچ كەسەككى دا نەكەن و دویف چۇنا خەلكى ژی نەدكر.

دەمى وان دەرگەھقان ئەو ژن دىتى، ئىكسەر زانى ئەو ژن نە ژ ژنىت لەش فرۆشە، چۆنكۆ جل و بەرگ و رىقەچۇنا وئ ديار دكر ئەو ژ مالەكا مەزە.

ئەو ژن بوى شىوھى دچۆ وئ شوقىدا و پىشتى بۆرىنا دەمەككى دەرەكەفت و سيارى عەرەبانا خۆ دىو و دچۆ.

پىشتى ئەو ژن دچۆى، بۆرىنا بىنىست خۆلەكا ئەو زەلام ژی ژوى شوقى دەرەكەفت و بەرەف مال دچۆ.

درست وئ روژى ئەوا "فيلفور" ى لەشى كچا خۆ "فالنناين" ى دگۆرستانىدا قەشارتى، ئەو زەلامى سەير كۆ ھەر جار دەمژمىر چارى ھىقارى دەاتە وئ شوقى، دەمژمىر دەھى سېئىد ھاتە وى ئاقاھىيى و چۆ شوقا خۆ دا.

پىشتى بۆرىنا بىست خۆلەكا، وەكى ھەر جار عەرەبانا وئ ژنى ژی بەر دەرگەھى وى ئاقاھى راوەستيا و ئەو ژن بژور كەفت و چۆ قاتى دويى يى وى ئاقاھى و لدەرگەھىدا.

دەمى وى زەلامى دەرگەھ بۆ قەكرى بەرى ئەو ژن بژور بەكەفیت گۆت: آھ... "لوسىسەن" ھەقالى ھىژا... .

دەرگەھقانى گۆھ لقى چەندى بۆ و بۆ ئىكەم جار زانى ئاقى وى زەلامى "لوسىسەن" ە، بەس ھەر دوى دەمىدا سۆزدا خۆ ئاقى وى بۆ كەسەككى نەبىژىت.

پىشتى ئەو ژن بژور كەفتى وى زەلامى ئەو ژن بەرەف كۆرسىكەككى بر و دەمى ئەو ژن رۆبىشنىتە خار، بەرى خۇدا وى زەلامى و گۆت: ھەقالى ھىژا، نایا ئەز دى شىم پىشت راست بم بەھارىكاريا تە؟

"لوسپين"ى گوت: بەلى تىشەكى سروشتىيە ئەز دى ھارىكاريا تە كەم، بەس بۇ من بېژە كا چ چى بۇيە؟ ئەفرۆ دەمى ناما تە گەھشتىيە دەستى من ئەز گەلەك تىك چۆم، چۆنكۆ من دىت ھىلا نقيسانا تە يا بجۆرەكى بۆ كۆ ديار دكر تو يا شەپرزەى. ژبەر فى چەندى ئەز بلەز ھاتمە قيرى دا تە بينم و بزنام كا چ چى بۇيە؟

وئ ژنى چاقىت خۆ كرنە ناف چاقىت "لوسپين"ى دا و گوت: "لوسپين" رويدانەكا مەزن يا چى بۇى، شەفى دى "دانگلار" يى ژ فى باژىرى رەفى.

"لوسپين"ى گوت: چەوا "دانگلار" رەفىە؟

وئ ژنى گوت: ئەو يى رەفى و ئەزا پشت راستم ئەو ناھىتە فە.

"لوسپين"ى گوت: كەنگى "دانگلار" رەفىە؟

وئ ژنى گوت: شەفى دى دەمژمىر دەھ ئەو يى ژ مال دەرکەفتى و خزمەتكارى خۆ ژى يى دگەل خۆ برى.

"لوسپين"ى گوت: تە چەوا زانى ئەو ناھىتە فە؟

وئ ژنى گوت: من زانى ئەو ناھىتە فە چۆنكۆ وى نامەك بۆ من نقيساىە.

دوى دەمى دا وئ ژنى نامەك دەرئىخست و داف "لوسپين"ى و وى ھوسا خاند:

(دەمى ئەف نامە دگەھىتە دەستى تە، تو دى بى ھەقزىن مېنى. ژ فى ناخفتنا من

نەترسە چۆنكۆ مەرەما من ئەو ئەزى وەكى كچا تە دى ژفى وەلاتى دەرکەفم.

دەمى ئەف نامە دگەھىتە دەستى تە، ئەز يى لىسەر رېكەكى و ئەز يى بەرەف دەرەفى وەلاتى دچم.

ئەز دى بۇتە شلۇفەكەم كا بۆچى ئەز ژفى وەلاتى دەرکەفتىمە و تو ژنەكا تى گەھشتى و دى زانى ئەز يى حەقم برەفم.

ئەفرۆ سپىدئ زەلامەك ھاتە دەف من و پىنج ملېون فرانك ژ من ستاندن.

پشتى وى كەسەكى دى ژى ھات و داخازا پارىت خۆ ژ من كر. من گوتە وى

سۆبەھى وەرە دەف من، بەس من چ پارە نەماينە دا سۆبەھى بدەمە وى زەلامى و

ئەز حەس ناكەم سۆبەھى وى بينم ژبەر فى چەندى ئەز يى ژفى وەلاتى رەفيم.

ئەز بخۇ زانام كا چەوا ھەمى پارىت من دەمەكى كىم دا ژدەستى من چۆن و ئەز مفلس بۆم، بەس تۆ ژنەكا تى گەھشتى و بى تۆ بەرى خۆ بەدەيە ژمىرىارنىت من، تە زانى ئەز بى بەرەف مفلسى بى قە دچم و ئەز بى پشت راستم تە بۆ خۆ ھژمارەكا پارا لىك دايە.

دقى دەمىدا ئەز تۆشى شەكەنجا وژدانى بى نابم، چۆنكۆ ئەز زانم تۆ وەكى بەرى.

دەمى تۆ بۆيە ھەقزىنا من، تە پارە ھەبۆن بەس تۆ نەژنەكا راست و درست بۆى تۆ پىچەك يا بى ھەتك بۆى.

تۆكە ژى پشتى ئەز چۆيم تۆ وەكى وى دەمى و تە پارە بىت ھەين بەس ناقتى تە بى خرابە.

ھەقزىنا من يا وەفادار، ئەز بى پشت راستم بى من تۆ دى ژيانا خۆ باشتر بەيە سەرى چۆنكۆ دى يا نازاد بى و ئەز زانم ھەقانىت بەيز لقى باژىرى ھەنە كۆ دى ھارىكاريا تە كەن.

ئەقە دەمى پانزەدە سالانە تۆ بۆيە ھەقزىنا من و دقى دەمىدا ئەز ژتە فىرى تىتەكى بۆيمە.

ئەو ژى ئەو كۆ پىنقىيە ھەر كەسەك دژيانا خۆ دا بەس بۆ خۆ كارى بەكت و ھەزرا ھەقزىنا خۆ نەكت. ئەزى دى ژقىرى وئقە وى شىوہى بكار نىم و من ھىچ كارەك بژيانا تە نىنە و دى بۆ خۆ بتنى كارى كەم)

ھەقزىنى تە بى وەفادار "بارۆن – دانگلار"

دەمى "لۆسىمەن – دىبىرى" مژىلى خاندنا وئ نامى، مادام "دانگلار" ئى باش بەرى خۆ دايى و دىت رەنگى سەروسىمايى وى سى چار جارەكا ھاتە گۆھرىن.

پىشتى ئەو زەلام ژ خاندنا وئ نامى تەواو بۆى، مادام "دانگلار" ئى گۆت: تۆكە بۆ من بىژە تۆ پىشتى خاندنا قى نامى چ ھزر دكەى؟

"دىبىرى" گۆت: ئەز ھزر كەم چۆنا "دانگلار" ئى گەلەك گۆمان تىدانە.

مادام "دانگلار" ئى بناواز مكى تاييەت گۆت: ھەڧالى ھىژا، ئايا تو دى ئى چەندى
بتنى بىژىيە من؟

مەرھما ناخفتنا مادام "دانگلار" ئى ئەو بۇ كۆ پىشتى گەلەك پەيوەندىت ئەقېندارى
دناڧەرا وان ھەردۇكا دا ئايا "دېيىرى" تىشتەكى دى نايىژىت؟

"دېيىرى" ھەسا لىخۇ ديار كر كۆ مەرھما وئ تى نەگەھىتىيە و بناواز مكى سار
گۆت: مادام ئەز نزانم تو چ دېيىزى؟

وئ ژنى گۆت: "دانگلار" بى چۆى و ھىچ جار مكى ناھىتە ڧە.

"دېيىرى" گۆت: ئەز ھزر كەم ئەو دى ھىتە ڧە.

مادام "دانگلار" ئى گۆت: ئەزا پىشت راستم ئەو ناھىتە ڧە چۆنكو ئەو زەلامەكە
بەس بەرى خۆ دمتە وى جھى بى مڧايەك ژى بگەھىتى و دى ھەركار مكى ئەنجام
دەت دا بگەھىتە ئەنجامى بدلى خۆ. ئەگەر وى زانى با دا مڧايەك ژ من گەھىتى،
دامن ژى دگەل خۆ بەت، بەس وى زانى ئەز بۇ وى يا بى مڧامە، ژ بەر وئ
چەندى ئەز دگەل خۆ نەبرىمە و ژ من جۇدا بۇيە و پىشتى ڧى دەمى ئەز و ئەو
ھەڧزىن نىنين و ئەز بتەواوى يا نازاد بوى.

مانا ڧى ناخفتنا مادام "دانگلار" ئى ئەو بۇ كۆ دگۆتە دېيىرى مادام تو ئەقېندارى
منى، پىنڧىيە تو من مارە بگەى.

"دېيىرى" بى دەنگ ما و بەرسڧا وى نەدا.

بى دەنگى دناڧەرا وان دا پېچەك درىژ بۇ و مادام "دانگلار" ئى گۆت: مۆسۆ،
بۇچى تو بى دەنگ بوى؟

"دېيىرى" گۆت: مادام ئەز دى پرسىار ئى ژتە كەم كا تە پىشتى چۇنا "دانگلار" ئى
چ برىار داىيە؟

مادام "دانگلار" ئى گۆت: ئەزى ھاتبۇمە ڧىرى دا ڧى پرسىار ئى ژ تە بگەم و
بزانم كا ئەز پىشتى چۇنا "دانگلار" ئى چ بگەم؟

"دېيىرى" گۆت: ئەز ھزر كەم ئەگەر تو ژى ژڧى باژىرى بۇ دەمەكى درىژ
دەر كەڧى، بۇ تە باشترە.

مادام "دانگلار" یا نومیدهواربو "دیبیرئ" بیژیتئ نمر حسس کم تو ببیه ههقرینا من.

ژبر وئ چهندئ دهمئ وئ ژنئ گوه لقی ناخفتنا "دیبیرئ" بوی، بماندههوشی گوت: نایا نمر ژئ ژ فی باژیری دهرکهقم!!

"دیبیرئ" گوت: بهلی پستی تیک چونا دهواتا کچا ته و رهفینا ههقرینی ته، بوته ژئ یاباش نهوه تو ژ فی باژیری بو دهمهکئ دریز دهرکهفی و پستی تو فهگهریابه دئ خملکئ فی باژیری ته ژبیرکهن و ته چ ناریشه نامینن.

تو ژنهکا زهنگینی و نهگه تو لقی باژیری مای، خملک دئ گهلهک توبرمین، دهمئ دزانن ههقرینی ته بی مفلس بوی و تو ژئ یا زهنگین و بی ناریشهی.

نهگه تو هه لقی باژیری بمینی ژئ، یا باش نهوه تو لحو دیار نهکهی ته پاره همنه و بو دهمهکئ دریز شوقهکئ بو خو کرئ بکه و ژمالا خو دهرکهفه و ههمی خزمهتکاریت خوژی دهریخه و بتینی لوی شوقی بو دهمهکئ ژایانا خو ببه سهری.

کسهک ژ خملکئ فی باژیری نزانیت ته پاره بیته همین و چیت بیت بدیتنا ته دشوقهکا بچویک دا دلوقانیی بته ببهن.

نمر بتنی لقی باژیری دزانم ته پاره بیته همین و نهژی دئ سوزئ دهمه ته فی چهندئ بو کسهکئ نهبیژم. نوکه ژئ نمر بی ناماده مه نهم ژمیریاریت شریکاتیا خو بکهین و دئ ههمی پاریت مفای دهمه ته.

دهمئ "دیبیرئ" نهف ناخفتنا دیماهیکی گوتی، رهنگئ سهروسیمایئ مادام "دانگلار" ئ سپی بو چونکو وئ زانی پستی رهفینا ههقرینی وئ، نهفینداری وئ ژئ نمر بجئ ه هیلایه و نوکه نهی نامادهیه بهردهوامی بی بدهته شریکاتیا خو دگمل وئ.

براستی ژئ "دیبیرئ" پستی زانی "دانگلار" بی رهفی، ههست کر بهردهوامیا شریکاتیا وی دگمل وئ ژنئ بو وی چ مفا نینه و چی دبیت گهلهک سهرگیژی ژئ بو ژئ چی بین. شریکاتیا وی دگمل وئ ژنئ بس تا بهری "دانگلار" برهفیت بو وی مفاههبو و نمر زهلام دا مفای ژ پاریت "دانگلار" ی بینیت. پستی

"دانگلار" مفلس بوی و "دیبیرئ" زانی ئەو یی رفقی، وی بریار دا شریکاتیا خو دگهل وی ژنی بدیماییک بینیت.

مادام "دانگلار" ئی بو دەمکئ هزارا خو کر و گۆت: مۆسیو تو یی حەقی.

"دیبیرئ" چەنتی خو قەمەر و هەندەک پەڕک ژئ دەرتیخستن و گۆت: مادام تو ژنەکا گەلەکا زەنگینی.

مادام "دانگلار" ئی بزمەت خو کۆنترۆل کر دا رۆندک ژ چاقیت وئ دەرنەکەش و لاسەر قە دیار کر یا نارامە.

"دیبیرئ" گۆت: مادام شریکاتیا من و تە بەری شەش هەیفە دەست پی بو. دوی دەمیدا تە سەد هزار فرانک بو شریکاتیا مە مەزاختن و ژوئ رۆژئ مە دەست بکاری خو کر.

لەیفە سئ مە چار سەد و پینجە هەزار فرانک مفا کر.

لەیفە دویف دا نانکو هەیفە چار مە ملیۆنەک و دوسەد هزار فرانک مفا کر و دەرنامەدئ مە گەهشە ملیۆنەک و حەفت سەد هزار فرانکا.

لەیفە دویف نانکو هەیفە پینج بەهائی سئ سەد هزار فرانکا زیان گەهشە مە، بەس هەر لوی هەیفە زیانا مە چی بو قە و سئ سەد هزار فرانک زفرینه جەهئ خو.

بکۆرتی بو تە بیژم من دوهی بو جارا دیماهیکی بەری خۆدایە ژمیریارییت مە و من زانیە پاریت مە گەهشەتینه دو ملیۆن و چار سەد هزار فرانکا یانی هەر ئیک ژ مە ملیۆنەک و دوسەد هزار فرانک دگەهنی.

مادام "دانگلار" ئی بی ناخفتن گۆهی خۆدا ناخفتنا "دیبیرئ".

"دیبیرئ" گۆت: مادام دەمی قان شەش هەیفەدا، من مفاپی تە ژئ هەردکاری دا مەزاخت. ژ مفاپی من و تە، مە هەشتی هزار فرانک مفا دیتیە و چل هزار فرانک ژوی پارە ییت تەنە.

زیدەباری قئ چەندئ ل دەست پیکئ ژئ تە سەد هزار فرانک دابۆنە من بو کاری و ئەو پارە ژئ دئ بو تە زفرن.

لدویف قان ژمیربارییت من بۆته گۆتین، پاریت ته لدهف من بۆینه ملیونهک و سى سهد و چل هزار فرانک.

مادام، من ههمى پاریت ته دقى دهمى دا داناینه فى شوقى دا چونکو من هزر كر دئ نيزيك دمهف ته. من باش ئهو پاره قهشارتینه و ئهگهر دزیکهرمک ژى هاتبا فى شوقى پاریت ته نهدیتن.

من پاریت ته نه داناینه چ بانکا و من چ ئهرد و ئاقاهى ژى بۆته پى نهرینه چونکو ئهگهر من ئهو چهند کربا، ههمى دازانن ته چهند پاره ههنه، و من ههمى پاریت ته بشیوهى کاش دف خۆ ههلگرتینه و دقى دهمى دا دئ ههمى پاریت ته دهمه فه.

پشتى فى ئاخفتنى، "دیبیرى" رابؤفه و ژ ژورمكا دى سندوقهكا بچویک ئینا و دانا بهر سینگى وئ ژنى و دهرگههئ وئ فهکر کو هژمارا ملیونهک و سى سهد و چل هزار فرانکا بشیوهى کاش تیدا بۆن و مادام "دانگلار" ئى ئهو پاره کرنه ئاف چهنئا خودا.

ههرچهنده گهلهک پاره دناف چهنئا مادام "دانگلار" ئى دابۆن، بهس رهنگى سهروسیمایى وئ سپى بیؤ.

"دیبیرى" گۆت: مادام، پشتى ئهفرۆ تۆ دئ ژیانهكا ئارام بهیه سهرى، چونکو مفایى پاریت ته ههر سال دئ گههنه شینست هزار فرانکا، بهس ئهگهر تۆ حس بکهئ ئمز پى ئامادمه پاریت خوژى بدهین بدهمه ته دا مفایى ته ههر سال پتر لى بهیت.

مادام "دانگلار" ئى گۆت: زۆر سوپاس، بهس ئمز هزر کهم ئهف هژمارا پارا بو من بهسه چونکو ئمز دئ بو دهمهكى دریز بشیوهى نه نیاس ژيانا خو بهمه سهرى.

دهمى "دیبیرى" گۆه لقى چهندى بوى مهندههوش بو، چونکو وى هزر دکر مادام "دانگلار" نهشینت دست ژ ژيانا خو یا خوش بهردهت، و پشتى دهمهكى سهرى خو لرؤبهرووی وئ ژنى چهماند و بوئ چهندى دیارکر کو حس دکهت بتنى بمینیت.

تا وی دهمی مادام "دانگلار" یا ئومیدهوار بۆ ژ دهقی ئەفینداری وئ ئاخفتنهکا خوش دهرکهفیت و بدلئ وئ باخفیت، بئس دهمی ئهو لقیبا سهرئ وی دیتی و بۆ دهمهکئ بئ دهنگی کهفته نافیهر و ان وئ زانی هممی تشت تهواو بۆن و بئ خو تۆبره بکهت، ژ جهئ خو رابؤفه و بئ خاترا خو ژ وی زهلامی بخازیت، دهرکهفت.

پشتی مادام "دانگلار" ژ وئ شوقی دهرکهفتی، "دییئرئ" ژمیریاریتت خو دانانه بهر سینگی خو و ئهو پاریتت داینه وئ ژنی، ژ هژمارا پاریتت خو ئینانه خار و پشتی بۆرینا چهند خولهکا وی بتهواوی مادام "دانگلار" ژبیرکر و ههر وهکی هیچ جارهکئ ئهو ژن نههاتیه ژبانا ویدا.

"دییئرئ" دگهل خو گوت: مخابن "فالنتاین" کچا "فیلفور"ی چۆ بهر دلؤفانی خوئی. ئهگهر ئهو یا ساخ با دا بۆ من گهلهکا باش بیتت چۆنکو ئهو ژ بنهمالهکا باش بۆ و یا جان بۆ و گهلهک پاره ژی دا گههنئ.

"دییئرئ" وهکی ههر جار دهمی دهاته ژفانا خو گهل مادام "دانگلار" بۆ دهمی بیستت خولهکا خو دوی شوقی دا گیرۆ کر. وی نههئلا دهمی وی ژ قهستا خسارهت ببیتت و دوی دهمی دا بهرئ خودا ژمیریاریتت خو بیتت تاییهت دا بزانییت وی چهند پاره هههنه؟

ئهگهر دوی دهمی دا کهسهکی بانئ شوفا "دییئرئ" شکاندا و چۆبا قاتی دی یئ وی ناهای، دا بینیتت لسه وئ شوقی ئهوا بهری دهمهکئ دۆ کهسان هژمارا دۆ ملیون و نیفا سهرئیک دابهش کری، دۆ کهس ژ قارهمانیتت داستانا مه تئدانه و یا باش ئهوه ئهم بیچهک دهربارهی وان بنفیسین.

ئیک ژوان قارهمانیتت مه، "میرسدس" بۆ و یئ دی ژی کورئ وئ "نالبهر". ئهقه دهمی چهند رۆژمکا بۆ "میرسدس" گهلهک هاتبۆ گۆهرین. ههرچهنده "میرسدس" ژوان جۆره ژنا بۆ کو ههش بهرکرنا جل و بهرگیت جان و خهملاندنا خو بزیر و ئهلماسا بکهت، و سهردهمی زهنگینی و هیزا ههقژینی خو ژی، ههر جل و بهرگیتت ساده لیهر دکرن، بهس پا ئهو ژن هاتبۆ گۆهرین.

گرنژین سهر لئقییت وئ نهماپۆ و چاقتیت وئ چربسکیتت ئومیدهواریی تئدا نهماپۆن و رهنگئ وئ بهردهوام یئ زهر بۆ. دهمی بهرئ ئهگهر کهسهکی

پرسیارمک ژئ کربا، وئ بلمز بمرسقهکا درست دایئ چۆنکو هزرا وئ یا نازاد بئ ئاریشه بۆ، بمرس وی دهمی دا وئ های ژ هیچ تشنا نهمابۆ و هزرا وئ گلهک یا پەریشان بۆ.

"میرسدس" لدمی بەرئ ومکی "کلیۆپاترا" یئ شاهزنا وهلاتئ "مسر" ئ دژیا و همر تشتمکئ قیابا ئیکسر دا بۆ ناماده بیئت و شهقئ لسمر دۆشهکا پەریت قازئ دنقست و ئاقا خو دناف بەرداغیئت زئری دا فەدخار و دقئ دهمی دا ئەو تشت ههمی چۆبۆن و ئەو ومکی دەورئ کەفئ بەلمنگاز ببۆ فە.

ئەو ژن یا گۆندئ "کەتەلان" کۆ پاشی ناسناقئ "کۆنتیس" هاته سەر، دوی دهمی دا بەرئ خودا همر جههکئ وئ شوقئ نیشانیئت بەلمنگازیئ لکەل و پەل و سەرۆ بەرئ وئ شوقئ دیت.

دیواریت وئ شوقئ بپەرکەکئ برهنگئ رساسی هاتبۆ خەملاندن دا بیساتی لسمر دیار نەبیئت. بئی وئ شوقئ چ مافیر نە رایخست بۆن و همر جههکئ نیشانیئت بەلمنگازیئ ئاشکەرا بۆن.

"میرسدس" ئ هەردەم لەملا هەقزینی خو کەل و پەل و تشتی گرانبەها دیت و همر جارەکئ چافئ وئ بەکلۆپەلیت وئ شوقئ کەفتبا، بئ خو خەمبار دبۆ.

"نالیەر" ی جاروبارا بدزیکی بەرئ خودا سەروسیمایی دەیکا خو دابزانیئت سەرۆبەرئ وئ یئ چەوایه؟

دەمی "میرسدس" ئ زانی "نالیەر" یئ بەرئ خو دەتی، دا گرنزینەکئ کەت.

بەس ئەو گرنزین ومکی رۆناهیە هەتاقئ بۆ لروژەکا سار یا زفستانی یانی رۆناهی هەبۆ بەس تینا گەرماتی یئ نەدچۆ.

"نالیەر" ژئ ومکی دەیکا خو دوی شوقئ دا گلهک یئ نەرمەحت بۆ. ئەو لەهەمی ژیا نا خو فیری ژیا نا خوشی یئ بۆ و هیچ جارەکئ نەخوشی نەدیت بۆن. ئەو یئ فیربۆ هەر رۆژ سەرئ خو بشوت و جل و بەرگیئت توی و پاقر لبر بەکت و پاشی دەرکەفیت. دوی شوقئ دا "نالیەر" نەشیا هەر رۆژ سەرئ خو بشوت و گلهک جل و بەرگ ژئ نەبۆن کۆ هەر رۆژ خو بگۆهریت.

سەرۆ بەرئ دارایی یئ نۆی یئ "ئالبەر"ی، ئەو ناچار کربۆ ھەر رۆژ بیئیا ژ مال دەرکەفیت. ئەو یئ فیربۆ ھەر جار دەمئ دەرکەفت، دا دەست گۆرکا کەتە دەستئ خۆ و دوی دەمئدا دەمئ بی دەستگۆرک دەرکەفت، ژ دەستئت خۆ بیئت سپی و جان ترسا کۆ پیس و کرئت ببین.

ئەو دەیک و کۆرئت دل ساخ دۆئ شوقئ دا بی کۆ دەنگ ژئ دەرکەفیت، دگەل ئیک دناخفتن، چۆنکۆ ھەردۆکا دزانئ کا ھزرا بیئ دی چیه؟

پشتئ دەمەکئ بی دەنگئ یئ، "ئالبەر"ی گۆتە دەیکا خۆ: دەیکا من یا خوشتەقی، مە پارە نەماینە.

"میرسدس" دەمئ لگوندئ "کەتەلان" دژیا ژئ چ پارە نەبۆن، بەس نەیا بیئتی بو.

دوی دەمئدا وئ تۆرەکا گرتنا ماسیا ھەبۆ و ژیا نا خۆ یا رۆژانە بگرتنا ماسیا دیرە سەری و پیئتی بیئت ژیا نا خۆ یا بچۆیک بریکا فرۆتتا ماسیا ژناف دبرن.

دقی دەمئدا ئەو و کۆرئ خۆ بی جحیل دناف شوقەکی دا بو بی کۆ کارەک ئان دەرئامەدەک ھەبیئت.

ومرژئ زفستانئ ژئ نئزیک ببۆ و دنیا پیچ پیچە ساردبۆ و ئەو ھەردۆ نەشیا ن بو خۆ ناگرمەکی دکۆچکی وئ شوقئ دا ھل کەن.

دوی دەمئدا "میرسدس"ئ لسەر روئی ئەردی بەس کۆرەکی جحیل بو مابۆ کۆ دزانئ کۆرەکی دلساخ و پاقرە.

دەمئ ئەو ھەردۆ ژ "کۆنت – مۆرسەر"ی جۆدا بوین و وی زەلامی خۆ کۆشتی، وان ھەردۆکا ھەمی پارە و ئەملاکئت "کۆنت – مۆرسەر"ی دانە کەسین بەلەنگاز.

دوی دەمئدا سەروبەری وان یئ باش بو و وان ھەست دکر کارەکی گەلەکی باش ئەنجام دایە و ھەروەکی ئەو ھەردۆ چۆینە ئەسمانا و لسەر ئەردی نەبۆن.

بەس پشتئ بۆرینا چەند رۆژەکا دەمئ ئەو ھەردۆ ژ ئەسمانا ھاتینە خار، جارەکا دی زانی ئەو ھەردۆ پیئتی خارن و قەخارن و جل و بەرگا و گەلەک تئشتئ دینە.

دوی دهمی دا مادام "دانگلار" ژ پایتت وی ئافاهی بهرف خارئ دچو و
هژمارکا زوریا پارا دناف چمتئ وی دابون.

"نالبس"ی پرسیارا دهیکا خو کر: دهیکا خوشتهفی، بو من بیژه کا مه چهند پاره
ههنه؟ پینقیه ئهز بزائم دا پیلانهکی بو خو دانین.

"میرسدس"ئ بگرئزینهکا خه مبار فه گوت: کورئ من، مه چ پاره نینن.

"نالبس"ی گوت: دادئ تو یا خهلهتی، چونکو مه هژمارا سئ هزار فرانکا
ههنه. ئهز یئ ئومیدهوارم ئهه بشیین بقان سئ هزار فرانکا ژیههکا باش بو خو
چی بکهین.

"میرسدس"ئ گوت: کورئ من ئایا درسته ئهه وی پاره ی بو خو راکهین؟

"نالبس"ی گوت: بعلئ دادئ ئهه دئ وی پاره ی بو خو بهین، مه گهنگهشه لسه
فی بابتهی کری و مهیئ گوتیه "کونت - مونت - کریستو"ی ئهه رازی نه
بههلگرتنا وی پاره ی.

بهس ئهه پینقیه بهرف باژیرئ "مارسیلیا" بچین دا وی پاره ی ژ بن ئاها
باخچی خانیهکی بچویک لسه جادا "میل - هان" دهریخین.

ئهه بو چونا خو بو وی باژیری پینقی دوسهه فرانکا یه.

"میرسدس"ئ گوت: کورئ من چهوا ئهه دئ شیین بقی هژمارا پارا خو
بگههینیه "مارسیلیا"؟

"نالبس"ی گوت: دادئ ههه ژ قیرئ تا باژیرئ "مارسیلیا" بو کرئ یا عهههانی
ههه کهسهک پینقی ههشتئ فرانکایه و پینجههه فرانک ژ ی بو خارنئ و فهخارنئ
تا وی باژیری کو کوما قان پارا دئ بنه سهه و سیهه فرانک.

ئهگهه تو بههه و بیست فرانکا خو بگههینیه وی باژیری، ئهژی دئ خو
بهژمارا ههشتئ فرانکا گههینمه ته.

"میرسدس"ئ گوت: تو دئ چهوا بهژمارا ههشتئ فرانکا خو گههینیه
"مارسیلیا"؟

"نالبس"ی گوت: دادئ ئهه زه لاهم و دئ شیم بقی پاره ی خو بگههینم.

"میرسدس"ی گوت: ئەگەر هوسا ژى بېت، مه چ پاره نېنن و دو سەد فرانک نوکه مه نەماينە.

"نالبەر"ی دەست هافیتە بەریکا خو و دۆسەد فرانک ژى دەرئىخستن و دانانە بەر سینگی دەیکا خو و گوت: ئەفە دۆسەد فرانک و زیدەبارى فان پارا مه دوسەد فرانکیت دى ژى هەنە.

"میرسدس"ی بمەندەهوشى گوت: تە ئەف پاره ژ کيفه ئیناينە؟

"نالبەر"ی گوت: من دەمژمیرا خو یا زیری و زنجیرا وئ بەژمارا چار سەد فرانکا فروتیه.

ژفی پارهى ئەز دئ دوسەد و پینجەه فرانکا دەمه تە دا خو پئ گەهینیه "مارسلیا" و مەگوتبۆ سەد و بیست فرانک بو فئ گەشتی بەسن بەس ئەگەر تە پتر ژ فئ هژمارئ ژى هەبیت، دئ خوشتر گەشتی کەى.

"میرسدس"ی گوت: ئەم هەندەک پارا دەینداریت خۆدانئ فئ شو فئ ینە.

"نالبەر"ی گوت: ئەم هژمارا سەى ه فرانکا دەینداریت فیرئ ینە و پشتی ئەز دەبئی وى بدەم، دئ هژمارا سەد و بیست فرانکا بو من مینیت دا خو پئ بگەهینمه تە و ئەف هژمارا پارا بو من ژى زۆرترن ژ هەشتی فرانکا و ئەز دئ بناسانی خو گەهینمه تە. بەس مه زیدەبارى فان چار سەد فرانکا هەندەک پاریت دى ژى هەنە.

پشتی فئ ناخفتنی، "نالبەر"ی دەست هافیتە بەریکەکا خو یا دى و پەرکەکئ بەژمارا هزار فرانکا ژى دەرئىخست و دانا بەرسینگی دەیکا خو.

"میرسدس"ی گوت: تە ئەف پاره ژ کيفه ئیناينە؟

"نالبەر"ی زانی بابەتئ ئینانا وان پارا دئ دەیکا وى نەرمەت کەت، ژبەر وئ چەندئ بەرف دەیکا خو چۆ و دەستئ وئ فە ماچی کر و گوت: دادئ تو جانترین ژنا فئ دۆنیاىی.

"میرسدس"ی بزمەت خو کۆنترول کر دا رۆندک ژ چاقیت وئ دەرەنەکەفن.

"نالبەر"ی گوت: دادئ نایا تو دزانی من چ پیلان بو ژيانا مه دانایه؟

"میرسدس"ی گۆت: نه كۆرئ من نهز نزانم.

"نالېر"ی گۆت: تۆ دئ ژ فی باژیری دهرکهفی و دئ چیه باژیری "مارسلیا" و نهژی دئ گههمه ریزیت لهشکرئ فی وهلاتی لکشوهرئ نهفریکا.

دهمی "میرسدس"ی گوهد لئ چهندهئ بوی، ناخینکهک ژ دلئ وئ دهرکهفت.

"نالېر"ی گۆت: دهیکا خوشتهفی، ههر ژ دوهی وهره نهز بی بۆیمه سهربازمهک دلهشکرئ "فرنسا"دا و دئ بهرف کیشوهرئ "نهفریکا" چم دا ملی خو بدهمه سهربازیت فی وهلاتی و دگهل وان شهري دۆژمنا بکهه.

پشتی فی ناخفتنی "نالېر"ی کو نهزانی فیداکاریهکا مهزن یا نهجام دای، ژ شهزما سوږبو و سهري خو نهفی کر و گۆت: من ناقئ بابئ خو بی ژ دهست دای، بهس لهشئ من ههر بی من بو کو نهو ژ دوهی من بی فروتیه لهشکرئ "فرنسا".

دهیکا خوشتهفی، من نه زانی بههایی من هنده بی گرانه، بهس دوهی دهمی نهز ناماده بۆیم لهشئ خو بفرۆشمه لهشکرئ وهلاتی بهمندههوشی من دیت وان دو هزار فرانک بههایی لهشئ من دانه من.

"میرسدس"ی سهري خو بلند کر بهس نهشیا خو کۆنترۆل بکهت و دو پهشکیت روندکا ژ چاقئ وئ دهرکهفتن.

"نالېر"ی کره کهنی دا خهما دهیکا خو برهقینیت و گۆت: دادئ نهگهر نهز دشهري دا بهیبه کۆشتن، نهف دو هزار فرانکه خوین بههایا منن، بهس نهز حسه ناکهم بمرم و دئ سوژئ دهمنهه بباشترین شیوه بهرگریی ژ خو بکهه. زیدهباری فی چهندهئ نهز حسه کهه تۆ بزانی ههر کهسئ دگههینه ریزیت لهشکرئ، ناهینه کۆشتن و پلهییت گهلهکا بهرز دین. نهز دئ ههول دهم بدلیری و دلساخیا خو و بکاری بهردومام و رشت پلهیا خو بهرزتر لی بکهه و سهروبهري مه چئ بکهه و بو خو نافهکی مهزن چئ بکهه.

ژبهري فی چهندهئ نهز حسه دکهم تۆ هزارا مرنا من نهکهی و بهروفازی فی چهندهئ هزارا روژهکی بکهی کو نهز بپلهیا نهفسهري بی بسینگهکی تزی بۆیبل بهیبه دهف ته.

دادئ باوهر بکه ئەگەر تو ئەبای ئەز هەر وئ روژئ ئەوا هەتکا بابئ من چوئ، دا خو کوژم، بەس من ژبەر تە ئەف کارە ئەنجام ئەدايە و پینتقیە توژی بزانی ئەز دئ ژيانا تە خوش کەم.

"میرسدس"ئ کو دلەکن ساخ هەبو، زانی پینتقیە ئەو ژئ هاریکاریا کورئ خو بکەت و بو بەئز ئیخستنا بریارا وی گرنژینەک کر.

پشتی "نالبەر"ی دیتی دمیکا وی گرنژینەک کر، گوئ: دادئ ئەف پارە موچئ من یئ نیف سالییە، پشتی بۆرینا شەش هەبقا دئ ئەز هزار فرناکیت دی ژئ وەرگرم. ئەز هز دکەم ئەگەر تو فان هزار فرانکا بو خو ببەوی و دگەل سئ هزار فرانکیت دی ئەوئت لباژیرئ "مارسیلیا" دئ شئئ ژيانا خو بو دەمئ دوسا برئ قە ببەوی.

"میرسدس"ئ گوئ: راستە کورئ من، ئەز دئ ژيانا خو بو دو سالا بقئ پارە برئقە بەم. تو بریارا خو بکەمفا خو بجئ هـ ببینە و ئەژئ دئ وەکی حەسا خو دئ ژيانا خو بەمە سەری.

"نالبەر"ی گوئ: تو دزانی ئەز ژبەر تە ساخ مایمە و ئەگەر تو سوژئ بدەیه من یا ئومیدەوار بی و باش بەرئ خو بدەیه نایندەوی، ئەژئ دئ دو چەندان خو ماندی کەم و دئ دەمکئ کیم دا ژيانا مە باشتر لی کەم.

دەمئ ئەز دگەهەمە وەلاتئ "ئەلجەزایرئ" ل کیشوهرئ "ئەفریکا"، دئ چمە دەف ئۆینەرئ شاھی لوی وەلاتئ ئەو زەلام من دنیا سیت و زەلامەکن باشە. ئەگەر وی ئەز ژبیر نەکریم، پشتی بۆرینا شەش هەبقا ئەز دئ پلەیا ئەفسەری بەدست قە ئینم. ئەگەر ئەز ببمە ئەفسەر، دئ پاشەرۆژا من و تە هینتە دابین کرن و زیدەبارئ قئ چەندئ دئ نافەمکئ باش بو من مینیت. ئەز دئ نافئ بابئ تە بو خو راکەم.

دادئ ئەگەر خودئ نەکەت و ئەز بەهیمە کوشتن ژئ، ئەز زانم تو پشتی من گەلەک لقی دۆنیایی ساخ نامینی و تو ژئ دئ مری و لدونیا یا دی جارەکا دی دئ گەهینە ئیک.

"میرسدس"ئ بناوازمکئ رشت گوئ: باشە کورئ من، تو هەرە ناف ریزیت لەشکری و ئەژئ دئ چمە باژیرئ "مارسیلیا" و دئ چاقەرئ تە مینم و دئ ژيانا

خو بهينه سهري و دئ بو هميا سهلمينن نم دئ شين بارئ مهزن يئ ژيانا خو راکهين. نمز دئ چمه وي خاني نهوي "کونت - مونت - کريستو" ي دايه مه ل "مارسيليا" و دئ خو گرم تا تو فهگهري.

"نالبير" ي گوت: دهیکا خوشتهفي نوکه مه ريکا ژيانا خو ديار کريه و مه هيچ کارهک لقيري نهمايه و باشتهر نم بچين. من نهفرو بوته جههک لعمرهبانهکئ کري کريه دا پي بچيه "مارسيليا".

دهیکا وي گوت: نايا تو دگهل من ناهي؟

"نالبير" ي گوت: نه دادئ، نمز دئ دو سي روژا لقي باژيري مينم و من هندهک کاريته هين و پاشي نمز دئ چمه "نهفريکا" و دهمي نمز دچمه وييري دئ ژ باژيري "مارسيليا" را چم و دئ نه لوي باژيري بينم.

"ميرسدس" ي گوت: باشه کوري من، نوکه رابه دابچين.

دهمي نهو هر دو ژ پايا بهرف خاري دچون زهلامهک لبر سينگي وان ژ پايا بهرف خاري دچو و دهمي گوھ لدهنگي پيا بوي، وي خو زفراند و "نالبير" ي بنارامي گوته دهیکا خو: دادئ نهفه "ديبيري" يه.

"ديبيري" گهلهک حمس دکر بزانيت کا "نالبير" دقي نافاهي دا چ دکهت و ژبيرکر کو پنتقيه کسهک نيزانيت وي شوکهک لوي نافاهي ههيه. زيدهباري وي چهندي، پشتي رهفينا "دانگلار" ي و تتيک چونا پهيوهنديا وي دگهل ههفزينا "دانگلار" ي وي گرنگي نهدا وي شوقي. ژبر وي چهندي بماندههوشي بهري خوډا "نالبير" ي چونکو وي باوهر نهکر وي لباژيري "پاريس" بينيت و هزر دکر "نالبير" ژ وي باژيري چويه.

"ميرسدس" ي پچهکا تورييا رهش لبر چاڤا بو و "ديبيري" هزر کر نهو دهزگرا "نالبير" يه.

"نالبير" ي زاني "ديبيري" ي خهلهت بوي و دا وي ژ خهلهتي ي دهريخيت، گوته "ميرسدس" ي: دادئ نهفه موسيو "ديبيري" يه کو وهزيري وهلاتي يه و ههفالهکئ من يي دهوري چويي بو.

"دیبیرئ" سمرئ خو بو ریزگرتنا "میرسدس" ئ چهماند و گوته "نالبەر"ی: ته بوچی گوت ئمز ههقالهکئ ته یئ دورئ بهرئ مه؟

"نالبەر"ی گوت: چونکو بی ههتکیهکا مهن بو من چی بویه و ئمز باوهر ناکهم کسهک ژ ههقالیت من، تا فی دهمی ئاماده بیت بههقالینیا من و من ههمی ههقالیت خو ژ دهست داینه. ژ بهر فی چهنئ ئمز سوپاسیا ته دکهم کو ته ئمز نیاسم و تو ئاماده بوی سلاقی من بکهی.

"دیبیرئ" ژ پایا سهرکهفت و دهستئ خو داف "نالبەر"ی و گوت: "نالبەر" تو یئ خهلهتی و تافی دهمی ژئ تو ههر ههقالئ منی و ههر کارهکئ ته ههبیت ئمز یئ ئاماده مه.

"نالبەر"ی گوت: زور سوپاس، بهس ئمز نوکه یئ بهختههورم و ئمز نه پینتی هاریکاریا ههقالامه. مه پاریت چونا خوئی ژفی باژیری لئیک داینه و زیدهباری وان پارا ژئ مه چار هزار فرانکیت دی ژئ ههنه کو دئ ژیانا خو بنارامی پئ بریفه بهین.

دهمی "دیبیرئ" گوهد لئی ئاخفتنی بوی، دهف خو شهرمزار بو چونکو وی هژمارا پتر ژ ملیون فرانکا دچانتئ خودا ههجو و هزر دکر نهف هژماره ژئ کیمه و "نالبەر" دگوت چار هزار فرانک بو من زورن.

وسا "دیبیرئ" ژفی ئاخفتنی نه رمهت بو کو نهزانی چ بیژیت و هندهک ئاخفتنیت بی سهروبن کرن و خاترا خو ژوان خاست و دهرکهفت.

وئ روژئ دهمی "دیبیرئ" چویه سهر کاری خو لوهزارهتی، گهلهک یئ تویره بو و کسهک نه وئریا گهل باخفیت. ههر وئ روژئ وی خانیهک یئ خوش بو خول تاخی "مالین" کری و چو خانیی خو یئ نوی.

وئ روژئ هیفاری "نالبەر"ی و دهیکا خو خاترا خو ژیک خاست و دهیکا وی بهرهف "مارسئلیا" چو.

دهمی "نالبەر" و دهیکا خو ژیک جودا بوین، "کونت – مونت – کریستو" ژ پشت عمرهبانهکئ لمهیدانا فهگوهاستنا رهفینگا دهرکهفت و دگهل خو گوت: نهف ههردو کسهه بی گونههن و من بهختههوریا وان یا ژئ ستاندی و ئمز داخازئ ژ خودئ دکهم هاریکاریا من بکهت دا وان جارمکا دی بهختههور بکهم.

قۇلاچكا شېرا

زىنداننا بناقى "لافوريس" ئەوا دكەقىتە ۋەلاتى "فرىنسا"، جەھكى تايىمەت بزىندانى كرنا تاوانبارىت مەترسىدار يا ھەى كۇ ناقى ۋى جەى لوى زىندانى بەشى "سەن - بىرnan" ە.

دەستەسەر كرى يىت ۋى زىندانى، ناقى ۋى بەشى كرىو "قۇلاچكا شېرا".

دانانا ۋى ناقى بۇ ۋى بەشى ژلايى دەستە سەر كرىا، ژبەر ۋى چەندى بۇ چۇنكۇ ھەمى دەستەسەر كرىيىت ۋى بەشى ھەول ددا ژوى زىندانى برەقن ۋ گەلەك جارا ھىرش دبرە سەر زىرەقانىت زىندانى.

بەشى "سەن - بىرnan" دزىنداننا "لافوريس"، زىندانەكا جىاوازە بىياساينىت جىاواز دوى زىندانى دا.

دوى بەشىدا، دىۋارىت زىندانى گەلەك مەزنترن ژبەشىت دى يىت زىندانى ۋ ھەر رۇژ زىرەقانىت ۋى بەشى شىشكىت بەر زىنداننا پشكىن دكەن دا بزانتن نايا زىندانىا چ شىشك يىت ناسنى شكاندىنە نان نە؟

زىرەقانىت ۋى بەشى ھەمى ژ كەسەن خۇدان كەلەشەكى مەزن ۋ بەيز بۇن ۋ دىتتا وان ھزرا "ھىركولىس" ى پەھلەۋانى "يۇنان" ى دىننا سەرى مروقى دا.

دىۋارىت ۋى بەشى گەلەك بلندن ۋ ھەتاف ناھىتە ناف ھوشا ۋى بەشى دا.

دوى ھوشىدا، دەمى رۇژى ھەر دۇ زىندانى دەف ئىك راۋەستىايى نە ۋ دگەل ئىك دناخقن ۋ ھندەك ژى بىتنى دەمىن.

چاقى زىندانىت ۋى ھوشى بەردەوام يى لدرگەھەكى كۇ ھندەك جاران قە دبىت ۋ ناقى زىندانىەكى دبىژن كۇ كەسەك يى بۇ دىتتا ۋى ھاتى ۋ ھەمى زىندانى ھەس دكەن نىاسەكى وان بەنىت سەردانا وان بكەت. ھندەك جاران ئەو دەرگەھ.

فهدبیت و ناقی زیندانیهکئی دبیزن و ئو بهرف ژورا تایبیت یا دیتنا کهسیت خو دچیت.

دنیقا وئ ژورئدا، دؤ ریزیت شیشکیت ناسنی، هر ژ ئردیتا بانئ وئ ژورئ دانئییه و ئو ژور دابش کریه دؤ بهشا. ل بهشهکئی وئ ژورئ زیندانی لئ راوستن و لبهشئ دی ئو کهسیت بو دیتنا وان هاتی.

ناقبره وان هر دؤ شیشکیت ناسنی یا ژیک دؤیره و زیندانی نهشیت بدهستی خو تشتهکئی زوی کهسی وهر بگریت ئوئ بو دیتنا وی هاتی.

ئو ژور یا نیف تاری و ساره و بهردموام هندک ئاف یا بدیوار و بانئ وئ فه. هر کهسهکئی بچیته وئ ژورئ دا، هر بی خو تمزینکهک ژ ترسا سر لهشئ ویدا دچیت.

هر چنده ئو روژ بو وان کهسا گلهک یا بترسه ئوئیت بو دیتنا زیندانی دچن، بس بو زیندانی و مکی بهحشئییه چونکو بو دمهکئی ئو دئ ژ جهوئ زیندانی دهر کهفن.

ژلی وئ ژورئ، زیندانییت وی بهشی، بس دئ شین زوی زیندانی دهر کهفن. دهمی وان بهرف ئالهی "گیوتین"ئ دهن دا سهرئ وان ژئ فهکن، ئان ژئ وان فهگو هیسنه زیندانهکا دی کو دئ ههمی ژبی خو تیدا بسهر بهن.

دقئ روژیدا کو ئهم دئ خاندنهقانییت خو بهرف وی بهشی وئ زیندانی بهین، جحیلهکئی پهیاسه دناف وئ حموشا سار و تر دا دکرن.

وی جحیلی دهستییت خو کریونه بهریکا خودا و ههمی زیندانییت دی بشنومهکئی یاییت بهرئ خو دایی.

جل و بهرگیت وی جحیلی گلهک کهشخه بون، بس دریایی بون.

دیاربو دریانا وان جل و بهرگا ژ بهر کیشانییه نهژ بهر کهقناتییا وانه، رهنگن جان و پارچئ گرانبههایی وان جل و بهرگا دیاربو.

قهمیسی وی جحیلی ژ پارچئ گرانبههایی نارمیشئ بو و پیلاقیت وی تا وی دهمی نوی بون و پاقر بون چونکو وی دهم بو دهم دهستمالهک ژ بهریکا خو دهر دنیخست کو نشانی بنهالا وی لسر بو و پیلاقیت خو پی پاقر دکرن.

ئىك ژ زىندانىا دەمى دىتى وى جىلى پىلافا خۇ پاقر كره فه. گوتە ھەقالەكى خۇ: بەرى خۇ بەدىي جارەكا دى ئەف شاھزادە يى ھەول دەم خۇ بەملىنىت و ھەس كەت خۇ كەشخە بەكەت.

زىندانىەكى گوت: ئەف شاھزادەبە كۆرەكى جانە، بەس وى شەھ و گولاف نىن. ئەگەر وى سەرى خۇ شەكرىا و گولاف بخۇدا كرىا و خۇ بسوراف و سىپاقى خەملاندبا^(۱) دا ژ گەلەك كەسەن مەزەن جانتر بىت.

زىندانىەكى دى گوت: بى گومان جەل و بەرگىت فى جىلى نوى نە و دەمى ئەو ھاتىبە دەستە سەر كرن، پۆلىسەكى جەل و بەرگىت وى دراندینە و ئەز ھەز كەم دىئەندەدا ئەو دى تولا خۇ ژوى پۆلىسى فەكەت.

زىندانىەكى دى گوت: بى گومان ئەف جىلە كەسەكى ژ بەمالەكا مەزەنە. وى گەلەك تاوان ئەنجام داينە و نوكە يى ژ زىندان "تولون" ھاتىبە فەگۇھاستن بو زىندان "پارىس".

ئەو جىلى زىندانى بى شىوہى دەربارەى وى دناختن، زانى كۆ ھەمى يى دەربارەى وى دناختن بەس وى ھای ژ دەنگى زىندانى ئەبو چۆنكۆ ژ وان يى دویر بو.

پشتى وى جىلى پىلافا خۇ پاقر كرى، بەرەف دەرگەھەكى چۆ كۆ يى لىنانگەھا زىندانى بو و گوتە زىرەفانەكى كۆ لىبەر دەرگەھى وى لىنانگەھى راوہستىا بو:

مۆسىو، بىست فرانكا بەدىن بەدە من و پشت راست بە ئەز دى بزوتىرین دەم دەينى تە دەمە تە، چۆنكۆ من گەلەك ھەقال ژ دەرفەى فى زىندانى ھەنە كۆ مىلۇنىرن و مىلۇنىت وان ژ فىلسىت بەرىكا تە دا زورتىرن.

ئەز دى بىقان بىست فرانكا بو خۇ ھەدەك جەل و بەرگ و پىلاقتى نوى كرم چۆنكۆ ئەز شاھزادە "كافال – كانتى" مە و ھەردەم جەل و بەرگىت من نوى بۆينە.

دەمى زىرەفانى گۇھ لفى چەندى بوى، پىشتا خۇ كرى و پى نەكرە كەنى، چۆنكۆ وى گۇھ لگەلەك زىندانىا ببو كۆ ئەف چەندە گۇتبۇيى و كەنىا وى بىقان ناختتا نە دەھت.

^۱ - لەسەر دەمى رۆيدانا فى داستانى، زەلاما ژى خۇ بسوراف و سىپاقى دىخەملاند.

"ناندرا"ی گوت: موسیو، تو زه لامهکئی بی ههستی و نمر دئی ههول دم ته ژفی کاری دهر بیخیم.

فی جاری وی زیرهقانی بدهنگهکئی بلند کره کنی و ههمی زیندانی بهرف وان همر دوکا هاتن.

"ناندرا"ی گوت: نهمگر تو فان پارا بدهین بدهیه من، نمر دئی بو خو هندهک جل و بهرگیت نوی پی کرم. هندهک کهمین بهریز و مهن دئی بو دیتنا من هینه فیرو و نمر نهشیم فان جل و بهرگیت دریایی پیشهوازییا وان بکهم.

زیندانی ناخفتنا "ناندرا"ی پهسندکر و گوت: نهف چهنده راسته نهف زیندانیه کهمهکی بهریز و مهنه و پیتقیه وی جل و بهرگیت نوی ههبن دا پیشهوازییا ههفالیته خو بیته بهریز و مهن بشیوهکی باش بکهم.

زیرهقانی گوت: نهمگر هوسا بیته، بوچی هوین بیسته فرانکا بشیوهی دهین نادهنه ههفالی خو دا جل و بهرگیت نوی بو خو پی بکریت؟

دمی "ناندرا"ی گوهد لفی چهنئی بوی سهری خو بلند کر و سینگی خو راست کر و گوته زیرهقانی: موسیو تو بهی ناخفتنا خو من گهلهک کیم دکهی چونکو نمر ههفالی فان کوژر و دزیکهرا نینم.

دمی زیندانی گوهد لفی چهنئی بوی گهلهک تویره بون و بتویرههی بهری خو دانه "ناندرا"ی.

زیرهقانی وان حس دکر زیندانی پیچکه "ناندرا"ی بقوتن و نهو بشری وان پیچکه خو مژیل بکهم.

دزیندانی، ههرومکی دهسته سهرکریا، زیرهقانیته انا ژی چ تشت نینن دا خو پی مژیل بکن و وی زیرهقانی حس دکر نهو زیندانی شهروهکی بکن و یین پشت راست بو دئی جارکا دی ههمیا نارام کهم.

دمی زیندانی ههست کر زیرهقانی وان ژی حس دکته نهو پیچکه "ناندرا"ی بنیشینن، بتویرههی شه بهرف وی هاتن.

هندهک ژوان گوت: پیتقیه نهم فی جحلی بیپلافا بقوتین.

پيلاڦٽيت زيندانيا ژ وان جوړه پيلاڦا بون نهمويت ژ چهرمي چيلی هاتينه چي
کرن و بنی وان دارمکی ستوير پيښه بو دا زوی خراب نهن و گهلمک بزمار تيدا
بون و دهمی بلهشي کهمکي کهفتبان، دا گهلمک پي نيشيت.

هندهک زينداني بيت دی گوت: پينښه نهم بگورزی سزا بدهين.

گورزی زيندانيا پيک هاتيو ژ دستمالهکا مهن کو دا وي دستمالی تر کم و
تزی بهره هوپرک و پاری ناسنی کم و بسهر و سينگی مروفا دا دن.

نهم ليدانه بهی جوړی گورزی ژ دی بون نهمگري نيشانهکا زور.

دهمی زينداني ناماده بوين دا هيرشي بهنه سهر "ناندرا"ی، نهم جحیل لڅو
زفري و چافي خو لزيندانيا نقاند و هندهک نيشارهت بيت تاييهت دنافهرا زيندانيا
و تاوانبارا دا بلقينا لئف و دهقي خو دانه وان زيندانيا.

دهمی زيندانيا نهم نيشارهت ديتی، زانين کو "ناندرا" ژ دی ومکی وان تاوانباره و
نهم کار و ناخفتنا وی نهمگرمکی تاييهت پي ههمی.

ژبه و وي چهندي جارها دی پيلاڦٽيت خو کرنه پي خو و دستماليت خو کو
ناماده کربون، کرنه بهريکا خو دا و هندهک ژوانا ژي پشتهقانيا وی کر.

وسا گوهرينا رهقارن زيندانيا کارتيکرنهکا سهير سهر وی زيړهقانی کر کو
وی زيړهقانی بهمندههوشي "ناندرا" بره لایهکي و پشکينا وی کر. وی هزر دکر
بي گومان "ناندرا"ی دبانجهک يا ژ بهريکا خو دهرنيخستی و نيشا زيندانيا دای
ژبه و وي چهندي ههمی ژ دهبانجا وی ترسيابنه و پشکينا وی کر کا نایا دبانجه
في ههمه نان نه؟

"ناندرا" بی هيچ گازندهکي بکمت، خو بدهست وی زيړهقانی فه بهردا.

دهمی نهم زيړهقان ژ پشکينا وی تهواو بوی، دهنگهک ژ زيړهقانهکي دی
دهرکهفت و کره گازی: "بيني - ديتو" بی هاتيه داخاز کرن دا بجيته ژورا چاف
پي کهفتني.

"بيني - ديتو"ی گوته زيړهقانی خو: موسيو ته ديت من راست دگوت و هندهک
ههفالت من بيت بهريز و مهن بو ديتنا من دی هين؟

پشتی قئی ناخفتنی ئهو کور بهرف ژورا چاف پئی کھفتنی چۆ و ههمی زیندانا
بچاقئ زهلامهکئ سمبر بهری خو دا وی و زیرهقانی ژئ بههمان شیوه، بهری خو
دایی.

دهمی "بئنی - دیتو"ی زانی کسهک بو دیتنا وی یئ هاتی، گلهک کهیف
خوش بو و دگهل خو گوت: بی گومان دهستهکئ بهیز یئ پشتنهقانی من دکت و
ئهگر هوسا نهبا، کسهکئ وکی من کو دزیکر و مروف کوژه، ژ نردی
نرابوقه و وکی شاهزادهکئ بو خهلی نهداته نیاسین.

ئهگر هوسا نهبا، ئهز نهدشیم خو بگههینمه بنهمالهکا زنگین و بیمه زاقایی
کسهکئ ملیونیر و وها بارانا پارا سمر من نهدباری.

ئهگر وی چهندئ کو ئهز کهفتیمه زیندانی دا، ئهوه کو وی دستئ بهیز بو
دهمهکئ کورت ئهز ژ بیر کریمه و نوکه جارکا دی دئ هاریکاریا من کهت و
دئ من ژقئ زیندانی دهرئخیت.

ژ بهر قئ چهندئ پئتیقه ئهز بیهنا خو فرهه بکهم و هیچ کارهکئ نهجام نهدم
کو ئهو پئ تویره ببیت. ئهزئ پشت راستم ئهو کسهی پشتنهقانی من، همر چهوا
بیت دئ من ژقئ زیندانی دهرئخیت.

"ناندرا" دقان هزارا دابو و بریار دا بیهنا خو فرهه بکهت تا گههشتیه ژورا
چاف پئی کھفتنی.

دهمی "ناندرا" گههشتیه وی ژورئ زهلامهک دیت کو بدیتنا وی گلهک
مهندههوش بو و هیچ باور نهدکر ئهو زهلام دئ بو دیتنا وی هیت.

وی زهلامی بهری هاتنا "ناندرا"ی بترس و لهرزفه بهری خو دا وی ژورئ و
شیشکیت ناسنی و دیوار و بانیت وی.

دهمی "بئنی - دیتو" بژور کھفتی، وی زهلامی کو همر "بهرتوکجیو" بو گوت:
روژ باش "بئنی - دیتو".

دهمی "بئنی - دیتو"ی گوه لدنگئ "بهرتوکجیو"ی بوی و سروسیمایی وی
دیتی، بترسقه گوت: آه... نایا نهقه توی؟

"بەرتۆكجیو"ی گۆت: بەلى ئەفە ئەزم نایا تو من نانیاىسى؟

"بەنى - دىتو"ی بەرى خۇدا دەموروبەرى خۆ چۆنكۆ دزانى وئ ژۆرىدا گەلەك زیرەفان نامادەنە و گۆھى خۆدەنە ناخفتنا وان و گۆت: بى دەنگ بە لئىرىن چ ناخفتنا نەكە.

"بەرتۆكجیو"ی گۆت: بەلى باشتەرە ئەم بچینە ژۆرەكی دا بتنى دگەل تە باخقم. خزمەتكارى "كۆنت - مۆنت - كرىستو"ی دەست ھاقىتە بەرىكا خۆ و نامەك ژى دەرنىخست و داف زیرەفانەكی دوى ژۆرىدا.

زیرەفانى گۆت: ئەفە چ نامەبە؟

"بەرتۆكجیو"ی گۆت: ئەفە فەرمانەكە ژ دادگەھى بۆ رىقەبەرى فى زىندانى كۆ داخاز ژى كرىبە ئەز فى جھىلى ژۆرەكی دا بتنى بىنم.

زیرەفانى گۆت: ئەف چەندە نە دەستەھەلاتداریا منە و پىنتقىە ئەز پرسىارا ئەفسەرى خۆ بكەم.

وى زیرەفانى ئەو نامە نىشا ئەفسەرەكی دا و وى ئەفسەرى ئەو نامە داف رىقەبەرى زىندانى و ئەو رازى بۆ "ئاندر" بچیتە ژۆرەكی دا بتنى.

"بەنى - دىتو" گەلەك كەيف خۇش ببۇ چۆنكۆ وى ھزر دكر بى گۇمان پىشەفانى وى بىن بەئز جارەكا دى ھەول دايبە وى رزگار بىكەت. بى گۇمان جارەكا دى "ئاندر" دى مفاى گەھىنیتە وى كەسى و چىت بىت ئەو كەس جارەكا دى پىنتقى "ئاندر"ى بىت. زىدەبارى فى چەندى ئەگەر دەستەكی بەئز نەبا، "بەرتۆكجیو" نەشیا ھۇسا وى دژۆرەكا بتنى دا بشیومەكى تايبەت بىنیت.

پىشتى دەمەكى كۆرت، زیرەفانەك ھات و ئەو ھەردۆ برنە ژۆرەكا تايبەت دا.

دۆ كۆرسىك و مېزەك و سۆپەكى دارا دوى ژۆرى دا بۇن. ھەرچەندە كەلۆپەلى وئ ژۆرى چ نەبۇن، بەس بەرچاقى "ئاندر"ى كۆ دزىندانى دا بۆ ھەكى ژۆرا شاھى بۆ.

پىشتى ئەو ھەردۆ چۆینە وئ ژۆرىدا، ھەردۆ رۆبىشتنە خار و "بەرتۆكجیو"ی گۆت: نایا تە دەست ژ مروف كۆشتنى و دزیا بەردایە ئان نە؟

"ناندر"ی گوت: ئەگەر تۆ هاتیبە قیرئ دا دەرباری قان تشتا دگهل من باخقی، پیتقیه تۆ بزانی زحمەتا تە یا بی مفايه. دەرئیخستنا من ژوئ ژورا چاف پی كهفتنی یا گشتی و ئینانا من بو قی ژورا تاییهت، پتر ژ وئ چەندئ بهها همیه کو ئەم دەربارە ی قان تشتا باخقین.

ئەز باش دزانم کا ئەز چمه و پیتقی نینه تۆ بو من قان تشتا دویات بکهی. بەس هندهک تشتی دی بی ههه کو یافهه ئەز بزانه و ئیک ژوان تشتا کو گهلهک یئ گرنگه ئەوه تۆ بو من بیزی کا کی تۆ هنارتیه قیرئ؟

"بەرتوکجیو"ی گوت: "بەنی - دیتو" تۆ گهلهک یئ بلهزی، پپچهک بیهنا خو فرهه بکه و پاشی پیتقیه ههه.

"بەنی - دیتو"ی گوت: ئەز تە دنیاسم و تۆ ژ ی من دنیاسی نه پیتقی پیتش گوتاریت دۆیر و دریز دناقیهرا مهدا و باشتره دەربارە ی تشتی گرنگ باخقین. ژبەر وئ چەندئ ئەز دئ پرسیارئ ژ تە کم کا کی تۆ هنارتیه قیرئ؟

"بەرتوکجیو"ی گوت: کەسهکئ ئەز نه هنارتیهه و ئەز بخو بی هاتی.

"بەنی - دیتو"ی گوت: تە ژ کیفه زانی ئەز یئ ل قیرئ؟

"بەرتوکجیو"ی گوت: ئەفه دهمهکه من تۆ لقی باژیری دیتی و ئەز لدویف تە دهاتم و گهلهک جارا من تۆ لدهف مالهکئ لسهه جادا "شانزئ - لیزئ" دیتی و من زانی تۆ بی هاتیه قی زیندانی.

"بەنی - دیتو"ی گوت: تۆ دەربارە ی خانیی "شانزئ - لیزئ" ناخفتی، ئەز دئ پرسیارئ ژتە کم دەربارە ی بابئ من هندهک پی زانینا بدهیه من.

"بەرتوکجیو"ی گوت: ما تۆ نزانئ ئەز بابئ تهمه؟

"بەنی - دیتو"ی گوت: تۆ زربایی من بوی. ئەز دزانم تۆ نهشیای بو دهمی چەند ههيقا کو ئەز لقی باژیری ژيام سهه هزار فرانکا پارئ کاش بدهیه من.

ئەز دزانم تۆ نهشیای پی من بو هههه مالیت مهزن و زهنگین ییت قی باژیری فهکهی.

تۆ نهشیای بو من بابهکئ خهلهکئ "ئیتالیا" پهیدا بکهی و من وهکی شاهزادا بو خهلهکی بدهیه نیاسین.

تو نه شیای من دگهل همی کسین بهریز فی باژیری کو نیک ژوان "فیلفور" بو، بدهبه نیاسین. نهمز داخبارم کا بوچی من پهیوهندیا خو دگهل وی زهلامی بهیز نه دنیخت؟ نهگهر من پهیوهندییت بهیز دگهل وی زهلامی ههبان، نوکه دا گهلهک مفای ژی بینم و دا من ژفی زیندانی نازاد کمت چونکو نهو داواکاری گشتی یی شاهیه و دئ شیت بناسانی من نازاد بکمت.

لدیماهیکئی ژی نهمز دزانمن تو نهشیی من ژ ژورا چاف پی کهفتنی یا گشتی دهرینیخی و بکهیه دئی ژورا تابیبهت دا.

بهلکو کهسهکی دی یی بهیز و زهنگین نهف کاره همی نهنجام داینه.

ژهر فی چندی نهمز حس دکم تو باخفی و همی نشتا بو من بیژی.

"بهرتوکجیو"ی گوت: بوته چ بیژم؟

"بهنی - دیتو"ی گوت: تو نوکه دهربارهی خانی یی جادا "شانزئ - لیزی" دناخفی.

"بهرتوکجیو"ی گوت: مهرما ته چییه؟

"بهنی - دیتو"ی گوت: مهرما من نهوه زهلامهکی گهلهکی زهنگین و بهیز دوی زخانی دا دژیت.

"بهرتوکجیو" گوت: بی گومان تو دهربارهی وی زهلامی دناخفی نهوی ته کهسهک دمالا وی دا کوشتی؟

"بهنی - دیتو"ی گوت: بهلی نهمز دهربارهی وی دناخقم.

"بهرتوکجیو"ی گوت: نهو زهلام "کونت - مونت - کریستو"یه.

"بهنی - دیتو"ی گوت: گهلهک باشه نوکه تو بخو بینهری کو ته نافئ وی زهلامی نیایه و بو من بیژه کا نایا نهمز دئ شیم بجمه دهف وی و خو پاقیژمه ملی وی و بیژمی نهی بابی خوشنهفی نهمز گهلهک بنیاسینا ته کهیف خوش بوم؟

"بهرتوکجیو"ی بتویرههی فه گوت: فان هزارا نهکه "بهنی - دیتو"، نهو زهلام گهلهکی شهریفه و هیچ جارمکی چی نابیت تو هزر بکهی نهو بابی سهیهکی و مکی تهیه. نهگهر جارمکا دی تو فان ناخفتنا بیژی دئ گهلهک سهر ته گران راهستیت.

"بهمنی - دیتو"ی گوت: نهی زربابی خوشتهفی، تو گهفا لمن دکه‌ی؟ باش
بهری خو بده من، نایا کسه‌کی وهکی من دئی زیندانی‌دا، دئی ژ گهفیت ته
ترسیت؟

باش بزانه من هیچ تشتهک دئی ژبانی دا نهمایه ژبلی وی چهندئ کؤ نهمز بابی
خو بنیاسم و باومر بکه بهری نهمز بهیمه سزا دان، دئی همر زانم کا بابی من
کی‌یه؟

"بهرتوکجیو"ی گوت: "بهمنی - دیتو" نهمز نه‌فرو یی هاتیمه قیرئ دا نافی بابی
ته بوته بیژم.

"بهمنی - دیتو" ژفی ناخفتنی گهلهک کهیف خوش بو و رهنگی وی گهلهک
خوش بو و چریسکهک ژ چافی وی چو.

بهری "بهرتوکجیو" نافی بابی "بهمنی - دیتو"ی یی راستی بو بیژیت
زیره‌فانهک بزور کهفت و گوته "بهمنی - دیتو"ی: دادومر یی هاتیه قیرئ و
دازاکریه ته بینیت و پینقه تو بلمز بهییه دهف وی.

"بهمنی - دیتو"ی گوت: نهمز چاقمرئ نه بوم نه‌فرو و سوبه‌هی دادومر بو دیتنا
من بهیت و نوکه تو نه‌شی‌ی وی نه‌ینی‌ی بو من بیژئ.

"بهرتوکجیو"ی گوت: چ نینه، نهمز دئی سوبه‌هی هیمه دهف ته و ههمی تشنا دئ
بوته بیژم.

"بهمنی - دیتو"ی گوت: نه‌گمر هوسا بیت، نهمز دئی سوبه‌هی چاقمرئ ته مینم،
بهس بهری تو بجی هندهک پارا بو من دانه دهف زیره‌فانی.

"بهرتوکجیو"ی گوت: باشه نهمز دئی هندهک پارا دهمه ته.

دهمی زیره‌فانا دقیا وی زیندانی ژوی ژورئ دهر‌بیخن، وی دهستی خو درئژ کر
دا بوی شیوه‌ی خاتر خاستنی دگهل "بهرتوکجیو"ی بکهت بهس "بهرتوکجیو"ی
دهستی خو ژ بهریکا خو دهر‌نه‌یخست و نه‌دافی.

"بهمنی - دیتو"ی دهستی خو فه‌کیشا و گوت: بخاترا ته تا سوبه‌هی .

"بهرتوکجیو"ی گوت: سوبه‌هی نهمز دئی ته لفرئ بینم.

دادوهر

بئى گۇمان خۇيندەقانىت مه ژببر نەكره دههى "قالتناين" چۇيه بهر دلوقانيا خۇدئى،
 "نابى – بۇزۇنى" و "نۇقارتىيى" بنتى دژۇرا وئدا مان. ئمو هەردۇ لسەر لەشىن
 مرى ماپۇن.

هۇسا دياربۇ "نابى – بۇزۇنى" بناختنا خۇ "نۇقارتىيى" دلدارى دابۇ و شيا بۇ
 وى پيرەمپىرى نارام بكت.

ئەم دزانين "نۇقارتىيى" گەلەك حەش نەقىيا خۇ دكر و ئەم چاقەرىئ نەپۇين
 "نۇقارتىيى" پشتى مرنا نەقىيا خۇ ساخ بمينيت، بەس ئمو پيرەمپىره، نه تەنها ساخ
 ماپۇ بەلكۇ دياربۇ ئمو يى كەيف خۇش بۇى بمرنا نەقىيا خۇ.

هەر ژ وئ رۇژئ "فيلفور"ى بابى خۇ نەدبت بۇ.

لمالا "فيلفور"ى هەمى خزمەتكار هاتبۇنە گۇهرين و خزمەتكارەكى نوى بۇ
 "نۇقارتىيى" ئينا بۇ و "فيلفور"ى بۇ گۇتۇ كا چەوا دگەل بابى وى باخفبت.

دەرگەهقان و شۇقپىرى عەسەبانا "فيلفور"ى ژى هاتبۇنە گۇهرين.

خزمەتكارىت نوى بىنت وئ مالى نەدزانى سەرۇبەرى وئ مالى چىپه و گۇه
 لرويدانىت وئ مالى نەپۇن. ئەگەر نىك ژوانا ژى گۇه لى ببا كەسەك يى دناف
 وئ مالى دا مرى، چ گۇمان بۇ چى نەدپۇن چۇنكۇ وان هزر دكر هەر كەسەك
 دئ لمالا خۇ مريت و كەسەك سەر جادئ نامريت.

ژبەر فئ چەندئ وان خزمەتكارا بئ ترس بەردەوامى دا كارئ خۇ.

"فيلفور" ژى بەردەوام دژۇرا خۇ يا كارى دابۇ و خۇ بكارى خۇفە يى
 دادگەهى كرنا "بەنى – دىتو"ى مژيل دكر.

كوشتنا "كادرۆس"ى بدهستى "بهنى - ديتو" لوى بازىرى بابتهكنى گهلهكنى
گرنگ بو چونكو ئو رويدان دمالا "كونت - مونت - كريستو"ى دا چى ببو.

ھەرچەندە چەند رۆژەك بو وئ دادگەھى مابۇن، ھەممى كەسنىت گرنكى دانە
قى دادگەھى، بو خو جھەك لوى دادگەھى دابىن كرىون دا بزانتن ئەنجامى قى
دادگەھى دى چ لى ھىت و "بهنى - ديتو" دى چەوا بەرگرىن ژ خو كەت؟

"فيلفور"ى زانى بەلگەھا وى دژى "بهنى - ديتو"ى يا لاوازه، چونكو ئو
بەلگەھا دژى وى، نامەك بو كو كەسەكە دەمى سەكەراتى دا نقيسا بو و ئو
كەسى ئو نامە نقيساي، تاوان بارەك بو كو ژ زىندانى رەقى بو.

دياسايىدا بينەرىيا تاوانبارەكى نەگەلەك يا درسته. ناخفتن ئان نقيسانەك
تاوانبارەكى نەگەلەك يا باومرەيە. بتايىبەت كەسەكى وەكى "كادرۆس"ى كو ئەف
نامە دژى ھەقالەكى خو نقيسايە كو دگەل وى ژ زىندانى رەقى و چىت بىت
دۆژمنىەك دناقبەرا وان دا ھەبىت.

ئەگەرى دۆژمنيا دناقبەرا واندا ژى يى ئاشكەرا بو. ئو ھەردو پىنكفە ژ
زىندانى رەقى بون و ھەردوكا چ تىت نەبۇن.

پشتى ئو ھەردو ژ زىندانى رەقىن، ئىك ژوان گەلەك زەنگىن بو و يى دى
ژى وەكى خو يى بى ھەمى تىت بو و كەربىت وى ژ ھەقالى خو قەدبۇن كو يى
زەنگىن بو.

ژبەر قى زك رەشىيى، دەمى "كادرۆس" لىبەر دەرگەھى مالا "كونت - مونت
- كريستو"ى ھاتىە كوشتن، بەرى بچىتە بەر دلۇقانيا خۇدى، چونكو كۆژەرى خو
نەدىتە و گەلەك كەربىت وى ژ ھەقالى وى قەدبن كو يى زەنگىن بو، ئو
نامەيا بو پۇلىسا نقيساي و "بهنى - ديتو" وەكى كۆژەرى خو يى تىدا ديار كرى.

لسەر فان ناخفتنا "فيلفور"ى زانى بەلگەھى وى دژى "بهنى - ديتو"ى گەلەكى
لاوازه، بەس وى خو بوئ چەندى رازى دكر كو مسوگەر كۆژەرى "كادرۆس"ى
ھەر "بهنى - ديتو"يە و وى جادنامەكا "لانىحە" درىژ چى كرىو دا دادگەھا "بهنى
- ديتو"ى دا بخۇنىيت و گەلەك خال لسەر "بهنى - ديتو"ى نقيسا بون تايىبەت
سەر تاوانىت وى يىت بەرى نقيسا بو.

پشتی وئ چەندئ نڧیسابو کا چەوا وی تاوانبارئ ژ زیندانی رەڤی، خو بناڤئی شاهزاده "کافال – کانتی" بو خەلکی دایە نیاسین و چ نەمابو ببیتە زافایی کچەکی ژ بنەمالەکا مەزن لباژیرئ "پاریس".

"ڤیلڤور"ی دنڤیسانیت خودا گرنگی دابو وئ خالی کو پینڤیە بو نهنیا "بەئی – دیتو"ی بەیتە ڤەشارتن و وەسا دیارکربو کو ئەو تاوانبار دەمئ ژ زیندانی رەڤی و خو وەکی شاهزادەکی مەزن دایە نیاسین، حەس ناکەت کەسەک رەسەئە وی یئ راستی بزانیئ.

وی دزانی لباژیرئ "پاریس" کەسەک وی نانیاسیت، چۆنکو جیاوازی دنագبەرا تاوانبارەکی و شاهزادەکی وەسا یا مەزنیە کو کەسەک هزر ناکەت ئەف کەسە تاوانبارەکە ژ زیندانی رەڤی.یە.

وی زانی کەسەک یئ ل ڤی باژیری هەمی کو وی دنیاسیت و چۆنکو یئ بی پارەیه چیت بیت نهنیا وی ناشکەرا بکەت.

چیت بیت "بەئی – دیتو"ی پارە ژی دابنە "کادرۆس"ی و هاری وی کر بیت دا ژیانای وی پیچەک چئ ببیت، بەس "کادرۆس" رازی نەبۆیه سەر وی پارە وی وی هزر کریه ئەف پارە وەکی وی هەستیکی.یە ئەوئ کەسەک دەڤاڤیتە بەر سەپەکی.

وی ژی حەس کریه وەکی هەڤالی خو یئ زیندانی ژیانەکا خوش هەبیت و جل و بەرگیت باش بەرخو بکەت.

ژبەر ڤئ چەندئ وی دزانی روژەک دئ هیت کو "کادرۆس" نەشیت بەراهیەکا زمانئ خو بگرت و دئ نهنیا وی ناشکەرا کەت. و ژبەر ڤئ چەندئ مەرجن خو پاراستئ ئەو کو "بەئی – دیتو" "کادرۆس"ی بکوژیت دا حەتا دیمایهکی بەراهیەکا زمانئ وی بگرت.

وئ روژئ "ڤیلڤور"ی نڤیسانا خو تەواو کربو و بو جارا دیمایهکی جارناما خو خاند و دەمئ ژ خاندنا وئ تەواو بو، هەست کر پینڤیە پەياسەکی دباخچە.ی دا بکەت.

ژبەر وئ چەندئ "ڤیلڤور" ژ ژورا کارئ خو دەرکەفت و چۆ دناف باخچە.ی دا.

ئەو رۆژ ئىك شەمبى بۇ و "فيلفور"ى گۇپالەك دەستى دابۇ و ومكى "تاركەن بى كەش" (۱) كۇ گۇپالى خۇ لىسەرى گۇلنيت حەشيشى دا، گۇپالى خۇ لتابى گۇلنيت سۇردا كۇ دوى و مرزى پانيزى دا، چ گۇل پى قە نەبۇن.

ئەو رۆژ ھەرچەندە پانيز بۇ، بەس ھەتافەكا گەرم لئەسمانى بۇ و دياربۇ ئەو دىماھىك ھەتافا گەرم يا وئ سالىيە. "فيلفور"ى پەياسە دناف باخچەى دا دكرن و ھەر جار تا دىماھىكا وى باخچەى دچۇ و قەدگەريا و خۇشپەك ژبەر گەرماتيا تېھنا ھەتافى بۇ وى چى ببۇ. دەنگى كۆرى وى "ئىدوارد"ى ژى دناف باخچەى دا دەھات كۇ يارى دكرن.

جارەكى دەمى "فيلفور" ژ دىماھىكا باخچەى دزقرى، ديت كۇ بابى وى ژى ھاتىھە ناف باخچەى.

دەمى "نۇفارتىيى" زانى ئەو رۆژ يا گەرمە و ھەتاف يا لئەسمانى، فەرمان دابۇ خزمەتكارى خۇ دا كۆرسىكا وى بەتە ناف باخچەى.

"فيلفور"ى ديت كۇ بابى وى بى بەرى خۇ دەتە لايەكى باخچەى و نىشانىت تۆبەرەھىيى و كەرىن لناف چاقىت وى ديار بۇن.

"فيلفور" ژبەر قى تۆبەرەھىيى و كەرىبا بابى خۇ مەندەھۇش بۇ و بەرى خۇدا وى جەھى ئەوى چاقى بابى وى لى و ديت كۇ بابى وى بى بەرى خۇ دەتە ھەقۇزىنا وى.

ھەقۇزىنا وى دوى دەمى دا ناف باخچەى دابۇ و دگەل كۆرى خۇ يارى دكرن. ئەگەر دوى دەمى دا كەسەكى ئەو ژن ديت با، دا ھزر كەت بى گۇمان ئەف ژنە فرىشتەكە كۇ يا ياريا گەل كۆرى خۇ دكەت و بەيچ شىوەكى ھزر نەدكر ئەف ژنە كۆزەرەكە كۇ ژەھرى دەتە مروقۇا.

۱- تاركەن بى كەش: ئىك ژ ئىمپەراتورىت "رۇمى" بۇ كۇ لچەرخى شەشى بەرى زاينى ژبايە. گەلەك ئىمپەراتورىت "رۇمى" بقى ناقى ھاتىنە ناف كرن و ژبەر وئ چەندى ناقى قى ئىمپەراتورى كرىه "تاركەن بى كەش" چۇنكۇ ئەو ئىكەمىن ئىمپەراتور بۇ بى ناقى قى ئىمپەراتورى بۇ ئىكەم جار كىشا و مرزىا حەشيشى ئىنايە "رۇمى".

دوی دهمی دا چاځی "نوفارتی یی" کهفته ناف چاقیت "فیلفور" ی دا. دهمی چاځی "فیلفور" ی کهفتیه ناف چاځی بابی وی همر وهکی کهسهکی ناگر بهردایه گیانی وی.

نهگمر دوی دهمی دا "فیلفور" ی بهری خو دابا همتافی ولسا نهرمهت نهدیو، چونکو نهگمر وی بهری خودا با همتافی، بهس دا چاقیت وی سوزن و بهری خودانا ناف چاقیت بابی وی دل و گیانی وی سوت.

"فیلفور" ی حس نهدکر بجیته دهمی بابی خو بهس نهشیا، چونکو روناها چاځی "نوفارتی یی"، "فیلفور" بهرف خو دکیشا.

"فیلفور" چو دهمی بابی خو و سلاف کری.

"نوفارتی یی" زی بنیشارمنا چاقیت خو بهرسفا وی دا.

"فیلفور" ی گوت بهی خو: موسیو، نابا ته کارهک بمن ههیه؟

"نوفارتی یی" نیشارهت دا بهی.

"فیلفور" ی گوت: بابی خوشتهفی نهز چهوا دی شیم خزمنا ته بکهه؟

چریسهک ژ چاځی "نوفارتی یی" چو و هیزا وی چریسکی ولسا بهیز بو کو "فیلفور" ی سهری خو ژ بهر چهماند.

"فیلفور" ی پستی دهمی کورت گوت: بابی خوشتهفی، من سوز دایه ته نهز تاوانباری کوشتنا "فالتاین" ی بگههینمه سزایی وی. نهز دی فی سوزی دهمی نزیک دا چی ه نینم نابا تو حس کهی بزانی کهنگی دی وی تاوانباری گههینمه سزایی وی؟

بیرهمیری نیشارهت دا بهی.

"فیلفور" ی گوت: تا چل و ههشت دهمی نیت دی نهز دی وی تاوانباری سزا دهم.

نیشانا نهرازی بون ناف چاقیت "نوفارتی یی" دیار بو.

"فیلفور" ی گوت: نهگمر نهفه دهمی دریز بیت، تو بیست و چار دهمی سزا دهمی بده من و نهز دی وی سزا دهم.

قى جارى نيشانا رزمەندىيى لچاقى پيرەمىرى دياربۇ و پاشى بەرى خۇ دا لايەكى دى، بەس "قىلفۇر"ى ھەمى دوگمىت چاكتى خۇ قەكرن چۈنكۈ وى ھەست كر چ نەمايە دى خەندىقت.

ئەو رۇژ بۇرى و شەف سەردا ھات. دوى شەفىدا ھەمى ئەندامىت وئ مالى بنارامى نەستىن، بەس "قىلفۇر" دۇورا كارى خۇدا يى مۇيل بۇ و ھەكى ھەر جار خۇ بكارى خۇفە مۇيل كر بۇ.

"قىلفۇر" تا دەمى سېندى يى ھىياربۇ و دەمى ھەتاف ھەلاتى، بەرەف پەنجەرى قە چۇ و پەردە لادا.

ئەورەكى برەنگى پرئەقالى لئەسمانى بۇ كۇ ژبەر تىرئىژىت ھەتافى ئەو رەنگ بخۇفە گرت بۇ.

لورەزى بەھارى سېندى بۇلبۇل و كەنارى ئاواز دخوزىن و بېھنا گۇلا ژ ھەر جەھەكئ دچىت. دوى دەمىدا چۈنكۈ وەرەزى پائىزى بۇ، دەنگى بۇلبۇل و كەنارىا نەدھات و بېھنا گۇلا ژى نەبۇ و بەس دەنگى ھەدەك چىچكا دھات.

وئ رۇژى برىار بۇ دادگەھا "بەنى – دېتو"ى برى قە بچىت و "قىلفۇر"ى دگەل خۇ گۇت: ئەفرو دى شەمشىرى دادى بستوىى تاوانبارمكى كەشپت.

پشتى دەمەكى ھەتاف سەر كەفت و ھەمى ئەندامىت وئ مالى ژ خەو رابۇن.

مادام "قىلفۇر"ى زەنگەك لى دا و خزمەتكارى وئ بۇرۇر كەفت.

پشتى دەمەكى كۇرت خزمەتكارەك ھاتە ژورا "قىلفۇر"ى دا كۇ سىنىكەك دەستىدا بۇ و ھەدەك رۇژنامە و بەرداغەكى قەھۇئ لىسەر بۇن.

"قىلفۇر"ى بەمەندەھۇشى گۇت: تە بۇچى قەھۇە بۇ من ئىنايە؟ من داخاز نەكرىە تۇ قەھۇئ بۇ من بىنى؟!!!!

خزمەتكارى گۇت: مادام "قىلفۇر"ى فەرمان دايە من قى قەھۇئ بۇتە بىنم.

"قىلفۇر"ى گۇت: چەوا وئ ھزر كرىە قەھۇئ بۇ من بەئىرىت؟

خزمەتكارى گۇت: وئ ھزر كرىە تۇ ئەفرو دى چىە دادگەھى و پىئىقىە تۇ ھەدەك قەھۇئ قەخۇى دا يى سەر خۇ بى.

"فيلفور"ى گۆت: گەلەك باشە وئ سىنىكى دانە سەر مىزى.

خزمەتكارى ئەم سىنىك دانە سەر مىزى و ژوئ ژورى دەرگەفت.

"فيلفور" ژ جەئ خۇ رابۇ قە و بەرەف مىزى چۆ. وى بۇ دەمەكى بەرى خۇ دا وئ قەھوئ و دگەل خۇ گۆت: چىت بيت بۇ من زى ژەر كرېتە دناف قئ قەھوئ دا.

ھەرچەندە گۇمانەك دلئ ويدا چئ ببۇ، بەس ئەم قەھوہ راكر و قەخار و دگەل خۇ ھزر كر ئەز ھىفيا دكەم ژەر تىدا بيت دا ئەز پئ بمرم و ژقئ فېشارا گيانى تەواو بم.

"فيلفور"ى سۆز دابۇ بابئ خۇ تاوانبارئ كۆشتنا كچا خۇ سزا بەدەت و دەف وى مرن ژ بجئ ھ ئىنانا وئ سۆزى خۆشتر بۇ.

پشتى بۆرنا دەمەكى وئ قەھوئ "فيلفور" نە رحەت نەكر و وى زانى كەسەكى ژەر نەكرىە تىدا.

دەمژمىر يازدەھى سېئىدئ خزمەتكارەك بژور كەفت و گۆت: مۆسيۆ، مادام "فيلفور"ئ گۆت: نۆكە دەمژمىر يازدەھى سېئىدئ يە و دەمژمىر دوازده دئ دادگەھ ھىتە گرى دان.

ئەم ژى يا جل و بەرگىت خۇ دگۆھرىت دا دگەل تە بەئت و بېنەرى دادگەھا تە بيت.

"فيلفور"ى گۆت: ھەرە بېژە مادامى پىنقىە ئەز وئ بىنم بۇ كارەكى فەر و بلا ژ ژورا خۇ دەرئەكەفیت و ئەز دئ ھىمە ژورا وئ. پاشى وەرە دەف من و رەئت من بتراشە دا يئ ئامادە بم بۇ دادگەھى.

خزمەتكارى ئەف چەندە گەھاندە مادام "فيلفور"ئ و پاشى ھاتە ژورا "فيلفور"ى و رەئت وى تراشېن.

دەمئ خزمەتكار ژ تراشېنا رەئت وى تەواو بۆى، "فيلفور" بەرەف ژورا ھەقزىنا خۇ چۆ.

"ئىدوارد" ژى دوى دەمى دا لدەف دەمىكا خۇ روئىشت بۇ.

پشتی "فيلفور" چويه وي ژورئ دا، چونكو هزارا وي گهلهك يا پهريشان بو، بتويرهه ي گوته "نيدوارد"ى: ژفئ ژورئ دهركهفه چونكو نهم حس كهه گهل دميكا ته باخقم.

وي زاروكي هيچ جارهكن و مسا بابئ خو تويره نه ديت بو و رهنگئ سهرؤسيمائئ وي ژ ترسا زهر بو.

دلئ "فيلفور"ى ما بوي زاروكي فه و ژ رهنقارا خو پهشيمان بو و بهرف وي چو و ماچي كره پنهه و بنارامي گوت: كورئ من ژفئ ژورئ دهركهفه پنهيه نهم بنتئ گهل دميكا ته باخقم. فئ جارئ نهم زاروك ژوي ژورئ دهركهفت و "فيلفور"ى دهرگههئ وي ژورئ گرت و هاته دهف ههقژينا خو.

دهمئ "فيلفور" فهگمرياي، ههقژينا وي همول دا گرنژينهكن بكهت و خو نارام نيشا وي بدهت و بناوازمكي بياري فه گوت: مؤسيو داواكار نايا ته خزمهتهك بمن هميه؟

"فيلفور" بي هيچ پيش گوتارمكي بيژيت، گوت: مادام تو زهرا خو نهما تو دهيه مروفا دانئيه كيئرئ؟

دهمئ وي ژئئ گوه لفئ ناخفتئ بوئ، وهكي بالندهكئ كو هست كهت چهنگيت هملويهكئ كهفتينه سهر لهشئ وي تتيك چو و بناوازمكي گرينئ بو، گوت: مؤسيو، نهم نزانم تو چ دبيژئ؟

پشتي فئ ناخفتئ رهنگئ سهر و سيمائئ وي و مسا سبي بو ههر وهكي پهشكهكا خوئني لهشئ وي دا نهمايه.

"فيلفور"ى بناوازمكي نهرم و بي برين گوت: مادام من پرسيار ژته كر تو زهرا خو دانئيه كيئرئ نهما ته خسوي و خهزير و كچا من و "باروا" پئ كوشتين؟

مادام "فيلفور"ى بناوازمكي لهرزان گوت: مؤسيو... نهم نزانم تو چ دبيژئ؟ پيچكه بو من مهرما خو شلوقه بكه؟

"فيلفور"ى گوت: مادام تو هيچ پرسيارا ناكهئ و بهس دئ بهرسقا من دهئ.

ههڅرېنا وی گوت: ئایا ئهغه ههڅرېنې منه ځې پرسپارې ژ من دکهت نان داواکارې گشتې په؟

"ښلډور"ی گوت: مادام داواکارې گشتې پرسپارا ته دکهت و چاډهرېی بهرسفا ته په.

ههڅرېنا وی گوت: آه... بهس نهشیا چ ناخفتنتیت دی بکهت.

"ښلډور"ی گوت: ته بهرسفا من نهداپه و تو ځې چهندې رهد ناکه ی. بې دهنګیا ته دیار دکهت ته ئهف کاره ئه انجام داپه و ته ئهف مروځه کوشتینه.

دوی دهمېدا "ښلډور"ی بناوازمکې تاپیهت گوت: مادام ته بې دلوقانی چهند کس کوشتینه و ته هزر کر کسهک ځې چهندې زانیت. ئهغه هس ژوئ روژې کو خهسویا من مادام "سمن - میران" بزهرا ته هاتیه کوشتن، من زانی کوژهرک یې دناف مالا مندا، بهس من دهرباره ی سزادانا کوژهری بیهنا خو فرهه کر.

پشتی "باروا" بزهړې هاتیه کوشتن، من گومان بکچا خو یا جانه مهرگ بر و من هزر کر وئ ئهف کسه ههمې کوشتینه. ئهز داخازالی بوریځې ژ خودایې خو دکم کو ئهف گومانه دهرباره ی "فالنتاین"ی دلې مندا چې بېو.

پشتی "فالنتاین" هاتیه کوشتن بدهستې ته، راستی بو من ئاشکرا بو و من زانی ته ههمې کس کوشتینه.

لدهست پیکې بهس من و نوژدار "نارځین - یی" ئهف چنده دزانی، بهس پشتی مرنا کچا من هندهک کهنیت دی ژې ئهف چنده زانی.

ههڅرېنا وی بهردو دهستیت خو سهروسیمایې خو گرت و گوت: موسیو، باوهر نهکه من کسهک کوشت بیت.

"ښلډور"ی بتویره ی گوت: مادام من هزر نهکر تو ژنهکا بې غیرهت و ترسنوک بی. ته چار کس بدهستې خو کوشتینه و تو بینربوی لسس مرنا وان ههمیا، نوکه تو ژ خو دترسی؟ ته بیلانا کوشتنا وان چار کسا ههمیا دانا بو و ته پیش بینیا ههمې نشتا کرېو، ئایا ته نه زانی دې ئهڅرو ژې هیت؟

پینتی بو ته زانی با نهگەر نهف تاوانیت ته ناشکرا بین دئ چ بسهرئ ته هیت و نهز هزر دکمه ته پیلانهک بو نهفرو ژى دانایه.

نهز هزر کهم ته زهرهکا بهیز یا بوخو پیدا کری دا دهمی نهف تاوانیت ته ناشکرا بین، تو بوئ زهرهئ خو بکوژی.

بزانه تو دئ هس گههیه سزایی خو.

مادام "فیلفور" ی گوت: مهرما ته چیه؟

"فیلفور" ی گوت: نایا ته هزر کریه کهسهک نزانیت ته نهف کهسه کوشینه نانکو ته هزر کریه تو ههفژینا داواکاری گشتی یی فی وهلاتی و یاساین کارتیکن سهر ته نینه؟

نه مادام تو ژى وکی هس کهسهکی دی و هس دئ هیه سزا دان و دئ هیه دادگهه کرن و پشت راست به سزایی ته دئ بیته سهر ژى کرن. بهس نهگهر تو یا هوشمهنندی، نه بو خو هندهک پشکنیت زهرهکا بهیز ههلگرتینه دا دقئ روژئ دا کو تو رو بهروی توممتا خو راوهستیای، وئ زهرهئ بخوی و نههیه دادگهه کرن.

ههفژینا وی گهلهک تیک چوبو و رنگی وی شین ببو و لهشی وئ ژ ترسا دلهرزی.

"فیلفور" ی گوت: مادام نهز حس ناکهه نه تسلیمی سهرژیکهری بکهه چونکو نهگهر همتکا ته بجیت، دئ همتکا من ژى چیت.

نهگهر ته باش گوهی خو دابیته من، دئ زانی نهز حس ناکهه تو بهیه دادگهه کرن و نهز حس دکمه بشیوهکی دی تو بهری.

ژنا تاوانبار گوت: نهز نزانم مهرما ته چیه؟

"فیلفور" ی گوت: تو ههفژینا مهز نترین داواکاری گشتی یی فی وهلاتی و تو رازی نایی همتکا ته بجیت و بوئ چهندهئ همتکا ههفژین و کوژی ته ژى بجیت.

ژنی گوت: تستهکی سروشتییه نهز حس ناکهه همتکا ته و کوژی من بجیت.

"فیلفور" ی گوت: نهز سوپاسیا ته دکمه کو تو دئ فی کاری ژ بهر خاترا من و کوژی خو نهجام دهی.

هەقزىنا ۋى گۆت: بۆچى تۆ سۆپاسىيا من دكەي؟ من هېچ كارەك ئەنجام نەدايە
ۋ زىدەتەر مەژىيى من يى كار ناكەت؟

پشتى قى ئاخفتنى، ئەو ژن بىسەروسىمىي شەپرزە ۋ پىرچا پەرىشان ژ جەن خۆ
رابۆفە ۋ "فيلفور" ى گۆت: تە تا قى دەمى بەرسقا پىرسىارا من نەدايە؟ تۆ ژەھرا
خۆ لىقىفە قەدشيزى؟

مادام "دانگلار" ى ھەردۆ دەستىت خۆ گەھاندنە نىك ۋ گۆت: نە مۆسىو، ئەز
ھىقى ژ تە دكەم قى كارى ئەنجام نەدەي.

"فيلفور" ى گۆت مادام، ئەو كارى ئەز حەس نەكەم ئەنجام بەم، ئەو كۆ تە
تەسلىمى دادگەھى بەكەم ۋ دادوەر تە سزا بەدەت بىسەر ژى كرنى. ئەگەر تۆ ژنەكا
دى باى، بىگۆمان دا ئەز تە تەسلىمى دادگەھى كەم ۋ ئەز هېچ رازى نەدۆم
كەسەك لئە خۆش بىبىت. بەس دەربارەي تە، ئەز دى پىچەك چاقىت خۆ دانىمە
سەر نىك ۋ دى داخازى ژ تە كەم تۆ بخۆ ھندەك ژوئ ژەھرى بخۆى ئەوا تە
دايە وان كەسا ئەوئ پى مرىن ۋ خۆ بكوژە.

ژنا تاوانبار گۆت: مۆسىو، لىم بىۆرە ۋ بەئىلە ئەز بژىم.

"فيلفور" ى دگەل خۆ گۆت: من ھزر دكر ئەف ژنە يا ترسنوكە.

ژنا تاوانبار گۆت: ژبىر نەكە ئەز ھەقزىنا تەمە ۋ پىنقىيە تە لى بۆرىن دگەل
ھەقزىنا خۆ ھەبىت.

"فيلفور" ى گۆت: نە مادام، ئەز لئە نابۆرم.

ۋئ ژنى گۆت: بۆ خاترا خۆدى لىم بىۆرە.

"فيلفور" ى گۆت: خۆدى فەرمان يا دای كۆ پىنقىيە تاوانبار بگەھىتە سزايى خۆ.

ۋئ ژنى گۆت: ئەز تە سۆيىند دەم بوئ ئەقىنا دناقىبەرا مەدا لىم بىۆرى.

"فيلفور" ى گۆت: نە مادام. . .

ۋئ ژنى گۆت: بەرخاترا كۆرى مە لىم بىۆرە.

"فيلفور" ى گۆت: ئەگەر تۆ ساخ بىمىنى، چىت بىت رۆژەكى تۆ ۋى ژى ژەھر

خارى بەكى ۋ بكوژى.

وئ ژنى بمهنده هوشى گوت: ئايا ئەز دئ كورئ خو كوزم؟ چەوا چئ دببیت؟
پشتى قئ ئاخفتنى، وئ ژنى بدهنگئ بلند وەكى مروقت دین کره كەنى، بەس
پشتى وئ كەنبنئ، كەفته ئەردى و پئیت "فيلفور"ى گرتن و داخازا لئ بۆرىنى ژئ
كر.

"فيلفور"ى گوت: مادام، نۆكه ئەز دئ چمه دادگه هئ و ئەگەر دەمئ ئەز
فەگەرئمه مال تو يا ساخ بئ، دئ تە تەسلىمئ دادگه هئ كەم.

ئەو ژن وەسا بئ سەرۆبەر ببۆ كۆ نەشیا بەرسفا "فيلفور"ى بدەت.

"فيلفور"ى گوت: مادام، تە هاى ژئ هەبۆ من چ گوت: ئەز دئ نۆكه چم و
دەمئ ئەز دز فرم ئەگەر تو يا ساخ بئ، دئ تە بەمه دادگه هئ.

پشتى قئ ئاخفتنى ئەو ژن بئ هوش بۆ و كەفته ئەردى.

دەمئ "فيلفور"ى دبتئ هەقزينا وى يا بئ هوش بۆى، بۆ دەمەكئ كورت دلئ
وى پئ سوت و خو چەماند دا راکەت، بەس بەرى دەستئ وى بگه هیتە لەشئ وى
ژنى پەشيمان بۆ و زانى چئ ناببیت دلوفانى پئ بوى ژنا كۆزەر ببەت و ژوئ
ژۆرئ دەر كەفت.

دادگه‌ها تاوان (جنائی)

دادگه‌ها "بهنی - دیتو"ی دوی دهمی‌دا نه تنه‌ها دناف خه‌لکی "پاریس"ی دا دهنگ فهدابو، بملکو دناف نهدامیت دادگه‌هی ژی دا دهنگ فهدابو.

دهمی "بهنی - دیتو"ی خو بناقی شاهزاده "ناندر - کافال - کانتی" دگل خه‌لکی "پاریس" دایه نیاسین، برده‌وام دجو جهیت خوش و باش بیت وی باژی‌ری و گله‌ک هه‌قال بو وی لکافی‌تیریا و خارنگه‌هیت وی باژی‌ری چی بیون.

کسه‌ک ژ هه‌قالیت وی وی روژی نه‌هاتبونه دادگه‌هی، چونکو وان حسنه دکر هه‌قالی خو دوی سه‌روبه‌ریدا بینن.

هنده‌ک ژ هه‌قالیت وی باوهر نهدکر "بهنی - دیتو" ههر "ناندر"یه و وان هزر دکر بیگومان ده‌ستگه‌هی پولیسا نهو بخه‌لته‌ی گرتیه، چونکو وان بچاقی خو بابی "ناندر"ی دیت بو و زانی نهو لسره‌قه کسه‌کی گله‌کی به‌ریزه، بهس دهمی وی ده‌ست بناخفتنی دکر، دیار دبو وی چ پیزانین نین و نه‌قه ژی نه کیماسی بو چونکو ههمی دزانن لده‌وری که‌فتدا نیک ژ هاولناقی‌ت مروقی‌ت بنه‌مالیت مزین و ره‌سمن نهو بو کو نه خو‌بندهور بون و پیزانینیت وان گله‌ک کیم بون. وان کسه نه‌ویت بابی "ناندر"ی دیتی، چافه‌ری بون نهو زه‌لام ژ وه‌لاتی "نینالیا" به‌یت و بی‌گونه‌هیا کوری خو بسه‌لمینیت و وی ژ زیندانی دهر‌بیخیت.

ههمی هه‌قالیت "بهنی - دیتو"ی جه‌زی دکر، چونکو دهمی نهو جحیل یی زه‌نگین و بناقی "ناندر"ی دگل ههمی هه‌قالا یی باش بو و ههر جار همول دا بگرن‌زینه‌کی نان ناخفتنه‌کا خوش دل‌ی خه‌لکی بکریت.

وی مفا ژ ناخفتنا فه‌یله‌سوفا دیت دهمی دبیژن: (مروف بگرن‌زینه‌کی دنیا‌یه‌کا دلا بن ده‌ست دکه‌ت و مخابه‌ مروف خو ژ فی مفای بی به‌هره بکه‌ت).

ژبەر قان تشتا ههمی ههفالیت وی هزر دکر "بهنی - دیتو" بی بویه گوری پیلانها دۆژمنهکی خۆ یی بهیز کۆ بیاره ی ئەف بوخانه بو وی چی کریه و ئەف جحیله تهسلیمی دادگههنی کریه.

وئ روژی هەر ژ دهمی سپیدئ گهلهک کەس هاتبون بو دیتنا دادگهها "بهنی - دیتو"ی.

دمژمیر هفتی سپیدئ ریزمکا دریز لبر دەرگههنی دادگههنی ژ بینهرا چی ببو و دمژمیرمکی بهری دادگهه دهمت پی بیبت چ جهیت خالی لوی دادگههنی نهماپون، ژبلی هندهک جها کۆ بو هندهک کەسیت گرنگ هاتبونه ههلگرتن.

تهلارا دادگههنی دوان روژا دا کۆ دادگههنی کرنیت مەزن تیدا چی دبن ومکی وان تهلارانه نهویت جەژن تیدا چی دبن و دوی تهلاری دا گهلهک کەس ناماده دبون کۆ گهلهک ژ وان نیک و دۆ دنیاسی و ژ دۆیر قه نیشارمته دانه نیک و دۆ و ئەگەر دهلیقه چی ببا دا چنه دهف نیک و دا گهل نیک ناخفن.

ئهو تهلار ژ ی وئ روژی یا وەسا بو و ههمی بینهریت وئ دادگههنی دگهل نیک و دۆ دناخفن.

ئهو نههریت "فیلفور"ی دهمی سپیدئ لئهسمانی دیتین ههمی قهرهفی بون و لئهسمانی بی نهور بو و ههتاقهکا گهرم کهفته سەر لئهسمانی پایتهختی وهلاتی "فرههسا".

"بوشان" چۆنکو روژنامهقان بو، وئ روژی جههک بو وی هاتبو دابین کرن دوی دادگههنی دا. وی بهری خۆ دا ههمی لاییت خۆ دا بزانیته کا کی هاتیه وئ تهلاری؟ و چافی وی ب "دیبیری" و "شاتورینو"ی کهفت.

دهمی وان ههردوکا "بوشان" دیتی، داخاز ژ زیرهفانهکی دادگههنی کر دا نههیلیت کەسهک بهیته سەر جهی وان و ئەو بهرهف "بوشان"ی چۆن.

وی زیرهفانی دهمی زانی نیک ژوان ههردوکا وهزیری وهلاتیه و بی دی ژ ی کەسهکی زهنگینه، رازی بو سەر قی چهندی و نههیلا کەسهک بهیته سەر جهی وان.

"بوشان"ی گوته ههفالیت خۆ: ئەز گهلهک بدیتنا ههوه کەیفخۆش بۆیمه .

"دیییری" گوت: ئمز گهلهک یی کهیفخوش نینم چونکو من حس نهدکر ئمز فی شاهزادهی بیفی شیوهی بینم، هرچهنده چ جارا باومریا من بشاهزادیت وهلاتی "نیئالی" نههاتیه.

"بوشان"ی گوت: فی جحیلی دگوت "دانتی" نفیسمری بناقو دهنکی "نیئالی" پمروتکهک سمر بنهمالا وی نفیسایه و وسالحو دیار دکر کو ژ رسمن زادیت پله بهرزیت وی وهلاتییه.

"ساتورینو"ی گوت: لدهوری بهری دهمی رسمن زادهک هاتبا سزا دان بکوشنتنی دا وی سمر ژئ کمن و ئهو سیداره نهدا. دفی دهمی دا ئهو ژئ ئهگمر بهینته سزا دان بکوشنتنی، دئی چیتنه بن نالعتی "گیوتین"ی و شیوهی مرنا وی دئی ومکی یا رسمن زادیت دهوری بهری بییت.

"دیییری" گوته "بوشان"ی: نایا ئهف کوره دئی هینته سزا دان بکوشنتنی؟

"بوشان"ی گوت: ههقالی هیژا تو همردهم دگهل مروقیئت مهن و وهزیرا دروینییه خار، نایا ته دفی دیماهیکی دا سمروکی دادگههی نه دیتیه؟

"دیییری" گوت: بهلی من ئهو یی دیتی و ئمز یی دگهل وی ناخفتی.

"بوشان"ی گوت: وی چ گوته ته دهربارهی فی جحیلی؟

"دیییری" گوت: وی نشتهک گوته من کو بویه ئهگمری مهندههوشیا من.

"بوشان"ی گوت: کا بومه بیژه وی چ گوت؟

"دیییری" گوت: وی گوته من: خهلک هزر دکرن ئهف جحیله ئیکه ژ شهههزاترین مروقیئت فی دونیایی و چیت بییت هر سمد سالا مروقهکی ومکی فی پهدا بییت دونیایی دا.

"بوشان"ی گوت: وی زیدهباری فی چهندی چ نشتی دی گوت؟

"دیییری" گوت: سمروکی دادگههی گوته من ئهف جحیله دزیکرهکی سادهیه و چیت بییت خو ژ دزیکریت ساده ژئ کیمتر بییت و بهر وی چهندی ژئ ناکهقیئت کو پشتی مرنا وی لهشی وی بدمنه کوليجا پزشکی یی دا تاقی کرنا سمر بکن.

"بوشان"ی گوت: ئمز نزانم بهس ئمز هزر کم وی رولی خو یی شاهزادهیی یی و رسمن زادهیی گهلهک باش ئهنجام دا و ئهم ههمی خاپاندن.

"دیییری" گۆت: ته هزر کریه وی رۆلی خو باش ئەنجام دایه.

"بۆشان"ی گۆت: چهوا؟

"دیییری" گۆت: هەر جارا ئیکێ دەمی من ئەو دیتی، من زانی ئەو نه رەسەن زادهیه و ئەز هەمی کەسیت رەسەن زاده هەر ژ دیتنا ئیکێ دنیا سم و من زانی ئەف جەیلە یی درەوا دکەت.

"بۆشان"ی گۆت: چیت بیت تو سیربازی و بشی ی هەر ژ دیتنا ئیکێ هەمی تشتی بزانی، بەس ژبلی ته هەمی کەسا هزر دکر ئەو کەسەکی رەسەن زادهیه و من دو سی جارا دیت کۆ هەندەک وەزیر ژ ی سەرۆی باوەری بۆن کۆ ئەو کەسەکی رەسەن زادهیه و شاهزادهیه.

"ساتۆرینۆ"ی گۆت: ئەگەر وەزیریت "فرەنسا" شاهزاده نیاسیبان، نەدبۆنه وەزیر.

"بۆشان"ی گۆت: ئافەرین بۆ قی ناخفتنا خو ش، ئایا دئ دەستۆیریی دەیه من ئەز قی ناخفتنی درۆژناما خودا بنقیسم؟
"ساتۆرینۆ"ی گۆت: بەلی هەقالی هێژا.

"دیییری" گۆت: "بۆشان"ی: من سەرۆکی دادگەهی دیت و من ناخفتنا وی ژ ی بۆ هەوه گۆت: نوکه ئەز هزر دکەم ته بی گۆمان دواکاری گشتی مۆسیو "فیلفور" دیتە ی و ئەز حەس کەم تو ناخفتنا وی دەبارە ی قی دادگەهی بۆ من بیژی.

"بۆشان"ی گۆت: راسته پەیهەندیا من دگەل "فیلفور"ی گەلەک یا بەهیزه، بەس ئەفە چەند رۆژ مە ئەز نەشیایمه وی بینم.

"دیییری" گۆت: بۆچی؟

"بۆشان"ی گۆت: چۆنکو وی دەرگەهی مالا خو یی لاسەر خو گرتی و کەسەکی نایینیت و ئەز هزر کەم یی حەقه وەبکەت.

ئەگەر ئەف رۆیدانیت نەخو ش ئەویت سەر ئیک بو وی چی بۆین بنایبەت مرنا کچا وی یا سەیر، بۆ هەر ئیک ژ مە چی ببان، دا ئەم دین بین.

"دیبیری" گوت: ته بوچی گوت مرنا کچا وی یا سهیربو؟

"بوشان"ی گوت: نمر زانم تو پشتهفانی فی رژیمی و تو حس ناکه ی کسهک هزرهکا خهلمت دهرباره ی نهدامهکی فی رژیم بکمت ژ بهر وئ چهندئ تو هزر ناکه نهف رویدانه یا سهیره و تو حس ناکه ی کسهک ژ فی هزرئ بکمت.

پشتی فی ناخفتنی، "بوشان"ی بهرچاقکا خو یا نیک شیشه دانا بهر چافی خو و همول دا وئ بهرچافی خو راگریت.

"ساتورینو"ی گوت "بوشان"ی: ههفالی هیژا دستوریی بده من نمر بیژمه ته تو ومکی موسیو "دیبیری" بی شههرهزا نینی دکارئینانا بهرچاقکی دا.

"بوشان"ی های ژ ناخفتنا ههفالی خو نهبو و گوت: آه... براستی نهفه نهوه و نمر نه بی خهلمتم.

"دیبیری" گوت: تو چ دیبیری؟

"بوشان"ی گوت: نهفه نهوه... .

"دیبیری" گوت: کی؟

"بوشان"ی گوت: من گوهد لی بیو نهوه یا ژ فی باژیری چوی.

"ساتورینو"ی گوت: نایا تو دهرباره ی مادموزال "نوژنی"بی دناخفی؟

"بوشان"ی گوت: نه، نمر بی مادام "دانگلار"ئ دببیم.

"ساتورینو"ی گوت: تو بی خهلمتی.

"بوشان"ی گوت: بوچی؟

"ساتورینو"ی گوت: چونکو نهفه دهمی دهه روژانه کچا وئ یا رهفی و دهمی سی روژانه ههقرینی وئ بی مفلس بوی و سهروبهری وئ گهلمک پهریشانه و نهشیت بهینه قیری.

دهمی "دیبیری" گوهد لقی چهندئ بوی، رهنگی سهروسیمایی وی سور بو و بهری خو دا وی جهی نهومی "بوشان"ی بهری خو دایی و دیت ژنهکا لوی جهی

رۆينشنتيه كۆ پېچەكا رەش يا لېس چاقى وئ و گۆت: ئەف ژنە خانمەكە كۆ پېچەكا تۇرى يا ستۇير يا دانايە بەر چاقى خۇ دا كەسەك نەنباسيت و چيت بيت دەپكا "ئاندر"ى بيت.

پاشى وى پرسىارمكا دى ژ "بوشان"ى كر دا بابەتى ناخفتنى بگۆهرىت و گۆت: تە دگۆت مرنا "قالنتاين"ى يا سەير بۆ؟

"بوشان"ى گۆت: بەلى ئەز لسەر قى باوهرى مە و ئەزى مەندە ھۆشم كا بۆچى مادام "فيلفور" ئەفرۆ نەھاتيه قىرى؟

"دېيىرى" گۆت: بى گۆمان مادام "فيلفور" دقى دەمى دا وەكى ھەر جار بۆ نەساخيت نەخۆشخانا دەرمانا چى دكەت نان ژى بۆ ھندەك خانومىت ھەقائيت خۇ ملحەمىت خەملاندن و جانائى چى دكەت، چۆنكۆ ئەو ھەش كارىت شىمىيانى دكەت و ئەز دزانم ئەو ھەر سال پتر ژ سى ھزار ئىكۆيا دقى كارى دا دەمەزخىنيت. سەرقتى چەندى را ئەزى وەكى تە بى مەندەھۆشم كا بۆچى ئەو ئەفرۆ نەھاتيه قىرى و ئەگەر مەن ئەو دىت با دا گەلەك كەيف خوش بىم.

"شاتورنىو"ى گۆت: مەن گەلەك كەرب وئ ژنى قەدىن.

"دېيىرى" گۆت: بۆچى؟

"شاتورنىو"ى گۆت: ئەز بخۆزى نزانم بۆچى؟ بەس ھندەك جارا ھندەك كەس بىت ھەين كۆ ھەر ژ دىتتا ئىكى ئەز ھەزى ناكەم و كەربىت مەن ژى قە دىن و مادام "فيلفور" ژى ئىكە ژوان كەسان، بەس ئەز ژ مۇسىو "بوشان"ى ھىقى دكەم بەردەوامىي بەتە ناخفتنا خۇ دەر بارەى رۆيدانا مرنا "قالنتاين"ى.

"بوشان"ى گۆت: مۇسىو، نايا تۆ ھزر كەى ئەو رۆيدانىت مرنى دناف مالا "فيلفور"ى دا سروسىتىنە و تۆ ژبەر قان مرنىت نەخۆش نە بى مەندەھۆشى؟

"دېيىرى" گۆت: ئەزى وەكى مۇسىو "بوشان"ى ژبەر قان مرنا دناف مالا "فيلفور"ى دابى مەندەھۆشم و ئەفە دەمى سى ھەيقانە مرن ژ مالا وى دەرناكەمىت و بەرى دۆ رۆژا ھەقزىنا مەزىرەكى دەر بارەى قى چەندى دناخت.

"شاتورنىو"ى گۆت: ئەز گرنگى بى نادەمە مەزىرا و ئەز ناچمە مالا وان باشتەرە شاھزادىت وەلاتى "ئىتالىا" بچنە مالىت وان.

"دیبیری" گوت: موسیو "بارون - دؤ - شاتورینو" نهم دزانین تو کسهکی خودان زوقی و برسفا ته بیرهوام یا نامادیه، بس نهم هیفی ژ ته دکهم بیچک دلقانیی بیه بیهی و برسقییت رک نهدیه مه.

"شاتورینو"ی گوت: نهمگر تو حسس بکی نهم زیدهتر نا ناخقم و بس دئ گوئی خو دهمه هموه بمرجهکی تو من ناچار نهکی نهم باخقم.

"دیبیری" گوت: باشه موسیو، من گوت بیری دؤ روژا ههقرینا و مزیرمکی دهراره ی رویدانیت مالا "فیلفور"ی دناخت و هندک پرسیار ژ من کرن بس نهم نهمیام چ بی زانینا بدمی چونکو من تشتهک نهمانی.

توکه نهم داخازی ژ موسیو "بوشان"ی دکهم دا هندک پیزانینا سر فان رویدانا بدهته من چونکو نهم هزر کم نهم هندک تشتا دزانیت و نهمگر نهم هندک تشتا بو من بیژیت نهمی دئ بیژمه ههقرینا وی و مزیری.

"بوشان"ی گوت: نهم تشتی نهم دزانم نهمه کو ژ بیه وی چهندی گهلهک کس دناف مالا "فیلفور"ی دا دمرن، چونکو کوژهرک بی دناف مالا ویدا و همیا دکوژیت.

دهمی همدوک ههقالیت دی گوهد لقی چهندی بوی، تمزینکهک سر لهشی وندا چو چونکو وان بخوژی نهم هزره دکر و پرسیار ژ "بوشان"ی کر: کوژهری مالا "فیلفور"ی کیه؟

دهلیفه بو "بوشان"ی چی نهمو برسفا وان بدهت چونکو وان دیت دهستهکا دادوهره پینکفه هاتنه وی تهلاری دا و بی دهنگی کهفته تهلاری.

"شاتورینو" و "دیبیری" خاتر خاستن دگهل "بوشان"ی کر و چون جهی خو روینشتن و پشتی دهمکی بیژهری دادگههی بناوازی تاییهتی بیژهره گوت: گهلی ههقالا دهستهکا دادوهره گههشته تهلاری و لهجی خو روینشتن.

جارنامە (لایحە)

پشتی داواکار بژور کەفتی ئەندامیت دەستەکا تەمبیزیی ژى سەر جەهى خو روینشتن.

داواکارى گشتى "فيلفور" ژى کو هەمى کەسا بچاقەکى مەزن ئەو دیت، بپشت راستى سەر جەهى خو روینشت و بئارامى بەرى خو دا دورماندورى خو.

هەمى نامادە بوى چاقەرى بون نیشانیت وان رویدانیت نە خوش ئەویت مالا ویدا چى بۆین، بتاببەت رویدانا مرنا کچا وی دەسروسیمایى ویدا بینن، بەس تشتەک سەرۆسیمایى ویدا دیار نەبۆ و هەمى مەندەهۆش ببون کا چەوا وی زەلامى خو لەبەر هەمى نەخۆشیا گرتیە و وەسایى ئارامە؟

ژبەر فئى چەنى هەمیا هزر دکر "فيلفور"ى کو رویدانیت نەخۆش بیت سەر ئیک کارتیکەن لاسەر نەکرپە، کەسەکى جیاوازه و ژ هەمى مروقتیت دۆنیاىی بەرزەترە و ژى ترسیان.

سەرۆکى دادگەهەى گۆتە زیرەفانا: تاوانبارى بینن.

پشتى فئى ئاخفتنى هەمى نامادەبۆیا بەرى خو دا وی دەرگەهى ئەوى "بەنى - دیتو" دا ژى هینتە ژور.

ئەو دەرگەرە دەمەکى زوى فە بو و جحیلئى تاوانبار بژور کەفت.

دەمى "بەنى - دیتو" بژور کەفتى، بینەریت وئى دادگەهەى بەندەهۆشى دیت نیشانیت تیک چۆن و ترسى لاسەرۆسیمایى وی دیار نینن و رەنگى وی و سەرۆبەرى وی یى سروشتیە.

وی جھیلی دستہکئی خو کر بو بھریکا خودا و دستئی خو یی دی ژى وھكى
"ناپلیون - بوناپارت"ی کربو بھر چوھكى خودا و دستہکئی جل و بھرگیت نوی
لبھر بون.

ژ ئندام و چاقیت وی جھیلی نیشانیت شھرزھییی دیار نہیون و نہ دست و
پیت وی لھرزین و چاقیت وی ئارام بون و بیشت راستی بھری خو دا ھمی
کھسا و دھمی بھری وی ب "فیلفور"ی کھفتی زلھ لئ گرت.

سھروکئی دادگھھی گوته "بھئی - دیتو"ی: روینھ خار سھر جھئی خو.

پشتی "بھئی - دیتو" روینشتیھ خار، پاریزھری وی ژى کو کورھکئی جھیل بو
بھرچھکا زھر و سھروسیمایھکی سور دھف روینشتھ خار.

"بھئی - دیتو"ی ھزر دھر ئھو نہ پنتئی پاریزھریت بھرگرییھ و دادگھھی بو
وی ئھو پاریزھر دھست نیشان کربو.

ھھر کھسھکی ئھو پاریزھر دیت با، دا زانیت ئھو گھلھک ژ تاوانباری
شھپرزھترھ.

سھروکئی دادگھھی فھرمان دا جارناما داواکارئ گشتی بھیتھ خاندن.

ھھر وھکی ئھم دزانین، ئھو جارنامھ "فیلفور"ی نفیسا بو و پنتئی بو ھھر
پھقھکا وئ جارنامئ وھکی شھمشیرھکئی بستویئ "بھئی - دیتو"ی بکھفیت و
ھھمی کھس ژبلی "بھئی - دیتو"ی ژ فئ جارنامئ ترسیان.

بینھرا بھری خو دابو "بھئی - دیتو"ی دا بزائن کو خاندنا فئ جارنامئ دئ چ
کارتیکرنھکئی لسھر کھت؟

بھس "بھئی - دیتو"ی بی ھیچ کارتیکرنھکئی گوھئی خو دا وئ جارناما
بھترسیدار.

"فیلفور"ی ھزر دھر ئھو جارناما لسھر چئ کربو و گھلھک بھیز نفیسا بو و
وی ھست دھر دئ کارتیکرنھکا باش سھر دادوھر و دستھکا تھمیزی کھت.
زیدھباری فئ چھندئ ئھو بو دھمھکئی درئژ داواکارئ گشتی بو و گھلھک یئ
شھھرزا بو دکارئ خودا و ھمول دابو جارنامھکی بنفیسیت کو تا دیمایھکا
دادگھھی دا بو یادگار بھینیت.

پشتی خاندان وئ جارنامی، دمئی ناخفتنا "بهنی - دیتو"ی هات و همی
مهندههوش بون دمئی دیتین ئه ججیل بی بیشت راستی و بی ئاریشه داخفتیت.

سەرۆکی وئ دادگههئ گۆته وی ججیلی ناڤی خو بومه بیژه.

"بهنی - دیتو"ی گۆت: ئهز نهشیم ناڤی خو بو ههوه بیژم، چونکو ئهز ناڤی خو
نزانم، بهس ئهز ناڤی بابی خو دزانم.

سەرۆکی دادگههئ گۆت: باشه، بومه ناڤی بابی خو بیژه.

"ڤیلڤور" گهلهک پهریشان بیو و پهشکیت خوهی ژ ئهنیا وی دهاتهته خار و
همی بینهر پشتی ناخفتنا سەرۆکی دادگههئ بی دهنگ بون و بی دهنگهکا و هسا
کهفته وئ تهلاری کۆ ئهگهر میشهک تیدا فریبا داهمیا گۆه لدهنگی پهریت وئ
بیته.

"بهنی - دیتو"ی بدهنگی بلند گۆت: داواکاری گشتی بی شاهی بابی منه.

سەرۆکی دادگههئ ههست کر فی ناخفتنی کارتیکرنهکا نه خوش یا لسه
"ڤیلڤور"ی کرپی و بهندههوشی گۆت: ئایا تو کۆری داواکاری گشتی، ئانکو
مۆسیۆ "ڤیلڤور"ی؟

"بهنی - دیتو"ی گۆت: بهلی، ئهز کۆری مۆسیۆ "ڤیلڤور"ی مه.

دمئی تاوانباری ئهف ناخفتنه گۆتی، پیلهکا تویرههیی کهفته ناف بینهر و
همیا پیکفه دهست هاڤیته ناخفتنی و ههندهک ژوانا خهبر گۆته "بهنی -
دیتو"ی.

سەرۆکی دادگههئ دمئی دیتی سهروبهری دادگههئ بی تیک چۆی ههول دا
دادگههئ ئارام بکهت و پشتی بۆرینا پینچ خولهکا بزهممهت شیا بینهر بهاریکاریا
زیرمهئانا ئارام بکهت.

دمئی ئارامی زفریایه وئ دادگههئ، سەرۆکی دادگههئ بناوازهکی تایبتهت گۆته
"بهنی - دیتو"ی: دیاره مهرما ته ئهوه تو یاریا بهی دادگههئ بکهی؟

ئهم بی لسهر دهمهکی دژین کۆ ئهز دزانم همی ججیل گهلهک بیته خراب بۆین
و نهخلاق دهف ههندهک ججیلا نهمایه، بهس تاڤی دمئی من هیچ ججیلهک نه دیتیه

كۆ ھۆسا رك و راست بۇختانا بىكەسەكى شەرىف بىكەت و من ھىچ تاوانبارەك نە دىتتە ھۆسا ياريا بىكەگەھى و دادومرئىت وئ بىكەت.

ھىندەك ھەفالىت "فيلفور"ى چۆبۇنە دەف و ھەر ئىكى بىناختەكى ئەر دىلدارى دا.

لجھەكى وئ تەلارنى ئى ژنەك كەفتىو ئەردى و بى ھۆش بىو و ھىندەك كەسان ھارىكاريا وئ دىكر دا وئ راكەن.

دوى دەمىدا، دەمى بىنەرا خەبەر گۆتتە "بەنى – دىتو"ى، ئەر جىئىل بى نارام بو و بىگرنزىن بەرى خۇدا بىنەرا و ھىچ نىشانىت ترسى ئان شەپرزەمىن لىسەر و سىمايى وى دىبار نە بۇن.

پشتى تەلار بى دەنگ بوى و سەرۆكى دادىگەھى دىگەل وى ناخفتى، ئ جەھى خۇ رابۇقە و گۆت:

خۇدىئ نەكەت رۆژمەكى ئەر ياريا بىكەگەھى بىكەم.

خۇدىئ نەكەت رۆژمەكى ئەر ھەول دەم بۇختانەكا ھۆسا يا مەزن بى بناغە بىكەسەكى بىكەم.

تە گۆتە من ئىبى تە چەندە و من بەرسف دا.

تە گۆتە من تو لكىش دەفەرى ھاتتە سەر دۇنيابى و من بەرسف دا لدەفەرا "ئوتۇقى".

تە گۆتە من ئاقتى تە چىيە؟ و من بەرسف دا ئەر ئاقتى خۇ نزانم چۆنكۆ دەمىك و بابىت من دەمى ئەر پەيدا بوى، ئەر ھاقىتمە و رازى نەبۇينە من راگرن.

ئەر دقى دەمىدا ئاقتى خۇ نزانم، بەس ئەر ئاقتى بابى خۇ دزانم و ئەر بى پشت راستم بابى من مۇسىو "فيلفور"ە كۆ دقى دەمىدا داواكارى گىشتىيە و ئەر بى ئامادەمە قى ئاقتىنا خۇ بىسەلمىنم.

ئاقتىنا وى جىئىلى بىئاوازمەكى ھەسايى سادە و ئ دل ھاتە گۆتن كۆ ھەمى بىنەرا باوەر ئى كر و ھەمىا بىكەفە بەرى خۇ دا "فيلفور"ى.

"فيلفور" لسەر جەيى خۇ ھىشك بىۋى و ھىرومكى بىرىسىيەك لىئىسمانى قى كەفتىيە و ئىو يى بى گىيان بۇى.

"بەنى - دىتو"ى گۇتە سىرۇكى دادگەھى: ھىرومكى من گۇتى، ئەز كۇرىئ مۇسىۋ "فيلفور"ى مە و ئەگەر تۇ دەستۇرىيى بەدەيە من دى قى چەندى سەلمىنم.

سىرۇكى دادگەھى گۇت: دەمى مە فەكۇلىن دىگەلتە كرىن، تە گۇت ناقتى تە "بەنى - دىتو" يە و تۇ يى لىجىزىرا "كۇرس" ھاتىيە سىر دۇنيايى و تە ژ بىچىكاتىيى دەيك و بابىت خۇ ژ دەست داينە و تۇ وان نانىياسى.

"بەنى - دىتو"ى گۇت: من دەمى فەكۇلىنا دا ئەف تىشتە گۇتىنە، چۇنكى پىتقى بۇ ئەز فان تىشتا بىژم، و من ھىزركر ئەگەر ئەز راستىا خۇ بىژم ھۇين دى ھەول دەن نەپنىيا من بى مفا بىكەن و ناخفتنا من بگۇھرن.

من ھىس دىكر ناخفتنا من كارتىكرنەكا مەزن سىر ھەمىيا بىكەت و ژ بىر وئ چەندى من نەپنىيا خۇ دەمى فەكۇلىنا دا ئاشكەرا نەكر و من ئەف ناخفتتە بۇ دەمى دادگەھ كرنى ھەلگرتن.

نۇكە ئەز دىبىژمە ھەو، ئەزى لىدقەرا "تۇتۇقى" نىزىكى "پارىس" ھاتىمە سىر دۇنيايى و ئەز كۇرىئ مۇسىۋ "فيلفور"ى مە و مېژوياً ژ دابىك بۇنا من شەفا "۲۷" لسەر "۲۸"ى ھەمىقا نەھى سالا "۱۸۱۷"ى ز. يە. دۇى شەقتى دا ئەز لىمالا ژمارە "۲۸" لىجادا "لافۇنتەن" لۇژورمكى كۇ بىپارچى سۇرى خەملاند بۇ ھاتىمە سىر دۇنيايى.

مۇسىۋ "فيلفور"ى داواكارى گىشتى كۇ بابى مە، ئەز كرمە دىناف پارچەكى دا كۇ دو پىننىت "N" و "M" لسەر ھاتبۇنە نقىسان و گۇتە دەيكا من ئەز يى مرىمە و ئەز يى ساخ بۇم و ئەز ژوئ ژورئ دەرنىخستەم و كرمە دىناف سىندۇقەمكى دا و ئەز بساخى دىناف باخچەى بن ناخ كرم.

دەمى بىنەرا زانى "فيلفور"ى ئىو زارۇك ھىر دەمى پەيدا بۇى، بساخى بن ناخ كرىيە ژ مەندەھۇشىيا و كەرب ژئ فەبۇنى ئەزىنك سىر لەشى واند چۇن.

جارەكا دى ھەمى بىنەرا بەرى خۇدا "فيلفور"ى و دىتن كۇ ئىو زەلام پىتر يى شەپىرزە بۇى.

سەرۆكى دادگههئى گۆت: ته چهوا ئهف چهنده زانیه؟ دوى دهمى دا تو زارۆكهكى شیرخار بوى و چى نابیت ئهف رۆيدانه هزارا تهما ما بن.

"بهئى – دیتۆ"ى گۆت: وئ شهئى زهلامهكى خهلكى جزيرا "كۆرس" كۆ نوژمنى "فيلفور"ى بۆ، دباخچى وئ مالى دا كهمينهك بۆ "فيلفور"ى دانابۆ دا وى بكوژیت.

وى دیت "فيلفور" ژ مال دهركهفت و سندۆكهك دهستى دابۆ و دناف باخچهى دا ئهردهك كۆلا و ئهو سندۆق كره تیدا.

وى زهلامى دوى دهمى دا هيرش بره سهر "فيلفور"ى و چهقۆكهك سينگى وى دا و دهمى وى ههست كرى بابى من يى مرى، هزار كر بى گۆمان "فيلفور"ى تشتهكى گرانبهها بن ناخا باخچى وئ مالى دا قهشارتى و ئهرد كۆلا و ئهو سندۆق ژئ دهرنئخست و دهمى دهرگههئى وئ قهكرى دیت ئهز يى ساخم.

سەرۆكى دادگههئى گۆت: پاشى چ چى بۆ؟

"بهئى – دیتۆ"ى گۆت: وى زهلامى ئهز برمه جهئى خودان كرنا زارۆكيت بى دهيك و باب و پشتى بۆرينا سئ ههيفا ژن برا وى زهلامى هات و ئهز ژ وى جهئى دهرنئخستم و ئهز برمه مالا خو لجزيرا "كۆرس". ژ بهر قئ چهندى ئهز يى ل دهفمرا "نوئۆقى" هاتيه سهر دۆنيايى و ئهز يى لجزيرا "كۆرس" مهن بوى.

دوى دهمى دا ئهو تهلار بى دهنگ ببۆ، بهس ههمى بينهر گهلهك شهپرزه ببۆن و دلئ وان خو قوتا.

سەرۆكى دادگههئى گۆت: بهردهوام به.

"بهئى – دیتۆ"ى گۆت: زه دهيك و زه بابيت من گهلهك دگهلمن باش بۆن و گهلهك بۆ پهروهردهكرنا من يا درست ههول دا.

بهس ئهز بخۆ كهسهك بۆم كۆ من ههش كاريت خراب دكر و ئهز ژ رىكا راست دهركهفتم. رۆژهكى من هزارا خو دسهروبهري خودا كر و ئهز گهلهك ژ خوداى تويره بۆم كا بۆچى ئهز بهئى شيوهئى چى كرېمه؟ و من كۆفرى كرن. زه بابى من هاته دهف من و گۆته من: كۆرى من كۆفريا دگهل خودى نهكه وى تو بشيوهكى تهواو يى چى كرى، بهس ئهف ههژئ كرنا ته بۆ كاريت خراب يا

ژباښې ته بوته هاتې و ئېو ئهگيرئ بهخت رشيا تهيه چوټكو وى تو چئ كرى و
تو بن ناخ كرى. ئهگير تو مرباى، دا ئيكسمر چيه جههنمئ چوټكو تو ئهجامئ
پهيوهنديهكا نه يا ناييى و ئهگير تو ساخ ژى ماباى دا وركى قئ دمئ توشى
بهلهنگازيئ و كاريت خراب بئ.

پشتى وئ روژئ من كوڤرى نهكرن و هرچارهكئ هزارا من هاتبا قئ چهنديئ
من نغرين لبايئ خو دكرن، چوټكو من زانى ئهوه ئهگيرئ بهخت رشيا من و
ئهرؤ من نهف نهينيه همئ ناشكرا كرن دا راستيا بابئ من لدهف هميا
ناشكرا بيت و همئ بزائن ئهوا تاونبار و گوټهكاره و ههټكا وى دهف هميا
بچيت و ئمز بڤئ شيوهئ تولا خو ژ بابئ خو ڤهټكهم.

ئهگير نهف كارئ من جينايمته، من سزا بدن، بس ئهگير هوين پهسند بكن
بابئ من ئهگيرئ بهخت رشيا منه، دلوقانئ بئ بمن ببهن.

سمرؤكئ دادگهئ گوت: دهيكه ته كيه و لكيفه ډرئيت؟

"بهئى - دئتو"ئى گوت: دهيكه من ئهوا شفا ئمز پهيدا بوئ، هزار دكر براستئ
ئمز بئ مريمه و پينټيه من بن ناخ بكن و من هيچ جارمكئ همول نهدايه وئ
بنياسم و ئمز نزانم ئهوا يا ساخه ئان مريه؟

دوى دمئ دا دهنگئ ههوارا ژنهكئ دوى تهلارئ دا هات و ديار بو هر ئهوا
ژنه ئهوا بئ هوئش بوئ.

هندهك خيرخازا ئهوا ژن كو سمرؤبيرئ وئ گهلهك خراب ببو ژ نمردي راكر
دا وئ بهنه ژ دهرڤهئ وئ تهلارئ. دمئ ئهوا ژن راكرى ، پنچا وئ كهفت و
هميا ئهوا نياسئ و زانين ئهوا ژن مادام "دانگلار"ه.

"ڤيلفور"ئى ژى ئهوا ژن نياسئ و هرچهنده دوى دمئ دا سمرؤبيرئ وى
گهلهك بئ پيريشان بو وگههشت بو سنوريت دينائئ بئ، دمئ ئهوا ژن ديتئ، ژ
جهئ خو رابو ڤه.

سمرؤكئ دادگهئ گوته "بهئى - دئتو"ئى: نايا ته بهلگههك هميه بديه قئ
دادگهئ دا ناخفتنا خو بسلميني؟

"بهئى - دئتو"ئى گوت: نايا تو پرسيارا بهلگهها ژ من دكهئ؟

سەرۆكی دادگههئى گۆت: بهلى.

"بهئى - دىتو"ى بدهستى خو ئىشارهت دا "فيلفور"ى و گۆت: ئەگەر تو بهرى خو بديهه وى دئ زانى باشتريين بهلگههه بو فان ناخفتنا سەرۆبهرى وى به.

همهيا پىگهه بهرى خو دا "فيلفور"ى و ديتين ئەر زهلام بيرچا پەريشان و سەرۆسيمايى سپى، وهكى سەر خوشا ژ جهئ خو رابوؤه و برئ فه چو و هندهك جاران بو لايئ چەپى خارديبو و هندهك جارا بو لايئ راستى.

همى كهسيت وئ ته لارئ دا ژ ديتنا سەرۆبهرى "فيلفور"ى مەندههوش بوئ.

"بهئى - دىتو"ى گۆته "فيلفور"ى: ئەى بابئ خوشتەفى، ئايا پىتشيە ئەر بهلگهههكئ بدهمه سەرۆكئ دادگههئى دا بسەلمينم تو بابئ منى؟

"فيلفور"ى بناوازمكئ كو بزورى ژ دهئى وى دەر دكهفت، گۆت: نه... نه... پىتشي نينه.

سەرۆكئ دادگههئى گۆت: ئەفه چ ناخفتنه تو دىبئزئ؟ بوچى نه پىتشي به؟

"فيلفور"ى گۆت: چونكو ئەر يئ ههست دكهم ئەف چەنده خودئ ئىنايه سەر ريكا من و دهستئ قەزا و قەدهرئ حەفكا من يا گرتى، هەر تشتئ ئەو دىبئزيت راسته و نه پىتشي هيج بهلگهههكئ به.

بينەر همى وەسا مەندههوش بوئ و موييت لەشى وان وهكى دەرزيكا راست بوئ. بئ دەنگيهكا وهكى بئ دەنگيا بهرى توفانئ كهفته ناف وئ ته لارئ.

سەرۆكئ دادگههئى گۆته "فيلفور"ى: ئەم هزر دكهم مەژيئ ته يئ پەريشان بوى. ئەگەر بوختانهكا هوسا بو هەر ئىك ژ مە ژى چئ بيا، ئەم دا پەريشان بين. باشتره تو خو كونترول بكهئى و ئى بوختانئ رەد بكهئى.

"فيلفور"ى سەرئ خو ئىشارهتا نه هەژاند و بو دهمهكئ كورت ددانيت وى وهكى وى كهسى كو تايا نەساختيئ هاتين پىك كهفتن و گۆت: موسيو، مەژيئ من پەريشان نه بويه و هزرا من يا درسته بهس ئەم ژ بهر ئى هيرشئ بيچهك تىك چۆمه و ئەم پەسەند دكهم هەر تشتئ ئى حىلي گۆتى، راسته و ئەم تاوانبار و گۆنهكارم و بزويترين دم دئ خو تەسليمى داواكارئ گشتى يئ

داهاتی کم ئهوی دهیته جهی من، دا من سزا بدهت. ئهقه کارئ خودئ و حسا وییه.

پشتی فی ناخفتنی، "فیلفور" بلهز ومکی سهرخوشا بهرف دهرگههی چو و دهرگههفانی دهرگهه بؤ فهکر و ئهوی ژوئ تهلارئ دهرکهفت.

بؤدهمی چهند خولهکا پشتی دهرکهفتنا "فیلفور"ی ئهوی تهلار یا بی دهنگ بؤ.

ههمی بینهر ژ فی دادگههی گهلهک مهندههوش ببون. ئهقه دهمی پانزده روژا بؤ گهلهک رویدانیت نه خوش دویف ئیک لوی باژیری چی ببون کو ومکی پهردهمیت شانویهکا دراماتیک بون و ئهف پهردا "فیلفور"ی یا دیمایهکا وی شانوی بی بؤ.

سهرۆکی دادگههی ئهوی دادگهه ژ بهر وی رویدانا سهیر پاش ئیخست و بریار دا دکومبونهکا دی دا دئ بریارئ لسهر تاوانباری دهرئینخ.

دهمی دادگهه تهواو بوی جارهاکا دی ههرسی ههفانیت مه گههشتته ئیک. "بوشان"ی گوت: ههوه دیت دهستی فهزا و قهدهرئ چهند بی بهیزه و چهوا دفنا "فیلفور"ی لناخی دا؟

"ساتورینو"ی گوت: نۆکه "فیلفور" ژئ نارهنزو دکهت ومکی "مۆرسهر"ی مرها و ئهف بی ههتکیه نه دیت با. سوپاس بؤ خودئ چونکو من هزر دکر ئهز کچا "فیلفور"ی بؤ خو بینم. باش بؤ ئهوی بؤ خو مری و بی ههتکیا بابی خو نه دیت.

هندهک زیرهفانا جارهاکا دی "بهنی - دیتو" بره زبندانئ و دهمی "دیییری" ژ وی تهلارئ دهرکهفتی، هندهک پاره دانه وی زیرهفانی ئهوی جهی وان بؤ راگرتی و پرسپار ژئ کر: تو چ هزر دکهی دهربارهی سزا دانا فی جحیلی؟

وی زیرهفانی گوت: ئهز هزر دکهم داواکار دلوفانی بی بی بهن و وی سزا نهدن بکوشتنئ.

گه‌هشتنا سزای

دهمی "فیلفور" ژوئ ته‌لارا دادگه‌هی دهرکه‌فتی، خه‌لک لسه‌ر ری‌کا وی رابون دا ئهو دهر باز بیت.

کسه‌کئی ناخفته‌کا نه‌خوش نه‌گوتی و ئهو نازار نه‌دا، چونکو دهمی به‌خت ره‌شیه‌کا مه‌زن بو کسه‌کئی چی دبیت دلئی خه‌لکی پی دسوزیت گه‌له‌ک جاران دهمی شورش چی دبن، خه‌لکی نه‌ندامیت رژیما چوی هه‌می گوشتینه، به‌س کیم جارا چی بویه دهمی تاوانباره‌کی به‌نه بن ئاله‌تی "گیوتین" ئی ئان ژی سیداری، کو خه‌لک خه‌به‌را بیژنی و وی نازار بدن.

ئهو که‌سیت بو دیتنا سزا دانا تاوانباره‌کی کوم دبن دزانن وی گونه‌هه‌ک نه‌نجام دایه و ژبه‌ر وی چه‌ندئ دلئی وان دمینه‌یه پی‌فه و بی ده‌نگی به‌ری خو دمه‌ن دیمه‌نی سزادانا وی.

دهمی خه‌لک دزانن به‌خت ره‌شیه‌کا مه‌زن بو کسه‌کئی چی بویه، دلئی خودا هزر دکهن ئهو به‌خت ره‌شی چی دبیت بو وان ژی چی دبیت و دلئی خودا، هزر دکهن ئهو شریکیت به‌خت ره‌شیا وی که‌سی‌نه.

ئهم نه‌شین سهرۆبه‌ری "فیلفور"ی دوی دهمی‌دا شلوقه‌ بکه‌ین. هه‌می ره‌هیت له‌شی وی خو دقوتا و وی و‌هسا هه‌ست دکر هه‌می نه‌ندامیت له‌شی وی دابه‌ش بویه سهر ملیون به‌شا و ههر ئیک ده‌جی خودا خو دقوتیت.

ئه‌گه‌ر "فیلفور" باش یی شه‌هره‌زا نه‌با دنا‌فاهی یی دادگه‌هی‌دا چی دبو وی ری‌کا خو به‌ره‌ز هکر‌با، به‌س وی بو ده‌مه‌کی دریز خزمه‌ت دوی ئافاهی‌دا کربو و بجاقیت گری دابی دا شیت ژوی ئافاهی دهر بکه‌فیت.

بشتی ده‌مکی د (مه‌مه‌را) وی ته‌لاری بری‌فه چوی و های ژ خو هه‌بوی، نیشانانا داواکاری لسه‌ر ملی خو راکر و هاقیت چونکو وی هه‌ست کر نه‌شانازی وی نیشانیه.

دمى ژوى ئاقاهى دەرکەفتى، ئىكسەر بەرەف ەمرىانا خۇ چۆ و گۆتە شۆفېرى: ئەم دى چىنە مال.

پىشنى ەمرەبانه برى كەفتى، خەمەكا مەزن بىنىك جار كەفتە دلئى وىدا و وى ەست كر دەستەكئى بەئز و قەشارتى بناغى ژيانا وى يى سەرۆبن كرى.

ەمرەبانه بختىراھىەكا زۆر برىئفە دچۆ و دوى دەمىدا چاقتى "فيلفور"ى باوھشېنكەكئى كەفت كۆ يا ژنا بۆ.

دىاربۆ ەمقزىنا وى ئەم باوھشېنك يا دەمرەبانىدا ژبىر كرى و "فيلفور"ى بدىتنا وئ باوھشېنكئى ەزرا ەمقزىنا خۇ كر.

دەمى دتەلارا دادگەھىدا ئەم بى ەتەكىيا مەزن بۆ "فيلفور" چى بۆى، وى بچارەكئى ەمقزىنا خۇ ژبىر كر بۆ.

دىتنا وئ باوھشېنكئى ەزرا وى برە سەر ەمقزىنا وى و ەست كر بەخت رەشبا وىيا مەزن دۆ روى ەنە و تا وى دەمى بەس وى روىەكئى وئ بەخت رەشىيى دىتتە.

"فيلفور"ى زانى بەرى ئەم بچىتە دادگەھى يى گۆتتە ەمقزىنا خۇ پىتتە تۆ بخارنا ژەھرى خۇ بكوژى. ئەم ژن ژى لروبەرۆى فەرمانا دواكارى بى ھوش ببۆ و بەرگرى ژ خۇ نەكر بۆ و چىت بىت ەم دقى دەمىدا وئ ژەھر خاربىت و خۇ پى كوشت بىت.

دەمژمىرەك ژ دەرکەفتنا "فيلفور"ى ژ مال دەر باز ببۆ و وى ەست دكر بى گۆمان ەمقزىنا وى شىشەكئى ژەھرى ژ قولچەكەكئى دەرئىخستىە و بخارنا وئ خۇ كوشتتە.

دەمى ەزرا "فيلفور"ى گەھشتىە قىرى، تەزىنكەك سەر لەشى وىدا چۆ و دگەل خۇ گۆت: ئەف ژنا بى چارە، يا بى گۆنەھە و تەنھا گۆنەھا وئ ئەوہ كۆ بۆيە ەمقزىنا من. ئەز بخۇ گۆنەھىارم و ەسكەسەكئى پەيوەندى دگەل من ەمىن وەكى من دى بىتە گۆنەھىار.

ئەز وەكى كەسەكئى مە كۆ من ئىشەكا قەگر يا ەمى و ەم كەسئى نىزىنكى من ببىت دى ئىشا من قەگرىت. ئەز يى مەندەھوشم بۆچى تا قى دەمى ئەف ەزرە نە

هاتیه سهرئ مندا و چهوا کسهکئ ومکی من دئ بیژنیه کسهکئ دی تو بی
مؤستهحقئ بمری ژبر هر گونه ها خو؟

چهوا من دستوبری دایه خو نهر بیژمه وئ ژنئ دئ ته کهمه زبندانئ دا و
نهر تو خو نه کورئ دئ ته سزا دم. نهم نهر کو پینقیه بهیمه سزا دان و
پینقیه ستوبئ من بچیه بن نالمتئ "گیوتین" ئ ئان ژئ من سیداره بدن. پینقیه
ههقرینا من ساخ بمینیت و دگهل من بهینه جهکئ ژ دهرقئ فی وهلاتئ و دئ
ژیانهکا نارام بهینه سهرئ. نهر نوکه دئ گهمه مال و دئ بیژمه وئ پینقیه تو
ساخ بمینی. نهر دئ دان پئ دانئ بهمی گونه نیت خو کهم لرؤبهروئ وئ و دئ
بیژمئ تاونیت ته لرؤبهروئ تاونیت من ومکی یاریکیت زاروکا نه.

براستئ نهر و نهم گهلک ومکی نیک و دؤینه و نهم ل کیرا فی دؤنیا بی باینه دا
گههینه نیک. نهر ومکی گورگامه و نهم ژئ ومکی کورهمارایه.

پشتئ فی هزرئ "فیلفور" ی گوته شو فی ری: بلهر همره پینقیه نهم زوی بگههینه
مال.

"فیلفور" ی دگهل خو هزر کر: راسته ههقرینا من گهلک تاوان نهنجام داینه،
بهس ههمئ ژبر هر کرنا کورئ مه "نیدوارد" ی بؤینه و نهر دئ شیم سهر
خاترا کورئ خو لئ بؤرم و دئ پیکفه چینه جهکئ دؤیر و دئ کورئ خو باش
پهر ومرده کهین.

کسهک نزانیت ههقرینا من نهم تاوانه نهنجام داینه و نهر روژمکن
کسهکئ پرسیارا فی چهن دئ ژ من کر، نهر دئ بیژم من نهم تاوانه نهنجام داینه.

نهر و نهم دئ کورئ خو "نیدوارد" ی بمین و دئ ژ فی وهلاتئ دهرکهفین و
ژبر تاونیت ههقرینا من نوکه نهم زهنگینین و دئ ژیانهکا نارام بهینه سهرئ.

دمئ هزرا "فیلفور" ی گههشتیه قیرئ، عهره بانا وی گههشته بهر دهرگهه
مال و "فیلفور" بلهر بؤور کهفت.

خزمهتکاریت "فیلفور" ی ژ لهزا وی مهندههوش ببؤن بهس کسهکئ
پرسیارهک ژئ نهر و دمئ لدهف خزمهتکارهکئ دهر باز ببا، ژبر ریزگرتنا
وی سهرئ خو دچه ماند.

"فيلفور" ژ بهر ژورا بابي خو دهرباز بو ئهو ژور يا نيڤه تاري بو و كسهكي
دى ژى دهف "نوفارتىي" راوستيا بو.

"فيلفور"ى ئهو كس دژورا بابي خودا ديت، بهس گرنگى نهدا وئ چهندئ و
بلهز بهرف ژورا ههڤزينا خو چو.

دهمئ ژ ژورا كچا خو دهرباز بوئ و گههشتيه ژورا ههڤزينا خو، دهرگههئ
وئ ژورئ گرت دا بدلئ خو دگهل وئ باخڤيت.

"فيلفور" ژ جهئ روبنشتئ يئ دهرباز بو و گههشته بهردهرگههئ ژورا نفستئ
يا ههڤزينا خو و ديت دهرگههئ ژورا وئ يئ گرتيه و دهستئ خو لدهرگههئ دا و
كره گازى: "هیلونیز" ... "هیلونیز" ... نافی ههڤزينا وئ "هیلونیز" بو.
دهنگهك ژ لايئ دى يئ دهرگههئ هات، بهس كسهكي دهرگهه فنهكر.

"فيلفور"ى پينهك دهرگههئ دا و ئهو دهرگهه شكاند و چو ژوردا. وئ ديت
ههڤزينا وئ برهنگهكئ سپى راوستياييه و بهرئ چاڤيت وئ يئت شين بوين.

"فيلفور"ى گوت: مادام چ چئ بويه؟ بوچئ تو بئ رنگ بوئ؟

وئ ژئئ گوت: من ئهو فرمانا ته داي بجئ ه ئينايه و چ نهمايه ئهز بمرم.

پشتئ فئ ناخفتئ، ئهو ژن كهفته ئهردى و "فيلفور" بهرف وئ فه چو و ديت
شيشهكي ژههرئ يئ دهستئ وئ دا و بهرئ خودا ههڤزينا خو كو دم و دهست يا
مرى.

"فيلفور" گهلهك ترسيا و ژجهئ خو رابوڤه و هزرا كورئ خو كر و كره غار
و ژوى جهناحئ دهركهفت و بدهنگئ بلند كهره گازى: "نيدوارد" ... كورئ من تو
لكيڤهئ؟

خزمهتكارهكئ گوت: موسيو، "نيدوارد" نه لڤيرئيه.

"فيلفور"ى گوت: ئهو كيڤه چويه؟

خزمهتكارئ گوت: بهرئ نيڤ دهمژميرئ دهيكئا وئ گازى كورئ و يئ چويه
دهف دهيكئا خو.

دمى "فيلفور"ى گۆھ لىقى چەندى بۆى خۆھەكا تەزى ژ پىشت ستويى وى چۆ خار و ھەست دىكر پىت وى پىت سست بۆين و بلەز لىخۇ زىقرى و بەرەف جەناحى ھەقزىنا خۆ چۆ و دمى گەھشنىه وئ ژورا لەشى ھەقزىنا وى تىدا، كرە گازى: "ئىدوارد"... "ئىدوارد"...

بەس وى زارۆكى بەرسقا بابى خۆ نەدا، بەس "فيلفور" يى پىشت راست بۆ كۆرى وى يى دوى ژۆرىدا.

"فيلفور"ى دگەل خۆ گۆت: چىت بىت ھەقزىنا من بەرى خۆ بىكۆزىت كۆرى خۆ نىان بىت و بلەز بەرەف وئ ژۆرى چۆ ئەوا كۆرى وى لى دىفست و دىت كۆرى وى يى لىسەر كۆرسىكەكى و چاقىت وى گرتىنە.

دمى "فيلفور"ى كۆرى خۆ دىنى كەيف خۆش بۆ و ھزر كر يى نىسىيە و بلەز بەرەف وى چۆ و دەستىت وى گرتن و گازى كرى و ھەدەك شەق بىرامى لروپىت وى دان، بەس وى زارۆكى بەرسقا وى نەدا.

"فيلفور"ى ھەست كر دەستىت كۆرى وى بىت سار بۆين و پاشى دەستى خۆ دانا سەر سىنگى وى و زانى دلى وى يى ژ كارى راومستىايە دوى دمىدا نامەك كۆ دانا بۆنە سەر سىنگى وى زارۆكى كەفتە ئەردى.

"فيلفور"ى نامە ژ ئەردى راكر و قەكر و دىت ھەقزىنا وى ئەو نامە بىنىوھى خارى بۆ نىياسى:

(تۆ دزانى ئەز بۆ كۆرى خۆ دەيكەكا باش بۆم و من ئەف تاوانە ھەمى ئەنجام داينە دا ئايندا وى دابىن بىكەم و چۆنكۆ دەيكەكا وەفادار يى كۆرى خۆ ناچىنە ھىيچ جەھكى من برىار دا "ئىدوارد"ى ژى دگەل خۆ بەم).

نامە ژ دەستى "فيلفور"ى كەفت و ئەو ژى كەفتە سەر چۆكىت خۆ و بەرى خۆ دا لەشى بى گىبانى كۆرى خۆ. مەژى و ھۆش و وژدانا وى باوەر نەدىر ھەقزىنا وى كۆرى خۆ كۆشنىه.

پىشتى دەمەكى بى خۆ كرە ھەوار: ئەى خۆدى... ئەى خۆدى... .

دوی دهمی دا "فیلفور" توشی ترسهکا مەزن ببو و لەشئ هەقژین و کورئ خو بەرسینگئ خو دیتن و خەمەکا وەسا یا مەزن دلئ ویدا چئ ببو کو چیاپەکی نەدشیا خو لیسەر بگریت.

"فیلفور" ئی بی چاره پشئی دهمەکی لیسەر لەشئ وان هەردوکا راوەستیا، ژ جهئ خو رابو فە و بەهستی خو پرچا خو کو ژ خوئ تەر ببو کیشا و هزرا بابئ خو کر.

ئەو زەلامئ دەهمی ژیا نا خودا دلوقانی بکەسەکی نەبربو دوی دهمی دا هزر دکر یئ پینتیه کەسەک دلوقانی یئ پی بیەت و بلەز بەرف ژورا بابئ خو چو، چوئکو وی بەس بابئ خو دقئ دۆنیا یئ دا مابو و حەس دکر سەرئ خو داننیه سەر سینگئ بابئ خو و بکەتە گری.

دەمی "فیلفور" گەهشتیه ژورا بابئ خو، دیت کەسەک یئ لوی ژورئ گەل "نۆفارتی یئ" دناخفیت و دیت ئەو کەس "نابی – بۆزونی" یە.

دەمی "فیلفور" ی ئەو قەشە دیتی، گەلەک تویره بو و هزرکر هەر جارەکی من ئەف قەشئ پیس دیتی بەخت رەشیەکا بو من چئ بوی و دەستی خو بنەنیا خو فەدا و گۆت:

"نابی" دیسان تو هاتیە قیرئ؟ ئەز نزانم بوچی بدیتنا تە هەر دەم بو من بەخت رەشی چئ دبن.

"نابی – بۆزونی" بەرئ خودا "فیلفور" ی کو سەرۆسیمایی وی گەلەک یئ شەپرزە بوی و وەکی دینایی لی هایت و هزرکر ئەو ژ بەر رویداننیت دادگەهئ یئ تیک چوی و نەزانی هەقژین و کورئ وی ییت مرین.

"نابی – بۆزونی" ژ جهئ خو رابو فە و گۆت: مۆسیو، ئەز جارا دی هاتبو مە مالا تە دا بو کچا تە "قالتناین" ئی دوعا بکەم.

"فیلفور" ی گۆت: ئەقرو تە چ ژفی مالی دقیت؟

"نابی – بۆزونی" گۆت: ئەز ئەقرو یئ هاتیە قیرئ دا بیژمە تە پشئی رویدانا ئەقرو دادگەهئ دا، من تولا خو یا ژتە فەکری و من چ دەین دەف تە نەماینە و ئەز داخاژئ ژ خودئ دکەم پشئی ئەقرو تە زیدەتر سزا نەدەت.

دمى "فيلفور"ى گۆھ لىقى ناخفتتى و ئاوازى وى زەلامى بۆى، بىمىندەھوشى
سەرى خۆ راکر و گۆت: ئەقە نە دەنگى "ئابى – بۆزۆنى" يە!!؟

"ئابى – بۆزۆنى" گۆت: راستە ئەز نە "ئابى – بۆزۆنى" مە.

پىشتى قى ناخفتتى، وى قەشەى ئەو تىشتى دانايە سەر سەرى خۆ دا وى وەكى
مروقمەكى كەچەل ديار بىكەت سەر سەرى خۆ راکر و رەھىت خۆ يىت درىژ ژى
ژىقە كرن.

"فيلفور" وەسا بەخت رەش و خەمبار بىو كۆ دىتتا وى دىمەنى ئەبۇ ئەگەرى
مەندەھوشيا وى و بئاوازمەكى سەروشى گۆت: آە... ئەز يى جەنابى "كۆنت –
مۆنت – كرىستو"ى لروبەرۆى خۆ دىبىنم.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسىو، ئەز نە "مۆنت – كرىستو" مە وپچەك ھزرا خۆ بىكە
دا بزانى ئەز كىمە و تە ئەز لىقە دىتتىمە؟

دوى دەمىدا نىشانىت مەندەھوشى لدەف "فيلفور"ى ديار بۆن و گۆت: ئەز قى
دەنگى دىياسم و ھەروەكى مەن گۆھ لى بۆيە.

"كۆنت"ى گۆت: بەلى تە يى گۆھ لدەنگى مەن بۆيە و ئەف دەنگە بەرى بىست
و سى سالان ل باژىرى "مارسىليا" دوى روژىدا ئەوا ژقانا نىشانىا تە دگەل
مادموزال "سەن – مىران"ى گەھىتىە گۆھىت تە.

"فيلفور"ى باش بەرى خۆدا "كۆنت"ى دا وى بىياسىت، بەس نەزانى ئەو كىە؟
و گۆت: ئەگەر تو "ئابى – بۆزۆنى" و "مۆنت – كرىستو" نەبى، توكى؟ ئەز
ھز دكەم تو ئەو كەسى ئەوى دوژمنىى دگەل مەن دكەت و ئەقە دەمەكە ھەمى
بەخت رەشى يىت مەن ژلايى تەنە.

بۆ مەن بىژە مەن چ بەسەرى تە نىنبايە كۆ تو بقى شىوہى بى دلوفانى تولا خۆ ژ
مەن قەدكەى؟

"كۆنت"ى گۆت: باش بەرى خۆ بدە مەن. ئايا ئەز ناھىمە سەر ھزرا تە؟

ھزرا "فيلفور"ى و مەژى بى وى گەلمەكى پەرىشان بۆ و گىانى وى يى وەستىايى
بۆ و ھندى بەرى خۆدا "كۆنت"ى ئەو نەنىاسى و گۆت: ئەز تە نانىاسم، بىژە كا
ئەگەرى دوژمناتىا تە دگەل مەن چىە؟

"کۆنت"ی گۆت: ئمز کەسەکم کۆ تە نازادیا من ژمن ستاند و تە ئمز سزا دام
بمرنەکا هێدی، هێدی و درێژ.

ئمز کەسەکم کۆ تە بابی من ژ برسا دا کۆشتیە و تۆ بۆیە ئەگەر ئمز نەگەهە
ئەفینا ژیا نا خۆ و تە هەمی تشتی ژیا نا من ژ دەستی من ئینا یە دەر.

"فیلفور" وەسا ژفان ناخفتنا مەندەهۆش بۆ کۆ بۆ دەمەکی کۆرت سەرۆبەری
خۆ ژبیر کر و گۆت: تۆ کی؟

"کۆنت"ی گۆت: ئمز ئمو کەسم ئەوئ تە کریه دناف چالەکا رەشدا دزیندانا
"ئیف" دا و پستی چەند سالا خۆدئ ئمز ژ وئ چالی بشیوەی "کۆنت" – مۆنت –
کریستو"ی دەر ئیخستم و پستی دەرکەفتنا من گەلەک زیر و پارە دانە من دا تۆ
من نەنیاسی.

دوی دەمی دا "فیلفور"ی هزرەک کر و گۆت: ئایا تۆ ئمو جیحلی گەمیخان بۆی؟

"کۆنت"ی گۆت: بەلی ئمز ئوم و ناقی من "ئیدمۆن – دانتس" ه.

"فیلفور"ی دەستی وی گرت و گۆت: ئەگەر هۆسا بیت گەل من وەرە.

"کۆنت" یی مەندەهۆش بۆ کا "فیلفور" دئ وی کیفە بەت؟ و "فیلفور"ی
"کۆنت" برە جەناحی هەژینا خۆ و لەشی بی گیان یی هەژین و کۆری خۆیی
بچۆیک نیشا "کۆنت"ی دا و گۆت: ئایا تۆکی تۆ یی رازی و تە تولا خۆ بەهواوی
ژ من وەلگرتیە؟

دەمی "کۆنت"ی لەشی بی گیانی هەژین و کۆری "فیلفور"ی دیتی، رەنگی وی
سپی بۆ و زانی وی گەلەک زیدەگافی یا کری تۆلەهکرنا خۆدا دەربارە
"فیلفور"ی.

تا وئ روژی "کۆنت"ی هزرەکر خۆدئ پشەقانی وییە و ئمو لاسەر وئ
باوەری بۆ تۆلەهکرنا وی ژ دۆژمنیت خۆ ژ حەزا خۆدئ یە.

وئ روژی دەمی "کۆنت"ی لەشی هەژین و زارۆکی "فیلفور"ی دیتی، هەست
کر وئ زیدەگافی دکاری خۆدئ دا کری و هەست کر یی تاوانبارە دمرنا وی
زارۆکی دا.

"کونت"ی بهرف وی زارۆکی کره غار و دهستی وی گرت و چاقیت وی شهکرن و پاشی کره ملی خو و بلهز بهرف ژورا "فالتاین"ی بر.

"فیلفور"ی حسس دکر دویف را بچیت و لهشی کوری خو یی مری ژ دهستی وی بینیته دهر، بهس پییت وی سست بیون و هیز نهما بو و کهفته سهرچوکا.

سهرۆبهری "فیلفور"ی دوی دهمی دا و مکی یی وی کەسی بو کو دخهوی دا گیانههره مکی درنده کهفتیه دویف و نهو نهشیت خو ژئی تهواو بکهت.

"فیلفور"ی و هسا سینگی خو خوراند کو نینوکیت وی بخوینا وی سور بون چاقیت وی و هسا سور و مهزن بون کو چ نهما بو ژ سهری وی دهرکهفن.

رههیت ستویی وی و سهری وی ستویر بون و خوینا وی دسهری وی دا کوم بو.

بو چهند خولهکا سهرۆبهری گیانی یی وی زهلامی دهاته گۆهرین و پشتی چهند خولهکا، نهو گۆهرین راهستیا و وی زهلامی بدهنگی بلند کره کەنی و رابوقه و کره غار.

پشتی دهه مکی "کونت" ژ ژورا "فالتاین"ی دهرکهفت و لهشی وی زارۆکی دانا دهف لهشی دهیکا وی و سهری وی دانا سهر سینگی دهیکا وی.

"کونت" و هسا یی خهسبار بو و ههر کهسه مکی دیت با دا هزر کهت نهو بابی وی زارۆکی یه.

"کونت" ژ جهناخی مادام "فیلفور"ی دهرکهفت و گۆته خزمهتکار مکی: موسیو "فیلفور" کیفه چۆیه؟

خزمهتکاری گۆت: نهو یی دناف باخچهی دا.

"کونت" بهرف باخچهی چۆ و دیت "فیلفور"ی مهربیلکهک یا دهسی دا و یی ناخا باخچهی دکولیت و ههمی خزمهتکاریت وی پییت بهری خو دهنی و ههمی بی دهنگ بیون.

"کونت"ی گۆتی: موسیو تو مژیلی چ کارهکی؟

"فیلفور"ی گۆت: نهز یی دویف دگهریم.

"كۆنت"ى گۆت: تۆ دۆيف چ دگهريئ؟

"فيلفور"ى مەربىلكا خۇ كرە جەهەكئىدا و گۆت: ئەز ھزر دكەم ئەو يئ لئيرئ.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسيۇ، گۆھئ خۇ بدە من... راستە كۆرئ تە يئ چۆپە بەر دلۇقانىا خۇدئ، بەس... .

"فيلفور" ژ جەئ خۇ چۆ و جەهەكئى دى يئ باخجەئى كۆلا.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسيۇ، ئايا تۆ گۆھئ خۇ دمىە ئاخفتنا من؟

"فيلفور"ى گۆت: ئەز دئ ھەر فەبىنم.

"كۆنت"ى گۆت: مۇسيۇ، ئەز دئ مزگىنەكئى دەمە تە و دئ بىژم... .

"فيلفور"ى بدەنگئى بلند كرە كەنى و گۆت: ئەز لدىماھىكئى ھەر دئ وى پەيدا كەم.

"كۆنت" ترسيا و پىنگاگەكئى پاشفە چۆ، چۆنكۆ وى زانى "فيلفور" يئ دىن بۆى.

"كۆنت" بەلز ژ وئ مالئ دەركەفت و بەرەف مالا خۇ چۆ و دگەل خۇ گۆت: باشترە دىماھىك ئەنداما قئ بنەمالئى رزگار بكەم.

درىكا خۇدا، "كۆنت" بۆ نىكەم جار د تۆلفەكرنا خۇ دا تۆشى پەشىمانىيئ بۆ و ھەست كر تۆلفەكرنا وى ژ "فيلفور"ى مەزنىر ژ وئ شكەنجئى بۆپە ئەوا "فيلفور"ى دايە بەر، چۆنكۆ "فيلفور"ى ژبەر قئ تۆلفەكرنى ھەمى تىشتئى خۇ ژ دەست دايە و دىن بۆپە.

پاشى "كۆنت"ى ھزرا وان روژىت نەخۆش كر ئەوئت وئ دچالا رەش دا بۆراندئ و ھەرنىك ژوان روژا لىس چاقىت وى وەكى سالەكئى بۆ و دگەل خۇ گۆت: "فيلفور"ى بەس بۆ دەمئ چەند ھەيقكا نەخۆشى و شكەنجە دىت. بەس وى بۆ دەمئ چەند سالەكا ئەز كر مە زىنداننا "نىف" دا كۆ بەر من وەكى چەند چەرخا درىژ بۆن و بابئى من كۆشت و ئەقئىنا من ژ من ستان و من ژى دوى دەمئىدا ھەمى تىشتئى ژيانا خۇ ژ دەست دان و سەر وئ چەندئى را من ئازاديا خۇ ژى ژ دەست دا، بەس خۇدئى ھارىكاريا من كر و ئەز دىن نەبۆم.

پشتی فنی هزرئ، پەشیمانیا "کونت"ی دەربارە ی تۆلفەکرنا وی بیچەک کیمتر بو. دوی دەمی دا عەرەبانا وی گەهەشتە بەر دەرگەهێ مالا وی.

دوئ مالی دا "مۆرل" پەیسە دکرن. ئەو جحیل یێ چافەرئ بو ئەو دەمی وی دایە "کونت"ی بدیماهییک بەیت دا ژیانا خو بدیماهییک هاتنا وی دەمی تەواو بکەت و دۆنیا یا دی دا بگەهیتە "فالتناین"ئ.

دەمی "کونت" بژۆر کەفتی و "مۆرل" دیتی، گۆت: موسیۆ نشتی خو راکە دا ئەم بچین.

"مۆرل"ی گۆت: دئی کیفە چین؟

"کونت"ی گۆت: دئی ژ فی باژیری دەرکەفین.

"مۆرل"ی گۆت: تە چ کار ل "پاریس" نەماینە؟

"کونت"ی گۆت: نایا تە هزر کر بو من کارەک یێ لفی باژیری هەمی؟

"مۆرل"ی گۆت: بەلێ موسیۆ، ئەف هزرە بو من چی ببۆ.

"کونت"ی گۆت: نە "مۆرل"ئ خوشتەفی من چ کار لفی باژیری نینن.

"مۆرل" دفا تەشەکی بیژیت، بەس بەراهییکا دەفی خو گرت.

"کونت"ی هەست کر "مۆرل" حەس دکەت تەشەکی بیژیت و گۆتی: نایا تە دفا تەشەکی بیژی؟

"مۆرل"ی گۆت: نە موسیۆ، من چ نەدفا.

"کونت"ی گۆت: ئەز هیفی دکەم ئەگەر تە پرسیارەک هەبیت، بیژە.

"مۆرل"ی گۆت: نە موسیۆ من هیچ پرسیار نینن.

"کونت"ی گۆت: موسیۆ، من هیچ کارەک لفی باژیری و لفی وەلاتی نەماینە و من هەمی کاریت خو لفی وەلاتی ئەنجامداینە و ئەز دئی ژفی وەلاتی دەرکەفم و چ جاریت دی ناھیمە فی وەلاتی.

"مۆرل"ی گۆت: بوچی تو ناھییە فی وەلاتی.

"کونت"ی گوت: چونکو من ژبلی ههفالیینیا ته و بنهمالا ته چ بیر هاتنیت خوش
لفی وهلاتی نهماینه و ئەز هیفی دکهم جارمکا دی خۆدئ بەرئ من نهدته فی
وهلاتی.

دویر كهفتن

ئەو رۆيداننیت چى بۆين، دباژيرى "پاريس"دا، بۇنە بابەتنى ئاخفتنى دناف ھەمى مالنیت وى باژيرىدا.

"نامانوتىل" و "زۆلى" ژى لمالا خۇ دەربارەى وان رۆيدانا دناختن و "مۆرل" ژى كۆ بۆ ديتنا وان ھەردۆكا ھاتبۆ، گۆھى خۇ دا ئاخفتنا وان.

"زۆلى"يى گۆتە ھەقزىنى خۇ: "نامانوتىل"، دەمەكى كىم دا بەخت رەش بۆ سى بنەمالنیت بناقۇدەنگىت فى باژيرى چى بۆيە و ئەندامىت قان بنەمالا ھەمى زەنگىن و بەختەمەر بۆن و ھىچ جارەكى كەسەكى ھزر نەدكر ھۇسا ئەو بنەمال بەخت رەش بن.

"نامانوتىل"ى گۆت: راستە "زۆلى"، بەخت رەشيا قان ھەرسى بنەمالا گەلەك يا مەزن بۆ.

"زۆلى"يى گۆت: ھەمى ئەندامىت قان بنەمالا تۆكە دەسەرۆبەرەكى نەخۇش دانە.

"نامانوتىل"ى گۆت: ئەز ھزر دكەم قان كەسا دەمى بۆرىدا گەلەك خرابى كرىنە كۆ خۇدئ بقى شىوہى تۆند ھەمى شكەنجە دان. ئەگەر كەسەك مۇستەھەقى فى شكەنجى نەبىت، خۇدئ فى چەندئ بسەرى وى نا ئىننیت.

"زۆلى"يى گۆت: ئەز ھزر كەم تۆ بى خەلەتى، ما ناھىتە ھزرا تە بابى مەژى چ نەمابۆ دا خۇ كۆزىت و ئەز و تۆ ھەردۆ زانين وى چ كارىت خراب دژىي خۇ يى بۆرىدا ئەنجام نە دابۆن.

"نامانوتىل"ى گۆت: بەس تۆ دزانى بابى تە خۇ نەكۆشت و خۇدئ نەھىلا ئەم بەخت رەش بين و ھەرومكى فرىشتەك بۆ "ئىبراھىم" پىغەمبەرى ھنارتى دا كۆرى خۇ نە كۆزىت، بۆمەژى فرىشتەك ھنارت و بابى تە رزگار كر.

دوی دهمی دا دهنگی زهنگا دهرگه هی هات و پشتی دهمه کی کورت دهرگه هقان
بژور کهفت و گوت: جهانی "کونت - دو - مونت - کریستو" بی هاتیه دهف
ههوه.

پشتی فی ناخفتنی، "کونت" بژور کهفت و "ژولی" و ههقرینی خو بدیتنا وی
کهلهک کهیف خوش بون، بهس "مورل" هس بی خهمبار بو.

"کونت" ی و هسا لخو دیار کر خهمباریا "مورل" ی نه دیتییه و گوت: ههقالی هیژا،
نمز بی هاتییه دویف ته.

"مورل" و مکی کهسه کی کو ژ خسو رابوی، بمهنده هوشی گوت: نایا تو هاتییه
دویف من؟

"کونت" ی گوت: بهلی، ما من نه گوتبو ته نهم دئ چینه گهشته کی؟

"مورل" ی گوت: بهلی راسته، و نمز بی هاتییه قیری دا خاتر خاستنی دگهل
خویشکا خو و زاقایی خو بکهه.

"ژولی" ی گوت: موسیو، هوبن دئ کیفه چن؟

"کونت" ی گوت: نهم دئ چینه "مارسیلیا"، و نمز دئ "مورل" ی ژی دگهل خو
بهه.

"ژولی" ی گوت: نمز یا نومیده وارم دئی گهشته دا "مورل" ی دهرمان بکهی.

"مورل" ژ بهر فی ناخفتنی سوربو و رویی خو زفراند دا خویشکا وی نهیینیت.

"کونت" ی گوت: پشت راست به نمز دئ فی گهشته دا جارمکا دی برایی ته
و مکی بهری زفرینم.

"مورل" ی گوت: موسیو، نمز بی نامادهه بو چونی. پشتی فی خافتنی بهری
خودا خویشکا خو و ههقرینی وئ و خاتر خاستن دگهل وان کر.

"ژولی" ی گوت: نایا ههوه کاری خو کریه بو فی گهشته و ههمی تشتی پیئقی
بیته ههوه نامادهه؟

"کونت" ی گوت: مادام، دهمی نمز بریاری دم بجمه گهشته کی، بهری نمز بجم
نمز ههمی پیئقی بیته خو ناماده دکهم بهری نمز خاتر خاستنی دگهل ههقالا بکهه،
چونکو نمز هزر دکهم نهو چهند بسانایی تره مرووف بلمز ژیک جودا بیت.

"ژولی" یی گوت: نایا تو دئ نوکه ژ مه جودا بی و دلهیقهکا دی نادیمه مه نم ته بیننه فه؟

"کونت" ی گوت: مادام نم هر نوکه دئ برئ کفین، چونکو پنتیه سوبه هی نهر بگه همه باژیری "روما".

"نامانوئل" ی گوت: نایا تو دئ "مورل" ی ژی گهل خو بهیه وی باژیری.

"مورل" ی گوت: نهر تا دهمی ههیفهکا دی، یی دهمتی "کونت" ی دا و وی هر کارمکی بقیث نهر دئ دهمی فی ههیفی دا نهمجام دم.

"ژولی" یی گوت: موسیو "کونت"، نایا ته گوهر لییه برایی من بچ ناوازی دناخقیث؟

"کونت" ی گوت: مادام برایی ته تا دهمی ههیفهکا دی، دئ گهلن بیث و پشت راست به دهمی نهو جارمکا دی دهیته دهف ته دیسان دئ یی کهیف خوش بیث و بی ناریشه.

پستی فی ناخفتنی، "کونت" ی گوته "مورل" ی: ههفالی هیژا نهر حس دکهم نوکه دهرکهفین.

"مورل" ی جارمکا دی خاتر خاستن دگهل خویشک و زاقایی خو کر و "ژولی" یی گوته "کونت" ی: موسیو، بهری تو بچی نهر حس کم تشتهکی بیژمه ته و نهر هیفی دکهم تو... .

"کونت" ی دهمتی "ژولی" یی گرت و نههیلا ناخفتنا خو تهواو بکمت و گوت: مادام، نهر هیفی دکهم چ تشتا نهبیژه، چونکو نهر دزانم چ دلئ ته دایه و دلئ ته و یی من نیژیکی نیکن و باش ناخفتنا نیکن و دو دزانن. نهو تشتی دلئ ته دبیژیه من، گهلک خوشتره ژ وی نهوی ژ دهفی ته دهرکهفیت.

پینتی بو نهژی و مکی قارهمانیت داستانا دهمی چاکه بهکی دگهل کسهکی دکمن، خو بهرزه کم و من خو بو ههوه نهدابا نیاسین. بهس نهر مروقهکی حش خو کم و نهر هیفی ژ ههوه دکهم من چ جارا ژ بیر نهکمن، چونکو چیت بیث نهر جارمکا دی ههوه نهبینمه فه.

دو پشکیت رۆندکا ژ چاقی "زۆلی" یی هاتنه خار و بناوازهکئی خه مبار گۆت: بۆچی جارها دی شانازیا دیتنا ته ناگه هیته مه؟ نایا تو دزانی ئەف ناخفتنا ته گهلهک مه نهر محمت دکهت؟

"نامانوئیل" ی گۆت: دياره موسیو "کۆنت" فریشتهکه ژ ئەسمانا هاتیه و نوکه دئ جارها دی چیته ئەسمانا.

"کۆنت" ی گۆت: نه "نامانوئیل" ی خوشتهقی، ئەز نه فریشتهمه و هیچ جارهاکی فریشته خهلهتیا ناکهن و من گهلهک خهلهتی ژ یانا خودا ئەنجام داینه و ئەژی و مکی ههوه مروقم.

پشتی قی چەندئ "کۆنت" ی خاترا خو ژوان ههقرینا خاست و دگهل "مۆرل" ی بهرف دهرگهه ی چۆ دا دهرکهفیت.

"زۆلی" یی کره گازی: موسیو "کۆنت"، برایی من بهختهموهر بزقرینه دهف مه. "کۆنت" لحو زقریا و گۆت: مادام، نایا ته تافی دهمی باومری ب "سهندیبایدئ - دهریایی" دهنت؟

"زۆلی" یی گۆت: بهلی موسیو.

"کۆنت" ی گۆت: نهگهر هوسا بییت، یا پشت راست به برایی ته دئ بهختهموهر بییت.

پشتی قی ناخفتنی، "کۆنت" و "مۆرل" ژ وئ مالی دهرکهفت و گههشتنه عهرهبا "کۆنت" ی کو ههسپیت وی ینت بهیز پنهههون و مکی ههر جار دهستی خو لهردی دان و بهلز بون بو چونی.

"عهلی" لدهف عهرهبانی راوهستیا بو و پشکیت خوھی ژ سهروسیمایی وی دهاتنه خار و دیار بو یی ژ ریکهکا دۆیر هاتی.

"کۆنت" چۆ دهف وی و بزمانی "عهرهبی" گۆتی: نایا تو چۆیه دهف وی بیرمیری؟

"عهلی" کۆ یی لال بو ئیشارهت دا بهلی.

"کۆنت" ی گۆت: نایا ته ئەو نامه بهر چاقی وی گرت دا بشیت بخۆینیت؟

"عەلى" نىشارەت دا بەللى. و ومكى "نۇقارتي-يى" كۆ بۇشارەتا بەللى چاقىت خۇ نەقاندن و بۇ "كۆنت"ى دياركر وى ئەف بەرسفە دايى.

"كۆنت"ى گۆت: گەلەك باشە، مە چ كار لقيرى نەماينە و باشترە برى بگەفئىن. دەمى "عەلى" گۆھ لقى چەندى بوى، بەلمز چۆ سەر جەئ شوقىرى روينشت و "كۆنت" و "مۆرل" سيارى عەربانى بۆن و عەربانە بخيراھيەكا زۆر برى كەفت. وى دەمى ھەتاف ژ نەسمانى چۆ بۆ و شەف سەر دۆنيايى-دا ھاتبۆ و ستير لئەسمانى ديار بۆن.

دەمى عەربانە ژ "پارىس" دەرکەفتى و گەھشتيە سەر گرەكى بلند، "كۆنت"ى نىشارەك دا "عەلى" و وى عەربانە راوہستاند و بەلمز دەرگەھى وى عەربانى قەكر.

"كۆنت" ژ عەربانى دەرکەفت و چۆ بلند ترين جەئ وى گرى. شەفەكا تارى بۆ و ھەيف لئەسمانى نەبۆ.

باژيرى "پارىس" ژ سەرى وى گرى ومكى دەرپايەكى دياربۆ. ئەو ژى دەرپايەكا چرايىت رون كۆ ومكى پيلا رۆناھى دا دەورۆبەرىت خۇ. مە گۆت باژيرى "پارىس" ژ دويرفە ومكى پيلىت دەرپايى-يە و ئەم ھزرکەين مە خەلمت نە گۆتيە.

باژيرى "پارىس" بقلەبالەغا مروقفا و زوراتىيا خەلكى، بتاييەت بشەقى بروناھيا چرايىت خۇ ومكى دەرپايەكى با تويرە و توفانى ديار دكەت.

ئەگەر رۆژەك يا بى ھەوا و با بيت، دەرپايى چ پيل نينن و يا نارامە.

بەس باژيرى پارىس ھەر چار وەرزىت سالى پيل ژى دچن و يا توفانى-يە.

"كۆنت" بۆ دەمەكى سەر وى گرى راوہستيا و دەستيت خۇ دانانە سەر نىك و بەرى خۇ دا وى باژيرى. وى دزانى دوى دەمى دا چيت بيت ھزارەھا كەس مژىلى كاريت جورا و جورن.

"پارىس" باژيرەكى ومكى "بابل" بۆ. جياوازى دنافەرا وان ھەردۆ باژيرا دا ئەوہ كۆ "بابل" باژيرەكى ئائينى بۆ و "پارىس" سەنتەرى ھونەر و زوموقى و ئەفئىنى-يە.

"کونت"ی بو دهمی چهند خولهکا بهری خو دا وی باژیروی و پاشی گوت: نهی
باژیروی جان و مهزن، بهری شمش ههپفا من بو ئیکم جار پی خو هاقینه ناف
ناخا ته و نوکه پشتی بۆرینا شمش ههپفا نهز بسهرکهفتن ژ ناخا ته دهرکهفتم.

دهمی نهز هاتیمه ناف ناخا تهدا، ژبلی خودی کسهکی نهزانی مهزما من بقی
گهشتی چییه؟

نوکه ژی دهمی نهز ژ ته دۆیر دکهفم، دیسان کسهک نزانیت چ دلی مندایه؟
بمس خودی دزانیت کو دفی دهمی دا من دۆرمناتی دگهل کسهکی نهمایه و
نهز پی کهیف خوش و مهغورۆ نیم ژ بهر سرکهفتنا خو. بمس نهز پی داخبارم
هندهک جارن خودی کونترۆل کرنا کاریت من ژ دهستی من دهرنخست و
دۆرمنیت من زیدهتر ژ حسا من شکهجهدان.

دفی دهمی دا کارێ من پی لئاخا ته تهواو بوی و نهز پی کهیف خوشی و بی
خهمباری دی ژ ته جۆدابم.

بخاترا ته نهی شارێ فینی... . چیت بیت جارمکا دی نهز ته نهبینم.

پشتی فی چهندی "کونت" ژ وی گری هاته خار و سیاری عهزبانا خو بو و
عهزبانه بلهز بری کهفت.

پشتی بۆرینا دهمهکی "کونت"ی گوته "مۆرل"ی: ههفالی هیزا نایا تو پی
خهمباری کو دی ژ "پاریس"ی دۆیر کهفی؟

"مۆرل"ی گوت: موسیو، لهشی "فالنتاین"ی پی بن ناخا فی باژیروی هاتیه
قهشارتن و دفی دهمی دا نهز پی ژ دۆیر دکهفم و نهز پی ههست دکم بو جارا
دۆپی نهو یا ژ دهستی من چۆی.

"کونت"ی گوت: "مۆرل"ی خوشتهفی، نهو خوشتهفی بیت مه نهویت چۆینه
بهر دلوفانیا خودی، لهن ناخی نه هاتینه قهشارتن، بهلکو جهی وان تا دیماهیکا
ژیانا مه پی دلی مهدا.

خودی وهسا حس کر به خوشتهفی بیت مه ژ مه دۆیر نهکهفن و بیریا وان تا
دیماهیکی دگهل مه بیت.

دقی دهمی نهم دگهل ته دناخقم، من دو همقالیت همین کو بیت چوینه بهر
دلوقانیا خودی و بهردهوام جهی وان بی دلئ مندا.

نیک ژوان نهوه نهوی گیان دایه من و نهم چی کری و بی دی ژی نهوه نهوی
دونیا و هوش داینه من و تاقی دهمی ژی همر ناریشهکا بو من چی دبیت، دلئ
خودا نهم داخازا هاریکاریا وان همدوکا دکهم.

دهمی نهم دشیم کارهکی باش نهنجام بدم، نهم دزانم نیک ژوان همدو همقالا
هاریکاریا من کریه.

باشتره تو ژی بهری خو بدهیه دلئ خو کا نایا نهو دی پهمند کمت تو همر فی
دیمانی خو بی خهمبار نیشا من بدهی نان نه؟

"مورل"ی گوت: همرجارهکی نهم بهری خو دهمه دلئ خو، نهم دبیم نهو تژی
خهمه.

"کونت"ی گوت: نهف چهنده بوته چی دبیت چونکو تو بخو حس دکهی بی
خهمبار بی. دهمی مروف حس دکمت خهمبار بیت، توزهکا خهمی دکهفیه سهر
گیانی مروفی و قودیکا دلئ مروفی ژمنگ دگریت و چی نابیت تو بدهستی خو فی
چهندی سهری گیان و دلئ خو بینی.

"مورل"ی ناخینکهک ژ دلئ دهرکهفت و گوت: تو راست بیژی موسیو.

پستی فی ناخفتتی، جارمکا دی بی دهنگی کهفته ناقهرا وان همدوکا و
عهرهبانه بخیراهیا همر جار برئفه دچو.

خیراهی لدف "کونت"ی گلهک یا گرنگ بو و عهرهبانا وی بهردهوام بو
خیراهیا زور برئفه دچو و باژیر دویف باژیری پشت سهری واندا مان و همر
ومکی نهو ریک بداروباریت خو پیشهوازیای و عهرهبانی دکهن.

سپندهیا روژا پاشتر عهرهبانا وان گههشته سهر بهندهری باژیری "شالون".

لوی بهندهری گهمیا "کونت"ی نهوا بوخاری کاردر یا نامادهبو و "کونت" و
"مورل" بهمرهبانه فه چونه ناف وئ گهمی بی دا.

نهو گهمی و مسا هاتیو چی کرن کو بخیراهی ناقی شفق بکمت و پیشفه بچیت.

لايى چەپ و راستى وئ گەمىي، دۇ تايرىت وەكى يىت ئاشىت ئافى يىقە بون و بهيزا بوخارى زفريان و ئەو گەمى بەرەف پىش دەر.

ئەو گەمى بخىراھىكا زور سەر ئافى برى كەفت و ھندەك جاران دەمى "مۆرل"ى لسەر وئ گەمىي پەياسەدكرن، ھەوايەكى بهيز ژبەر خىراھيا وئ گەمىي قى دكەفت و پرچا وى پەريشان دكر و ھەر وەكى ئەو با يى ھەول دەت ھزرىت نەخۆش ژ سەرى وى دەر بىخىت.

ھەرچەندە ئەو ھەردۇ ژ باژىرى "پارىس" دۆبر دكەفتن، "كۆنت" پتر كەيف خۆش دبو و ھەكى وى كەسى بو ئەوئ پىشى بۆرىنا چەندىن سالاز فزرىتە ولاتى خو و مالاخو.

پىشى بۆرىنا دەمەكى كۆرت، باژىرى "مارسېليا" بەھوايى خو يى گەرم و ئاقاھىيت خو يىت سېى ديار بو و دەف "كۆنت"ى وەسابو كو ھەمى ئاقاھى و داروبارىت وى باژىرى گەل وى دئاخفن و خىرھاتنى پى دكەن.

باژىرى "مارسېليا" لىباشورئ "فرەنسا"، جەئى باژىرىت "سور" و "كارتاژ" يىت كەفن گرتىە سەر دەريا "ئاقەراست".

لەمى كەفن باژىرى "سور" ل وەلاتى "سوريا" بو و باژىرى "كارتاژ" لىكېشورئ "ئەفريكا" بو و ئەف ھەردۇ باژىرە كەفتە سەر دەريا "ئاقەراست" و بو دەمەكى درىژ ئەو دەريا لىن دەستى وان ھەردۇ باژىرا بو.

ئەفرو ئەو دەستەھلاتداريا وان ھەردۇ باژىرا كەفتە دەستى "مارسېليا" دا و چەند ژ رىي قى باژىرى دەرباز دىبىت، ئەف باژىرە ججىل تر دىبىت.

ھەردۇ رىقىنگ بدىتتا وى باژىرى و كەلھا "سەن – نىكولا" و شەقامىت وى باژىرى كەيف خۆش بون، چۆنكو وان ھەردۇكا دەمى زاروكيا خو لوى باژىرى بۆراندىە و گەلەك بىرھاتن لوى باژىرى ھەبۆن.

لدىماھىكى ئەو گەھىشتە بەندەرى وى باژىرى و گەھىشتە جادا "كان – پىئىر" كو تا بەر لىقىت دەريايى دەھات.

دوى دەمىدا گەمىەك لوى بەندەرى ئامادە ببۇ دا بەرەف وەلاتى "ئەلجەزىر" بچىت و گەلەك خەلك لىبەندەرى كوم ببون و بگىرى فە خاتر خاستن گەل خۆشەقىيەت خو دكر.

ئەم دزانين بەندەرئ "مارسئليا" يئ وسايە كۆ ھەر رۆژ ھندەك گەمى ژئ دەردكەش و ھندەك ژئ دەينئ.

ھەرچەندە "مۆرل" گەلەكئ خەمگين بۆ و نەشيا گرنگى يئ بەدەتە خەما خەلكى بديتنا وى ديمەنى گەلەكە تتيك چۆ و دەستئ "كۆنت"ى گرت و جھەكئ وى بەندەرى نيشا "كۆنت"ى دا و گۆت: دەمئ گەميا "فیرعۆن" گەھشتيە بەندەرئ فى باژئرى ئەز و بابئ خۆ لوئراھە راوستيايئ بۆين و بابئ من دۆعا بۆ تە دكرن و پاشئ ئەز بەر ملئ خۆ گرتەم و مە ھەردۆكا كرە گرى و گەلەك خەلك ژئ بديتنا گرينا مە كرە گرى.

"كۆنت"ى گرنزئينەك كر و جھەك نيشا "مۆرل"ى دا و گۆت: ئەز ژئ لفى جھى راوستيا بۆم و من ھۆين ديتن.

دوى دەمى دا دەنگئ ژنەكئ ھات و "كۆنت"ى بەرئ خۆدائئ كۆ ژنەك بۆ خاتەر خاستئ دگەل خۆشتەفئەكئ خۆ يا ھاتئە بەندەرئ و پيچەكا رش بەرچاقتئ وئ بۆ.

"مۆرل"ى ئەو ژن نەدبئ چۆنكۆ ريفئنگەكئ وئ گەمى ديت و بەرئ وى مابۆ وى ريفئنگئ و گۆتە "كۆنت"ى: نايا تۆ فى جھئلى دبئنى ئەمۆئ سەر فى گەمى يئ و جل و بەرگيت سەربازى لېەرن و بەدەستئ ئيشارەت دەتە بەندەرى؟

"كۆنت"ى گۆت: بەلئ ئەز وى دبئم و ئەز وى دنياسم. ئەو "ئالېەر – دۆ – مۆرسەر"ە.

"مۆرل"ى گۆت: ديارە ئەو ژئ يئ گەھشتيە ريزئت لەشكرى يئ بەرەف وەلاتئ "ئەلجەزائير" دچيت.

"كۆنت"ى گۆت: بەلئ ئەو ژئ يئ بۆيە لەشكرى.

پشتئ فى ئاخفتئ، جارەكا دئ "كۆنت"ى بەرئ خۆدا وئ ژئئ ئەوا پيچە بەر سەر وچاقتا و دكرە گرى.

ئەو گەميا نامادە بۆى بچيتە "ئەلجەزائير"ئ، برئ كەفت و ئەو ژن لېەر لئقيت دەربايئ ما و ھەر دكرە گرى تا ئەو گەمى دۆير كەفتئ و بەرچاقتئ وئ بەرزە بۆى و پاشئ ئەو ژن ژئ چۆ.

"کونت"ی گوتہ "مورل"ی: ہہٹالی ہٹرا، نایا تہ کارہک لئی باڑیری ہہیہ؟

"مورل"ی گوت: کارئ من ئەوہ ئەز بچمہ سەر گورئ بابئ خو و ہندەک دوعا بو گیائی وی بکەم.

"کونت"ی گوت: گەلەک باشە، تو ہەرہ گورستانی و ئەز دئ بو دەمەکی کورت ژ تہ جودا بم چونکو من ژێ کارەکی تاییەت یئ ہەمی و پاشی دئ ہیمە دەف تہ لگورستانی.

پشتی فئ ناخفتنی، "کونت" ژ "مورل"ی جودا بو و بەرەف جادا "میل – ہان" چو ئەوا لہست پیکا فئ داستانی مہ بو خویندەقانا شلوقەکری.

ئەو ئاھای یئ مالا بابئ پیر یئ "ئیدمۆن"ی تئدا، لاسر وئ جادی بو و داریت مەزن بیٹ "زەیزەفۆن"ی سیبەر دابو سەر وی ئاھای.

جادا "میل – ہان" ئەقرو ژێ جہئ پەیسائیت وان کەسانە کو بی کار دەمین و حەس دکەن لوەرزی گەرم یئ ہافینی بن سیبەرا دارا پەیساسا بکەن.

لنیقەکا داریت "زەیزەفۆنا" سەر وئ جادی گەلەک داریت مەزن بیٹ تری بیٹ ہەمین کو ہەتافا گەرم یا "مارسئلیا" تاییت وان بیٹ ستویر و بادابی بیٹ رەش کرین.

"کونت" گەہشتە بەر دەرگەہی وی ئاھای یئ بچۆیک. ہەرچەندە وی فەرمان دابو ہەر سال سەخبیریا وی خانی بکەن، بەس وی دەستویری نەدابو دەرگەہی وی ئاھای بەہیتە گورہرین و ئەو دەرگەہ گەلەکی کەفن بو.

ئەو ئاھای و دەرگەہی وی ژ دەرڤە دیار دکر گەلەکی کەفنە، بەس دەمی کەسەک چۆبا ژور دا خانیکئ خووش و بیہن فرەہ بینیت.

"کونت"ی ئەو خانی دابو "میرسدس"ی و وئ روژئی دویف وئ ژئی را ہاتبو تا گەہشتیہ وی ئاھای.

"کونت"ی دەرگەہی وی ئاھای ڤەکر و بژور کەفت و دیت "میرسدس"یا دناف باخچە ی دا روینشتی و پچا خو یا ہاقبتی و سەری خو یئ نەفی کری و دکەتە گری.

"کونت" بهر هف وئ چۆ و دهمی "میرسدس" ئ گوه لدهنگی بیت وی بوی
سهری خو راکر و دهمی زانی زهلامهک یئ هاتیه ژور کره هوار.

"کونت" ی گوت: مادام نهرسه، هر چهنده ئمز نهشم بهخته موری ته بزقرنیم،
بهس ئمز یئ هاتیمه قیری دا پیچهک دلهی دلئی ته بدهم.

"میرسدس" ئ گوت: تو راست بیژی، ئمز یا بهخت رهشم چونکو ئمز یا بتنی
مای و کوری من یئ ئیکانه ژی ناچار بو من بتنی بهیلیت و بجینه ناف ریزیت
لهشکری لـ "نهفریکا".

"کونت" ی گوت: مادام، کوری ته بریارمکا باش دایه و هر کهسهکی لهس
جههکی بیت دهینداری وهلاتی خویه.

هندهک کس هونرمندن و هندهکیت دی زانانه و گلهک کهسیت دی بگلهک
ریکیت دی خزمهتا وهلاتی خو دکهن و دهینی وهلاتی خو سهر خو رادکهن.

هندهک کس ژی دبهشداریا خو دلشکری دا و دیاری کرنا خوینا خو ،
دهینی وهلاتی خو دهن و پینقیه تو بزانی ئهرکی فان دستهکا مروقان ژ همیا
گرنگتره.

ئهگر دئی دهمی دا کوری ته هر دهف ته مایا دا گلهک بی چاره بیت و نهشیا
خو پیش بیخیت و ژیا نا هومه باشتر بکهت. بهس دهمی ئهو گههشتیه ریزیت
لهشکری چیت بیت دهرگههیت پیش کهفتنی بو وی قهبن و پشتی دهمهکی ناقهکی
مهرن بو خو چی بکهت.

"میرسدس" ئ سهری خو چهماند و باوازمکی خهمبار گوت: موسیو "کونت"،
ئمز ژ نیقا دلئی خو داخازی ژ خودی دکهم کوری من زهنگین بیت و بیته خودان
ناقهکی مهرن و بهخته موری بیت. بهس ئمز دئ ژ بهخته موری وی بی بههر بم و دئ
هر هوسا وهکی فی دهمی یا بهخت رش بم.

ژیا نا من یا تیک چوی و نشتهکی دگیانی مندا بهرزه بوی و ئمز ههست دکهم
مرنا من یا نیزیکه.

ئمز سوپاسیا ته دکهم کو ته ئمز ئینایمه فی باژیری و ته ئهف خانیه دایه من.
ئهف باژیره، جههکه کو دهمی بهری ئمز ببهخته موری لی دژیام و باشتره مروف
لوی جهی بهریت ئهوی بو دهمهکی ببهخته موری لی ژیا.

"کونت"ی گوت: مادام، مخاین ئەف ناخفتنا ته وهکی خەنجەرا دچنه دلێ مندایا و تۆ یا حەقی دقئ دەمی دا بیه دۆژمنا من. ئەز ئەگەر ئی تیک چۆنا ژیانایا ته بۆیمه و ئەف بەخت رەشیا ئەفرۆ من بۆته چی کرهه و دۆژمنا ته دگەل من نشتەکی گەلەکی سەروشتی یه.

"میرسدس"ی گوت: "نیدمۆن" فانی ناخفتنا نه بیژه چۆنکو من دۆژمنا دگەل ته نینه. چەوا چی دبیت ئەز بیهه دۆژمنا کەسەکی کۆ ژیی کوری من ژ مرنی رزگار کرهه؟

ئەز دزانم ته بریار دابۆ کوری مۆسیۆ "مۆرسەر"ی بکۆژی، بەس سەر داخازا من تۆ لێ بۆری و ته نەکوشت. ئەگەر تۆ باش بەری خۆ بدیهه من، دئ زانی دۆژمنا تیا ته دلێ مندایا نینه.

"میرسدس" تا وی دەمی یا روینشتی بۆ و پشتی وی ناخفتنی رابۆقه و گوتە "کونت"ی:

باش بەری خۆ بدیهه من و ژ چاقیت من نەترسه، چۆنکو ئەف ژنا نۆکه رۆبەرۆی ته راونستیای نه ئەو کچا بەری یه کۆ چاقیت وی تژی ئومید و رۆن.

هەر ژوی دەمی تا نۆکه گەلەک سال دەر باز بۆینه و دەمی درێژ جۆداهیهه کای مەزن دناقەهرا وی کچا جحیل و ئومیدوار و قئ ژنا پیر و بی ئومید چی کرهه.

نه "نیدمۆن" من چ دۆژمنا دگەل ته نینن و ئەز ته تاوانبار ناکەم کۆ ته ئەز بەخت رەش کرهه و ژیانایا من تیک دایه.

دوی دەمی دا "میرسدس"ی دەستتت خۆ گەهاندنه ئیک و بەری خۆدا ئەسمانی و گوت: پینتییهه من دۆژمنا تیا دگەل خۆ هەبیت. ئەز بخۆ ئەگەر بەخت رەشیا خۆمه.

دەمی جحیلینی یی، من هەمی تشت هەبۆ دا پئ بەختەوهر بیهه. من باوهری بخۆدئ هەبۆ و ئەز کچەکا دلساخ و بی گۆنەه بۆم و ئەز یا ئەفیندار بۆم.

من ئەف تشت هەمی هەبۆن، بەس پشتی تۆ چۆی، بۆ من گۆمان چی بۆن بهیزا خۆدئ و من باوهر نەکر تۆ دئ فەگەر یه دهف من و ئەز چاقەر یی ته نەمام و

خودئ ئەز گەشتاندمە سزايىن من و ئەف تشتى بىسەرى من ھاتى، ئەگەرى
دۆلىيا من بەيزا خودئ بە و سزايەكە ژلايىن وى قە.

"كۆنت" چۆ دەف "مىرسدس" ئى و دەستى وئ گرت.

"مىرسدس" ئى گوت: دەستى من نەگرە چۆنكو ئەز نە شەھنى وئ چەندئ مە
كەسەكى وەكى تە دەستى من بگريت.

ئەز ژ ھەمى كەسنىت تە تولا خۆ ژئ فەكرى، گونەھبارترم، بەس تو لمن بۆرى
و تە ئەز سزا نەدام.

ھەمى كەسنىت تو ئىشاندى، مەرھەمەك ھەبۆ و دزانى كا بۆچى قى دۆژمناتىين
دگەل تە دكەن، بەس ئەز يا لاواز بۆم و من نەدزانى كا بۆچى ئەز قى كارى
ئەنجام دەم.

ئەز يا ھەست دكەم تو ھەس كەى دەستى من بگقېشى، بەس وى كارى نەكە،
چۆنكو ئەز نە شەھنى وئ چەندئ مە.

ئەزا ھەست دكەم تو يىن ھەس دكەى تشتەكى بىژى و دلەى دلئى من بەدى بەس
وى كارى نەكە و ناخفتنا خۆ يا خۆش دگەل ژنەكا وەكى من خسارەت نەكە.

باش بەرى خۆ بەدە من و بزانه ھەر چەندە ژيىن من سى ھە و نەھ سالە، بەس ئەز
وەكى پېرەژنەكى يا لئ ھاتى. بەرۇقازى من تو وەكى بەرى يىن جھىل و جانى و
ئەف پىراتيا من ژى ژبەر بەخت رەشيا من بۆ من چى بۆيە و خودئ بقى شىوہى
ژى ئەز سزا دايمە.

پشتى قى ناخفتنى، "مىرسدس" ئى كرە گرى و "كۆنت" ئى بىرژمەكا زۆر دەستى
وئ ماچى كر.

"مىرسدس" ئى گوت: ئەز ژوان جۆرە كەسامە كۆ ژبەر خەلمەتيەكى دژيانا خودا
توشى بەخت رەشى يىن دىن.

ئەگەر ئەز ژنەكا لاواز و ترسنۆك نەبامە، پشتى تو دبىرە زىندانى و من ھزر
كرى تو يىن مرى، پىتقى بۆ، ئەژى بمرم. بەس من خۆ نەكۆشت و ئەز بۆمە
ھەقژينا وى كەسى ئەوئ تو كرە زىندانى دا و ئەو زەلام بۆيە بابى كۆرىن من.

پشتی بیست سالو تو هاتیه دوف مه و بس من تو نیاسی و تنها مفایی من ژئی نیاسینی دیتی، ئو بو من نه هیلا تو کورئ من بکوژی.

من خله تیاکا مهن کر، چونکو من همول ندا داخازی ژ ته بکم لههژینی من ژی ببوری. نهگمر من حس کربا دا ته رازی کم لههژینی من ژی ببوری و وهکی کورئ من لی خوش بیی، بس من لههژینی خو دوی دهمی دا ژبیر کربو و من همول ندا هاریکاریا وی بکم.

"مورسر" هر چ بیت، بابی کورئ من بو، و ژبهر وی چهندی خیانت کربو دا ژبانا من و کورئ من باشتر لی بکت.

پشتی فان همی بهخت رهشیا ئهفرۆ کورئ من ژی ئهز هیلام و بهرف "ئهفریکا" چو.

"کونت"ی گوت: نه "میرسدس"، تو گلهک زیدهی سنورا یا خو شکهجه دهی. تو ژنهکا پاقر و دلساحی و نهگمر ته ئهز پشتی بیست سالو دیتی و نیاسیم، من ئو چهن زانی و من هست کر تو دژبانا خویاههژینی دا نه یا بهختهوهری و ئهز هر ژوی روژی لته بوریم زیدهباری وی چهندی ئهز هست کم ئهز وهکی ئالتهکی دستنی خودی دا بوم دا تولفه کرنی لهندهک گونه هکارا بکت و نهگمر من همول دابا کسهکی بی گونه ه سزا بدهم ژی، خودی دا ریکی لمن گرتی.

خودی ئهز ساخ هیلامه و ئهز بهلگه همکم کو دیار دکت خودی همی گونه هکارا سر فی دونیایی سزا دت. ئهز بو دهمهکی دریز کهفتمه زیندانی دا. گلهک نه خوشی بسری من هاتن و چ نهما بو ئهز بمرم. ئهز دناف چالهکارهش دا بوم و من نه زانی کهنگی شهفه و کهنگی روژه. بس دهمی دینا ساردبو، من زانی زستانه و دهمی دونیا گهرم دبو، من دزانی هافینه.

ئهز بهردوام بین بتنی بوم و بس من نوبهداری ژورا خو دیت و هر کسهی پهیهندی دگل من ژی همی توشی بهخت رهشی بی بو.

پشتی دهمهکی دریز خودی ئهز ژوی زیندانی ئهوا من هزر نه دکر ژی دهرکهفتم، دهرنخستم و ئهز نازاد بوم و گلهک زیر و پاره گهشتنه من و دزیندانی دا ههفالهکی من بی زانا همی پی زانینیت خو بو من گوتبون و دهمهکی

كۆرت دا ئىز بۆمە كەسەككى خۇيىندەقار و خۇدان پارمكى زۆر و ئىز تا قى دەمى
بىلىلسەر وئى باومەرى خۇدئى بىلىشت پىشتا من چۈنكۆ كەسەك نەشئىت بىتتى قى
پارەى و پى زانىنا بىلى ھارىكارىيا خۇدئى، دەمەككى كىم دا لىك دەت.

دەمى ئىز پىشت راست بۆى خۇدئى ئىز زىر و پارە و پى زانىن ھەمى دانانىنە
بەر دەستى من، من ھەست كر وى ئىركەككى دايە من و پىنقىيە ئىز ھىندەك
گۇنەھكارا كۆ گەھشئىنە بەختەومەرى بىلى سزا بىدم.

بەرى ئىز دەست پاقىژمە تولقەكرنى، من پىلانەكا باش بۆ خۇ دانا و من گەلەك
راھىيانا كرن و من خۇ ئامادەكر دا لىس ھىزئىت دۆژمنا بەرگىرى بۆ خۇ بىكەم و
من خۇ قىرى شەرى شەمشىرا و تەقاندنا دەبانجا و ھەمى جۆرە چەكا كر.

پىشتى ئىز بۆ ھەر لايەككى ئامادەبۆى، ئىز بەرەف قى وەلاتى ھاتم و من سۆز دا
خۇ ھەرتىشتەككى بىكەقتە سەر رىكا من و قى پىلانا تولقەكرنا من، ئىز لادەم و
ئىركى خۇ بدروستى بىلى ھى بىنم.

"مىرسدس" ئى گۆت: "ئىدىمۆن" ھەر وەكى بۆرىنا دەمەككى درىژ جىاوازيەكا
مەزن ئىخسىيە دىناقىرا "مىرسدس" يا بەرى و يا نۆكە، ھەر وەسا وى دەمى درىژ
توژى گۆھرى و تو نە "ئىدىمۆن" ئى بەرى. نۆكە باشترە ئىم خاتر خاستنى دگەل
ئىك بىكىن.

"كۆنت" ئى گۆت: "مىرسدس" بەرى ئىز ژتە جۇدا بىم، بۆ من بىژە كا نايان ئىز
دئ شىم ھارىكارىيا تە بىكەم و نايان تە كارەك بىم ھەيە؟
"مىرسدس" ئى گۆت: من ھىچ تىشتەك ژقئى دۇنيابى نەقتىت ژ بلى بەختەومەرىيا
كۆرى خۇ.

"كۆنت" ئى گۆت: ئىز سۆزى دەمەتە بەس شىوہكى بىت ئىز قى ئارەزۇيا تە
بىلى ھى بىنم و كۆرى تە بەختەومەرىيا بىكەم و ھەول بىدم ئىز بىتتە خۇدان ناقەككى
مەزن.

"مىرسدس" ئى گۆت: ئەگەر تو قى چەندئى بىكەى ئىز دئ تا دىماھىكا ژيانا خۇ
سۆپاسىگۇزارا تە بىم.

"كۆنت" ئى گۆت: "مىرسدس" ئىز زانم تو ژنەكا مەزنى و چىت بىت نەف
ئاخفتنا من تە نەرحەت بىكەت، بىس ئىز داخازئ ژتە دىكەم دەستوورى بىلى بەدەيە من
ھىندەك پارا بەدەم تە دا ژيانا تە باشتر بىرئقە بىچىت.

"میرسدس"ی گۆت: پشتی قی دەمی ژبانا من نهیا منه و ئەف ژیی مای ئەز دئ بو خودی تەرخان کەم ژبەر قی چەندی ئەز پینقی مالی دۆنیا یی نینم بەس ئەز سوپاسیا تە دکەم ژبەر هەستی تە.

"کۆنت"ی گۆت: مادام نۆکە ئەز دئ چم، بەس ئایا تویا نامادە ی بیژیە من: "دئ جارەکا دی تە بینم"؟

"میرسدس"ی سەری خۆ بلند کر و گۆت: بەلی "نیدمۆن" ئەز دئ بیژمە تە بخاترا تە بنۆمیدا روژمکی کۆ تە جارەکا دی بینم دا تۆ بزانی ئەز خۆ ناکوژم و دئ ژیم دویف داخازا خودی.

پشتی قی ناخفتنی "میرسدس"ی دەستی خۆ داف "کۆنت"ی و خاتر خاستن دگەل کر و بلەز ژ پایا سەرکەفت و "کۆنت" زی ژوی مالی دەرکەفت بەس "میرسدس"ی دویر کەفتنا وی نەدیت، چۆنکو ئەو چۆبو سەربانی و بەری وی لدەریایی بو و بچاقت گیبانی خۆ گەمیا کوری خۆ دیت کۆ بەرەف "ئەلجەزایر"ی دچۆ و بن لیفکا دگۆت: "نیدمۆن" ... "نیدمۆن" ...

دیمەنیت بەری

دەمی "کۆنت" ژ مالا "میرسدس" ئی دەرکەفتی، گەلەکی خەمباربو، چۆنکۆ وی زانی چیت بیت جارمکا دی "میرسدس" ئی نەیینیت زیدەباری قی چەندئ ئەو یی خەمبار بو چۆنکۆ وی هزر دکر گەلەک زیدەتر ژ سنۆریت خۆ تۆلقەکرن ژ هەقائیت خۆ قەکرپە.

هەر ژ وی روژی دەمی "کۆنت" ی لەشی بی گیانی "نیدوارد" ی دیتی، هزرا وی هاتبۆ گۆهرین.

"کۆنت" ی پیلانەکا باش دانابۆ بو تۆلقەکرنا خۆ و بیینگاقیت مۆکۆم ژ سەر ژئ هەلیا بلند یا تۆلقەکرنا بزەحمەتا خۆ بسەرکەفت، بەس دەمی گەهشتیه سەری وی چیاپی تۆلقەکرئی، لرمخئی دی یی چیاپی چافی وی بدۆلا کۆبیر یا دۆلی یی کەفت.

"کۆنت" نە ژوان مروفا بو کۆ بو دەمەکی دریز دۆلی دەف بمینیت. هەندەک کەسیت لاواز هەنە کۆ دەمی دۆلی بو چی دبیت، تا دیماهیکا ژبانا خۆ، دوی سەروبەریدا دەمین و ژ وی چەندئ دترسن روپەروی ئاریشا خۆ راوەستن و بو خۆ بسەلمینن کا ئایا ئەو خەلمتن ئان نە؟

"کۆنت" ژوان جۆره کەسانە بو و دوی دەمی دا، گەلخۆ دگۆت: ئایا ئەز یی خەلمت بۆم دبیریاریت خۆدا؟ ئایا ئەفە دەمی دەه سالانە ئەز سەر ریکەکا خەلمت بریقە دچم؟ ئایا پشتی قی دەمی دریز کۆ من بو چی کرنا ئاقاهی یی خۆ یی تۆلقەکرئی دابین کری، بەمژمیرەکی بو من دیار بو ئەز یی خەلمتم و ئاقاهی یی من بشتیوهی راست نەرابۆ؟

پینتییه ئەز بو خۆ دیار بکەم کا ئایا ئەز یی خەلمت بۆم دقئ تۆلقەکرئی دا ئان نە؟ پینتییه ئەز بزەنم ئایا ئەز یی باشم ئان یی خرابم؟

ئەز ژبەر وئ چەندئ دا باشى و خرابىيا خو ديار بکەم، پېئىقىە بەرئ خو بدەمە دېمەئىت بەرئ.

دەمئ چۆى، ھەردەم لەزرا مروقى نامىنىت و چىت بىت دەمئ ھندەک تىشتئ خوش دزىانا مروقىدا چئ دىن، مروقى ئەو تىشتئ نەخۆش ئەوئ دەمئ بەرئ بەسەرئ مروقى ھاتئ، ژبىر بکەت. ئەگەر بىرا مروقى بەيتە وان نەخۆشيا ژئ، مروقى ھەست بوئ نەخۆشئى ناکەت و ھەر وەكى کەسەک دەمەدانا شەرەکئ دا برىندار بۆيە و پىشتئ دەمەکئ ھزرا وى دەيتە وئ روژئ، بەس ھەست بئيشا وئ برىنئ ناکەت.

دوى دەمئدا، "کۆنت"ى گۆتە خو: ئەى زەلامئ مرى، کۆ جارەکا دئ تو ساخ بۆيە قە و نوکە تو گەلەک بەئز کەفتئ و تە گەلەک پارە ھەنە.

ئەى زەلامئ نەفتئ کۆ پىشتئ دەمەکئ درئزئى خەوئ، رابۆيەقە.

ئەى ئەو کەسئ نوکە تو بۆيە ملىونئىر و کەسەک نەشئىت روئبەرؤى تە راوئستئىت و رکەبەرئى دگەلتە بکەت. ئەفرو بەرئ خو بدە ژمىر يارىئىت خو بئىت بەرئ و بزانه کا نايأ تو بئ خەلتئى نان نە؟

ئەفرو تو وەسا بئى زەنگىن بۆى کۆ تو نەشئى "ئىدمۆن – دانئس"ئ بەلەنگاز بئى بەرئ بئىنى.

ئەفرو روئناھيا زىر و ئەلماسئى و پارا ناھئلىت تو تارىاتئا وئ چالار ھش بئىنى.

ئەگەر تو ھەس بکەى دەمئ بەرئ بئىنى، پېئىقىە تو بو دەمژمئىرەکئ ببىە "ئىدمۆن – دانئس"ئ بەرئ و وى جەھى بئىنى ئەوئ تو بو دەمئ چارەدە سالأ تئىدا ماى و دوى دەمئدا دئ زانى کا نايأ تو بئ خەلت بۆى نان نە؟

پىشتئ قئ ھزرى، "کۆنت" گەھشتە جادا "کئ سەرى".

ئەقە ئەو جادە بو کۆ دەمئ بەرى بىست و چار سالأ ژ وئ روژئ، شەقەکئ ھندەک زىرەقانا "ئىدمۆن – دانئس" ژئ دەرباز کرى دا بەنە زىندانئى. بەس دقئ روژئ دا روئناھيا ھەتائفئ ئەو جادە روئ کرېو و ئاقاھئىت وئ جادئ بەرچاقئىت "کۆنت"ى گەلەک جان بۆن و دەمئ بەرئ، شەق بو و "ئىدمۆن – دانئس" گەلەک دئرسىا.

"کونت"ی دگهل خو دگوت: ئەف جاده هەر ئهوه ئەوا بەرئ و هیچ گۆهرینهک نهکهفتیه ئافاهييت وئ. بەس ئەفرۆ تيريزييت ههتاقئ، ئەف جاده يا خوش کری وئ شەقئ تاریکی یا شەقئ گهلهک بمترسی کریۆ.

دهمئ "کونت" ژوئ جادئ دهرباز بۆی، گههشته بەر لئقيت دهربايئ. ئەو جئ ه ژئ ئەو بۆ ئەوئ بەری بیست و چار سالان بۆلیسا "ئیدمۆن – داننس" کریه بەلمهکئ دا و بەرهف کهلها "ئیف" برن.

چاقئ "کونت"ی ببلمهکا بچۆیک کهفت کۆ یا تاييهت بۆ، بۆ گهريانا خهلهکی لسهر دهربايئ و "کونت"ی ئیشارتهک دا خۆدانئ وئ بەلمهئ و دهمئ وی زهلامی "کونت" ديتی، ههست کر کهسهکئ باش یئ بدست وی کهفتی و بلهز بەرهف وی چۆ.

"کونت" سیاری وئ بەلمهئ بۆ و ئەو بەلمه بهيزا ملنيت چهند کهسا کۆ کار سهردکر، برئ کهفت.

ئەو روژ، روژمهکا خوش بۆ و دهریا و هسا یا نارام بۆ کۆ هەر کهسهکئ ديت با، دا هزر کهت یئ بەرئ خۆدنه قۆدیکهکئ.

هندهک جار، هندهک ماسی دا خو ژ دهربايئ هاقیزنه ههواي و دیار بۆ مەترسیهک یا بنئ ئاقئ دا بۆ وان چئ بۆی و ییت ژ بهر وئ مەترسیی درهفن.

گهلهک بەلمهئیت بچۆیک و تاييهت بنیچیرا ماسیا لسهر روئی دهربايئ دیار بۆن و هندهک ژوانا (شیراع) ییت خو ییت رهنگا و رهنگ بلند کر بۆن.

بەس ئەو کهسیت دهریا ديتی، دزانن ديمهئنی گهلهک گههیا و بەلمه و (شراع) ییت رهنگا و رهنگ لدهمئ روژ ئاقايئ لروژمهکا خوش دا، چهندئ جانه و ئەم نهشيين قئ ديمهئنی لسهر پهراکا بنفيسانئ شلۆقه بکهين.

هەرچهنده وئ روژئ، ههوايئ بی ئەور بۆ و تيريزييت روژئ بەری دهمئ روژ ئاقايئ بدهربايئ دکهفتن و دهمئ (پارۆ) (ئەو بيزکيت بەلمه پی ريقه دبرن)، بدهربايئ دکهفتن و رادبۆن، پهشکيت ئاقئ و مکی پرتنيت ئەلماسا ژئ جودا دبۆن، "کونت" هەر دهزرا وئ روژئ دا هندهک زیرهقانا ئەو ژوئ ريکئ بەرهف کهلها "ئیف" دبر.

پشتی دهمهکئ کورت، "کونت"ی ولسا ههست کر بی زقریایه دهمی بهری و
ئهف بهلمهه یا زیرهقانایه و بیته وی بهرهف زیندانا "ئیف" دهن.

چاقئی وی بگوندئ "کهتهلان" کهفت و دیت چرایهک بی هله لوی گوندی و
دگلهخو هزر کر نایا ئهفه "میرسدس"ه کو چاقهرئی فهگهریانا منه؟

هزرا وی هاته وی دهمی کو وی کهلهها "ئیف" دیتی و زانی بیته وی دهنه وئ
زیندانی و همول دا خو پاقیزینه ئافا دهریایی دا و زیرهقانا نهو گرت و وی ههست
بلولیا تفهنگئ کر لسهس نهنیا خو.

ههرچهنده ئهف هزره پیئشه دچۆن، گیانی "کونت"ی ژ لهشی وی دهردهکفت و
جارهکا دی گیانی "ئیدمۆن – دانئس" دهاته لهشی ویدا.

گهلهک کانیک بیته ههین کو دهمی هاقینی، ژ بی بارانی بی ههشک دهن و پشتی
دهمی پانیزئ، دهمی باران دبارن، جارهکا دی نهو کانی تژی دهنه فه و ئافا وان
زیده دبیت.

گیانی "کونت"ی ژ وی وهکی وان کانیکا بی ههشک بو و دهمی وی هزریت دهمی
بهری دکر، جارهکا دی ناف دزقریایی و وهکی بهری لی دهات.

پشتی فان هزرا، چاقیت "کونت"ی تاری بۆن و جانانیا وئ دهریایی ژ بهر
چاقیت وی چۆن و ههست کر بی کهفتیه بنی وئ بهلمی و گهلهک سهربازیت
چهکدار بیته دورماندوری وی و ئیک ژوانا لولیا تفهنگا خو یا دانایه سهر سهری
وی و دهمی وی کهلهها "ئیف" ژ دویرفه دیتی، وهکی بهری بیست و چار سالا ژ
ترسا تهزینکهک سهر لهشی ویدا چۆ.

دهمی بهلمه گههشتیه کهلهها "ئیف" و خودانی وئ بهلمی، بریزهکا زور گوته
"کونت"ی: موسیو، نهه گههشتین. کونت ترسیا و بی خو پاشفه چۆ.

بهلمه درست لوی جهی راوهستیابو نهوا "ئیدمۆن – دانئس" لدهمی بهری لی
راوهستیای.

سهر ژیههلیهک لوی جهی ههبو و دهمی بهری سهربازا بزوری "ئیدمۆن –
دانئس" ژوی سهر ژیههلی سهر دئخست .

وئ روژئی ژى "کونت"ى ههست کر سه‌بازیت وی بزوری پالدهن و وی ههست بلولیتیت تفهنگیت وان دکر کو پشنا وی دکهفتن. وئ روژئی ئهوا "کونت" بو جارا دویى چویه کلهها "ئیف"، ئهوا کلههه زیندان نه‌بو.

پشتی سه‌رهلدانا سالاً "۱۸۳۰"ئى ز، ئهوا زیندان رابو و بهس بنگه‌هه‌کى پوليسا دانا بو وئ جزیرئ دا قه‌چاچی نه‌هینه سه‌ر وئ جزیرئ و کهسهک ژى دانابو به‌ر وئ کلهه‌ی دا وه‌کى شه‌هره‌زایه‌کئ وئ کلهه‌ی نیشا وان کهسا بدهت ئه‌ویت بو دیتنا وئ دچون.

گله‌ک کهسان حه‌س دکر وئ کلهه‌ی بینن و به‌رئ خوبدهنه وان ژورا ئه‌ویت گو‌ه لئ بونا سه‌رزه‌رئ وان موییت خه‌لکى وه‌کى ده‌رزه‌کا ژ ترسا راست دکرن.

هه‌رچه‌نده "کونت"ى زانى ئه‌وا کلهه‌ه نه‌ زیندانه، و ئه‌وا ژى نه‌ ده‌سته‌سه‌رکه‌ریه و ئه‌گه‌ر ئه‌وا حه‌س بکه‌ت دئ شیت ژوئ کلهه‌ی ده‌رکه‌فیت، ده‌مئ پئ خو هاقیتیه وئ کلهه‌ی دا، خو‌ه‌کا سار ژ پشت ستویى وی هاته خار و وی هه‌ست کر ته‌زایاتیا وئ خو‌ه‌ی دلئ وی پئ کریه جه‌مه‌د.

"کونت"ى پرسیار ژ وی شه‌هره‌زای کر: نایا کهسه‌ک ژ زیره‌شان و زیندانفانیت به‌رئ لقی‌رئ ماینه؟

وی شه‌هره‌زای گو‌ت: نه‌ موسیو، به‌س ئه‌ز پئ دقئ کلهه‌ی دا و ئه‌فه ژ سالاً "۱۸۳۰"ئى وه‌ره هه‌مئ کهسیت قئ زیندانی هاتینه فه‌گو‌ه‌استن.

"کونت"ى داخاز ژ وی شه‌هره‌زای کر دا چالیت ره‌ش بییت وئ زیندانی نیشا وی بدهت.

وی شه‌هره‌زای "کونت" بره وئ چالا ره‌ش ئه‌وا ده‌مئ به‌رئ ئه‌وا بخو تیدا. ده‌مئ "کونت" چویه وئ چالئ دا، هه‌ر ژ پئ وی تا سه‌رئ وی له‌رزی.

هه‌مئ تشتی وئ چالا ره‌ش وه‌کى وی ده‌مئ بو کو "ئیدمؤن – دانس" بو ده‌مئ چاره‌ده سالاً تیدا. به‌س ته‌ختئ وی ژ جه‌ی وی راکریو و ئه‌وا تونیلانا دناقه‌را چالا وی و یا "نابئ – فاریا" گرت بو.

چو کیت "کونت"ی و مسا ژ ترسا دلهرزین کو نهشیا خو پیناڤه بگریت و گوته
وی شههرزای: نایا تو دئ شی ی بو من کورسیکه کی بینی؟

ئهو شههرزای چو و بلمز فهگه ریا کو کورسیکه کی یا نینای و چرایهک ژ
دهستی دابو دا بهر رو ناهیا وی چرای ئهو چال باش دیار بکمت.

"کونت" لسه کورسیکی روینشته خار و گوت: ئهزی مهنده هوشم کا چهوا
هندهک کس رازی دین هندهک مروفا بکمه دناف جهیت هوسادا؟

من زانیه "میرابو" بیژمرو مهن و زهلامی رامیاری یی فی وهلاتی کهفتیه
دناف فی زیندانی دا. نایا ژبلی وی زهلامی چ داستانیست سهر تو زانی سمر فان
چالیت رهش؟

وی شههرزای گوت: موسیو، همر دفی چالی دا ئهوا ئهم تیدا کهسهک تیدا
هه بو کو زیندانی فی چالی "نانتوان"ی بو من سهر بورا وی یا راستی گوتیه.

دهمی "کونت"ی گو ه لنافی "نانتوان" بو تهمزینکهک سهر لهشی ویدا چو،
چونکو ئهو نافی نوبه داری وی بو و "کونت"ی نه تنها نافی وی ژبیر نه کربو،
بهلکو وی وینه وی زی ژبیر نه کربو و دهمی وی شههرزای نافی "نانتوان"ی
نینای، وینه وی هاته بهر چاقیت وی کو چوخکه کی قه هوای یی لهر و موییت
کیم بییت رهیت وی فه و همر جار دهسته کا کللیکا فی بو.

دهمی هزرا "کونت"ی هاتیه وی نوبه داری، وی بهرئ خودا مهمهرا وئ چالی،
چونکو وی هزر کر ئهو نوبه دار یی بهر هف ژورا وی دهیت.

شههرزای گوت: نایا تو حس دکه ی گو هی خو بدهیه وئ رویدانی ئهوا دفی
چالی دا چی بوی؟

"کونت"ی گوت: بهلی موسیو، بیژه. پشتی فی ئاخفتنی دهستی خو دانا سهر
سینگی خو و ترسیا بگو ه دانا سهر بورا خو بی هوش بییت.

شههرزای گوت: موسیو، همر دفی چالی دا ئهوا ئهم تیدا، زیندانیه کی رامیاری
یی مهتر سیدار هه بو و پشتی چند سالا دیار بو ئهف ئاخفتنه راسته و گلهک یی
بهترسی بو و یی هونه رمند و تمکنیک کار ژ ی بو.

ھەر دقئى كەلھى و دجالا دەف قئى چالى دا، زىندانىھكى دى ھەبۇ كۇ بەرۇقائى زىندانى قئى ژورى يى دىن و بى نازار بۇ.

"كۆنت"ى گۆت: بۇچى ھەمە ھزر كر ئەمۇ يى دىن بۇ؟

وى شەھەرزى گۆت: ئەمۇ يى دىن بۇ چۇنكۇ وى دگۆت ئەگەر رژىمىم من نازاد بىكەت ئەز دئ چەندىن ملىؤنا دەمە رژىمى.

"كۆنت"ى گۆت: ئايا دقئى زىندانى دا، ئەمۇ كەسەن دناف قان چالئىت رەشدا، دىشان ئىك و دۇ بىنن؟

شەھەرزى گۆت: نە مۇسىؤ، بەس ئەف دۇ زىندانى يىت دناف قان ھەردۇ چالا دا، شىان بىكۇلانا تۇنئىلەكى ئىك و دۇ بىنن.

"كۆنت"ى گۆت: ھەمە نەزانى كا كىش ژوان ھەردۇ دەستە سەركرىا ئەمۇ تۇنئىل كۇلايۇ؟

شەھەرزىي وئ كەلھى گۆت: بى گۇمان وى زىندانى يى مەترسىدار ئەف تۇنئىلە كۇلايۇ. چۇنكۇ ئەمۇ كەسەكى جىئىل و بەئىز بۇ و كەسەكى تەكنىك كار و ھۇنەر مەندىبۇ و ئەمۇ دەستە سەركرى يى دى، قەشەكى پىر و بى ھىز و دىن بۇ و نەدشيا كارەكى ئەنجام بەت.

"كۆنت"ى دلى خۇدا گۆت: گەلەك مۇؤف ھۇسا ھزر دكەن دەربارەى رۇيدانئىت ژيانا خۇدا.

شەھەرزى گۆت: ئەمۇ زانين وى ئەف تۇنئىلە كۇلايە و ئەفە ژى دەرگەھى وئ تۇنئىلەيە.

پىشتى وئ ئاخفتنى وى شەھەرزى، چرايى خۇ بەرەف وى جەھى بر ئەمۇ تۇنئىل لى ھاتىە كۇلان و رۇناھيا وى چراى ئەمۇ جەھى "ئىدمۇن – دانئس" كۇلاى، رۇن كر.

وى شەھەرزى گۆت: كەسەك نزانئىت قان ھەردۇ زىندانىا بۇ چ دەمەكى پەمىۋەندى دگەل ئىك ھەبۇن، بەس رۇژەكى ئەمۇ زىندانىي پىر نەساخ بۇ و چۇ بەر دۇقۇانئا خۇدئى. ئايا تۇ دزانى دەمى ئەمۇ زىندانى يى پىر چۇيە بەر دۇقۇانئا خۇدئى، ئەمۇ زىندانى يى دى ئەمۇ جىئىل و مەترسىدار چ كر؟

"کونت"ی گوت: نه موسیو، نهز نزانم.

وی شههرزای گوت: نهو زیندانی یی جحیل چو دناف چالا وی بیرهمیری دا و لهشی وی یی بی گیان ژئی دمرنیخست و بره دناف چالا خودا و بره سر جهیت خو و بهری وی دا دیواری دا هر کهسهکی وی بینیت، هر بکمت نهو هر نهو زیندانی یی وی ژورئ یه و نهو بخو چو دناف جهی وی بیرهمیری و خو و مکی مریالی کر.

دهمی وی شههرزای نهف ناخفتنه دگوتین، "کونت"ی بیرا خو دنیئا وی روژئی و ههست بوئ چهندی کر نهوا دم بو دم بسری وی هاتی. وی دوی دهمی دا ههست بوی گینکی دکر کو کهفتیه سر لهشی وی و سر وسیمایی وی.

وی شههرزای بهردوامی دا ناخفتنا خو و گوت:

وی زیندانی یی جحیل هر دکر دئی جزیرکا بچویک دا، زیرهقانتیت قی زیندانی لهشی کهسین مری دناف ناخی دا قهدشیرن و یی پشت راست بو لهشی زیندانی بو دهمهتی یی بی بههایه و ناکهنه ناف چ سندریکا دا و وی هر کر دی لهشی وی بی سندریک بن ناخ کهن و نهو دی بناسانی ژ بن ناخی دمرکهفیت و خو زرگار کهت.

وی نهزانی لقی جزیرکی، لهشی زیندانی بییت مری دهافیژنه ناف ناقا دمریایی دا و تهپهکا ناسنی یا گران پی وی فه گری دن دا بچیه بنی دمریایی.

بهلی موسیو، لهشی وی جحیلی دوکهسا هافیتیه ناف دمریایی دا و روژا پاشتر راستی ناشکهرا بو و زیرهقانهکی لهشی وی بیرهمیری مری دناف چالا وی زیندانی یی جحیل دا دیت.

وی دهمی وان همدو زیرهقانتیت دی نهویت لهشی وی جحیلی هافیتیه ناف ناقا دمریایی دا پین دانهک کر کو بهری وی دهمی نهویریان بیژن. وان همدوکا گوت: دهمی وان نهو لهش هافیتیه ناف ناقا دمریایی دا، دمنگی هوارمکی هاته گوھی وان و دهمی نهو لهش کههشتیه دمریایی نهو دمنگ هاته برین.

دهمی وی شههرزای نهف ناخفتنه گوتی، "کونت" گلهک شهپرزه بیو و نهشیا بدروستی سر جهی خو روینیته خار و خوهمکا سار ژ پشتا وی چو خار و دگهل

خو گۆت: بەرى ئەز بۇ جارا دويىن بەيمە دناف قى كەلەين، ئەز دۇ دل بېوم و
گۆمان دەف من چى بېو كا ئايا رىكا تولقەكرنا من يا درسته نان نه؟

ئەو تىشتى بۇيە ئەگەر گۆمان دلنى مندا چى بېت، ئەو كۆ دەمەكى درىژ سەر
دەستە سەركرنا من بۇرىيە و من ژبېر كرىو چەند شەكەنچە دقنى زىندانى دا
بەسەين من ھاتىنە.

دقى دەمىدا، ھزرا من ھاتە سەر ژيانا من يا بەرى و جاركە دا ئەز يى ھەست
دكەم دلنى من يى تېھنى بۇى بۇ تولقەكرنى.

پىشتى قى ھزرى، "كۆنت"ى پرسىارا وى شەھەزەزى كر: ئايا پىشتى وى دەمى
كەسەكى ئەزانى چ بەسەين وى زىندانى يى جىل ھاتىە ئەوى زىرەقانا ھاقىتە ئاقا
دەريايى دا؟

وى شەھەزەزىي كەلەين گۆت: نە مۇسىو، كەسەكى تىشتەك ژوى ئەزانى.

بەس ژ دۇ تىشتا نابۇرىت. نان دەمى ئەو جىل كەفتىە دەريايى دا بەندەك كەقرا
كەفتىە و مريە، نان ژى ژبەر وى تەپا گران ئەوا پى وى قە چۇبە بنى دەريايى دا
و نقو بۇيە.

"كۆنت"ى گۆت: ژ ئاوازى ئاخفتنا تە ديارە تو يى دلوقانى يى بوى جىلى
دبەى.

وى شەھەزەزى گۆت: بەلى مۇسىو، ئەز دلوقانى يى بوى جىلى دبەم بەس ئەز
ھزركەم ئەو يى چۇبە مالا خو چۇنكو ئەز زانم بەرى ئەو دەستە سەر بېت،
گەمىقان بو و دىماھىكى ژى ھەر چۇ ناف دەريايى دا. ئەو زىندانى، ژ پىشتەقانىت
رشت يىت "نەپليون – بۇنا پارت"ى بو و ئەگەرى دەستەسەركرنا وى ژى ئەو بو.

"كۆنت"ى دلنى خو دا دگەل خو گۆت: خۇدئ تو ژبەر وى چەندئ چى كرى دا
سەرپۇارا تە دەف بو دەف بگەرىت و ھەمى كەسا مەندەھوش بەكى بەسەرپۇارا
خو.

پاشى بەدەنگى بلند گۆتە وى شەھەزەزى: ئايا تو ناقى وى زىندانى نزانى؟

شەھەزەزى گۆت: نە مۇسىو، بەس ئەز زانم ئەو زىندانى يى ژمارە "۳۴" بو.

"کونت"ی دلئی خۇدا گۆت: ئەى "فيلفور"... براستى تۆ مؤستهحەقى فئى چەندئى ئەمرا بىسەرى تە ھاتى. تە نە بەس ژيانا من و ھەى و نەىىيىت من ژ من ستاندىن، بەلكۆ تە ناقتى من ژى ژ من ستاندىبۆ.

شەھەرزەى گۆت: ئايا تۆ حەس دكەى جەھىت دى يىت فئى كەلھى بىنى؟

"کونت"ى گۆت: بەلئى مؤسىۆ، بتايىبەت ئەز حەس دكەم چالا وى قەشئى پىر و دىن بىنم.

شەھەرزەى گۆت: ژومارا وى دەستەسەركرى "۲۷" بۆ.

دەمئى "کونت"ى گۆھ لئى ژومارئى بۆى، لەرزى چۆنكۆ وى ھەست كر گۆھ لدەنگئى "ئابئى – فاريا"ى بۆيە، دەمئى بۆ ئىكەم جار گۆھ لدەنگئى وى بۆى و پرسیار ژئى كرى ناقتى تە چيە و "ئابئى – فاريا" گۆت: ئەز دەستەسەركرىيى ژومارە "۲۷"م.

شەھەرزەى گۆت: فەرمۆ دا بچىن و چالا دەستەسەركرى يى ژومارە "۲۷" نىشا تە بدەم.

"کونت"ى گۆت: دەمەكئى خۆ بگرە دا ئەز باش بەرى خۆ بدەمە فئى چالى.

شەھەرزەى گۆت: گەلەك باشە، چۆنكۆ كليلكا دەرگەھى وئى چالى دەف من نىنە و ھەتا تۆ بەرى خۆ دەمىە فئى چالى، ئەز دئى چم كليلكى ئىنم. ئەز دئى چراى دانئىمە دەف تە دا باش بىنى.

"کونت"ى گۆت: چراى گەل خۆ ببە، چۆنكۆ چاقئىت من دەمئى تارىياتىيى باش دىبىن و ئەز نە پىنتئى چراى مە.

شەھەرزەى گۆت: ئەم دەستەسەركرىيى دقئى چالى ژى دا چاقئىت وى خۆش بۆن و دتارىكىيى يى دا باش دىت.

"کونت"ى دلئى خۇدا گۆت: ئەم بۆ دەمەكئى درىژ دقئى چالا رەش دا مابۆ تا چاقئىت وى فىرى تارىكىيى بۆين.

شەھەرزەى چۆ و چرا دگەل خۆ بر.

پشتی ئهو چال تارى بوى، و چاقئيت "كؤنت"ى فيرى وئ تاريكىي بوى، وى همى جهئيت وئ چالى ديتين.

بؤ دهمكى كؤرت "كؤنت"ى همست كر جارمكا دى بيئ كهفتيه زيندانئ دا و دگهل خو گؤت: ئهفه ئهو بهره كو ئمز لسمر درؤينشتمه خار و ئهفه ئهو بهره كو بؤ دهمكى دريژ من ملئ خو دايئ و ژبمر فشارا ملئ من ئهو بهر بيچمك بيئ خار بوى.

ئهفه ئهو خيچكن ئهويت من لسمر ديؤارى چئ كرين و بچئ كرنا فان خيچكا من دقيا دهرباز بؤنا دهمى بزائم و من دقيا بزائم كا ئايا دهمئ ئمز دمركهقم دئ جارمكا دى بابئ خو بينم و من دقيا بزائم ژيئ "ميرسدس"ئ بؤيه چمئد سال و ئايا دئ چاقهريئ من مينيت نان نه؟

من نهزاني بابئ من ژ برسا دا دئ مريت و "ميرسدس" دئ بيئ وهفايئ گهل من كهت و دئ بيته ههقرينا دؤژمنئ من.

لجههكى وى ديوارى چاقئ وى بنفيسانهكى كهفت كو وى نفيسانؤ: ئهى خودئ بيئ مئزن گيان و هؤشا من پاريزه.

هاته هزارا وى كو لدهمئ سالين ديماهيمكى دؤئ زيندانئ دا، بهرى "ئابئ - فاريا"ئ بينيت، باومر نهذكر دئ ژ زيندانئ نازاد بيت و تهنها نارمزؤيا وى ئهوبؤ هؤشا وى سمرئ ويدا بمينيت و نهمريت.

دهمئ "كؤنت"ى ئهو نفيسان ديتى، گؤت: ئهى خودئ، ئمز سوپاسيا ته دكم كو ته ئمز ساخ هئلام و ته نههئلا ئمز دقئ چالى دا دين بيم.

دوى دهميدا "كؤنت"ى همست كر رؤناھيا چرايئ وى شههرزاي يا گههشتيه ژؤرا وى و ژوئ ژؤرئ دمركهفت و چؤ دھف وى شههرزاي. و وى شههرزاي "كؤنت" بره دھف چالا "ئابئ - فاريا"ئ.

دهمئ گههشتيئنه چالا وى قهشهئ، ئيكهمين تئئتئ بهر چاقئ "كؤنت"ى كهفتئ، ئهو دهمژمير بؤ ئهوا "ئابئ - فاريا"ئ سمر ديوارئ چئ كرى.

باشئ چاقئ "كؤنت"ى بوى تهختئ كهفت ئهوى ئهو قهشه لسمر نفستئ و ديماهيمك دهمئ ژيانا خو لسمر بؤراندئ.

دهمی "کونت"ی تهختی "نابی - فاربا"ی^(۱) دیتی ژبیر هاتنا مرنا وی وژبیر وان باشی بییت وی دگهل کرین، دو پشکیت روندکا ژ چاڤا دهرکهفتن و رویی خو زفراند دا نمو شههرزای روندیت وی نه بییت.

وی شههرزای گوت: موسیو، نمو قهشه دناف فی چالی دا بو و دیماهیکا وی تونیلای وی جحیلی دگهشته فی ری.

شههرزای چرایی خو بهرف دیماهیکا وی تونیلی بر و "کونت"ی دیت کو کهسهکی دیماهیکا وی تونیلی نهگرتیه و تا وی دهمی یا فهکری بو "کونت"ی بو دهمی چند خولهکا بهری خودا وی تونیلی و پاشی شههرزای گوت: هندهک کهسین بسپور هاتنه دیتنا فی تونیلی لسر وی باورئ بون فان همدو دستسسر کریا بو دهمی دهه سالان پهیومندی دگهل نیک همبون. نمو یی پشت راستم نمو همدو بی چاره دشکهنجهکا مهن دا بوبنه ژ بی کهسی و نه دیتنا مروفا.

وی زهلامی بو جارا دویی ناخفتنهک کر کو نهدزانی کارتیکرن یا دلی "کونت"ی دا کری و دیار کر یی خه مباره بو وان دستسسر کریا و "کونت"ی دهست هاقیتیه بهریکا خو و چند لیرهکیت زیری دانه وی.

وی شههرزای لبر روناهیا چرای بهری خو دا وی پارهی و گوت: موسیو، تو یی خه لمت بوی.

"کونت"ی گوت: بوچی؟

شههرزای گوت: ته لیریت زیری داینه من.

"کونت"ی گوت: نمو خه لمت نه بویمه و من زانی نهفه لیریت زیری نه و تو دی شئی مفای بقان لیرا بیینی.

شههرزای بهمندهوشی بهری خودا "کونت"ی و دلی خودا گوت: نهی دروست کاری تو گلهک یا گرانبههای.

^۱ - هر وهکی مه دپیش گوتارا فی پمترکی دا گوتی، کهسایمتیا "نابی - فاربا"ی راست بو و کهسهکی بقی ناف زیندانهکا وهلاتی "فرنسا" دا هاریکاریا دستسسرکریهکی دی کریه دا نمو تولفهکرنی ژ دوژمنیت خو بکهت.

شەھەرزەي گۆت: مۇسىيۇ، ئەز ژ فې كارى تە گەلەكى سۇپاسگۇزارم و رۇبەرۇي فې بەخشاپشا تە ئەز دى تىشتەكى دەمەتە.

"كۆنت"ى گۆت: تۇ دى چ دەيه من؟

شەھەرزەي گۆت: دەمى من دەست بكارى خۇ كرى دناف فې كەلھى دا، من ھزر كر بى گۇمان ئەگەر كەسەك بۇ دەمەكى درىژ دناف چالەكا ھۇسا دا زىندانى بىت، بۇ خۇ جەھەكى نەينى چى كرىه و ھندەك تىشت بۇ خۇ تىدا فەشارتىنە دا كەسەك نەبىنىت.

"كۆنت"ى گۆت: آھ... آھ... .

شەھەرزەي گۆت: دەمى ئەز ھاتىمە فې چالى و ئەز باش دناف گەريايىم، من زانى وى قەشەي دەف كۆچكى جەھەكى نەينى بى ھەي و من ئەو بەرى لىسە وى جەي راکر.

"كۆنت"ى بى خۇ گۆت: بى گۇمان تە پىنستركەكا كەنقى و ھندەك ئالەتتە كۇلانى دوى جەي دا پەيدا كرن؟

وى زەلامى بەمەندەھۇشى گۆت: بەلى مۇسىيۇ، بەس تە ژكىفە زانى؟

"كۆنت"ى زانى بى خەلەت بوى و دا خەلەتى يا خۇ چى بىكەت، گۆت: چۇنكۇ من ھزر كر بى گۇمان دى تىشتى ھۇسا د جەي نەينى بى زىندانىا پەيدا بىت. بەس بۇ من بىژە ئايا ئەو تىشت تا فې دەمى دەف تەنە؟

وى زەلامى گۆت: نە مۇسىيۇ، چۇنكۇ ئەو كەسەت بەرى تە بۇ دىتتا فې كەلھى دەھاتن ئەو تىشت ھەمى ژ من كرىنە، بەس تىشتەك بى ژوان تىشتا ماى.

"كۆنت"ى گۆت: چ مايه؟

وى زەلامى گۆت: مۇسىيۇك نەيسانەكا درىژە كۇ لىسە پارچەي ھاتىه نەيسان.

ھەرچەندە "كۆنت"ى ھول دا خۇ كۆنترول بىكەت، تەزىنكەك سەر لەشى وى دا چۇ و گۆت: آھ... ئايا ئەو پەرتوك دەف تەيه؟

وى زەلامى گۆت: مۇسىيۇ، ئەز نزانم كا ئەو پەرتوكە نان نە؟ بەس پا ئەو چ بىت تا فې دەمى يا لەدەف من.

"کونت"ی گوت: همره وئ نفیسانی بۆ من بینه و ئمز دئ وئ ژ ته کرم.

ئهو زه لام ژوئ چالی دهرکهفت دا وئ پهرتوکی بینیت.

دوی دهمی دا "کونت" لدهف تهختی "نابی – فاریا"ی روینشت و گوت:

ئهی زه لامی مەزن کو تو وهکی بابی من بوی.

ئهی زه لامی زانا کو ته ههمی پیزانینیت خو دانه من و ئمز زهنگین کرم.

ئهی زه لامی بسپور کو ته ههمی باشی و خرابی و راستی و درهو دیتن و ههمی تشتی من ههمی ژ تابه. گوهی خو بده من.

ئهگر براستی دۆنیا یا دیمایهکی ههیبیت و تا فی دهمی گیانی ته لئهسمانی بیت و ته گوهد لناختنا من ههیبیت، ئیشارتهکئ بده من دا ئمز ژ فی دۆلییی دهریکهقم و بزنام کا ئایا من کارهکی درست کریه کو من تولا خو فهکریه نان نه.

دوی دهمی دا دهنگی وی شههرهزای پشت سهری وی هات و گوت: موسیو فهرمو ئهفه ئهو پهرتوکه.

"کونت" ژ خو زفری و ئهو پهرتوکا "نابی – فاریا"ی بدهستی خو دزبندانی دا نفیسای ژوی زه لامی و ملگرت و تومارا ئیکئی بدهست فهگرت و بهری خو دا وئ نفیسانی.

ئیکهمین نشی بهر چافی وی کهفتی ئهف نفیسانه بۆ:

(خودئ یی گوتی ئمزدههاری بکوژن و شیرئ درنده لبین بیت خو پهلقینن).

دهمی "کونت"ی ئهف چهنده خاندی گوته خو ئهفهیه ئهو بهرسفا بابی من یی دۆیی دایه من و ئهو ژی تولفهکرنا من پهسمند دکمت و ئمز سوپاسیا "نابی – فاریا"ی دکهم.

پشتی فی چهندی "کونت"ی چهنتا بهریکا خو دهرئئخت و وی زانی دهه هزار فرانک بییت تیدا و ئهو چهنته داف وی شههرهزای و گوت: ئهفه بههایی فی پهرتوکییه، بهس فی چهنتی فهنهکه تا ئمز ژ فی جزیرکی دوبر دکهقم.

پشتی فئی چندی "کونت"ی پرتوکا "نابی - فاریا"ی کو لدهف وی ژ ههمی گهنجا بههاتریو، دانا سر سینگی خو و ژوی چالی و وی کلهپی دهرکهفت و سیاری بهلهما خو بو و جارهما دی بهرهف "مارسنلیا" چو.

دهمی نهر بهلم گههشتیه روبروی گوندی کتهلان، "کونت"ی رویی خو زفراند و ناچی کچمکی گوت.

"کونت"ی دوی دهمی دا ههست کر نهری سرکهفتی دتولفهکرنا خودا و یی سرکهفتی سر دو دلی و گومانا خو، ژ بهر وی چندی ناچی وی کچی گوت.

نهر کچا "کونت"ی ناچی وی بههژی کرن و نهیینی گوتی، "هایدی" بو.

پشتی نهر بهلم گههشتیه باژیری "مارسنلیا"، "کونت" نیکسر بهرهف گورستانی چو دا ههفالی خو "مورل"ی بینیت.

بهری چمدا سالا دهمی "کونت" ژ زیندانی رهفی، هاتیو وی گورستانی بهس وی گوری بابی خو نهدیت بو چونکو جهی وی بهرزه ببو.

"مورل" دفی چندی دا ژوی بهختههرتر بو، چونکو بابی وی دهف وی چوبو بهر دلوفانیا خودی و وی لهشی بابی خو دهف گوری دهیکا خو بن ناخ کریو.

"کونت"ی جهی گوری بابی "مورل"ی و دهیکا وی دزانی و چو وی لایی وی گورستانی و دیت "مورل"ی ملی خو یی دایه دارهما مهزن و بهری وی یی لهردو گوریت دهیک و بابیت خو.

"کونت"ی دهستی خو دانا سر ملی وی جحیلی و سلاف کری و گوت: موسیو، نهر دئ بو دهمهکی کورت ژ ته جو دا بم و من کارمکی پیئقی یی لباژیری "روما" ههی و نهر هیفیدارم تو سوزا خوژبیر نهکهی و نوکه نهر داخازی ژ ته دکهم تو جارهما دی سوزا خو بو من دویات بکهی.

"مورل"ی گوت: موسیو، نهر هیفی ژ ته دکهم دلوفانی یی بمن ببه و من ژفی سوزی نهر او بکه. بهخت رهشیا من گلهکا مهزنه و کسهک و مکی من نهیی بهخت رهشه و نهر نهشیم خو بگرم تا وی دهمی من ژقان دایه ته.

"کونت"ی گوت: "مورل"ی خوشتهفی نهر زهلامهکی دنیا سم کو بهخت رهشیا وی ژ یا ته مهزنتربو.

"مۆرل"ى گۆت: ئەز باۋەر ناكەم چۆنكۆ من بەس تىشەك دىئى دۇنيايى دا ھەبۇ و ئەو زى ژ دەستى من چۆيە.

"كۆنت"ى دەستى خۇ دانا سەر مىلى "مۆرل"ى و گۆت: ھەقائى خۇشەقى، باش گۆھى خۇ بدە من. ئەز زەلامەكى دىياسم كۆ ئەو زى وەكى تە ئەقېندارنى كچەكى بۇ و ھزر دكر ژيانا وى يا بگەھشتنا ئەقېنا خۇ دا گرى دايىيە.

وى بابەكى پېر ھەبۇ و گەلەك ريز لى دگرت و ھژئ دكر. وى كارەكى باش ھەبۇ و نايىندەيا وى يا رۇن بۇ. درست دىشەفا نىشانىا وى زەلامى دگەل دەرگرا خۇ رۆيدانەك چى بۇ كۆ ئەگەر بۇ ھەر كەسەكى چى بىت دى گۇمانا بەھبۇنا خۇدى بەت و دى ژوئ چەندى خافل بىت كۆ خۇدى ئەو كار ئەنجام دايە دا ھىزا خۇ نىشا مروقاً بەدەت.

ژبەر وئ رۆيداننى جەژنا مارەكرنا وان ئەقېندارا تىك چۆ ئەو زەلام كەفتە زىندانى دا و دچالەكارەش دا بتنى ژيا.

"مۆرل"ى گۆت: بى گۇمان دەمى وى زەلامى دوى چالى دا بۇراندى پىشتى بۇرېنا ھەيقەكى نان دۇ ھەيفا نان سالەكى بدىماھىك ھاتىە و ئەو زەلام نازاد بۇيە. "كۆنت"ى گۆت: توى خەلمتى و ئەو زەلام بۇ دەمى چارەدە سالادوى چالا رەش دا بتنى ما.

دەمى "مۆرل"ى گۆھ لى چەندى بۇ تەزىنكەك سەر لەشى وى دا چۆ وگۆت: نايان تۇ راست بىژى؟

"كۆنت"ى گۆت: بەلى "مۆرل"ى خۇشەقى، ئەز راست بىژم و ئەو زەلام بۇ دەمى چارەدە سالان بتنى دىناف چالەكارەش و تارى و سار دابۇ و گەلەك جارا ھزر دكر كەسەك ژوى بەخت رەشتەر نىنە و ھەول دا خۇ بكوژىت.

"مۆرل"ى گۆت: پاشى چ چى بۇ؟

"كۆنت"ى گۆت: دەمى ئەو جىئىل پىشت راست بۇى ژوئ چالى دەرناكەقىت و بى گۇمان ئەو دى ناف وئ چالى دا مرىت، خۇدى برىكا مروقەكى ھارىكارىا وى كر و مەزىناتىيا خۇ نىشا وى دا.

دوی دهمی دا وی زهلامی نه زانی خودی نهو مروقی دی بو هایکاریا وی هنارتیه، بس بدیتنا وی مروقی پیچک بیهنا وی فرهه بو و خو راگرت تا روزهکی بشیوهکی سهر ژوی زیدانی دهرکهفتی و دهمی نازاد بوی، بهاریکاریا وی مروقی و حمزا خودی گلمک زهنگین بو پاره کهفتنه بهر دهستی. نهو زهلام بهری هر کارهکی بهرف مالا بابی خو چو دا بزائیت کا چ بسهری وی هاتیه و وی زانی بابی وی بی چویه بهر دلوقانی یا خودی.

"مورل"ی گوت: بابی من زی بی چویه بهر دلوقانی یا خودی.

"کونت"ی گوت: بابی ته لدهف خیزانا خو چویه بهر دلوقانی خودی و هموه بریزگرتن نهو بن ناخ کریه و همردهمهکی هموه بقیت دی هینه سهر گوری وی و دوعا بو کهن. بابی وی زهلامی ژ برسا مربو و دهمی نهو زهلام هاتی دا گوری وی کهمی بینیت کو نهو چی کریه و دهمی ژیا نا خودا ژ دل حمزی دکر، گوری وی پهیدا نهکر و نهزانی بابی وی لکیش جهی هاتیه قشارتن.

"مورل"ی بی خو گوت: آه... .

"کونت"ی گوت: نایا تو پهسند دکهی نهو کورهکی بهخت رهشتر بویه ژ ته کو گوری بابی خو پهیدا نهکریه؟

"مورل"ی گوت: بهلی، بس بی گومان نهو گههشتیه نهقینا خو.

"کونت"ی گوت: نه هاقالی هیژا و دهمی نهو دهرکهفتی، نهو کچ... .

"مورل"ی نههینلا ناخفتنا خو تهواو بکمت و گوت: نایا نهو کچ چو بهر دلوقانی خودی؟

"کونت"ی گوت: نهگهر نهو کچ چوبا بهر دلوقانی خودی، نهو جحیل تا وی رادهی نهرمحت نهدیو، بس دهمی نهو دهرکهفتی، وی کچی بی وهفایی کریو و بیو همقرینا دوژمنی وی جحیلی نان کو بیو همقرینا وی کهمی نهو نهو جحیل هاقیتیه وی چالا رمش دا.

نوکه نایا تو پهسند دکهی نهو زهلام ژ ته بهخت رهشتره؟

"مورل"ی گوت: نایا دقی دهمی دا خودی نهو زهلام بهختههر کریه؟

"كۆنت"ى گۆت: خۇدئ ئىمۇ زەلام بىن ئارام كرى و نۆكە بىن ئۆمىدەوارە دىنايندەى دا بەختەمەر بىت.

"مۆرل"ى ھەست دكر "كۆنت" دەربارەى خۇ دناخفیت و سەرى خۇ نەفى كر و گۆت: مۆسىو "كۆنت" ئەز سۆزى دەمە تە تا رۆژا پىنجى ھەيڤا دەھ ھەول نەدم بەيچ شىوھكى خۇ بكوژم بەس ژبىر نەكە وئ رۆژى... .

"كۆنت"ى نەھيلا ناخفتنا خۇ تەواو بكتە و گۆت: ئەز ژبىر ناكەم ژفانا من و تە پىنجى ھەيڤا دەھە. ل رۆژا چارى ھەيڤى لىبەندەرى "باسقىيا" دئ گەمىكا ژ جورى "ياك" بىنى و خۇ بۇ كاپتنى وئ گەمىيى بده نىاسىن و گەل وى ھەره ئەز رۆژا پاشتر لجزىركا "مۆنت – كرىستو" چاڤىرىي نەمە.

"مۆرل"ى گۆت: مۆسىو ژبىر نەكە وئ رۆژى... .

"كۆنت"ى دىسا نەھيلا ئەمۇ ناخفتنا خۇ تەواو بكتە و گۆت: مۆسىو، تۆ ھىشتا بچۆيكى و تۆ نزانى سۆزا زەلامەكى چەند يا بەھايە ئەز سۆزى دەمە تە ئەگەر لروژا پىنجى ھەيڤا دەھ تۆ بىن رازى نەبى، ئەز بخۇ ھارىكاريا تە بەكەم دا خۇ بكوژى و نۆكە بخاترا تە.

"مۆرل"ى گۆت: ئەز حەس دكەم بەردەوام دخزمەتا تە دا بم.

"كۆنت"ى "مۆرل" بەرسىنگى خۇ گفاشت و پىڤە ماچى كر و پىڤە تە بەندەرى چۆن.

"كۆنت" سىبارى گەمىيا خۇ يا بوخارىن بۇ و كادوبيا بوخارىن ژ لولىھەكا مەزن دەردكەف و گەمىيا وى برى كەفت.

"مۆرل" لىبەندەرى ما تا گەمىيا "كۆنت"ى دۆير بوى و بەس كادوبيا بوخارا وئ كۆ بەرەف ئەسمانى دچۆ دىاربۇ و گەمى لىبە چاقىت "مۆرل"ى بەرزەبۇ.

"پهپن نو"

دهمی گه ميا "کونت"ی ژ بئندهری "مارسئليا" جودا بوی، زه لامهک سیاری
 عمره بانهکا چارپی خانئ ببو و ژباژیرئ "فلورانس" بهرف باژیرئ "رؤما" دچو.
 ژ لمزاتیا وئ عمره بانئ دیاریو ئه ریفینگ حس دکمت زوی خو بگه هینپته
 باژیرئ "رؤما"، وی ریفینگ قاپتهکئ دریز لبربو کو ژ بهر گه شتا وی پیچمک
 چرغه هاتبو.

وی زه لامی یوبیلا "لورژون - دؤ - نور" (۱) بسینگئ فه بو و وی چئندئ دیار
 دکر ئه کسهکه ژ هاوالاتینت "فرهنسا".

زیدهباری فئ چئندی ناخفتنا وی زه لامی دیار دکر کو کسهکئ "فرهنسی" یه
 چونکو وی ژبلی زمانئ خو یئ نیف دهولتمئ (۱) چ زمانئ دی نهدزانین و ژ
 زمانئ "ئیتالی" بهس هندک پهیقئت موزیکئ دزانین.

هر جارمکئ عمره بانا وی ریفینگ گه هشت با سمر ژئ ههلیهکئ، وی
 ریفینگ سمرئ خو ژ عمره بانئ دهر دئبخست و بزمانئ "ئیتالی" دگوت: نالکورؤ.
 پهقا "نالکورؤ" ئیکه ژ پهیقئت موزیکئ و ئه دزانین مانا وئ ئه وه کو لهزی
 بکه.

دهمی موزیک زانهک موزیکئ لی دعت و دگه هیته نوتهاک بلمز، دئ بیژیت ئه
 چوبنه "نالکورؤ" یئ دا.

۱- "لورژون - دؤ - نور" ئانکو "سمر بازئ پر شانازی"، نیشانهکه کو "نابلژون - بونا
 پارت" ئی ئیکئ دهر ئیخستیه و تا فی دهمی ژی لوی وهلاتی مایه.

۲- دوی سمر دهمی دا زمانئ "فرهنسی" یئ نیف دهولتمئ بو و خه لکئ وی وهلاتی خو فیری
 چ زمانیت دی نهدکر. هر ومکی نوکه خه لکئ وهلاتیت ئنگلیزی زمان پینقی نابن خو
 فیری چ زمانیت دی بکمن و هر جههکئ بچن دئ شین بزمانئ خو باخفن.

رېښښگى ژى ټو پمف بكار دنينا دا شوڤيرى وئ عمره بانى تى بگه هينيت بلز
بچيت.

دهمى عمره بانه گه هشت با سر ژوردايى بهكى ژى، وى رېښښگى دگوته
شوڤيرى: "مؤديراتو".

ټف پمفه ژى ژ ناخفتنيت موزيك زانانه و مانا وئ ټوه كو نارام به.
رېښښگى ژى بوئ پمفي شوڤير تى دگه هاند نارام بچيت.

بس خودى دزانيت هر ژ باژيرى "فلورانس" تا باژيرى "روما" چهند سر
ژى هلى و سر ژوردايى همنه و هر جارمكى وى رېښښگى ټيك ژوان پمفا
گوتبا، شوڤيرى عمره بانا چارپى خانى دا پى كتمه كمنى.

عمره بانه پچ بچه گه هشته باژيرى هرمايى.^(۱)

رېښښگى گه هشته جهمكى كو لوى جهى گونبهدا كمنيسا "سن - پيتر" دياركر و
هر كسهكى گه هشت با وى جهى دا بهرى خو دته وئ ډيرى و بهخشيشمكى
دته شوڤيرى.

لوى جهى شوڤيرى عمره بانا خو راوستاند و گوته وى رېښښگى: نايا تو حس
ناكهى پمفاده ببى دا گونبهدا ډيرا "سن - پيتر" ټى بينى؟

رېښښگى گوت: ټز حس ناكم وئ ډيرى بينم، بس دى بهخشيشى دمهته.

پشتى ټى ناخفتنى، وى رېښښگى هندمك پاره دانه وى شوڤيرى و پمركه ژ
بهريكا خو دهر ټيخست و خاند و دگهلخو گوت: باشه من ټف نامه بهرزه نهكرپه
و جارمكا دى ټو نامه باش رانويشت و دانا بهريكا خو دا.

عمره بانه ژ دهر گه ټى مزنى وى باژيرى بناڤى "پولولو" بزور كهفت و پشتى
دهمكى لبر دهر گه ټى ميهڤان خانا "لندن" راوستيا.

^۱ - هر وكى مه گوتى، باژيرى "روما" لدمف خلكى كيشومرى "نوروپا" باژيرى هر
مايپه، چونكو ټفه ژ دهمى كهفت سد سالان بهرى زانينى تا ټى دهمى مايه. ټم
دزانبين باژيرى "همليرى" ژ ټى باژيرى كهفتره.

مۆسیو "پاستری نی" کو ئەم دنیا سین و ریڤه بیری وئ میهقان خانئ بو،
دەرگه هئ عەرهبانئ ڤهکر و کولاقئ خو ژ سهرئ خو راکر.

ریڤینگئ "فرمنسی" هاته دناف وئ میهقان خانئ دا و فرمان دا بو وی شیڤهکا
باش چئ کهن و پاشی پرسیارا نادرسی کومپانیا "تامسون و فرنچ" ژ ریڤه بیری
وئ میهقان خانئ کر.

ریڤه بیری ژ ی بلمز نادرسی وئ کومپانیئ دا وی زهلامی چونکو ئەو کومپانی
یا بناڤو دهنگ بو لوی باژیری.

ل باژیری "رؤما" هاتنا ریڤینگهکئ بو میهقان خانئ تشتهکئ گرنگه و دهمی
ریڤینگئ عەرهبانا چارپی خانئ هاتیه وئ میهقان خانئ کومهکا جحیلا کو چ کار
نهبون لرؤبهروی وئ میهقانخانئ راوهستیان و بهرئ خو دانه وئ عەرهبانئ.

جحیلئ بی کار بیئت باژیری "رؤما" ژ جحیلئ بی کار بیئت "پاریس" باشترن،
چونکو ئەو زوربهری زمانئ کیشورئ "نهورؤپا" بنابیتهت زمانئ "فرمنسی"
دزانن و دهمی وی ریڤینگئ داخازا شیڤهکا باش و ژورمکی ژ ریڤه بیری میهقان
خانئ کری و پرسیارا نادرسی کومپانیا "تامسون و فرنچ" کری ههمی ئئ
گههشتن کا وی چ گوت؟

دهمی ئەو ریڤینگ ژ میهقان خانئ دهرکهفتی دا بجیته کومپانیا "تامسون و
فرنچ" بی کو کسهک بزانیته، جحیلهک ژ کوما وان جحیلا دهرکهفت و دویف
وی ریڤینگئ را چو.

وی ریڤینگئ شههر مزایهکئ باژیری ژ ی گهلدا بو، بس وی ژ ی ولسا لخوا دیار
کر ئەو جحیل نه دیتیته.

ریڤینگئ "فرمنسی" بی بی بیری کهفت چونکو عەرهبانا وی ههسپ ژئ ڤهکر بون
دا بیهنا خو بدن و ئەو بی بلمز بو و خو نهگرت ههسپا بهرهبانئ ڤه گری دن.

ئەو ریڤینگ دهمی گههشتیه وئ کومپانیئ، بژور کهفت و شههر مزایی وی
بهر دەرگه هئ ناڤاهیئ وئ کومپانیئ راوستیا و گهل ههقالئت خو دهست
بناختنی کر.

دهمى نېم رېښنگ بژور كهفتى، كهسهك دگهل چو و بره دهف كارمهندهكى وئ
كۆمپانيي.

وى رېښنگى گوت: نېز حس دكهم رېښبهرى فې كۆمپانيي بېنم.

وى كارمهندى گوت: نافى نه چيه؟

رېښنگى گوت: نافى من "بارون - دانگلار" ه.

وى كارمهندى گازى كره خزمهتكارمكى و "دانگلار" دگهل وى چو.

دوى دهميدا نېم جحيلى مه گوتى دؤيف "دانگلار"ى هات، چو دناف وئ
كۆمپانيي دا و دهف كارمهندهكى روينشته خار. بو دهمى چهند خولهكا، نېم
جحيل نه تهنها نه لفى، بهلكو نهئاخت و سلاف ژى نهكر.

پشتى بۇرينا چهند خولهكا وى كارمهندى بهرى خۇدا دهورؤبهرى خو و دهمى
زانى كهسهك ديار نينه، گوته وى جحيلى: "پهپى نو" روژ باش، تو بى چوانى؟
"پهپى نو"ى گوت: روژ باش، سوپاس نېز بى باشم.

وى كارمهندى گوت: نيا ته خهپكهك بو فى زهلامى قهلمو دانايه؟

"پهپى نو"ى گوت: بهلى، بهرى فى دهمى مه بى زانى نېم دى هئنه قيرى و دى
هندهك پارا ژ فې كۆمپانيي سئنييت، بهس تو بو من بزانه كا نېم دى چهند پارا
ولگريت؟

وى كارمهندى گوت: گهلمك باشه نوكه نېز دى بهرى خو دهمى كا نېم دى
چهند پارا ولگريت و دى بيژمه ته.

پشتى فى ناخفتنى، نېم كارمهندي ژ وئ ژورى دهركهفت و "پهپى نو"ى
دهستهكى "تسهبيحا" ژ بهريكا خو دهرئخست و خو بى مژيل كر.

پشتى بۇرينا چهند خولهكا نېم كارمهندي زقرهيه فه و "پهپى - نو"ى گوت: ها...
بيژه... بى گومان نېمى پينج مليون ولگرتينه.

كارمهندي بهمندههوشى گوت: ته چهوا زانايه؟

"پهپى - نو"ى گوت: چونكو وى نامهك ژ "كونت - مونت - كريستو"ى بو
فې كۆمپانيي ئينايه.

کارمەندی گۆت: ئايا تۆ "گۆنت"ى دىئاسى؟
"پەيى نۆ"ى گۆت: ما من نەگۆتە تە كەسەكى گۆتتە مە ئەف زەلامە دى ئەنتە
فەيرى؟

کارمەندی گۆت: پا بۇچى تە پەرسىيار ژ من كر؟
"پەيى نۆ"ى گۆت: من دۇيا بزانم ئەفە ھەر ئەو كەسە ئەوئ مە دۇقت ئان نە؟
کارمەندی گۆت: بەلى ئەفە ئەو. نۆكە بى دەنگ بە چۆنكۆ ئەفە ئەو زەلام
ھات.

"پەيى نۆ" بى دەنگ بۆ و خۆب "تەسبىحىت" خۆ مژىل كر و "دانگلار" ژوئ
ژوئى دەرباز بۆ كۆ گەلەكى كەيف خۆش بۆ.
دەمى "دانگلار" ژوئى كۆمپانىيى دەركەفتى، عەرباننا وى سەر فەرمانا وى
ھاتبۆ بەردەرگەھى وى كۆمپانىيى و "دانگلار" لى سىياربۆ.
"پەيى نۆ"ى ژى خۆ گەھاندە وى عەرباننى و لىشت وى لىجەي خزمەتكارا
رۆينشت.

شوفەيرى عەرباننى گۆتە "دانگلار"ى: ئايا تۆ حەس دكەي كەنيسا "سەن -
پەنر"ى بىنى؟

"دانگلار"ى گۆت: نە مۇسيۆ، ئەز نە ھاتىمە وى كەنيسى بىنم ھەرە مېھقان
خاننى پاشى بن لىقكا گۆت: ئەز بى ھاتى پارا وەلگرم.

"دانگلار"ى دەستى خۆ دانا سەر چەنتا خۆ و دەمى گەھشتى مېھقان خاننى بژور
كەفت و "پەيى نۆ" لروبرۆى مېھقان خاننى سەر تەختكەكى رۆينشت.

پشتى بۆرىنا دەمەكى "پەيى نۆ"ى گازى كرە جىلەكى و تىشتەك گۆتى و ئەو
جىل بلەز بەرەف "كاپىتال"^(۱) چۆ.

^۱- كاپىتال: باژىرى "رۇما" سەر حەف گرکا ھاتبۆ چى كرە كۆ نىك ژوان گرکا بناقى
"كاپىتال" بۆ. ئەفرو ژى تاخەكى لوى باژىرى ھەي كۆ بقی ناقى بە. ناقى "كاپىتال":
دەمىژويا دۇنيانى دا گەلەكى بناقو دەنگە و گەلەك وەلاتىت دۇنيانى ھەدەك ئاھى بىت
مەزن بوى ناقى چى كرەنە.

"پهپی نو" ژبهر دهرگههئ وئ ميهقان خانئ نهچو و تا دهمئ سپيدئ هر لروبهروئ وئ ميهقان خانئ ما دا "بارون - دانگلار" ى دهمئ دهرکهفیت بينيت.

هرچهنده "دانگلار" زوئ نفست، بهس درهنگ ژ خمو رابو، نهفه دهمئ چهند روژمکا بو نهو نه نفست بو و وئ روژئ بئ خمويا خو تمواو دکر.

دهمئ "دانگلار" ژ خمو رابوئ فرماندا بو وى فراينئ ناماده بکهن و ههسپنت عمرهبانا وى لچارپئ خانئ بگوهرن دا برئ بکهفیت. وى نهمزانی دهمهکئ دريژ دئ چنت تا پاسپورتا وى ناماده بيت و ههسپا بو بينن.

ديماهيکئ لدمژمير سئى پشتى نيقرؤ "دانگلار" ناماده بو دا برئ بکهفیت.

"بارون - دانگلار" بزکئ خو يئ قلمو فه نيفا وان جحلايت بئ کار دهر باز بو دا سيارى عمرهبانا خو بيت.

هندهک ژ وان جحلا بناقئ نمز بمنى گازی کره "دانگلار" ى دا بهخشيشا ژئ ولگرن و وى ژى دست هافينه بهريکا خو و گهلمک کهيفا وى هات و بهخشيش دانه گهلمکا.

شوفيرئ عمرهبانئ پرسيارا وى کر: نم دئ ژ کيش ريکئ چين؟

"دانگلار" ى گوت: نم دئ ژ ريکا "نانکون" چين.

ژبهر قئ پرسيارئ و بهرسقئ، "پهپی نو" کو دناف کوما وان جحلا دابو، گوه لئ بو "دانگلار" ى چ گوت و زانى دئ ژ کيش ريکئ چيت؟

"دانگلار" ى دقيا بهراهيکئ بجيته باژيرئ "فينيزيا" و هندهک پاريت خو لوى باژيرئ دکومپانيهکئ مزخينيت و پاشى بجيته باژيرئ "قيهنا" لوهلاتئ "نهمسا". وى گوه لئ ببو نم باژير گهلمکئ خوشه و نم دئ شيت گهلمک کهيفئ لوى باژيرئ بکمت و وى همس دکر دست ژ کارى بهردمت و بهس کهيفئ بکمت.

عمرهبانا "دانگلار" ى درهنگ بريکهفت. "دانگلار" ى هزر دکر دهمئ نيقرؤ دئ بريکهفیت، بهس دهمئ عمرهبانا وى بريکهفتئ، دهمژمير سئى پشتى نيقرؤ بو و دهمئ عمرهبانا وى ژ باژيرئ "روما" دهرکهفتئ و پيچهک سر جادئ بريقه چو دؤنيا تارى بو و شفق سمردا هات.

ئەگەر وی زەلامی زانی با، شەف دئ سەر وی دا ھیت سەر ریکئ، وی روژئ برینەدکەفت و دا روژا پاشتر چیت.

"دانگلار"ی پرسیارا شوڤیرئ عمرەبانی کر: نیزیکتیرن باژیرئ دکەڤیتە سەر ریکا مە، چەند یئ دۆیرە؟

شوڤیری تشتەک بزمانئ "نیالی" گۆت. "دانگلار" ناخفتنا وی تئ نەگەشت، بەس زانی باژیرئ نیزیک سەر ریکا وان نینن و بیتیڤیە گەلەک بچن تا بگەھنە باژیرەکی.

"دانگلار"ی گۆت: دەمئ ئەز دگەھمە چارپئ خانئ، شەفئ دئ لی مینم و بئھنا خو دئ ڤەدم و سۆبەھی دەمئ روژئ دئ دەمە ری .

وی دزانی نیزیکتیرن چارپئ خانە بو "روما" بیست کیلومینترا ژ باژیرئ "روما" یا دۆیرە.

ئەو عمرەبانا "دانگلار" لی سیار بوی گەلەکا نارام بو و لاسەر ریکئ نەدلی و بلەز بریڤە دچۆ.

بشتی دەمەکی وی ھزرا کچا خو کر و دیار نەبو دوی دەمئ دا کچا وی "ئوژنی" دگەل ھەڤالا خو "نارمیلی" لکیڤەھ؟

پاشی وی ھزرا دەبنداریت خو کر و یئ کەیفخۆش بو کو وی کولاقەمک یئ کریە سەرئ وان و ژ زیرمکیا خو کەیفخۆش بو.

ئەو کەیف خۆش بو چونکو ھەرچەندە ئەو مفلس ببۆ، بەس وی پینچ ملیون فرانک ھەبۆن و ملیونئیر بو. وی دزانی بقی پارە ی تا دیماھیکا ژیانا خو دئ نارام بیت و دئ بدەبنداریت خو کەتە کەنی.

ژبەر ئی چەندئ، بنارامی چاڤیت خو نەقاندن و نەشت.

ھندەک جاران دەمئ عمرەبەنە بتەسەکی دکەفت "دانگلار" ژ خەو رادبو و بەرئ خو دا دەشتا "روما" و چاڤیت وی بخراباتیت جوکا دەورئ بەرئ یا باژیرئ "روما" دکەفتن.

ئەو جوکا دریز لاسەر پاییت بلند ھاتبۆ چئ کرن و وەکی پرەکی دریز بو و ئاف جەھەکی گەلەکی دۆیر بو باژیری دئینا.

"دانگلار"ی جارمکا دی پنجمرا عمره بانی گرت و نقت. ئو یی پشت راست بو دهمی عمره بانه دگه هیته چارپی خانی، دی ئو ژ خموی رابیت.

پشتی دهمکی کورت، عمره بانه راوستیا.

"دانگلار" یی پشت راست بو عمره بانه یا گه هشتیه چارپی خانی. وی زانی بو چارپی خانه یا دگوندکئی مزندا و پنجمره قهکر دا بهری خو بدته ژ دهرقه.

وی دیت عمره بانه یا لدهشتهکی راوستیای و چ گوند و ناقاهی دیار نین و دیت سی چار کسهک بیئت لدورماندوری وئ عمره بانی. دهمی عمره بانه دگه هیته چارپی خانی، شوفیری عمره بانی دهیته گهرین و شوفیرمکی نوی جهی وی دگریت و شوفیری کهفن دهیته دهن ریفینگی و پاریت خو ژئی دستینیت.

"دانگلار" چاقهری بو دا شوفیر بهیته بهر پنجمری و داخزا حقی خو بکمت، بهس کسهک نه هاته بهر پنجمری.

"دانگلار"ی سهری خو ژ پنجمری دهرنیخست دا پرسیار بکمت شوفیر لکیقیه؟ بهس دستهکی بهیز سهری وی پالدا و کره دناف عمره بانی دا و عمره بانه بری کهفت.

"دانگلار" ژفی کاری گهلهک مهنده هوش بو و کره گازی "میو – کارو". ئو فان دو پهیا ژی، ژ کچا خو فیر ببو و نهف پهیه ژی بیئت میوزیک زانانه و مانا وئ یانی ههفالی من.

بهس ههفالی من کارتیکرن نهکر و کسهکی بهرسفا "دانگلار"ی نهادا. پشتی فی چمنی، "دانگلار"ی پنجمرا دناقهرا خو و شوفیری دا قهکر و بزمانی "فرهنسی" گوت: ههفال، دی کیقه چی؟

دهنهکی خشن بناواز مکی مهترسیدار بهرسفا "بارون"ی دا و بزمانی "نیالی" گوت: "دین – ترو – لاتیس تا".

"دانگلار"ی زمانی "نیالی" نه دزانی، بهس وی دزانی گهلهک پهییئت وی زمانی هاتینه دناف زمانی "فرهنسی" دا. زمانی "فرهنسی" لدهمین گهلهک کهفن زمانهکی جیاواز بو، بهس دهمی روما "یا کهفن ئو وهلات داگیر کری، زمانی

وان ژى كۆ دوى دەمىدا بناقئى "گۆتل" بۇ، ھاتە گۆھرىن و گەلەك پەيىت "ئىتالى" ھاتتە تىدا.

ژېر فئى چەندئ، دەمى "دانگلار"ى گۆھ لئاخفتتا وى زەلامى بوى ئەموى جھى شۆفېرى گرتى، زانى ئەموى دېئىت: سەرى خۇ بكة ژورقە.

"دانگلار" گەلەك ترسيا و بلەز سەرى خۇ كرە دناف عەرەبانىدا. ھزرىت وى يىت خۇش كۆ ژېر وان دخەو چۆبۇ، ژ سەرى وى دەر كەفتن و ھزرىت نەخۇش جھى وان گرت.

وى بەرى خۇ دا پەنجەرىت راست و چەپ يىت عەرەبانى و دىت نۇ كەس لەھردۆ رەخت وئ عەرەبانى سيارى ھەسپانە و دگەل عەرەبانى دچن.

"دانگلار" گەلەك شەپرزە بۇ و دگەل خۇ گۆت: بئى گۆمان ئەفە پۇلىسن و ئەز دەستە سەر كرېمە.

پشتى فئى ھزرى، "دانگلار"ى كرە گازى: ھۆين كېنە و دئى من كېفە بەن؟
وى دەنگى خەشن جارەكا دى گۆت: سەرى خۇ بكة ژورقە.

"دانگلار"ى سەرى خۇ كرە ژورقە و ھەست كر عەرەبانە يا دزفرىتە رەخى بازېرى "رۇما".

پشتى بۇرىنا دەمەكى، وى ژ دۆيرقە دىوارى مەزنى بازېرى "رۇما" دىت، بەس بەرى عەرەبانە بگەھىتە وى دىوارى، زفريا و نەچۆ دناف بازېرى "رۇما" دا.

بەرى وى دەمى "دانگلار"ى ھزر دكر ئەو ژلايى پۇلىسا فە ھاتتە دەستە سەر كرن، بەس دەمى عەرەبانە چۆبە "رۇما" وى ھزر كر بئى گۆمان ئەفە پۇلىسيت وەلاتى "ئىتالىا"نە و دئى وى بەنە "فرەنسا" و تەسلىمى پۇلىسيت وى وەلاتى كەن چۆنكۆ تاوانبارەكە ژوى وەلاتى.

"دانگلار"ى ھزر دكر بىگۆمان وەلاتى "فرەنسا" شىايە ياسايى دژى وى بكار بىنىت و وى بزفرىنىتە وەلاتى "فرەنسا".

پشتى دەمەكى وى ھزر كر چىت بىت ئەفە نە پۇلىس بن و ھەر وەكى "ئالبەر – دۇ – مۇرسەر"ى گۆتى ئەفە رېگر بن و ئەو رەقاند بىت.

ژښې هزرې "دانگلار" گهلمک ترسيا و موييت سرې وى ژ ترسا راست بون. عمره بانه تا وى دمى لسر جادا خوش و بى تهسه بريڼه دچو و پاشى گههسته سسر جادهکا نهخوش کو بېرا هاتبو چى کرن.

"دانگلار" ى ژ "نالېر" ى زانى بو ريگرا ئو ژ ريکا "ناپين" (۱) درباز کريو. وى زهلامى ژ لايې چېپى يى عمره بانى ناقاهيهکى کمفن و موزن ديت. ئهگسر ئو پېچمک يى شههرزا با، دا زانيت ئو ناقاهيې "کوليزى" يه کو دمى "روما" يا کمفن "گلادياتورا" شهر دناف دا دکرن و نيک و دو لېر چاښى هزارها جهماوهرى دکوشتن و بمرى شمرى لرؤبهرؤى "سيزار" ى (قهيصر) ى رادومستيان و پيک فه دکره گزى "سيزار - مورى - تورؤم- سالونام"، يانى "ئو سيزار سلاڤ بو ته ژوان کسان نهويت بهرف مرنى دچن".

دونيا زيدهتر ديمه نيت ولسا ناپينيت و باشتره نهپينيت ژى چونکو ديمه نىکى گهلمکى نهخوش بو و نهڤرؤ ژ هزارا وى ديمه نى ئه ژ ترسا دلهرزين.

پشتى دممهکى عمره بانه رادومستيا و فرمان دا "دانگلار" ى پياده بيت.

همرچنده "دانگلار" ى زمانى "نينالى" نه دزاني، بهس دمى کسهک ژ وان ريگرا دهرگهه فهکرى و دگمل ناخفتى وى زانى پينښه پياده بيت.

"دانگلار" ژ عمره بانى پياده بو و شههرزا يهک بهرايهکى کمفت و چار کس ژى دويڤ را چون.

بو دمى دهه خولهکا ئو کوما مروڤا بريڼه چون و گههسته جهمکى کو گياههکى بلند لى بو و سى کسا دناف وى گياهى دا خو فهشارت بو.

"پېپى نو" و مکی شههرزا يهکى بهرايهکا "دانگلار" ى بريڼه دچو و ئو زهلام لدويڤ وى برى کمفت.

پشتى بورينا پينچ خولهکا کو ئو کوما مروڤا دناف وى گياهى بلند کو مار ژى نهشيا ريکا خو ناقدا پيدا بکمت، بريڼه دچون تا گههسته بهر گهڤرهکى راست و بلند.

۱- خلمکى "روما" کمفن دچى کرنا ريکا دا گهلمک شههرزا بون و دوازه جاديت موزن چى کريون کو ژ همى لاپينت وهلاتى "نيتاليا" بهرف پايتهختى وان "روما" فه دهاتن. همر نيک ژ فان جادا ناقهک همبو و نيک ژوان دوازه ريکا ناڤى وى "ناپين" بو.

بهر وی گهڙی ڙی گياهيت بلند ههڙون، بهس تیکهک لوی گهڙی بو کو ڙ بهر
وی گياهی دیار نهډکر.

"پهپی نو" چو دناف وئ تیکئی دا و بهرزه بو.

هر چار کهسیت پشت سهرئ "دانگلار" ی نهو پالدا و بهرف وئ تیکئی بر. تا
وی دهمی "دانگلار" ی هزر دکر چیت بیت نف مروفه دزیکر نهبن بهس دهمی
وان کهسا نهو بهرف وئ تیکا وی گهڙی بری، وی زانی مسوگر یئ کهفتیه
دهستی ریگرا دا.

"دانگلار" گهلهک ترسیا بو، بهس یئ ناچار بو گوھئ خو بدهته وان ریگرا و
چو دناف وئ تیکئی دا و هرچنده زکی وی یئ مهن بو، ڙ هندک پایت دناف
وئ دیکئی دا بهرف خاری چو.

پشتی چند خولهکا "دانگلار" گهشته جهکئ بهرفهه و "پهپی نو" ی کو تا
وی دهمی خو ڙ بهر چاقیت "دانگلار" ی فهدشارت، چرایهک هل کر دا بهراهیکا
وی روڻ بکمت.

تونيلهکا دریز دناف دلئ وی گهڙی دا کهفته بهرچاقیت "دانگلار" ی.

"دانگلار" ڙ وئ تونیلئ پئش کهفت و هرچنده گهلهک ترسیا، مهندههوش ببو
بدینتا وئ تونیلئ و نرانی کچهوا نهو تونیل هاتیه کولان؟

پشتی نهو بو دهمکئ بریفه چوین، لینی وئ تونیلئ گهشته جهکئ کو چار
ریک ڙئ دچون و لهس رمخیت وی دیواری هندک جهیت تایبعت یئت
سندریکیت مرپا چئ کر بون.

هرچنده دوی دهمی دا چ سندریک دناف وان دیواریا دا نهڙون، بهس
"دانگلار" ی ههست کر گهلهک مری بچاقیت بی گیان یئ بهرئ خو دهنئ.

پشتی ڙ نیک ڙ وان ریکا دهر باز بوین، دهنگی زیرهفانهکئ هات کو بزمانئ
"نیئالی" گوټ: نهو کیه دهنیت؟

"پهپی نو" ی گوټ: نهو خوئی نه. کاپتنئ مه لکیفیه؟

وی زیرهفانی نیشارهت دا پشت سهرئ خو و جهکئ و مکی تهلاری لئ هاتبو
چی کرن و گوټ: کاپتن یئ لقبئ.

خەلکى خۇدان ناپىنى مەسىحى لىدەمى كەشەن كۆ "رۇما" دۆزمنيا وان دىكر نەو جى-ھ بۇ خۇ چى كرىبو دا رىورەسمىت خۇ يىت ئاينى دۆيرى چاقىت دۆزمنىت خۇ لى بجى-ھ بىبن و مرى يىت خۇ لى فەشىرن.

وئ بىناقى گەلەك بەش ھەبۆن و ئىك ژ وان بەشا ھەكى تەلارنى ھاتبۇ چى كرن و "دانگلار" چۆ دىناق وئ تەلارنى دا.

كاپىتنى رىگرا كۆ ئەم وى دنياسىن و ئەم دزانىن ھەر "لۇئىجى – قامپا" بۇ، دوى دەمى دا لىن رۇناھيا چرايەكى مژىلى خاندنا پەرتوكا "ئەسكەندەرى – مەقدونى" بۇ كۆ بدەستى مژۆ نقىسى بىناقو دەنگ "پلورتاك"^(۱) ھاتبۇ نقىسان.

"قامپا"ى سەرى خۇ بىلد كر و گۆتە "پەپى نو"ى: ئايا ئەفە ئەو؟

"پەپى نو"ى گۆت: بەلى.

"قامپا"ى گۆت: وى نىشا من بە.

"پەپى نو"ى ھەسا چرايى خۇ نىزىكى سەروسىمايى "دانگلار"ى كر كۆ بىچەك مابۇ برى يىت وى بسۆزن.

ژ سەروسىمايى "دانگلار"ى نىشانىت ترسىانى گەلەك دىاربۆن و "قامپا"ى گۆت: ئەف زەلامە يى ماندى يە، وى بنقىن.

"دانگلار"ى ھزر كر بى گومان سەروكى رىگرا بىقى ناخفتنى گوتىە مروقىت خۇ وى بکۆژن.

دەمى مروقىت "قامپا"ى "ئالبەر" رەفاندى، "قامپا"ى سەربۇرا "ژولپوس – سىزار"^(۲)ى دخاند و دوى دەمى دا وى سەربۇرا "ئەسكەندەرى مەقدونى" دخاند.

^۱ - پلورتاك: مژۆ نقىسەكى بىناقو دەنگە خەلکى ھەلاتى "يۇنان" كۆ سەر بۇرا مروقىت مەزن نقىساپە. ئەف مژۆ نقىسە لچەرخى ئىكى زائىنى ژباپە.

^۲ - "ژولپوس – سىزار": كەسەكە ژ ئىمپەراتورىت و سەركردەيىت مەزن يىت "رۇما" كەشەن. وى ھەلاتىت "فرمىسا" و "بەلژىكا" و ھەلاتىن دەريا "بالکان" و باكۆرى "ئەفرىكا" داگىر كرىبۆن. ئەقىندارىيا وى دگەل شاھزنا ھەلاتى "مىس"ى بىناقى "كلتوپاترا"ى يا بىناقو دەنگە دىمژوبى دا.

ئەگەر "دانگلار" ى زانى با "فامپا" چ دخونىت، دا زانىت ئەو كەسى سەربۇرا "ئەسكەندەرى مەقدونى" دخونىت كەسەكى رەوشەنبىرە و بى شۇل كەسەكى ناكۆزىت. بەس "دانگلار" گەلەك ترسىا بۇ و ئەزانى ئەو رىگر چ دخونىت و ژبەر وئ چەندى دەمى ئەو بەرەف جەئ نەستنى برى، وى ھزر كر بى گۇمان دى وى بەنە كۇشتارگەھى.

"دانگلار" چۇ ژورمكى كۇ ھەرچەندە يا بچۇيك بۇ، بەس يا پاقر بۇ.

ئەو ژور يا راست بۇ و ھندەك كا دانابۇ كۆزىككى وئ ژورى و چەند كەفائىت پەزا دانابۇنە سەر.

"دانگلار" ى بدىتنا وئ ژورى زانى ئەو ژورا نەستنى بە نە كۇشتارگەھ و بى خۇ گۇت: سۇپاس بۇ خۇدى.

وى زەلامى قەلمو دوى شەقىدا بۇ جارا دوى نەقى خۇدى ئىنا، ئەو دەمى دەھ ساللا بۇ وى نەقى خۇدى نەئىنا بۇ.

دەمى وان رىگرا "دانگلار" كرىە دناف وئ ژورى دا، دەرگەھى وئ ژورى گرت و قەپات كر. ئەگەر دەرگەھى وئ ژورى بلكىلكى قەپات نەكربا ژى "دانگلار" نەدشیا برەفئت.

بەس فرىشتەكى خۇدى دا شىت ژورى بنداقى دەرېكەفئت و دناف تونىلا دا بەرزە بىت، ئەگەر "فامپا" و مروققىت خۇ لىەر دەرگەھى نەبان ژى ھەر "دانگلار" نەزانى چەوا دەرکەفئت؟

دەمى "دانگلار" ى "فامپا" دىتى، ئەو نىاسى، چۇنكو "ئالبەر" ى بۇ وى شلۇقەكر نىت "فامپا" گۇتۇن و دەمى ئەو چۇبە دناف وئ ژورىدا ژى زانى ئەقە ھەر ئەو ژورە ئەوا "ئالبەر" كرىە تىدا.

دەمى "دانگلار" ى ئەف ھزرە كرى كەيف خۇش بۇ چۇنكو وى زانى رىگرا "ئالبەر" نەكۇشتىە و بى گۇمان وى ژى ناكۆژن و بەس دى ھندەك پارا ژى ستىنن. وى زانى رىگرا داخازا ھژمارا چار ھزار ئىكۇيا كۇ ئىكسان بۇن بۇ بىست و چار ھزار فرانكا ژ "ئالبەر" ى كرىون دا وى نازاد بكن.

ئەگەر ئۇمۇ داخازا ھەشت ھزار ئىكۆيا ژ "دانگلار"ى بىكەن ژى ھەر دىئ بىنە چل و ھەشت ھزر فرانك و پىشتى قان پارا ژ "دانگلار"ى ستىنن، دىئ بۆ وى ھەر پىنج ملېون و پىنجەھ و دۆ ھزار فرانك مېنن.

ھەر كەسەكى ئەف ھژمارا پارا ھەبىت، لەھر جەھكى دۆنبايى بيت دىئ شىت بئارام بژىت.

بەر قى چەندى "دانگلار" گەلەك ئارام بۆ.

پىشتى قى چەندى وى خۆ لسەر كەقلى پەزا درىژ كر و دۆسى جارا خۆ بۆ راستى و چەپىن زفراند و پاشى دخەم چۆ و وەكى ئاراميا وى قارەمانى ئەرى "قامپا"ى سەربۇرا وى دخاند، نەست.

میہقان خانا "اؤنجی - قامپا" ی

مروّف چەند یی ماندی بیت و بشیومکئی نارام نەست بیت، پستی دەمەکئی دئی تیر
خەو بیت و دئی ژ خەو رابیت.

پستی بۆرینا دەمەکئی "دانگلار" ژ خەو رابۆ و دەمی هشیار بۆی، لدەست پینکی
هەست کر هەر یی لمالا خۆ و سەر تەختی خۆ.

دەمی دەستی وی گەهشتیە نەردی، زانی کۆ نە لمالا خۆیە و هاتە هزرا وی کۆ
یی ژلایئ ھندەک رێگرافە هاتیە رفاندن. نیکەمین کاری "دانگلار" ی کری پستی
قئ هزری، بەری خۆدا هەمی ئەندامیت لەشی خۆ کا ئایا رێگرا ئەو بریندار کر بە
ئان نە؟

دەمی پشت راست بۆی رێگرا ئەو بریندار نەکر بە، دەست هافیتە بەریکا خۆ و
بەمەندەهۆشیەکا خۆش دیت پاریت وی ژ ی لاسەر جەئ خۆمایە.

پستی وئ چەندئ بیهنا خارنەکا خۆش هاتە دفنا "دانگلار" ی و چۆنکۆ چ خارن
دژورا ویدا نەبۆن، وی زانی بیهنا خارنی یا ژ دەر قەی وئ ژۆری دەهیت.

"دانگلار" بنارامی نیزیکی دەرگەھی بۆ و چاقئ خۆ بکۆنا دەرگەھی قە نا و
دیت "پەپی نو" لرو بەرۆی وئ ژۆری لپیش چاقیت وی یی روینشتیە خار و
بادیەکئ فافۆنی یی لبر سینگی وی و خارن یا تیدا و بیهنەکا خۆش یا ژئ دەهیت.
زەنبیلەکا تژی تری ژ ی لدەف وی بادیی فافۆنی بۆ و دیار بۆ "پەپی نو" گەلەک
حەش خارنی دکەت و دزانیت چەوا زکی خۆ تیر بکەت.

دەمی "دانگلار" ی، ئەو خارن بەر سینگی "پەپی نو" ی دیتی، هاتە هزرا وی کۆ
گەلەکئ برسی و تیەنی بە و دگەل خۆ گۆت: ئەز هیئ دکەم ئەف زەلامە ژ
هەفانیت خۆ باشتر بیت و ئەز بشیم ھندەک خارنی ژئ بستینم.

پشتی وئ هزرى، "دانگلار"ى دەرگهئى وئ ژورئ قوتا و دنگ ژئ هات.
"پهپى نو"ى كۆ زمانى "فرهنسى" دزانى، گوت: راوهسته نوکه دئ دەرگهئى
ژورا ته فهکهم.

دمئى "دانگلار"ى گوه لناوازئ وى دهنكى بوى، زانى نهفه همر نهو دهنکه
نهوى خهشن كو دگوتئى سمرئ خو ببه ژور.

دمئى دەرگهئى ژورا "دانگلار"ى فهبوى، وى چ سروسيمائت خهشن نه
دئتن، بهلکو وى کهسهک ديت کو برىزى يئ راوهستاييه و گرئزبهنک يا لسر
لئقبت وى.

"دانگلار"ى گوت: لمن ببوره، بهس نايأ هوين خارنى نا دهنه من؟

"پهپى نو" گوت: آه... نايأ تو يئ برسى نهز بهنى؟

"دانگلار"ى گوت: بوچى تو مهندههوش بوى؟ تشتهكى سروشتئيه نهز دئ
برىسى بم. نهفه دمئى ببست و چار دهمژمئرايه من خارن نهخاريه و نهز گلهکئ
برىسيهه.

"پهپى نو"ى گوت: نهز بهنى نايأ تو حمس دکهى خارنى بخوى؟

"دانگلار"ى گوت: بهلئ موسيو، همر نوکه نهز حمس دکهم خارنى بخوم.

"پهپى نو"ى گوت: مه لئيرئ همى جورئت خارنى ههنه و ته چ بقت دئ بوته
ئينم، بمهرجهکئ تو بههايئ خارنا خو بدهى و پئئقيه تو بزانى نهفه تشتهکئ
سروشتئيه و همر کهسهک بههايئ وئ خارنى دهن نهوا دخوت.

"دانگلار"ى گوت: بهلئ راسته نهز يئ نامادهمه بههايئ خارنا خو بدهم،
همرچهنده لهمى جهئت دؤنئايئ همرکهسهکئ مروقهکئ دستهسر بکهت،
بههايئ خارنا وى ژئ دهن.

"پهپى نو"ى گوت: ريورهمئيت مه لئيرئ نه دهوسانه.

"دانگلار"ى کو حمس دکر "پهپى نو"ى کئفى بکهت کره کهنى و بيارى گوت:
باشئربو ههوه نهف ريورهممه بو خو گرت بانا.

پاشى گۆت: ھەر چەوا بېيت، ئەزى بىرسىمە و ئەز داخازى دكەم خارنى بۆ من بېين.

"پەپى نو"ى گۆت: نۆكە دى بۆ تە خارنى نېنم، بەس تۆ بېژە كا تە چ دقېت دا بۆ تە بېنم.

"دانگلار"ى گۆت: ئايا ھەوہ لېنانگەھ ژى لڧىرى ھەپە؟

"پەپى نو"ى گۆت: بەلى مە لېنانگەھەكا تەواو يا لڧىرى ھەپە.

"دانگلار"ى گۆت: ئايا ھەوہ لېنەرەكى خارنى ژى ھەپە؟

"پەپى نو"ى گۆت: ئەز بەنى لېنەرى مە يى خارنى باشترىن لېنەرە لڧى وەلاتى.

"دانگلار"ى گۆت: ئەگەر ھوسا بېيت بۆ من خارنەكى بېنە.

"پەپى نو"ى گۆت: ئەز بەنى ئايا تۆ حەس دكەى بۆ تە مېشكەكى بېنم؟

"دانگلار"ى گۆت: بەلى.

"پەپى نو"ى كره گازى: مېشكەكى يا قەلاندى بۆ مۇسىوى بېين.

ناخفتنا "پەپى نو"ى ھېشتا تەواو نەببۇ كۆ جىلەك ھات و سىنىكەك دەستى دا بۆ و بەس پەنتەلۈنەك پىيا دابۆ و ئەندامى وى گەلەكى جان بۆ. سىنىكەكا زىڧى دەستى وى دابۆ و مېشكەكا قەلاندى دگەل ھندەك كەسكاتىيا دناف وئ سىنىكى دابۆ.

"دانگلار"ى كۆ باومرەدكر بۆى لەزاتى خارنا وى نامادە بېيت، دلئى خودا گۆت: مروف ھزر دكەت يى لىارنگەھا "كافى - پارىس" رۆينىشئە خار جىلەكى دى لدويف وى كورى بى جلك، دەات كۆ كورسىكەك و مېزەكا بچۆيك دەستى دابۆ.

"دانگلار" لىسەر وئ كورسىكى رۆينىشئە خار و مېشكا خۆ دانا بەر سىنگى خۆ و گۆتە "پەپى نو"ى: بى زەحمەت چەتالەكى و كىركەكى بدە من.

"پەپى نو"ى چەقۇكەك و چەتالەك دانەف "دانگلار"ى و وى ھەول دا مېشكا خۆ پارچە پارچە بكەت و بخۆت.

دوی دەمی دا "پەپی نو"ی دەستی خو دانا سەر ملی وی و گۆت: ئەز بەنی، لمن ببۆره، پینقیه تو نوکه پارێت فی مریشکی بەدی چونکو ئەگەر ته خارنا خو خار و تو تیر بوی، چیت بیت تو رازی ئەبی بەهایی خارنا خو بەدیە مه.

"دانگلار"ی دلێ خودا گۆت: بو من دیار بو ئەز نه لхарنگهها "کافی - پاريس"م، چونکو لوی خارنگههئ، پارا پیش دەم لمروفی ناستین و چیت بیت ئەف ریگره فی خارنی گەلەک گران سەر من حسیب کەن. بەس باشه ئەز زانم بەهایی خارنی لفی وهلاتی گەلەکی ئەرزانه.

پشتی فی هزری "دانگلار"ی دەست هاقیتە بەریکا خو و لیرەکی زیری دەرنیخست و بەرف "پەپی نو"ی هاقیت و گۆت: ئەفە ژی بەهایی خارنا من.

"پەپی نو"ی ئەو لیرە ژ ئەردی راگر و بەری "دانگلار" دەست پاقیزیتە خارنا خو، جارەکا دی گۆت: ئەز بەنی راوسته... راوسته... .

"دانگلار"ی گۆت: بوچی راوستم؟

"پەپی نو"ی گۆت: چونکو پینقیه تو پتر پارا بەدیە من.

"دانگلار"ی دگەلخو گۆت: من زانی لقیری دئ فی خارنی سەر من گەلەک گران کەن. و بریار دا کاری تەواو بکەت و گۆت: نایا پینقیه ئەز پتر ژ لیرەکی بەهایی فی مریشکی بەدم؟

"پەپی نو"ی گۆت: ئەز بەنی ئەف لیری ته دایه من، بەس بەخشیشەک بو، بو فی خارنی.

"دانگلار"ی بەمەندەهوشی گۆت: نایا مریشکەکی چەند بەها هەیه دا ئەز لیرەکی بەخشیشا وئ بەدم؟

"پەپی نو"ی گۆت: ئەز بەنی بەهایی فی مریشکی پینج هەزار لیری زیری نه و پینقیه تو چار هەزار و نەه سەد و نوو نەه لیری دی بەدیە من.

"دانگلار"ی گۆت: براستی تو گەلەکی بکەنی.

پشتی فی ناخفتن، جارەکا دی "دانگلار"ی هەول دا وی مریشکی پارچه پارچه بکەت. وئ جارئ "پەپی نو"ی بتوندی دەستی وی گرت.

"دانگلار"ی سهرئ خو راکر و دبیت ئهو زه لام یئ بسروسیمایهکنی رشت
بهریئ خو دهتی و گوت: موسیو ئهگهر تو یاریا بمن دکهی، باشتره بکهیه کهنی.

"پهپی نو"ی گوت: ئهز بهنی نهم چ جارایا بکهسهکنی ناکهین.

"دانگلار"ی گوت: تو دزانی پینج هزار لیریت زیری ئیکسانن بو سهد هزار
فرانکا؟ چهوا چی دبیت ئهز باومر بکهم بههایی مریشکهکا لاواز سهد هزار
فرانک یئ؟

"پهپی نو"ی گوت: ئهز بهنی ئهگهر تو بزانی خندان کرنا مریشکا دقان
قولچاكا دا چهندا بزهمهته دئ رازی بی سهر فی بههای.

"دانگلار"ی گوت: موسیو چی دبیت ئهف یاریا ته گهلهکا سهیر بیت، بهس ئهز
ته سویند دم بخودئ ژ من قهبه و ئهقه دئ لیرمکنی دی ژ ی بههایی فی مریشکن
دهمه ته.

پشتی فی ناخفتنی، "دانگلار"ی لیرمکا دی هافینه بهر سینگی "پهپی نو"ی و
وی ئهو لیره ژ ی راکر و گوت: ئوکه پینقیه تو بههایی چار هزار و نهه سهد و
ئوتو ههشت لیریت دی بدهیه من.

"دانگلار"ی گوت: ئایا تو ناهیلی ئهز خارنا خو بخوم؟

"پهپی نو"ی گوت: ئهز بهنی نهم بیت لئیرئ دا خزمهتا ته بکهین بهمرجهکنی تو
بههایی همر تشتهکنی ته بقیت بدهی.

"دانگلار"ی گوت: تو یئ یاریا بمن دکهی و تو ززانی تو گهل کی دناخفی و
ئهز مریشکا ته ناخوم.

"پهپی نو"ی ئیشارمهتک دا وی جحیلی بی جلك و وی جحیلی بلهز سینیكا وئ
مریشکی بهر سینگی "دانگلار"ی راکر و چو.

"دانگلار" چو ژورا خودا و "پهپی نو"ی دهرگهه لی گرت و ئهو بخو سهر
جهئ خو روینشت و خارنا خو خار. "دانگلار" ژ ی چو سهر جهیت خو و خو
دریژ کر.

"دانگلار"ی "پهپی نو" نهدیت، بهس وی گوهد لدهنگی وی بو و زانی ئه یی
مژله بخارنی فه و "پهپی نو"ی ژ قهستا دهنگ ژ خارن خارنا خو دنیئا.

"دانگلار"ی بدهنگی بلند فه گوټ: ئهف زه لامه گهلهکی بی ته ربیهته. "پهپی
نو"ی گوهد لدهنگی وی بو بهس بهرسفا وی نهدا.

دهنگی "پهپی نو"ی "دانگلار" گهلهک برسی تر کر و وی ههست کر ئهگهر
ههمی خارنا دنیایی بخوت، ههر تیر نابیت.

"دانگلار"ی بو دهمی نیف دهمژمیرئ خو گرت و ئه دهم بهر وی وهکی
سالهکی دریز بو.

پاشی جارمکا دی نیزیکی دهرگههی بو و دهرگهه قوتا.

"پهپی نو"ی گوټ: ئهز بهنی ئایا ته خزمتهک ههیه؟

"دانگلار"ی گوټ: گهلهک من ئازار نهده و راست بو من بیژه کا ته چ ژ من
دقیټ؟

"پهپی نو"ی گوټ: ئهز بهنی تو بیژه کا ته چ ژ مه دقیټ؟ تو دئ فهرمانی دهی
و ئه دئ خزمتهی کهین.

"دانگلار"ی گوټ: ئیکهه جار فی دهرگههی فهکه.

"پهپی نو"ی بلهز دهرگهه بو فهکر.

"دانگلار"ی گوټ: ئهزئ برسیمه تشتهکی بده من.

"پهپی نو"ی گوټ: ئهز بهنی ته چ دقیټ بو ته بینم؟

"دانگلار"ی گوټ: چونکو بههایی مریشکا ههوه گهلهکی گران بو، بو من
پارچهکا نانی بینه.

"پهپی نو"ی کره گازی: نانهکی بو موسیوی بینن.

ئهو زه لامی بی جلک جارمکا دی هات کو ههر ئهو سینیکا زیفی یا دهستی دا و
نانهک بی لسه.

"پهپی نو"ی ئهو نان دانا بهر سینگی "دانگلار"ی.

"دانگلار"ی گۆت: به‌هایئ فی نانی چەند فرانکن؟

"پەپی نو"ی گۆت: به‌هایئ فی نانی ژى وەكى به‌هایئ مریشكەیه و پیتقیه تو چار هزار و نەه سەد و نۆتو هەشت لیریت زبیری بدیهە من.

"دانگلار"ی گۆت: چەوا ئەفە چئ دبیت؟ تە گۆتە من به‌هایئ مریشكەكى پینج هزار لیرەنە، چەوا به‌هایئ نانەكى سۆتى ژى دئ وەكى بی مریشكەكى بیت؟

"پەپی نو"ی گۆت: ئەز بەنى به‌هایئ هەمی خارنا لقیڕئ بی نیکسانە.

تو مریشكەكى بخۆی نان ماسی نان گۆشتئ بەرخى و گۆلكى نان ژى نانی سۆتى هەر دئ پینج هزار لیرا دەیه مە.

"دانگلار"ی گۆت: ما بوچی تو ناببژی هۆین هەول دەن من ژ برسا دا بکوژن؟

"پەپی نو"ی گۆت: ئەز بەنى ئەم هەول نادەین تە ژ برسا بکوژین ئەفە تۆى بی هەول دەى خو ژ برسا بکوژى!! ئەگەر تو حەس نەكەى ژ برسا بمرى، پارا بدە و خارنئ بخۆ و خو تیر بکە.

"دانگلار"ی گۆت: ما ئەز دئ فی هژمارا پارەى ژ کيفە ئینم؟

نایا کەسەك دئ شینت سەد هزار فرانكا بکەتە بەریكا خۆدا؟

"پەپی نو"ی گۆت: ئەز بەنى مەوژف دشتت هژمارەكا زۆر یا پارا بشیوهی (حەوالا) بکەتە بەریكا خۆدا. ئەم دزانین تە به‌هایئ پینج ملیون و پینج سەد هزار فرانكا پارە بشیوهی (حەوالا) دبەریكا خۆدا هەنە و تو دئ شى بقی پارەى پینجەه مریشكا ببەهایئ سەد هزار فرانكا بکرى و پاشى نیف مریشكا دى ژى ئەم دئ ببەهایئ پینجەه هزار فرانكا دەینه تە.

دوى دەمى دا تەزینکەك سەر لەشئ "دانگلار"ى دا چۆ، چۆنکو وى زانى ئەو رینگەر دزانن وى پینج ملیون فرانك هەنە.

وى زانى ئەو رینگەر داخفتنا خۆدا رشتن و یاریا پئ ناکەن.

بشتى فی هزرئ "دانگلار"ى گۆت: ئەگەر ئەز هژمارا سەد هزار فرانكا بدەمە تە، تو دئ هیلئ ئەز خارنا خو بخۆم؟

"پهپی نو"ی گوت: بهلی نهم بهنی.

"دانگلار"ی گوت: نهم بچ شیوهی هژمارا فان پارا بدهمهته؟

"پهپی نو"ی گوت: نهم بهنی "حهوالهکا" خو یا بسهد هزار فرانکا بده مه و نهم دئ وئ (حهوالی) دهینه کومپانیا "تامسون و فرنچ" و دئ قئ هژمارا پارا ژئ و هلگرین و نهم دئ فان دو لیریت ته دهمه فه.

"دانگلار" ناچار بو ژ برسا (حهوالهکا) سهد هزار فرانکی بدهته "پهپی نو"ی و "پهپی نو"ی ژئ مریشکا وی دانا بهر سینگئ وی.

دهمی "دنگلار"ی دهست بخارنا مریشکا خو کری ناخینک ژ دلی دهر دکهفتن و چ نهمابو بکته گری و نهم مریشکا ببههایی سهد هزار فرانکا بهرچاقیت وی گهلهکا بچویک بو.

"پهپی نو"ی ژئ دهمی نهم (حهواله) ژ دهستی "دانگلار"ی و هلگرتی باش خاند و کره بهریکا خودا و نهم ژئ روینشته خار و خارنا خو خار.

لى بۆرىن

رۆژا پاشتر جارەكا دى "دانگلار" برسى بۆ، بەس چۆنكۆ ئەمۇ زەلامەكئى بازركان بۆ و ھزرا ئابندەى دكر، نىقەكا مريشكا خۆ خاربۆ و نىقا دى بۆ خۆ بۆ وئ روژئ ھەلگرت بۆ.

وئ روژئ دەمى جارەكا دى "دانگلار"ى ھەست كرى يى برسبە، ئەمۇ نىقا مريشكى دانا بەر سىنگى خۆ و خار، بەس پشتى خارنا وئ مريشكى ھەست كر گەلەكى تېھنى يە.

"دانگلار"ى ھەول دا خۆ لېرت تېھناتى يى بگريت و بۆ دەمى دۆ دەمژمىرا شەر دگەل خۆ دكر.

بەس دىماھىكى وەسا تېھنى بۆ كۆ ھەست كر دەف و ھەفاكى وى يىت ھشك بۆين.

"دانگلار" نەشيا زىدەتر خۆ بگريت و دەرگەھ قوتا، بەس زىرەفانەكى دى ژبلى "پەپى نو"ى دەرگەھ ھەكر.

"دانگلار" ژ دىتتا وى ريگرئ نوى ترسيا و داخازا دىتتا "پەپى نو"ى كر چۆنكۆ وى ھزر كر چىت بىت باشتەرە دگەل وى باخقىت.

"پەپى نو" دەمەكى دا نامادە بۆ و گۆت: ئەز بەنى ئايا تە فەرمانەك ھەيە؟

"دانگلار"ى گۆت: ئەز تېھنى مە، تىتەكى قەخارنى بدە من.

"پەپى نو"ى گۆت: ئەز بەنى بەھايى شەرابى لقىرى گەلەكى گرانە.

"دانگلار"ى گۆت: من شەراب نەقىت ھندەك ئاقى بدە من.

"پەپى نو"ى گۆت: مە لقىرى ئاڧ نىنە چۆنكۆ ئەف سالە ھشكە سال بۆ و بەس مە شەراب يا ھەى.

"دانگلار"ی گۆت: ئمز هزر دکهم جارمکا دی تو دئ دهست بیاریا خو یا دۆهی که ی.

دهمی "دانگلار"ی ئف ناخفته گۆتی، گرنژینهک کر دا دیار بکمت یی یاریا دکمت بهس خو ههکا سار ژ ئه نیا وی هاته خار.

"پهپی نو"ی بهرسفا وی نهدا و بی دهنگ بو.

"دانگلار"ی گۆت: نایا تو پهرداغهکی ئافی نادهیه من؟

"پهپی نو"ی گۆت: ئم لقیرو ئافی نافرۆشین.

"دانگلار"ی گۆت: نهگس هوسا بیت، بهرداغهکی شهرابی بده من.

"پهپی نو"ی گۆت: ته چ جوړئ شهرابی دقیت؟

"دانگلار"ی گۆت: ئهوا ژ هممیا ئمرانتر.

"پهپی نو"ی گۆت: لقیرو بههایی همی جوړیت شهرابی یا ئیکسانه.

"دانگلار"ی گۆت: بههایی بهرداغهکی شهرابی لقیرو چمند فرانکن؟

"پهپی نو"ی گۆت: بیست و پنج هزار فرانکن.

"دانگلار"ی بناوازهکی وکی یی "هارپاگون"^(۱)ی کره گازی: ئمز هیفیا دکهم بجارمکی من بکوژن و هوسا پیچ پیچه خوینا من نه ریژن.

"پهپی نو"ی گۆت: چ بدهستی مه نینه و ئهفه بریارا سهروکی مهیه.

"دانگلار"ی گۆت: نایا ئمز دئ شیم سهروکی ههوه بینم و دگهل باخقم؟

"پهپی نو"ی گۆت: بهلی ئمز بهنی.

پشتی بۆرینا دهمهکی کورت، "لونیجی - قامپا" هاته دهف "دانگلار"ی.

"دانگلار"ی گۆت: موسیو، نایا تو سهروکی فان مروقای؟

"قامپا"ی گۆت: بهلی.

۱- هارپاگون: قارمانی سهرمکی بی شانۆ نفیسی "فرمنسی" یی بنافو دهنگه، دشانۆیا بناقی بهخیل. ئف شانۆیه لههمی جهیت دۆنایی هاتیه سر پهردا شانۆیی.

"دانگلار"ی گۆت: موسیۆ، ته چهند پاره ژ من دقین دا من نازاد بکهی؟

"قامپا"ی گۆت: موسیۆ، مه پینج ملیۆن فرانک ژ ته دقین بو نازادیا ته.

"دانگلار"ی بنالین فه گۆت: موسیۆ، من لقی دۆنیا بی بس ئەف پاره بیت ماین،
باشتره هۆین من بکوژن و داخازا قان پارا ژ من نهکن.

"قامپا"ی گۆت: فرمان هوه ئەم ته نهکوژین.

"دانگلار"ی گۆت: کئ ئەف فرمانه دایه هوه؟

"قامپا"ی گۆت: سەرۆکی مه.

"دانگلار"ی گۆت: ما ته نهگۆت تو سەرۆکی قان ریگرای؟

"قامپا"ی گۆت: بهلی ئەز سەرۆکی قان ریگرامه بس من ژ ی سەرۆکهکی دی
بی هه ی.

"دانگلار"ی گۆت: ئایا وی ژ ی سەرۆکهکی دی ههیه؟

"قامپا"ی گۆت: بهلی موسیۆ، سەرۆکی وی خودییه.

"دانگلار"ی گۆت: ئەز تئ ناگههم هوه چ دقیت؟

"قامپا"ی گۆت: چی دبیت تو تئ نهگههی.

"دانگلار"ی گۆت: ئایا سەرۆکی هوه فرمان دایه قئ رهفتاری دگهل من
بکن؟

"قامپا"ی گۆت: بهلی موسیۆ.

"دانگلار"ی گۆت: موسیۆ ئەز بی نامادهمه ملیۆنهکی بدم بمرجهکی هۆین من
نازاد بکن.

"قامپا"ی گۆت: نه موسیۆ.

"دانگلار"ی گۆت: ئەز دئ دۆ ملیۆنا دم.

"قامپا"ی گۆت: نه موسیۆ.

"دانگلار"ی گۆت: ئەز دئ چار ملیۆنا دم و بس دئ ملیۆنهکی بو خو هه لگرم
داپی بژیم.

"قامپا"ی گۆت: موسیۆ تۆ بازارگانی و به‌هایی پاره‌ی دزانی. چه‌وا تۆ چاقه‌ریی
ئهم ملیۆن فرانكا بۆ ته‌ په‌یلین؟ و جاتی پینج ملیۆنا چار ملیۆنا ژ ته‌ بستینین؟
"دانگلار"ی بناوازمکی بی نۆمید، کره‌ گازی: باشتره‌ هۆین من بکوژن دا نه‌ز
رحمته‌ بم.

"قامپا"ی گۆت: موسیۆ نه‌که‌ هه‌وار و خو تۆیره‌ نه‌که‌. نه‌گهر تۆ خو تۆیره‌
بکه‌ی دئ نه‌نرژیا ته‌ ته‌واوبیت و دئ پینقی خارنی بی و دئ ناچار بی به‌هایی
سه‌د هزار فرانكا بۆ خارنی بده‌یه‌ من.

"دانگلار"ی گۆت: نه‌گهر پاریت من ته‌واو بۆن، نه‌ز چ بکه‌م؟

"قامپا"ی گۆت: دوی ده‌می‌دا دئ ژ برسا مری.

"دانگلار"ی گۆت: ما ته‌ نه‌گۆت نه‌م ته‌ ناکوژین؟

"قامپا"ی گۆت: به‌لی من نه‌ف چه‌نده‌ گۆتیه‌.

"دانگلار"ی گۆت: پا دئ چه‌وا من ژ برسا کوژن؟

"قامپا"ی گۆت: کوشتنا مروفا جباوازا دگهل وی چه‌ندی هه‌ی کو کهسه‌ک ژ
برسادا بمریت.

"دانگلار"ی گۆت: نه‌گهر هۆسا بیت، نه‌ز چ خارنی ناخۆم و دئ خو ژ برسا دا
کوژم و پاریت خو ناده‌مه‌ هه‌وه‌.

"قامپا"ی گۆت: بریار یا ته‌یه‌ موسیۆ.

پشتی قئ ناخفتنی، "قامپا" ژوئ ژوئ دهرکه‌فت و دهرگه‌هل "دانگلار"ی
گرت.

"دانگلار"ی نالینه‌ک کر و کهفته‌ سه‌ر نه‌ردی.

وی نه‌دزانی کا نه‌ی کی‌یه‌ وی شکه‌نجه‌ ده‌ت و بوچی قئ کاری نه‌نجام ده‌ت؟

پشتی ده‌مه‌کی هزارا مرنئ هاته‌ سه‌رئ ویدا.

وی بو جارا نیکی دژیانا خودا هزارا مرنئ کر.

تا وی ده‌می هزارا مرنئ نه‌هاتبو سه‌رئ وی زه‌لامی دا.

ھەر جارمكى ئارىشەك بۇ ۋى چى بىبا دا ھزر كەت ۋى پارە بىت ھەين و دى
بەيزا پارا ئارىشا خۇ چارمەكت.

ئەگەر مەرۇف ژ ھەمى جەبا بى ئومىد نەبىت، ھزرا كۆشتى ناكەت.

ھزرا مرنى يا دناف ھەمى گيانەمورا دا ھەمى و ھەر جارمكى دلئ گيانەمورمكى
خۇ بقوتىنت، ئىشارمەكا مرنى دەتە مەرۇفى.

بەس مەرۇف گۆھى خۇ نادەتە فى ئىشارەتى و ھزر دكەت ھىشتا بى بەيزە ۋى
جىئە نان ژى ۋمكى "دانگلار" ۋى بى خۇدان پارەپە.

بەس ھەر رۆژمەك دى ھىت كۆ مەرۇفى دى گۆھ لەنگى مرنى بىت. چۈنكۆ
لوى رۆژى نان مەرۇف دى نەساخ بىت نان ژى ۋى چ ئومىد دژيانى دا نامىن.

دەمى ھزرا خۇ كۆشتى ھاتىە سەرى "دانگلار" ۋى دا، گەل خۇ گۆت: ما بۆچى
ئەز ھەول نەدەم ژ قىرى برەقم؟

بەس پىشتى دەمەكى ئەو ھزر ژ سەرى ۋى دەركەفت چۈنكۆ ۋى زانى
بەردەوام رىگەرەك بى زىرەقانى بى بەردەرگەھى لى دگرىت و ئەگەر ئەو
دەركەفىت دى ۋى كۆژىت. ئەگەر ئەو رىگەر ۋى نەكۆژىت ژى، ئەو نەشىت
ژوى قولچكى دەركەفىت چۈنكۆ رىكا دەركەفتى نزانىت.

ژبەر فى چەندى جارمەكا دى ۋى برىاردا برىكا خۇ كۆشتى خۇ تەواو بكەت.

ۋى برىار دا خۇ بى خارن و قەخارن بەئىلىت و ژ برسا و تېھنا خۇ بکۆژىت.

ۋى بۇ دەمى دۆ شەف و رۆژا خارن نەخار و برسى و تېھنى ما و پىشتى دۆ
رۆژا نەشیا خۇ راگرىت و داخازا خارنى كر.

دەمى "دانگلار" ۋى ئەو خارنا رىگرا بۇ ئىناى خارى، دەف ۋى ۋەسا يا بىتام و
خۇش بۇ كۆ ۋى ھزر دكر ژيانا خۇدا خارنەكا ۋەسا يا خۇش نەخارىە. بەس ۋى
جارى رىگرا بەھايى خارنى گران كرىو و ۋى ھژمارا ملېون فرانكا بەھايى ۋى
خارنى دا رىگرا.

پىشتى ۋى رۆژى جارمەكا دى "دانگلار" ۋى برىار دا خۇ ژ برسا بکۆژىت بەس
نەدشیا و ھەر جار داخازا خارنى دكر و پارمكى مەزن بەھايى ۋى خارنى دا
رىگرا تا دىماھىكى ژ پارىت ۋى بەس پىنچەھ ھزار فرانك بۇ مان.

دوی دهمی دا وی بریار دا وان پینجهه هزار فرانکا نهدته ریگرا و دهمی نازاد دبیټ، مفای ژوان پارا بینیټ.

جارهکا دی هزارا وی هاته خودئی و بو دهمی سئی شەف و روژا وی بو خو نوعا ژ خودئی دکرن دا وی نازاد بکمت و ئهو پاره بو وی بمین.

"دانگلار"ی کو تا وی دهمی باوهری بهس بهیزا پارا هەبو، نافئی خودئی دئینا و هیفی ژئی دکرن وی رزگار بکمت.

سەرۆبهرئ "دانگلار"ی پشتی بۆرینا وان سئی شەف و روژا گهلهک خراب بیو و هندەک جارا پیرهمیرەک دهاته بهرچاقیت وی کو بیی کەفتیه سەر تهختهکی ناسنی و گهلهکی بیی سەرۆبهره.

"دانگلار"ی دزانی ئهو پیرهمیر نه بیی نهساخه بهلکو ژ برسا بیی کەفتیه سەر تهختی خو و نالینیت وی ژئی دگههشتنه گوئی "دانگلار"ی.

هەر جارهکی ئهو پیرهمیر هاتبا بهر چاقیت "دانگلار"ی وی هەست دکر پتر بیی برسی بوی.

پشتی بۆرینا سئی روژا، "دانگلار"ی تاقەت نهما و گازی کره سەرۆکی ریگرا. "فامپا" هاته دهف وی و "دانگلار"ی گوئی: تو دزانی من بهس نهف پینجهه هزار فرانکه ماینه. ئهز هیفیا ژ ههوه دکهم فان پارا ژئی ژ من بستینن، بهس من نازاد نهکهن.

چونکو نهگەر نهز بیی پاره بمینم، نزانم دئی کیفه چم و دئی چ کهم؟ فی پارهی بو خو بیهن و من لدهف خو راگرن و بهس تا دیمایهیکا ژینا من هندەک خارن و فەخارنئ بدنه من.

"فامپا"ی گوټ: ئایا تو ژ برسا کەفتیه سەرۆبهرمکی نهخوش دا؟
"دانگلار"ی گوټ: بهلی.

"فامپا"ی گوټ: ئایا تاقهتا ته تهواو بویه؟

"دانگلار"ی گوټ: بهلی موسیو.

"فامپا"ی گۆت: بزانه هندەك كەسپیت دی پتر ژ ته برسی بۆینه و ژیرسا ژیاننا
خۆ ژ دەست دایه.

"دنگلار"ی سەری خۆ دانا نەردی و گۆت: راسته... راسته... ئەو پیرمیرە
هاته بەرچاقیت من، سەرۆبەری وی گەلەك ژ یی من نەخۆشتر بۆ.
ئەوی خۆدئ هەوارە من ژ فئ شكەنجئ تەواو بکە.

دوی دەمی دا دەنگەكئ دی ژ پشت سەری "فامپا"ی بناوازەكئ مۆكۆم و رشت
گۆت: نایا تۆ پەشیمان بۆی ئان نە؟

نایا تە ژ گۆنەها خۆ تۆبەكریه ئان نە؟

"دانگلار"ی گۆت: بۆچی ئەز تۆبە بکەم؟

وی دەنگی گۆت: چۆنکۆ تۆ تاوانباری و تە گەلەك گۆنەه کرینه.

"دانگلار" ژ ناوازی ناخفتنا وی کەسی گەلەك ترسیا بۆ و بی کۆ بهێتە هزرا
وی کا چ گۆنەهەك ئەنجام دایه، گۆت: بەلئ ئەز پەشیمانم و دئ تۆبە کەم.

پشتی فئ ناخفتنئ، ئەو زەلام ژ پشت سەری "فامپا"ی دەركەفت و گۆت: ئەگەر
هۆسا بیب ئەز دئ لته بۆرم.

"دانگلار"ی سەری خۆ راكر و بمەندەهۆشی گۆت: آه... ئەفە "كۆنت – مۆنت
– کریستۆ"یە.

"كۆنت"ی گۆت: تۆ یئ خەلەتی و ئەز "كۆنت – مۆنت – کریستۆ" نینم.

"دانگلار"ی گۆت: چاقیت من ژ برسا دا لاواز بۆینه، بەس ئەز تە باش دنیا سم.

"كۆنت"ی گۆت: تۆ یئ خەلەتی.

"دانگلار"ی گۆت: یا تۆ کی؟

"كۆنت"ی گۆت: ئەز ئەوم ئەوی تە فرۆتی.

ئەز ئەوم ئەوی تە تەسلیمی پۆلیسا کری.

ئەز ئەوم ئەوی تە هاقیبتیه زیندانئ دا.

"دانگلار"ی گۆت: آه... نایا من ئەف چەندە ئەنجام دایە؟

"کۆنت"ی گۆت: بەلێ.

"دانگلار"ی گۆت: من ئەف کارە ئەنجام نەدایە.

"کۆنت"ی گۆت: بەلێ تە ئەنجام دایە، زێدە باری قی چەندئ تە ئەقینا من ژ دەستی من ستاندیە.

تە بابی من یی پیر ژ برسادا کۆشتیە.

تە ئەز ئیخستەمە چالەکا رەشدا و ئەگەر خۆدئ دلوڤانی بمن نەبربا ئەز دا مرم.

هەرچەندە تە دلوڤانی بمن نەبر، ئەز دئ دلوڤانیی بته بەم و دئ لته بۆرم، چونکو ئەز بخو پینتی دلوڤانی یا خۆدئ و ئەو کەسئ چاڤەریئ دلوڤانیی بی، پینتیە دلوڤانیی بمرؤفا بەت.

"دانگلار"ی گۆت: ئەز هیڤیا ژ تە دکەم بو من بیژە کا تو کی؟

"کۆنت"ی گۆت: ناڤی من "ئیدمۆن – دانتس"ە.

دەمی "دانگلار"ی گوھ لڤی ناڤی بوی سەری خۆ دانا ئەردی و رانەکر.

"کۆنت"ی گۆت: ئەمی تاوانبار، رابە فە چونکو ئەز یی لته بۆری و یی کەیف خۆش بە کو وەکی هەڤالیت خۆ لئ نەهاتی. ئیک ژ هەڤالیت تە خو کۆشتیە و یی دی ژی دین بۆیە.

ئەز دئ ڤان پینجەه هزار فرانکا بو تە هیلما دا دەمی تو ژ قیری دەرکەڤی پی بژی.

بەس وان پینچ ملیۆن فرانکیت دی ئەز دئ زفرینم بو وەلاتی "فرەنسا" چونکو ئەو پاریت هیتما و نەساخانە.

ئەف شەڤە تو مینھانی منی و دئ خارنەکا باش ژی دەمە تە و دەمی تو تیر بوی، هەر جەهەکی تو حەس بەکی دئ شئی بچی.

پشتی قی ناخفتنی "کۆنت" برئ کەفت و ژ "دانگلار"ی جودا بو.

"دانگلار"ی سەری خۆ راکر و دیت هەمی رینگر بییت سەری خۆ لروبەرووی وی دچەمین.

پشتی "کونت" چۆی، خارنهکا خۆش بۆ "دانگلار"ی ئاماده کر و وی خار و
قهخار و پاشی "قامپا"ی ئهس ژوی قولاچکی دهرئبخست.
"دانگلار"ی دیت شهفه و ئهس سیاری عهسهبانهکی کر و لهر رۆبیارهکی ئهس
بهردا.

"دانگلار" شهفۆی لسهس لئفا وی رۆبیارى نغست و دهمی سپیدهی ژ خهس رابۆی
ههست کر بی تیهنییه و چۆ بهر لئفا رۆبیارى دا ئاقي قهخوت و دهمی وینی خو
دئاقي دا دیتی، بهمندههوشی دیت ههمی مۆینیت پرچا وی بیت سپی بۆین.

پنجی هه‌یفا دهه

دهمژمیر شەشی هه‌یفاری بۆ و ئیکه‌مین بایئ فینک یئ شەهەکا پائیزی سەر ده‌ریا یئ دکه‌فت، به‌ری شەف سەر دۆنیا یئ دا به‌یت و ده‌نگوباسی گه‌هشتنا شەفی به‌اتنا خو دا دۆنیا یئ.

تا وی ده‌می تیریزیت زهریت هه‌تافی سەر ده‌ریا یا شین یا "ناهراس" دکه‌فتن. گه‌رماتیا رۆژی چۆ بۆ و بایئ فینک یئ شەفی، بیه‌نا ئا‌فا ده‌ریا یئ دگه‌ل بیه‌نا گۆل و گیاه‌یت به‌ر لئقییت ده‌ریا یئ تیکه‌ل دکر و به‌ره‌ف هه‌می جها دهر. دوی ده‌ریا یا په‌حن ئەوا سهرئ وئ "جه‌یل التارق" ه و سهرئ دی "داردانیل" ه و سهرئ دی "ئه‌لجه‌زایر" و "تونس" ن، گه‌مه‌کا ژ جوریت "یاک" (شیراعیت) خو قه‌دابۆن و سهر ئا‌فا وئ ده‌ریا یئ بریقه‌ دچۆ.

ریقه‌ چۆنا وی گه‌می یئ گه‌له‌ک یا بخیراهی بۆ و ئەو وه‌کی قازه‌کی سهر ئا‌فی په‌ریت خو بییت ژیک فه‌کرین و به‌له‌ز دچیت.

ریقه‌ چۆنا وئ گه‌می یئ لسهر ئا‌فا شین یا وئ ده‌ریا یئ گه‌له‌کا جان بۆ. و نه‌گه‌ر که‌سه‌کی دیت با، دا هزرکه‌ت ئەو یا دفریت، به‌س هه‌یله‌کا سپئ ژ که‌فی لپشت سهرئ وئ گه‌می یئ چئ دبو و دیاردکر ئەو گه‌می یا سهر ئا‌فی دچیت.

پشتی ده‌مه‌کی، هه‌تاف پیچ پیچه‌ ئا‌فا بۆ، به‌س هه‌ر تیریزیت خو بییت به‌ره‌نگی سوری له‌دیایئ دان و پیلنیت ده‌ریا یئ جانتر دکرن.

ئەو بایئ وی ده‌می ده‌هات گه‌له‌کی ئارام بۆ و یئ وه‌سا بۆ خو په‌رچا که‌چه‌کی ژ ی په‌ریشان نه‌دکر.

سهر وئ چه‌ندئ را، ئەو گه‌می به‌له‌ز بریقه‌ دچۆ، چۆنکو (شیراعیت) وئ باش هه‌وا ناف خو‌دا دگرت.

جھیلہکئی بہرن بلند و نوسمر سر گہمیئی راوستیایی بو و رنگئی وی یئ
نوسمر دیار دکر وی بسر ہمتائی خزمہت کریہ.

دوی دہمی دا وی جھیلی دیت جزیرکہک ژ دوبرفہ دیار بو کو سہری وی یئ
تیز بو و بناوازمکئی کو دیاربو گلہکئی خمگینہ، گوتہ کاپنتئی وی گہمیئی: نایا
نہفہ جزیرکا "مونت - کریستو"یہ؟
کاپنتئی گہمیئی گوت: بہلی نوز بہنی.

وی جھیلی، بن لیککا دگل خو گوت: گلہک باشہ چونکو نوز یئ نومیدهوارم
نہفہ جہئی من یئ دیدماہیکئی یسو و سوبہہی لقی جزیرکئی دئی ژیانہ من دیدماہیک
ہیت.

دوی دہمی دا نہو گہمی گہہشتہ نیزیکی وی جزیرکئی و کادویا تفنگہکئی ژ
وی جزیرکئی دیاربو و پاشی دہنگئی تہقینا گلہہکئی ژ ہات.

کاپنتئی گہمیئی گوت: نوز بہنی نہفہ کہسہکئی لسہر وی جزیرکئی نیشارہتہک
دا مہ، نایا نہم ژی برسفا وی بدہین؟

نہو جھیل چوبو دہزرہکا کوبردا و دہمی کاپتن دگل ناخفتی، ہسر وہکی ژ
خو رابوی و گوت: بہلی موسیو، نہم دئی برسفا وی دہین.

کاپنتئی تفنگہک دا وی جھیلی و وی جھیلی بسرئ وی تفنگئی دا ہسوا وی
تہقاند.

دہمی نہو گہمی ژ جورئ "یاک" نیزیکی وی جزیرکئی بوی، (شیراعیت) خو
نینانہ خار و راوستیا و بہلم ژئ ہاتہ خار کو چار زہلاما بہیزا ملیت خو نہو
بہلم دہاژوت.

دیدماہیکا وی بہلمی جہہکئی تاییہت بو روینشتئی ہاتبو چئ کرن دا "مورل"
لسہر روینتہخار و فہرشہکئی سور دانا بو سہر.

بس "مورل" نہ روینشت و پیافہ راوستیا.

وان زہلاما دہست ہافنتہ کارئ خو و پشتی دہمہکئی کورت، نہو بہلم گہہشتہ
کہدافہکئی بچویک و بنی وی بہلمی گہہشتہ ناخی.

ئەزەلام ژ بەلمەى دەركەفتن و ئىك ژوان كۆ تا نافكى دناف ئافى دابۆ، گۆتە "مۆرل"ى: ئەز بەنى، بەلمە ما زىدەتر پىشقە ناچىت، ئەگەر تۆ حەس نەكەى تەر بى، وەرە سەر ملنىت مە، ئەم دى تە گەهەننە بەر لىقنىت ئافى.

دەمى "مۆرل"ى گۆھ لىق چەندى بۆى، بى چ ئاخفتنا بەكت، خۆ ژ بەلمەى ھاقىت و چۆ دناف ئافى دا و ئاف تا نافكا وى ژى ھات و بەرف ئاھا وى جىركى برىقە چۆ.

"مۆرل" گەھەشتە بەر لىقا ئافى و چۆنكۆ دۇنيا تارى ببۆ، نەزنى بچىتە كىش لای و بەرى خۆ دا دەورۆبەرى خۆ.

دوى دەمىدا كەسەكى دەستى خۆ دانا سەر ملنى وى و دەنگەكى نىاس گۆتى: ھاقالى خۆشەقى، ئەز سوپاسىا تە دەكەم كۆ تۆ سەر ژفانا خۆ ھاتىە دەف من.

"مۆرل"ى دەستى خۆ داف "كۆنت"ى و سلافا كرى و "كۆنت"ى گۆت: ھەقالى خۆشەقى، ھەروەكى "كالىسىۆ"ى گۆتىە "تېلماك"ى^(۱) ئەزى دى بېژمە تە جل و بەرگىت تە نىت تەر بۆين و پىقىە تۆ جل و بەرگىت خۆ بگۆھرى.

"مۆرل" ل خۆ زقرىا و بەرى خۆدا پىشت سەرى خۆ.

"كۆنت"ى گۆت: ئابا تۆ بەرى خۆ دەبە وان گەھەقانا ئەونىت تۆ ئىنايە قىرى؟

"مۆرل"ى گۆت: بەلى مۇسىۆ، من چ پارە نەدانى و ھەمى چۆن.

"كۆنت"ى گۆت: ھەزرا قى چەندى نەكە، ئەقە گەھەقانىت منن و ئەو پارا و كرى ژ ھەقال و مېھقانىت من ناستىنن. و پىشتى ئاخفتنا خۆ كره كەنى.

^۱ - لىؤىف ئەفساننىت "يۇنان" ل كەقن، "كالىسىۆ" شاھزنا جىرىا "ئۆگىگى" بۆ ئەوا دەقەتە ناف دەربابا "يۇنان" ئ و ئەو جىرىە يا خانوما بۆ و چ زەلام لسەر نەبۆن و ئەگەر زەلامەك بخلەتمى چۆبا سەر ئەوان خانومىت وى جىركى نەھىلا ئەو زەلام ژوى جىرىى بچىت. رۆژەكى قارمانەكى "يۇنان"ى بى بناقۆ دەنگ بناقنى "ئولس"ى چۆ سەر وى جىركى و شاھزنا وى جىركى بۆ دەمى ھەفت سالا خەمەتا وى دكر و ئەو قارمان پىشتى بۆرىنا ھەفت سالان ژ وى جىركى رەقى. "تېلماك" ژى قارمانەكى "يۇنان"ى بە و كۆرى "ئولس"ى بۆ و ئەو ژى چۆ بۆ وى جىركى و وى شاھزنا "يۇنانى" ئەو ژى ژ نقۆبۆنى دەربابى دا رزگار كر.

"مۆرل"ى گۆت: مۇسىۋ، تۆ يىن ھاتىبە گۆھرىن و تۆ نە ئەمۇ زەلامى ئەمۇى من ل "پارىس" دىياسى، چۆنكۆ ئەمۇ يىن دىبىنم تۆ يىن دىكەيە كەنى.

"كۆنت"ى گۆت: ھەقائى ھىژا ئەمۇ سۇپاسىيا تە دىكەم كۆ تە ئىنايە ھىژا من پىنقىبە مرقۇف ھەردەم يىن ئومىدەوار بىت بىبەختەمورىيا خۆ.

"مۆرل"ى گۆت: بەس ئەمۇ ھىژرەكا دى ژ كەنىنا تە دىكەم.

"كۆنت"ى گۆت: تۆ چ ھىژر دىكەي؟

"مۆرل"ى گۆت: تۆ كەسەككى بەرىز و مەزنى و ۋەكى ھەمى كەسكى مەزنى تۆ خۇدان ھەستەكا جانى و ژبەر وئ چەندى تە كرىبە كەنى دا من كەيف خۇش بىكەي و خەما من برەقىنى.

"كۆنت"ى گۆت: تۆ يىن خەلمەتى و ئەمۇ ژ دل يىن كەيف خۇشم.

"مۆرل"ى گۆت: ئەگەر ھوسا بىت، تە ئەمۇ يىن ژبىر كرى و ئەمۇ گەلەككى كەيف خۇشم تە ئەمۇ ژ بىر كرىمە.

"كۆنت"ى گۆت: بۆچى تۆ يىن كەيف خۇشى كۆ من تۆ يىن ژ بىر كرى؟

"مۆرل"ى گۆت: ھەقائى بەرىز، ئەمۇ ۋەكى وان "گلادىاتورا" مە كۆ دەمى دەھاتتە ناف "كۆلىز"ى دا دىگۆنتە ئىمپەراتورى: ئەمۇ سىزار (قەيسەر) ئەمۇ كەسكىن بەرەف مرنى دچن سلاف كەنە تە.

ئەمۇ يىن بەر بەرەف مرنى دچم و ئەمۇ يىن كەيف خۇشم كۆ تۆ يىن كەيف خۇشى و تە شىپاى من ژبىر بىكەي و ئەمۇ وئ ھۆزائى پەسەند دىكەم كۆ دىبىژىت: (دۆژمىنى من يىن كەيف خۇشە ژ مرنى من و ئەمۇ يىن كەيف خۇشم دەمى دزانم ژبەر مرنى من كەسەككى كەيف خۇش بۆي).

"كۆنت"ى گۆت: دىيارە تا قى دەمى تۆ ھەر يىن لىسەر برىيارا خۆ؟

"مۆرل"ى بىشپوھەككى بەرى خۇدا "كۆنت"ى كۆ دىيار بۆ گەلەككى ژوى دىلمایى بۆي و گۆت: مۇسىۋ "كۆنت"، ئاىا تە ھىژر دىكر چىت بىت ئەمۇ خەما خۆ ژبىر كەم و دەست ژ برىيارا خۆ بەردەم؟

"کونت"ی گوت: ههڤالی هیژا ئەف بەرسقا ته دایه من ومکی یا بەری قی دەمی نینه و ئەز هەست دکەم ته بریارا خۆ یا دای و قی جارێ ئاخفتنا ته لدهف من نه ومکی یا زاروکا یه و ئەز باش بی هەست دکەم تو قی جارێ ژ هەمی جها بی ئۆمید بۆی و تو دئ هەر بریارا خۆ بجی هئینی و دئ ژيانا خۆ بدیماهیک نینی.

"مۆرل"ی گوت: ههڤالی بەریز باش بەری خۆ بده من. ئەز کەسەکم کۆ بەری من بی لئهسمانی و پێ من بی لپەر گۆری و ئەگەر تا قی دەمی من ژيانا خۆ بدیماهیک نهئینایه، ژبەر وئ سۆزێ بو ئەوا من دایه ته و زیدەباری وئ سۆزێ ژێ، من حەس دکر بهئیمه دهف ته و ناف ملی ههڤالهکێ دا ژيانا خۆ بدیماهیک بینم. راسته من لپاژیری "پاریس"ی ژێ ههڤال هەبۆن و ئەز دا شیم لدهف خۆیشکا خۆ و زاقایی خۆ ژیی خۆ بدیماهیک بینم، بەس من هزر کر ئەوان دلەکی نازک بی هەمی و دی قی کارێ من گەلەک بزەحمەت ئیخن و باشتره ئەز لدهف ههڤالهکێ خۆ بی دی خۆ بکوژم کۆ سەرۆبەری من تی بگههیت و هاریکاریا من بکەت بجی هئینانا بریارا مندا. ئەز هزر دکەم تو زهلامهکێ گەلەکێ مەزنی و تو ژ مروقان مەزنتری و چی دبیت تو فریشتەکی خۆدئ بی و بی گۆمان تو دئ شتی بی لەرزین و بی ترس هاریکاریا من بکەمی دا خۆ بکوژم.

نۆکه بو من بیژه کا نایا تو هەر لسه سۆزا خزی و دئ هاریکاریا من کەمی بجی هئینانا بریارا مندا؟

"کونت"ی گوت: "مۆرل"ی خۆشەڤی ئەز دئ پرسیارەکی ژ ته کەم.

"مۆرل"ی گوت: فەرمو موسیو.

"کونت"ی گوت: نایا تو ژ قی دۆنیایی بی ئۆمید بۆی، نان ژێ تو شەرم ژ خۆ دکەمی کۆ ته گۆتیە من ئەز دئ خۆ کوژم و تو هزر دکەمی ئەگەر تو خۆ نهکوژی، دئ هەتکا ته لدهف من چیت؟

"مۆرل"ی گرێژینهکا تال کر و گوت: موسیو، بەری خۆ بده من و بزانه ئەز گەلەکی نارامم و من بریارا خۆ کۆشتنی دایه چۆنکو ئەز بی ئۆمید بۆی ژ قی دۆنیایی و ئەز بی پشت راستم ئەگەر ئەز قی بریارێ بجی هئینیم ژێ، هەتکا

من دھف تہ ناچیت چوںکو ئمز دزانم تو گھلک حەش من دکەى و تە خیر و کەیف خۆشیا من دقیت. نوکە ئمز یئ گەهشتیمە وئ باوهرى کو تەنھا دەرمانى من خو کۆشتنە.

تە گۆتە من بو دەمى ھەیفەکى خو بگرم و ئومیدھوار بم.

ئایا تە زانى تە چ بەسەرى من ئینایە؟

دەمى وئ ھەیفى دا من گوھى خو دا تە و من خو گرت و ئمز یئ ئومیدھوار بۆم. من بخو ژى نەزانی ئمز بۆچى یئ ئومیدھوارم و من دزانى ئومیدھوارى یا من یا یئ بناغەبە.

ئمز ھزر دکەم ئەف ئومیدھواریا بو من دقئ ھەیفأ چۆبى دا چئ بوى، ژبەر بئ ھۆشى و دیناتیا منە و مروقئ ھۆشمەند ھوسا بسانای خو ژ قەستا ئومیدھوار ناکەت.

نوکە دەمى ئمز ھاتیمە قئ جزیرئ، ھەراخفتنەکا ژ دەقئ تە دەرکەفتى، وەکى تیرمکى بدلئ من کەفت، چوںکو من زانى تو ژى یئ بئ ئومیدى کو بشئى جارەکا دى من بەختەومر بکەى و ئەف ئومیدا تە قئ ھەیفئ دلئ مندا چئ کرى، بچارمکى ژ ناف چۆ.

پشنى قئ ناخفتنى "مۆرل" بو دەمەکى کۆرت بئ دەنگ ما و پاشى گۆت: ھەقالبى بەریز، ئایا ژقانى من و تە تا پینجى ھەیفأ دەھ نەبۆ؟ ئایا تە نەگۆتبۆ من ئەگەر ئمز وئ روژئ بەختەومر نەبم، دئ ھاریکاریا من کەى دا خو بکۆژم؟ ئەقرو پینجى ھەیفأ دەھە و سوزا من دایە تە، ئەقرو دئ تەواو بیت و ئمز دئ ئەقرو خو کۆژم.

"مۆرل" دەمژمیرا خو دەرئىخست و گۆت: نوکە دەمژمیر نەھى شەقئ یە ئمز دئ پشنى بۆرینا سئ دەمژمیریت دى خو کۆژم.

"کۆنت" ی گۆت: گھلک باشە، نوکە گھل من وەرە.

"مۆرل" دۆیف "کۆنت" ی برئ کەفت و بەرەف شکەفتا وى یا قەشارتى چۆن ئەوا سەر وئ جزیرکئ.

"مۆرل" دەمى گەھىشتىيە وئ شىكەفتى ھەست كر فەرشىت نەرم بىت لىن بىت وى و بېھنا خۇشا گۇلاڧى دەھات و چرايىت رۇن لەھمى جەھىت وئ شىكەفتى ھەبۇن.

وان ھەمى تىشتى جان و خۇش برىارا "مۆرل"ى سىست نەكر و ھەر يى رىشت بۇ سەر برىارا خۇ.

"كۆنت"ى "مۆرل" برە ژۇرا خارنى دا و گۇت:

ھەقالى ھىژا مە بەس سى دەمژمىر بىت ماين بۇ ژفانى تە. ئايا باشتىر نىنە ئەم فى دەمى ماىي بخۇشى بۇرىنن و ھەكى وان سەردارىت "رۇما" كەفن كۇ ژ لايىن وەلاتى خۇ فە دەھاتنە سزادان بكۇشتنى، دەمى دىماھىكا ژيانا خۇ بخارنى و فەخارنى و خۇشى يى بۇرىنن.

"مۆرل"ى گرنژىنەك كر و گۇت: ئەزى رازى مە سەرفى چەندى و ئەز دزانم ئەف خۇشبا دىماھىكى سەروبەرى من ناگۇھرىت و بمرنى ئەز دى گەھمە نارامىھكا بەردەوام.

پىشتى فى چەندى "مۆرل" رۇبىنشتە خار و "كۆنت" لروبەروى وى رۇبىنشت. مە چارەكى سەروبەرى وئ ژۇرا "كۆنت"ى شلۇفەكربۇ و پىنقى نىنە چارەكا دى ئەم بىژىنە فە. بەس وى سەروبەرى جان و كەلۇپەلى گرانبەھايى وئ ژۇرى چ كارتىكرن سەر "مۆرل" نەبۇن.

"مۆرل"ى بەرى خۇدا "كۆنت"ى و گۇت: نۇكە ئەم دى وەكى دۇ زەلاما ناخفېن.

"كۆنت"ى گۇت: گەلمەك باشە.

"مۆرل"ى گۇت: تۇ زەلامەكى ھەمى پى زانىبىت دۇنيايى دەف تە نە.

"كۆنت"ى گۇت: ئەز سۇپاسىيا تە دكەم بۇ فى ناخفتنى.

"مۆرل"ى گۇت: تۇ بى ژ دۇنيايەكا دى ھاتى و تۇ گەلمەكى زانای.

"كۆنت"ى گۇت: بەشەك ژ ناخفتنا تە راستە.

"مۆرل"ى گۇت: ئايا تۇ ژ دۇنيايەكا دى ھاتى؟

"کۆنت"ی گۆت: بەلێ.

"مۆرل"ی گۆت: ناڤی وی دۆنیایی چیه؟

"کۆنت"ی گۆت: بەخت رهشی و شکهنجهیه.

"مۆرل"ی گۆت: ئەز هەمی ئاخفتنیت ته باور دکەم.

"کۆنت"ی گۆت: جارەکا دی ژێ ئەز سوپاسیا ته دکەم.

"مۆرل"ی گۆت: ئەز دێ پرسیارەکی ژ ته کەم.

نایا مرن گەلەک یا بەدره نان نه؟

"کۆنت"ی گۆت: ئەگەر تو هەول بەدی فی گیانی بناخی هاتیە چی کرن و گیانەک یێ ناڤدا بجارەکی ژ ناڤ ببەیی، بی گۆمان دێ یا بیئیش بیت. بەس مرن ژێ قوناغەکا ژیانیه و پینتقیه مروڤ یێ رازی بیت بمرنا سروشتی.

ئەڤه ژ دەست پینکا دۆنیایی یه مروڤ هەول دەت ریکەکی پەیدا بکەت دا بی ئیشان و بی ئاریشه پی بمریت، بەس تا فی دەمی مروڤەکی چ ریکیت هوسا نەدیتینه. بەس هەدەک کەسیت جیاواز هەنە کۆ گەلەک تشتا دزانن و ریکەک یا بو مرنای بی ئیشان پەیدا کری.

"مۆرل"ی گۆت: نایا تو فی ریکێ دزانی؟

"کۆنت"ی گۆت: بەلێ.

"مۆرل"ی گۆت: دەمی سەکەراتی لدهف وی مروڤی بوئ ریکێ دمریت، چەندە؟

"کۆنت"ی گۆت: نیڤ دەمژمیره.

"مۆرل"ی گۆت: گەلەک زوره.

"کۆنت"ی گۆت: راسته ئەگەر ئەف دەمه بی بیئیش و ژان با دا گەلەک بی درێژ بیت، بەس ئەف دەمه دەف وی مروڤی ئەوئ فی ریکێ بکار دئینیت نه بی درێژه چونکو یا بی ئیشانە. بەس دێ خەو بجاقیت مروڤی کەڤیت و دێ سەری مروڤی گێژبیت.

"مۆرل"ى دەستى خۇ داف "كۆنت"ى و گۆت: ئەز نۆكە دزانم بۆچى تە ئەز ئىنايمە فى جزيركا بچۆيك دناف فى دمريا مەزن دا.

نۆكە ئەز دزانم بۆچى تە ئەز ئىنايمە فى شگەفتى دا ئەوا ومكى كاخيت "فیرعون" يىت "مسر"ئ.

تو حەش من دکەى و تە ئەز ئىنايمە قىرى دا بى شگەنجە ژيانا خۇ بدىماهيک بىنم.

ئەز ژ دل سۆپاسيا تە دکەم و دەمى مرنى، بى شگەنجە و پەريشانيا هوشا خۇ دى نافی "فالتاين"ئ بىژم و دى دەستى تە گقىشم.

تو هەقالەكى گەلەكى مەزنى چۆنکو تو دى مرنەکا بى شگەنجە دەپە من. و ريزا تە ژ وى هەقالى مەزنتره ئەوى بەختە مەريى دەتە هەقالى خۇ.

"كۆنت"ى گۆت: بەلى هوسايە.

"مۆرل"ى گۆت: دەمى ئەز هزر دکەم سېندەهيا سۆبەهى نابىنم، ئەز گەلەک كەيف خوش دىم چۆنکو ئەز زانم ئەف بەخت رەشيا من دى بدىماهيک هیت.

"كۆنت"ى گۆت: نایا تو پەشيمانى فى دۇنيایى نابی؟

"مۆرل"ى گۆت: نە.

"كۆنت"ى گۆت: نایا تو هزر ناکەى بکۆشتنا خۇ دى تا چ رادە من نەرمەحت كەى؟

"مۆرل" نەشيا خۇ راگریت و دۇ پەشکیت رۆندکا ژ چاقیت وى هاتنە سەر رۆيیت وى.

دەمى "كۆنت"ى رۆندکیت "مۆرل"ى دىنين، هزر کر ئەو بى سست بوى بریارا خۇ کۆشتنى دا.

وى حەس دکر هاریکاریا "مۆرل"ى بکەت و دەمى "مۆرل" هەست دکەت ژ ژيانا خۇ بى بى تومید بوى و هەول دەت ژيانا خۇ بدىماهيک بىنیت، وى رزگار بکەت. دوى دەمى دا ئەو دى زانیت زەلامەكى مری بى ساخ کرپە فە و ژيان يا دایى.

بەس دەمى ۋى رۆندىكىت "مۆرل"ى دىتېن، ھزر كر ئەم خۆ ناكۆزىت و ئەف كارى ۋى بى رزگار كرنا "مۆرل"ى گەلەك بى گرانبەھا نابىت.

ژبەر وئ ھزرى "كۆنت"ى ھمول دا جارەكا دى تاقى كرنەكى ب "مۆرل"ى بىكەت و گۆت: "مۆرل"ى خوشتەقى ئەز دزانم تو گەلەكى بەخت رەشى، بەس تە باوەر يا بناينى مەسىحى ھەى و ئەف ئابنە رىكى نادەتە كەسەكى خۆ بىكۆزىت و تو دزانى پىشتى كۆشنا خۆ دى چىبە جەھنەمى.

"مۆرل"ى گرئزىنەكا ئال كر و گۆت: مۇسىۋ گيانى من، نە بى منە و بىن "قالنتاين"ى يە.

"كۆنت"ى گۆت: ئابا فى دەمى تو بى بى گيانى؟

"مۆرل"ى گۆت: بەلى.

"كۆنت"ى گۆت: پا بۇچى تو بى ساخى؟

"مۆرل"ى گۆت: پېنتىقە ئەز ئەفرو تا نىقا شەقى ساخ بىمىن چۆنكو من سۆزدايە تە و ژبەر وئ چەندى ئەز خۆ ناكۆزىم.

"كۆنت"ى گۆت: "مۆرل"ى خوشتەقى، ئەز گەلەك ھەش تە دكەم و ئەگەر من كۆرەك ھەبا ژى ھەر دا ۋەكى تە ھەزى كەم. باش گۆھى خۆ بدە من. من پىتر ژ سەد ھزار لىرئىت زىرى بىت ھەين و من گەلەك ملك بى ھەى ئەزى نامادەمە ھەمى ھەبى و نەبى بى خۆ بدەمە تە دا تو خۆ نەكۆزى و تو دى زانى تو دى شى ژيانەكا خوش بقى پارەى بەسە سەرى و تو دزانى ژى دۇنيا گەلەكا خوشە و ئەز ھىقى دكەم تو لدەست پىكا جىئالېنىا خۆ، ژفى خوشى بى بى بەھر نەبى.

"مۆرل"ى بەرسقا ۋى نەدا و بەرى خۇدا دەمژمىرا خۆ و گۆت: مۇسىۋ من سۆز داپە تە تا دىماھىكا فى رۆزى خۆ نەكۆزىم و نوکە بەس نىف دەمژمىر ماپە ئەف رۆزە تەواو بىت و ئەز دى تا نىف دەمژمىرا دى خۆ كۆزىم.

سەروسىمايى "كۆنت"ى خوش بو و ۋى زانى دى باشىھەكا گەلەكا مەزن و گرانبەھا دگەل "مۆرل"ى كەت و گۆت: گەلەك باشە "مۆرل"ى خوشتەقى، نوکە ئەز زانم تو گەلەكى بەخت رەشى و تە چ ئومىد دقى دۇنيابى دا نىنن. ئەز دى ھارىكارىا تە كەم دا تو برىارا خۆ كۆشتى بى بىنى.

پشتی فی ناخفتنی، "کونت" ژ جهی خو رابو فه و بهرف دولا بهکی چو و دمرگه هی وئ فمکر و بادیه کی بچو یک کو بزیری هاتبو چی کرن ژئ دمرئیخست و قهپاغا وئ فمکر و دانا بهر سینگی "مورل" ی و کهچکهک کره دانف دا و تژی کهچکی تشته کی و مکی ههفیری برمنگی کهسک ژئ دمرئیخست و داف "مورل" ی و گوت: فی ههفیری بخو و دئ نارام بی.

بهری "مورل" وی ههفیری بخوت، گوت: موسیو، نمر ژ دل سوپاسیا ته دکهم.

"کونت" ی کهچکهکی دی کره ناف وی ههفیری دا و گوته "مورل" ی: ئهژی و مکی ته بی ژ ژایانا خو ماندی بوی و نوکه دهلپه بو من چی بویه ئهژی ژایانا خو دگمل ههفاله کی بدیماهیک بینم و ئهژی دئ و مکی ته خو کوژم.

"مورل" گهلهک ترسیا و بناوازه کی لمرزان گوت: چی ناییت تو فی کاری ئه انجام بدهی. بو من خو کوشتن رزگاریه، بهس بوته تاوانهکا مهنه. تو زهلامه کی بهیز و مهنی و ههمی خهلهک حهش ته دکهن و چیت بیت تو گهلهک کهسا بهخته موهر بکهی. بهس نمر بی بی هیز و بی ئومیدم و نمر چ مفایه کی ناگه هینمه کهسه کی.

ئهگمر تو خو بکوژی، نه تهنه ته دمرهقی خودا تاوانهکا مهن ئه انجام دایه، بهلکو تو دئ گهلهک کهسا ژئ ژ هاریکاریا خو بی بهر کهی و دئ گمل وا ژئ تاوانهکا مهن ئه انجام دهی.

ئهف کارئ "کونت" ی ژئ تاقی کره کها دی بو و وی حهس دکر بزانت نایا "مورل" حهژی دکمت ئانا نه؟ دیار بو "مورل" گهلهک حهژی دکمت و دهمی وی حهس دکر خو بکوژیت، وی دقیا "کونت" بی ساخ بیت و خو نهکوژیت.

"کونت" ی پشتی فی چهندی گوئی خودا "مورل" ی و کهچکی خو دانا ئهردی و ئه ههفیر نه خار. "مورل" ژئ بیشت راستی و نارام ئه ههفیر کره دهقی خودا و خار.

دوی دهمی دا "عهلی" بزور کهفت و دو نسرگیلیت گهلهک جان بتونیهکا گهلاکا بیهن خوش دگمل قههوی بو وان ئینانه ژور و دمرکهفت.

پشتی "مۆرل"ی پیچەک ژ نەرگیلا خو کیشا و قەھومک قەخار، ھەست کر رۆناھیا چرایا دوئ ژۆرئ دا یا کیم بوی و بیھنا گولا و و گولاقئ ژبەری وی دەمی گەلەک خۆشتر ھاتە دفنا وی.

"کۆنت" بئ ھیچ ناخفتنەکی روینشت بو خار و بەرئ خو دا وی جئیلی. پیچ پیچە سەروسیمایی "کۆنت"ی لېسەر چاقئیت "مۆرل"ی بەرزەبۆن و چاقئیت "کۆنت"ی لېسەر "مۆرل"ی وەکی دۆچرایا لی ھاتن.

سەرگیزیەکا بئ نیشان بو "مۆرل"ی چئ بو. وی ھەست کر ھەمی لەشی وی بی خاف بوی و سوئدئ نەرگیلی دەستی ویدا کەفت و ھەمی کەلۆپەلی وئ ژۆرئ بەرچاقئیت وی ھاتنە گۆھرین و ھەمی تئشت بەرچاقئیت وی گەلەک جان بۆن.

"مۆرل"ی دوی دەمی دا گۆت: ئەزئ ھەست دکەم مرنا من یا نیزیك بوی و جارەکا دی ئەز سوپاسیا تە دکەم.

پشتی فی ناخفتنی، "مۆرل"ی ھەول دا دەستی خو بدەتەف "کۆنت"ی دەستی وی لھەئ خو لقیبا بەس ئەو نەشیا دەستی خو بلند بکەت.

"مۆرل"ی بەرئ خو دا "کۆنت"ی و دیت گرنزینەک یا لاسەر لیقئیت وی تا وی دەمی "مۆرل" گەلەک ژ گرنزینا "کۆنت"ی دترسیا، بەس وئ جارئ وی ھەست کر گرنزینا وی گەلەکا جان و ماقولە.

پشتی وئ چەندئ "مۆرل"ی ھەست کر "کۆنت" بئ مەزن بوی و بی مەندەھۆش بو چەوا زەلامەکی وەسا بی دریز دوئ ژۆرئ دا راوستیا یە و سەرئ وی بانئ ناکەقئیت!

"مۆرل" گەلەک ژ بەژنا "کۆنت"ی ترسیا و پرچا وی یا رەش بەرچاقئیت وی وەسا بۆش ببو کو وی ھزر دکر بی بەرئ خو دەتە سەرئ شیرەکی نیر.

"کۆنت" بەرچاقئیت "مۆرل"ی وەکی زیرەقائیت جەھنەمی لی ھاتیو ئەویت گۆنەھبارا بەرەف ناگری دەبن.

پشتی فی چەندئ "مۆرل" نەشیا خو کۆنترۆل بکەت و کەفتە سەر چۆدەلیکا خو. ھەمی لەشی وی گەلەک خاف بو و خۆشیکە سەیر و مەزن بو لەشی وی چئ بو کو تا وی دەمی وی ھەست پی نەکر بو.

دوی دەمی ژى جارمكا دى "مۆرل"ى ھەول دا دەستى خۆ بدەتەف "كۆنت"ى، بەس نەشبا دەستى خۆ راکەت.

وى ھەول دا بناختنى سۆپاسيا "كۆنت"ى بەكت، بەس زمانى وى ھەسا گران ببۆ. ھەروەكى جاتى وى زمانى بەرەكى مەزن كرىە دەقى ویدا.

تەنھا ئەندامى وى يى درەست، چاقىت وى بۆن و وى دىت، "كۆنت" ببەژن و لەشى خۆ و سەرى خۆ يى وەكى شىرا بەرەف دەرگەھەكى چۆ و ئەو دەرگەھ فەكر.

دەمى "كۆنت"ى ئەو دەرگەھ فەكرى، رۇناھىكا زىدەتر ھاتە بەرچاقىت "مۆرل"ى و چاقىت وى تارى بۆن.

"مۆرل"ى باش بەرى خۆ دايى و دىت كچەكا گەلەكا جان بژۆر كەفت كۆ رۇناھى ژ سەروسىمايى وئ دچۆن و ئەو ژۆر بشەوقا خۆ رۆن كر.

دەمى "مۆرل"ى ئەو كچ دىتى، پشنت راست بۆ يى مرى چۆنكۆ وى ھزر دكر بى گۆمان ئەف كچە فرىشتەيە.

"مۆرل"ى باش بەرى خۆدا وئ كچى و گەلەك بىدیتنا وئ كەبەف خۆش بۆ چۆنكۆ ئەو فرىشتە وەكى دەزگرا وى بۆ و "مۆرل"ى دگەل خۆ گۆت: بى گۆمان ئەز يى مرى و ئەز يى چۆيە دۇنيايا دى دا، چۆنكۆ ئەفە "فالتائين"ە وەكى فرىشتەكى ھاتىە پىشەوازايا من.

"مۆرل"ى بەمەندەھۆشى دىت "كۆنت" چۆ دەف وئ فرىشتى و دگەل ناخت و وى ھای ژ دەنگى "كۆنت"ى بۆ يى بناوازەكى كۆ بەرگۆھىت وى گەلەكى خۆش بۆ دبىزىتە وئ فرىشتى: ھەرە دەف دەزگرى خۆ، چۆنكۆ ئەو ھەسا ژ مرنا تە بى نۆمىد ببۆ كۆ وى ژى ھەول دايە خۆ بكوژىت.

ئەو يى پشنت راستە نۆكە يى چۆيە بەر دلۇفانیا خۆدى، بەس ئەو يى ساخە يى تە دبىنىت، بەس نەشىت باخقىت و بلقىت.

"فالتائين"ى گرنژىنەك كر و بەرەف ئەفينا خۆ چۆ.

دممی "مورل"ی دیتی ئەقیندارا وی یا بەرەف وی دەهیت، هەول دا ناڤی وئ
بیزیت، بەس دەنگی وی سەرئەکەفت و بەس ئاخینکەک ژ دەڤی وی دەرکەفت و
لنڤیت وی لەرزین و وی چاڤیت خۆ نەقاندن.

دممی "ڤالنتاین"ی دیتی لنڤیت "مورل"ی بیئت لەرزن گەلەک ترسیا.

"کۆنت"ی ترسیانا وئ کچی دیت و گۆت: نە ترسە کچا من، ئەو یی هەول دەت
ناڤی تە بیزیت، بەس دەنگی وی بەسەرناکەڤیت و بەس لنڤیت وی بیئت لەرزن.

"ڤالنتاین"، ئەڤە ئەو زەلامە کۆ تو بۆبە ئەقیندارا وی و نوکە بۆتە سەلماند
شانازی ئەڤینا تە بە.

ئەز پیرۆزباھی یی لته دکەم کۆ تە کەسەکی وەکی "مورل"ی بۆ خۆ هەلیژارتیه.
پشت راست بە ئەو گەلەک حەش تە دکەت و ئەگەر تو چۆبایە بەر دلۆڤانی
خۆدئ، ئەو ژ ی دا خۆ کۆژیت. بەس ئەز دریکا مرنئ دا راوستیام و من نەهێلا
تو بمری و من ئەو ژ ی رزگار کر.

ئەزئ هیڤیدارم خۆدئ ڤی کارئ من بەرچاڤ وەلگريت و لمن خوش بیئت ژبەر
وان کاریت خرابیئت من ئەنجام دابن.

"ڤالنتاین"ی دەستی "کۆنت"ی گرت و ماچی کرە پڤڤه.

"کۆنت"ی دەستی خۆ پاشڤە نەکیشا و گۆت: باخڤە کچا من و بی دەنگ نەمینه.
بیزه من تو یا بەختەموری، تو چەند جارا ڤی پەڤی بیزیه من ئەز ماندی نابم و
دئ کەڤا من هیت.

ئەزئ پیتڤیمە کەسەک ڤی چەندئ بیزیتە من و سوپاسیا من بکەت دا بزنام
لرۆبەروی وان کاریت خرابیئت من ئەنجام دای، من کارەکی باش ژ ی ئەنجام
دایه.

"ڤالنتاین"ی گۆت: موسیو "کۆنت" ئەز ژ دل سوپاسیا هاریکاری و دلۆڤانی یا
تە دکەم و ئەز بیشت راستی دبیزم تە ئەم بەختەمور کرینه.

تە ئەز ژ مرنئ رزگار کریمە و تە ئەز گەهشتانیدیمە ئەڤینا من. تە نەتەها
بەختەموری دایه من، بەلکۆ تە ژیانەکا نوئ ژ ی دایه من.

ئەگەر تۆ باۋەر مەن ئەكەي پىرسىيارا "ھایدئى" بىكە، چۈنكى ئەقە دەمى ھەپشەكەي يە ئەز گەل وئ دا دقئ دەمى دا بەس ئەم دەربارەي تە ناخفتىنە و ئەز وەكى خۇيشكا خۇ ھەش وئ دكەم و مەن ھەمى تىشتى دلئى خۇ بۇ وئ گۈتپە و ئەو دزانىت ھىرا مەن دەربارەي تە چىپە؟

"ھایدئى" بەردەوام دلەي دلئى مەندا و ھەر دگۈتە مەن چاقەرىيى "كۈنت"ى بەمىنە و ئەو دئ تە بەختەۋەر كەت و تۈكە مەن بەختەۋەرىيا خۇ بچاقىت خۇ دىت.

"كۈنت"ى گۈت: نایا تۆ ھەش "ھایدئى" دكەي؟

"قالنتاين"ئى گۈت: بەلئى مۇسىۋ ئەز وەكى خۇيشكا خۇ ھەزئى دكەم.

"كۈنت"ى گۈت: ئەگەر تۆ ھەش وئ بىكەي ئەز دئ داخازەكئى ژ تە كەم.

"قالنتاين"ئى گۈت: ئەز سۇپاسىيا خۇدئى دكەم كۆ تە داخازەك ژ مەن ھەپە و ئەز دئ بەل و گىان داخازا تە بچئى ھە ئىنم.

"كۈنت"ى گۈت: داخازا مەن ژتە ئەۋە تۆ باش چاقئى خۇ بەدەپە "ھایدئى". ئەز ھەس دكەم تۆ وئ وەكى خۇيشكا خۇ دانئى چۈنكى... .

دوى دەمى دا ناۋازئى "كۈنت"ى دلەرزى، ئەو زەلامئى بەپىز دوى دەمى دا ژ ناخفتتا خۇ دىترسىيا و بناۋازئى لەرزان گۈت: ئەز ھەس دكەم تۆ و "مۇرل" پىشەقانىيا "ھایدئى" بىكەن و وەكى خۇيشكا خۇ چاقئى خۇ بەدەنئى چۈنكى ئەو دئ پىشتى قئ دەمى بىتنئى مېنىت.

دوى دەمى دا دەنگئى "ھایدئى" ژ پىشت سەرىئى "كۈنت"ى ھات و گۈت: بۇچى ئەز دئ بىتنئى مېنم؟

"كۈنت" لەخۇ زىقرا و دىت "ھایدئى" بىرەنگەكى سېي و لەشەكئى لەرزان يا لىرۇبەروۋى وى راۋەستىياي.

"كۈنت"ى گۈت: چۈنكى تۆ پىشتى قئ دەمى يا نازادى و دئ جەھەكئى شانازى تە لئى دۇنبايئى گەھىتە تە.

ئەز ھەس ناكەم چارە نقىسا مەن بېتە ئەگەرىئى بەخت رەشپا تە. تۆ شاھزادەي و پىشتى قئ دەمى دئ وەكى شاھزادەكئى بىرىز و نارامى ژيانا خۇ بەپە سەرى.

چوکیت هایدئ سست بۆن و بناوازمکئ لمرزان گۆت: ئەمى خودايى من نایا تو دئ من بتنى هئلى؟

"کۆنت"ى گۆت: "هايدئ" تو کچهکا جان و جئلى و پئتفه تو بهختهومر ببى. ژبەر وئ چەندئ دئ بئز مه ته من ژبیر بکه و بهختهومر ببه.

"هايدئ" گۆت: تو خودايى منى و ئەز دئ فرمانا ته بجئ هئینم و دئ ته ژبیر کهم.

پشتى فئ چەندئ "هايدئ" بەرەف دەرگههئى چۆ دا دەرکەشیت.

"قالنتاین"ئ کۆ سەرى "مۆرل"ى راکر بۆ گۆت: مۆسیق "کۆنت" ئەفه چ ئاخفتنه تو دبئزئى؟

نایا تو نابینى "هايدئ" گەلەک ژ ئاخفتنا ته نەرمەت بۆیه؟ نایا دەمئ تو بەرى خۆ دەبئ، تو ئەفینا خۆ چاقئیت وئدا نابینى؟

"هايدئ" گۆت: خۆیشکا من یا خۆشتهئى ژ فئ چەندئ مەندەهۆش نەبه، چۆنکۆ ئەز بەردا "کۆنت"ى مه و ئەمى بئى حەقه شکەنجا بەردا خۆ نەبئیت.

دەمئ "کۆنت"ى گۆه لئى ئاخفتنى بۆى، وەسا ئەزینکەک کەفته سەر لەشئى وى کۆ وى هەست کر دلئى وى ژى بئ لمرزیت و بەرى خۆ دا چاقئیت "هايدئ" بەس نەشیا خۆ ژبەر هئزا چاقئیت وئ بگريت و گۆت: نایا ئەف چەندە راسته؟ نایا تو حەس ناکهئى ئازاد بئ و ژ من جۆدا ببئ؟

"هايدئ" گۆت: ئەز یا جئلم و ئەز حەش ژيانا خۆ دکەم و ئەز حەس ناکەم بەرم و ئەزا پشت راستم دەمئ ئەز ژ ته جۆدابم دئ مەرم.

"کۆنت"ى گۆت: نایا تو براستى حەش من دکەئى؟

"هايدئ" گۆته "قالنتاین"ئ: خۆیشکا من، نایا ته های ژئ هەمیه ئەمى بئ چ دبئزئیت؟ نایا تو ژى وەمکى من نەیا مەندەهۆشى کا چەوا تا فئ دەمى وى نەزانیه ئەز حەزئ دکەم؟

دەمئ "کۆنت"ى های ژفئ چەندئ بۆى، قەفەسا سینگئى وى بلند بۆ و وى هەست کر دلئى وى بئ ساخ بۆیه فە و بئھنا خۆ بسەختى هەلکئیشا و هەردۆ دەستئیت خۆ فەکرن.

"هایدئ" خو هاقئته ناف ملئت وی و گوت:

خوشتهفی بی من، ئەز پتر ژ هەر نشتەکی حەش تە دکەم. تو جاتی باب و دەیک و برا و هەقزینی منی. تو خودای منی و ئەز بەردا تەمە. بەرچاقئیت من تو جانتترین و ماقوبلترین زەلامی دۆنیای و ئەز ژبلی تە کەسەکی نانیاسم و من ژبلی ژيانا گەلته چ نەقئیت.

"کونت"ی گوت: ئەگەر هۆسایە ئەزی دئ گوھئ خو دهمە تە و دئ داخازا تە بجئ هئ ئینم.

خودئ ئەز گەلەک بەهیز ئیخستم و هاریکاریا من کر دا تولا خو ژ دۆژمنئیت خو فەکەم.

دەمی من تولا خو فەکری، ئەز پەشیمان بۆم و من هزر کر چئیت بیب من کارەکی خەلەت ئەنجام دابئیت، بەس پاشی دۆلی دەف من نەما و من زانی ئەزی سەر ریکا راست.

تا فی دەمی من هزرا خو کریه و من هەول دایە ریکا بەختەموریئ پەیدا بکەم، بەس من ئەو ریک نەدئیت. ئەف شەفە خودئ باشیا خو دگەل من تەواو کر و بۆ من دیارکر تەنھا ریکا بەختەموریئ ئەقئینە.

پشتی فی ناخفتنی "کونت"ی دەستی خو داف "فالنناین"ی و گوته "هایدئ" و مره دابچین.

پشتی فی ناخفتنی "هایدئ" زی خاتر خاستن گەل "فالنناین"ی کر و گەل "کونت"ی ژوئ ژووری دەرکەفتن.

"فالنناین" بۆ دەمی دەمژمیرەکی دەف "مۆرل"ی روئینشتە خار و سەری وی دانابۆ سەر سینگی خو.

پشتی بۆرینا دەمەکی، پچ پچە سەرۆبەری "مۆرل"ی چی بۆ و چاقئیت خو فەکرن و دەمی بئەواوی های ژ خو هەبۆی، بۆیرەھی گوت: آه... ئەفە ئەز هەر بی ساخم، دیارە "کونت"ی درەو لمن کرن و من خو نەکوشتیە.

"فالنناین"ی گرئزینەک کر و گوت: "مۆرل"ی خوشتەفی خو هشیار بکە و بەری خو بدە من.

"مۆرل" ژ جهی خۆ رابوڤه و ژ كهيفا كره ههوار.

و چاڤیت "مۆرل"ی بدیتنا "ڤالنتاین"ی رۆن بۆن و وهکی كهسهكی كۆ ژ بهر جاناتیا ههقی مهندههوش دبیت، كهفته سهر چۆكا.

ئهو شهفا سهبر تهواو بۆ و رۆناهی ههتافی دۆنیا رۆن كر.

دهمی سپیدئ "مۆرل" و "ڤالنتاین"ی لسه وئ جزیركی پهیاسه دكرن و "ڤالنتاین" بۆ دگۆت كا چهوا "كۆنت" ژ دیواری ژورا وئ هاته ژور و نهینی بیت تاوانیت ژن بابا وئ بۆ ناشكهره كرن و پاشی "كۆنت"ی بدهرمانهكی "ڤالنتاین" نڤاند و ههمیا هزر كر ئهوا مریه، بهس ئهوا یا ساخ بۆ و بوئ ریکي "كۆنت"ی ئهوا ژ چهنگالیت ژن بابا وئ یا تاوانبار رزگار كر.

بشتی دهمهكی چافی وان ههردۆ ئهڤیندارا بزهلامهكی كهفت كۆ یی بهری خۆ دهته وان.

"ڤالنتاین"ی گۆته ئهڤینا خۆ: ناڤی ڤی زهلامی "ژاكوپۆ"یه و ئهوا كاپیتنی گمبیا "كۆنت"یه.

"مۆرل"ی گازی كره "ژاكوپۆ"ی و گۆت: مۆسیۆ ناپا ته خزمهتهك بمه ههیه؟

"ژاكوپۆ"ی نامهك داف "مۆرل"ی و گۆت: بهلی مۆسیۆ "كۆنت"ی نامهك بۆ ههوه نفیسیابه و داخاز ژ من كریه ڤی نامی بدمهف ههوه.

"مۆرل"ی نامه ژ "ژاكوپۆ"ی وملهگرت و هوسا خاند:

("ماكزیمیلان"ی خوشتهڤی، كهنداڤهكی بچۆيك یی لجزیركا "مۆنت –

كریستۆ" كۆ گهمیهكا تیدا چاڤهیری تهیه دا ههوه ژ وئ جزیركی بهته باژیری "لیڤهرن" و "ژاكوپۆ" دئ خزمهتا ههوه كهت تا وی باژیری.

مۆسیۆ "نوفارتی"ی باپیری "ڤالنتاین"ی لوی باژیری چاڤهیری ههوهیه دا نهڤیا خۆ ببینیت و ناماده بیت گهل ههوه دهمی تۆ نهڤیا وی ماره دكهی.

ههمی تشتی ناف وئ شكهفتا سهر وئ جزیری، گهل وی خانگی من ئهوی سهر جادا "شانزئ – لیزئ" دگهل ههمی كهلوپهلیت تیدا و كاخا من ئهوا لبهندهری "تیری پۆر" ههمی دیاریا دهواتا ههوه. بزانه "ئیدمۆن –

دانئس "گەمىقانى بابى تە بسەر ئەفرازى قان ئىشتا دكەتە ديارى بۆ تە و
ھەقىقەتتا تە.

ئەز داخازى ژ "قالتناين" ئى دكەم، پاشمايى بابى خۆ كۆ دقى دەمىدا دىن
بۆيە و پاشمايى زر براىى خۆ كۆ چۆيە بەر دلوقانیا خۇدئ، بدەتە كەستىن
بەلەنگاز و نەساخىت نەخۇشخانا و ھىتىما.

ئەز ھىقىا ژ ھەوە دكەم ھەردەم بۆ مەن دۇعا بەكەن چۆنكۆ دەمەكى مەن
ھەست كر ھىزا مەن وەكى يا خۇدئىيە و وەكى ئەھرىمەنى ئەز لروبەرۆى
وى راوھستىام.

ئەفرو ئەز دان پى دانئى دكەم، كۆ مەن زانىيە دناف قى دۇنيايىدا ئەز
بەردەكى بى ھىزى خۇدئ مە.

ئەز ھىقىدارم دۇعايىت ھەوە پىچەك بارى گۆنەھا مەن كىمتر بەكەن.

"مۇرل" ئى خۇشەقى، ئەز دى پەندەكى دەمە تە و ئەو ژى ئەقىيە: دقى
دۇنيايى دا نە بەخت رەشى ھەيە و نە بەختەومەرى. ھەر ئىشتەكى ھەى
سەرۆبەرى مەرۆقى دەندەك دەما دايە.

ئەو كەس دى شىت بەختەومەرى بىنىت كۆ بەخت رەشىكە مەزەن دىت بىت
و ئەو كەس دى شىت خۇشىيى بۇيانا خۆ بىت كۆ جارەكى مەن دىت
بىت.

ژ بەر قى چەندى ئەى خۇشەقىيىت مەن، ھەوە جارەكى مەن يادىتى و باشە
ھۆين ساخ بەمىن و خۇشىيى بۇيانا خۆ بەمەن و ژبىر نەكەن خۇدئ ھىچ
جارەكى نەينى بىت قى دۇنيايى بۆ مە ئاشكەرا ناكەت، بەس ھۆش و ئى
گەھشتەنا ھەمى مەرۆقا دقان دۆ پەيقا دا دەيتە شلۇقەكرن: "چاقەرى بۆن و
ئۆمىدەوارى".

(ھەقلى ھەوە- "ئىدەمۇن - دانئس")

بەرى خاندنا وئ نامى، "فالتاين" ئ نەزانى بابى وئ يى دىن بۆى و براىى وئ
بى چۆپە بەر دلۇفانبا خۇدئ و دەمى ئەى نامە خاندى گەلەك خەمباربۆ و كرە
گرى.

وئ كچا جىئىل دوى دەمىدا ومكى قارەمانئىت داستانىت "يۇنان" ى زانى
لرۆبەرۆى ەس بەختەمەرپەكئ، قەزا و قەدەر بەخت رەشپەكئ دەتە مرۆقى و
بەختەمەرپا وئ نە يا بى گۆرى كرن بۆپە.

"مۆرل" ى گۆت: "كۆنت – مۆنت – كرىستو" ى گەلەك باشى گەل مە كرىنە،
پاشى گۆتە "زاكۆپو" ى: ئەم ەس دەكەين "كۆنت" ى بىينىن.

"زاكۆپو" ى دەستى خۆ بەرەف دەريايى درىژ كر و ئىشارەت دا گەمپەكئ ناف
دەريايى و گۆت:

ئەفە گەميا "كۆنت" ى يە و ئەو بى چۆى.

ئاخىنكەك ژ دلئ "مۆرل" ى دەركەفت و گۆت: آە... ئەى بابى ەژا.

"فالتاين" ئ رۆندكەك ژ چاڧا دەركەفت و گۆت: آە... "هايدئ" ئەى خۆيشكا
من يا خۆشتەڧى... ئايا جارەكا دى ئەز دئ تە بىنم؟

"مۆرل" ى گۆت: بەس خۇدئ دزانىت كا ئايا ئەم دئ جارەكا دى وان بىينىن ئان
نە؟

"فالتاين" ئ گۆت: ژ بىر نەكە "كۆنت" ى دناما خۇدا نڧىسايە ەۆس و تئ
گەشتنا مرۆڧا دۇ پەيڧا دا شلۆڧە دببىت "چاڧەرىن بۆن" و "ئۆمىدەوارى".

دىماهى

